

W zawieszeniu

W Małopolsce wszystkie drogi były przejezdne

(INF. WL./PAP) Wczoraj po południu rozpoczęło się w Sejmie spotkanie trzech rolniczych związków z rządowym zespołem do spraw wsi.

W spotkaniu wzięli udział związkowcy z rolniczej „Solidarności”, kółek rolniczych oraz „Samobrony”, a także przedstawiciele zespołu „dobrych usług”. Ze strony rządowej obecny był minister rolnictwa Jacek Janiszewski oraz minister pracy Longin Komolowski.

Rolnicy tymczasowo odstąpili od blokad na wezwanie Andrzeja Leppera, przewodniczącego „Samobrony”.

W Małopolsce wszystkie drogi były przejezdne. Nie doszło do zapowiadanej blokady trasy E-4. Kilkudziesięciu rolników zebrało się, co prawda, w Ładnej pod Tarnowem, ale drogi nie tarasowali i po kilku godzinach rozeszli się. Odgrzała się, że wrócą, jeśli rolnicze postulaty nie zostaną spełnione.

Wieczorem lider AWS Marian Krzaklewski poinformował, że w rozmowach w Sejmie nie poruszano postulatu niekarania uczestników blokad, natomiast omawiano rządowe propozycje. (MAB)

„Oranie minowych pól” – str. 31

Nadzieja na tańszy kredyt

(INF. WL.) Ubiegły rok przyniósł wyraźny wzrost wartości kredytów mieszkaniowych udzielonych przez krajowego potentata – PKO BP. Niestety, specjaliści oceniają, że udział kredytów bankowych w finansowaniu budownictwa mieszkaniowego jest bardzo mały. Czy spodziewane dalsze potanie tych kredytów zwiększy zainteresowanie nimi?

W naszym kraju tylko 10 procent kosztów związanych z budowaniem nowych mieszkań przez osoby prywatne jest pokrywanych z kredytów zaciąganych w bankach. Większość – aż 75 procent – kwot potrzebnych na inwestycje tego typu pochodzi ze środków własnych osób zainteresowanych. Reszta – z innych źródeł, np. pożyczek pracowniczych czy premii budowlanych – wynika z informacji przekazanych nam w Biurze Rynku Mieszkaniowego PKO BP.

Ciąg dalszy – str. 6

KRAKÓW KONTRA WARSZAWA

W ROKU 1596 KRÓL ZYGMUNT, PRZYPUSZCZALNIE POD WPŁYWEM ALKOHOLU, ZDECYDOWAŁ, ŻE PRZENIESIE STOLICĘ POLSKI Z KRAKOWA DO WARSZAWY. OD TEGO CZASU ZACZĘŁY SIĘ ANIMOZJE MIĘDZY STOLICĄ BYŁĄ A STOLICĄ OBECNĄ. SYMBOLEM WARSZAWY STAŁO SIĘ SKRZYŻOWANIE KOBIETY Z RYBĄ, SYMBOLEM KRAKOWA NATOMIAST SKRZYŻOWANIE MEZCZYZNY Z KONIEM. FAKT TEN DODATKOWO ZANTAGONIZOWAŁ OBIE METROPOLIE.



Rys. Andrzej Mleczko

Jutro przedstawimy kolejny rysunek Andrzeja Mleczki z przygotowywanej do druku książki „Mój Kraków”.

Sądeckie honory dla papieża

(INF. WL.) Siedemnaście rad gminnych oraz rady powiatów ziemskiego i grodzkiego planują nadać Ojcu Świętemu Janowi Pawłowi II tytuł Honorowego Obywatela Sądeckizny. Ma to nastąpić 16 czerwca br. podczas wizyty papieża w Starym Sączu, kiedy dokona kanonizacji bł. Kingi.

– Jest to inicjatywa burmistrza Starego Sącza Mariana Kuczaja i wszystkich gmin – powiedział wczoraj prezydent Nowego Sącza Andrzej Czerwiński. – Szczegóły tego pomysłu będą omawiane w najbliższym czasie – dodał.

(MIGA)

Kto rządzi polską wsią?

Szczegóły – strona 3

Będzie miało dwie matki

Wkrótce urodzi się w Turynie dziecko, którego poczęcie i rozwój były możliwe dzięki użyciu elementów komórek rozrodczych od dwóch kobiet – poinformował znany we Włoszech lekarz Alessandro Di Gregorio.

Biologiczną matką dziecka jest kobieta, która leczyła się przez kilka lat z powodu bezpłodności. Turyński lekarz użył tzw. techniki wspomagającej: do zapłodnionej wcześniej komórki jajowej kobiety dołączył wspomagającą ją cytoplazmę z komórki pobranej od innej kobiety. Dzięki temu zabiegowi zarodek rozwinął się w normalny sposób.

Przeciwko eksperymentowi protestują środowiska katolickie, których zdaniem tego typu doświadczenia są sprzeczne z „planem Bożym”. (PAP)



Od dzisiaj w krakowskiej galerii Bunkier Sztuki można oglądać World Press Photo. Fotografuje dokumentują najważniejsze wydarzenia 1997 roku. Ogromne wrażenie robi praca algierskiego fotoreportera Hocine'a „Kobieta oplakująca swoje dzieci po masakrze w Benthaltha w Algierii” – którą reproduujemy powyżej.

„Świat w kadrach” – str. 2

Kto zgasił światło?

Turcy kupili Cementownię Nowa Huta „fortelem” – twierdzą przedstawiciele skarbu państwa.

Szczegóły – str. 33

Auschwitz za pożyczki

– Deutsche Bank kredytował budowę obozu – twierdzi historyk Manfred Pohl

– Największy bank niemiecki – Deutsche Bank AG – pożyczał pieniądze firmom, które uczestniczyły w budowie obozu koncentracyjnego Auschwitz – twierdzi historyk Manfred Pohl.

Pohl stoi na czele instytutu historycznego Deutsche Bank AG. Wczoraj powiedział, że ujawnione ostatnio dokumenty

świadczą, iż Deutsche Bank odgrywał rolę w finansowaniu budowy tego hitlerowskiego obozu koncentracyjnego.

Na konferencji prasowej we Frankfurcie nad Menem Pohl rozdał fotokopie umowy kredytowej między oddziałem Deutsche Bank a firmą budowlaną W. Riedel & Sohn Eisenbeton-

und Hochbau z Bielska-Białej. Z dokumentu wynika wyraźnie, że chodziło o kredyt na budowę obiektu w Auschwitz.

Rzecznik Deutsche Bank, obecny na konferencji, mówił o „wielkiej konsternacji” tej instytucji finansowej, ale z komentarzami wstrzymał się do czasu otrzymania rezultatów

dalszych studiów historycznych.

Ujawnienie sprawy kredytowania budownictwa Auschwitz nastąpiło w krytycznym dla Deutsche Bank okresie. W USA bank ten jest konfrontowany z żądaniem odszkodowań, wysuwanych przez ofiary holocaustu. (PAP)

WIELKA OBNIŻKA

magazzini
nico
odzież i obuwie

3 km od Makro w kierunku Olkusza.
Otwarte: pon. 14.00-19.00,
wt. - sob. 10.00-19.00,
niedziela nieczynne.

rabaty

NAWET DO

70%

B&S GSM
Kraków:
ul. Mogilska 121, tel. 413 33 76
pl. Wolnica 13, tel. 656 46 96
Myślenice:
ul. Rzemieślnicza 24, tel. 274 25 31

PROMOCJA!

Bosch 608 Com z aktywacją 199,-
NOKIA 5110 z aktywacją 399,-
NOKIA 6110 z aktywacją 799,-

DO KAŻDEGO ZAKUPIONEGO ZESTAWU UPOMINEK

CARCADE
Leasing
Kserokopiarki
OFERTA SPECJALNA
Leasing 0%
Kraków, ul. Ofiar Dąbia 3, tel. (012) 414 14 33

Na narty
z „Dziennikiem”

– dziś na str. 26

OknoPlus
PRODUCENT OKIEN PCV

W nowym roku atrakcyjne rabaty!!!

Kraków ul. G. Zapolskiej 42, tel. 423 71 74
Kraków ul. Klimeckiego 14, tel. 652 76 66
Kraków os. Kolorowe 46, tel. 644 49 29

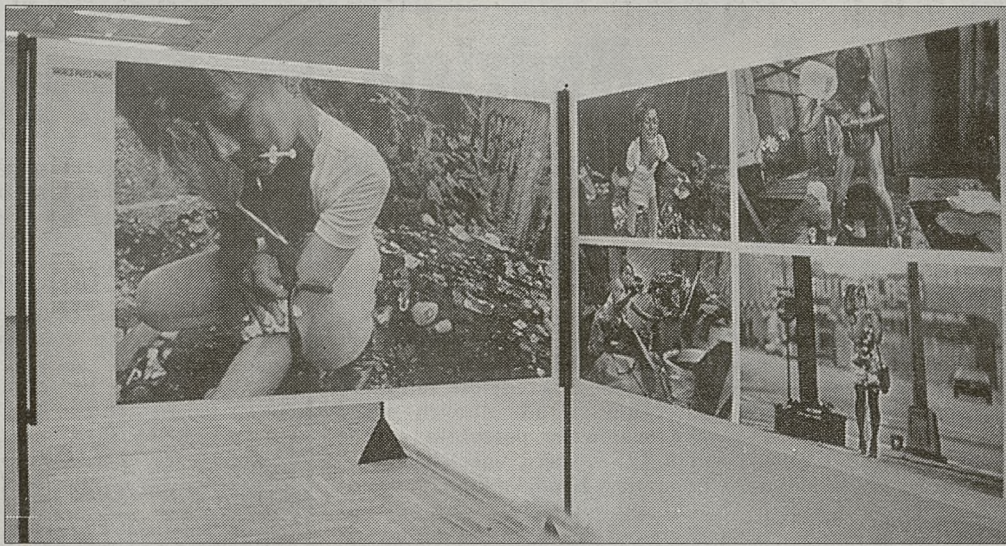
OKNOSTYL
FABRYKA STOLARKI BUDOWLANEJ
Krzeszowice, ul. Krakowska 212, tel. (012) 282 49 84
Okna PCV, drewno

Ogłoszenia
drobne
str. 49 - 57

Małopolska

World Press Photo w krakowskim Bunkrze Sztuki

Świat w kadrach



Fot. Wacław Klag

W Nowym Sączu

Dziwne zimno

(INF. WL.) Wczoraj część mieszkańców osiedla Przydworcowego w Nowym Sączu ze zdziwieniem stwierdziła, że kaloryfery w ich mieszkaniach są zimne. Natychmiast rozdzwoniły się telefony. Zaniepokojeni ludzie prosili o pomoc: – Dobrze, że jest ciepło, ale co by było, gdyby był siarczysty mróz? Dzwoniłam do zakładu ciepłowniczego, ale nikt się nie zgłaszał.

– Rzeczywiście, jest to dziwna sprawa, bowiem nie tak dawno na tym osiedlu wymieniane były urządzenia i sieć. Jak się dowiedziałem, w nocy przez moment nie było prądu i wyłączyły się pompy. Dlaczego nikt ich nie włączył, nie wiem – stwierdził prezes Sąddeckiego Towarzystwa Budownictwa Społecznego, Andrzej Kita.

Zastępca prezesa spółki MPEC, Jan Wnękowicz powiedział, że wszystkiemu winna jest automatyka: – Przy zaniku energii urządzenia się wyłączają. W mieście mamy sporo wymienników, a jeden pracownik nie jest w stanie być wszędzie. Rano o 6.30, kiedy otrzymaliśmy sygnał o nieprawidłowościach, natychmiast na miejscu pojawili się fachowcy i pompy uruchomiono.

(JEC)

(INF. WL.) Od dzisiaj w krakowskiej galerii Bunkier Sztuki można oglądać World Press Photo – wystawę najlepszych w 1997 roku fotografii prasowych z całego świata. Przed rokiem World Press Photo obejrzała w Krakowie rekordowa liczba 27 tysięcy widzów; wystawę zwiedzało codziennie około 1000 osób.

Na tegorocznej wystawie zgromadzono 200 zdjęć wybranych spośród ponad 36 tys. nadesłanych na konkurs. Fotografie dokumentują najważniejsze wydarzenia 1997 roku; jak zwykle, dominuje tematyka polityczna. Ogromne wrażenie robi praca algierskiego fotoreportera Hocine'a „Kobieta oplakująca swoje dzieci po masakrze w Benthah w Algierii” – „Zdjęcie Roku” znane ze światowej prasy jako „Madonna z Benthah”.

ha”. W kategorii zdjęć politycznych nagrodzono też reportaż Joachima Ladefogeda „Albańczyki” i zdjęcie Wendy Sue z walk między Palestyńczykami a Izraelczykami.

Nagrodzony w kategorii „Życie codzienne” reportaż Amerykanki Susan Watts „Gloria – prostytutka i narkomanka” (na zdjęciu powyżej) – to seria czarno-białych zdjęć dziewczyny z Bronxu wstrzykującej sobie heroinę. Czarno-biały jest też cykl portretów aktora Willema Dafoe, wykonanych przez Czecha Antonina Kratochvila. Jak podkreślają organizatorzy wystawy, w tym roku zauważalny jest powrót do technik tradycyjnych – stąd tak znaczna przewaga prac czarno-białych.

Trzecią nagrodą w kategorii „Wiadomości lokalne” wyróżniono fotoreportera „Rzeczpospoli-

tej” Macieja Skawińskiego za reportaż z powodzi. Na wystawie oglądamy m.in. znane z naszej prasy zdjęcie mężczyzny zanurzonego w wodzie i niosącego w rękach bochenki chleba.

Co roku wystawa prezentowana jest w około 65 miastach 35 krajów i oglądana przez milion zwiedzających. Jej organizatorem jest powstała w 1955 roku fundacja World Press Photo, która jako niezależna instytucja walczy też o wolność prasy i swobodny przepływ informacji w świecie. Wystawa nie była pokazywana w Polsce do roku 1989, a tym roku nie wpuśceno jej na Białoruś.

Najlepsze fotografie można oglądać w Bunkrze Sztuki codziennie w godzinach 10 – 20. Wystawa będzie czynna do 28 lutego.

(JU)

Gazownicy się wyprowadzą?

Niepokój w Tarnowie

(INF. WL.) Pojawiają się głosy o rychłej reorganizacji Karpackiego Okręgowego Zakładu Gazownictwa. Władze gazowniczej spółki zamierzają przenieść siedzibę KOZG z Tarnowa do Krakowa, co wywołało niepokój w Starostwie Powiatowym w Tarnowie.

Podczas konferencji prasowej starosta Michał Wojtkiewicz przedstawił stanowisko władz powiatowych w tej sprawie.

„Nie chcemy ingerować w decyzje spółki, jednak docierające informacje wskazują na bezzasadną, naszym zdaniem, próbę umiejscowienia Zakładu Gazowniczego (obecnego KOZG w Tar-

nowie) na terenie Krakowa. Od kilkudziesięciu lat Tarnów jest centrum małopolskiego gazownictwa utrwalałym w regionalnej świadomości, a opartym o solidny potencjał intelektualny i materialny, a KOZG to miejsce pracy wielu mieszkańców ziemi tarnowskiej” – argumentują w starostwie.

Jeśli doszłoby do zapowiadanej przeprowadzki, około dwustu osób zatrudnionych w spółce stanęłoby przed poważnym dylematem. Niewielu z nich zdecydowałoby się na codzienne, wielogodzienne dojeżdżanie do pracy w Krakowie.

(MAB)

Zmarł profesor Zbigniew Doda

Wczoraj wieczorem zmarł w Warszawie, w wieku 55 lat Zbigniew Doda, prezes Izby Karnej Sądu Najwyższego, profesor Katedry Postępowania Karnego Wydziału Prawa i Administracji Uniwersytetu Jagiellońskiego.

Zdaniem prof. Andrzeja Gaberle – przyjaciela Zmarłego, współautora pracy „Dowody w procesie karnym. Orzecznictwo Sądu Najwyższego” – prof. Doda był jednym z największych autorów prawa i postępowania karnego w Polsce. Współtworzył nowe kodyfikacje karne, należał do grona ekspertów komisji kodyfikacyjnej. Wyjątkowy znawca spraw związanych z postępowaniem odwoławczym, napisał wiele podstawowych dla procesu karnego dzieł, m.in.: „Rewizja nadzwyczajna w polskim procesie karnym”, „Zaśalenie w polskim procesie karnym”.

Prof. Doda został mianowany prezesem Izby Karnej Sądu Najwyższego w 1996 roku.

– Był człowiekiem, który każde zagadnienie prawa potrafił jasno i zrozumiale wytłumaczyć wszystkim – od wykwalifikowanego prawnika do człowieka, który zupełnie się na prawie nie zna – powiedziała sędzia Barbara Piwnik z warszawskiego Sądu Okręgowego.

Dobrowolnie ubezpieczeni

Codziennie kilkunastu artystów, plastyków, rentierów i osób pracujących za granicą zjawia się w Małopolskiej Kasie Chorych

(INF. WL.) Artyści, plastycy, osoby otrzymujące honoraria autorskie, zawierające umowy o dzieło oraz umowy zlecenie na czas do 15 dni, a ponadto osoby pracujące za granicą i ich rodziny oraz rentierzy, czyli osoby utrzymujące się z własnych oszczędności – codziennie kilkanaście takich osób, nie objętych obowiązkiem powszechnego ubezpieczenia zdrowotnego, zjawia się w Małopolskiej Kasie Chorych, by dobrowolnie się ubezpieczyć. Powinni to uczynić także „wieczni studenci”, którzy mają więcej niż 26 lat

i nie pracują (są na utrzymaniu rodziców).

W kasie chorych składa się wypełniony formularz wniosku o ubezpieczenie zdrowotne. Następnie należy się udać do Zakładu Ubezpieczeń Społecznych i złożyć tam druk zgłoszeniowy obowiązujący w przypadku dobrowolnego ubezpieczenia. Potem co miesiąc do ZUS-u wpłaca się odpowiednią składkę.

Podstawa wymiaru składki nie może być niższa niż średnie przeciętne wynagrodzenie miesięczne w sektorze przedsiębiorstw.

Co miesiąc trzeba więc odprowadzać składkę w wysokości 7,5 proc. od kwoty około 1450 zł, czyli ponad 100 zł.

Od ubiegłego tygodnia w Małopolskiej Kasie Chorych są podpisywane umowy z osobami chcącymi korzystać z dobrowolnego ubezpieczenia zdrowotnego. – Warto podkreślić, że te osoby mają zagwarantowany ten sam zakres świadczeń i leków, co ubezpieczeni w ramach obowiązkowego powszechnego ubezpieczenia zdrowotnego – powiedział „Dziennikowi” Tomasz Pęcherz, prawnik Małopolskiej Kasy Chorych. (MM)

PROMOCJA OKNA

al. Jana Pawła II 16,
411-44-55

ZUS

NOWE ZASADY

FUNDUSZE EMERYTALNE

kurs 1-dniowy

„WARIMEX”

(012) 421-03-18

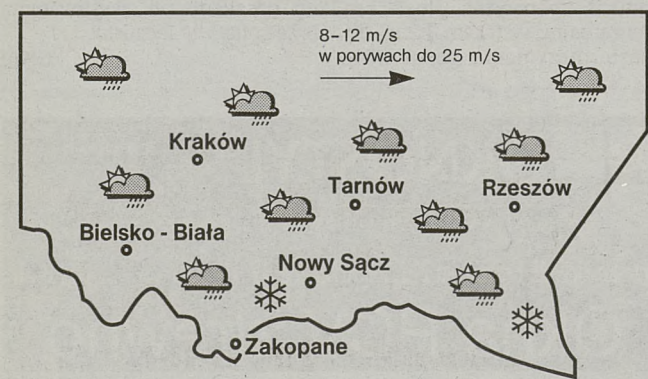
CENTRUM BOY2 CERAMIKI

Kraków, ul. Klimeckiego 14
tel./fax (012) 656-00-25
tel. 656-11-03
na STAŁEJ WYSTAWIE BUDOWNICTWA

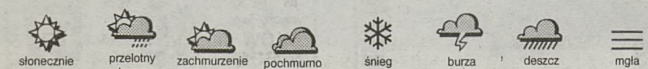
Kompletna łazienka

3 000 wzorów fliz

Prognoza pogody



Temperatura (min./max)			
Bielsko	-2	3	4
Częstochowa	-4	3	4
Kasprowy Wierch	-11	-7	4
Katowice	-3	4	4
Kraków	-3	4	1
Krosno	-4	3	3
Nowy Sącz	-4	4	4
Przemyśl	-3	4	4
Rzeszów	-3	4	4
Tarnów	-3	4	4
Zakopane	-5	1	1
Warszawa	-4	3	3



Sytuacja baryczna: Polska południowa jest pod wpływem rozległego i głębokiego niżu z centrum nad Skandynawią. Zacznie napływać chłodniejsze powietrze z północnego zachodu.

Prognoza pogody: Zachmurzenie duże z przejaśnieniami. Okresami przełotne opady deszczu ze śniegiem, w górach śniegu. W nocy miejscami opady śniegu. Temperatura maksymalna od 1 do 4 st., w Tatrach -7 st. Temperatura minimalna w nocy od -4 do -1 st., w Tatrach -11 st. Wiatr dość silny i silny, porywisty, w ciągu dnia w porywach do 25 m/s, tj. 90 km/h, zachodni. W Tatrach bardzo silny, porywisty, do ok. 30 m/s północno-zachodni.

Prognoza orientacyjna na następną dobę: Zachmurzenie duże z przejaśnieniami. Miejscami opady śniegu. Temperatura maksymalna w dzień od -3 do +1 st. W Tatrach -11 st. z tendencją do ochłodzenia. Temperatura minimalna w nocy od -5 do -10 st. Stopniowy spadek prędkości wiatru.

Charakterystyka pokrywy śnieżnej i warunki narciarskie: W Tatrach wysokość pokrywy śnieżnej wynosi od 30 do 140 cm. Na całym terenie występuje śnieg puszysty i przewiany. Po ostatnich opadach śniegu warunki narciarskie są dobre na całym terenie. Nartostrady są przejezdne. Uwaga: istnieje umiarkowane zagrożenie lawinowe drugiego stopnia.

W Beskidach wysokość pokrywy śnieżnej wynosi przeważnie od 20 do 50 cm. W niższych rejonach przeważa śnieg mokry, wyżej puszysty.

Grubość pokrywy śnieżnej w cm: Istebna Stećówka 61, Korbietów 24, Wetlina 59, Kubalonka 74, Cisna 56, Bukowina 42, Wysowa 38, Kasprowy Wierch 139, Hala Ornak 62, Hala Gąsienicowa 99.

Temperatura z 4 lutego: Bielsko Biała 3,1, Jelenia Góra 8,3, Kasprowy Wierch -3,8, Katowice 2,3, Kołobrzeg 7,7, Kraków 2,4, Lesko 2,1, Łódź 3,4, Olsztyn 4,0, Poznań 7,2, Rzeszów 2,8, Szczecin 8,6, Ustka 6,0, Warszawa 3,4, Zakopane 1,3.

Horoskop codzienny

BARAN (21 III – 20 IV): Sytuacja na razie się nie zmienia – trzeba czekać aktywnie. Podprowadzać sprawy... Miec nadzieję.

BYK (21 IV – 21 V): Życie składa się również z okresów trudności. Nie da się ich rozstrzygnąć jednym gestem, choć jakiś ruch wydaje się wskazywać! Postulat główny – zabierz się do życia, pokonaj depresję.

BLIŹNIĘTA (22 V – 21 VI): Zmęczenie, ale twórcze, dobre. Pora relaksu i biesiady.

RAK (22 VI – 22 VII): Z wolna pokonujesz problemy, wracasz do rzeczywistości, która krzepi. I tak, z dnia na dzień, będzie coraz lepiej.

LEW (23 VII – 22 VIII): Trzeba się mocno zaprzeć, zorganizować, wykręcać z siebie wiarę. I do przodu.

PANNA (23 VIII – 22 IX): Może nie jest to okres szczęścia, pomyślności, ale pokonujesz przecież wszystkie przeciwności.

WAGA (23 IX – 23 X): Doskonała forma biznesowa, świetne pomysły. Spróbuj je realizować, same myśli...

SKORPION (24 X – 22 XI): Ostrożnie z portfelem i w ogóle ostrożnie. Małe rozkojarzenie...

STRZELEC (23 XI – 21 XII): Trzeba czekać na rozwój wydarzeń i reagować elastycznie. Co nie zawsze oznacza – spontanicznie.

KOZIOROŻEC (22 XII – 20 I): Już spokojnie, cicho, osiągasz zwolna stan harmonii. Medytacja bardzo wskazana, joga...

WODNIK (21 I – 20 II): I bardzo ostro naprzód. Są nadzieje!

RYBY (21 II – 20 III): Spore szanse na pozytywne rozwiązanie problemów, pokonaj tylko treść.

ASTROLOGUS

Lekarze o kasach:

Łamią prawo

Kasy chorych łamią prawo, wyznaczając limity skierowań na badania i na recepty na leki refundowane oraz odmawiając lekarzom ze szpitali prawa do wypisywania takich recept - alarmuje Ogólnopolski Związek Zawodowy Lekarzy.

Na wczorajszej konferencji prasowej szef OZZL Krzysztof Bukiel poinformował, że związek wystosował pismo w tej sprawie do rzecznika praw obywatelskich.

Bukiel wyjaśnił, że np. Zachodniopomorska Kasa Chorych wyznaczyła samodzielnemu zakładowi opieki zdrowotnej limity na liczby skierowań na badania diagnostyczne, konsultacje specjalistyczne i leczenie szpitalne, jakie mogą wystawić lekarze danej placówki. OZZL podkreśla, że nie są to limity dopuszczalne przez prawo.

Wyznaczanie limitu na skierowania poza placówkę jest - w opinii związku - ograniczaniem zobowiązań kasy w stosunku do ubezpieczonego.

Bukiel tłumaczył, że jeśli np. limit na koronarografię (badanie radiograficzne naczyń wieńcowych) kasa określi na 100 w ciągu roku, to 101 pacjent - na mocy umowy placówki z kasą - nie zostanie do badania skierowany przez lekarza, ponieważ przysługujący mu limit został już wyczerpany.

- To są wewnętrzne decyzje dyrektorów kas chorych - powiedziała rzeczniczka pełnomocnika ds. ubezpieczenia zdrowotnego Zbigniewa Nowodworska. (PAP)

Barometr „Dziennika”

Składka albo podatek

(INF. WL.) Składka na ubezpieczenie zdrowotne wynosi teraz 7,5 proc. Komitet Obrony Reformy Ochrony Zdrowia, który skupia większość organizacji związkowych działających w służbie zdrowia, z wyjątkiem „Solidarności”, żąda podniesienia jej do 11 proc. W razie niespełnienia tego postulatu KOROS grozi bezterminowym strajkiem generalnym służby zdrowia. Podniesieniu składki kategorycznie sprzeciwia się wicepremier Leszek Balcerowicz. - Nazywajmy rzeczy po imieniu - mówi wicepremier. - Niech ci, którzy domagają się zwiększenia składki również po to, by poprawić własną sytuację materialną, powiedzą opinii publicznej i to, że są zwolennikami podniesienia podatków.

Gdyby składka wzrosła z 7,5 do 11 proc., oznaczałoby to w praktyce - według wyliczeń urzędników Ministerstwa Finansów - podniesienie podatku od osób fizycznych co najmniej o 2,2 proc. w każdej grupie podatkowej. Tak więc stawki podatkowe wzrosłyby (minimum) z 19 do 21,2 proc., z 30 do 32,2 proc. i z 40 do 40,2 proc. (podatki - przypominamy - zmieniać może parlament). Zdaniem specjalistów z resortu finansów, w efekcie doprowadziłoby to do zwiększenia bezrobocia o około 100 tys. osób.

Nakłady na służbę zdrowia w tegorocznym budżecie wzrosły o 14,2 proc., czyli realnie o ponad 6 proc.

- Oczywiście, bałagan w służbie zdrowia panuje, ale absolutnie nie rozumiem, dlaczego i na jakiej podstawie jej przedstawiciele po paru tygodniach nowego roku i obowiązujących reformy mają prawo twierdzić, że pieniędzy będzie za mało - mówi Piotr Dubno, rzecznik ministra finansów. - Koalicja SLD - PSL proponowała, by na składki szło 10 procent. W sumie jednak byłoby to i tak o 66 mln zł mniej niż wynoszą nakłady na służbę zdrowia w tegorocznym budżecie. Obecna koalicja wyasygnowała bowiem z budżetu na służbę zdrowia dotację

w wysokości 7 mld zł, podczas gdy poprzednia - 2 mld zł.

Czy zgodzilibyśmy się na podniesienie podatków o kilka procent (a tym samym - na mniejsze zarobki), aby możliwe było zwiększenie stawki na ubezpieczenie zdrowotne z 7,5 do 11 procent?

SYLWERYJUSZ KOSIŃSKI, przewodniczący Związku Zawodowego Anestezjologów w Zakopanem: - Nie zgadzam się z opiniami, że obecnie obowiązująca składka jest wystarczająca. Przecież w tym roku szpitale otrzymały 60-70 procent ubiegłorocznych budżetów. Państwa Unii Europejskiej - podają za „Gazetę Lekarską” - na leczenie jednego swojego obywatela przeznaczają prawie pięć razy więcej pieniędzy niż u nas. Pomimo tak małego budżetu nasza służba zdrowia wcale mniej nie pracuje, świadczymy 80 procent „zachodnich” usług. Nie da się poprawić jakości i zwiększyć standardu usług za coraz mniejsze pieniądze.

MARIA MARSZAŁEK, ekonomista: - Nie chcę podniesienia podatków, wręcz przeciwnie - uważam, że obecne są za wysokie. Jak się orientuję, służba zdrowia chce więcej pieniędzy, ale nawet nie obiecuje, że poprawi swoje usługi. Należę również do ludzi, którzy czytali raport NIK dotyczący służby zdrowia. Wynika z niego, że niegospodarność w lecznictwie jest wręcz kosmiczna.

ALICJA SIWY, nauczycielka z Bochni: - Byłabym skłonna przystać na większą składkę zdrowotną, jednakże pod warunkiem, że zostałaby ona przeznaczona na zakup potrzebnego sprzętu dla placówek służby zdrowia. Dopiero w miastach wiadać, jak tragiczna jest pod tym względem sytuacja: najbliższy mammograf mamy dopiero w Krakowie, o jakości sprzętu dentystycznego w przychodni lepiej nie wspominać. A im mniejsza miejscowość, tym jest gorzej. Przed podniesieniem składki należałoby się jednak dobrze zastanowić, czy aby te pieniądze, które już mamy są dobrze rozdysponowywane, czy np. zarobki pracowników kas

chorych - a słyszy się o astronomicznych dla przeciętnego człowieka sumach - nie są zbyt wysokie.

ADAM GAŁCZYŃSKI, dyrektor sekcji lobbingu Business Centre Club: - Wszelka manipulacja budżetem może nam wszystkim wyjść na złe. Budżet został ustalony na określonym poziomie; jeśli pewnej grupie zawodowej damy pieniądze, innej będziemy musieli je odebrać. W pierwszym roku reformy powinno się gospodarować tym, co się ma - w tym czasie powinno się przeprowadzać odpowiednie analizy i sprawdzać, czy wszędzie pieniądze zostały dobrze ulokowane i czy każde rozwiązanie się sprawdziło. Jeśli nie, trzeba będzie z czegoś lub kogoś zrezygnować. Poza tym, każdy sam powinien w większym niż dotychczas stopniu zagospodarowywać własne pieniądze. Pacjent powinien wiedzieć, za co i ile konkretnie płaci. Jeśli wszystkie pieniądze na służbę zdrowia rozdzielane będą odgórnie, nigdy nie będziemy mieć pewności, czy rzeczywiście zostały one dobrze wykorzystane.

WIESŁAW ADAMEK, taksówkarz z Krakowa: - Zdrowie jest dla mnie najważniejsze, dlatego zgodziłbym się na podniesienie podatku o 2, a nawet 3 proc.

ANNA GRAJCAREK, przewodnicząca Małopolskiej Okręgowej Izby Pielęgniarek i Położnych: - Wszystkie wcześniejsze rządowe symulacje, związane z wysokością składki zdrowotnej, zweryfikowała rzeczywistość. Może 7,5 proc. wystarczyłoby na Zachodzie, u nas jest to stanowczo za mało. W tym roku szpitale dostały dużo mniej pieniędzy niż w ubiegłym, a mimo to musimy świadczyć usługi na takim samym poziomie. Nasza Izba popiera żądania Komitetu Obrony Reformy Ochrony Zdrowia, jednak również - podobnie jak w ubiegłym tygodniu - nie zamierzamy przystąpić do zapowiadanego na drugą połowę lutego strajku. Uważamy, że tego typu protesty godzą w poczucie bezpieczeństwa chorych ludzi.

(K.W., KRM)

■ **SCHARPING MA WSPIERAĆ.** Minister obrony Niemiec Rudolf Scharping zapowiedział, że współpraca Polski i Niemiec w dziedzinie obronności w 1999 roku będzie „tak intensywna jak nigdy dotąd”. Przebywający z wizytą w Polsce Scharping spotkał się z ministrem obrony Januszem Onyszkiewiczem, będzie też rozmawiał z premierem Jerzym Buzkiem nt. polskich przygotowań do członkostwa w NATO i współpracy dwustronnej.

■ **NIE BĘDĄ INWILIGOWAĆ „NA SUCHO”.** Służby specjalne nie będą „na sucho” inwigilować organizacji społecznych i związków zawodowych - zapowiedział minister-koordynator ds. służb specjalnych Janusz Pałubicki. - Gdyby któraś organizacja zaczęła zagrażać bezpieczeństwu państwa, takie działania zostaną podjęte - powiedział Pałubicki.

■ **ZATOR POD PŁOCKIEM.** Na Wiśle pod Płockiem powstał zator lodowy. Z uwagi na trudności w jego usuwaniu, na pomoc czterem pracującym już tam łodołamaczom, do akcji skierowano dwa dodatkowe.

■ **GRZYWNA DLA CEJROWSKIEGO.** Na 3 tys. zł grzywny skazał Sąd Rejonowy w Gdańsku Wojciecha Cejrowskiego, którego uznano za winnego łżenia prezydenta Aleksandra Kwaśniewskiego. Sąd podkreślił, że „wolność nieograniczona nie może przerażać się w samowolę”.

Kto rządzi polską wsią?

(INF. WL.) Chętnych do rządzenia polską wsią nie brakuje. Samych partii, które w nazwie mają słowo „lud” odmiennie we wszelaki sposób - jest 7 - na 74 partie zarejestrowane obecnie w kraju. O wiele więcej, bo około 100, działa na wsi różnego rodzaju związków zawodowych i organizacji. W ostatnim czasie wyjątkowo głośno jest o „Samoobronie”, rolniczej „Solidarności” i Kółkach Rolniczych.

Nie brak również liderów, którzy chcą sprawować rząd dusz na wsi. Dziś szef „Samoobrony” Andrzej Lepper krzyczy, że on jest najważniejszy. Z pewnością nie zamierzają mu jednak ustępować: Jarosław Kaczyński - prezes PSL, Roman Wierzbicki - przywódca rolniczej „Solidarności” oraz Janusz Maksymiuk i Władysław Serafin - prezesi kółek rolniczych. Ochotę na liderowanie chłopom mają również Marian Piłka - szef ZChN, Mirosław Styczeń - prezes SKL i Gabriel Janowski - lider PSL Porozumienie Ludowe. Nadal nie można też zapo-

minąć o dwukrotnym premierze Waldemarze Pawlaku czy Romanie Jagielińskim.

Najliczniejszą i najstarszą organizacją działającą na wsi jest Krajowy Związek Kółek i Organizacji Rolniczych, w którym zrzeszonych jest około 1 mln członków. Nie ma jednak ani jednej partii (chyba że bardzo małej), ani jednego związku zawodowego czy organizacji rolniczej, która prowadziłaby statystykę liczebności. Wszyscy podają wielkości szacunkowe, niemożliwe do zweryfikowania.

Tradycja kółek rolniczych sięga XIX wieku; pierwsze powstało w 1862 r. w Piasecznie koło Gniewa, w dawnym zaborze pruskim. Integralną częścią kółek są koła gospodyń wiejskich (pierwsze założone zostało w 1867 r.). Podstawowym celem działalności kółek rolni-

czych od ponad 100 lat jest obrona interesów rolniczych. Prezesem Krajowego Związku kółek rolniczych jest - od czerwca 1989 r. - Janusz Maksymiuk, wiceprezesami: Zofia Grzebisz-Nowicka, Henryk Siedlecki i Władysław Serafin, poseł PSL poprzedniej kadencji. - Serafin lubi się pokazywać w mediach, ale władzę pewnie sprawuje Maksymiuk - mówi nam jeden z czołowych działaczy Kółek Rolniczych, proszący o zachowanie anonimowości. Wkrótce będzie można się jednak przekonać, kto obecnie najbardziej się liczy, gdyż 12 i 13 kwietnia odbędzie się zjazd krajowy, na którym zostaną przeprowadzone wybory prezesa. Członkami kółek są zwolennicy prawie wszystkich ważniejszych ugrupowań działających na polskiej scenie politycznej.

- Są wśród nas sympatycy AWS, SLD, „Samoobrony”, ale najwięcej jest zwolenników PSL - twierdzi anonimowy działacz kółek rolniczych.

NSZZ Rolników Indywidualnych „Solidarność” liczy ponad 400 tys. członków i jest, według Adama Krupskiego z Ministerstwa Rolnictwa, odpowiedzialnego za kontakty resortu z organizacjami i związkami zawodowymi, drugą pod względem liczebności organizacją działającą wśród rolników. Rolnicza „Solidarność” nie wchodzi w skład związkowej „Solidarności”. Jej członkami są rolnicy indywidualni, a szefem - od 1992 r. - Roman Wierzbicki. W ostatnich wyborach Wierzbicki ubiegał się o mandat poselski z listy ROP, ale bezskutecznie. Udało mu się natomiast w wyborach samorządowych.

Obecnie jest radnym lubelskiego sejmiku wojewódzkiego.

Andrzej Lepper z pewnością może powiedzieć: „Związek Zawodowy Rolników „Samoobrona” - to ja”. Gdy rozpoczynały się rolnicze blokady dróg, mówił publicznie, że jego związek liczy pół miliona członków. Po tygodniu twierdził już, że milion. Dzisiaj - że około 1,5 mln. - Oceniam, że „Samoobrona” miała przed blokadami około 300 tysięcy - ale trudno powiedzieć, czy członków czy sympatyków. Nikt przecież nie prowadzi statystyki i nie dzieli tych ludzi na członków i sympatyków - mówi Adam Krupski. Członkowie związku, owszem, płacą składki, ale, jak nam powiedział, nie w siedzibie władz naczelnych, „nie są one obligatoryjne, a jeżeli rolnicy już je płacą, to są to kwoty symboliczne”.

(KW)

F.R.B. INTER-BUD

OKNA

PCV ROLETY OKIENNE

KONSTRUKCJE ALUMINIOWE

632-70-03

653-23-54

TERMIN REALIZACJI 3 TYGODNIE

F.R.B. INTER-BUD, Kraków ul. Siemaszki 1, Kraków ul. Golikowska 4

SPRZEDAŻ MIESZKAŃ

F.R.B. INTER-BUD, inwestor - generalny wykonawca osiedla mieszkaniowego.

- Lokalizacja: ul. Szuwarowa przy Kobierzyńskiej
- CENA 1 m² wraz z działką od 2.462 zł (III kwartał 98)
- Garaże - cena 1m² - 1.450 zł. + VAT
- Wysoki standard wyposażenia.
- Termin oddania III/IV kwartał 1999 r.

Informacje: Biuro Sprzedaży Mieszkań ul. Szuwarowa 3/24 (przy Kobierzyńskiej)

tel. 262-12-96 262-12-64

zamieszkać u nas...

Biuro Podróży Dziennika Polskiego „Jagiellonia”

Kraków. ul. Wiślna 2 tel. 422-03-45

Dużo mówisz. Mało płacisz.

ERICSSON PH 388 za 222 zł

MOTOROLA C520 za 199 zł z zestawem głośnomówiącym

SYMICO

autoryzowany przedstawiciel PTK CENTERTEL

KRAKÓW UL. ARMII KRAJOWEJ 6

Salon sprzedaży: tel. 636 87 00, 636 95 21

Biurowo handl.: ul. Kraszewskiego 36 tel. 422 35 38

IDEA centertel

Zabił, broniąc się

Dyrekcja białostockiej poczty zapowiada, że listonosz dostanie pochwałę i premię, będzie też przedstawiony do odznaczenia

Białostocki listonosz śmiertelnie zranił nożem napastnika, który próbował zrabować mu torbę z pieniędzmi. Nóż należał do przestępcy. Prawnicy oceniają, że był to klasyczny przypadek obrony koniecznej.

Do napadu doszło wczoraj rano w wieżowcu w centrum miasta. Około 50-letniego doręczyciela próbował terroryzować nożem zamaskowany młody napastnik. Zażądał wydania torby.

Według policji, doszło do szarpaniny. Ponieważ przestępca nie dawał sobie rady, nadbiegł drugi i razem wciągnęli listonosza do klatki. Temu udało się jednak wyrwać napastnikowi nóż. - *Próbował się nim odganiać, wtedy jeden z przestępców nadział się na ostrze* - opisał całą sytuację Andrzej Hajdenrajch z zespołu prasowego podlaskiej policji.

Świadkiem wydarzenia był senator AWS Jan Chojnowski, który w pobliżu miejsca na-

padu ma swoją kancelarię adwokacką. Powiedział, że widział listonosza szarpiącego się z innym mężczyzną. Drugi odbiegł od nich kilkadziesiąt metrów przebiegł między blokami. Tam upadł. - *Wezwaliśmy pogotowie i policję. Mimo próby reanimacji, niestety, sytuacja skończyła się tragicznie* - dodał Chojnowski.

Według niego, drugi napastnik skrył się początkowo w piwnicy. Mimo szybkiej akcji policji na razie nie udało się go zatrzymać. Nieznane są też personalia obu napastników.

Według mecenasa Chojnowskiego, listonosz „zdecydowanie działał w obronie koniecznej”.

- *To jest wspaniały człowiek* - tak o listonoszu mówią wszyscy pytani o niego mieszkańcy okolicznych bloków. Z wyglądu niepozorny, według nie potwierdzonych informa-

cji, w młodości uprawiał podnoszenie ciężarów. Dyrekcja białostockiej poczty zapowiada, że za swoją postawę dostanie pochwałę i premię pieniężną. Będzie też przedstawiony do odznaczenia.

W Białymstoku jest około 500 listonoszy, więcej mężczyzn niż kobiet. Kazimierz Cieśluk, dyrektor Rejonowego Urzędu Poczty w Białymstoku przyznaje, że praca listonosza należy do niebezpiecznych, dlatego wszyscy są systematycznie szkoleni z zakresu samoobrony oraz psychologii postępowania z napastnikiem.

Mają też „inne zabezpieczenia”. Dyrektor Cieśluk nie chciał zdradzić jakie. Zapewnił, że nie noszą noży ani broni.

W ostatnich latach na Białostocczyźnie doszło do kilku napadów na listonoszy. Jeden z nich zginął.

(PAP)

Nie był szpiegiem

„Sąd wojskowy PRL uznał winę Józefa D. z nadużyciem prawa i bez żadnych dowodów” - stwierdził Sąd Najwyższy

Izba Wojskowa Sądu Najwyższego uwolniła wczoraj od zarzutu szpiegostwa Józefa D. „Sąd wojskowy PRL uznał jego winę z nadużyciem prawa i bez żadnych dowodów” - stwierdził SN. Jego postanowienie jest ostateczne.

W 1975 r. Józef D. „wybrał wolność” w Niemczech. W obozie dla uciekinierów w Zindorfi był przesłuchiwany przez urzędników imigracyjnych ustalających motyw jego kroku. W końcu Józef D. uzyskał azyl w RFN, ale z osobistych powodów wrócił do Polski. Został tu aresztowany, a SB oskarżyła go o szpiegostwo. W 1981 r. sąd Śląskiego Okręgu Wojskowego we Wrocławiu uznał go - bez przeprowadzania procesu - za winnego szpiegostwa na rzecz wywiadów RFN i USA, ale sprawę umorzył z powodu amnestii.

Kasację na jego korzyść złożył prokurator generalny. Domagał się uchylenia postanowienia sądu ŚOW i umorzenia sprawy z braku danych dostatecznie uzasadniających popełnienie przestępstwa.

- *Sąd ŚOW uznał, że skoro Józef D. był przesłuchiwany w obozie, to na pewno przez służby specjalne RFN i USA, a jeżeli coś im mówił, to w takim razie działał na ich rzecz* - mówił przed SN prokurator, ppłk Jarosław Cieplowski. Dodał, że sąd ten naruszył prawo, gdyż „w zupełności zapomniał” o podstawowej jego zasadzie - by wątpliwości rozstrzygać na korzyść oskarżonego.

Trzysobowy skład sędziowski Izby Wojskowej SN poszedł dalej niż żądała tego kasacja: umorzył sprawę z powodu niepopelnienia przestępstwa. SN uznał, że sprawę prowadzono nie z naruszeniem prawa, ale wręcz z jego nadużyciem. Nie było żadnych dowodów winy Józefa D., oprócz „pozbawionej mocy dowodowej” notatki MSW o zdobywaniu danych od uciekinierów przez obce służby specjalne.

- *Procedury uchodzące przechodzą wszyscy obywatelowie w każdym demokratycznym państwie, także w Polsce* - podkreślił SN.

(PAP)

Za zamkniętymi drzwiami

Krakowski proces oskarżonego o gwałt ze szczególnym okrucieństwem

Przed Sądem Okręgowym w Krakowie rozpoczął się wczoraj proces Jerzego B., oskarżonego o dokonanie gwałtu ze szczególnym okrucieństwem na 73-letniej kobiecie. Mężczyzna nie przyznaje się do winy. Od pół roku pozostaje w areszcie.

Proces toczy się za zamkniętymi drzwiami.

Według ustaleń prokuratury, do zdarzenia doszło 6 lipca ubiegłego roku. Nietrzeźwy 50-letni mężczyzna wtargnął do domu jednorodzinnego, w którym przebywała kobieta, dotkliwie ją pobił i zgwałcił. Kobieta powiadomiła o napadzie kilka godzin po zda-

czeniu; o gwałcie - po 10 dniach. Podała rysopis sprawcy.

Policjanci jeszcze w tym samym dniu zatrzymali pijanego Jerzego B., jadącego rowerem. Po pobycie w izbie wytrzeźwień zwolniono go jednak do domu. Dopiero późniejsze ustalenia pozwoliły na ponowne zatrzymanie mężczyzny pod zarzutem gwałtu, a pokrzywdzona rozpoznała Jerzego B. jako sprawcę.

Także ekspertyza Zakładu Hemogenetyki Instytutu Ekspertyz Sądowych w Krakowie potwierdziła ustalenia prokuratury co do sprawcy przestępstwa.

Mężczyzna był już wcześniej karany za gwałt.

(PAP)

Zatruci w Lubaczowie

Piwo z psychotropem

(INF. WŁ.) Lubaczowscy policjanci wyjaśniają okoliczności zatrucia dwóch młodych ludzi; nieodpowiedzialny 19-latek dla żartu wypił im do piwa silny środek psychotropowy.

Kiedy po trzech dniach objawy zamroczenia nie mijały, zgłoszono przypadek lekarzom i policjantom. Jak wynika z dotychczasowych ustaleń, ten bardzo silny środek psychotropowy Sylwester Sz. zakupił od nie znanego mu dealera. Nie znał skutków jego działania, potraktował więc swoich kolegów jako „doświadczalne króliki”.

(MOT)

Wylosowano skład orzekający w procesie milicjantów z „Wujka”

Oskarżeni o „udział w bójce”

Sędziowie Sądu Okręgowego w Katowicach Aleksandra Rotkiel i Bogdan Jajszczok zostali wczoraj wylosowani do ponownego prowadzenia procesu 22 byłych milicjantów uczestniczących w pacyfikacji kopalni „Wujek”. Byli funkcjonariusze są oskarżeni o to, że podczas pacyfikacji katowickiej kopalni na początku stanu wojennego spowodowali śmierć dziewięciu górników.

Tajne losowanie trwało około kwadransa. Wiceprezes Sądu Okręgowego Tadeusz Bąchór, który je prowadził, powiedział, że sędziowie zostali wyłonieni spośród 10 kandydatów. Prawdopodobnie przewodniczącą

składu orzekającego zostanie sędzia Rotkiel, która ma dłuższy staż w orzekaniu w sprawach karnych.

Bąchór wyjaśnił, że spośród 31 sędziów wydziałów karnych Sądu Okręgowego w Katowicach w losowaniu uczestniczyło 10, ponieważ pozostałych wyłączone decyzją prezesa SO. Byli to sędziowie, którzy już w tej sprawie orzekali oraz ci, którym „ważne przyczyny” uniemożliwiały w nim udział.

Sędziowie, którzy zostali powołani do prowadzenia procesu, nie byli obecni przy losowaniu. Bąchór powiedział, że nie pytał ich, czy nie widzą przeszkód do prowadzenia procesu. Dodał

jednak, że przed losowaniem „żaden z sędziów nie złożył oświadczenia o tym, że nie może uczestniczyć w procesie”.

Poprzednie losowanie sędziów do prowadzenia tej sprawy odbyło się 6 stycznia. Obaj wylosowani wówczas sędziowie złożyli jednak wnioski o wyłączenie ich ze sprawy, gdyż - jak utrzymywali - znają niektórych oskarżonych osobiście. Ich zdaniem, mogłoby to mieć wpływ na przebieg procesu.

Sąd Okręgowy w składzie trzech sędziów przychylił się do ich wniosku 21 stycznia.

Proces zostanie wznowiony, ponieważ nakazał tak 1 grudnia ubiegłego roku Sąd Apelacyjny

w Katowicach po zasięgnięciu opinii prawnej Sądu Najwyższego. Uznał on, że w procesie pierwszej instancji dopuszczono się błędów proceduralnych.

Pierwszy wyrok w tej sprawie zapadł 21 listopada 1997 roku po 4,5-letnim procesie. Sąd - wówczas Wojewódzki - umorzył postępowanie z powodu przedawnienia wobec 11 oskarżonych, a pozostałych 11 uniewinnił.

Wszyscy byli oskarżeni o „udział w bójce”, której wynikiem była śmierć dziewięciu górników.

Nie wiadomo, kiedy proces rozpocznie się od nowa. Sędziowie najpierw muszą się zapoznać z około 500 tomami akt.

(PAP)

Staranował policyjny radiowóz

Sąd Rejonowy w Opolu skazał na 15 miesięcy pozbawienia wolności 20-letniego Adama S., który pomimo zakazu prowadzenia pojazdów kierował samochodem swojego ojca i staranował policyjny radiowóz.

Do zdarzenia doszło jesienią 1997 r. Stojący w rejonie Opola policyjny patrol zauważył opła kadetta, którego prowadził Adam S. Jeden z funkcjonariuszy rozpoznał kierującego i wiedząc, że ten został skazany przez sąd na 6 lat zakazu prowadzenia pojazdów, rozpoczął pościg.

Widząc jadący na sygnale radiowóz młody mężczyzna rozpoczął ucieczkę. Kiedy w końcu policjantom udało się zająć drogę piratowi, ten niewiele myśląc staranował policyjnego pasażera, a następnie uciekł z miejsca wypadku.

(PAP)

Euro Car pod jednym dachem

Salon, serwis, części - od 10 lutego

FOCUS
PREMIERA



Zapraszamy Państwa na **Dni Otwarte** w dniach **13 i 14 luty**, w godz. od 9.00 do 19.00.

Przygotowaliśmy liczne atrakcje:

promocje handlowe, Ford A z 1929 r., konkursy (nagrody: Focus na weekend oraz 200 biletów na film

„Ogniem i Mieczem” na 14.02.99 r.), jazdy próbne, bezpłatne przeglądy

wszystkich samochodów, grill i wiele innych.

UWAGA: Dla stałych Klientów losowanie biletów na „Ogniem i Mieczem” ze specjalnej puli!

Wymyśl hasło reklamowe dla Forda Focusa i wygraj: Ford Focus na weekend, 200 zaproszeń na film „Ogniem i Mieczem” Kupon oddaj w czasie Dni Otwartych w Ford Euro Car.

Imię i Nazwisko _____ Tel. _____

Hasło _____



EURO CAR

Kraków ul. Powstańców Śląskich 22

Salon tel. 267 44 00 • Serwis, Części tel. 267 66 99

KUPON

Uczą języka i kultury w środowiskach polskich

Jadą na Wschód

(INF. WL.) Od 1989 roku polscy nauczyciele wyjeżdżają do środowisk polskich na Wschodzie, by uczyć tam języka i kultury polskiej. Polskich pedagogów można spotkać na: Łotwie, Białorusi, Ukrainie, w Mołdawii, Rosji, Kazachstanie i Uzbekistanie. W poprzednich latach kilku nauczycieli wyjeżdżało także na Litwę, ale obecnie pracują tam już tylko miejscowi Polacy.

Liczba chętnych do wyjazdu na Wschód ciągle rośnie – w roku 1989 było to 19 osób, w następnym już 40. Aż 113 nauczycieli wyjechało w roku 1993, a w 1997 – 116. W tej chwili na Wschodzie pracuje 117 osób. W roku szkolnym 1997/1998 najwięcej osób pojechało do Kazachstanu – 32 nauczycieli uczyło tam języka i kultury polskiej prawie 3 tysięcy dzieci i 700 dorosłych. Na Ukrainie było 27 nauczycieli, którzy mieli

pod swoją opieką 2600 uczniów, w tym 300 dorosłych. Jeden nauczyciel pracuje na razie w Uzbekistanie, ale jest szansa, że będzie ich więcej.

Najczęściej zgłaszają się nauczyciele, którzy przechodzą na emeryturę – ponieważ dalej chcą być aktywni zawodowo – oraz ludzie młodzi. Większość, prawie 70 proc. nauczycieli przedłuża swoje kontrakty na lata następne – jest nawet nauczycielka z Warszawy, która pracuje w Kazachstanie już od 8 lat.

Do pracy na Wschodzie kierowani są najczęściej nauczyciele języka polskiego, rosyjskiego i nauczania początkowego, znający język rosyjski lub język kraju, do którego jadą. Kandydaci powinni mieć nie przekroczony 55. rok życia (mogą to być emeryci), nienaganą opinię, co najmniej dwa lata praktyki w szkole i dobry stan zdrowia. Mile widziane są małżeństwa nauczy-

cielskie. Po wstępnej rozmowie kandydaci – zwykle około 30 osób – uczestniczą w krótkim kursie przygotowawczym, na którym zapoznają się m.in. z metodami nauczania języka polskiego jako języka obcego, historią stosunków Polski z sąsiadami ze Wschodu oraz nauką polskich tańców ludowych.

Nauczyciele otrzymują miesięczny ryczałt na koszty utrzymania i zakwaterowania w wysokości od 360 dolarów w krajach europejskich do 470 dolarów w krajach azjatyckich. Oprócz tego władze kraju, w którym pracują zapewniają im wynagrodzenie takie, jak dla miejscowych nauczycieli. Chętni do wyjazdu na Wschód mogą zgłaszać się po dodatkowe informacje do Centralnego Ośrodka Doskonalenia Nauczycieli w Warszawie przy al. Ujazdowskich 28, tel (022) 621-30-31 w. 403, 404.

(WT)

W poniedziałek premiera

Zdarzył się cud...

„Ogniem i mieczem” Jerzego Hoffmana chce obejrzeć 20 milionów Polaków

Światowa premiera filmu „Ogniem i mieczem” Jerzego Hoffmana odbędzie się w najbliższy poniedziałek w Teatrze Narodowym w Warszawie. Na ekrany kin film wchodzi 12 lutego. Wersja telewizyjna „Ogniem i mieczem” złożona z czterech godzinnych odcinków będzie pokazana w myśl umowy, nie wcześniej niż po 2 latach od premiery kinowej.

Budżet tej najdroższej produkcji w historii polskiej kinematografii wyniósł 28 mln zł. Jerzy Hoffman mówi jednak: – To chyba najtańsza tego formatu epicko-histeryczna filmowa opowieść na świecie. Gdyby ten film powstał na Zachodzie, kosztowałby minimum 40 mln dolarów, gdyby powstał w Stanach, jego koszty doszłyby do 100 mln dolarów.

Film będzie rozpowszechniany w 70 kopiach. Jego dystrybucją za granicą zainteresowanych jest już wielu kontrahentów. Twórcy filmu, opierając się na badaniach statystycznych, twierdzą, że chęć obejrzenia „Ogniem i mieczem” zadeklarowało 20 mln Polaków.

Na planie filmowym reżyser zgromadził prawdziwe gwiazdy. Przypomnijmy, że Helenę Kurcewiczównę zagrała Izabella Scorupco, Skrzetuskiego – Michał Żebrowski, Bohuna – Aleksander Domagala, Pana Wołodyjowskiego – Zbigniew Zama-

chowski, Jeremiego Wiśniowieckiego – Andrzej Seweryn, Podbiptę – Wiktor Zborowski, kniahinę Kurcewiczową – Ewa Wiśniewska, Zagłobę – Krzysztof Kowalewski, Zaćwilichowskiego – Andrzej Kopiczyński, Rzędziana – Wojciech Malajkat, Chmielnickiego – Bohdan Stupka.

– Zdarzył się cud, że miałem aktorów z Bożej łaski. Każdy z nich stworzył swoją postać tak, jak sobie wymarzyłem, jak sobie wyśniłem i wyobrażałem bohaterów Trylogii od dzieciństwa – twierdzi Hoffman.

Muzykę do filmu skomponował Krzesimir Dębski, a wykonuje ją orkiestra Sinfonia Varsovia. Będzie ona oddawała – według twórcy – kulturowy eklektyzm epoki. Autorem zdjęć jest Grzegorz Kędzierski, głównym scenografem Andrzej Haliński.

W filmie pojawiają się także nagrania chóralne, a ukraińskie dumki śpiewa Olga Pasiecznik. Dźwięk do zmontowanego obrazu był ostatecznie „zgrany” w jednym z londyńskich studiów, by zapewnić mu odpowiednią jakość. – Po 30 latach wygrałem swoją prywatną wojnę domową o Trylogię – mówił Jerzy Hoffman rozpoczynając 1,5 roku temu pracę. Dziś producent Jerzy Michalak zapewnia: – Mam w ręku klejnot.

(PAP)

„Ogniem i mieczem” w obiektywie Janusza Michalczaaka – str. 39

Dziś na antenie

Oswajanie świata



(INF. WL.) „Strażnikiem dóbr niepolityczalnych” nazwała Elżbieta Konieczna, dziennikarka Radia Kraków profesora Tadeusza Chrzastowskiego, przewodniczącego Społecznego Komitetu Odnowy Zabytków Krakowa. Profesor, jeden z najznakomitszych mieszkanców podwawelskiego grodu, będzie dzisiaj gościem wieczornej części programu Radia Kraków, w audycji pt. „Oswajanie świata”.

Piątek w krakowskiej rozgłośni to oczywiście „Studio Szlak Sound” Antoniego Krupy (godz. 18-21), który jak zwykle prezentuje nowości polskiej i światowej fonografii. Zapewne jedną z ciekawszych części tego programu będzie rozmowa Agnieszki Barańskiej z Helmutem Hattlerem, muzykiem, członkiem zespołu „Tab-two”, uważanym za propagatora tzw. acid jazzu. Zespół ten koncertował niedawno w Krakowie i spotkał się z bardzo przychylnym przyjęciem publiczności.

Antoni Krupa proponuje dzisiaj również inny rarytas muzyczny – legendarną płytę zespołu „The Rolling Stones” zatytułowaną „After-match”.

W dzisiejszym programie Radia Kraków warto polecić „Obserwator Gospodarczy”, słuchając którego można zdobyć wiele pożytecznych informacji dotyczących rynku papierów wartościowych.

(G)

Dostojny Chmielnicki

Bohdan Stupka o swojej roli w „Ogniem i mieczem”

Ukraiński aktor Bohdan Stupka, odtwórca roli Chmielnickiego w filmie Jerzego Hoffmana „Ogniem i mieczem”, powiedział, że podoba mu się sposób, w jaki reżyser zinterpretował powieść Sienkiewicza.

– To jest film o miłości w trójkącie Helena – Skrzetuski – Bohun. Widać wyraźnie, że Hoffman ograniczając wątki polityczne, więcej uwagi poświęcił stosunkom międzyludzkim – dodał aktor.

Stupka, jeden z najwybitniejszych współczesnych aktorów ukraińskich uważa, że historii trzeba się uczyć, ale o złych rzeczach lepiej czasem zapomnieć. Uważa, że tymi względami kie-

rował się także Hoffman, interpretując „Ogniem i mieczem”.

– Nie wiem, jaki będzie odbiór tego filmu na Ukrainie. To jest problem tutejszych widzów, nie mój. Nie wykluczam, że pojawią się artykuły o nowym antyukraińskim filmie. Ale ten film taki nie jest – mówi Stupka.

„Ogniem i mieczem” na Ukrainie kojarzy się źle, przez co zapowiedź nakręcenia na jej podstawie filmu nie wywołała przychylnych reakcji, szczególnie we Lwowie. Książka uważana jest za źródło negatywnych stereotypów o Ukraińcach. Stupka przyznał, że po tym, jak zgodził się na propozycję Hoffmana („zrobiłem to od razu”), zdarzały się telefony

z zarzutami, że „sprzedał się Polakom”.

Aktor nie ma sobie niczego do zarzucenia. Wręcz przeciwnie. Rolę Chmielnickiego zagrał tak, jak chciał reżyser („poprawialiśmy razem pewne szczegóły, ale się nie kłóciliśmy”). – Chmielnickiego pokazano w filmie bardzo dostojnie. I nic dziwnego, w końcu był to człowiek zdolny i światły, władający sześcioma językami – powiedział.

Ukraiński aktor uważa, że Sienkiewicz był niekonsekwentny w opisie największego ukraińskiego polityka XVII wieku. – Z jednej strony akcentuje, że Chmielnicki był chytry, niskiego wzrostu i miał kwa-

dratową twarz. W innym miejscu pisze, że taki przywódca bardzo by się przydał Rzeczypospolitej.

Stupki nie dziwi to, że Hoffman rolę innego bohatera narodowego Ukraińców – Bohuna – zaproponował Rosjaninowi. – Aktor powinien umieć zagrać wszystko. Jego narodowość nie ma żadnego znaczenia.

– Szkoda – mówi Stupka – że zabrakło w filmie autentycznego ukraińskiego stepu. Zamiast niego są podpoznańskie pola. Trochę jest to śmieszne, jeśli dodać, że z kolei Sienkiewicz wyobrażał sobie ukraiński step przechadzając się po amerykańskiej prerii.

(PAP)

Matiz
Lanos
Nubira
Leganza

specjalne - atrakcyjnie wyposażone wersje samochodów
dostępne tylko w naszym salonie

Special
Edition



AUTO
PARTNER

DAEWOO

salon: Kraków Nowa Huta os. Kolorowe 16a (Al. Jana Pawła II), tel. 643 50 86, 643 76 01
serwis: Kraków ul. Księża Pijarów 10, tel. 413 02 22

TRZY DNI NA DECYZJĘ!

Uwaga! Raty na samochody Daewoo nawet do 16% taniej

Wychodząc naprzeciw oczekiwaniom Klientów Auto System przygotował bardzo atrakcyjną propozycję zakupu samochodów Daewoo na raty. Po pierwsze, do podpisania umowy na zakup nowego samochodu wystarczy dowód osobisty oraz tylko 2% wartości wybranego modelu (Lanos, Nubira, Tico) lub 2,5% (Matiz, Polonez) jako pierwsza wpłata. Po drugie, do zawarcia umowy nie wymagane będą żadne zaświadczenia o dochodach, jak również poręczyciele. Najważniejsze jednak w tej ofercie jest to, że jeżeli podejmiemy decyzję o zakupie samochodu Daewoo w dniach 5-7 lutego 1999 r. wówczas promocyjne raty będą pomniejszone o 16%. UWAGA! Promocją objęte są modele: Tico, Lanos, Nubira, Polonez.

Specjalna oferta: możliwość rezerwacji telefonicznej.

Przypominamy – w naszej ofercie również najnowszy model Daewoo Matiz
Pierwsza wpłata: 585 zł



Adresy salonów w Krakowie:
MAKRO ul. Jasnowiejska 2, tel. 614 05 18
WANDA ul. Broniewskiego 2, tel. 648 50 66 w. 20
GIGANT ul. Wybickiego 1, tel. 634 21 08
JUBILAT ul. Krasińskiego 1/3, tel. 422 30 33 w. 320

Modex

PROMOCJA!



KARTA + MARKOWY
TELEFON JUZ OD
199,-
ZŁOTYCH BEZ VAT

KRAKÓW: • Modex, ul. Św. Wawrzyńca 36 A, tel.(012) 423 16 28
• Alias, ul. Dobrego Pasterza 68, tel.(012) 412 80 74
• Aliatel, Supermarket Krakchemia, tel.(012) 413 17 37
• Nawratronik, ul. Mogilska 37, tel.(012) 411 74 41
• Unima 2000, ul. Długa 84, (Nowy Kleparz)
tel.(012) 632 88 73
TARNÓW: • Adatel, ul. Słoneczna 29, (D.H.Zenit) tel.(014) 27 23 00

AKTYWUJĄC TELEFON W SIECI SPRZEDAŻY MODEX
OTRZYMASZ ATRAKCYJNY PREZENT

Liczba zestawów promocyjnych ograniczona.
Telefon działa wyłącznie z kartą aktywacyjną sieci Plus GSM

AUTORYZOWANY
PRZEDSTAWICIEL

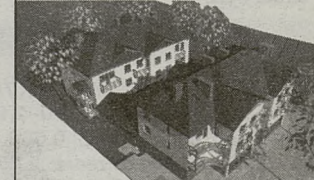
Plus
GSM

Trzymaj
rękę
na Plusie

Dzieci chore na
białątkę i inne
nowotwory,
oczekują
Twojej pomocy!

Fundacja Przyjaciół
Dzieci z Chorobą
Nowotworową
„Wyspy Szczęśliwe”
działająca przy Klinice
Hematologii
Dziecięcej PAIP CM UJ
w Krakowie
PKO BP I/O Kraków
nr 10202892-164294-270-1-111.

WOLA JUSTOWSKA
APARTAMENTY



● wyjątkowo korzystna lokalizacja
● ulga podatkowa - wpłaty ratalne
● odbiór II kwartał 2000 r.
● wysoki standard wykonania
● miejsca parkingowe pod budynkami
● teren dozorowany
● I monitorowany całą dobę
● cena 1 m2 od 3500 zł
● własność hipoteczna

BUDOM sp. z o.o. ul. Zarzecze 114
tel. (12) 6364158; (12) 6381474 od 9 do 17

Gospodarka

Nadzieja na tańszy kredyt

Czy niższe oprocentowanie rozrusza rynek nieruchomości?

Ciąg dalszy ze str. 1

Dlaczego udział kredytów w finansowaniu inwestycji mieszkaniowych jest tak mały? Podstawowymi przyczynami wydają się dwie sprawy. Po pierwsze koszt kredytu. Pomimo sukcesywnego tanienia pożyczek, są one uważane za drogie. Po drugie zaś dochody Polaków są o wiele za małe, by pozwolić na finansowanie inwestycji mieszkaniowych czy budowlanych. Ale są także i inne powody. - *Develope-ry nie zaciągają kredytów i finansują inwestycje z pieniędzy klientów* - tłumaczy jeden z bankowców. Niechęć inwestorów in-

dywidualnych do wieloletnich pożyczek wynika z niepewności co do stabilności dochodów w przyszłości. - *Nie ma co ukrywać. Kredyty mieszkaniowe nie są ofertą dla biednych. To propozycja dla mających perspektywę raczej dobrze zarabiających ludzi* - przyznaje jeden z bankowców.

Cała nadzieja w dalszym obniżeniu ceny pożyczek. W PKO BP spodziewają się, że stopa bazowa (do której doliczana jest oczywiście kilkuprocentowa marża), dla kredytów mieszkaniowych wynosząca obecnie 14,1 proc., spadnie w marcu do ok. 12 proc. Bankowcy oczekują, że kwota udzie-

lonych kredytów mieszkaniowych ulegnie w tym roku co najmniej podwojeniu. W roku ubiegłym, jeszcze przed falą redukcji stóp portfel tych kredytów wzrósł aż o 80 proc. do blisko 1,8 mld zł. W największym stopniu przyczynił się do tego popyt na kredyt „Alicja”.

Jak twierdzą specjaliści, radykalnego wzrostu zainteresowania budowaniem na kredyt można spodziewać się wtedy, gdy koszt pożyczek spadnie do poziomu ok. 10 proc. rocznie. Czekają na to zapewne zarówno klienci, budowlancy, jak i pośrednicy z rynku nieruchomości. (Ł.K.)

EBI pożyczczy

Kredyty dla Europy Środkowowschodniej

- *Europejski Bank Inwestycyjny (EBI) przeznaczy w 1999 r. na pożyczki dla krajów Europy Środkowej i Wschodniej 2,5-3,0 miliardów euro* - podał w czwartek wiceprezes Banku Wolfgang Roth.

W ubiegłym roku EBI udzielił kredytów dziesięciu krajom Europy Środkowej i Wschodniej na łączną kwotę 2,3 mld euro - o 60 proc. więcej niż w 1997 r.

- *W tym roku EBI chce skoncentrować swoją pomoc na finansowaniu projektów związanych z ochroną środowiska naturalnego* - powiedział Roth. - *Powinniśmy mieć więcej projektów związanych z ochroną środowiska w tym regionie Europy, a nie mamy sygnałów o konieczności finansowania tego typu działań. Mamy za to wzmożone zapotrzebowanie na nowe drogi.*

Roth podał, że w 1998 r. 1,7 mld euro z 2,3 mld euro ogólnej kwoty kredytów zostało przeznaczonych na finansowanie projektów związanych z transportem: na modernizację linii kolejowych na Węgrzech, Litwie i w Rumunii, przebudowę dróg w Bułgarii,

Polsce, Czechach, Rumunii i Słowenii, i trasy komunikacyjne w Budapeszcie, Krakowie i Katowicach.

Prezes EBI Brian Unwin poinformował, że Bank chce udzielać także poparcia nowym rynkom kapitałowym w Europie Środkowej i Wschodniej.

- *Próbujemy rozwijać rynki kapitałowe* - powiedział Unwin podczas wczorajszej konferencji prasowej.

EBI wprowadził na europejskie rynki obligacje m.in. w koronach czeskich i estońskich.

- *Po wyemitowaniu w 1998 r. obligacji w węgierskich forintach (o wartości 20 mln HUF) EBI planuje wprowadzenie kolejnych euroobligacji w lokalnych walutach krajów Europy Środkowej i Wschodniej, przeznaczonych dla inwestorów instytucjonalnych i krajowych detalistów* - powiedział Rene Karsenti, dyrektor generalny departamentu finansowego w EBI.

Dodał również, że EBI może w tym roku wyemitować obligacje w złotych, jeśli będzie takie zapotrzebowanie na lokalnym rynku. (PAP)

Mało oszczędzamy

- W styczniu 1999 roku nie zmienił się znacząco, w porównaniu z listopadem ubiegłego roku, odsetek Polaków posiadających w jakiejś formie oszczędności - wynika z sondażu CBOS. 21 proc. respondentów potwierdziło, że posiada oszczędności w formie pieniędzy, lokat bankowych, akcji, obligacji itp. W porównaniu z listopadem 1998 roku jest to spadek o 2 punkty proc., a w porównaniu z lipcem 1998 roku - spadek o 3 punkty.

Stycyniowe badanie potwierdziło więc, że odsetek takich osób waha się niezmiennie od jednej czwartej do jednej piątej ogółu respondentów.

Wśród ankietowanych o najniższych dochodach (do 275 zł miesięcznie na osobę w rodzinie) tylko 6 proc. miało oszczędności, zaś wśród osób, o dochodach powyżej 799 zł, odsetek ten wyniósł 50 proc. Jak wynika z badań, odsetek oszczędzających rośnie wraz z wykształceniem. Wśród osób z wykształceniem podstawowym wynosi on 10 proc., a z wyższym - 48 proc. Więcej oszczędzających jest wśród mieszkańców dużych miast (32 proc. respondentów z miast liczących ponad 100 tys. mieszkańców oszczędza) niż wśród mieszkańców wsi (oszczędza 12 proc.). (PAP)

Kolejne towarzystwo

Emerytura z Polsatu

- *Powszechne Towarzystwo Emerytalne Polsat SA jest piętnastym PTE, które otrzymało licencję na działalność* - poinformował we czwartek rzecznik Urzędu Nadzoru nad Funduszami Emerytalnymi Sebastian Bojowski.

Do tej pory licencje od UNFE na prowadzenie działalności otrzymało czternaście PTE - utworzonych przez Norwich

Union, AIG, Powszechny Bank Kredytowy, PZU, Pioneer, BIG Bank Gdański, Commercial Union, Nationale Nederlanden, PKO/Bank Handlowy, BRE/He- stię, Warę/Citibank, Winterthur, Zurich Solidarni oraz Poczta Polska/Paribas/Cardif. PTE będą działać jako instytucje tzw. drugiego filaru reformy systemu emerytalnego.

(PAP)

KERM odrzucił plany prywatyzacji Polmosów

Spóźniony spirytus

- *Komitet Ekonomiczny Rady Ministrów odrzucił przygotowaną przez Ministerstwo Skarbu Państwa informację o prywatyzacji przemysłu spirytusowego* - poinformowało centrum informacyjne rządu.

Ministrowie uznali, że plany prywatyzacyjne sektora sformułowane są zbyt ogólnikowo i nie sprzyjają likwidacji powstałych wcześniej opóźnień. Według

KERM, dzieje się to ze szkoda dla rolników dostarczających surowiec, gdyż sytuacja ekonomiczna wielu z przedsiębiorstw szybko się pogarsza. Ich istnienie na konkurencyjnym rynku jest coraz bardziej zagrożone. KERM zalecił ministerstwu przygotowanie nowego dokumentu.

Obecnie w resorcie skarbu trwają prace nad wyborem do-

radcy prywatyzacyjnego, który do lipca tego roku przygotuje strategię prywatyzacji przemysłu spirytusowego. W latach 1999-2001 skarb państwa zamierza zbyć 70 proc. akcji spółek przemysłu spirytusowego, głównie Polmosów. Udo- stępnienie inwestorom pierwszych akcji MSP planuje na początku 2000 roku.

(PAP)

Wartości indeksów giełdowych

	1999-02-04	1999-02-03	Zmiana w proc.
MIDWIG	862,20	834,00	3,4
WIG	14 554,20	14 295,70	1,8
WIG 20	1 334,00	1 316,40	1,3
WIRR	1 508,00	1 485,90	1,5
NIF	73,60	67,40	9,2

Tabela NBP nr 25/99 (z 4 II)

	Kurs średni	zmiana w %
Australia	1 AUD	2,3662
Austria	1 ATS	0,3017
Belgia	100 BEF	10,2925
Czechy	1 CZK	0,1117
Dania	1 DKK	0,5584
Finlandia	1 FIM	0,6983
Francja	1 FRF	0,6330
Grecja	100 GRD	1,2915
Hiszpania	100 ESP	2,4954
Holandia	1 NLG	1,8841
Irlandia	1 IEP	5,2720
Japonia	100 JPY	3,2528
Kanada	1 CAD	2,4498
Luksemburg	100 LUF	10,2925
Norwegia	1 NOK	0,4803
Portugalia	100 PTE	2,0710
RFN	1 DEM	2,1229
USA	1 USD	3,6860
Szwajcaria	1 CHF	2,5920
Szwecja	1 SEK	0,4666
Węgry	100 HUF	1,6690
W. Brytania	1 GBP	6,0204
Włochy	100 ITL	0,2144
strefa euro	1 EUR	4,1520

Kursy w kantorach - w złotych

■ **KRAKÓW** - dolar, skup: 3,670, sprzedaż: 3,690-3,720, marka, skup: 2,115, sprzedaż: 2,140-2,145, funt, skup: 6,000, sprzedaż: 6,100-6,140, frank fr., skup: 0,632, sprzedaż: 0,645-0,650, frank szw., skup: 2,580-2,585, sprzedaż: 2,650, szyling, skup: 0,3005, sprzedaż: 0,3045-3,3070.

■ **NOWY SĄCZ** - dolar, skup: 3,650, sprzedaż: 3,740, marka, skup: 2,100, sprzedaż: 2,180, frank fr., skup: 0,630, sprzedaż: 0,650, szyling, skup: 0,300, sprzedaż: 0,310, fr. szw., skup: 2,570, sprzedaż: 2,660, funt, skup: 5,980, sprzedaż: 6,150, korona czeska, skup: 0,110, sprzedaż: 0,119, korona sł., skup: 0,097, sprzedaż: 0,102.

■ **TARNÓW** - dolar, skup: 3,650, sprzedaż: 3,710, marka, skup: 2,115, sprzedaż: 2,150, funt, skup: 5,980, sprzedaż: 6,030, szyling, skup: 0,300, sprzedaż: 0,303, frank fr., skup: 0,633, sprzedaż: 0,640, frank szw., skup: 2,570, sprzedaż: 2,600. (KŻ), (EM), (JT)

4 lutego 1999 r.

Kurs		AKCJE	KURS				Zmia- na %	OBRÓT		Proc. emis. (%)	P/BV C/WK	P/E C/Z	OFERTY			DOGRYWKI (szt.)
Min. zł	Maks. zł		Bieżący		Poprzedni			Wolumen (sztuki)	Wartość (tys. zł)				K/S	Oferta pocz. szt.	Real. szt.	
			zł	uwagi	zł	uwagi										
Akcje – rynek wolny																
1,13	7,35	Ampil	1,35	ns 84,9	1,30	nk 99,1	3,8	4 604	12	0,14	0,65	18,60	S	5 547	167	
38,70	59,00	Bakoma	56,50		56,50		0,0	370	42	0,00	8,20	18,90				
18,00	27,50	Będzin	19,50		18,50	nk 73,0	5,4	481	19	0,02	0,80	115,10	K	256	256	
9,85	30,00	Brok	15,00	rk 44,3	13,70		9,5	887	27	0,04	0,68	44,10	K	1 480	772	
2,60	4,95	Budopol	2,85		2,90	ns 80,2	-1,7	6 000	34	0,13	1,43	17,30				
1,20	2,80	Delia	1,65		1,65		0,0	27 637	91	1,00	0,26	3,30	S	7 650	7 650	14 126
1,30	1,60	EBI	1,34	ns 71,4	1,32		1,5	37 750	101	0,60	0,94	7,60	S	7 504	0	
2,50	7,60	Famot	4,00		3,85	nk 93,1	3,9	1 000	8	0,02	1,42	50,20	K	400	400	500
3,60	5,00	Gant	4,40		4,60	nk 27,5	-4,3	9 296	82	0,33	1,74	8,80	S	446	446	
1,62	9,35	LZPS	3,30		3,40		-2,9	2 500	17	0,15	0,27	x	K	1 500	1 500	
1,80	3,60	Murawski	2,70		2,60		3,8	3 100	17	0,10	1,61	x	S	2 050	2 050	1 000
3,50	7,00	Odlewnie	3,90		4,30	rk 31,6	-9,3	69 635	543	1,77	0,73	5,90	S	2 262	2 262	22 485
6,25	14,95	Permedia	7,00		7,10		-1,4	1 210	17	0,06	0,92	5,50	K	310	310	200
18,90	27,50	Skolan	19,50		20,20	nk 53,9	-3,5	79	3	0,01	0,68	3,20	S	29	29	
8,50	14,80	Suwały	9,00	ns 99,4	8,90		1,1	12	0	0,00	0,52	3,30	S	2 159	0	
1,98	3,00	TUP	2,70	ns 74,4	2,65	nk 47,1	1,9	306	2	0,01	0,93	27,50	S	891	0	
5,25	14,20	ZEG	8,30	ns 34,0	7,80	nk 84,5	6,4	330	5	0,03	0,33	8,20	S	170	0	
		RAZEM						165 197	1 019							
Akcje – Narodowe Fundusze Inwestycyjne																
2,90	8,05	01NFI	4,10	rk 68,3	3,75	nk 54,2	9,3	86 368	708	0,28	0,30	x	K	218 759	32 374	
2,65	12,10	02NFI	3,40	rk 74,8	3,10		9,7	89 255	607	0,29	0,28	x	K	304 307	38 146	
2,85	11,00	03NFI	3,45	rk 86,0	3,15	nk 88,4	9,5	81 954	565	0,27	0,33	x	K	505 654	237	
3,30	10,60	04PRO	6,55	nk 60,7	6,25	nk 57,1	4,8	73 796	967	0,00	0,48	85,40	K	15 399	161	
3,80	6,90	05VICT	6,90		6,30		9,5	55 730	769	0,18	0,73	x	K	26 011	26 011	3 480
3,50	7,25	06MAGNA	5,40		4,95	nk 38,2	9,1	80 060	865	0,26	0,46	x	K	20 772	20 772	12 174
2,70	7,30	07NFI	3,60	rk 36,3	3,30		9,1	112 552	810	0,37	0,30	x	K	116 385	52 158	
3,85	7,30	08OCTAVA	6,35		6,05	nk 65,1	5,0	83 654	1 062	0,27	0,52	16,70				38 908
3,90	13,20	09KWIAT	6,70	ok	6,10		9,8		0	#ARG!	0,55	x	K	228 664	148	
3,80	8,35	10FOKSAL	4,60	rk 9,5	4,20	nk 75,7	9,5	107 425	988	0,35	0,32	x	K	45 302	33 914	
3,00	11,30	11NFI	3,65	ok	3,35		9,0		0	#ARG!	0,28	x	K	373 170	382	
3,25	9,70	12PIAST	3,70	rk 79,7	3,40	nk 80,8	8,8	45 756	339	0,15	0,31	x	K	192 745	12 524	
4,35	9,35	13FORTUNA	5,10		4,65	nk 99,6	9,7	153 083	1 561	0,50	0,35	x	K	93 681	93 681	7 174
4,30	9,60	14ZACH	5,85	rk 43,8	5,35	nk 87,2	9,3	22 032	258	0,07	0,50	x	K	17 336	166	
2,70	9,05	15HETMAN	4,20	nk 45,9	3,45	rk 91,4	21,7	530 092	4 453	1,74	0,34	x	K	217 474	89 655	
		RAZEM						1 521 757	13 952							

Notowania na rynku powszechnym obligacji

Seria	Kurs				Zmiana	Odsetki skum.	Cena rozl.	Obrót wolumen szt.	Obrót wartość tys. zł	Objaśnienia do tabel na str. 6 i 7	
	bież. %	uw	poprz. %	uw							
					pkt	zł	zł				
IR0399	99,3	nk 92,2	99,2	nk 99,3	0,1	9,30	108,60	2 319	504	pw	- po wymianie
IR0699	99,0		99,1	nk 66,6	-0,1	4,82	103,82	1 562	324	bp	- bez prawa poboru
IR0999	97,5		97,5		0,0	3,06	100,56	21 664	4 357	nk	- nadwyżka kupna
IR1299	96,6	nk 94,4	96,7		-0,1	1,23	97,83	1 419	278	ns	- nadwyżka sprzedaży
TZ0200	99,8	nk 90,5	100,0		-0,2	0,12	99,92	967	193	rk	- redukcja kupna
TZ0201	99,8	nk 88,0	99,8		0,0	0,12	99,92	2 979	595	rs	- redukcja sprzedaży
TZ0500	99,8	nk 99,7	100,0		-0,2	0,12	99,92	260	52	ok	- oferta kupna
TZ0501	99,8		99,8	nk 39,6	0,0	0,12	99,92	5 477	1 095	os	- oferta sprzedaży
TZ0599	100,3	nk 94,8	100,3	nk 92,0	0,0	0,12	100,42	618	124	K	- specjalista kupuje
TZ0800	99,8	nk 98,5	99,9		-0,1	0,12	99,92	222	44	S	- specjalista sprzedaje
TZ0801	99,7	nk 27,8	99,9		-0,2	0,12	99,82	1 615	322	z	- zawieszenie notowań
TZ0899	100,1		100,0		0,1	0,12	100,22	10 028	2 010	zp	- z prawem poboru
TZ1100	99,8		99,9		-0,1	0,12	99,92	2 203	440	zd	- z dywidendą
TZ1101	99,7	nk 7,9	99,9		-0,2	0,12	99,82	4 429	884	bd	- bez dywidendy
TZ1199	100,0		99,9	nk 18,8	0,1	0,12	100,12	5 227	1 047		

Na giełdzie

Moda na NFI?

Środowy wzrost indeksu NIF na fixingu i w notowaniach ciągłych okazał się tylko preludium przed eksplozją cen, z którą mieliśmy do czynienia wczoraj. Indeks NIF na fixingu poszybował ostro w górę. Wydarzeniem była niemal 22-proc. zwyżka notowań akcji Narodowego Funduszu Inwestycyjnego Hetman. W poniedziałek fundusz ten podpisał z niemiecką firmą Pfeiderer Holzwerkstoffe umowę w sprawie sprzedaży 877 tys. 799 akcji Grajewa. Jednocześnie podpisano umowę przedwstępną sprzedaży Niemcom 917 tys. 862 akcji wierzowskiego Prospanu. Jak pamiętamy, zamiar ogłoszenia przez Niemców wezwania na sprzedaż akcji Grajewa doprowadził w środę do znacznego wzrostu kursu „wiorów”.

Czym jednak tłumaczyć nagły wzrost zainteresowania akcjami wszystkich funduszy? Są tacy, którzy zauważają, że rynek NFI pozostał przez długi czas w letargu. Zmiany własnościowe i pojawienie się nowych istotnych akcjonariuszy funduszy część graczy może uznać za nadzieję zmiany w marniutko prezentującym się sektorze. Tyle że tezy te – choć brzmią logicznie – nie tłumaczą dlaczego akurat właśnie teraz inwestorzy przypomnieli sobie o drastycznie przecenionych w ub.r. waloach. Być może więc sygnałem do ataku były ostatnie informacje o chęci przejęcia przez inwestorów zewnętrznych spółek z portfeli funduszy: Izolacji, Grajewa i Prospanu. Jak zwykle w takich przypadkach trudno orzec, czy mamy do czynienia z nową modą, czy też wyraźnym odejściem od wielomiesięcznego, niekorzystnego trendu.

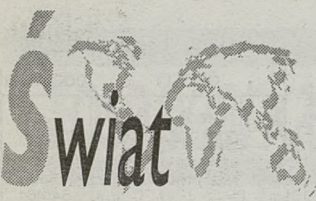
ŁUKASZ KWIECIEŃ

Powyższy tekst stanowi wyraz osobistej wiedzy i poglądów autora i nie powinien być inaczej interpretowany.

Fundusze inwestycyjne	1999-02-04	1999-02-03	zmiana w proc.
Arka (małych spółek)	9,01	8,81	2,27
	9,34	9,13	
Arka (dużych spółek)	9,17	9,02	1,66
	9,50	9,35	
Arka (ochrony kapitału)	11,71	11,71	0,00
	11,89	11,89	
ABB 1	97,96	97,13	0,85
	103,12	102,24	
ABB 2	111,23	111,22	0,01
	113,50	113,49	
ABB 3	99,78	98,25	1,56
	105,03	103,42	
PBK Atut 1	9,25	9,13	1,31
PBK Atut 2	13,78	13,77	0,07
PBK Atut 3	6,25	6,12	2,12
PBK Atut 4	6,65	6,48	2,62
DWS (zrówn.)	131,90	131,50	0,30
	134,01	133,60	
DWS (dpw)	128,10	128,09	0,01
	128,74	128,73	
DWS (akcji)	135,08	134,22	0,64
	137,78	136,90	
DWS (pryw.)	85,15	83,13	2,43
Eurofundusz 1A	118,23	117,27	0,82
	125,11	124,10	
Eurofundusz 1B	116,04	115,09	0,83
Eurofundusz 2	80,47	79,10	1,73
	85,15	83,70	
Eurofundusz 3A	135,20	135,17	0,02
	135,20	135,17	
Eurofundusz 3B	133,70	133,67	0,02
Eurofundusz 4A	84,25	82,68	1,90
	89,15	87,49	
Eurofundusz 4B	83,05	81,50	1,90
Fidelia	43,01	42,11	2,14
	44,57	43,64	
Forum-Dragon (akcji)	7,98	7,80	2,31
	8,36	8,17	
Forum-Olimp (zrówn.)	8,83	8,70	1,49
	9,25	9,11	
Forum-Sfinks (bezp.)	12,21	12,23	-0,16
	12,27	12,29	
ING (akcji)	82,35	81,21	1,40
	87,14	85,94	
ING (zrówn.)	101,23	100,64	0,59
	107,12	106,50	
Korona (zrówn.)	76,85	75,21	2,18
	81,32	79,59	
Korona (pien.)	69,98	69,96	0,03
	70,33	70,31	
Korona (akcji)	40,78	39,36	3,61
	43,15	41,65	
Korona (pryw.)	27,13	24,80	9,40
	28,71	26,24	
Pioneer 1	82,79	81,84	1,16
	86,69	85,70	
Pioneer 2	19,39	19,39	0,00
	19,79	19,79	
Pioneer 3	18,02	17,69	1,87
	18,87	18,52	
Pioneer 4	5,87	5,51	6,53
	6,15	5,77	
PKO/CS (stab. wzrostu)	59,31	59,15	0,27
	59,91	59,75	
PKO/CS (zrówn.)	60,27	59,73	0,90
	61,50	60,95	
PKO/CS (akcji)	160,83	158,25	1,63
	164,11	161,48	
Skarbiec (Kasa)	126,77	126,72	0,04
	126,77	126,72	
Skarbiec (Waga)	94,53	93,84	0,74
	100,03	99,30	
Skarbiec (Akcja)	79,90	78,54	1,73
	84,55	83,11	
Skarbiec (PPPlus)	1051,73	1006,69	4,47
	1078,70	1032,50	
OFI KH I (zrównoważony) A	106,89	105,39	1,42
	111,34	109,78	
OFI KH I (zrównoważony) B	106,89	105,39	1,42
OFI KH II (akcji) A	107,48	104,92	2,44
	111,96	109,29	
OFI KH II (akcji) B	107,48	104,92	2,44
OFI KH III (pap. dłużnych) A	100,99	100,90	0,09
	103,58	103,49	
OFI KH III (pap. dłużnych) B	100,99	100,90	0,09
OFI KH IV (r. pieniężnego) A	101,13	101,15	-0,02
	103,19	103,21	
OFI KH IV (r. pieniężnego) B	101,13	101,15	-0,02

Na szarym tle – maksymalna cena zakupu

Kurs 52 tyg.		AKCJE		KURS				Zmia- na %	OBRÓT		Proc. emis. (%)	P/BV C/WK	P/E C/Z	OFERTY			DOGRYWK
Min. zł	Max zł	Bieżący		Poprzedni		Wolumen (sztuki)	Wartość (tys. zł)		K/S	Oferta pocz. szt.				Real. szt.	(szt.)		
Akcje – rynek podstawowy																	
19,70	101,00	Agros		27,30		26,00		5,0	175 107	9 561	1,59	0,82	17,10			54 461	
16,00	36,90	AmerBank		30,00		29,00		3,4	2 785	167	0,04	1,45	10,40			800	
14,30	74,00	Amica		26,00		23,70	ok	9,7	155 623	8 092	1,78	0,94	6,40	K	17 933	17 933	
16,70	63,00	AMS		60,50		59,50	nk 62,8	1,7	5 452	660	0,16	4,12	27,50			2 001	
4,50	10,50	Animex		10,50	rk 15,0	9,60		9,4	200 384	4 208	0,81	1,25	12,60	K	36 336	855	
1,30	5,90	Atlantis		3,00		2,90		3,4	48 889	293	0,39	0,86	29,40	K	2 885	0	
14,80	26,60	Bełchatów		16,10	ns 85,0	15,50	nk 98,5	3,9	1 155	37	0,04	0,48	6,60	S	1 955	0	
6,30	22,10	Beet		6,80	ns 37,6	6,35		2,3	13 590	14	0,11	0,22	9,10	S	5 806	201	
2,50	5,70	BIG BG		7,10		6,35		4,5	433 943	3 038	0,10	0,98	9,70	S	260 447	3 972	
7,20	13,50	BKomunalny		11,00		10,60		3,8	22 190	488	0,68	0,77	4,90	S	2 653	6 603	
7,30	19,50	Boryszew		10,80		10,00		8,0	13 726	296	0,61	0,65	x				
35,00	62,00	BOS		55,00	nk 24,0	54,00		1,9	3 214	354	0,02	1,49	7,80	K	2 254	1 620	
175,00	340,00	BPH		237,00		236,00	nk 62,5	0,4	15 528	7 360	0,13	1,67	8,60	K	1 398	4 028	
51,50	117,00	BRE		82,00		79,00	nk 51,7	3,8	33 131	5 433	0,15	1,38	11,10	K	8 138	16 750	
123,50	300,00	BSK		178,50		177,00	nk 78,0	0,8	9 220	3 292	0,10	1,21	7,80	K	220	1 630	
10,80	21,00	Budimex		19,60		19,00	nk 97,3	3,2	156 898	6 150	0,98	1,13	12,60	K	3 086	10 801	
4,80	9,35	BudimPoz		6,35	nk 88,3	6,30		0,8	9 993	127	0,11	1,46	5,70	K	13 250	0	
1,53	3,25	BWR		2,30		2,25		2,2	30 635	141	0,11	0,67	x	K	10 988	1 000	
3,00	17,00	Sydom		4,00	nk 90,0	3,80	nk 83,8	5,3	2 573	21	0,14	0,84	x	K	5 086	0	
8,00	24,90	Cesarni		10,10		9,80		3,1	24 751	500	0,21	1,39	6,50	S		10 600	
13,00	36,30	Compensa		24,60		22,50		9,3	1 261	62	0,04	1,22	22,30	S	4	4	
30,80	83,00	ComputerLand		64,50		63,00	nk 90,1	2,4	13 289	1 714	0,23	3,97	29,70	K	758	758	
47,80	101,00	Debica		55,50		52,00		6,7	81 806	9 080	0,59	1,54	9,90	K	3 167	37 850	
18,50	54,00	Drosed		26,00		26,00	ns 92,9	0,0	1 094	57	0,06	0,87	12,00				
22,50	95,00	Echo		51,00		49,50		3,0	7 157	730	0,20	1,89	7,00	K	2 291	3 200	
17,60	55,00	Elektrobudowa		42,00		42,20		-0,5	19 580	1 645	0,44	2,09	10,30	S	2 154	846	
27,00	54,50	Elektrim		43,00		44,00		-2,3	251 741	21 650	0,35	4,69	3285,60	S	43 768	53 518	
1,81	6,00	Elektroex		3,00	ns 86,3	2,90		3,4	3 600	22	0,03	0,82	25,90	S	15 818	0	
1,99	5,50	ElmontWar		2,38		2,30		3,5	1 180	6	0,01	0,53	6,20	S	685	685	
18,10	72,00	Elzab		28,00		27,00	nk 88,5	3,7	6 458	365	0,51	0,90	4,90	K	138	138	
12,80	33,00	Energopid		13,80		13,40		1,5	21 268	519	1,24	1,08	7,00	K	549	16 173	
5,50	24,10	Energopid		6,80		6,30	ns 71,2	1,9	9 222	125	0,25	0,23	7,30	S	522	522	
2,15	5,15	Espebepe		3,45		3,35		3,0	8 151	56	0,38	x	x	S	1 891	2 709	
23,00	49,00	Exbud		32,00	ns 98,3	31,30		2,2	43 503	2 784	0,29	1,34	21,40	K	44 580	500	
9,50	35,20	Farmfood		12,00		11,00	nk 53,2	9,1	14 940	359	0,43	0,43	10,90	K	1 472	1 472	
3,95	8,65	Ferrum		8,65	rk 48,1	7,90		9,5	51 085	884	0,70	0,46	7,30	K	47 554	62	
2,65	11,50	Fortie		4,15		3,80		9,2	137 760	1 143	0,80	0,65	10,10	K	25 645	18 900	
25,20	125,00	Gorazdże		56,50		56,00	nk 68,2	0,9	4 072	460	0,06	0,95	9,10			200	
3,60	11,00	GPRD		10,00		11,00		-9,1	37 722	754	0,50	1,57	21,70	K	168	168	
22,00	180,00	Grajewo		54,00		53,00	ok	1,9	30 406	3 284	1,14	0,86	8,90	S	4 837	4 837	
28,10	75,00	Handlowy		42,00		41,70	nk 32,0	0,7	127 148	10 680	0,19	0,97	9,30			27 920	
2,00	36,20	Holmen		18,00	ns 86,4	17,50		0,7	10 540	82	0,19	0,97	9,30	S	1 026	100	
13,00	20,00	Hydroad		19,80		18,10	rk 70,0	9,4	4 515	179	0,16	1,08	13,80			321	
7,80	37,70	Impexmet		14,00		13,90		0,7	16 173	453	0,15	0,45	12,40			3 400	
15,60	36,00	Indykpol		36,00		35,00		2,9	1 189	86	0,04	2,64	77,40	S	89	89	
2,85	15,10	Irena		3,50		3,35		4,5	9 979	70	0,16	0,36	8,60	S	1 751	1 751	
136,50	280,00	Izolacja		276,50	nk 84,3	275,00	nk 40,2	0,5	774	428	0,07	3,10	30,20	K	1 222	0	
17,70	102,50	Jelfa		38,20	rk 84,8	34,80		9,8	44 709	3 416	0,66	0,82	8,80	K	249 967	33	
10,80	75,50	Jutrzenka		23,10	ok	21,00		10,0		0	0,70	7,20	K	305 662	124		
4,10	17,85	KabelBfK		5,95		5,75		3,5	119 205	1 419	0,23	1,21	7,80	K	13 045	13 045	
11,90	48,50	Kable		13,40		13,00		3,1	12 691	340	0,42	0,53	x	K	3 457	3 457	
18,00	66,50	Katy		36,20		34,20		5,8	60 217	4 360	0,60	1,46	9,90			27 700	
9,75	15,90	KGHM		14,00	ns 25,5	13,00		0,7	252 139	7 060	0,13	0,65	12,20	S	111 308	71 000	
6,50	24,30	KM Kolo		8,50		8,25	nk 40,2	3,0	5 29	92	0,15	0,34	4,40	S	372	372	
14,70	25,60	KPBP-BICK		24,30	ns 36,6	23,60		3,0	9 153	445	0,51	1,71	15,10	S	1 306	0	
9,10	18,00	Kredyt Bank PBI		13,30	nk 28,1	13,00		2,3	187 289	4 982	0,29	1,18	5,70	K	59 655	31 435	
14,20	33,00	Krosno		16,00		15,40		3,9	22 106	707	0,67	0,40	6,10	S	4 532	4 532	
6,60	20,50	Kruszwica		12,40	rk 24,6	11,30	nk 75,4	9,7	29 235	725	0,30	0,89	x	K	11 109	1 551	
8,20	57,00	Lentex		16,00		15,10	nk 38,1	6,0	26 796	857	0,45	0,72	7,30	K	335	335	
3,85	8,25	LG PetroBank		5,35		5,35		0,0	1 075	12	0,00	0,48	6,90			5 200	
10,30	31,40	Mennica		12,40		12,10		2,5	42 984	1 066	0,78	0,39	4,50	S	24 564	24 564	
0,00	22,30	Mostlin		21,10	nk 96,8	21,10	nk 91,7	0,0	7 369	311	0,13	1,24	12,90	K	180 794	1 119	
2,00	10,60	Mostalexp		3,80		3,80		2,6	665 557	5 187	0,45	0,93	8,10	K	159 949	159 949	
2,00	21,00	Mostal		16,00	ns 51,5	14,00	nk 42,8	2,4	10 880	348	0,27	1,19	10,90	K	8 200	2 500	
3,80	15,70	Mostalirrk		17,25	ns 89,4	15,00		2,4	21 265	308	0,23	1,08	9,00	S	15 925	0	
12,00	18,00	Mostalpic		15,40		7,10		2,7	1 490	46	0,07	0,62	4,20	S	684	684	
8,85	23,00	Mostalsid		14,00	nk 27,7	14,00		0,0	4 941	138	0,07	2,12	13,70	K	1 209	100	
14,60	34,10	Mostalwar		17,00		17,50		-2,9	28 269	961	0,28	0,92	13,40	K	5 524	5 524	
10,40	23,00	Mostalzab		13,60		13,60		0,0	83 959	2 284	0,63	1,87	12,20	S	3 337	3 337	
5,40	9,00	Nomi		7,95	nk 80,3	7,90	nk 27,9	0,6	1 183	19	0,01	1,70	x	K	4 018	0	
2,80	9,60	Novita		3,10		3,10		0,0	14 195	88	0,37	0,21	24,10	K	1 781	1 781	
3,60	11,20	Oborniki		3,85		3,70		4,1	4 100	32	0,12	0,32	x	K	800	800	
4,80	19,80	Ocean		9,05		9,10		-0,5	13 098	237	0,09	3,28	30,80	S	100	1 198	
20,00	35,00	Okocim		25,00		23,00	nk 67,9	8,9	72 604	3 630	0,33	1,46	11,30	K	3 551	3 551	
5,00	14,00	Ojawa		5,75		5,75		1,3	7 125	27	0,12	4,30	2,25	K	225	7 597	
32,00	107,00	Optimus		34,50		33,10		2,4	55 821	3 852	0,86	1,05	6,00	K	2 591	2 591	
17,80	35,00	Orbis		31,00	nk 44,9	30,00		3,3	99 443	6 165	0,22	1,63	20,90	K	90 328	39 800	
2,60	7,20	Paged		3,15		3,00	nk 48,2	5,0	93 440	589	0,93	0,30	9,50	K	14 661	14 661	
53,50	119,00	PBK		75,00		74,00		1,4	55 250	8 288	0,26	1,17	5,30	K	22 339	22 339	
31,00	65,00	Pekao		49,00		48,50		1,0	23 430	2 296	0,02	4,46	42,90	S	1 207	1 207	
5,25	18,30	Pekpol		7,80	ns 58,8	7,80		0,0	2 565	40	0,19	0,27	x	K	3 329	0	
26,10	55,50	Pepes		30,50		30,50		0,0	4 581	279	0,39	0,56	11,00	K	218	218	
22,20	53,50	PGF		44,10		43,10	nk 91,4	2,3	3 619	319	0,04	4,34	33,60	K	722	716	
10,10	18,30	Polar		12,30		11,70		5,1	39 905	982	0,28	0,82	9,40	S	4 932	4 932	
28,80	104,00	Pofra Kutno		69,00		65,00		6,2									



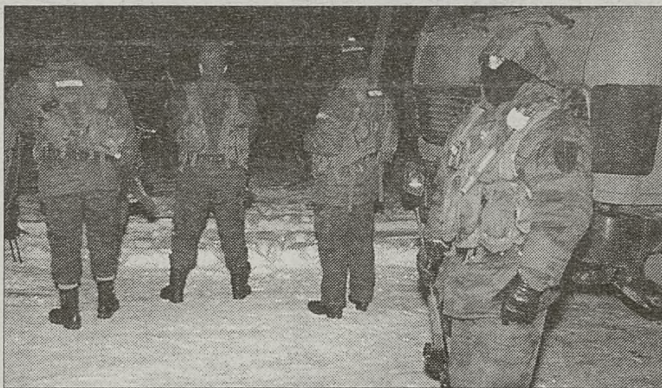
Serbia wysła swoją delegację do Francji

Za szeroką autonomią

Serbski parlament podjął wczoraj decyzję o przystąpieniu do rozmów pokojowych z Albańczykami w Rambouillet we Francji. Nie wyznaczono jeszcze składu delegacji serbskiej. Przeciwno głosowała nacjonalistyczna Partia Radykalna Vojslava Szeszelja.

Ogłoszenie składu delegacji serbskiej powinno nastąpić dzisiaj. Zdaniem dziennikarzy jugosłowiańskich, mało prawdopodobne jest, by znalazł się w niej prezydent Jugosławii, Slobodan Miloszević. Prawdopodobnie natomiast w delegacji znajdzie się wicepremier Serbii, Ratko Marković, który w lecie kilkakrotnie przybywał do Prisztiny, zapraszając Albańczyków na wspólne rozmowy.

Szeszelj wychodzi z założenia, że Kosowo to „wewnętrzna sprawa Serbii” i w związku z tym opowiada się przeciwko jakemukolwiek pośrednictwu państw ościennych. Wcześniej Szeszelj



Jugosłowiańskie siły bezpieczeństwa pilnują stojącej na drodze koło miejscowości Stimlje ciężarówki, którą przewiezione miały być zwłoki 29 ofiar masakry w Racaku. Władze serbskie nie podjęły jeszcze decyzji o miejscu i sposobie przekazania ciał rodzinom. Fot. PAP/EPA

deklarował, że najlepszym rozwiązaniem kryzysu kosowskiego byłoby „czystki etniczne” przeprowadzane na Albańczykach. Jednocześnie Serbska Partia Socjalistyczna, której liderem jest Slobodan Miloszević, opowiedzia się przeciwko obecności

wojsk NATO na terenie Jugosławii. Serbia jest więc za „szeroką autonomią dla Kosowa”, ale przeciwko jego secesji.

Tymczasem w Kosowie znaleziono ciała kolejnych ofiar konfliktu, 3 Albańczyków i 2 Serbów. DOMINIKA ĆOŚIĆ

Nie są samobójcami

Korespondencja „Dziennika” z Wilna

W Ignalińskiej Siłowni Atomowej pracuje 11 byłych kadrowych pracowników KGB. Wiktor Szewaldin, generalny dyrektor, poinformował o tym Departament Bezpieczeństwa Państwa. W ten sposób podporządkował się ustawie, dotyczącej oceny byłego KGB i obecnej działalności jej byłych pracowników. – Nie mam zamiaru bronić byłych Funkcjonariuszy KGB. Również na razie nie planuję zerwać z nimi umowy o pracę – zaznaczył dyrektor, zapowiadając, że wykona decyzję Sądu Konstytucyjnego.

Szewaldin twierdzi, że byli pracownicy KGB nie mają dostępu do urządzeń sterujących reaktorem elektrowni atomowej. – To nie samobójcy, organizujący dywersje. To rozsądni, myślący ludzie – uważa kierownik siłowni. Większość z nich zaczęła pracować tu jeszcze przed odzyskaniem niepodległości przez Litwę.

Dyrektor Departamentu Bezpieczeństwa Państwa Meczysław Laurinkus sądzi, że byli funkcjo-

nariusze KGB, pracujący w Ignalińskiej Siłowni Atomowej, nie zagrażają bezpieczeństwu tego obiektu. Odpowiedzialność za możliwe „awarie” w placówkach, gdzie zatrudnieni są byli kagiebiści, muszą więc ponosić pracodawcy. O tym, czy byli funkcjonariusze będą nadal mogli pełnić swoje obowiązki, zdecydować specjalna trzyosobowa komisja powołana przez prezydenta Litwy.

W tym strategicznym dla Litwy obiekcie pracuje nie tylko 11 byłych kadrowych pracowników KGB, ale także 8 członków sekty – Cerkwi Jezusa Chrystusa. Szewaldin twierdzi jednak, że nie prześladowuje pracowników za religijne przekonania.

– Jeśli Departament Bezpieczeństwa Państwa uzna, że członkowie sekty są niebezpieczni, natychmiast przestaną pracować w elektrowni – zapowiedział Szewaldin w gazecie „Lietuvos Rytas”. Na Litwie pracuje obecnie około 400 byłych funkcjonariuszy KGB.

JADWIGA BIELAWSKA

Drżenie Kremla

Korespondencja „Dziennika” z Moskwy



Prezydent Borys Jelcyń spotkał się wczoraj w podmoskiewskim sanatorium w Barwisze z premierem Jewgienijem Primakowem (patrzy na zegarek) i szefem swojej administracji Nikołajem Bordiuzą (z prawej). Fot. PAP/EPA

Wczoraj na polecenie Prokuratury Generalnej Rosji przeprowadzono rewizję w wielu firmach współpracujących z Aeroflotem i w samym Aeroflocie.

Dyrektorem tej największej firmy lotniczej Rosji jest Walery Okulow, zięć prezydenta Jelcyna (mąż starszej jego córki, Jeleny). Finansami kompanii zawiaduje zaś najaktywniejszy z rosyjskich „oligarchów”, sekretarz wykonawczy WNP Borys Bierzowski. Poprzedniego dnia, również na wniosek Prokuratury Generalnej, przeszukano biura należącej do Bierzowskiego kompanii naftowej „Sibineft”.

Cała ta sytuacja wygląda na „ostateczną rozprawę”, jaką wydał Bierzowskiemu premier Rosji Jewgienij Primakow. Gra jednak jest podwójna: uderza bowiem także w samego prezydenta Jelcyna, gdyż „oligarcha” od roku powtórnym wyborów prezydenta, czyli od 1996 roku, miał ogromny wpływ na jego ulubioną córkę Tatianę (którą Jelcyń w 1997 roku mianował oficjalnie swym doradcą) i – przez nią – na samego prezydenta.

Czy przeszukiwanie w Aeroflocie grozi odsunięciem od władzy samego Walerego Okulowa? Nie, gdyż on, jako mąż nielubianej przez Borysa Jelcyna córki, reprezentuje przeciwne Tatianie skrzydło „Rodziny”. Zapewne te wstrząsy wewnątrzrodzinne zmusiły chorego Borysa Jelcyna do wyjechania z podmoskiewskiego sanatorium „Barwicha” i przybycia na Kreml we wtorek i – równie niespodziewanie – wczoraj.

KRYSTYNA KURCZAB-REDLICH

Na koszt sąsiada

Korespondencja „Dziennika” z Bułgarii

Podwyżka ceny energii cieplnej i bardziej mroźna niż zwykle zima sprawiły, że wysokość opłat za centralne ogrzewanie za grudzień 1998 roku jest dla wielu Bułgarów szokująca. Z badań socjologów wynika, że uregulowanie tych należności jest problemem dla 60 procent ankietowanych.

O ile posiadacz średniej wielkości mieszkania (około 65 m kw.) musiał zapłacić za listopad około 70 tys. lewów, czyli równowartość około 140 zł, to rachunek wystawiony mu przez przedsiębiorstwo ciepłownicze za grudzień wynosił już zwykle ponad 200 zł. Nie jest to mało, zwłaszcza jeżeli wziąć pod uwagę wysokość przeciętnej emerytury – oko-

ło 120 zł – czy przeciętnej płacy – około 380 zł. Okazało się również, że znacznie bardziej, nieraz nawet o ponad 100 procent, skoczyły rachunki mieszkańców bloków, w których w ramach programu kredytowanego przez Bank Światowy zainstalowano zbiorowe liczniki dostarczanego ciepła.

Drastyczny skok kosztów jest związany z tym, że część lokatorów, która z braku pieniędzy oficjalnie zrezygnowała z centralnego ogrzewania, zerwała płomby z kaloryferów, by grzać się kosztem tych, co nie zrezygnowali. Rządzący próbują rozwiązać problem w stylu Batmana: zarządzane są kontrole, padają obietnice obniżki opłat, grozi się rozliczeniem winowajców...

PAWEŁ JANOWSKI

Nigdy ich nie sprzeda

Hewitt odzyskał skradzione listy miłosne od Diany

Eks-kochanek zmarłej tragicznie księżnej Walii James Hewitt odzyskał listy miłosne od niej i zobowiązał się, że ich nigdy „nie sprzeda, nie opublikuje, ani nie naruszy ich prywatnego charakteru”.

64 listy od księżnej Diany, napisane w latach 1989-91, a więc w czasie, gdy Hewitt jako major królewskiej gwardii konnej m.in. dowodził jednostką wojsk pancernych w czasie wojny w Zatoce Perskiej, zostały skradzione z sejfów w jego domu w Devonie w południowo-zachodniej Anglii w ubiegłym roku.

Romans Diany i Hewitta z przerwami trwał pięć lat. Jego największe nasilenie przypada właśnie na okres, z którego pochodzą listy. O treści mówi się, że jest intymna.

Kradzieży miała dopuścić się włoska kochanka Hewitta – Anna Ferretti, która zamierzała sprzedać je gazecie „The Mirror” za 150 tys. funtów. Gazeta przekazała listy na ostatni londyński adres księżnej Walii – Kensington Palace, skąd najpierw trafiły do policji, a później do wykonawców testamentu Diany.

Hewitt wszczął uwieńczone powódzeniem postępowanie sądowe w celu odzyskania listów.

Precedensowe orzeczenie sądu stwierdza, że wprowadzić Hewitt jest właścicielem listów (w sensie papieru, na którym są napisane), ale nie ma praw autorskich do treści i nie może w związku z tym ich opublikować.

Hewitt zobowiązał się też, że listy będą przechowywane w bezpiecznym miejscu, co oznacza, że będą trzymane w skrytce bankowej lub kancelarii adwokackiej. Przyjęcie tych zobowiązań było warunkiem zwrotu listów.

Mimo to niektórzy komentatorzy wyrażają obawy, że listy Diany w ręku Hewitta nie będą bezpieczne i że może on ulec pokusie sprzedaży ich zagranicznemu wydawcy. Listy posłużyły już jako materiał źródłowy do książki Anny Pasternak „Zakochana księżniczka”, opisującej historię romansu Diany i Hewitta.

W głośnym wywiadzie dla telewizyjnej „Panoramy” Diana przyznała, że „uwielbiała” Hewitta, ale zawiadła się na nim. Księżna Walii chciała zwrotu swoich listów, a – zdaniem przyjaciół – nigdy nie darowała sobie, że nie dopilnowała ich zniszczenia.

(PAP)

„Wściekłość” metalowców

Piąty dzień trwają w Niemczech strajki ostrzegawcze w przemyśle metalowym i elektrycznym. Wczorajszą akcją rozpoczęli pracownicy nocnej zmiany z zakładów samochodowych „Karman” w Osnabrueck w Dolnej Saksonii.

Przewodniczący związku zawodowego metalowców IG Metall Klaus Zwickel powiedział wczoraj, że pracodawcy nie doceniają powagi sytuacji i „wściekłości” załóg.

(PAP)

1120 USD na „głowę”

Pod koniec ubiegłego roku bułgarskie zadłużenie wobec kredytodawców zagranicznych wynosiło 9,27 mld dolarów – poinformował bank centralny tego kraju. W przeliczeniu na głowę mieszkańca dług wynosił około 1120 dolarów.

Zobowiązania wobec MFW – największego wierzyciela Bułgarii – wynoszą 1,1 mld USD. Równocześnie dług wewnętrzny wyniósł 3 bln 102 mld lewów. W przeliczeniu na dolary daje to około 1,8 mld USD. Wszystkie zobowiązania, zarówno wobec zagranicy, jak i wewnętrzne, były w ubiegłym roku na bieżąco regulowane – poinformował niedawno minister finansów Murawej Radew.

PAWEŁ JANOWSKI (BUŁGARIA)



Do wypadku amerykańskiego śmigłowca wojskowego doszło wczoraj w rejonie poligonu w Yangju (20 km od Seulu) w Korei Południowej. W katastrofie śmierć ponieśli obaj piloci. Fot. PAP/EPA

TADEUSZ JACEWICZ

Z bliska

Cena politycznego gapiostwa

W demokracji jest jak w przyrodzie. Cztery pory roku wyznaczają rytm życia biologicznego, cztery fazy władzy dominują w życiu politycznym. Na początek jest walka o jej zdobycie. Trudne niekiedy długie lata atakowania rządzących i przekonywania ludzi, że chętni do ich zmiany potrafią wszystko robić lepiej. Dalej są wybory i oszałamiająca radość zwycięstwa. Leje się szampan, wszyscy całują wszystkich, życie jest proste, lekkie, łatwe – i różowe. Nowi ludzie omiatają rozjarzonym satysfakcją wzrokiem wielkie gabinety. Ich żony stają się małżonkami, na służbie salutowaniu odzwierciedla odpowiedzi niedbałe skinięcie głowy, zanika umiejętność chodzenia zastępowana przez nawyk jeżdżenia. Załatwia się posady dla kolegów i krewnych. Życie wydaje się wspaniałe.

Szybko jednak nadchodzi trzecia faza. Sprawy walą się na głowę jak lawina kamieni, siełanka przechodzi w codzienną mordęgę. Błyskawicznie siwieją skronie, pod oczami pojawiają się worki, wzrok zaczyna być rozbiegany. Wartownicy mniej sprężysto salutują. W końcu pojawia się czwarty etap – przegrane wybory. Trzeba szybko pakować manatki i opuszczać gabinety. Nikt nie salutuje, szofer też nie łamie

sobie nóg, żeby zdążyć z otwarciem drzwi. Powrót do punktu wyjścia z gorzkim prze-

ces, albo klęska, remisy rzadko występują. Przykro mi, że taki los spotyka premiera Jerzego

Podstawową cechą sprawnej władzy jest zdolność przewidywania rozwoju wydarzeń i reagowania na potencjalne kryzysy zanim wybuchną z całą siłą. Nie wiem, co robi tłum pracowników Kancelarii Premiera, ale z pewnością żaden z nich nie czyta pilnie gazet. Gdyby to czynił, w lipcu ub. roku dowiedziałby się, że coraz szybciej spadają ceny wieprzowiny. Wyobrażam sobie naiwnie, że któryś z licznych doradców szefa rządu poprosiłby wtedy prezesów tuzina największych firm mięsnych w Polsce na „podróż po horyzoncie”, jak to nazywają Amerykanie.

Przy stole obficie zastawionym wodą mineralną i przeterminowanymi paluszkami można by sporo się dowiedzieć, a może nawet ustalić zarys postępowania. Takiego np. jak wysyłanie do Rosji z różnymi ofertami grupy solidnie zbudowanych dzentelmenów, zdolnych wypić litr wódki bez konieczności wzywania karetki reanimacyjnej. I to nie tylko do Moskwy, do której każdy zachodni dureń jakoś dotrze, ale dalej. Do Krasnodaru, na przykład, gdzie generał Lebieź zapewne uważnie wysłuchałby propozycji dostaw słoniny, którą tam trudno spotkać, a której w Polsce wielki nadmiar. Płatności też dałoby się załatwić, bo zawsze znajdzie się coś na wymianę.

Tłustą wieprzowinę lubią nie tylko w Rosji, to przysmak

także na Ukrainie, Białorusi. Kartofle, kapusta i cebula też się tam przydadzą. Polska mogłaby błysnąć w skali światowej, inicjując i stając na czele międzynarodowego programu „Żywność dla Rosji”. Unia Europejska na pewno wcisnęłaby się ze swoimi nadwyżkami, ale my także wepchnęlibyśmy sporo.

Latem wszyscy jednak biegali w kółko i nikt nie miał czasu studiować prasy, a jak rozumiem, wewnętrznego systemu wczesnego ostrzegania rząd nie posiada. Powoli nadciągała burza (na wsi nic nie dzieje się szybko). Żadna z tajnych służb, powołanych do obrony państwa, nic nie wiedziała, bo wszyscy, łącznie z ministrem na ich czele, zajęci byli tropieniem agentów i wykazywaniem nicości moralnej postkomunistów. Tymczasem jeśli by w Polsce było tylko 2 pracowników UOP, jeden powinien pilnować Andrzeja Leppera, bo ten bardziej zagraża Polsce niż kilka wywiadów państw ościennych razem wziętych.

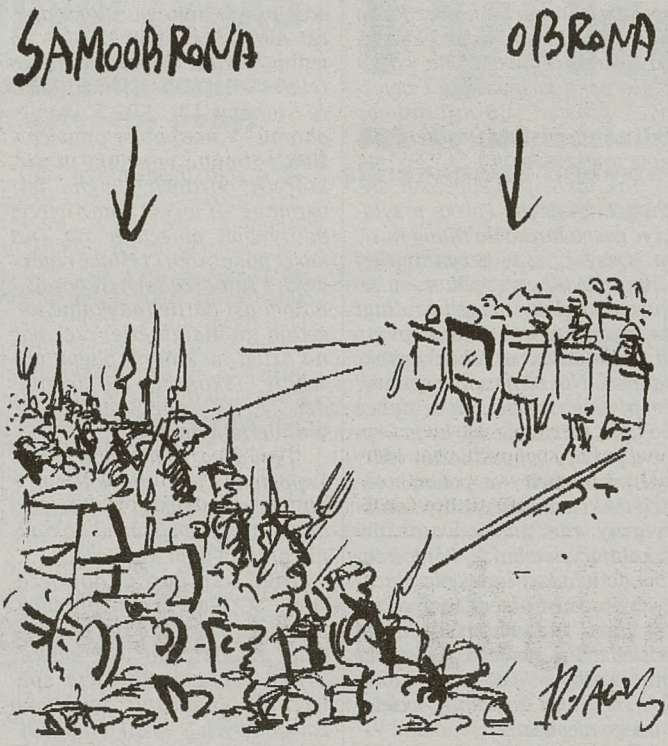
Nikt nie miał jednak iskry Bożej, żeby coś zrobić. Wszyscy obudzili się wtedy, kiedy ten wioskowy trybun, odziany w kaszmirową jesionkę, dobrze skrojone koszule i nienaganne krawaty oznajmił, zaciskając wymankiowaną piastkę, że rolnicy mrą z głodu i rząd musi w związku z tym upaść. Niemal z dnia na dzień człowiek, który powinien siedzieć po

pierwszym podniesieniu głosu, stał się głównym rozgrywającym spraw państwa.

My wyjątkowe zdolności przekształcania śmiesznych ludzików w polityczne wielkości. Pamiętacie kilku kandydatów w pierwszych i drugich wyborach prezydenckich? Do dzisiaj powinniśmy się ich wstydić. Rosną na żyznej glebie indolencji władz, sflaczenia państwa, gapiostwa tych, którym płacimy za to, żeby byli czujni i sprawni.

W takiej atmosferze błyskawiczne kariery robią polityczni menele. Przestraszone państwo nie jest zdolne zapewnić podstawy sprawnego funkcjonowania, a transport i komunikacja znajdują się na czele priorytetów. Powstają żałosne teorie o bezkarności tych, którzy łamią prawo. Ba, zapowiada się nadanie im statusu kombatantów. Tak jak tym, którzy dawniej walczyli z wrogiem społeczeństwu władzą, ryzykując wiele: wolność, zdrowie, a nawet życie.

Rolnictwo ma problemy, ale awantury, czymkolwiek się zakończą, niczego nie zmieniają na lepsze. Świat otrzyma z Polski sygnał, że prawo jest u nas dla głupców, którzy boją się je łamać. Ci, którzy głośno wrzeszczą i wymachują pięściami, są bezkarni. To zły sygnał. W normalnym świecie wrzask liczy się tylko na stadionach piłkarskich. Gdzie indziej rządzi prawo, a państwo tych rządów twardo pilnuje.



Rys. HENRYK SAWKA

czuciem, że może już nie być inaczej.

Polska polityka znalazła się w fazie trzeciej, niespokojnych spojrzeń i podkrążonych oczu. Można współczuć niektórym ludziom z rządu, ale w polityce nie ma litości. Jest albo suk-

Buzka, człowieka zacnego i prawego, żal mi też Leszka Balcerowicza, bez którego Polska dreptałaby w miejscu. Fakty są jednak niepodważalne. Rząd sam zapracował na kłopoty, które teraz ma. Gorzej, że wraz z nim mamy je wszyscy.

Jeszcze dwa tygodnie temu o przyszłości stosunków polsko-rosyjskich można było mówić jedynie w trybie przypuszczeń, bowiem, prawdę powiedziawszy, nic nie było wiadomo. Obydwie strony mówiły różnymi językami, a gdy nawet używały podobnych czy też identycznych sformułowań, oznaczać one mogły dwie diametralnie różne kwestie. Tak było zwłaszcza

konkretnie, nie pozwalały na poważne traktowanie moskiewskich zapewnień o rzekomej chęci stworzenia systemu zbiorowego bezpieczeństwa. Uważnym obserwatorem sceny politycznej przypominały raczej próby przywrócenia podziału Europy na strefy wpływów: amerykańską i rosyjską.

Polska miała szczególne powody, by się tego obawiać. Od Rapallo poczynając,

zwiastun nowego spojrzenia na wzajemne poczynania obydwu państw. Podkreślali to zresztą wszyscy uczestnicy rozmów moskiewskich. W tej sytuacji odwołanie zaplanowanego spotkania z przewodniczącym Senatu, i to na jego życzenie, nie należy do kategorii afrontów lub potknięć gospodarzy, lecz stanowi przyczynek do ogromnych pokładów konserwatyzmu

WŁADYSŁAW A. SERCZYK

Znad granicy

Nowa mowa

cza, kiedy podnoszono sprawę bezpieczeństwa europejskiego, a w nim – pozycji obydwu państw.

Trudno się temu dziwić. Przejęcie przez Rosję imperialnego spadku sowieckiego wraz z chęcią zachowania dotychczasowego przewodnictwa w Europie Wschodniej, a nawet uzurpowanego prawa do dyktowania rozwiązań szczegółowych, budziło nieufność innych. Co więcej, spowodowało to przyspieszenie polskich działań mających na celu związane się z paktem północnoatlantyckim. Nikt wówczas nie wątpił, że przede wszystkim chodzi o zdobycie niezawodnych gwarancji zbrojnych dla świeżo odzyskanej pełnej niepodległości. Sprawa bezpieczeństwa europejskiego stała na drugim planie, chociaż bez wątpienia z poprzednią wiązała się w sposób bezpośredni. Mieliśmy więc do czynienia ze swoistą (wprawdzie wymuszoną przez sytuację, ale realną) kontynuacją dawnej zimnowojennej konfrontacji.

Rosyjska dyplomacja zachowywała się natomiast tak, jakby nie dostrzegała zmian dokonujących się na mapie politycznej Europy. Protesty kolejnych ministrów obrony i ministrów spraw zagranicznych, wreszcie także samego prezydenta Jelcyna, przeciw rozszerzeniu NATO, niejednokrotnie połączone z pogrozkami, które, gdy przypomni się wydarzenia na Litwie, wyglądały przerażająco

idąc następnie przez pakt Ribbentrop – Mołotow, a kończąc na zabiegach Chruszczowa, by porozumieć się z RFN w sprawach granic i zjednoczenia Niemiec, nie wspominając już o układach w Teheranie, Jałcie i Poczdamie, państwo polskie traktowane było zazwyczaj przez wielkie mocarstwa jako przedmiot, którego wolę można pominać nawet w chwili, gdy decydują się jego losy. Nic więc dziwnego, że na rosyjskie „nie” nie tylko dość nerwowo reagowała opinia publiczna, lecz również polscy politycy. Szczęśliwie prezydentowi Wałęsie udało się wcześniej doprowadzić do szybkiego wyprowadzenia garnizonów rosyjskich z Polski, co wyraźnie przyczyniło się do uspokojenia nastrojów. Na arenie międzynarodowej pojawiły się zresztą inne problemy, które przykuły uwagę dyplomatów obydwu stron.

W każdym razie chłodna temperatura kontaktów polsko-rosyjskich w ostatnich latach, na którą nałożył się zeszłoroczny kryzys gospodarczy w Rosji, nie sprzyjały ani ożywieniu wzajemnego handlu, ani też znaczącym porozumieniom politycznym czy nawet zwykłemu ruchowi osobowemu, a zwłaszcza rozszerzeniu wymiany młodzieżowej, jaka powinna istnieć między dwoma sąsiadującymi ze sobą krajami.

Obecna wizyta ministra Gieremka w Moskwie i język, którym porozumiewał się ze swoim rosyjskim kolegą, a także z premierem Primakowem, stanowią mogą

wśród rosyjskich elit politycznych. Ale nie jest to dla nikogo niespodzianką. Gdy zarówno reformatorzy, jak i zwolennicy starego porządku wywodzą się z tej samej formacji politycznej, niczego innego spodziewać się po nich nie można.

Najistotniejsze w ostatnim moskiewskim kontakcie ministrów jest podjęcie szerokiej i szczerzej próby zrozumienia niepokojów partnera, nie zaś tylko traktowanie ich jako zamachu na własną pozycję w świecie, na ograniczenie suwerenności lub dotychczasowego znaczenia. W dzisiejszym stanie spraw trudno się spodziewać, by przyjazd Jelcyna do Warszawy był realny. Co więcej, poza czysto zewnętrznym gestem uprzejmości, nie miałyby on chyba żadnego rzeczywistego znaczenia. Inaczej natomiast należy traktować zapowiedzianą na wiosnę wizytę premiera Primakowa w Polsce, zwłaszcza gdy pamięta się, że powoli zaczyna on wyrastać na ważnego kandydata w najbliższych wyborach prezydenckich w Rosji. Znaczenie zaproszenia wystosowanego pod tym właśnie adresem trudno przecenić, podobnie zresztą – przychylnego jego przyjęcia przez zainteresowanego. To wciąż dopiero początek normalności, stanowiący wszakże „ważny mały krok we właściwym kierunku”. Dobrze się stało, że obydwie dyplomacie wyciągnęły na koniec odpowiednie wnioski z sąsiedztwa Polski i Rosji.



Rys. ANDRZEJ MLECZKO

JANUSZ KORWIN-MIKKE

Na własną odpowiedzialność

Lepper & Mikke

- jest to opinia grona bardzo specyficznego. Taksówkarz to drobny przedsiębiorca, marzący o tym, by mieć stabilne warunki do niestabilnej, ciężkiej pracy. Jego klient to człowiek niebiedny (ubogich na taksówki nie stać) - ale i nie nazbyt bogaty (ci jeżdżą własnymi pojazdami).

- warto więc pomyśleć, skąd ludziom tego pokroju przychodzi do głowy takie pomysły; co mnie łączy z p. Andrzejem Lepperem - poza podwojeniem liter w nazwisku?

Co mnie z nim łączy w oczach tych ludzi?

Nagle olśniło mnie: owszem, łączy!

Łączy nas to, że zgodnie uważamy obecnych polityków (ja: od 1926 roku - i, oczywiście: nie wszystkich!) za grono ludzi bez czci i honoru; ludzi, którzy za parę złotych sprzedaliby własną matkę - nie mówiąc już o wyborcach! Ilu z nich to agenci bezpieki (tzn. UOP), ilu z nich to agenci obcych mocarstw (i to niekoniecznie jednego!) - a ilu to zwykłe przysłupy szkodzące Polsce dlatego, że odebrali „wykształcenie” w PRL, więc nie potrafią

normalnie myśleć - to jest inna sprawa. Ci ostatni są zresztą jeszcze gorsi - bo obcego agenta można „odwrócić”, a głupol będzie zawsze bredził o „prawach klasy robotniczej”, „suwerenności narodowego przemysłu”, „obronie polskiego rolnictwa” albo „sprawiedliwości społecznej” - święcie wierząc, że robi to dla dobra ludu (narodu, społeczeństwa - różni posłowie używają tu różnych słów, ale skutek jest mniej więcej ten sam).

Tak że w krytyce jesteśmy z p. Lepperem zgodni.

Na tym podobieństwie się kończą.

Przede wszystkim: uważam p. Leppera za człowieka będącego rzadkim połączeniem obydwu wymienionych przed chwilą cech: zarówno gotowego na wszystko dla pieniędzy - jak i wierzącego w socjalistyczne głupoty. Jako dowód na to drugie podaję, że p. Lepper ostatnio dał nam jako przykład i wzór do naśladowania... Białoruś! I zrobił to nie rok temu, gdy JE Aleksander Łukaszenka usilnie odmalowywał i ręcznie młotkiem oklepywał fasadę zdychającej gospodarki białor-

ruskiej - ale przed tygodniem, kiedy nawet najgłupszy człowiek widział już, że białoruski socjalizm umarł i nawet Rosja nie chce Białorusi przyłączyć, gdyż miałaby wtedy na karku białoruską gospodarkę i potężny, prawie 30-miliardowy (w dolarach) dług (na 10 milionów mieszkańców).

Tak jakoś p. Lepperowi wychodzi, że gdyby Polskę przyłączyć gospodarczo do Białej Rusi, to wszyscy (a przynajmniej chłopci) byłiby szczęśliwi - a jemu zniknęłyby uciążliwe długi za maszyny rolnicze kupione w nadmiarze; a także wyroki sądowe. Nie zdaje sobie sprawy, że p. Łukaszenka, jako dobry polityk, przez miesiąc by p. Leppera pokazywał publicznie i klepał po plecach - a potem wsadził do kryminatu; polityk autorytarny nie znosi watażków szkalujących władzę, konkurentów do władzy, ludzi nie płacących długów i przede wszystkim rolników indywidualnych; po odsiedzeniu swojego p. Lepper pracowałby w PGR-ze, do którego (za długi) zostałaby wcielona jego ojcowizna...

Za rewolucji francuskiej w tzw. Zgromadzeniu Narodo-

wym istniała „lewica” i „prawica” - a pośrodku było ogromne „bagnó”. Podobnie dziś w Polsce: wszystkie te partie rządzące: AWS, SLD, UW i PSL - to jedno wielkie bagno, o nieco tylko różnej konsystencji; lewicę stanowi UP, PPS i „Samoobrona” - natomiast prawicę - UPR i drobne odpryski w niektórych partiach. Bagno jest ogromne - i wysysa coraz więcej polityków, obiecując im (na koszt podatnika) tysiące rządowych i samorządowych posad - natomiast partie radykalne wędrują na marginesie, czekając na dzień, w którym bagno wyschnie (skończą się pieniądze...), a one zewrą się w śmiertelnym boju.

Tym więc, co mnie łączy z p. Lepperem, jest radykalizm - ale chcemy Polskę z obecnego bagna wyprowadzić w dokładnie przeciwnym kierunku!

UPR jest partią nowoczesnej, XXI-wiecznej prawicy, pragnącą odrzucić praktycznie całe dziedzictwo XX wieku, z jego „sprawiedliwością społeczną”, „prawami związków zawodowych”, „walką o pokój” (która nieodmiennie kończyła się wojnami światowymi),

„równouprawnieniem” i tym podobnymi bzdurami - i oprzeć się na trwałych wartościach naszej cywilizacji, jako to prawo rzymskie, szczególnie szacunek dla kobiet i poszanowanie prywatnej własności - na przykład; „Samoobrona” chce utrzymać XX-wieczny skansen, z „demokracją ludową”, „gospodarką planową” - i, rzecz jasna, ogromną biurokracją.

I tu leży pies pogrzebany. P. Andrzej Lepper chce oczywiście obalić rząd - i ma do tego prawo. Chce wyrzucić rządzących Polską od 1926 roku aferzystów-socjalistów - i zastąpić ich swoimi aferzystami-socjal-agrariastami. W liczbie zapewne większej (bo po zdobyciu władzy p. Lepperowi na pewno przybędzie zwolenników!), p. Lepper wierzy, że lepsi (tj. jego) ludzie lepiej będą nami rządzić.

Ja natomiast mam zamiary bardziej ambitne: chcę obalić ustrój! Twierdząc, że w tym ustroju nawet członkowie UPR u władzy sk***ią się, jak prawie wszyscy. Natomiast w normalnym ustroju większość obecnych ministrów byłaby całkiem sprawnymi ministrami (z tym, że ministerstw byłoby wtedy raptem 6 - a przy tym krzesła senatorskich 32, foteli poselskich 120 plus 11 radców stanu dla kontroli tego wszystkiego...).

A p. Lepper siedziałby wraz z p. Marianem Krzaklewskim w więzieniu za organizowanie burd ulicznych, niszczenie gmachów rządowych, blokowanie dróg itp., itd.

ALINA GRABOWSKA

Głos z Monachium

Polska w NATO

gdy nasze granice będą pewne i suwerenne?

Właśnie w ostatnich dniach zostaliśmy formalnie, oficjalnie zaproszeni do sojuszu. Wszystkie państwa członkowskie NATO ratyfikowały przyjęcie Polski, Czech i Węgier, a Stany Zjednoczone, które są depozytariuszem Paktu Atlantycznego, poinformowały o tym sekretarza generalnego sojuszu, Solanę. Po raz pierwszy w całej swojej historii Polska zyskała szansę, że już żadne obce wojska nie wkroczą bezkarnie na nasze terytorium, że żaden, nawet najbardziej zachłanny obcy system polityczny - gdyby się rozwinął w Europie i w świecie - nie potraktuje naszego kraju jako łatwego łupu.

Zasada zbiorowej, wspólnej obrony państw członkowskich NATO jest zawarta w artykule 5 Traktatu Atlantycznego, który to artykuł stwierdza jednoznacznie, że napaść na jedno z państw członkowskich to napaść na wszystkie inne państwa, które tę umowę podpisały. W przypadku takiej zbrojnej napaści inne państwa są automatycznie zobowiązane do podjęcia działań, także zbrojnych i do udzielenia zaatakowanemu pełnej pomocy militarnej. Skoro wiadomo, że napad na jedno państwo członkowskie powoduje natychmiastowe wprowadzenie do akcji armii wszystkich innych krajów należących do paktu - to tego właśnie boi się każdy po-

tencjalny agresor i każdy totalitarny system. Potencjalnych napastników odstrasza ogromny potencjał militarny sojuszu, przygotowanie strukturalne, sprawne funkcjonowanie dowództwa, nowoczesny system łączności i uzbrojenia, wspólnota wypracowanych i ustalonych zadań.

Czasami pojawiają się obawy, że Polska ma niedobre doświadczenia w sojuszach obronnych. Mimo takich umów z Anglią czy Francją pierwszego września 1939 roku doszło do ataku hitlerowskich Niemiec, a później stalinowskiego ZSRR, doszło do okupacji i terroru, i Polska przeszła przez prawie półwiecze utraty suwerenności. To

prawda, lecz istota tamtych traktatów była inna, obejmowały one bowiem w zasadzie stosunki dwustronne. Nie posiadały waloru zbiorowego odstraszenia i nie gwarantowały natychmiastowej, zbrojnej reakcji wszystkich państw członkowskich. Jest to zasadnicza różnica. Nie bez powodu koncepcja sojuszu atlantyckiego sprawdziła się i w zasadniczym stopniu jego istnienie spowodowało powstrzymanie imperialnej agresji Układu Warszawskiego, sterowanego z Kremla - a następnie jego rozpad i rozpad sowieckiego imperium.

Jeszcze dwie uwagi. Po pierwsze, wstąpienie do paktu wymaga oczywistych ofiar

społecznych w postaci finansowania polskiej struktury wojсковej i doprowadzenia jej do poziomu odpowiadającego poziomowi całego sojuszu. Musimy być tego świadomi i musimy to zaakceptować. Podobnie jak musimy zdawać sobie sprawę z tego, że jednym z decydujących czynników przemawiających za naszym wejściem do sojuszu jest stabilizacja polityczna i gospodarcza państwa polskiego. Po drugie: do wejścia Polski do NATO przyczyniła się w wielkim stopniu Polonia niepodległościowa, ale w Kraju - całe społeczeństwo, wszystkie liczące się siły polityczne. Także była PZPR przekształcona po przełomie w socjaldemokrację zachowywała się pod tym względem absolutnie lojalnie i dążyła do tego samego - nawet jeśli jeszcze dziesięć lat temu przedstawiciele tej grupy określali sojusz atlantycki jako pakt wrogi, agresywny i imperialny. Po 1989 roku w Polsce zapanowała jednak pełna jedność. Dlatego odnieśliśmy ten sukces.

Ks. MIECZYŚLAW MALIŃSKI

Odkrywanie świata

Historia Izraela (2)

ryjczycy jeszcze raz pokonują państwo Izrael. Uprawdżają resztki ludności. Burzą Samarię - stolicę państwa.

Uprawdżeni już nigdy nie wrócą. Tak zniknie z powierzchni ziemi 10 pokoleń Abrahamowych. Na ich miejsce przyjeżdżają osadnicy z głębi Asyrii, plemiona arabskie i babilońskie. Zgodnie ze zwyczajem, przyjmują religię kraju, w którym zamieszkali, a więc wiarę w Jedyne Boga Jahwe. Łączą się z nielicznymi izraelskimi mieszkańcami wsi, którzy pozostali. To będą Samarytanie i Galilejczycy.

Ale Judejczycy też marzą o zrzuceniu jarzma Asyrii. Król Ezechiasz nawiązuje potajemne kontakty z Egiptem, tworzy Ligę antysyryjską. Sennacherib - władca Niniwy - podejmuje wyzwanie, pokonuje Egipt. Píše: „Co dotyczy Ezechiasza z Judy, zabrałem 200158 osób”.

Gdy załamała się potęga Asyrii, Egipt decyduje się ratować ją. Ale król jerozolimski Jozjasz zagradza faraonowi Nechao drogę i ponosi straszliwą klęskę pod Megiddo w 609 roku.

Faraon zostaje jednak pokonany przez nową potęgę, przez

Babilon, pod Karkemisz w 605 r. I w ten sposób Palestyna staje się częścią składową imperium babilońskiego.

Wtedy Jerozolima zwraca się po pomoc do Egiptu. Ale król babiloński Nabuchodonozor w 597 najeżdża kraj, mszcząc się za te knowania. Po raz drugi - za króla Sedecjasza - Babilończycy zdobywają Jerozolimę, palą świątynię. Jest rok 587. Wtedy to ginie Arka Przymierza. Mówią, że Jeremiasz ukrył ją w górach. W 582 Babilończycy po raz trzeci pustoszą Judeę, uprawdżając resztki mieszkańców.

W kraju pozostają nieliczni wieśniacy.

W 538 Cyrus pokonuje imperium babilońskie. Ogłasza wolność Judejczykom. Wtedy około 30 tysięcy Judejczyków wraca do Judei i Jerozolimy. Mówią po aramejsku, ale pamiętają hebrajski. Są zazwyczaj, z którego odradza się naród. Siłą ideologiczną - Księgi Święte, skrupulatnie kolekcjonowane i redagowane, czytane na nabożeństwach sobotnich w synagogach. Tę instytucję wymyślili Żydzi żyjący w Babilonie. Teraz przystępują do odbudowywania świątyni. Sa-

marytanie chcą im w tym pomóc, Judejczycy tę pomoc odrzucają - w imię czystości religii i rasy.

Po Persach przyszli Ptolemeusze egipscy. Z kolei Seleucydzi greccy - spadkobiercy imperium Aleksandra Wielkiego. Ci rozpoczynają prześladowania religii mojeszowej, chcąc Żydów zhellenizować. W 167 r. zostaje wniesiona do świątyni Jahwe „obrzydlivość spustoszenia” - prawdompodobnie posąg Zeusa. Wybuch powstanie pod wodzą braci machabejskich. Uda im się uzyskać wolność religijną. Ich następca, Jan Hirkan, podbija w 106 r. cały teren Palestyny, narzuca starą wiarę ludności Galilei.

Po jego śmierci dochodzi do walki o władzę dwóch stronnictw. Rzymianie, poproszeni o interwencję w 63 r., wykorzystują to: zdobywają miasto, włączają państwo jerozolimskie w skład swego imperium.



Czy moje pokolenie jeszcze dziesięć lat temu mogło choćby marzyć o tym, że Polska znajdzie się w najbezpieczniejszym międzynarodowym, demokratycznym sojuszu wojskowym, jaki istnieje przy końcu XX stulecia? Czy polska emigracja niepodległościowa, która padła ofiarą agresji hitlerowskiej i komunistycznej, polscy uchodźcy, zmuszeni do spędzenia życia poza swoją ojczyzną, mogli przypuszczać, że tak szybko nadejdzie chwila,

Obszerny plac wyłożony białymi kamieniami. U wejścia trzeba wziąć czapeczkę. Wtedy można podejść pod sam Mur Płacu - mur otaczający świątynię Heroda Wielkiego. Nie ma tu ciasnoty, ale jest gęsto. Uwagę moją skupia człowiek, który przywarł do muru ciałem i ramionami, i tak tkwi.

W r. 735 dochodzi do wojny bratobójczej między Judą a Izraelem. Izrael - czyli 10 pokoleń izraelskich - wchodzi w koalicję państw aramejskich, które chcą wyzwolić się z jarzma asyryjskiego. Królestwo Judy odrzuca tę propozycję. Zostaje zaatakowane przez koalicję. Król Achaz zamyka się w Jerozolimie i wzywa na pomoc Asyryjczyków. Tiglapięsar III rozbija Ligę, wkłada do państwa Izrael, deportuje tamtejszą ludność. Ale król Ozeasz myśli o zemście. Nawiązuje kontakty z Egiptem, doprowadza do powstania. W 722 r. Asy-

KRONIKA KRAKOWSKA

Łóżka na wolnym rynku

Nie wszystkich stać na to, żeby zapłacić 2,4 tys. złotych za miesięczny pobyt

Na terenie dawnego województwa krakowskiego potrzeba ok. 1 tys. miejsc dla przewlekłych chorych – twierdzi Włodzimierz Biel, dyrektor Zakładu Opiekuńczo-Leczniczego. Zakład dysponuje 320 łóżkami i jest jedyną tego typu placówką w rejonie. Na przyjęcie czeka około 80 osób. Z powodu braku wolnych miejsc niektórzy chorzy wymagający opieki paliatywnej przebywają w szpitalach na oddziałach internistycznych.

– Chcielibyśmy rozbudować nasz zakład. Mamy działkę, potrzebny jest projekt i pieniądze. Chcielibyśmy wybudować jeden duży pawilon – na około 300 miejsc – mówi dyr. Biel. Koszt wybudowania następnego budynku przy ul. Wielickiej (obecnie jest ich 4) wyniosłby ok. 13 mln złotych.

Dyr. Biel chciałby, aby część kosztów budowy sfinansowała gmina, której od 1 stycznia zakład podlega. – Nie można koncentrować leczenia przewlekłych chorych w jednym miejscu. To jest utrudnienie dla rodziny. Trudno sobie wyobrazić, żeby ktoś spod Nowego Sącza przyjeżdżał do zakładu w Krakowie. Przy każdym szpitalu powinien powstać oddział opiekuńczy – uważa Emil Staszków, pełnomocnik prezydenta ds. służby zdrowia.

Od 1 stycznia tego roku, w Zakładzie Opiekuńczo-Lecznicznym przy ul. Wielickiej, 25 miejsc funkcjonuje na zasadach komercyjnych. Nie wymaga się skierowań, a pełny koszt utrzymania ponosi chory. Cena jednego dnia pobytu wynosi 82 zł. Pacjenci, którzy przebywają w zakładzie na podstawie skierowań – płać 10 proc. kosztów. – Obecnie mamy dziesięciu chorych, którzy wykupili u nas miejsce pobytu na zasadach komercyjnych. Są to zazwyczaj osoby, którymi przez cały rok opiekuje się rodzina. Przebywają u nas krótko – kilka tygodni, do czasu aż np. ich opiekunowie wrócą z urlopu – twierdzi dyr. Włodzimierz Biel. O utworzeniu miejsc komercyjnych zdecydowała Małopolska Kasa Chorych, która nie wykupiła 25 miejsc.

– Nie wszystkich stać na to, żeby zapłacić 2,4 tys. złotych za miesięczny pobyt w zakładzie. Codziennie przychodzi do mojego gabinetu co najmniej jedna rodzina i z płaczem prosi o przyjęcie chorego. Nie jestem w stanie nic zrobić – powiedział dyr. Biel.

Skierowania do Zakładu Opiekuńczo-Leczniczego może wydać lekarz podstawowej opieki zdrowotnej lub specjalista, który pracuje na kontrakcie z kasą chorych.

(AM)

Podejrzane nadzienie

Odnótowano pierwsze w tym roku zatrucie zbiorowe – najprawdopodobniej winne były pączki

Pierwsze zbiorowe zatrucie pokarmowe odnotowano w tym roku w Krakowie. Wystąpiło ono u osób, które zjadły pączki i ciasta kupione w jednym z dużych sklepów przy ulicy Zakopiańskiej. Najbardziej podejrzane są – jak nam powiedziano – pączki z nadzieniem budyniowym, gdyż wszyscy, którzy zachorowali, je jedli. Nie musi to jednak oznaczać, że nie mogły także zaskodzić im inne ciasta.

Na razie doliczono się ośmiu chorych osób (niektórzy mogli nie zgłosić się do lekarzy, lub zbagatelizować objawy, jeśli były umiarkowanie uciążliwe). Zatruci, o których wiadomo – mieli natomiast objawy typowe w przypadku, gdy mamy do czynienia z salmonellą – wysoką gorączkę, biegunkę, wymioty – podał nam Stanisław Pawłus, zastępca wojewódzkiego inspektora sanitarnego. Do badania, by stwierdzić, co rzeczywiście zaskodziło jedzącym – wzięto ciasta, które były jeszcze w domach chorych: pączki m.in. z nadzieniem budyniowym, roladę z nadzieniem oraz kremówki.

– Z pewnością więcej osób mogło jeść ciasta, ale niektórzy objawy zatrucia skojarzyli sobie pewnie z gryppą. W początkowych godzinach jest, w obu wypadkach, podobnie – ból mięśni, głowy, temperatura 39 stopni. Po kilkudziesięciu godzinach występują natomiast objawy jelito-

wo-żołądkowe, a grypa też może mieć tego typu powikłania – z dolegliwościami żołądkowymi – mówi Stanisław Pawłus.

W tym roku jest to pierwsze, zarejestrowane zatrucie zbiorowe, ale niektórzy pracownicy Wojewódzkiej Stacji Sanitarnej-Epidemiologicznej sądzą, że statystyka w tym przypadku może być czasem zaciemniona, gdyż „nie zawsze lekarze zawiadamiają o przypadkach zatrucia, co być może wynika z tego, że trzeba wypełnić dodatkową kartkę; łatwiej więc wpisać, że mamy do czynienia z gryppą, z objawami żołądkowymi, niż z salmonellą”.

– Zatrucia nie należy lekceważyć, gdyż jest ono groźne zwłaszcza dla dzieci, osób starszych i chorujących na serce. Biegunka może występować nawet 30 razy w ciągu doby i doprowadzić do znacznego odwodnienia organizmu, zaburzenia elektrolitów. „Zwykłe” zatrucie może się czasem skończyć tragicznie – zwłaszcza obecnie, gdy wszyscy są osłabieni i podatni na choroby – mówi Stanisław Pawłus. – W większości przypadków z zatruciami mamy do czynienia przy okazji rodzinnych świąt – wesel, chrzcin, imienin (w ostatnich latach rzadziej notujemy zatrucia w punktach zbiorowego żywienia) i zwykle przyczyną są surowe jaja – zakażone salmonellą.

(J.SW)

Tylko dla pań

Jak się dowiedzieliśmy, zgłosił się sponsor, który jest skłonny sfinansować budowę domu dla bezdomnych kobiet w Krakowie; zabiegi o tę inwestycję trwały od 5 lat

– To byłby dom dla około 60 osób, przy założeniu rotacji; sądzę, że tyle miejsc byłoby wystarczające. Starania o jego powstanie prowadzimy od pięciu lat i dopiero obecnie jest szansa, że uda się przezwyciężyć wszystkie problemy – mówi Józefina Grodecka, dyrektor Miejskiego Ośrodka Pomocy Społecznej w Krakowie. Gmina od lat przymierzała się do stworzenia domu dla bezdomnych kobiet (w mieście jest jeden, prowadzony przez zakon), który nie miałby charakteru noclegowni, jak inne tego typu instytucje, lecz „przywracał do normalnego życia zagubione i bezdomne osoby”.

W minionych latach głównym problemem było znalezienie lokalizacji dla tego typu obiektu, gdyż niektóre wskazania wzbudzały opór okolicznych mieszkańców; nie chcieli „czegoś takiego koło siebie”. Obecnie MOPS prowadzi rozmowy z Wydziałem Skarbu UM w sprawie przeznaczania na potrzeby domu około 1 hektara gminnego terenu – w niekonfliktowym miejscu. Są już wstępne sugestie lokalizacyjne i „nie są to tereny silnie zamieszkałe” – usłyszeliśmy. Grunt na ten cel zostanie przekazany za darmo, potrzebne więc będą pieniądze na postawienie obiektu.

Jak się dowiedzieliśmy, kilka tygodni temu do Miejskiego Ośrodka Pomocy Społecznej zgłosiła się „osoba fizyczna”, która zaproponowała sfinansowanie budowy samego obiektu. – Jeszcze nie jesteśmy w stanie określić kosztów wzniesienia obiektów. Sponsor sam się zgłosił. Nie informujemy jeszcze, o kogo chodzi, gdyż chcemy wszystko doprowadzić do szczęśliwego finału. Jest to bardzo wiarygodna osoba i chce ufundować ten dom – powiedziała nam dyrektor Grodecka. Jeśli nic nie stanie na przeszkodzie –



Fot. Anna Kaczmarz

prace przy jego budowie mogłyby rozpocząć się jeszcze w tym roku.

Miejski Ośrodek Pomocy Społecznej już konsultuje projekt działania domu dla bezdomnych kobiet z albertynkami, które mają doświadczenie w tej dziedzinie. – Kobiety spędzałyby w nim od kilku tygodni do kilkunastu miesięcy; zależne jest to od skali ich doświadczeń, kwestii osobowości, tego, czy ktoś ma w sobie „uspiony potencjał”, czy może uzyskać wsparcie od rodziny. Ma to być nie tylko dach nad głową, na pewien czas, ale wszystko zostanie połączone z pracą tych kobiet. Chcielibyśmy, by na terenie domu powstały warsztaty przyucające do zawodu, by można było sprawdzić m.in., w jakim stopniu ktoś nadaje się do samodzielnego życia. Przy domu będą ogródki warzywne, w których pracowałyby te kobiety – robiąc coś dla utrzymania domu. Przewidujemy różne formy reedukacji. Część bezdomnych kobiet, które zerwały kontakt z rodziną (lub ich nie mają) – musi się ponownie przyzwyczaić do pew-

nych funkcji, w tym np. prowadzenia domu. Przewidujemy więc, że pracowałyby też w kuchni. Chcemy, by z pomocą naszego personelu (szacujemy, że potrzeba 14 osób) te bezdomne kobiety same doszły do wniosku, co w ich życiu jest najważniejsze, żeby poczuły się pewniej, by wiedziały, że są coś warte – powiedziano nam w MOPS.

Na razie nie wiadomo jeszcze, ile kosztowałoby utrzymanie tego typu obiektu dla około 60 kobiet, gdyż będzie to m.in. zależne od tego, czy bezdomne będą z Krakowa, czy z innych regionów. W tym pierwszym przypadku na ich utrzymanie łożć ma gmina, w drugim – powiat, czyli państwo.

Dyrektor Grodecka mówi, iż nie przewiduje się na razie zorganizowanie tego typu gminnej placówki dla mężczyzn (są jedynie noclegownie). Zdaniem pracowników opieki społecznej – kobiety, w tym bezdomne, są w znacznie gorszej sytuacji, gdyż „o wiele trudniej uzyskać im jakkolwiek pracę”.

(J.SW)

Dużo pieniędzy, niewielkie efekty

Przesuwane skrzyżowanie

Wprawdzie w tegorocznym budżecie na inwestycje transportowe przeznaczono ponad 136 mln zł, jednak tylko niewielka część tych pieniędzy przyniesie rzeczywisty efekt w postaci nowej nawierzchni czy poszerzenia ulicy. Większość kwot posłuży przygotowaniom do budowy szybkiego tramwaju, tras mostowych i nowych ulic.

Na dokończenie modernizacji ul. Lublańskiej potrzeba ponad 10 mln zł, a w budżecie miasta znalazło się na ten cel 2,6 mln zł. – Prezydent wystąpił z wnioskiem do premiera o dofinansowanie tej inwestycji, chcielibyśmy uzyskać z rezerwy premiera 7,5 miliona złotych – mówi Zbigniew Rapiak, dyrektor Wydziału Gospodarki Komunalnej UM. – Ta kwota pozwoliłaby na całkowite zakończenie przebudowy tej ulicy, a konieczne jest jeszcze zmodernizowanie południowej nitki, czyli praktycznie starej jezdni,

nie posiadającej żadnego odwodnienia. Gdy tych pieniędzy nie będzie, to trudno sobie wyobrazić, by zacząć rozgrzebywać ulicę. Wtedy na pewno wykonamy ekrany akustyczne, obiecane tamtejszym mieszkańcom.

Wiadomo już, że od lipca do sierpnia prowadzone będą roboty przy przebudowie skrzyżowania Zakopiańska – Jugowicka – Zawila (w budżecie jest na to kwota 7,15 mln zł). Prace mają być prowadzone w taki sposób, by ul. Zakopiańska była cały czas przejezdna, z ograniczeniami szerokości jezdni. Skrzyżowanie zostanie przesunięte o ok. 60 m w stronę Opatkowic, zostaną wykonane osobne pasy włączeń i wyłączeń, będzie postawiona sygnalizacja świetlna, zsynchronizowana ze światłami ustawionymi przy Orzechowej i Zbrojary, zostaną przebudowane zatoki postojowe, będzie wykonane 180 m kanalizacji sanitarnej.

Zakłada się dokończenie modernizacji ul. Kobierzyńskiej (6,9 mln zł) i budowy ul. Bohomolca (630 tys. zł). Na ul. Krakowieckiej ma być wykonana nowa nawierzchnia i chodniki (360 tys. zł). Zmodernizowane zostanie 345 m ul. Szybisko, nową nawierzchnię otrzyma 151 metrów ul. Chałubińskiego. W Starym Bieżanowie na remont może liczyć 20 km dróg, a w Grębałowie – 4,3 km (ale tam, gdzie wykonywana jest obecnie kanalizacja).

Przewiduje się ustawienie sygnalizacji świetlnej na rondzie Grunwaldzkim (za 760 tys. zł), na skrzyżowaniu Armii Krajowej – Zarzecze i Piastowska – Królowej Jadwigi (po 350 tys. zł) oraz Lipska – Płaszowska (150 tys. zł). W kwietniu powinien być otwarty most zastępczy „Lajkonik II” (na wykonanie dojazdów potrzeba 2,5 mln zł).

(GEG)

Notujemy

■ **PIENIĄDZE NA TELEFONY.** Zarząd Miasta Krakowa ma podjąć uchwałę dotyczącą funkcjonowania telefonów zaufania dla osób z problemami alkoholowymi i ich rodzin. Telefon 656-46-80 ma być czynny w ciągu dnia – przez cały tydzień, natomiast pod telefonem 656-46-47 będzie pełniony dyżur nocny – od poniedziałku do piątku. Z kolei w nocie przedświąteczne, świąteczne oraz poprzedzające dni wolne od pracy dyżury będą pełnione pod nr tel. 657-27-34. (js)

■ **KRAKÓW NA ZBOŻU.** Gmina wyraziła zgodę na to, by Polskie Zakłady Żywności „PZZ” SA używały nazwy naszego miasta „w znaku towarowym i firmowym”. Rocznie z tego tytułu do gminnej kasy wpłynę 2500 złotych. Uznano, że firma, która istnieje od 50 lat i dobrze się rozwija, jest „godna tego zaszczytu”. (js)

■ **MOGA PRZYWOZIĆ ŚMIECI.** Władze Krakowa zaakceptowały prośbę gminy Zielonki i zgodziły się na to, by odpady z tamtego terenu trafiały na składowisko „Barycz”. Ustalono jednak, że może ich być nie więcej niż 100 ton miesięcznie, a zezwolenie jest ważne do końca czerwca. Z możliwości składowania odpadów na krakowskim wysypisku korzysta jedynie Wieliczka oraz Skawina. (js)

■ **DOSTANĄ WSPARCIE.** Z budżetu Krakowa zostanie dofinansowana działalność klubów abstynenckich działających na terenie Krakowa. Obecnie są trzy: „Polonez” (z filią „Alternatywa”), „Akron” oraz „Trzeźwość” (jest to najstarszy klub, funkcjonuje od ponad 30 lat na terenie Nowej Huty). Gmina uznała, że kluby uzupełniają „w istotny sposób proces leczniczo-rehabilitacyjny i podstawową ofertę placówek odwykowych”. Kluby nie prowadzą działalności zarobkowej, a składki członkowskie są symboliczne. (js)

■ **WYPRAWA PO OKNA.** Z budowanego domu przy ulicy Kostrzeckiej skradziono cztery okna o wartości ok. 4 tys. zł. Włamywacze dostali się do pomieszczeń jednej z firm przy ul. Petöfiego i ukradli komputery, monitory, drukarki – o wartości 11 tys. zł. Ze sklepu przy ulicy Brackiej rabusie, po przecięciu krat zabezpieczających, ukradli bieliznę o wartości 30 tys. złotych. W sklepie przy ulicy Conrada zatrzymano 29-letniego mężczyznę, mieszkańca Lubaczowa, który usiłował ukraść artykuły pościelowe. Do aresztu trafili trzej mężczyźni (19-latek z Dąbrowy Górniczej oraz 33- i 40-latek z Żar), których zatrzymano w sklepie przy ulicy Aleksandry, gdzie ukradli artykuły spożywcze. W sklepie przy ul. Wielickiej złapano 32-latkę, który ukradł alkohol i artykuły elektryczne o wartości 527 zł. W sklepie przy ul. Włoskiej złapano natomiast dwóch mężczyzn (21 i 22 lat), amatorów kosmetyków (kosztowały 477 zł). (js)

Telefoniczny „trójkąt bermudzki”

Niepewne terminy

Mimo że wielu osobom trudno dziś wyobrazić sobie życie bez telefonu – to jednak są, nawet w tak dużym mieście jak Kraków, „białe palmy telefoniczne” – gdzie mimo zabiegów samych zainteresowanych – nie da się nic zrobić. Takim właśnie „trójkątem bermudzkiem”, dla Telekomunikacji Polskiej SA, jest m.in. ul. Lasówka, gdzie stoją dwa wieżowce, działa duża firma, jest kilka sklepów i punktów usługowych, i jeden automat telefoniczny – zazwyczaj zepsuty. Takie odcięcie od świata jest niekorzystne nie tylko dla firm, ale przede wszystkim dla około 200 rodzin tam mieszkających. Wezwanie pomocy w razie jakiegось wypadku czy choroby jest prawie niemożliwe.

Pierwsze podania o telefon noszą datę 1991 roku. Wtedy wszyscy otrzymali odpowiedzi odmowne – z racji braku warunków technicznych do podłączenia telefonów; zostali jednocześnie poinformowani, że ich wnioski o przyznanie telefonu zachowują ważność przez czas nieograniczony, a ponowne rozpatrzenie tych podań nastąpi, kiedy tylko pojawią się możliwości techniczne podłączenia telefonów.

Mijały miesiące i lata, a możliwości techniczne się nie pojawiały. W końcu ktoś z urzędników TP SA poradził petentom



z ul. Lasówka, żeby założyli komitet telefonizacji, co powinien przyspieszyć sprawę. Tak więc w 1997 roku powstał komitet i pojawiła się isierka nadziei. Ponieważ planowano zmianę konfiguracji sieci w rejonie dzielnicy Kazimierz, przewidywano zwolnienie pewnej liczby numerów, które „mogłyby zostać przekierowane” dla mieszkańców ul. Lasówka. Obiecano, że telefony zostaną podłączone w I półroczu 1998 roku. Kiedy jednak minął termin wyznaczony przez TP SA, komitet z Lasówki zaczął dociekać, dlaczego nic się nie dzieje. Nie skutkowały żadne prośby, złożono więc oficjalną skargę i sprawa się wy-

jaśniła. TP SA przyznała, że „Rejon Telekomunikacji postąpił nieprawidłowo, bowiem nie mając pewności, iż planowana inwestycja zostanie wykonana w podanym terminie – nie powinien określać terminów niemożliwych do wykonania”. To samo pismo zawierało też informację, że ul. Lasówka znajduje się w zasięgu centrali automatycznej „Lipska” i w 1999 roku przewidywana jest rozbudowa tej centrali, co umożliwi podłączenie mieszkańców Lasówki do sieci telefonicznej.

Komitet telefonizacyjny nie może już pilotować dalej tej sprawy. Zgodnie z regulaminem świadczenia usług telefonicznych o charakterze powszechnym przez TP SA, który wszedł w życie 1 grudnia ubiegłego roku, Telekomunikacja nie może już zawierać umów o wspólnej realizacji inwestycji (w wypadku braku możliwości technicznych) z samymi wnioskodawcami lub ich przedstawicielami. Zapytany o plany związane z ul. Lasówka – z-ca dyr. do spraw usług i marketingu TP SA Edward Gielarowski powiedział, że inwestycja w tym rejonie rzeczywiście jest przewidziana na 3 i 4 kwartał tego roku, ale plan inwestycyjny na ten rok nie jest jeszcze zatwierdzony.

(TZ)

Fot. Anna Głód

Warto wiedzieć i skorzystać...

• **MAŁOPOLSKI PRZEGŁAD KOŁĘD I JASELEK** (dolny kościół św. M.M. Kolbego na os. Tysiąclecia) – dziś o godz. 16 spektakl jasełkowy dzieci ze Świetlicy Socjoterapeutycznej „Maximilianum”. Wstęp wolny.

• **STOWARZYSZENIE MŁODA SCENA KRAKOWSKA** zaprasza dziś o godz. 21 do klubu „U Louisa” (w Rynku Głównym) na koncert jazzowy „Dykta and Friends”.

• **W CENTRUM KULTURY ŻYDOWSKIEJ** (ul. Meiselsa 17) – 6 bm. o godz. 11 aukcja antykwaryczna organizowana przez antykwariat „Rara Avis”.

• **W KSIĘGARNI „INMEDIO”** w Centrum Handlowym „Zakopiana” (ul. Zakopiańska 62) – 8 bm. od godz. 17 będzie podpisywała swoją książkę Olga Tokarczuk.

• **W HARRIS PIANO JAZZ BAR** (Rynek Główny 27) – dziś o godz. 21 wystąpi Romerike Folkhøgskole z Norwegii. 6 bm. o godz. 21 wystąpi Groborz – Kudyk Quintet (W. Groborz, J. Kudyk, J. Witko, T. Lisiecki, K. Jonkisz). 7 bm. o godz. 19 „Niedziela z Ładą Gorpienko”.

• **RECITAL JANA OBERBEKA** (gitarą klasyczną) – dziś o godz. 19 w kościele oo. Kapucynów przy ul. Loretańskiej. W programie: utwory kompozytorów polskich, hiszpańskich, włoskich, brazylijskich. Dochód z koncertu przeznaczony będzie na pomoc rodakom we Lwowie.

• **W BLUES CLUB EB KLINIKA 35** (ul. św. Tomasza 35) – dziś o godz. 21 wystąpi „Que Passa” (flamenco jazz w mistrzowskim wykonaniu). 6 bm. o godz. 21 wystąpi Tadeusz Pociężyński & Klinika Blues Session (grupa bluesowa).

• **WYSTAWA, POKAZ I GIEŁDA GOŁĘBI RASOWYCH** – 6 (w godz. 9 – 17) i 7 bm. (w godz. 8 – 16) w hali sportowej Klubu Siermierz przy ulicy Kościuszki 24. Organizatorem wystawy jest Klub Hodowców Gołęb Ras Małopolskich w Krakowie.

• **MAŁOPOLSKIE TOWARZYSTWO ORNITOLOGICZNE** zaprasza mieszkańców Krakowa 6 bm. na wycieczkę przyrodniczą. Tym razem zaplanowano obserwowanie ptaków w rejonie Skałek Twardowskiego (szansa zobaczenia gili, kowalików, dzwońców, sikor, pelczarzy, dzięciołów). Spotkanie o godz. 9 przy ul. Kapelanka, koło banku Pekao.

• **OTWARCIE WYSTAWY BOGDANA ZIMOWSKIEGO** „Panoptikum Foto-Graficzne” (retrospektywa) – dziś o godz. 17 w Muzeum Historii Fotografii przy ul. Józefitów 16.

• **W KLUBIE „ROTUNDA”** przy ul. Oleandry 1 – dziś o godz. 21 Rockoteka. W jej ramach wystąpi zespół „Bloody Śpic”.

• **KONCERT BLUESOWY** w wykonaniu Janusza Barana i Kamili Owsianków – dziś o 6 bm. o godz. 18.30 w pubie przy ul. Reformackiej 3. Wstęp wolny.

• **W MIEJSKO-GMINNYM OŚRODKU KULTURY W SKALE** (ul. Bohaterów Września) – dziś o godz. 17 otwarcie wystawy fotograficznej pt. „Chińska Opera w Pekinie” (także m.in.: pokaz makijażu, filmy wideo, degustacja deserów).

• **W ŚRÓDMIEJSKIM OŚRODKU KULTURY** (ul. Mikołajska 2) – 7 bm. o godz. 11 „Niedziela z tatą” – spektakl teatralny dla dzieci „Król i błazen”.

• **PODGÓRSKI TEATR LALKI I AKTORA „PARAWAN”** zaprasza na spektakl „Co się przysniło Czerwonomu Kapturkowi” – 7 bm. o godz. 12 w kinie „Wrzos” przy ul. Zamoyńskiego 50.

Karty dla 285 aparatów

Lepiej zabezpieczone, trudniejsze do podrobienia

Na początku lutego Telekomunikacja Polska SA wprowadzi do użytku, obok stosowanych obecnie kart magnetycznych, karty elektroniczne, tzw. chipowe – na początku na 50 i 100 impulsów. Ich cena jest taka sama, jak kart magnetycznych. Karty elektroniczne stanowią kolejny etap rozwoju w usługach telefonicznych – od monet, przez żetony, karty magnetyczne, do chipowych. W nowych kartach lepiej zabezpieczone zostaną informacje; karty będą także bardzo trudne do podrobienia. Karty chipowe będą z pewnością gratką dla kolekcjonerów – na rewersie i awersie umieszczane będą grafiki i reklamy.

Obecnie w Krakowie i okolicach jest 285 publicznych aparatów telefonicznych, w cha-

rakterystycznej srebrnej obudowie, przy korzystaniu z których można będzie używać zarówno kart chipowych, jak i magnetycznych. Sukcesywnie będą one wypierać ciemnoniebieskie aparaty na karty magnetyczne, których jest 1155. Sporo jest jeszcze aparatów na żetony: małych, starego typu jest 160 – są one najczęściej w szkołach – natomiast dużych jest 760.

(WT)



Kandydaci do rad

Student za profesora

Radni z kilku komisji otrzymali dokumentację, związaną z kandydatami do rad nadzorczych jednoosobowych spółek gminy. Komisje mają miesiąc czasu na zaopiniowanie kandydatur. Zarząd Miasta Krakowa nie musi uwzględniać tych opinii. ZM chce wymienić składy RN praktycznie w całości (pozostaną tylko dwie osoby z obecnych). Wśród 60 kandydatów jest 18 radnych, tylko w 4 RN ma zasiadać członek ZM.

„Zawodowe doświadczenie w sprawach transportu zorganizowanego, doświadczenie w pracy wśród kierowców” – motywuje swój akces do RN Miejskiego Przedsiębiorstwa Komunikacyjnego jeden z kandydatów. W jego życiorysie można przeczytać m.in., że przez 10 lat był kierownikiem transportu w Okręgowej Centrali Nasiennictwa Ogrodniczego i Szkółkarstwa, że był „kierowcą uzupełniającym” i dyspozytorem w Zakładzie Transportu Samochodowego Poczty Polskiej. Inny kandydat (też do RN MPK) jako swoje doświadczenia (predisponujące go do pracy w RN) podaje, że trzykrotnie był organizatorem obozu letniego, w tym jednego dla

80 osób. Kolejny kandydat może pochwalić się świetnym wykształceniem i znakomitą dorobkiem – czynnie i z efektami uczestniczył w reformie służby zdrowia, ale jest kandydatem do RN jednego z krakowskich Towarzystw Budownictwa Społecznego. Z kolei jeden z kandydatów do RN Krakowskiego Holdingu Komunalnego, jako argument za swoją osobą podaje ukończone studium psychologii i pedagogiki, pełnienie funkcji obserwatora wyborów lokalnych w Bośni i Hercegowinie z ramienia OBWE. Kandydat ten jest studentem Akademii Ekonomicznej (po absolutorium) i zastąpi w radzie profesora tej uczelni.

Podstawowym kryterium doboru kandydatów była przynależność polityczna – na liście kandydatów przy każdym z nazwisk jest tylko dopisek, z jakiej partii czy organizacji pochodzi kandydat (ZM prosił kandydatów o życiorysy ponad miesiąc i są one objęte ochroną o danych osobowych). Za pracę w radach nadzorczych przysługuje wynagrodzenie, nie dotyczy to członków ZM, którzy od początku tej kadencji mają pracować w RN bezpłatnie.

(GEG)

Reorganizowanie urzędu

Na spotkaniu dyrektora magistratu (po raz pierwszy nowego – Zbigniewa Fijaka) z dyrektorami biur i wydziałów Urzędu Miasta, wysoko postawieni urzędnicy magistracy dowiedzieli się, że wszyscy otrzymają wypowiedzenia. Wiąże się to z planowaną reorganizacją urzędu i wyborem nowych dyrektorów na drodze konkursu. W tej chwili rozważanych jest 5 wariantów nowej struktury UM, nie wiadomo jeszcze, kiedy dyrektorzy otrzymają wypowiedzenia, przekształcenie (łącznie z wyborem nowych dyrektorów) ma się zakończyć w czerwcu.

Choć jednym z celów reorganizacji w magistracie ma być obniżenie wydatków na administrację, reforma UM może okazać się dość kosztowna. Większość obecnych dyrektorów i wicedyrektorów otrzymała mianowanie od poprzedniego prezydenta (znaczną część tuż przed październikowymi wyborami), więc ich zwolnienie wiąże się z koniecznością wypłacenia im 6-miesięcznej odprawy. I najprawdopodobniej nawet przy reorganizacji urzędu nie da się ominąć tego przepisu – pracodawca musi zaproponować stanowisko równorzędne (przynajmniej płacowo), a urzędnik, który otrzymał wypowiedzenie, może odmówić, bez konsekwencji utraty odprawy.

Średnia pensja dyrektora wydziału w UM wynosi 3,7 tys. zł, więc odprawa dla jednego dyrektora przekroczy 20 tys. zł (biur i wydziałów jest 29, w każdym jest co najmniej jeden wicedyrektor). Warto przypomnieć, że odchodzący prezydenci otrzymali odprawę w wysokości 10 tys. zł – limituje to ustawa o samorządzie, która zezwala na wypłacenie pracownikowi samorządowemu z wyboru odprawy w wysokości 3-miesięcznych wynagrodzeń, ale nie większej niż 20-krotność najniższego wynagrodzenia. Nie dotyczy to jednak zwykłych urzędników.

(GEG)

Nie dali z Kasy

– Chcemy pomóc przychodni i doprowadzić do renegotjacji kontraktu – mówi Krzysztof Kiciński

Pracownicy przychodni dla kolejarzy przy ul. Olszańskiej nie otrzymali jeszcze pensji za styczeń. Powinni ją dostać pod koniec ubiegłego miesiąca. – *Wręczono nam tylko zaliczki, po 350 – 500 zł. Ciężko za to utrzymać rodzinę i opłacić rachunki. Zakład zmienił od 1 stycznia status, a my nadal nie mamy podpisanej nowej umowy o pracę* – skarżą się pracownicy Obwodu Lecznictwa Kolejowego SP ZOZ.

Przychodnia negocjowała kontrakt z Branżową Kasą Chorych dla Kas Muńdurowych. Otrzymała tylko 39 proc. ubiegłorocznego budżetu. Władze placówki obawiają się, że niedługo zabraknie pieniędzy nawet na zakup strzykawek czy waty. Mimo to podjęto decyzję o wypłacie całych zaległych wynagrodzeń. Pracownicy mają je otrzymać w ciągu dwóch najbliższych dni. – *To prawda, że kontrakt został zaniżony. Staramy się jednak doprowadzić do jego renegotjacji* – przyznał Jacek Bednarczyk, dyrektor krakowskiego oddziału Branżowej Kasy Chorych.

Z powodu sytuacji finansowej Obwodu Lecznictwa Kolejowego,

jego dyrektor złożył rezygnację. – *Nie przyjmujemy tej rezygnacji. Chcemy pomóc przychodni: doprowadzić do renegotjacji kontraktu z Branżową Kasą Chorych* – powiedział Krzysztof Kiciński, wicedyrektor departamentu polityki społecznej Urzędu Marszałkowskiego. Jego zdaniem, niski kontrakt wynika z faktu, że kiedy trwały negocjacje, inny był status przychodni kolejowej. Kilka tygodni temu przeszła ona pod władzę Urzędu Marszałkowskiego. Od tego czasu do lekarzy podstawowej opieki zdrowotnej mogą zapisywać się nie tylko mundurowi, ale każdy mieszkaniec Krakowa. Natomiast z usług specjalisty przychodni kolejowej mogą korzystać tylko osoby ubezpieczone w Branżowej Kasie Chorych. – *Ponieważ przychodnia kolejowa stała się piątym, publicznym zakładem opieki zdrowotnej w Krakowie, chcemy zainteresować Małopolską Kasę Chorych, aby wykupiła tam usługi* – powiedział wicedyrektor Krzysztof Kiciński.

Z usług przychodni kolejarskiej korzystało w ubiegłym roku 34 tysiące pacjentów. Obecnie pracuje tam 330 osób.

(AM)

Gościem jutrzejszego programu telewizyjnego z cyklu

PEŁNA KULTURA

będzie

Justyna Steczkowska

Zaproszenia do studia na Krzemionkach można otrzymać w redakcji „Dziennika Polskiego” dziś w godzinach 11.00 - 11.15 tel. 619-92-62

emisja sobota 18.30

TELEWIZJA KRAKÓW

DZIENNIK POLSKI

EXPRES TAXI

6-444-111

96-29

0501-44-96-29

TANIEJ 40%

TELE TAXI

TELEFON

96-26

0501-44-96-26

U NAS TANIEJ

ARZ zaprasza młodzież do kina **DZIENNIK POLSKI** RADIO KRAKÓW

FERIE W „SZTUCE”

TO WIĘCEJ NIŻ FILM ...

Dla naszych widzów specjalna zniżka w Restauracji Amerykańskiej ul. Pijarska 7 i wielki konkurs rysunkowy - atrakcyjne nagrody!!! Dla 500 widzów Pepsi Cola gratis w kinie!!!

KSIAŻE EGIPTU, MAGICZNY MIECZ, KLAN URWISÓW, ZŁODZIEJ Z BAGDADU i wiele innych, ulubionych filmów! Seanse codziennie do 13 lutego - „Sztuka” godz. 10.20, „Aneks” godz. 11.00, ul. św. Jana 6, tel. 421 41 99

ARZ aneks REDUTA SZTUKA

www.arz.pl

Klub Czytelni Dla Członków Klubu mamy 28 podwójnych zaproszeń na film „Książę Egiptu” i 7 podwójnych zaproszeń na „Magiczny Miecz” na poniedziałek 8.02. Telefoniczna rezerwacja zaproszeń dzisiaj od godz. 13.00 do 13.15 pod nr tel. 422-13-73.

Katowice na ul. Cystersów

- Kupiłem bilet u kierowcy autobusu PKS. Autobus miał wyjechać o godzinie 8.05 i być w Katowicach o godzinie 9.45. Na wszelki wypadek zapytałem jednak kierowcę, czy na pewno będziemy około godziny 10 na miejscu, gdyż o godz. 10.30 musiałem być w sądzie - na rozprawie dotyczącej ustanowienia renty inwalidzkiej. Uprzejmy kierowca powiedział, że - oczywiście. Tymczasem, gdy wyruszył z dworca - skierował się od razu na ulicę Cystersów, gdyż nieprawdopodobnie działał układ chłodniczy, o czym kierowca wiedział, gdy mówił mi „Oczywiście” - mówi pan. K. - Około godziny 9, gdy nadal byliśmy na ul. Cystersów, wysiadłem, gdyż moja podróż do Katowic nie miała już sensu. Poprosiłem więc kierowcę, by zwrócił mi 9 złotych i 60 groszy, które zapłaciłem - zważywszy a to, że ujechałem niewiele i nadal byłem w Krakowie. Kierowca, uprzejmie, odpowiedział, że nie może oddać, gdyż wszystko jest „zafiksowane” w kasie. Poradził, bym się w tej sprawie zwrócił... do jego dyrekcji w Nowym Targu. Podróż do Nowego Targu kosztowałaby mnie jednak więcej niż ewentualnie otrzymałbym od PKS. Zresztą, pewnie ponownie utknąłbym zaraz po ruszeniu z dworca i jedynie zwiększyłby się dług PKS-u Nowy Targ wobec mnie.

(J.ŚW)

Z kroniki wypadków

Na ulicy Kocmyrzowskiej, około godziny 18.20, samochód potrafił kobietę, którą z poważnymi obrażeniami ciała przewieziono do Szpitala Kolejowego. Ambulatorium Chirurgiczne Pogotowia Ratunkowego udzieliło wczoraj pomocy 70 pacjentom. Policja Drogowa, do godzin wieczornych, interweniowała na terenie miasta i powiatu w 1 wypadku i 14 kolizjach.

(BAR)

Nie siedź w domu Trzy odznaki

W ramach cyklu „Zdobytwa Odnakę Przyjaciela Krakowa” - Koło Grodzkie PTTK organizuje w sobotę (6 lutego) wycieczki: na odznakę brązową „Święty Brat Albert i jego Sanktuarium” (spotkanie przy ul. J. P. Woronicza w godz. 9.00 - 9.30), na odznakę srebrną: „Nowa dzielnica uniwersytecka” (spotkanie przed Domem Turysty w godz. 9.45 - 10.15) i na odznakę złotą - „Muzeum Historii Fotografii” przy ul. Józefitów 16. W programie spotkanie z Bogdanem Zimowskim - autorem retrospektywnej wystawy „Panoptikum foto-graficzne”. Na to spotkanie obowiązują miejscówki.

(K)

Mała i wielka natura



Fot. Anna Kaczmarz

W galerii „Atelier”, działającej w Staromiejskim Ośrodku Kultury, otwarto wystawę „Barwy Świata Przyrody '98”, prezentującą fotografie, wykonane przez członków Związku Polskich Fotografików Przyrodniczych z Krakowa. Jest to trzecia wystawa w tym miejscu, pokazująca całoroczną pracę członków związku. Oglądać możemy 60 fotografii, 20 autorów, powstałych m.in. na kilku plenerach fotograficznych w polskich parkach narodowych. Pokazują one zarówno małą, jak i wielką naturę; bezkresne pejzaże górskie, lasy, tęcze nad równiną i ryjówki, bociany, motyle... Wszystkie zdjęcia są do nabycia.

Krakowski Związek Polskich Fotografików Przyrodniczych skupia obecnie ponad 50 osób, zarówno amatorów, jak i profesjonalistów. Organizuje wystawy, plenery i konkursy, mające propagować piękno przyrody. Członkowie związku zbierają się także na spotkaniach warsztatowych, na których omawiają problemy związane z fotografowaniem przyrody i prezentują swoje zdjęcia. Zapraszamy oni wszystkich zainteresowanych fotografią i przyrodą na te zebrania - najbliższe odbędzie się 15 lutego, o godz. 18.30, w budynku Ogrodu Botanicznego przy ul. Kopernika 27.

Wystawę w Staromiejskim Centrum Kultury przy ul. Szerokiej 16 oglądać możemy do 15 lutego.

(WT)

Mister musi mieć co najmniej 180 cm

Atrakcyjnym łatwiej w życiu



Fot. Anna Kaczmarz

Około 50 mężczyzn zgłosiło się na eliminacje wyborów Mistera Małopolski '99. - Kandydat musi mierzyć co najmniej 180 centymetrów wzrostu i mieć ukończone 18 lat. Powinien umieć się poruszać. Najważniejsze jest jednak, aby był sympatyczny. Nie musi być także kawalerem - mówi Jerzy Gawęł, dyrektor firmy „Reclamex”, organizującej wybory. Część kandydatów zgłosiła się do konkursu ulegając namowom swoich dziewczyn. Niektórzy podjęli decyzję sami. - Chciałem się sprawdzić: czy jestem atrakcyjny - mówił 18-letni Bartosz Szostak. Do udziału w eliminacjach namówił także kolegę - Michała Zgodę. Obydwaj twierdzą, że wygląd jest dla nich bardzo ważny. - Pomaga osiągnąć sukces. Lu-

dziom atrakcyjnym łatwiej jest w życiu - twierdzi Bartosz Szostak. - Nie wyjdę z domu, jeśli coś nie jest w porządku z moim wyglądem - dodaje jego kolega.

Bartosz twierdzi, że choć lubi dbać o siebie, nie popada w skrajności. - Nie ma mowy o goleniu pach: nie wolno przekraczać granicy naturalności. Nie wstydzę się jednak chodzić do kosmetyczki, np. na oczyszczanie twarzy. Kilka razy robiłem też manicure - ale tylko przed specjalnymi okazjami, jak np. wesele - opowiada Bartosz.

Do finału wyborów Mistera Małopolski zakwalifikuje się ok. 10 mężczyzn. Konkurs odbędzie się 14 lutego w pałacu w Przegorzałach. Zorganizowany będzie po raz czwarty.

(AM)

CITROËN SAXO - GŁÓWNA NAGRODA W POPRZEDNIEJ EDYCJI KONKURSU



Główna nagroda - samochód osobowy

Pula nagród do wygrania w najbliższym losowaniu:
Samochód osobowy o wartości 35 000 zł
Chłodziarkoamarazarka Polar
Parowar Braun
Frytkownica Philips
Golarka Philips
Odtwarzacz osobisty Panasonic
Czajnik bezprzewodowy Tefal
Robot kuchenny Zelmer
Żelazko Philips
Wyciskarka Philips do owoców
Suszarka Philips

Łączna wartość nagród wynosi 37 500 zł

Klubowicze, którzy dodzwonią się do nas dziś od godz. 11.45 do godz. 12.10, a pierwsza litera ich nazwiska to: h, i, j, k, l lub ł, będą mogli otrzymać bilet lub zaproszenia na następujące imprezy:

- Firma Handlowa KrakChemia S. A. zaprasza na zakupy do Centrum Handlowego przy ul. Pilotów 6. Supermarket (pon.-sob. 8.00-22.00, niedz. 10.00-18.00), Dom-Hobby-Ogród (pon.-sob. 8.00-21.00, niedz. 10.00-18.00), sklep Dywany-Wykładziny (pon.-pt. 8.00-20.00, sob. 8.00-18.00, niedz. 10.00-16.00), Hurtownia Chemiczna (pon.-sob. 7.30-17.00, sob. 7.30-15.00). Dwa bony o wartości 20 zł do realizacji w Supermarkecie i DHO.

- TEATR STARY zaprasza na sztukę J. Krasińskiego pt. „CZAPA” w reżyserii M. Litewki. Spektakl odbędzie się 7 II o godz. 19.30 na Małej Scenie (jedno podwójne zaproszenie).

- Film „TITANIC”. Projekcja w kinie „WRZOS” dzisiaj o godz. 17.00 (jedno podwójne zaproszenie).

- Film „SPOSÓB NA BLONDYNKĘ”. Projekcja w kinie „PASAJE” dzisiaj o godz. 16.45 (jedno podwójne zaproszenie).

- Restauracja Pizzeria PRONTO (pl. Dominikański 1) zaprasza na pizzę i potrawy kuchni narodowych: włoskiej, hiszpańskiej, tunezyjskiej. Obsługa grup wycieczkowych, organizacja przyjęć i bankietów. Bon konsumpcyjny o wartości 30 zł.

- Chińska Restauracja „SHANGHAI” (ul. Floriańska 43, ul. Szymanowskiego 15, czynna codziennie od 12.00 do 23.00). Oryginalna kuchnia chińska, doskonała atmosfera, miła obsługa. Proponujemy 160 smacznych potraw w tym zestawy dla dwóch, czterech, sześciu osób. Organizujemy przyjęcia okolicznościowe, bankiety. Bon konsumpcyjny o wartości 30 zł.

- Restauracja Chińska „ZŁOTY SMOK” (ul. Meiselsa 2) czynna codziennie 11.30-22.00 oraz Bar Chiński (ul. Dietla 115) zaprasza na potrawy przygotowane w oparciu o chińskie receptury. Do wyboru gości 140 dań m.in. kaczka po pekińsku, kurczak kung-po, wieprzowina po seczuańsku, owoce morza. Możliwość zakupu na wynos. Bon konsumpcyjny na specjalność restauracji.

- Solarium „EDEN” (ul. św. Agnieszki 9, tel. 421-00-11, os. Kościuszkowskie 1, tel. 649-71-02) zaprasza codziennie 9.00-22.00, w soboty 9.00-18.00. Posiada profesjonalne łóżka firmy Erqoline z systemem Turbo Power, prysznic oraz barek. Happy Hours codziennie w godz. 9.00-12.00 20% taniej. Dwa pojedyncze zaproszenia.

- SALON FRYZUR „LAURENT” (ul. Długa 21, tel. 632-41-26 oraz ul. Wielopole 28, tel. 429-22-81, zaprasza pon.-pt. w godz. 8.00-20.00, sob. 8.00-14.00). Usługi w zakresie fryzjerstwa damsko-męskiego, profesjonalne strzyżenie, pasemka, balayage, kosmetyka pielęgnacyjna, prostowanie włosów. Bon o wartości 30 zł do salonu przy ul. Wielopole 28.

- GABINET KOSMETYCZNY (ul. Stradom 11, tel. 0501-422-031, po godz. 20.00, tel. 429-40-71) - proponujemy zabiegi wyszczuplające i likwidujące cellulitis (guam, drenaż limfatyczny); liftingi; zabiegi tradycyjne i laserowe; przekłuwanie uszu, leczenie trądzika. Do godz. 14.00 udzielamy 10% rabatu dla młodzieży uczącej się. Bon o wartości 30 zł.

- STUDIO MAŁGORZATA (ul. Halszki 1B, D, E; tel. 654-41-24) proponujemy usługi fryzjerskie, solarium stojące, kosmetyka, wizaż, manicure, pedicure, kształtowanie sylwetki, zabiegi wyszczuplające i usuwające cellulitis, lifting twarzy, biustu, pośladków, masaże lecznicze, klasyczne oraz relaksacyjne. Bon o wartości 30 zł.

- Gabinet Okulistyczny VISUS (ul. Tarnowskiego 3 - przecznica od ul. Limanowskiego w pobliżu Szkoły Podst. nr 28, czynny pn.-pt. 9.00-19.00). Oferuje badania okulistyczne i leczenie, dobór szkielek okularowych i soczewek, badanie do prawa jazdy, leczenie zezu. Rejestracja telefoniczna pod nr. (012) 269-11-16. Jeden bon o wartości 30 zł.

- GABINET KOSMETYCZNY „MONIKA” (ul. Paulińska 4, tel. 429-43-96). Zapraszamy na pielęgnację twarzy i ciała z wykorzystaniem kosmetyki morskiej. Zabiegi dla skór trądzikowych, z rozszerzonymi naczynekami, przeciwmarszczkowe, również dla alergików, przekłuwanie uszu, makijaż ślubny i wieczorowy. Bon o wartości 30 zł.

- FITNESS CLUB „REWITA”, ul. Stradom 11, tel. 0501-423-579, zaprasza na: aerobic, step reebok, gimnastykę francuską, ćwiczenia brzuch-uda-pośladki, slimsnastic i solarium. Karnet miesięczny na cztery wejścia na zajęcia ruchowe.

- Profesjonalny Gabinet Kosmetyczny (ul. Podmiejska 19 - przecznica od ul. Pilotów, tel. 411-12-72). Wykonujemy usługi z zakresu kosmetyki tradycyjnej oraz trwałe usuwanie zbędnego owłosienia i rozszerzeń naczynek. Depilacja woskiem, makijaż i analiza kolorystyczna. Makijaż dla młodzieży uczącej się 40% taniej. Talon na kwotę 50 zł.

- SALON FRYZUR „NEW STYLE” (ul. św. Krzyża 7, tel. 421-51-05 od 9.00-20.00) ma zaszczyt zaprosić pa-

Klub stałego Czytelnika

nie i panów na modne strzyżenia oraz koloryzację włosów, do których inspiracje czerpie się z najnowszych światowych technik fryzjerskich. Modna fryzura to zdrowe włosy, dlatego w ofercie, którą proponujemy, znajdują się odpowiednie produkty do ich pielęgnacji. Dwa bony o wartości 36 zł.

- Francuska Szkoła Makijażu Profesjonalnego w Krakowie, ul. św. Jana 18. Nauka makijażu w weekendy, pełne szkolenie (styczeń - czerwiec), krótkie kursy. Informacja pod numerem tel. 422-44-01 (godz. 11.00-15.00), 0602-635-077. Bon o wartości 30 zł na naukę makijażu.

- CENTRUM PIELĘGNACJI CIAŁA (ul. Lwowska 2, tel. 423-55-35) oferuje jako jeden z zabiegów wyszczuplających guam-produkt roku 98. Pełną kosmetykę ciała np. pojedynianie, powiększanie biustu, lifting twarzy i dekolto, kolagen pochodzenia morskiego - patent GM Collin. Bon o wartości 30 zł do realizacji przy zabiegach.

- STUDIO URODY I ZDROWIA (ul. Piłsudskiego 8, tel. 423-08-32, czynne pon.-pt. 10.00-18.00). Odchudzanie bez głodu! Utrata 10% wagi w 3 tyg. (150 zł). Kursy wizażu i makijażu (50 zł). Magnetostymulacja (7 zł). Medycyna tybetańska: nerwice, bezsenność, nerwobóle, kręgosłup. Diagnosta w środy gratis. Bon o wartości 30 zł.

- GABINET KOSMETYCZNY I SOLARIUM ANNY DROBNY Kraków, ul. Pałata 11, tel. 429-60-58. Zabiegi pielęgnacyjne, lecznicze (trądzik - AHA eksfoliacja, problemy naczynkowe), wyszczuplające i antycellulitowe (guam). Certyfikaty m.in. Dermika, Leim, Bellitas, IQms, Guam, Pier Auge, Sweet Skin. Dwie wejściówki do solarium.

- SALON REKREACJO-GIMNASTYCZNY „KONTUR” (ul. Krakowska 5, tel. 429-12-13 czynny pn.-pt. 10-21, sob. 10-17) zaprasza na ćwiczenia SLENDER YOU - czyli chudni. Metoda amerykańskiego treningu polega na wykorzystaniu masażu i ćwiczeń, które odbywają się na 6 mechanicznie poruszanych stołach. Ponadto oferujemy aerobik, siłownię, solarium, masaże. Miesięczny karnet na ćwiczenia.

- Studio gimnastyczne FEMINA (ul. Dietla 45, tel. 421-81-03) proponuje: kangoo-robic, slide reebok oraz aerobic low-impact, taniec współczesny, step reebok I, II i power, gimnastykę francuską, funky, gabinet kosmetyczny oraz gabinet masażu. Najlepsi instruktorzy w Krakowie (z Polski i Norwegii). Karnet na 10 wejść na siłownię.

- Fitness Club, siłownia kulturowa „Champion” - prowadzona przez Wiesława Wnęka (ul. Kordeckiego 7, tel. 422-41-27), zaprasza od poniedziałku do piątku w godz. 7.00-22.00, w sobotę 7.00-16.00 oraz w niedzielę 8.00-15.00. Siłownia posiada szatnię, natryski, saunę (dwa pojedyncze tygodniowe karnety).

- EuroFitnessClub (pl. Biskupi 18, tel. 633-01-13) zaprasza od pn. do pt. w godz. 8.00-22.00, sob. 9.00-19.00, niedz. 9.00-16.00. Prowadzi aerobic, step reebok, callanethics, gimnastykę francuską, solarium i masaże. Fitness Club posiada nowoczesną siłownię, szatnię i natryski. Karnet na 10 bezpłatnych wejść (siłownia, zajęcia ruchowe).

- Fitness Club „BODYHIT” (ul. Kazimierza Wielkiego 117, tel. 636-25-25) zaprasza pon.-sob. w godz. 9.00-21.00 na zajęcia gimnastyki francuskiej z elementami aerobiku, hi-low, callanethicsu, stretchingu, do opalania w solarium na łóżkach firmy GOLF, do kameralnej siłowni oraz na masaż relaksacyjny i wyszczuplający. Zapewniamy komfortowe warunki treningu i relaksu. Dwie wejściówki do solarium.

- STUDIO LINIA (ul. Siemaski 17; tel. 633-01-00 w. 202) zaprasza na aerobic (również dla panów), gimnastykę francuską, odchudzającą i geriatryczną. Dla dzieci gimnastyka korekcyjna. Komfortowe warunki treningu, fachowa opieka instruktorów, prysznic, solarium (miesięczny karnet na dwa zajęcia w tygodniu).

- Wypożyczalnia BEVERLY HILLS VIDEO przy ul. Pilotów 6 (teren KrakChemii), tel. 413-63-51. W ofercie nowości, superntanie płyty CD i kasety wideo, ceny od 1 zł na trzy dni, karta bezpłatna. Zapraszamy 7 dni w tygodniu od 10.00 do 24.00. Po trzy darmowe wypożyczenia kasety dla dwóch osób.

- Poradania Stomatologiczne PROIMED, ul. Na Błonie, blok 3 „B” /34, os. Widok (naprzeciwko Przychodni Rejonowej nr 13) tel. 637-76-24 (czynne pon.-sob. 9.00-20.00, niedz. 9.00-15.00), oferuje pełny zakres usług stomatologicznych, bezpłatne porady, nowoczesny sprzęt i materiały, rentgen ogólny i stomatologiczny. Bon o wartości 30 zł.

- OKULARY J. BADOCHA (Kraków, ul. Cieszyńska 12, tel. 632-71-37 godz. 8.00-15.00 - po 15.00 na telefon). Specjalność: superlekkie, okulary bezobwódkowe typu patent, oprawy tytanowe waga od 5 g! Okulary korekcyjne i przeciwsłoneczne, realizacja recept. 10% rabatu dla klubowiczów. Bon o wartości 50 zł.

- SOLARIUM, KOSMETYKI „SOLAR CENTER” (ul. Pszona 5/79 - nowe osiedle przy ul. Meissnera, tel. 0601-423-098). Zapraszamy pn.-pt. 9.00-21.00, sob. 9.00-15.00. Proponujemy nowoczesne solarium turbo. Polecamy kosmetyki wyszczuplające. Dwa pojedyncze zaproszenia do solarium.

SZANOWNI KLUBOWICZE W ZWIĄZKU Z ZAKOŃCZENIEM IV EDYCJI KONKURSU KLUBU STAŁEGO CZYTELNIKA INFORMUJEMY, ŻE W OKRESIE OD LUTEGO DO KWIETNIA NIE BĘDĄ DRUKOWANE KUPONY. KARTY Z IV EDYCJI ZACHOWUJĄ WAŻNOŚĆ DO KOŃCA KWIETNIA.

ZAPRASZAMY FIRMY DO WSPÓŁPRACY
Wszystkich Państwa, którzy chcieliby zareklamować swoją firmę na łamach Klubu Stałego Czytelnika „Dziennika Polskiego”, prosimy o kontakt osobisty lub telefoniczny od poniedziałku do piątku w godz. 10 - 15, tel. 422-13-73.

KLUB STAŁEGO CZYTELNIKA „DZIENNIKA POLSKIEGO” ma swą siedzibę w Krakowie, przy ul. Loretańskiej 6 (przecznica ulicy Krupniczej). Kod pocztowy 31-116 Kraków. Nasz telefon 422-13-73. Przyjmujemy od poniedziałku do piątku w godz. od 10 do 16.

Tylko 3 seanse!!!
W „Kijowie”!!!
KILER-ów 2-óch

piątek - sobota -
- niedziela
godzina 21.00

Widziałeś? - zobacz raz
jeszcze na największym
ekranie w Polsce,
w jedynym w Krakowie
systemie dolby digital!!!

„KIJÓW” zaprasza!!!

Nowa
wizja
klasycznego
koszmaru

PSYCHOL

ZAPROSZENIA!
K I N O
Kijów
DOLBY
DIGITAL

PREMIERA
5.02.99
piątek
godz. 17.00,19.00

Dla Członków Klubu mamy 35 podwójnych
zaproszeń. Telefoniczna rezerwacja zaproszeń
dzisiaj w godz. 13.00 do 13.15 pod nr tel. 422-13-73.

5 lutego piątek

Agaty, Adelajdy

Dyżury aptek

Ul. Starowiślna 77, „Apteka Niebieska”, sobota 8-20, niedziela 10-18, 421-24-63; Rynek Kleparski 14, niedziela 9-14, tel.: 423-12-67, ul. Estery 3, niedziela 8-14, 429-26-73.

CAŁODOBOWE: ul. Mogińska 21, tel.: 411-01-26; ul. Dunajewskiego 2, tel.: 422-65-04; os. Centrum A bl. 3, tel.: 644-17-36; os. Dywizjonu 303/76, tel.: 647-04-18; ul. Chopina 38 (wejście od ul. Czarnowiejskiej 64), tel.: 633-75-61; ul. Rusznikarska 17, tel.: 633-15-99; ul. Kalwaryjska 94, tel.: 656-18-50; ul. Łżycka 55, tel.: 658-97-99.

KRZESZOWICE, ul. Daszyńskiego 9; MYŚLENICE, ul. Paradyaka 12; PROSZOWICE, ul. Krakowska; SKAWINA, ul. Ogrody 101; WIELICZKA, os. Kościuszki - pawilon.

Szpitala

CHIRURGII OGÓLNEJ - Kopernika 40, CHIRURGII URAZOWEJ - Kopernika 19a, CHIRURGII DZIECIĘCEJ - Prokocim, LARYNGOLOGICZNY - Kopernika 23a, OKULISTYCZNY - Witkowiec, UROLOGICZNY - Grzegorzeczka 18, MYŚLENICE - Szpitalna 2, PROSZOWICE - Kopernika 2.

Pogotowia

Św. Łazarza 14: tel. 999 - wezwania do wypadków, zachorowań i przewozy, 422-29-99; Centrala: tel. 422-36-00; Ambulatorium stomatologiczne czynne codziennie (19-7), soboty, niedziele, święta (całą dobę), Lotnisko Balice: Alarmowy: tel. 285-68-99, 285-68-98; Teligi 8: tel. 658-59-99, 658-59-79; Rynek Podgórski: tel. 656-59-99; Nowa Huta: tel. 644-49-99; Krowodrza, Piastowska 32: tel. 633-39-99, Alarmowy: tel. 633-39-99; Skawina: tel. 999, 276-14-44; Wieliczka: tel. 278-12-89, Alarmowy: tel. 999; Myślenice: tel. 999; Jerzmanowice: tel. 389-50-99 (alarmowy), 389-50-48; Niepołomice: tel. 281-19-99; Skąta: tel. 389-19-99; Krzeszowice: tel. 999; Podstacja Pogotowia Ratunkowego Słomniki, tel. 64 lub 67 czynna całą dobę; Proszowice: tel. 999, Zachorowania i przewozy: tel. 386-21-35; WKTS - transport chorych: tel. 421-71-58.

FALCK - Pogotowie Ratunkowe; transport chorych, tel. 636-61-10, 636-46-11.

„LEKARZ” - wizyty domowe - codziennie, tel. 658-49-59.

„MEDICINA” - wizyty domowe lekarzy, tel. 411-13-78.

POGOTOWIE WETERYNARYJNE - wyjazdy całodobowe, 655-55-33, 0601-524-034.

POGOTOWIE WETERYNARYJNE - lecznica - całodobowo, 643-53-08, 0601-991-355.

Sklepy nocne

Delikatesy „OCZKO”, ul. Stradom 21, tel. 421-71-41.

Delikatesy „DELICJE”, Rynek Kleparski 5, tel. 421-74-38.

Radio ALFA 72,56 FM, 102,40 FM tel.: 285-85-85

Serwisy informacyjne: 7.00 - 22.00 Serwisy lokalne: 13.00, 17.00, 19.00 (dyżury aptek i szpitali) Repertuar kin i teatrów: 14.00 Notowania GPW: 14.35 Wiadomości kulturalne: 16.00 Serwisy drogowe: 7.17, 8.15, 9.15, 13.15, 14.15, 15.15, 16.15, 17.15, 18.15

6.05 - 9.00 Poranny budzik 9.05 - 11.00 Pogotowie reporterów 11.05 - 16.00 Muzyka non stop 16.05 - 17.00 Alfabet filmowy 17.05 - 18.05 Muzyka non stop 18.05 - 19.00 Piosenki na życzenie 19.05 - 21.00 Pure Country 21.00 - 7.00 Muzyczny collage

Radio BLUE 97,7 MHz (pop & dance)

7.00 - 12.00 Rano 12.00 - 18.00 Popołudnie 18.00 - 20.00 „Gra wstępna” (soul taneczny) 20.00 - 2.00 - „CSS FM” (dance)

Jazz Radio 101,0 FM

Serwis kulturalny: 7.30, 8.30, 9.30, 12.30, 16.30
6.00 - 10.00 Bułka z funkiem 10.00 - 17.00 Jazz 17.00 - 20.00 Jazz 20.00 - 21.00 Jazz, nie jazz - Wojciech Konikiewicz 21.00 - 22.00 Koncert (Live CD) 22.00 - 24.00 Mariusz Adamiak prezentuje 24.00 - 3.00 Ballady jazzowe 3.00 - 6.00 Jazz

Radio ŁAN 96,70, 71,69 FM tel.: (012) 386-21-97

Wiadomości z kraju i ze świata: od 6.25 do 17.25 Wiadomości lokalne i regionalne: 6.55, 7.55, 9.55, 11.55, 15.55, 16.55 Informator kulturalny: 8.45, 13.45, 17.45 Serwis muzyczny: 14.55, 19.55

6.00 Wstawaj! Twoje Radio gra! - poranny blok informacyjno-muzyczny 9.00 Z 9 na 12 - program reporterów, wywiady, rozmowy, reportaże 12.30 FUN Program Radia Łan - hity non stop 15.00 Między nami - magazyn 16.30 W naszym regionie - blok informacyjno-publicystyczny 18.00 FUN Program Radia Łan - hity non stop 19.00 Muzyczne marzenia, piosenki na życzenie: tel.: (012) 386-21-97 20.00 Lista D.M.C. - muzyka dance 22.00 VOA Głos Ameryki z Waszyngtonu - program polskojęzyczny, dziennik VOA (10 minut) 6.30, 22.00, 23.00, 24.00, 0.49 1.00 - 6.00 VOA Europe „Music & More”

Opera FM 87,8 MHz tel.: 421-96-96

6.34 Gioacchino Rossini „Zelmira” - Cecilia Gasdia, Bernarda Fink, William Matteuzzi 9.09 Giuseppe Gazzaniga „Don Giovanni” - Douglas Johnson, Luciana Serra, Elżbieta Szmytka 10.17 Umberto Giordano „Fedora” - Eva Marton, Jose Carreras, Veronika Kincses 11.52 Pietro Mascagni „Mały Marat” - Nicola Rossi Lemeni, Virginia Zeani, Giuseppe Gismondo 14.03 Hector Berlioz „Romeo i Julia” - Olga Borodina, Thomas Moser, Alastair Miles 15.40 Francois Auber „Fra Diavolo” - Nicolai Gedda, Mady Mesple, Jane Berbie 17.33 Jules Massenet „Herodiada” - Plácido Domingo, Renee Fleming, Dolores Zajick 20.06 Giuseppe Verdi „Dzień Królowania” - Jessye Norman, Jose Carreras, Florenza Cossotto 22.05 Carl Maria von Weber „Silvana” - Katja Isken, Alexander Spermann, Andreas Haller 0.08 Antonio Vivaldi „La seine en fete” - Delphie Collot, Katalin Karolyi, Ste-

phan Mac Leod 1.33 Ryszard Wagner „Rienzi ostatni trybun” - Rene Kollo, Siv Wennberg, Janis Martin 5.11 Wolfgang Amadeusz Mozart „Thomas król Egiptu 1/2, dyrektor teatru” - Thomas Thomaschke, Janet Perry, Anne-Marie Muhe

Radio Plus tel.: 200-6-200

www.radioplus.com.pl

Wiadomości: 6.00 - 24.00 (co godzinę) Skróć wiadomości: 6.30 - 18.30 (co godzinę) Wiadomości lokalne: 6.31, 8.31, 10.31, 12.31, 14.31 Serwis sportowy: 7.04, 8.04, 15.04, 17.04, 20.04 Ekoservis: 9.31, 15.31, 19.30 Giełda: 17.27 (komentarz giełdowy) Komunikaty drogowe: 6.45, 7.45, 8.45, 13.45, 14.45, 15.45 Radio Plus Pomoc: 7.31, 11.31, 17.32 English on Route 66: 9.25, 13.25

6.00 - 9.00 Na równe nogi: ewangelia dnia i refleksja, muzyka na dzień dobry, przegląd gazet, „Twarz w twarz” - poranny gość Bogdana Rymanowskiego, informacje i rekomendacje kulturalne 9.00 - 12.00 Czas dla Nas - babskim okiem: interesujące reportaże, fakty i plotki, kulinaria, ciekawe konkursy, zaproszenia, 600 sekund dla klasyki, relacje reporterskie na żywo 12.00 - 13.00 Puls dnia - wydanie południowe 13.00 - 16.00 Rytm & Plus - program autorski Jacka Bańki, a w nim: 14.15 Przeżyjmy to razem - Polski Pacjent '99, Apollo Plus Film Tomka Brhela, płyta i artysta tygodnia, przystawki i muzyczne danie główne, komunikat dla kierowców oraz... arcykonkursy 16.00 - 17.00 Puls dnia - wydanie główne - Bogdan Rymanowski 17.00 - 17.30 Puls Krakowa 18.30 - 21.00 Dawid Fox Show, w tym: 20.15 Przeżyjmy to razem - Polski Pacjent '99 (powt.) 21.06 - 21.57 Debaty Radia Plus - program publicystyczny 22.15 Dobre słowo 24.00 - 6.00 Nocny odcień Plusa

Radio RAK tel.: 636-74-50 e-mail: rak@uci.agh.edu.pl www home page: http://rak.uci.agh.edu.pl/

Wiadomości: od 7.30 do 20.30 podawane co godzinę Wiadomości sportowe: 23.00 Serwisy drogowe: 7.20, 8.20, 9.20, 14.20, 14.50, 15.20, 15.50, 16.20, 16.50, 17.20 Serwisy informacji kulturalnych: 8.40, 12.40, 16.40 Propozycje do Listy Przebojów Piosenki Studenckiej: 9.05, 18.45 Powerplay „polski”: (grany co 3 godziny) - 6.30, 9.35, 12.35, 15.35, 18.35, 21.30 Powerplay „zagraniczny”: (grany co 3 godziny) - 8.35, 11.35, 14.35, 17.35, 20.35 Piosenka Niekoniecznie Profesjonalna: (grana co 3 godziny) - 7.35, 10.35, 13.35, 16.35, 19.35 Wieszorny Konkurs Muzyczny: 20.01

6.00 - 9.00 Klub Rannych Ptasek - przegląd prasy, prognoza pogody, horoskop, gość w studio etc. 9.15 - 10.00 Lata sześćdziesiąte - muzyka 10.00

Teatry

SŁOWACKIEGO (pl. św. Ducha 1) - 19: „Opis obyczajów II”. MINIATURA (pl. św. Ducha 1) - 19: „Spętani”. STARY (ul. Jagiellońska 1) - 19.15: „Słomkowy kapelus”. KAMERALNY (ul. Starowiślna 21) - 19.15: „Przebudzenie wiosny”.

TEATR KTO (ul. Gzysików 8) - 20: Teatr KTO - „Po czym poznać łykę stołową z bliska?” - kabaret.

Filharmonia

Godz. 19.30 - koncert symfoniczny: orkiestra i chór żeński Filharmonii Krakowskiej, Tomasz Bugaj - dyrygent, Ewa Pobłocka - fortepian. W programie: Meyer - Muzyka pożegnalna, Lutosławski - Koncert fortepianowy, Debussy - nokturny.

Krakowska antena

- 11.00 Hitogranie - muzyka 11.00 - 15.00 RAKTime - okołopółdniowy program Radia RAK, konkursy, ciekawostki ze świata show-biznesu, relacje reporterów z miasta, gość w studio etc. 15.00 - 19.00 Program popołudniowy - omówienie bieżących wydarzeń, relacje reporterów, relacje z regionu i kraju, gość w studio etc. 19.00 - 22.00 Muzyczna Śmietanka - program muzyczny 22.00 - 23.00 Muzyka z (pod)tekstem - muzyka studencka, turystyczna, poezja śpiewana 23.00 - 24.00 Propozycje z RAKlisty i Listy Przebojów 24.00 Janosik 0.03 - 6.00 Muzyka do kocyka

Radio Wanda 66,25 i 92,50 MHz tel.: 200-02-00

Serwis informacyjny: zawsze o pełnej godzinie Serwis drogowy: 7.45, 8.45, 9.45, 11.45, 12.45, 13.45, 14.45, 16.45, 17.45 Pogoda: 7.50, 8.50, 9.50

7.15 - 9.00 Barbakan o świecie 7.15 Informacje służb specjalnych miejskich 7.30 Konkurs 8.15 Poranny gość 10.15 Godzina dobrej polskiej muzyki 12.15 - 15.00 Galicyjskie południe, a w nim: 12.15 - 13.00 Gorący temat 13.15 Giełda - od dam, sprzedam, kupię 14.15 Repertuar kin 14.30 Wielki konkurs 16.15 - 17.00 Sjęsta z Lajkonikiem (Konkurs - Krakowskie kasyno) 18.15 Kalendarz filmowy 19.15 - 22.00 Dance-owa lista przebojów 23.00 Serwis RFI 0.15 Muzyczna noc z Wandą

Radio Wawa

Wiadomości od 6.00 do 20.00 co godzinę Skróć wiadomości 6.00 - 10.00, 14.00 - 18.00 w połowie godziny Serwis sportowy co godzinę w wiadomościach Przegląd prasy 7.11, 8.11

10.10 „Detektyw inwektyw” - program satyryczny Tomasza Łysiaka 11.10 „Przychodzi Wawa do lekarza” - magazyn o zdrowiu 11.46 - Przegląd tygodników polskich 18.05 „Mocne Polaków rozmowy” - czyli bulwersujące tematy, niecodzienne wydarzenia 19.05 Lista przebojów „6 NA 9” 20.00 - 1.00 Big Star Party Show 23.00 Serwis rockowy

TV HBO

Piątek

8.35 „Sonata marymoncka” - polski dramat (1988), reż. Jerzy Ridan, wyk. Olaf Lubaszenko, Henryk Bista 10.05 „Kolor pieniędzy” - film obyczajowy USA (1986), reż. Martin Scorsese, wyk. Paul Newman, Tom Cruise 12.05 „Gość z chmur” - film familijny USA (1995), reż. Martha Coolidge, wyk. Patrick Swayze, Mary Elizabeth Mastrantonio 14.00 „Spy Hard czyli szklanka po łapkach” - komedia USA (1996), reż. Rick Friedberg, wyk. Leslie Nielsen, Nicollette Sheridan 15.20 „Koniec niewinności” - film obyczajowy

USA (1995), reż. Lesli Glatter, wyk. Demi Moore, Melanie Griffith 17.05 „E=mc²” - film obyczajowy USA (1995), reż. Benjamin Fry, wyk. Jeremy Piven, Kelli Williams 18.40 „Zamach” - polski film wojenny (1958), reż. Jerzy Passendorfer, wyk. Bożena Kurowska, Grażyna Staniszevska 20.00 Na tropie mordercy - francuski film dokumentalny 21.00 „Cztery pokoje” - komedia USA (1995), reż. Alexandre Rockwell, wyk. Tim Roth, Alicia Witt 22.40 „Śledztwo nad przepaścią” - thriller USA (1997), reż. Jeb Stuart, wyk. Dennis Quaid, Danny Glover 0.35 prostytutki - film dokumentalny USA (1996), reż. Brent Owens 1.25 „Żona bogacza” - thriller USA (1996), reż. Amy Holden Jones, wyk. Halle Berry, Christopher McDonald 3.00 „Kolor pieniędzy” - film obyczajowy USA (1986), reż. Martin Scorsese, wyk. Paul Newman, Tom Cruise

Sobota

8.15 „Pan Wiarygodny: Prawdziwa historia” - australijski film obyczajowy (1996), reż. Nadia Tass, wyk. Colin Friels, Jacqueline McKenzie 10.00 Pani wśród władców - angielski film przyrodniczy (1998) 11.05 „Sęka” - komedia USA (1996), reż. Andrew Shea, wyk. Gary Cole, Tina Majorino 12.45 „Hope” - dramat USA (1996), reż. Bob Saget, wyk. Dana Delany, Polly Bergen 14.20 Wielkie otwarcie - film obyczajowy USA (1996), reż. Campbell Scott, wyk. Stanley Tucci, Tony Shalhoub 16.10 „Kopernik” - polski film biograficzny (1972), reż. Ewa i Czesław Petelscy, wyk. Andrzej Kopiczyński, Andrzej Antkowiak 18.10 „Biały Kieł” - film familijny USA (1991), reż. Randal Kleiser, wyk. Klaus Maria Brandauer, Ethan Hawke 20.00 „Złowroga głębia” - film akcji USA (1997), reż. David Drury, wyk. Rutger Hauer, Martin Sheen 21.35 „Stalin” - dramat biograficzny USA (1992),

Galerie

GALERIA „WIELOPOLE 1” (ul. Wielopole 1, hol Pałacu Prasy): Wystawa rzeźby Paulina Wojtyny. Czynna: pn. - pt. 10 - 19, niedz. 15 - 18.

GALERIA KOCIOŁ ARTYSTYCZNY (ul. Mikołajska 6, wejście przez sklep): Artyści „Kotła”. Wystawa fotograficzna prof. Zbigniewa Łagockiego pt. „Kraków” oraz szkła artystycznego (flakony, misy, patery) Mirosława Stankiewicza i Rafała Gałazki z Brzezina (k. Łodzi). Czynna: pn. - pt. 11 - 19, sob. 10 - 14. Filia w restauracji „Wierzynek” (Rynek Główny): Wystawa malarstwa Soni Zengel (do 15 lutego). Czynna: codziennie 9 - 22.

GALERIA RZEŻBY ZWIĄZKU ARTYSTÓW RZEźBIARZY (ul. Bracka 15): Wystawa rzeźby Marioli Wawrzusiak pt. „Pieski” oraz grafiki Rafała Borca pt. „Psy”. Czynna (do 26 lutego): pon. - pt. 12 - 18.

GALERIA „ARTEMIS” (ul. Starowiślna 21, I p.): Kolekcja galerii - malarstwo, rzeźba, grafika. Wystawa malarstwa Piotra Turka (do 10 lutego). Czynna: pon. - pt. 11 - 19, sob. 11 - 15.

GALERIA SZTUKI LOGOS (ul. J. Szujskiego 5): Wystawa malarstwa Barbary Idzik. Czynna (do 27 lutego): codziennie 9 - 18.

GALERIA ZPAP SUKIENNIC (Rynek Główny): Kolekcja własna. Czynna: pon. - pt. 10 - 18, sob. 10 - 14.

reż. Ivan Passer, wyk. Robert Duvall, Julia Ormond 0.25 „Odliczanie” - thriller USA (1996), reż. Keoni Waxman, wyk. Lori Petty, Jason London 1.55 „Spadek” - film obyczajowy USA (1997), reż. Lisa Gottlieb, wyk. Christopher Lloyd, Suzy Amis 3.40 „Wielkie otwarcie” - film obyczajowy USA (1996), reż. Campbell Scott, wyk. Stanley Tucci, Tony Shalhoub

Niedziela

8.45 „Tom i Huck” - film familijny USA (1995), reż. Peter Hewitt, wyk. Jonathan Thomas, Brad Renfro 10.20 „Wielki skok” - thriller USA (1996), reż. C. Thomas Howell, wyk. C. Thomas Howell, Sophie Ward 11.55 Słonie morskie z Patagonii - angielski film przyrodniczy 12.55 „Chłopcy dzidziusia” - film obyczajowy USA (1995), reż. Bradford May, wyk. Andy Griffith, John Ritter 14.25 „O Angliku, który wszedł na wzgórze, a zszedł z góry” - angielski film obyczajowy (1995), reż. Chris Monger, wyk. Hugh Grant, Colm Meaney 16.00 „Symfonia życia” - film obyczajowy USA (1996), reż. Stephen Herek, wyk. Richard Dreyfuss, Alicia Witt 18.20 „Muppety na wyspie skarbów” - film familijny USA (1996), reż. Brian Henson, wyk. Tim Curry, Kevin Bishop 20.00 „Batman i Robin” - film akcji USA (1997), reż. Joel Schumacher, wyk. George Clooney, Arnold Schwarzenegger 22.10 „Zagniewani młodoci” - komedia USA (1996), reż. Hart Bochner, wyk. Jon Lovitz, Tia Carrere 23.35 „Przerwan lot” - film akcji USA (1997), reż. Jerry Jacobs, wyk. Michael Dudikoff, Tone Loc 1.05 „Więzy miłości” - angielski dramat (1996), reż. Michael Winterbottom, wyk. Christopher Eccleston, Kate Winslet 3.05 „Ostatni skok” - film kryminalny USA (1997), reż. Kiefer Sutherland, wyk. Kiefer Sutherland, Rod Steiger 4.50 Stomp Out Loud - Hałas i rytm - koncert USA (1997)

FOTO GALERIA (NCK, al. Jana Pawła II 232): Wystawa „Kieślowski nieznany” (fotografie autorstwa Krzysztofa Kieślowskiego i materiały ze zbiorów archiwalnych). Czynna (do 21 lutego): pn. - sb. 9 - 21.

STAWSKI GALLERY (ul. Miodowa 15): Kolekcja własna. Wystawa prac Tomasza Lubaszki (do 6 lutego). Czynna: pon. - pt. 11 - 17.

PIANO NOBILE (Rynek Główny 33, I p.): Malarstwo, grafika, rzeźba - kolekcja własna. Salon Zimowy. Czynna: wt. - pt. 11 - 18, sb. 11 - 14.

GALERIA MIĘDZYNARODOWEGO CENTRUM KULTURY (Rynek Główny 25, I p.): Wystawa „Romuald Loegler. Dialog z czasem i miejscem”. Czynna (do 7 lutego): wt. - sob. 11 - 17, niedz. 11 - 16.

GALERIA ROZMAITOŚCI (DK „Podgórze”, ul. Krasickiego 18/20, I p.): Wystawa „Krakowscy generałowie WP XX wieku”. Czynna (do 20 lutego): pon. - pt. 9 - 16, sob. 10 - 13.

GALERIA „POD KOPCEM” (ul. Hofmana 23): Wystawa malarstwa i rysunku Sylwii Góry pt. „Baśniowy świat”. Czynna (do 14 lutego): sob. - nd. 12 - 18.

GALERIA „REKAWKA” (ul. Limanowskiego 13): Wystawa malarstwa, rysunku, kolekcja mody „Karnawał wenecki” - Iwony Kordas (do 27 lutego). Czynna: pon. - pt. 11 - 18, sb. 11 - 15.

Kina

WANDA (ul. św. Gertrudy 5): „Blade – wieczny łowca” (USA, 15 l.) – pt.-sb.: 11, 13.30, 16, 20.15, 22.30, nd.: 11, 13.30, 16, 20.15, „Naga dusza” (ang., 15 l.) – pt.-nd.: 18.30; **POD BARANAMI (Rynek Główny 27):** „W stronę Marrakeszu” (ang./fr., 15 l.) – pt.: 10.30, 14.30, 20.30, sb.-nd.: 14.30, 20.30, „Złoto dezertów” (pol., 15 l.) – pt.-nd.: 12.15, „Picasso – twórca i niszczyciel” (USA, 15 l.) – pt.-nd.: 16.15, „Dym” (USA, 15 l.) – pt.-nd.: 18.30, Kino nocne: „Brooklyn Boogie” (USA, 15 l.) – pt.-sb.: 22.15, Graffiti dzieciom: „Przygoda na Alasce” (USA, b.o. dubbing) – sb.-nd.: 10.30.

APOLLO (ul. św. Tomasza 11a) (stereo, ekran perłkowy): „Kiler-ów 2-óch” (pol., 12 l.) – pt.-nd.: 15.45, 20.15, „Ronin” (USA, 15 l.) – pt.-nd.: 18.

ARS: ANEKS SZTUKI (ul. św. Jana 6, nowa sala) (dolby stereo, ekran perłkowy): „Królstwo Zielonej Polany. Powrót” (pol., b.o.) – pt.: 11, „Książę Egiptu” (USA, b.o., dubbing) – pt.-nd.: 12.45, 14.25, 16.05, „Joe Black” (USA, 15 l.) – pt.-nd.: 17.45, 20.45, „Kiler-ów 2-óch” (pol., 12 l.) – pt.-sb.: 23.45, „Łąbiedzia książniczka” (USA, b.o., dubbing) – sb.: 11, „Mikrokosmos” (fr., b.o., dubbing) – nd.: 11; **KINOTEATR REDUTA (ul. św. Jana 6) (dolby stereo SR, ekran perłkowy):** „Kiler-ów 2-óch” (pol., 12 l.) – pt.-nd.: 10.10, 16.45, 21.10, „Ronin” (USA, 15 l.) – pt.-sb.: 12.15, 14.30, 19, 23.20, nd.: 12.15, 14.30, 19; **SZTUKA (ul. św. Jana 6) (dolby stereo SR, ekran perłkowy, foteliki dziecięce Booster Buddy):** „Książę Egiptu” (USA, b.o., dubbing) – pt.-nd.: 10.20, „Kiler-ów 2-óch” (pol., 12

l.) – pt.: 12, 14.15, 16.30, 18.45, sb.-nd.: 12, 14.15, 16.30, 18.45, 23.15, „Ronin” (USA, 15 l.) – pt.-nd.: 21, Tajemniczy pokaz specjalny – pt.: 23.15.

PIF „APOLLO FILM”: KI-JÓW (al. Krasińskiego 34) (dolby stereo digital, klimatyzacja): pt.-nd.: „Dawno temu w trawie” (USA, b.o., dubbing) – 10, 11.45, 13.30, 15.15, „Psychol” (USA, 15 l.) – 17, 19 (premiera), „Kiler-ów 2-óch” (pol., 12 l.) – 21; **WARSZAWA (ul. Stradom 15) (dolby stereo A):** pt.-nd.: „Mulan” (USA, b.o., dubbing) – 12.30, „Dr Dolittle” (USA, b.o., dubbing) – 14.15, 16, „Negocjator” (USA, 15 l.) – 17.45, „Morderstwo doskonałe” (USA, 15 l.) – 20.30; **MIKRO (ul. Lea 5):** pt.-nd.: „U Pana Boga za piecem” (pol., 1998, 100’) – 16, „Pokój Marvina” (USA, 1996, 99’) – 17.45, „Zaklinacz koni” (USA, 1998, 168’) – 19.30.

UCIECHA (ul. Starowiślna 16) (dolby stereo, ekran perłkowy): „Długo i szczęśliwie” (USA, 12 l.) – pt.: 11, 17.45, sb.: 17.45, „Dawno temu w trawie” (USA, b.o., dubbing) – pt.: 13.15, 15.30, sb.: 11.30, 13.15, 15.30, „Wróg publiczny” (USA, 15 l.) – pt.-nd.: 20.

PASAŻ (Rynek Główny 9): pt.-nd.: „Truman Show” (USA, 15 l.) – 14.30, 18.45, „Adwokat diabła” (USA, 18 l.) – 16.15, „Mia sto aniołów” (USA, 15 l.) – 20.30.

PARADOX (ul. Krowoderska 8) (dolby stereo): „Zima w Dolinie Muminków” (pol., b.o.) – pt.: 16.30, „Pożyczalcy” (USA, b.o., 86’) – pt.: 17.40, sb.-nd.: 17.45, „Hype! Zadyma” (USA, 85’) – pt.-nd.: 19.20, „Złodziej z Bagdadu” (USA, b.o., 89’) – sb.-nd.: 16.

ROTUNDA (ul. Oleandry 1) (dolby digital, barek): „Idol” –

pt.: 17, sb.: 16.15, 18.30, nd.: 19.15, „Metroland” – nd.: 17.

SPINKS (os. Góralski 5): „Dru-ga księga dżungli” (USA, 9 l.) – pt.: 12.30, „Maska Zorro” (USA, 12 l.) – pt.-sb.: 17, nd.: 19, „Lulu na moście” (USA, 15 l.) – pt.-sb.: 19.15, nd.: 17, „Mutant” (USA, 12 l.) – sb.-nd.: 15.

ŚWIT (os. Teatralne 10) (duża sala): pt.-nd.: „Dawno temu w trawie” (USA, b.o., dubbing) – 13.15, 15, 16.45, „Śmiertelny rejs” (USA, 15 l.) – 18.30, „Porozmawiajmy o seksie” (USA, 15 l.) – 20.30; **(mała sala):** „Długo i szczęśliwie” (USA, 12 l.) – 15.45, „Cudotwórca” (USA, 15 l.) – 18, 20.15.

TECZA (ul. Praska 52): pt.-nd.: „Sposób na wakacje Bolka i Lolka” (pol., b.o.) – 15, „Go-dzilla” (USA, 15 l.) – 16.15, „Hisz-pański więzień” (USA, 15 l.) – 18.30.

WRZOS (ul. Zamoyskiego 50): pt.-nd.: „Magiczny miecz” (USA, b.o.) – 15.30, „Titanic” (USA, 15 l.) – 17, „Ognisty jeź-dziec” (fr./niem./pol., 15 l.) – 20.15.

MYŚLENICE – MUZA (ul. Piłsudskiego 20): „Elfy z ogro-du czarów” (USA, b.o.) – pt.: 11, 17, sb.-nd.: 17, „Lolita” (amer./fr., 18 l.) – pt.-nd.: 19.

*

ANIKINO – kraina zabaw dziecięcych: ul. Nieduża 4, tel. 411-30-07.

KRAINA szaleństw dziecię-cych „BZIKOLAND”, os. Willo-we 29, 012/643-05-07.

OGRÓD ZOOLOGICZNY, Las Wolski, ul. Kasy Oszczędności m. Krakowa 14. Dojazd autobu-sem linii 134. Kasy czynne w godz. 9 – 15.

Muzea

KOPALNIA SOLI (ul. Dani-łowicza 10): PODZIEMNA TRASA TURYSTYCZNA I – III poziom, Kaplice solne: bł. Kingi, św. Antoniego, św. Krzyża; Jeziora solankowe: E. Barącza, J. Piłsudskiego, Weimar; Kolek-cja solnych rzeźb; Kolekcja ma-szyn i urządzeń górniczych; w kaplicy bł. Kingi (8 – 16);

MUZEUM ŻUP KRAKOW-SKICH:

– **EKSPOZYCJA PODZIEM-NA (III poziom Kopalni Soli, gł. 135 m):** Wyst. stała: *Archeologia solnictwa, dzieje górnictwa solnego w Polsce, dawne maszyny i urządzenia górnicze, rezerwaty górnicze, geologia złóż soli w Polsce, sztuka górni-cza, sztuka sakralna, makieta XVII-wiecznej Wieliczki, zjazd na linie;* wyst. czas.: *Ośrodki dawnego przemysłu solnego Europy w ikonografii* (czynna do 31 marca) – poniedziałek, środa, czwartek, piątek, sobota, niedziela (9 – 18), wtorek (10 – 16);

– **EKSPOZYCJA W ZAMKU ŻUPNYM (ul. Zamkowa 8):** Wyst. stała: *Pradzieje Wieliczki, Solniczki;* wyst. czas.: *Skar-by ziemi – kwarc* (czynna do 28 lutego); – poniedziałek, środa, czwartek, piątek, sobota (9 – 14.30), wtorek, niedziela – nie-czynne;

ZAMEK KRÓLEWSKI NA WAWELU: KOMNATY KRÓ-LEWSKIE: Wyst. czas.: *Sztuka cenniejsza niż złoto* (I p., wej-ście o pełnej godzinie, jednora-zowo do 10 osób) – wtorek, śro-da, czwartek, sobota (9.30 – 15), piątek (9.30 – 16), niedzie-la (10 – 15, wstęp wolny), po-niedziałek – nieczynne;

WAWEL ZAGINIONY: po-niedziałek, środa czwartek, so-

bota (9.30 – 15), piątek (9.30 – 16), niedziela (10 – 15, wstęp wolny), wtorek – nieczynne;

WSCHÓD W ZBIORACH WAWELSKICH: nieczynne;

SKARBIEC I ZBROJOW-NIA: wtorek, środa, czwartek, sobota (9.30 – 15), piątek (9.30 – 16), niedziela (10 – 15, wstęp wolny), poniedziałek – nie-czynne;

KATEDRA: wtorek – sobota (9 – 15), niedziela (12.15 – 17.15); poniedziałek – nieczyn-ne;

MUZEUM REGIONALNE PTTK IM. WŁADYSŁAWA KO-WALSKIEGO (Dobczyce, Stare Miasto): Wyst. stała: *Historia, archeologia, etnografia* – wto-rek – piątek (10 – 16), sobota – niedziela (10 – 18); rezerwacja tel. 271-14-55;

MUZEUM NARODOWE – SUKIENNICE: *Galeria Sztuki Polskiej XIX wieku;* – wtorek, środa, piątek, sobota, niedziela (wstęp wolny) (10 – 15.30), czwartek (10 – 18), poniedziałek – nieczynne;

KAMIENICA SZOŁAY-SKICH (pl. Szczepański 9): nieczynne do odwołania;

MUZEUM ST. WYSPIAŃ-SKIEGO (ul. Kanonicza 9): wtorek, środa, piątek, sobota, niedziela (wstęp wolny) (10 – 15.30), czwartek (9 – 17), po-niedziałek nieczynne (telefo-niczna rezerwacja dla grup: 422-83-37, 422-97-23) (zamknięte do 28 II);

DOM MATEJKI (ul. Flo-riańska 41): Wyst. czas.: *Bliski i Daleki Wschód w kolekcji Ja-na Matejki* (do świąt wielka-nocnych) – wtorek, środa, czwartek, sobota, niedziela (wstęp wolny, co trzecia nie-dziela nieczynne) (10 – 15.30),

piątek (10 – 18), poniedziałek – nieczynne (telefoniczna rezer-wacja dla grup: 422-59-26, możliwość oprowadzenia z przewodnikiem);

GMACH GŁÓWNY (al. 3 Maja 1): Wyst. stała: *Galeria Sztuki Polskiej XX w.; Galeria Broni i Barwy; Galeria Rzemio-sła Artystycznego;* wyst. czas.: *Picasso, Léger, Nolde, Arp, Mi-ró i inni – Sztuka naszego wie-ku z Kolekcji Würth* (czynna do 11 kwietnia) wtorek, czwartek, piątek, sobota, niedziela (wstęp wolny tylko na stałe ga-lerie) (10 – 15.30), środa (10 – 18), poniedziałek nieczynne; sprzedaż biletów zakończona pół godziny przed zamknię-ciem muzeum (rezerwacji grup na zwiedzanie wystawy należy dokonywać z tygodniowym wyprzedzeniem pod numerami telefonu: 0-12 634-33-77, 632-05-19);

MUZEUM XX. CZARTORY-SKICH (ul. św. Jana 19), Arse-nał Muzeum Czartoryskich (ul. Pijarska 8): *Galeria Malar-stwa Zachodnioeuropejskiego; Galeria Sztuki Starożytnej; Pa-miątki z dziejów Polski od XIV do XVIII w.; Pamiątki Puław-skie; Galeria Europejskiego Rze-miosła Artystycznego; Zbrojow-nia;* wyst. czas.: Jan Piotr Nor-blin – *Owidiusz w Szkole Rycer-skiej* (do końca lutego); – wto-rek, środa, czwartek, sobota, niedziela (wstęp wolny) (10 – 15.30), piątek (9 – 17), ponie-działek – nieczynne;

DOM JÓZEFA MEHOFFE-RA (ul. Krupnicza 26): Mu-zeum biograficzne – wtorek, czwartek, piątek, sobota, nie-dziela (wstęp wolny) (10 – 15.30), środa (10 – 18), ponie-działek – nieczynne.

Telefony

ZAUFANIA

OGÓLNY TELEFON ZAUFANIA: 413-71-33 (16 – 22) (oprócz sobót i niedziel).

MŁO-DZIEŻOWY TELEFON ZAUFANIA: 988 – (14 – 19).

TELEFON ZAUFANIA DLA NARKOMANÓW: 656-42-93 (9 – 18).

TELEFON ZAUFANIA, choroby weneryczne: 266-09-51 – (9 – 17) (oprócz sobót i niedziel).

TELEFON ZAUFANIA DLA OSÓB Z PROBLEMAMI ALKO-HOLOWYMI: 656-46-80 – (ca-łodobowy – od godz. 9 w ponie-działek do godz. 20 w piątek).

NOCNY TELEFON ZAUFANIA DLA LUDZI UZALEŻNIO-NYCH OD ALKOHOLU I ICH RODZIN: 656-27-34, piątek, sobota oraz wszystkie noce po-przedzające dni świąteczne (20 – 6).

TELEFON ZAUFANIA DLA OSÓB PRZEŻYWAJĄ-CYCH KRYZYSY OSOBISTE: 656-51-77 – poniedziałek – pią-tek (8 – 15).

TELEFON ZAUFANIA DLA UZALEŻNIONYCH OD JEDZENIA: 423-20-58 po-niedziałek – piątek (20.30 – 22.30).

TELEFON ZAUFANIA DLA KOBIET – FUNDACJI KO-BIECJI „eFka”: 422-47-50 – poniedziałki (10 – 13), środa (10 – 13), czwartek (16 – 19), piątek (20 – 24).

TELEFON SA-FO DLA KOBIET: 0-601-466-896, czwartek – so-bota (18 – 20).

TELEFON ZA-UFANIA DLA NARKOMA-NÓW: 643-03-38 – poniedziałek – piątek (9 – 18).

OŚRODEK INTERWENCJI KRYZYSOWEJ – bezpłatna całodobowa pomoc psychologiczna dla osób w kry-zysach życiowych – ul. Radzi-wiłowska 8b: 421-92-82.

TELEFON ZAUFANIA TOWA-RZYSTWA KOBIETY PRZE-CIĄ PRZEMOCY: 429-55-42.

TELEFON INFORMACYJNY INSTYTUTU ONKOLOGII: 421-00-60 czynny w godz. 10 – 11.

OŚRODEK INFORMACJI DLA INWALIDÓW: tel.: 422-28-11, czynny w godz. 15 – 17.

TOWARZYSTWO PRZYJA-CIÓŁ CHORYCH „HOSPI-CJUM” – ul. Fatimska 17, tel.: 643-49-10, 425-70-86 – czynne 10 – 14.

INFORMACJA (auto-matyczna) o AIDS 958.

TELEFON ZAUFANIA W SPRAWIE AIDS: 421-96-57 (czw. 10 – 12).

TELEFON ZAUFANIA DLA KOBIET PO AMPUTACJI PIERSI – klub „Amazonki”: 422-99-00 wew. 235 (pon. – pt. 10 – 12.30).

TELEFON ADOP-CYJNO-OPIEKUŃCZY – ul. Piłsudskiego 29, tel.: 422-29-94, pn. 12 – 18, wt., czw. 9 – 18, śr., pt. 9 – 14 (bez-płatna pomoc psychologicz-no-pedagogiczna oraz praw-no-socjalna).

OŚRODEK AD-OPCYJNO-OPIEKUŃCZY TO-WARZYSTWA PRZYJACIÓŁ DZIECI – ul. św. Marka 20/14, tel.: 423-20-20, pon., wt., pt. 10 – 15, śr., czw. 10 – 18.

DOM OTWARTYCH DRZWI, ul. Ró-żana 5: Pomoc dzieciom i mło-dzieży w każdej sytuacji. Cze-ka psycholog, pedagog, a jeżeli chcesz – terapeuta i duszpa-sterz.

INFORMACJA TOKSY-KOLOGICZNA, os. Złotej Jesie-ni 1 (Szpital im. L. Rydygiera), tel.: 411-99-99.

TELEFON ZA-UFANIA DLA KOBIET W CIA-ŻY – 411-47-66 (pon. i piątki godz. 10 – 12, środy i czwartki godz. 18 – 20).

DLA LUDZI UZALEŻNIONYCH, Skawina – 276-17-44 (czw. pt. godz. 16 – 19).

PORADY DLA OSÓB JA-KAJĄCYCH SIĘ – Polski Zwią-zek Jąkających się (ul. Duna-jewskiego 6/21); tel. 422-10-59 pñn. 18 – 20.

OŚRODEK PROFI-LAKTYKI ŚRODOWISKOWEJ (młodzieżowe grupy wsparcia, grupy terapeutyczne, konsulta-cje dla pedagogów, wychowaw-ców, rodziców, zajęcia integra-cyjne i mediacyjne w klasach, szkolenia podnoszące kompe-tencje zawodowe dla pracują-cych z ludźmi), ul. Pawia 3, tel.

423-10-91 (poniedziałek – pią-tek 15 – 19).

STOWARZYSZE-NIE PRZECIĄ PRZEMOCY W RODZINIE „PROMYK”, Kraków, ul. Radziwiłłowska 8b, tel.: 421-82-42 (środy i so-boty godz. 17.30 – 19.30).

SCHRONISKO DLA OFIAR PRZEMOCY W RODZINIE, Kraków, os. Krakowiaków 46, tel.: 425-81-70 (dyżury: psy-chologa, pedagoga, pracow-nika socjalnego, prawnika, psy-chiatry).

SZKOŁA RODZENIA im. dr Jadwigi Beaupré – AWF ul. Jana Pawła II, tel. 646-14-51 – zajęcia dla kobiet w ciąży.

INTERWENCYJNE

URZĄD OCHRONY PAŃ-STWA tel. 610-79-43 czynny całą dobę.

POLICJA KRYMI-NALNA: telefon anonimowy 413-44-44 (automat), KRP Za-chód – tel. 610-19-97, KRP Po-łudnie – tel. 610-29-97, KRP Wschód – tel. 610-39-97, KRP Centrum – tel. 610-79-97, KRP Proszowice – tel. 386-17-97, KRP Myślenice – tel. 272-06-31.

ŻANDARMERIA WOJSKOWA: tel. 613-40-61, czynny całą do-bę.

TELEFON DYŻURNY STRAŻY MIEJSKIEJ: Komen-da Straży Miejskiej, ul. Dobre-go Pasterza 116 – tel. 411-26-81, Śródmieście – tel. 411-00-45 (całą dobę), Nowa Huta, os. Zgody 2 – tel. 644-17-81 (7 – 22), Krowodrza, ul. Stachiewicza 3 – tel. 636-02-99 (7 – 22), Podgórze Prokocim, ul. Jerzmanowskie-go 34 – tel. 658-47-86 (7 – 22), Podgórze Wola Duchacka, ul. Ossowskiego 4 – tel. 655-51-08, tel. 655-44-77 (czynne całodobowo).

SCHRO-NISKO DLA BEZDOMNYCH ZWIERZĄT – tel. 429-74-72.

NOCNE POGOTOWIE WETE-RYNARYJNE tel. 429-74-72, 429-92-41 (19 – 7, bezpłatne w przypadku bezdomnych

zwierząt).

TOWARZYSTWO OPIEKI NAD ZWIERZĘTAMI – tel. 421-77-72, 421-26-85, fax 429-43-61 (ul. Floriańska 53, pon., śr. – pt. 9 – 15, wt. 11 – 17).

BIURO RZECZY ZNALE-ZIONYCH (al. Śłowackiego 20) – tel. 634-42-66 w. 518 lub 633-65-26.

ZIELONY TELE-FON – tel. 421-33-64.

INFORMACYJNE

BIURO NUMERÓW – 913.

INFORMACJA PKP: komuni-kacja krajowa – 933, 422-41-82; komunikacja mię-dzynarodowa – 422-22-48, 424-54-39; informacja taryfo-wa – 424-55-29, 421-86-64.

PKS – 93-16 (rozkład jazdy w telegazecie TV Kraków, str. 622, 623).

SŁUŻBA ZDROWIA – 422-05-11 (dyżury aptek i szpitali – czynny całą dobę).

PRZYTULISKO DLA BEZ-DMONYCH im. Brata Alberta, ul. Kościuszki 22 – 421-85-25.

CENTRUM INFORMACJI KUL-TURALNEJ, ul. św. Jana 2 – 421-77-87 (poniedziałek – pią-tek 10 – 19, sobota 11 – 19).

TE-LEFONICZNA INFORMACJA KULTURALNA – 421-91-20 (poniedziałek – piątek 10 – 18).

INFORMACJA TURYSTYCZNA – 939 (poniedziałek – piątek 9 – 21, sobota – niedziela 9 – 15).

MIEDZYNARODOWE POŁĄ-CZENIA AUTOKAROWE – 423-16-76 (poniedziałek – pią-tek 9 – 18, sobota 9 – 14).

IN-FORMACJA MORSKA I PRO-MOWA – 422-54-88, 423-09-10 (poniedziałek – piątek 9.30 – 18, sobota 9.30 – 14).

PRZE-WOZY NIEPEŁNOSPRAW-NYCH – 96-33, 96-88.

SPORT dla niepełnosprawnych – dzieci i młodzieży – 423-06-36 (po-niedziałek – środa 10 – 12).

BIURO INFORMACJI I PORAD OBYWATELSKICH, ul. Szlak 73a (II p.) – 633-51-54, 632-38-14 (wtorek 13 – 15, czwartek 16 – 18) – informacje

dotyczące prawa, gospodarki, organizacji i stowarzyszeń, spraw administracyjnych, mieszkaniowych itp. oraz obo-wiązujących przepisów i proce-dur, jak również bezpłatne do-radztwo w zakresie przysługu-jących mieszkańcom praw, w sprawach rodzinnych, pomo-cy społecznej, pracy itp.

MŁO-DZIEŻOWA IZBA INFORMA-CYJNA, ul. Basztowa 5 – 429-65-69 (poniedziałek, pią-tek 10 – 14, wtorek – czwartek 13 – 17) – bezpłatne informac-je i porady w zakresie kształce-nia, wyboru zawodu, rozwiązy-wania problemów szkolnych i życiowych, przepisów prawa, problemów zdrowotnych, moż-liwości spędzania czasu wolne-go.

AWARYJNE

STRAŻ POŻARNA – 998.

POLICJA – 997.

GAZOWE – 992, 656-50-36 (czynne całą dobę), 423-67-11 (czynne 15 – 7).

DŻWIGOWE – 411-02-22, 411-53-40, 644-23-08.

ELEK-TRYCZNE Kraków – 0602-775-904, Nowa Huta – 644-19-69.

ENERGETYCZNE Śródmieście – 421-27-49, Kro-wodrza – 633-06-97, Nowa Hu-ta – 644-12-10, Podgórze – 656-21-55.

TECHNICZNE – 648-00-84.

C.O. – 644-38-46, 658-40-61, 648-41-08.

WODO-CIĄGOWE – 421-20-11, Nowa Huta – 648-28-61, Podgórze – 655-53-98, (okręg miejski) – 422-92-05.

MIEJSKIE PRZED-SIĘBIORSTWO WODOCIĄ-GÓW I KANALIZACJI – bez-płatna infolinia – 0-800-300-60 (informacje o czasowych ogra-niczeniach w dostawie wody, awariach i rejonach ich wystę-powania).

CIEPLNE MPEC – 993.

TLUMACZENIA

RYNEK GŁÓWNY 30, tel.: 422-32-01; 0602-752-421.

UL. ŚW. ANNY 4, tel.: 422-26-17.

POMOC DROGOWA

CAŁODOBOWA: 421-18-21.

CAŁODOBOWA: 262-01-69, (0-90) 31-96-93.

CAŁODOBOWA: autoser-wis: 415-01-90, 645-71-27.

C A Ł O D O B O W A : 012/644-55-99.

CAŁODOBOWA: 422-11-56, 0501-300-960.

A U T O H O L O W A N I E : 655-87-46.

WYPOŻYCZALNIA SAMOCHODÓW

UL. REYMONTA 22: 637-97-82.

OSOBOWE, ŚLUBY: Pia-stowska 20, 637-12-55.

„WIGO”: ul. Bora-Komo-rowskiego 9, 413-07-16; 0602-634-088.

„WEGA”: ul. Żmujdzka 10a, 411-00-34.

„BUBA”: tel.: 0602-760-831, 0501-452-615.

AUTO-BOOM: ul. Jerzma-nowskiego 40, 657-03-83, 0601-429-538, 0601-527-829.

USŁUGI POGRZEBOWE

PRZEDSIĘBIORSTWO USŁUG KOMUNALNYCH spół-ka z o.o.

Zakłady Pogrzebowe: ul. Rakowicka 41, tel.: 411-47-76, na cm. Podgórskim, ul. Wa-pienna 13, tel.: 656-55-11, obok cm. Prądnik Czerwony, ul. Reduty 1, tel.: 411-35-26, na cm. Grębałów, tel.: 645-31-61, ul. Pięlegniarek 5, tel.: 632-31-77, ul. Mostowa 8, tel.: 423-50-39. Czynne codziennie w godz. 7 – 16, soboty i święta, ul. Rakowicka 41 w godzinach 8 – 14. Bezpłatne usługi pogrzebowe, w ramach zasił-ków ZUS, tel. całodobowy: 411-45-02, 411-45-04.

KRZESZOWICE, NIEPOŁOMICE, PODOLANY, SKAWINA, ZABIERZÓW

Nie tylko w czasie ferii

Krzeszowicki Ośrodek Kultury tętniący życiem

W Krzeszowickim Ośrodku Kultury, przy placu Franciszka Kulczyckiego 1, rojno i gwarno. Dobiega końca turniej tenisa stołowego, trwa konkurs plastyczny. W gabinecie dyrektora Macieja Liburskiego drzwi wprost się nie zamykają:

- Proszę pana nie ma brzozywej kredki.
- Proszę pana, bo Agata złamała - tu efektowna pauza - ...kredkę.

I tak jest przez cały dzień. Dyrektor Liburski podkreśla, że zajęcia w KOK-u są nieodpłatne. Ponadto w czasie ferii dzieci mogą też przebywać w Szkole Podstawowej nr 2, gdzie dostają ciepły posiłek. lecz tam rodzice muszą płacić pewną kwotę.

Codziennie w czasie ferii, do ośrodka przychodzi ok. 30 młodych ludzi.

- Staramy się, by zajęcia były urozmaicone - mówi dyrektor. - Wczoraj o godz. 10 wystąpił u nas teatrzyk „Skrzat”, który dwie godziny później dał spektakl w Nowej Górze. W piątek zaplanowałem wycieczkę w kierunku

Olkusza do Gorenici i jeśli tylko dopiszą warunki, to zabieramy sanki i spróbujemy rozegrać zawody. A po wycieczce konkurs krajoznawczy, oczywiście z nagrodami.

Jednak praca z dziećmi, które w innym przypadku, przynajmniej przed południem byłyby całkowicie pozbawione opieki, to zaledwie część działalności ośrodka. W czterech miejscach - przy placu Kulczyckiego, w Muzeum Ziemi Krzeszowickiej przy ul. Krakowskiej 30 oraz w Nowej Górze i Rudnie dzieje się sporo ciekawych rzeczy. W galerii działającej w pomieszczeniach muzeum wkrótce wernisaż wystawy prac prof. Bronisława Chromego.

Kółko plastyczne prowadzi Teresa Siek. Niedawno zrobiła konkurs na najlepszą maskę ludową. Organizowane są kursy komputerowe, zmarły niedawno Marian Konarski prowadził grupę plastyczną „Zdrój”. Chęć kontynuacji dzieła ojca wyraził już jego syn Jacek.

Dwa razy w tygodniu odbywają się zajęcia karate, trwają rozgrywki w brydżu sportowym,

szachiści, występujący w regularnych rozgrywkach, awansowali właśnie do juniorskiej I ligi, młodzicy zajmują 11-15 miejsce w II lidze. Regularnie gra w szachy ponad 60 młodych ludzi.

Andrzej Kołpanowicz prowadzi kurs esperanto.

A przecież są jeszcze spotkania Klubu Seniora, działa regularnie koło pszczelarzy „Barć”. Pszczelarstwo ma zresztą w Krzeszowicach duże tradycje.

Osobną sprawą to koncerty edukacyjne. 7 razy w miesiącu, z inicjatywy KOK-u przyjeżdżają muzycy z Filharmonii Krakowskiej. Dwa koncerty odbywają się w Krzeszowicach, pozostałe w okolicznych szkołach.

W czasach, gdy mówi się o kryzysie domów kultury, krzeszowicki ośrodek udowadnia, że jest potrzebny. Choć każda złotówkę ogląda się tu kilka razy, choć nie starcza pieniędzy na realizację wszystkich zamierzeń, to cieszą zadowolone twarze dzieci, jak i ludzi starszych, którzy tu właśnie mogą posiedzieć z kolegami, spotkać się, wymienić poglądy.

(KG)

W Niepołomicach

Zamek - centrum biznesowym?

Do Niepołomic ciągnie coraz większa rzesza przedsiębiorców, którzy w tej gminie postanowili wybudować nowe oddziały swych firm lub nawet przenieść tam całe przedsiębiorstwa.

Dzięki temu pojawiła się szansa, by niepołomicki zamek stał się nie tylko centrum kultury (to właśnie w nim mieści się Miejsko-Gminne Centrum Kultury oraz Muzeum Niepołomickie, są sale wystawowe, odbywają się tam spektakle, recitale czy koncerty). Działają też centrum biznesowe. Coraz częściej w nim właśnie odbywają się kongresy, zjazdy, sympozja czy narady.

- Praktycznie co tydzień odbywają się u nas różne konferencje. Niedawno gościliśmy liderów forum biznesu i przedstawicieli fundacji księcia Walii w sprawie integracji europejskiej, a dzisiaj nastąpi uroczyste wręczenie certyfikatu jakości ISO 9002 producentowi krat pomostowych, spółce HMS, która w lipcu rozpoczęła w Niepołomicach budowę zakładu produkcyjnego o powierzchni około 11 tys. m kw. Obecnie prowadzimy rozmowy z potencjalnymi inwestorami w sprawie hotelu, który ma powstać w zamku, poddajemy też drobnej kosmetyce sale reprezentacyjne. Mamy nadzieję, że nasz zamek stanie się salone spotkań ludzi biznesu - mówi dyrektor zamku, Leszek Stankiewicz. (PK)

Bal w Skawinie

Dziś w pałacyku „Sokół” w Skawinie między godz. 10 a 13 odbędzie się wielki bal karnawałowy dla dzieci ze Skawiny i okolic. Młodzi ludzie będą mieli okazję zaprezentować przygotowane podczas wczorajszych zajęć kreacje. Wstęp 2 zł.

(ETY)

Na ośrodek w Podolanach

Konto coraz zasobniejsze

Do listy atrakcji, jakie przygotował dla swoich podopiecznych Zarząd Wojewódzki Polskiego Forum Niepełnosprawnych i Specjalnej Troski w Podolanach, dopisano ostatnio jasełka, które za prezentowało Koło Gospodyń Wiejskich z Niegowici. W imprezie



Fot. Jan Kulma

wzięło udział ponad 130 osób - niepełnosprawnych dzieci, a także mieszkańcy Podolan. Z ich dobrowolnych składek nabierało się ponad 300 zł, które zasilą konto, przeznaczone na budowę specjalistycznego ośrodka.

Zapewne wzbogaci się ono jeszcze bardziej po imprezie zaplanowanej na marzec - w willi „Bella Vita” w Podolanach odbędzie się wernisaż i aukcja obrazów. W kwietniu podopiecznych forum czeka kolejna atrakcja: zwiedzanie lotniska wojskowego w Balicach.

(BAR)

Komputer na stacji

Stacja PKP w Zabierzowie mieści się w starym budynku, który od lat nie może doczekać się remontu. O tym, że jest to jednak budynek dworcowy świadczy tylko napis „poczekalnia” umieszczony na niewielkich drzwiach wejściowych, w których nie ma nie tylko zamka, ale nawet klamki. Sądząc po metalowych okuciach, klamka zdematerializowała się niedawno.

Na betonowej posadzce we wnętrzu widać kaluże po roztopionego śniegu, strzeżonego z butów podróżnych. Jest jeszcze kilka prostych ławek. Nie ma

rozkładów jazdy, nie brakuje zaś inskrypcji, umieszczonych na ścianach zapewne nie tylko przez oczekujących na pociąg podróżnych. Przebywanie w tym pomieszczeniu doprawdy nie stanowi przyjemności.

Sporym zaskoczeniem dla uważnego szperacza będzie fakt, że za umieszczonym w kącie sali okienkiem kasowym dojrzeć można monitor komputera. Zderzenie przysięgającego wyglądu zapyziałej poczekalni z nowoczesnością urządzenia jest szokujące.

(TAL)

Informator Medyczny

WIZYTY DOMOWE

DOMOWE WIZYTY LEKARZY,

chirurg, internista, pediatra, urolog, neurolog.

MEDICINA®

Tel. 411-13-78, całą dobę

„ABACUS”: INTERNIŚCI EKG, kropliówki, analizy. 012/654-52-04.

ABC LEKARZY wizyty internistów, + EKG, pediatrów, laryngologów, chirurgów, gastrologów, dermatologów, reumatologów. Odrutruwanie. Tel. 658-56-64.

ABC DOKTOR. Specjaliści pediatrii, cały tydzień. 636-45-91

ALKOHOLOWE odrutruwanie. (012) 2831-103.

CHOROBY dzieci - specjalista L4: 267-48-97, (0601) 520-082.

CHOROBY dzieci - wizyty L4, 636-72-40, 0501-458-353

CHOROBY dzieci. Wizyty. /012/633-42-95

DOMOWA DIAGNOSTYKA USG. Badanie, leczenie 636-27-91

INTERNEŚCI. (012) 644-10-49.

INTERNISTA Ewa Pleszyńska. 632-92-11.

LARYNGOLOG. 0602-358-357.

LARYNGOLOG. 0603-345-553.

LARYNGOLOG, wizyty. (012) 637-02-45.

MASAŻ, kręgowanie - mgr Trybulec. Tel. 633-15-54.

MASAŻ, rehabilitacja, 012/414-11-97.

MASAŻ, magnetoterapia. 012/633-62-22.

MASAŻE. 0604-838-346

MASAŻE, rehabilitacja. (012) 422-86-35.

NEUROLOG. (012) 65-65-510.

OKULIŚCI. (012) 266-47-19, (090) 392-544.

PEDIATRA wizyty domowe, L4, 7 dni w tygodniu, 0601-43-65-04, (012) 413-63-23.

PEDIATRA - specjaliści. 658-76-98.

PEDIATRA. (012) 643-45-63, 0604-49-16-17.

PEDIATRA. 648-78-41, 0603-245-765

PEDIATRA. 012/647-57-34.

PEDIATRA. (012) 415-16-57.

PEDIATRA. (012) 644-76-78.

PEDIATRA. Zgłoszenia całodobowe. (012) 425-83-03.

PEDIATRYCZNE wizyty domowe, L-4, 8.00-24.00, (012) 422-00-49, 0603 181-110

PEDIATRYCZNE wizyty domowe, specjalności L4. 8.00-21.00. (012) 423-79-68.

PSYCHOLOG. (012) 647-17-72

REHABILITACJA „Jantar” (012) 411-82-64, 422-54-68

SPECJALISTA chirurg naczyński. Doppler - 647-59-52;

PIELĘGNIARSKIE usługi. (012) 648-95-49.

PIELĘGNIARSKIE usługi 422-08-18.

PIELĘGNIARKI 012/655-88-43, 644-39-51

PIELĘGNIARKI 012/655-88-43.

PIELĘGNIARKI. (012) 649-43-09.

USŁUGI PIELĘGNIARSKIE. 643-73-49

ZASTRZYKI. (012) 267-32-62.

ZASTRZYKI, bańki, analizy. 648-95-33, 281-24-87

WIZYTY DOMOWE

Dr med. INTERNISTA,

☎ 655-61-69, (do 24)

EKG - USG - L4

Natychmiastowe próby wątrobowe i nerkowe

CAŁODOBOWE WIZYTY DOMOWE DO DOROSŁYCH I DZIECI

● MEDYCYNĄ OGÓLNA ● PEDIATRIA ● ALERGIOLOGIA ● LECZENIE BÓLU

● ODRUTRACIA POALKOHOLOWE, DROBNE ZABIEGI CHIRURGICZNE

● CEWNIKOWANIE PĘCHERZA MOCZOWEGO

Tel. 637-85-34

Tel. kom. 0601-447-191

ABONAMED PRYWATNA DOMOWA OPIEKA LEKARSKA SP. Z O.O.

NIEPUBLICZNY ZAKŁAD OPIEKI ZDROWOTNEJ

Tel. 643-02-05

STAŁA OPIEKA LEKARZA DOMOWEGO (internisty i pediatrii)

KONSULTACJE SPECJALISTYCZNE (dermatolog, kardiolog, psychiatra, chirurg, chirurg naczyński, proktolog, ortopeda, neurolog, okulista, stomatolog, laryngolog, pulmonolog, specjalista rehabilitacji)

BADANIA DODATKOWE (ekg, rtg, usg, badania biochemiczne, gastroskopia)

OPIEKA PIELĘGNIARSKA

WSZYSTKIE USŁUGI MEDYCZNE W CENIE MIESIĘCZNEGO ABONAMENTU

DOMOWE WIZYTY LEKARZY (INTERNISTA, PEDIATRA)

MAXI-MED

wizyty domowe

• psychiatra, psycholog

• ODRUTRACIE POALKOHOLOWE

• terapia dla osób z problemami alkoholowymi, terapia małżeńska

chirurg - ortopeda

internista, testy zawałowe, cukier.

EKG

tel. 421-75-27 całą dobę

421-71-56 w godz. 20⁰⁰-6⁰⁰

DOMOWE WIZYTY LEKARZY SZPITALI KRAKOWSKICH

• INTERNISTA, EKG, REUMATOLOG, PEDIATRA, CHIRURG, GINEKOLOG, NEUROLOG, ORTOPEDA, ENDOKRYNOLOG, DERMATOLOG, LARYNGOLOG, PSYCHIATRA, PSYCHOLOG

• BADANIA OKRESOWE

• BADANIA KIEROWCÓW

• ODRUTRACIE poalkoholowe, wszywanie ESPERALU

L4

647-43-18

649-14-70

codziennie 9-22

MEDICUS

Zgłoszenia z całego Krakowa

WIZYTY SPECJALISTYCZNE „ALFA-MED”

• interna • EKG • pediatria • chirurg-urolog • laryngolog • neurolog • onkolog • odrutracia poalkoholowe • L4

266-36-46, 633-95-17

codziennie do godz. 23

Domowe wizyty lekarskie

PRO BONO

chirurg, ginekolog, internista, ortopeda, pediatra, urolog

Rehabilitacja w domu, L-4

632-87-70

codziennie 7.00-23.00

„LEKARZ”

658-49-59

WIZYTY DOMOWE LEKARZY SZPITALI I KLINIK

• Pediatrów

• Internistów - EKG

• Laryngologów

L4

Codziennie 8-22

Przyjmujemy zgłoszenia z całego Krakowa

FALCK

96-75

636-61-10

CAŁODOBOWE WIZYTY LEKARSKIE

Interniści, pediatrii, EKG

• Transport medyczny

• Konsultacje i wizyty specjalistów m.in. laryngologów, neurologów, dermatologów

• Bad. analityczne w domu

• Bad. wstępne i okresowe

GABINETY

AA GINEKOLOG, tania. 0601-428-158

AKUPUNKTURA, akupresura. Medycyna Dalekiego Wschodu. /012/411-58-78, (10-18, sob. 9-13). Sobota: pierwsza wizyta bezpłatna.

ALERGIA, testy aparatem „BICOM-BRT”, odczulanie; pediatra, internista; Włoczków 20. (012) 634-31-26, 0501-188-149.

ANOREKSJA - bulimia. /012/423-20-58

ALKOHOLOWIZM, nerwice - hipnoza, 421-62-01.

A GINEKOLOGIA, najtaniej. 090-367-503, 0601-45-47-47 Kraków

BADANIA psychologiczne, psychoterapia 012/423-80-90, 0601 444564.

BÓLE stawów, kręgosłupa, specjalista reumatolog, krioterapia laser, magnetoterapia. (012) 636-68-95.

CENTRUM PSYCHOTERAPII, Kraków, ul. Batorego 2, tel. 633-76-08 - psychiatry, psycholodzy, internista, seksuolog, logopeda, neurolog.

CHIRURGIA, badania nowotwórczych i okresowe. 012/658-24-14.

CHOROBY WĄTROBY, USG, L4, lek. Śliwińska, Krakowska 4, tel. 421-55-29.

DERMATOLOG, ul. Pomorska 10/1, tel. 012/632-14-22.

FIZYKOTERAPIA - mgr Wąż. 413-79-07.

GABINET PSYCHOLOGICZNO-PEDAGOGICZNY, Filarecka 17, (012) 421-71-57, 636-59-04.

GASTROSKOPIA, kolonoskopia (znieczulenie), leczenie, Helicobakter, test żółtaczkowy. SZEWSKA 4/5, 421-25-20 (8-17).

GINEKOLOGIA, i położnictwo codz., dr n. med. M. Hetnał. (012) 656-38-35, 0604-238-938.

GINEKOLOGICZNO-POŁOŻNICZY, specjalistka Lidia Jończyk. (012) 655-05-30.

GINEKOLOGIA i położnictwo. 012/658-24-14.

GINEKOLOGIA tania. 0501-43-18-80.

GINEKOLOGIA (012) 412-69-94, 0601-439-027.

GINEKOLOGIA 423-38-88.

GINEKOLOGIA, tania. 090-65-79-75 Kraków

GINEKOLOGIA. 0601-867-539.

GABINET GINEKOLOGICZNY, Kraków, Długa 30.

„HIPOKRATES” USG urolog, Pomorska 10/1 632-14-22

KRAKOWSKA PORADNIA TERAPII NERWIC, Lenartowicza 14, tel. 633-72-16. Psychoterapia dzieci i dorosłych, leczenie zaburzeń seksualnych i łaknienia, odwyk palenia.

„KTS” GABINETY LEKARSKIE, USG. Starowiśna 13. (012) 422-78-08.

NEREK choroby. (012) 644-10-49.

OKULISTA - soczewki. 658-76-98.

OKULISTYKA - wizyty. Szylingowa 24, 266-55-46.

PSYCHOLOG Bogumiła Cichowicz. (012) 415-11-57, (012) 413-80-47.

PSYCHOTERAPIA nerwic - mgr M. Dubińska - 422-06-50.

PSYCHOTERAPIA nerwic - mgr Agnieszka Kurek - 012/633-08-72.

REUMATOLOG, laseroterapia, wizyty domowe 422-05-61

SEKSUOLOG specjalista. (012) 423-20-58.

ATOPIA ALERGIA

Centrum Diagnostyki i Leczenia Chorób Alergicznych, Płucnych oraz Wewnętrznych. Testy skórne i z krwi, SPIROMETRIA.

KATARY, TESTY, ODCZULANIE.

PEDIATRA, DERMATOLOG

al. Słowackiego 39,

tel. 633-01-75, 632-00-44

pon.-pt. 15.30-19.30, sob. 9-11

Rejestracja od 9 do 20

Podgórska Poradnia Lekarska

Kraków

Rynek Podgórski 14,

tel. 656-27-51, 656-24-90, pn.-pt. 8-20, sob. 8-13

Specjaliści. Badania laborator., bakter. (w domu), hormony, EKG, USG - pełny zakres, echo serca, gastroskopia, cytologia, testy, badania okresowe, badania kierowców.

Zwolnienia lekarskie; rabaty do 20%

FALCK

96-75

636-61-10

CAŁODOBOWE WIZYTY LEKARSKIE

Interniści, pediatrii, EKG

• Transport medyczny

• Konsultacje i wizyty specjalistów m.in. laryngologów, neurologów, dermatologów

• Bad. analityczne w domu

• Bad. wstępne i okresowe

CENTRUM GASTROLOGICZNE
ul. Długa 43, tel. 634-54-12,
czynne pn.-pt 8⁰⁰-19⁰⁰

USG – pełny zakres badań
dorosłych i dzieci

Dr med K. Walas, lek. med. J. Pisarska-Woźny,
lek. med. K. Sobczyk, lek. med. S. Stepiński

GASTROSKOPIA
– znieczulenie, testy na Helicobacter pylori
lek. med. W. Ziemiński

KOLONOSKOPIA
lek. med. J. Gniady

KONSULTACJE SPECJALISTYCZNE
Dr hab. med. T. Mach, dr. med. M. Zwoleńska-
Wcisło, lek. med. B. Baka-Ćwierz

**KONSULTACJE Chirurgiczne
i OPERACJE LAPAROSKOPOWE**
Dr hab. med. A. Bobrzyński, Dr. med. Z. Biesiada
Szczepienie przeciw „żółtacze zakaźnej”

**MAŁOPOLSKIE CENTRUM
OSTEOPOROZY**
lekarze specjaliści: reumatolog, ginekolog,
neurolog, internista, kardiolog
EKG, Densytometria – **BADANIE
GĘSTOŚCI KOŚCI**, wszystkie
badania laboratoryjne, USG
Kraków, Karmelicka 55,
tel. 633-36-07, 634-17-37,
pon.-pt. 9⁰⁰-20⁰⁰, sob. 9⁰⁰-14⁰⁰

**PRZYZODNIA PROFESORÓW
i DOCENTÓW**
Medicina®
ul. Rzeźnicza 2,
tel. 422-41-06, 421-79-27,
pon.-czw. 9-18, pt. 10-17
● konsultacje specjalistyczne
● gastroscopia (oznaczanie helicobacter,
wycinki) ● badania biochemiczne

**PORADNIA
GASTROENTEROLOGICZNA**

Kraków, ul. Lubomirskiego 7
(obok Dw. Wsch. PKP) rej. 9-18, 421-63-63
♦ **GASTROSKOPIA** ♦ **SIGMOIDEOSKOPIA**
♦ **KOLONOSKOPIA** ♦ **HELICOBACTER PYLORI**
♦ **CHIRURGIA OGÓLNA** ♦ **OKULISTA**
♦ **LARYNGOLOG** ♦ **ORTOPEDA** ♦
♦ **LECZENIE TARCZYCY, OTYŁOŚCI.**

**GABINET LEKARSKI
LECZENIE BIREZONANSEM**
Kraków, ul. Kasprowicza 3/1
tel. 412-35-26
♦ **Alergie** ♦ **Bezbolesne testy** ♦ **400
alergenów** ♦ **Odczulanie** ♦ **Spirometria**
♦ **Stany zapalne** ♦ **Terapie przeciwbólo-
we** ♦ **Nerwice** ♦ **Nadciśnienie** ♦ **Diag-
nostyka obciążeni metalami ciężkimi i grzy-
bicami** ♦ **odtruwanie.**

USG SOPHIA

jama brzuszna,
piersi, tarczycza i inne

* **KONSULTACJE**
wszystkich specjalistów

* **ONKOLOGIA**
także choroby sutka

* **OKULISTYKA**
szkła kontaktowe

* **ZABIEGI OPERACYJNE,
ANALIZY, ENDOSKOPIE,
EKG**  **421-70-21**

RYNEK GŁ. 34  **421-95-83**

**SPECJALISTYCZNE CENTRUM DIAGNOSTYCZNO-ZABIEGOWE
MEDICINA®**
„CERMED”
ul. Barska 12 (Dębniak) tel. 266-50-62, 266-96-65

* EEG głowy (dzieci i dorośli) * operacje i zabiegi chirurgiczne u dzieci i dorosłych (przepukliny, stu-
lejki, kaszaki, naczyniaki, tłuszczaki, niestapione jądra, wodniaki jądra, hemoroidy, usuwanie paznokci
itp.) * stomatologia zachowawcza * usuwanie zębów w znieczuleniu ogólnym i miejscowym (pro-
tezy) * gabinet leczenia zęba i niedowidzenia * gabinet endoskopii (gastroskopia, rektoskopia) *
chirurgia plastyczna (pełny zakres) * bezoperacyjne usuwanie żylaków odbytu (mrożenie, laser) *
obliteracja żył kończyn dolnych * diagnostyka i leczenie schorzeń kończyn górnej i ręki (re-
konstrukcja ścięgna, tętnic, nerwów itp.) * badania dla kierowców * badania okresowe dla zakładów
pracy * analityka (pełny zakres) * sondy żołądkowe i dwunastnicze * usuwanie zmian skórnych
metodą niskich temperatur (mrożenie) * bakteriologia * terapia manualna

KONSULTACJE SPECJALISTYCZNE dla dorosłych i dzieci
* chirurg * chirurg plastyk * ortopeda * naczyniowiec * urolog * gastrolog * proktolog (cho-
roby odbytu) * kardiolog * internista * endokrynolog (leczenie tarczycy, cukrzycy i otyłości) *
alergolog * pulmonolog * okulista * dermatolog * neurolog * laryngolog * ginekolog-położnik
(leczenie niepłodności) * psychiatra * psycholog (dzieci i dorośli) * reumatolog * pediatra * sto-
matolog * ortopeda * logopeda * gabinet leczenia nerwicy (terapia małżeńskie) * seksuolog.

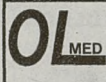
Specjaliści krakowskich **REJESTRACJA TELEFONICZNA**
klinik zapraszają 266-50-62, 266-96-65, 8-20

SKOL MED GABINETY LEKARSKIE
Prądnicki 26 b
411-88-03, 413-32-14

GASTROSKOPIA CYTOLOGIA USG
ENDOKRYNOLOG GINEKOLOG
NEUROLOG UROLOG KARDIOLOG
DERMATOLOG ALERGOLOG
LARYNGOLOG OKULISTA
CHIRURGIA OGÓLNA I NACZYŃ
MAMMOGRAFIA, BAD. KRWI
Rejestracja w godz. 8-19

**AMICOR**
CENTRUM
KARDIOLOGICZNE
ul. Oboźna 31,
tel. 633-59-06, 633-91-73
pn.pt. 9-19, sob. 9-13

oddz. Nowa Huta
os. Złotego Wieku 19-20
tel. 649-95-25
Kardiolog, kardiolog
dziecięcy, kardiolog,
kardiolog dziecięcy, chirurg
naczyniowy, psycholog.
● Echokardiografia – Doppler
+ kolor, dorośli
i dzieci ● EKG wysiłkowe na
bieżni na ergometrze rowero-
wym ● 24-godzinny zapis na
met. Holtera
● Badania analityczne ●

OL MED **624-36-15
422-90-29**
ul. Pawia 9 (9-19)

ZABIEGI LASEROWE W DERMATOLOGII
LASER BIOTYMULACYJNY W REUMATOLOGII
● ENDOKRYNOLOG ● UROLOG ● KARDIOLOG ● INTERNISTA
● DERMATOLOG ● ORTOPEDA ● CHIRURG NACZYŃNIOWY
● PSYCHIATRA ● REUMATOLOG ● NEUROLOG
● ECHO SERCA ● USG ● HOLTER
BADANIA ANALITYCZNE

TOMOGRAF KOMPUTEROWY

**GER-MED**
sp. POLSKO-NIEMIECKA

CHIRURG:
leczenie żylaków „pajęczaków”,
hemoroidów, ch. odbytu, chirurgia
ogólna, kwalifikacja do laparoskopii
GINEKOLOG,
UROLOG,
INTERNISTA

USG
również
dopochwowe

RAJSTOPY PRZECIWŻYLAKOWE
Rej. tel. (012) 415-58-00, 415-60-31,
ul. Pleszowska 23.

Ośrodek Medyczny „OSTEOMED” 
ul. Kazimierza Wielkiego 57, tel./fax (012) 423-40-43, 632-79-72,
pn.-pt. 8-20, sob. 9-14

● ginekolog-endokrynolog ● reumatolog ● KLIMAKTERIUM, OSTEOPOROZA, ANDROPAUZA
● ginekolog-położnik ● laryngolog ● HORMONY ● ANALITYKA ● CYTOLOGIA
● endokrynolog ● neurolog ● czystość pochwy ● bakteriologia (posiewy)
● dermatolog ● medycyna pracy ● próby ciążowe ● KRIOTERAPIA ● laser
● chirurg ortopeda ● badania okresowe ● EKG z opisem ● biopsja tarczycy i sutka
● kardiolog, internista ● szczepienia ● USG pełny zakres
● gastrolog ● onkolog ● USG dzieci – stawy biodrowe

USG

BÓLE KRĘGOSŁUPA

leczenie dyskopatii, lumbago
oraz pochodnych jak: bóle
i zawroty głowy, ból kończyn
i klatki piersiowej, uczucie
„duszenia się”, rwa kulszowa itp.

Gabinet Rehabilitacji Leczniczej
Kraków, ul. Długa 31,
tel. 633-38-12 (10-17), pn.-pt.



ANALIZY

KRAKÓW, UL. AUGUSTIAŃSKA 22/12; TEL. 656-20-94

PRACOWNIA WYKONUJE BADANIA:
ANALIZY, BIOCHEMICZNE,
HORMONALNE, BAKTERIOLO-
GICZNE, SEROLOGICZNE,
TESTY ALERGICZNE
W SUROWICY KRWI.

LAPAROSKOPIA

operacje: **przepuklin
pęcherzyka żółciowego**

**GASTROSKOPIA
HELICOBACTER
KOLONOSKOPIA** } w znieczuleniu

Dr med. Kazimierz Rembiesz

tel. 411-88-03, 413-32-14 w godz. 11-19
tel. 0-602-22-10-90 w godz. 14-20

**FIRMA OPTYCZNA**
ARTURA ROŻKA, os. Kolorowe 24

Nie możesz zdecydować się na wybór oprawy, czy szkiele-
t? Pomóż Ci „Glass Studio”

**Komputerowy system doboru szkieletu i opraw
w nowo otwartym salonie optycznym.**

Widzisz siebie w gotowych okularach zanim zostaną zrobione!
30-081 Kraków, ul. Królewska 51 (były Pewex), tel. 613-41-25.
godz. otwarcia pon.-pt. 10⁰⁰-19⁰⁰, sob. 10⁰⁰-14⁰⁰.

**SPECJALISTYCZNY
GABINET UROLOGICZNY**

dr hab. med. Zygmunt Dobrowolski
Kraków, ul. Wygoda 13 m. 16,
czynny wtorek i czwartek
w godz. 16.00 – 18.00.
Rejestracja tel. 656-32-29
od poniedziałku do piątku
w godz. 9.00 – 15.00.

**LEKARSKA
SPÓŁDZIELNIA
PRACY
W KRAKOWIE**
Rok założenia 1952

31-013 Kraków, Rynek Główny 37
tel. 422-29-33, 422-88-21, 422-29-53, tel./fax 422-31-38

● Porady lekarskie
● RTG, USG, EKG, PUVA
● pełna diagnostyka laboratoryjna
● zabiegi chirurgiczne (wszystkie esplanady)
● badania skuteczności sterylizacji te-
stem „DUO-SPOR”
● badania lekarskie pracowników - wstęp-
ne, okresowe i kontrolne
● badania kierowców
● druki L-4

**Ulgę podatkową - na świadczenia
zdrowotne w 1999 r. - 296.24 zł**
Wydawanie rachunków

**UNIERSYTECKIE CENTRUM
DIAGNOSTYCZNO-LECZNICZE**
KLINIKI COLLEGIUM MEDICUM UJ

Informacja 648-81-98. Rejestracja:
● Okulistyka 618-88-36
● Chirurgia 618-86-22 (8-14)
● Chirurgia naczyniowa 618-86-22
● Endokrynologia 421-05-06
● Laryngologia 618-83-19
● Gastrologia 421-11-64 w. 281
● Internia, choroby metaboliczne 421-37-82
Czyn. ryz. chor. wień. 421-92-22 w. 243
Leczenie niestrawności 618-86-49
● **Badania diagnostyczne**
RTG 618-81-14, 618-84-12
Hormonalne, cytologiczne 421-41-02
USG i biopsja 421-92-22 w. 205
Diag. wirus zapal. wątroby C i B
cytomegalii 421-92-22 w. 255
Helicobacter pylori 618-86-47 (13-15)
Gastroskopia 618-86-47 (13-15)
● **Badania laboratoryjne** (pełny zakres,
24 h i cito 618-85-69 (8¹⁵-15⁰⁰),
618-85-42, 618-83-02 (15⁰⁰-8¹⁵))

**HORMON - DIA
LABORATORIUM**

→ **BADANIA HORMONALNE**
→ **MARKERY NOWOTWOROWE**
→ **CHOROBY ZAKAŻNE**
→ **PEŁNY ZAKRES BADAŃ KRWI
I MOCZY**

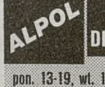
Kraków, Mazowiecka 25,
(012) 633 44 55 w. 20-06
632-77-32

APARATY SŁUCHOWE

● sprzedaż ratalna ● niskie ceny ● zniżki dla stałych Klientów

♦ bezpłatne badania słuchu ♦ miniaturowe modele
♦ indywidualne dopasowanie ♦ dobór komputerowy
♦ naprawy i regulacje ♦ profesjonalna obsługa

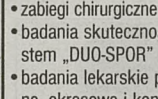
“FONMED” S.C. KRAKÓW, ul. św. Katarzyny 4 (wejście od Augustiańskiej)
D-2238 Informacja i zapisy: TEL. 656-18-06, www.fonmed.com.pl

ALPOL **OŚRODEK
DIAGNOSTYCZNO-MEDYCZNY**

pon. 13-19, wt. 13-19, śr. 17-19, czw. 13-19, pt. 13-19
Kraków, ul. Kielecka 7a
tel. 4119613, 4119544 w. 35
0602 358054

**GINEKOLOG CYTOLOGIA
BAKTERIOLOGIA MYKOLOGIA**

Posiewy z pochwy, nosa, gardła, ucha, rany, moczu

**LEKARSKA
SPÓŁDZIELNIA
PRACY
W KRAKOWIE**
Rok założenia 1952

31-013 Kraków, Rynek Główny 37
tel. 422-29-33, 422-88-21, 422-29-53, tel./fax 422-31-38

● Porady lekarskie
● RTG, USG, EKG, PUVA
● pełna diagnostyka laboratoryjna
● zabiegi chirurgiczne (wszystkie esplanady)
● badania skuteczności sterylizacji te-
stem „DUO-SPOR”
● badania lekarskie pracowników - wstęp-
ne, okresowe i kontrolne
● badania kierowców
● druki L-4

**Ulgę podatkową - na świadczenia
zdrowotne w 1999 r. - 296.24 zł**
Wydawanie rachunków

**GINEKOLOGIA
LASER**

**GABINETY
GINEKOLOGICZNO-
POŁOŻNICZE**

**POŁOŻNICTWO, GINEKOLOGIA
ONKOLOGIA, KOLPOSKOPIA**
cytologia, próby ciążowe, analityka.
USG-KTG-EKG (10-19)
Długa 30, rejestr. 8: tel. 632-80-80, 633-02-58

**PRZYZODNIA
LEKARSKA**
Kraków, Madalińskiego 10,
tel. 266-66-57 w godz. 8.00-19.00

Chirurg, endokrynolog, ginekolog - położnik, internista,
neurolog, dermatolog, poradnia wieku rozwojowego,
stomatolog, seksuolog, urolog, laryngolog.

USG - pełny zakres, EKG, KTG, cytologia,
próby ciążowe, biocenoza, analityka,
rehabilitacja lecznicza, badania
nasienia, badania okresowe dla kierowców

**GABINET LEKARSKI**
DIAGNOSTYKI ULTRASONOGRAFICZNEJ
Kraków, ul. Szwedzka 27 (Przych. Rej.)

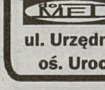
● PEŁNY ZAKRES BADAŃ USG DOROSŁYCH I DZIECI
● BAD. SUTKÓW, TARCZYCY ORAZ BIOPSJE (BAC)
● GINEKOLOGIA I POŁOŻNICTWO (głównie EV)
● ECHOKARDIOGRAFIA
● USG BIODER-PROFILAKTYKA ● ORTOPEDA
DOROSŁYCH I DZIECI ● OPISY ZDJEĆ KARDIOLOGICZNYCH
rejestracja godz. 8⁰⁰ - 19⁰⁰
(0-12) 267-69-66

RENTGEN USG

KRZYSZTOF WYROBEK
SPECJALISTA RADIOLOG.
Kraków, Smoleńsk 25a,
tel. 422-00-63.
Pełny zakres badań dorosłych i dzieci.
KRÓTKIE TERMINY

**APARATY
SŁUCHOWE**

wysoka jakość - niskie ceny-raty
laryngolog-indywidualny dobór-
również w domu pacjenta

**F.U.P.H. "dor-MED"
KRAKÓW**
ul. Urzędnicza 10, tel. 632-41-74
oś. Urocz. 2, tel. 644-27-55

**CENTRUM
LECZENIA
OTYŁOŚCI**

31-115 Kraków, ul. Garncarska 8

● leczenie nadwagi i otyłości pod
kontrolą lekarzy specjalistów
● pełna diagnostyka laboratoryjna
● wieloletnie doświadczenie
● gwarantowana skuteczność

od pon. do sob. godz. 9-18, tel. 012/423 02 38

**MULTIMEDICA**

KARDIOLOG, NEUROLOG,
ENDOKRYNOLOG, REUMATOLOG,
INTERNISTA, DERMATOLOG,
EKG.

ul. Czysta 8, tel. 633-46-62
czynne 14.00 - 19.00

USG

JAMA BRZUSZNA, GINEKOLOGIA
-POŁOŻNICTWO, TARCZYCA, PIERSI

BADANIA USG-DZIECI, ul. Długa 30

Codz: 9-20; sobota: 9-14
tel: 632-80-80, 633-02-58

**KARDIODENT**

ul. Królewska 56/2, tel. 423-44-22.

KARDIOLOG (dorośli i dzieci)
EKG, EKG wysiłkowy, Holter serca i ciśnieni-
owy, ECHO-Doppler u dorosłych i dzieci, lecze-
nie nadciśnienia, NEUROLOG, ENDOKRYNO-
LOG, REUMATOLOG, GRYPY-SZCZEPINIENIA.

USG jamy brzusznej.

**OŚRODEK DIAGNOSTYCZNO-
LECZNICZY „CHIRURGIA
JEDNEGO DNIA”**

Kraków
ul. Trynitarska 11
tel. 423-52-74,
656-00-55 w. 193
pon. - pt.
w godz. 7³⁰-19³⁰

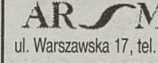
● OPERACJE LAPAROSKOPOWE
- pęcherzyka żółciowego, przepuklin,
wyrostka robaczkowego
diagnostyczne i inne)
● **CHIRURGIA OGÓLNA**
- operacje tarczycy, jelita grubego i
odbytu
● **CHIRURGIA NACZYŃNIOWA**
- leczenie zachowawcze, operacyjne
● **PULMONOLOGIA I ALERGLOGIA**
- szybka diagnostyka schorzeń płuc
● **CHIRURGIA KOLANA I REKI**
● **CHOROBY PRZEWODU
POKARMOWEGO, WĄTROBY
I DRÓG ŻOŁCIOWYCH, OTYŁOŚĆ**
● **LARYNGOLOGIA OPERACYJNA**
- plastyka nosa, uszu i inne
● **PSYCHIATRIA** - leczenie uzależnień
● **OSTRE I PRZEWLEKŁE ZESPÓŁY
BÓLOWE**
● **UROLOGIA** - porady, zabiegi
● **ONKOLOGIA** - choroby sutka
● **ENDOKRYNOLOGIA**
● **USŁUGI PIELĘGNIARSKIE**
- w domu pacjenta
● **SZCZEPINIENIA PRZECIW
ŻÓŁTACZCE I GRYPY**
● **BADANIA LABORATORYJNE**
● **USG - PEŁNY ZAKRES**
- m.in. USG naczyń, echo

PRACOWNIA ANALITYCZNA

Pn-pt 6³⁰-9³⁰, soboty 8⁰⁰-9³⁰
Krowoderskich Zuchów 23/31
TAKŻE WIZYTY DOMOWE

**ANALIZY W NAGŁYCH
ZACHOROWANIACH**
tylko w domu pacjenta 18-21

Wyniki w tym samym dniu
tel. 634-17-84

**AR MEDICA**

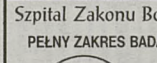
ul. Warszawska 17, tel. 633-18-67, 423-38-34

LIPOPLASTYKA
* odsysanie nadmiaru zniekształcającego tłuszczu
(głównie z brzucha, bioder, ud, tyłek)
* powiększanie i ujednolicanie piersi
* usuwanie bruzd nosowo-wargowych oraz zmarsz-
czek twarzy i szyi
* powiększanie warg, korekty nosa, uszu, biżni
* przeszczepianie włosów
* nieoperacyjne leczenie żylaków
chirurgia plastyczna i estetyczna w pełnym zakresie

**CM**
OŚRODEK MEDYCZNY

Kraków, ul. Mazowiecka 4-6
tel. (012) 634-33-69,
633-21-11,
633-66-66 w. 233
pn.-pt. g. 8-20

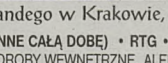
**SZEROKI ZAKRES
SPECJALISTYCZNYCH USŁUG
MEDYCZNYCH,
STOMATOLOGICZNYCH,
LABORATORYJNYCH**

**SZPITAL ZAKONU BONIFRATÓW**
ul. Jana Grzegorzego w Krakowie

Szpital Zakonu Bonifratrów św. Jana Grzegorzego w Krakowie, ul. Trynitarska 11

PEŁNY ZAKRES BADAŃ LABORATORYJNYCH (CZYNNIE CAŁĄ DOBĄ) • RTG • USG • ENDOSKOPIA
• GABINETY LEKARSKIE: CHOROBY WEWNĘTRZNE, ALERGLOGIA, LARYNGO-
LOGIA, GASTROLOGIA, DERMATOLOGIA, UROLOGIA,
OPIEKĄ POLIATYWNA, LECZENIE BÓLU, NEUROLOGIA,
KARDIOLOGIA, CHOROBY PIERSI, NACZYŃ OBWODO-
WYCH, ODBYTU, ODBYTNICZNY, JELITA GRUBEGO
OGÓLNA, NACZYŃNIOWA, ONKOLOGICZNA, PROKTO-
LOGICZNA

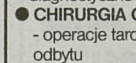
• **CHIRURGIA:**
ZABIEGI OPERACYJNE, AMBULATORIJNE I STACJONARNE
ZAPRASZAMY CHOROBY W GODZ. 10-19 PN.-PT.
REJESTRACJA I INFORMACJA TEL. 421-20-23 godz. 8-16 lub 656-00-55 w. 116

**SZPITAL ZAKONU BONIFRATÓW**
ul. Jana Grzegorzego w Krakowie

Szpital Zakonu Bonifratrów św. Jana Grzegorzego w Krakowie, ul. Trynitarska 11

PEŁNY ZAKRES BADAŃ LABORATORYJNYCH (CZYNNIE CAŁĄ DOBĄ) • RTG • USG • ENDOSKOPIA
• GABINETY LEKARSKIE: CHOROBY WEWNĘTRZNE, ALERGLOGIA, LARYNGO-
LOGIA, GASTROLOGIA, DERMATOLOGIA, UROLOGIA,
OPIEKĄ POLIATYWNA, LECZENIE BÓLU, NEUROLOGIA,
KARDIOLOGIA, CHOROBY PIERSI, NACZYŃ OBWODO-
WYCH, ODBYTU, ODBYTNICZNY, JELITA GRUBEGO
OGÓLNA, NACZYŃNIOWA, ONKOLOGICZNA, PROKTO-
LOGICZNA

• **CHIRURGIA:**
ZABIEGI OPERACYJNE, AMBULATORIJNE I STACJONARNE
ZAPRASZAMY CHOROBY W GODZ. 10-19 PN.-PT.
REJESTRACJA I INFORMACJA TEL. 421-20-23 godz. 8-16 lub 656-00-55 w. 116

**SZPITAL ZAKONU BONIFRATÓW**
ul. Jana Grzegorzego w Krakowie

Szpital Zakonu Bonifratrów św. Jana Grzegorzego w Krakowie, ul. Trynitarska 11

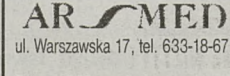
PEŁNY ZAKRES BADAŃ LABORATORYJNYCH (CZYNNIE CAŁĄ DOBĄ) • RTG • USG • ENDOSKOPIA
• GABINETY LEKARSKIE: CHOROBY WEWNĘTRZNE, ALERGLOGIA, LARYNGO-
LOGIA, GASTROLOGIA, DERMATOLOGIA, UROLOGIA,
OPIEKĄ POLIATYWNA, LECZENIE BÓLU, NEUROLOGIA,
KARDIOLOGIA, CHOROBY PIERSI, NACZYŃ OBWODO-
WYCH, ODBYTU, ODBYTNICZNY, JELITA GRUBEGO
OGÓLNA, NACZYŃNIOWA, ONKOLOGICZNA, PROKTO-
LOGICZNA

• **CHIRURGIA:**
ZABIEGI OPERACYJNE, AMBULATORIJNE I STACJONARNE
ZAPRASZAMY CHOROBY W GODZ. 10-19 PN.-PT.
REJESTRACJA I INFORMACJA TEL. 421-20-23 godz. 8-16 lub 656-00-55 w. 116

**AR MEDICA**

Kraków, ul. Warszawska 17, tel. 633-18-67, 423-38-34
czynne od pon. do pt. 8⁰⁰-19⁰⁰.

Specjaliści wszystkich dziedzin:
● Diagnostyka: USG, gastroscopia, rektoskopia ● Okulistyka - soczewki kontaktowe ●
Diagnostyka kardiologiczna: EKG, EKG wysiłkowe - bieżnia, echokardiografia ● Badania:
analityczne, biochemiczne, enzymatyczne, hormonalne ● Chirurgia: ogólna, naczyniowa,
onkologiczna, plastyczna w pełnym zakresie, lipoplastyka ● hipertermia - leczenie chorób
prostaty ● leczenie niepłodności ● medycyna naturalna ● medycyna przemysłowa

**AR MEDICA**

ul. Warszawska 17, tel. 633-18-67, 423-38-34

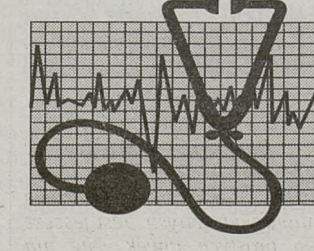
Zespół Kompleksowej
Terapii Seksuologii

- leczenie impotencji
- leczenie pochwy
- innych zaburzeń seksualnych
u kobiet i mężczyzn

**DELTA - INTERLAB**
KRAKÓW, Baszta 24
7³⁰-10 i 15-17

**ANALITYKA
CYTOLOGIA
BAKTERIOLOGIA**
także **HELICOBACTER**

 **421 17 52**
Analizy dla zakładów pracy



Informator Medyczny

PRYWATNA KLINIKA DERMATOLOGICZNA ZDROWIE

■ Monitorowanie i leczenie zmian barwnikowych i nowotworów skóry
■ Diagnostyka i leczenie grzybic
■ Ciężkie postacie trądzika
■ Choroby włosów
■ Konsultacje wielospecjalistyczne

Kraków, ul. Krakowska 30,
tel. 656-25-57, 656-36-84

CENTRUM REHABILITACJI ZDROWIE

■ bóle kręgosłupa
■ bóle nóg
■ bóle i zawroty głowy
■ komputerowe badanie stóp
■ pełny zakres zabiegów

Kraków, Hotel „Royal”, ul. św. Gertrudy 28
(od strony Plant), tel. 429-53-99

NAPRAWA PROTEZ na poczekaniu

● korony, mosty z porcelany.
● **LECZENIE PROTEZY W CIĄGU 1 DNIA.**
ul. Łokietka 13, tel. 633-97-88.
8.30-20.00.

STOMATOLOGIA PROTETYKA ORTODONCJA

BEZBOLESNE BOROWANIE LASEREM
UL. AUGUSTIAŃSKA 13
tel. 656-56-44
od g. 8 do 20

Gabinet Stomatologiczny

Kraków, ul. Wielopole 9, tel. 423-16-87
● stomatologia zachowawcza
● protetyka w pełnym zakresie
● chirurgia (zabiegi w narkozie)
● ortodoncja (aparaty ruchome)

Możliwość kredytu na wykonanie usługi

PolDent

Centrum stomatologii

Biernackiego 3 (bocna Kazimierza Wielkiego),
tel. 633-44-42, (090) 666-788
- bezbolesne borowanie laserem twardym (usuwanie próchnicy)
- bezbolesne zabiegi w znieczuleniu miejscowym i narkozie
- bezbolesne usuwanie zębów przy użyciu lasera
- chirurgia stomatologiczna implanty
- stomatologia dziecięca
- leczenie protetyczne
- stomatologia zachowawcza
- profilaktyka próchnicy – lakierowanie
- protezy natychmiastowe
- najnowsze wypełnienia chemo i światłoutwardzalne
- bezbolesne usuwanie kamienia nazębnego ultradźwiękami
- rekonstrukcja złamanych zębów
- wkłady koronowo-korzeniowe
- laser - ortodoncja - parodontologia

Niedziela i święta 9-20

NOWA HUTA

SPECJALIŚCI CHOROBY WEWNĘTRZNYCH
USG | **ECHO**
JAMY BRZUSZNEJ TARCZYCY | KARDIOGRAFIA DOPPLEROWSKA
PLAC CENTRALNY-OS. CENTRUM E 15 (OBOK APEKI) | 644-10-49

KRIOMED

* CHIRURGIA: naczyniowa, proktologiczna, dziecięca * GINEKOLOGIA * DERMATOLOGIA: dorośli, dzieci * KOLONOSKOPIA * GASTROSKOPIA * USG

Kraków, Friedleina 8,
tel. 633-82-82

FAMA - DENT

PROTETYKA ORTODONCJA
CHIRURGIA - NARKOZY
KRAKÓW - 637-28-04
UL. KRÓLEWSKA 65a
MYŚLENICE - 274-21-14
UL. SOBIESKIEGO 4

CENTRUM STOMATOLOGII ESTETYCZNEJ „DENTINA”

Pełny zakres usług stomatologiczno-protetycznych.
Rynek Podgórski 12,
TEL. (012) 423-54-45

KRAK-DENTAL polsko-niemieckie

Laboratorium Techniki Dentystycznej
Usługi dla gabinetów stomatologicznych
GABINET STOMATOLOGICZNY
- specjalistyczne leczenie zachowawcze
- bezbolesne usuwanie zębów
- protezy, korony, mosty, rekonstrukcje
pon-pt. 9 - 20, sob. 9-12,
ul. Rakowicka 1, tel. 421-08-66

EuroDent

CENTRUM DENTYSTYKI
Leczenie zachowawcze, ortodoncja
protetyka, chirurgia, implanty,
RTG panoramiczny
Konsultacje profesorskie
Choroby przyzębia i błon śluzowych
Pl. Biskupi 18, pn.-pt. 8-20, sob. 9-16
tel. 634-58-93, 634-24-09

APARATY SŁUCHOWE

DIAGNOSTYKA • DOBÓR KOMPUTEROWY
tel. 422-22-91
tel./fax 422-52-13
31-025 Kraków
ul. M. C. Skłodowskiej 4
Niskie ceny • Raty
Viennatone, Resound, Interton, Iso-sonic

STOMATOLOGIA

ANNDENTAL - stomatologia, protetyka, ortodoncja. Grzegorzeczka 12, tel. 411-36-62. Protezy nielamiowe.

EXPROM

PROTEZY BEZ KLAMER METALOWYCH, NAPRAWY, DOSTAWY ZĘBÓW
ul. Kurasia 26, tel. 266-01-18,
pon.-pt. 8.00 - 19.00, sob. 10.00-16.00
SUPEREKSPRES!
Miła obsługa, b. przystępne ceny, wysoka jakość usług

PORADNIA STOMATOLOGICZNA OS. WIDOK, TEL. 638-02-02

ul. Balicka 14 a (od ulicy Na Błonie)
Lekarze specjaliści w zakresie:
- stomatologii zachowawczej
- protetyki
- chirurgii
- ortodoncji
Bezpłatne porady. Rentgen

KARDIODENT

ul. Królewska 56/2,
tel. 423-44-22.
rej. tel. pon.-pt. 9-19
PORADNIA STOMATOLOGICZNA
pełny zakres usług.
ORTODONCJA

STOMATOLOGIA

LECZENIE, PROTEZOWANIE, PORCELANA, REKONSTRUKCJE ZŁAMANYCH ZĘBÓW
LASEROWE LECZENIE BEZ WIERTŁA
ul. Szlak 53 (14-20), tel. (012) 423-31-92

Poradnia specjalistyczna abcMED

konsultacje
alergologiczna, pulmonologiczna, internistyczna, badania spirometryczne, testy skórne, inhalacje, immunoterapia
rejestracja czynna od poniedziałku do piątku w godzinach od 10 do 18
KRAKÓW, ul. J. Lea 114, tel. 637 63 70
OSRODEK INFORMACJI MEDYCZNEJ DLA ALERGIKÓW
http://www.medicinet.com.pl

Specjalistyczne Centrum Diagnostyczno-Zabiegowe MEDICINA

30-307 Kraków, ul. Barska 12,
tel. 266-50-62, 266-96-65
DIAGNOSTYKA I LECZENIE SCHORZEŃ REKI
Dr med. Mariusz BONCZAR
• rekonstrukcje pourazowe ścięgien, tętnic i nerwów
• zmiany zwyrodnieniowe i reumatyczne stawów
• wyrostki skórne i blizny
• deformacje i przykurcze palców
• przewlekłe zespoły bólowe
• zespoły ucisków nerwowych
• wady wrodzone
• choroby nadgarstka, stawu łokciowego i barkowego
• zranienia mięśniowe
• stany zapalne, guzy
• pourazowe deformacje układu kostno-stawowego
• deformacje paznokci
konsultacje, leczenie zachowawcze i operacyjne oraz rehabilitacja

APARATY SŁUCHOWE PHILIPS

MARKE-MED
KRAKÓW, ul. Śląska 3
tel. (012) 633 56 81
pon.-pt. 9.00-18.00

GABINET CHIRURGII PLASTYCZNEJ

KRAKÓW, ul. Mazowiecka 108
tel. 633-41-66
czynny 14-16.
OPERUJĄ CZŁONKOWIE POLSKIEGO TOWARZYSTWA CHIRURGII PLASTYCZNEJ.

EEG - GRAF - MED

KRAKÓW UL. JÓZEFITÓW 19B
EEG Z OPISEM DZIECI I DOROSŁY
NEUROLOGDZ
NEUROPEDIATRY
PSYCHIATRY
PSYCHOLOGDZ
TEL. (012) 633-03-96.
PRACUJEMY OD PON. DO PT. 9⁰⁰ - 19⁰⁰.

DOSTAWY zębów, protezy natychmiastowe, naprawy, ekspres. Poniedziałek-niedziela 10.00-18.00, Wrocławska 19/5, (012) 632-90-24.

EKSPRESOWA naprawa protez. 10.00-18.00, Aleja Słowackiego 50.

JERZY DOROŻYŃSKI - zabiegi w narkozie, protezy natychmiastowe, UL. Gwiazdźista 9 (bocna Kobierzyńskiej), tel. 413-28-52, 0601-513-056.

„KAMA DENT”. Stomatologia, protetyka, protezy (3 dni), renciści - 20%. Prądnicka 59. (012) 633-14-74.

LIBRODENT 8-20, ul. Librowszczyzna 3, 421-09-62. Pełny zakres usług, rentgen.

„PE-SYNDROMEX” Centrum stomatologii, Starowiślna 1. 012/422-04-91. Pełny zakres usług.

PRIMA-DENT Centrum Usług Stomatologicznych, ul. Cieszyńska 16. Tel. (012) 632-30-20. Promocyjne ceny!

PROIMED - ul. Na Błonie 3B/34, 637-76-24. Pełny zakres, bezpłatne porady. Rentgen. Pogotowie. Pn.-sob. 9-20, NIEDZIELA 9-15.

POGOTOWIE stomatologiczne 17.00-23.00. 0501-252-934.

POGOTOWIE stomatologiczne, ul. Mogilska 121. Czynne pon.-sob. 10.00-21.00, niedziela 9.00-15.00. (012) 413-04-66.

PROTEZY, wizyty domowe. „ADH-dent” 415-81-90.

STOMATOLOGIA, narkoza, protezy natychmiastowe (raty), ul. Teligi 8/216, 414-12-99.

STOMATOLOGIA, protetyka, os. Zgody 7/35 (Świat Dziecka). (012) 644-29-70.

USUWANIE ZĘBÓW w znieczuleniu miejscowym i ogólnym. Wykonywanie protez natychmiastowych. 633-82-82. Friedleina 8.

WIE-MAR-DENT - stomatologia zachowawcza, chirurgia, protetyka. Laboratorium. Bonifikata. Pon.-piątek 9-19, sobota 9-13, tel. 637-14-41, Stachewicza 3 (Azory).

RENTGEN ZĘBÓW PANORAMICZNY, PUNKTOWY, ul. św. Gertrudy 8 - codz. 8-19, soboty 9-14. NAJTANIAJ. 421-92-72.

GLOBUS

PEŁNY ZAKRES USŁUG STOMATOLOGICZNYCH
specjalizacja:
LECZENIE CHOROBY DZIAŁEŁ ORAZ BŁONY ŚLIZOWEJ, JAMY USTNEJ, KONSULTACJE PROFESORSKIE
WĘGERSKA 4/1
656-30-56
9-14
15-20 pon.-pt.
sob. 9-14

NOWA HUTA CENTRUM STOMATOLOGICZNO-PROTETYCZNE

os. Złoty Wiek 77,
tel. 649-92-10
pełny zakres usług stomatologiczno-protetycznych
pon.-pt. 9-20 **RATY**

GJB Gabinet Stomatologii Estetycznej

lek. stom. Barbara Borowska-Jachym
- korekta kształtu i koloru zęba
- korony porcelanowe, chirurgia
os. Teatralne 10 (kino „Świt”) tel. (012) 644-89-01.
ORTODONCJA

PRODENT

os. Niepodległości 3 (pawilon)
czynne codziennie od godz. 10.00-18.00
soboty 10.00-14.00
● stomatologia ● protetyka
Informacja całodobowa 0601 50 28 35
30% zniżka emeryci i renciści

STOMATOLOGIA

PEŁNY ZAKRES USŁUG
ul. Lubelska 18
godz. 14 - 21
tel. 632-32-32

MEDICINA

usuwanie zębów i korzeni zębowych w narkozie, protezy natychmiastowe.
al. Pokoju 3,
412-68-20, 412-24-59.

Przychodnia Stomatologiczna

ul. Kalwaryjska 92, tel. 656-47-73
■ leczenie zachowawcze
■ leczenie protetyczne
■ zabiegi chirurgiczne
■ LECZENIE ORTODONTYCZNE
Czynne 8-20, sobota 8-18
NIEDZIELA 10-15

GABINET STOMATOLOGICZNY

BEZ LĘKU, BEZ BÓLU, NA WESOŁO!
ul. św. Gertrudy 19
tel. 422-94-88

POLSKO AMERYKAŃSKA KLINIKA STOMATOLOGICZNA DENTAMERICA

KRAKÓW, PL. SZCZĘPAŃSKI 3,
Tel. 421 89 48
● stomatologia zachowawcza i kosmetyczna ● protetyka - implanty STRAUMANN'A - Szwajcaria
● chirurgia - zabiegi w narkozie - wybielanie zębów ● RTG PUNKTOWY i PANORAMICZNY
WŁASNE LABORATORIUM
Pn - pt 9⁰⁰ - 20⁰⁰, sob., niedz. 9⁰⁰ - 14⁰⁰.

STOMATOLOGIA DZIECIĘCA JUNIORDENT

STOMATOLOGIA DZIECIĘCA, LECZENIE ZACHOWAWCZE, WAD ZGRYZU, CHIRURGIA, PARODONTOLOGIA, LOGOPEDA
RENTGEN, NARKOZY
KONSULTACJE PROFESORSKIE
KRAKÓW, Pl. Matejki 8, II p., tel. 422-78-51, 421-72-24 pon.-pt. 9-19, sob 9-14



Informator medyczny

ukazuje się codziennie.
Abonament miesięczny uprawnia do szczególnie korzystnych warunków finansowych.

Informacja szczegółowa dla ogłoszeniodawców:
tel. 421-99-77

Zapraszamy

Jeszcze dwa lata temu Jorguś systematycznie chodził do roboty w składnicy złomu i przez głowę by mu nie przeszło, że figura geometryczna będzie źródłem jego sławy, pieniędzy, a na koniec kłopotów.

Kula zaczęła drażnić jego podświadomość pod wpływem barwnego filmu o piratach. Admirał prowadzący kampanię przeciw morskim zbójom miał w gabinecie ogromny globus w statywie. Jorgusiowi miniatu- ra naszego globu bardzo się spodobała i zapragnął mieć taką w domu. Przeglądał szkolny atlas córki, to i owo odbił na ksero, na wycucie kombinując przy powiększaniu map, potem ręcznie podkolorował, a następnie w piwnicznym warsztaku zmajstrował metalowy statyw, oczywiście z materiałów z odzysku. Po dwóch miesiącach Jorguś w zasadzie był gotów do wykonania globusa, gdyby nie problem kuli.

Nie wiedział, jak się zabrać do jej wykonania. Figura musiała być duża – ponad metr średnicy, no i naturalnie gładka, żeby naklejone fragmenty map leżały jak trzeba. Szukał w sklepach z rozmaitymi akcesoriami, lecz niestety nie mógł znaleźć. Z braku zasadniczej części musiał projekt ku swe- mu rozgoryczeniu zarzucić. Na pół roku nawet o nim zapom- niał i wcale nie zaglądał do warsztatu.

Z pomocą przyszedł, jak wielu ludziom z pasją tworze- nia, przypadek. Razem z kole- gami wyładowywali kolejną ciężarówkę złomu, kiedy naraz pośród innych rupieci błysnęły dwie srebrzyste półkule. Tknię- ty niespodzianą radością kon- struktor globusa odłożył je za- raz na bok, przed fajrantem przerzucił przez płot w rosnące obok krzaki, po czym przy po- mocy szwagra przewiózł na dwukółce do domu.

Wyglądały niczym alumi- nium, ale jak na ten stop, były zbyt ciężkie – mówi. – Stał kwa- soodporna z kolei tak łatwo nie dałaby się zarysować. Każda z półkul miała na czubku dziu- rę, przez którą mogła wejść ludzka głowa. Doszliśmy ze szwagrowskim do wniosku, że te blachy służyły do celów woj- skowych i nawet żem się prze- straszył, że je zabrałem. Szwag- ier tłumaczył, że nie ma cze- go, bo jakby armii były po- trzebne, to by nie wyrzucała.

Półkule prezentowały się pięknie, nastroczyły jednakże problem techniczny, jak się okazało – nie do rozwiązania domowymi metodami. Po pierwsze ich krawędzie nie da- wały się skleić żadnym klejem, po drugie niczym nie można było podkleić oraz wyspachlo- wać wspomnianych dziur. Nic się tajemniczego metalu nie chciało mocno złapać, na sku- tek czego przygotowane wcze- śniej mapy również były bezu- żyteczne.

Tak więc Jorguś nie wyko- nał, jak zamierzył – globusa, za to bezwiednie

został uzdrowicielem

i to sławnym, przez te dwie półkule właśnie. Ponieważ od- dzielnie go denerwowały, po- stawiał jedną na drugiej, lepiąc krawędzie autokitem. Ledwie się trzymały, lecz robiły wraże- nie kuli, więc delikatnie umie- ścił je w kacie piwnicy i przy- stawiał workiem z ziemniakami.

– Ja wiem, że to głupie, ale ciągle mnie do nich ciągnęło – ki- wa filozoficznie głową. – Wie- działam, że do niczego się nie nadają, ale szedłem se od czasu do czasu na nie popatrzeć. Sia- dałem na skrzynce po jabłkach i z godzinę mogłem siedzieć, nie odrywając oczu.

Zaskakująca użyteczność kuli objawiła się w okoliczno- ściach niespodziewanych

i wręcz dramatycznych. Jorguś uciął sobie poobiednią drzem- kę, gdy skądś, jakby spod ziemi doszły go rozdzierające jęki. Z początku je zlekceważył, ale gdy trwały nieprzerwanie kilka minut, wstał z wersalki i zaczął nasłuchiwać. Doszedł do wnio- sku, że dobiegają z piwnicy i poszedł sprawdzić.

Światło było zapalone, zaś w kacie, przy jego półkulach, coś się szamotało. To „coś” przy bliższych oględzinach

ADAM ŻYWIECKI

Kula szczeręścią

Jorguś solidnie pracował osiem godzin w składnicy złomu, zaś uzdrawianiem zajmował się popołudniami

okazało się jego synkiem Eci- kiem. Wiedziony ciekawością ośmiolatek wsadził głowę w je- den z otworów kuli i nie mógł jej wyciągnąć. Nic dziwnego, głowę miał Ecik wyjątkowo du- żą, co zresztą nikomu nie prze- szkadzało, bowiem według Jor- gusia zapewne dlatego synek jest taki dobry z matematyki.

Wydobycie czaszki chłopca z otworu okazało się niełatwe, przez co aż do wieczora cho- dził z półkulą na szyi niczym z kryzą. Największy problem był z Ecikiem, kiedy chciało mu się do ubikacji. Jorguś ze szwagrem we dwóch przechy- lali półkulę, żeby na skos zmie- ściła się w drzwiach, no i mu- sieli ją podtrzymywać, żeby dziecku

nie urwała głowy.

Przez pół dnia smarowano podbródek chłopczyka oraz krawędzie otworu w metalu to masłem, to smalcem, to kre- mem, żeby dało się balast zdjąć. W końcu pomógł towot w dużej ilości.

Umęczony zmaganiem Jor- guś spoczął w fotelu przed tele- wizorem. Zaczynał się wieczor- ny film, gdy do pokoju weszła żona i spytała:

– Ty! Zauważyłeś, że Ecik przestał się zacinąć?

Rzeczywiście, jąkanie, z którym nie mógł sobie pora- dzić lekarz, minęło jak ręką od- jął. Oczywiście, nikt nie wiązał tego z kulami, a jeśli już, to tu- macząc, że emocje towarzyszą- ce wyjmowaniu głowy z otwo- ru wywarły zbawienny wpływ na psychikę Ecika.

Nieświadom niczego Jorguś znów postawił półkulę na pół- kuli, wetknął w kąt i przystawił ziemniakami. W parę dni póź- niej żona posłała go po kompot ze śliwek. Jorgusiowi chciało się pić, więc będąc jeszcze w piwnicy odkręcił przykryw- kę i łyknął wprost ze słoika. Zak- rzuszył się i nie mógł złapać tchu!

Kiedy wreszcie doszedł do siebie, zaskoczony, ale i cieka- wy pociągnął małeńki łyżczek. Nie było wątpliwości – zawar- tość słoika stanowiła śliwowi- ca! Jorguś jak na człowieka o naturze badacza przystało otwarł natychmiast słoiki z kompotem jabłkowym oraz porzeczkowym. Płyn nie miał wprawdzie mocy tego ze śli- wek, ale bez wątpienia również był roztworem alkoholu.

Żona nie chciała wierzyć, lecz

w obliczu dowodów

nie pozostało jej nic innego. Od tego czasu piwnica stała się ulubionym miejscem spotkań Jorgusia ze szwagrem.

– Tak żeśmy sobie siadywa- li, otwierali jakiś słoiczek i dys- kutowali. Szwagrowski najczę-

ściej siedział plecami do złą- czonych półkul i pewnego dnia powiada: „Jorguś, przecież mnie korzonki od pewnego cza- su przestały napier...”. I wtedy właśnie mnie tknęło!

Jorguś to i owo czyta, nawet nie mało, bo ma kumpla w składnicy makulatury i tam- ten wyciąga z tego, co segregu- je, ciekawsze druki. W jednym z czasopism był artykuł o cu- downych własnościach egip- skich piramid.

tecznej. Włożył do wnętrza sre- brzystej bryły starą maszynkę jednorazowego użytku, tak tę- pą, że nawet córka przestała jej używać do golenia włosów na nogach. Rankiem brzeszczot był ostry niczym nowy!

O tego czasu zaczęła się

wielka kariera

Jorgusia. Najpierw sam zachę- cał znajomych skarżących się na rozmaite dolegliwości, by spróbowali mocy jego magicz-

nego przyrządu. Z czasem nie musiał, gdyż jego sława roze- szła się szeroko. Na tyle, że krótką charakterystykę działal- ności i osiągnięć zamieszczono w jednej z książek o cudow- nych uzdrowicielach.

Jorguś solidnie pracował osiem godzin w składnicy, zaś uzdrawianiem zajmował się po- południami. Jeśli chory był or- gan mieszczący się w dziurach półkul, najczęściej któraś

choć uzdrowiciel nie z każdym się napił.

– Prawdę mówiąc, to Jorgu- siom od pieniędzy ryło na czachy – krzywi się sąsiad, wy- raźnie zazdrosny. – Spanieli, proszę pana, tak, że ledwo się odklaniali.

Jorguś kupił sobie garnitur, bowiem kilka razy zapraszano go do stolicy, by wygłaszał wy- kłady o wspaniałym działaniu swojej kuli w ramach VCU – STVY INTERNATIONAL. Prze-

jawem rosnącej zamożności fa- milii było futro, w którym Jor- gusiowa pokazywała się w ko- ściele oraz „cienkuś”, używany, lecz wyglądający jak nówka. Żeby móc nim jeździć, rodzina posłała córkę na kurs prawa jazdy.

Prawdziwą

rozterkę przeżył

Jorguś wówczas, kiedy zgłosił się doń na leczenie zastępca



Fot. PAP/CAF

to jej cudowne oddziaływanie musi być oczywiste!

W niedzielę zjawiła się w odwiedzinach teściowa, która łącznie przy krojeniu chleba paskudnie przecięła sobie kciuk. Kiedy Jorguś zapropono- wał, by włożyła rękę do kuli, najpierw go wyśmiała, potem jednak dała się namówić. Rana zagoiła się prędzej niż na kun- dlu, do kolacji już prawie nie było śladu.

Wieczorem właściciel blach potanowił dokonać próby osta-

z kończyn, polecał go tam wło- żyć. Jeśli było to niemożliwe, sadzał „pacjenta” na worku z ziemniakami lub jakiejś skrzynce i kazał odsiedzieć ze dwie godziny. Mężczyźni czę- sto łączyli przyjemne z poży- tecznych, to znaczy kupowali w hurtowni parę słoików kom- potu i przynosili do piwnicy. Wychodziło taniej niż jabole, moc trunku była pod wpływem półkul zwykle większa od byle wina, no i przyjemniej się ga- wędziło przy otwartym słoiku,

burmistrza. Kłopot związany był z tym, że cierpiał na bóle głowy, zaś czaszkę, jak na przedstawiciela władzy przy- stało, miał większą nawet niż Ecik. Nie mieściła się w otwo- rach kuli i już, zaś przesiady- wanie obok nie przynosiło po- zytywnych skutków.

– Dobrze byłoby mieć przy- chylność takiego faceta – kom- binował Jorguś – bo córka mia- ła już chłopaka i trzeba się by- ło spodziewać, że wyjdzie za mąż. A tej fisyz podlega gospo-

darka komunalna i mógł po- móc w załatwieniu mieszkania. Myślałem o tym, żeby otwór powiększyć, ale bałem się, że przez to kula może stracić lecz- nicze właściwości...

Nękany przez bóle promi- nent był jednak natrętny i obie- cywał:

– Pomóż pan, ja też pomo- gę!

Tak więc któregoś popołu- dnia wypili Jorguś ze szwa- grem dwa słoiki kompotu, wzięli pilniki i powiększyli średnicę jednego z otworów o dwa centymetry. Wicebur- mistrz poddał się kuracji na- stępnego dnia z rewelacyjnym rezultatem. Był tak zadowolony, że Jorguś wyłuszczył mu prośbę związaną z mieszka- niem i otrzymał przyrzecze- nie, że lokal zostanie przy- dzielony najszybciej jak bę- dzie można.

W dwa tygodnie później wa- gon przywiózł do składu złomu dwie następne metalowe pół- kule – tyle że znacznie więk- sze, o średnicy blisko trzech metrów.

– Nie zaprzeczę, napaliłem się od razu – przyznaje Jorguś. – Miałem odłożone trochę pie- niędzy, postanowiłem więc za- inwestować,

pojść na całość

i przejść na zawodowstwo.

Kupił półkule od właściciela składnicy i zwolnił się z pracy. Nie było mowy, żeby wnieść blachy do piwnicy i Jorguś nie miał takiego zamiaru. Liczył, że w kuli o takich gabarytach bę- dzie można prowadzić terapię zbiorową, a poza tym wprowa- dzać do środka... zwierzęta, na- wet konie i krowy. Sława uzdro- wiciela sięgała bowiem już tak szeroko, że nawiedzali go rolni- cy z okolicznych wsi, prosząc, by leczyl domową gadzinę.

Jorguś wykonał przy pomo- cy szwagra wysoką wiatę, dol- ną półkulę podparli od dołu pa- roma pustakami, wewnątrz wstawili drewniany podest, zaś na zewnątrz pochylnię, żeby można było wejść lub wprowa- dzić choćby i krasulę. Górna półkula zawieszona została na potężnym bloku umożliwiając- ym jej podnoszenie i opusz- czanie. To rozwiązanie podsu- nął brat Jorgusia, który przyje- chał go odwiedzić w okresie świąteczno-noworocznym.

Bratu powodziło się kieps- ko, przyżenił się niegdyś na Pomorzu i gdy padły PGR-y, ra- zem z żoną wegetowali na za- siłkach dla bezrobotnych. No, i wiedziony współczuciem Jor- gusa, gdzieś tak przy szóstym słoiku kompotu, podarował braciszkowi mniejszą półkulę.

– Masz, powiedziałem, po- magaj ludziom, żebyś i ty użył trochę dobrobytu.

Goście wyjechali, zaczął się styczeń i Jorguś ponownie za- częł przyjmować pacjentów. Niestety, coś było nie tak, szu- kającym zdrowia jakoś się nie poprawiało. Mało tego, niektó- rzy doznawali uszczerbku. Ja- kiś gość z Krakowa, który chciał się pozbyć kurzajek, doznał po wizycie w kuli uporczywego, bezustannego swędzenia ciała, które nijak nie dało się zniwelo- wać. Rolnikowi, który przyniósł króliki z pragnieniem, by „lepiej żarły”, królice kociły młode z dwiema głowami. Burmistrzo- wi, który zjawił się ponownie z nawrotami bólów, po dwóch godzinach pobytu we wnętrzu wielkiej kuli wypadły wszystkie włosy, więc nic dziwnego, że przestał oferować mieszkanie, zaczął się natomiast odgrażać.

Ogarnięty paniką Jorguś na- pisał do brata z żądaniem zwro- tu mniejszej kuli. Niestety, jak to w pegeerze, zaraz po powro- cie braciszka do domu ktoś już pierwszej nocy urwał kłodkę w komórcie i jedną z półkul ukradł, a drugą bodaj podeptał, gdyż wyglądała jak zmięty ar- kusz kartonu...

Domy (bez) opieki

Każdy pensjonariusz powinien wybrać sobie lekarza pierwszego kontaktu w przychodni

(INF. WL.) W znowelizowanej w grudniu ustawie o pomocy społecznej nie przewidziano zatrudniania lekarzy w domach pomocy społecznej. Domy dziecka, domy pomocy społecznej i domy samotnych matek mogą zapewnić swoim mieszkańcom tylko opiekę pielęgnacyjną. Każdy dom jest natomiast zobowiązany umożliwić im korzystanie z opieki lekarskiej przewidzianej ustawą o powszechnym ubezpieczeniu zdrowotnym. Oznacza to, że każdy pensjonariusz powinien wybrać sobie lekarza pierwszego kontaktu w przychodni.

Pielęgniarki, rehabilitanci, fizyoterapeuci, pracownicy socjalni i psycholodzy nadal mogą być zatrudniani w domach pomocy, ale takiej możliwości nie mają już interniści albo psychiatry. Tymczasem podopieczni takich domów wymagają specjalnej opieki, a przewlekłe i obłożnie chorzy – ciągłego nadzoru lekarza. Lekarze rodzinni, którzy mają się nimi teraz zajmować, niechętnie przychodzą do domów pomocy – właśnie ze względu na specyfikę pracy z takimi osobami.

- Dyrektorzy zakładów opieki zdrowotnej twierdzą, iż stan zdrowia pensjonariuszy domów opieki jest gorszy niż stan innych pacjentów, dlatego będą oni stanowić większe obciążenie dla placówek zdrowia. Kasa chorych nie brała takiego obciążenia pod uwagę i nie przeznaczyła dla placówek większych środków na obsługę pensjonariuszy - mówi Józefa Grodecka, dyrektor Miejskiego Ośrodka Pomocy Społecznej w Krakowie, który ma w swoich domach 2200 podopiecznych. Placówki zdrowia odmawiały ich przyjmowania, jednak kasa chorych zagroziła sankcjami, gdyż takie działanie jest niezgodne z przepisami. Dyrektor Grodecka uważa, iż po trzech miesiącach funkcjonowania nowego systemu kontrakty z ZOZ-ami mogłyby być renegocjowane (istnieje taka możliwość) i kasa chorych mogłaby przekazywać większe kwoty tam, gdzie ponosi się większe koszty na opiekę nad mieszkańcami domów pomocy.

Pensjonariusze części domów pomocy społecznej, osoby starsze i przewlekłe chore, wymagają jednak całodobowej opieki medycznej. W Domu Pomocy Społecznej im. L. A. Helclów w Krakowie jest takich osób 400. W budżetach domów pomocy nie ma pieniędzy na etaty dla lekarzy, dlatego 31 stycznia także tutejsi specjaliści dostali wypowiedzenia; będą pracowali jeszcze przez trzymiesięczny okres wypowiedzenia - do końca kwietnia. - Nie jest realne, żeby lekarz rodzinny obsługiwał ten dom - stwierdza dr Katarzyna Szczecińska, koordynująca opiekę nad mieszkańcami. - Tylko 57 na 450 osób jest na tyle sprawnych, że nie wymaga pomocy przy myciu się, poruszaniu. Pielęgniarki nie mogą podawać leków na własną rękę - pogotowie będzie więc wzywane co chwilę.

Z kolei w krakowskim Domu Pomocy Społecznej dla Osób Psychicznie Chorych przy ul. Łanowej problem stanowi opieka psychiatryczna. I ją powinna zapewnić teraz przychodnia. Kłóci się to ze sposobem pracy z pensjonariuszami. - Mamy indywidualne programy opieki, mające doprowadzić do usamodzielnienia osób psychicznie chorych. Potrzebna jest do tego współpraca psychiatry z zespołem wielodyscyplinarnym: pielęgniarką, socjologiem, opiekunem, pracownikiem socjalnym - usłyszeliśmy na Łanowej. - Nasi podopieczni wymagają częstych wizyt, zmiany leków. Do przychodni trzeba będzie ich dowozić, a chorzy często tego odmawiają - przecież nie będziemy tego robić siłą. Psychiatra jest tu zatrudniony jeszcze tylko do końca lutego.

(MM)

Atrakcyjne zabytki

Aleksander Broda - generalnym konserwatorem zabytków

42-letni Aleksander Broda, absolwent wydziału historii sztuki Uniwersytetu Jagiellońskiego powołany został wczoraj przez premiera na stanowisko generalnego konserwatora zabytków. Broda, który od 11 lat był wojewódzkim konserwatorem zabytków w Częstochowie, zastąpił prof. Andrzeja Tomaszewskiego.

Na pytanie, czego najbardziej obawia się w nowej roli, Aleksander Broda odpowiedział, że niepokoi go, czy radni w powiatach doceniają znaczenie zabytków na swoim terenie i przeznaczają na ich ochronę odpowiednie środki finansowe. - Te dobre kultury są przecież atrakcjami turystycznymi, a rozwój turystyki niesie dla mieszkańców wymierne korzyści - dodał.

- Zabytki to nie tylko dawna architektura, to także obszary bogate archeologicznie, to krajobrazy, parki, ogrody, cmentarze, wyposażenie wnętrz obiektów sakralnych, a także zagospodarowanie przestrzenne. Dlatego służby konserwatorskie powinny ściśle współpracować z urbanistami, architektami, przyrodnikami - mówił Broda.

(PAP)

Aleksander Broda poinformował, że w nowym podziale administracyjnym kraju uległa zmianie struktura służb konserwatorskich. Generalny konserwator zabytków - jako organ centralny - powoływany jest teraz przez premiera na wniosek ministra kultury. W 16 województwach działają wojewódzcy konserwatorzy zabytków, natomiast w miastach, które status województwa straciły, powoływane będą zamiejscowe oddziały wojewódzkiej służby ochrony zabytków.

- Chodzi o to, by pracujący w byłych województwach zespoły fachowców nie zostały rozproszone i nadal wykonywały swe zadania, bo przecież ilość zabytków nie zmniejszyła się - powiedział Broda.

Ustawa przewiduje także możliwość powoływania powiatowych i miejskich konserwatorów zabytków. - W najbliższym czasie chciałbym spotkać się z wojewódzkimi konserwatorami zabytków i omówić zasady naszej współpracy - zapowiedział Aleksander Broda.

Pani Dyrektor Danucie Wilkoszewskiej oraz całemu Personelowi Domu Pomocy Społecznej w Krakowie przy ul. Radziwiłłowskiej 8 serdeczne podziękowanie za troskliwą opiekę nad moim Mężem

śp. STANISŁAWEM WILCZYŃSKIM
który w DPS czuł się bezpiecznie i spokojnie jak w domu
składa

Żona Maria Wilczyńska

Z głębokim żalem zawiadamiamy, że dnia 3 lutego 1999 roku, po długiej a ciężkiej chorobie, opatrzona św. Sakramentami, zmarła w wieku 59 lat

Moja Najukochańsza Żona

ś t p

BARBARA CABA

Msza święta żałobna odprawiona zostanie w poniedziałek, 8 lutego o godz. 13.00 w kaplicy na cmentarzu w Grębałowie, po czym nastąpi odprowadzenie Zmarłej do grobowca rodzinnego

Pograżeni w smutku

Mąż i Rodzina

Z głębokim żalem zawiadamiamy, że dnia 31 stycznia 1999 r., po krótkiej chorobie, opatrzona św. Sakramentami, zmarła w wieku 59 lat

Nasza Najukochańsza Żona, Mamusia, Babcia i Siostra

ś t p

TERESA BOROWSKA
z domu Sokołowska

emerytowana nauczycielka

Szkół Podstawowych Nr 92 i Nr 143 w Krakowie.

Msza św. żałobna odprawiona zostanie w sobotę, dnia 6 lutego 1999 r. o godz. 14.20 w kaplicy na cmentarzu w Batowicach, po czym nastąpi odprowadzenie Zmarłej na miejsce wiecznego spoczynku.

Pograżona w smutku

Rodzina

Prosimy o nieskładanie kondolencji.

Z głębokim żalem zawiadamiamy, że 4 lutego 1999 r. zmarł nagle w wieku 70 lat

nasz Najukochańszy i Najdroższy Mąż, Tatuś, Dziadzius i Brat

ś t p

mgr inż. WŁADYSŁAW WOŁEK

Człowiek wielkiej dobroci i szlachetnego serca.

Msza święta żałobna przy Zmarłym odprawiona zostanie we wtorek, 9 lutego o godz. 12.20 w kaplicy na cmentarzu w Batowicach, po czym nastąpi odprowadzenie Zmarłego na miejsce wiecznego spoczynku.

Pograżeni w głębokim smutku

Żona, Córka, Zięć, Wnuczki i Rodzina

Prosimy o nieskładanie kondolencji.

Z głębokim żalem zawiadamiamy, że w dniu 2 lutego 1999 r. w wieku 78 lat zmarła nagle

Nasza Najukochańsza Żona, Mama, Teściowa, Babcia

ś t p

art. mal. JANINA ROSTWOROWSKA
z domu Rodzynkiewicz

Sodalis Marianus

Matka pięciu synów, w tym dwóch kapłanów. Swoim wielkim sercem niosła każdemu radość, pomoc i nadzieję. Przewodnicząca Sodalicji Marianskiej w Krakowie, przewodnicząca Parafialnego Zespołu Charytatywnego przy parafii św. Karola Boromeusza w Krakowie.

Msza święta żałobna odprawiona zostanie 9 lutego 1999 r. w Bazylice NSPJ oo. Jezuitów w Krakowie przy ulicy Kopernika 26 o godz. 10.00. Po mszy św. uroczystości pogrzebowe odbędą się na cmentarzu parafialnym w Bolechowicach k. Krakowa.

Pograżeni w smutku

Mąż, Synowie, Synowe, Wnuki
wraz z całą Rodziną

Zamiast składania kwiatów i wienców prosimy o ofiarowanie datków do puszki na cele charytatywne.

Wyrazy głębokiego współczucia
Panu

Lucjanowi Cichoniowi

Członkowi Zarządu Lurgi Bipronaft S.A. z powodu śmierci ŻONY
składa

Zarząd Przedsiębiorstwa Inwestycyjno - Remontowego
Przemysłu Chemicznego „NAFTOBUDOWA HOLDING” S.A.

W drugą bolesną rocznicę śmierci Nieodżałowanego Męża, Ojca,
Dziadka i Brata

śp. prof. dr. RYSZARDA ZIELENIEWSKIEGO
zostanie odprawiona msza św. za spokój duszy Zmarłego w kościele św. Krzyża w Krakowie w dniu 7 lutego 1999 r. (niedziela) o godzinie 12.00, na którą zapraszamy życzliwych Jego pamięci.

Żona z Rodziną

Z głębokim żalem zawiadamiamy, że dnia 2 lutego 1999 roku, po krótkiej a ciężkiej chorobie, opatrzona św. Sakramentami zmarła w wieku 78 lat

nasza Najukochańsza Ciocia

ś t p

STEFANIA NIEDERMAIER

Msza św. żałobna przy Zmarłej odprawiona zostanie w poniedziałek, 8 lutego o godz. 14.20 w kaplicy na cmentarzu Rakowickim, po czym nastąpi odprowadzenie Zmarłej na miejsce wiecznego spoczynku.

Pograżona w smutku

Rodzina

Ogłoszenia ekspresowe

Praca

AGENCJA przyjmie panie, zakwaterowanie. /012/266-06-36. 614665

APTEKA zatrudni kierownika. 0602-181-621. 614726

BLACHARZA, lakiernika zatrudnię. 0501-68-78-21. 615029

BRYTYJSKIE Towarzystwo Ubezpieczeniowe/fundusz emerytalny/ przyjmie do pracy agentów. 0601-97-74-78. 614939

Jeżeli chcesz zarobić dużo w krótkim czasie, masz wykształcenie min. średnie, lubisz kontakty z ludźmi, zostań przedstawicielem Funduszu Emerytalnego Powszechnego Banku Kredytowego S.A. Zainteresowane osoby prosimy o pilny kontakt telefoniczny pod nr. telefonu (022) 652-59-30 do 31 lub przyjdźcie na spotkanie, które odbędzie się w dn. 6.02.99 o godz. 11.30 oraz 13.00 w klubie Gwiazda na ul. Kopernika 7, w Tarnowie. 275/99a

CUKIERNIKA przyjmę. 012/421-50-06, 0501-43-68-95. 174062

FIRMA handlowa zatrudni magazyniera - kierowcę, wymagane prawo jazdy kat. B,C,E. /012/423-23-93. 614597

FIRMA zatrudni projektantów i asystentów proj. klimatyzacji i wentylacji ze znajomością Autocad, tel. /012/641-53-83 /9.00-10.00/. 613838

FIRMA zatrudni przedsiębiorczą osobę do pracy w marketingu, wymagana znajomość komputera. 012/421-12-50. 614278

FIRMA zatrudni: samodzielnego specjalistę ds. handlowych (chemia, materiały budowlane), pracownika administracyjnego ze znajomością j. włoskiego. Zgłoszenia osobiste w godz. 14.00 - 16.00, Kraków, ul. Węgierska 2a. 6418

FRYZJERKĘ zatrudnię. /012/648-97-18. 614690

FRYZJERKI. 012/649-01-09. 174217

GLÓWNEGO księgowego na 1/2 etatu zatrudni spółka z o. o. /012/634-38-45, 634-37-12. 174213

HYDRAULIKA. /012/633-58-62. 614202

INSTAL - Kraków S.A., ul. K. Brandla 1, 30-732 Kraków, zatrudni operatora żurawia z upr. kl. II, prawem jazdy kat B.C. oraz świadectwem kwalifikacyjnym. Kontakt: 012/65-22-220 lub tel. kom. 0601-42-52-51. 613918

Jeżeli chcesz zarobić dużo w krótkim czasie, masz wykształcenie min. średnie, lubisz kontakty z ludźmi, zostań przedstawicielem Funduszu Emerytalnego Powszechnego Banku Kredytowego S.A. Zainteresowane osoby prosimy o pilny kontakt telefoniczny pod nr. telefonu (022) 652-59-30 do 31 lub przyjdźcie na spotkanie, które odbędzie się w dn. 5.02.99 o godz. 15.00, 17.00 w hotelu Budimex na ul. Podwisłocze 46 w Rzeszowie. 275/99b

KASJERKĘ - rencistkę z doświadczeniem, dyspozycyjną, do pracy dorywczej zatrudni duża firma handlowa. 012/413-70-26 9.00-13.00. 613950

KIEROWNIKÓW i przedstawicieli handlowych zatrudni Powszechne Towarzystwo Emerytalne. Zapewniamy: stały etat, świadczenia ZUS, bezpłatne szkolenia, pensja od 2.000. Tel. 012/656-49-35, 656-41-19. a-190/11/99

KRAWIECTWO damskie, konstruktora odzieży zatrudnię. /012/423-61-56. 614446

MANICURYSTKĘ zatrudnię. 0602-114-789. 614269

MYŚLENICE, zatrudnię 3 osoby z wykształceniem średnim. 0604-21-92-43. 614373

OPIEKUNKĘ do 95-letniego mężczyzny. Tel. 0601-48-03-01. 174180

PIZZERIA zatrudni kierowcę. 012/423-50-01. 615038

POMOC domowa, praca we Włoszech, do 45 lat. /012/636-91-57. 614254

PROFESJONALNYCH akwizytorów zatrudniemy. 012/644-86-22 w. 177, 0602-724-728. 617203

Jeżeli chcesz zarobić dużo w krótkim czasie, masz wykształcenie min. średnie, lubisz kontakty z ludźmi, zostań przedstawicielem Funduszu Emerytalnego Powszechnego Banku Kredytowego S.A. Zainteresowane osoby prosimy o pilny kontakt telefoniczny pod nr. telefonu (022) 652-59-30 do 31 lub przyjdźcie na spotkanie, które odbędzie się w dn. 6.02.99 o godz. 17.00 w hotelu Łysogóry (dawniej Centralny) w Kielcach. 275/99c

PRZEDSTAWICIELI handlowych zatrudni Powszechne Towarzystwo Emerytalne. Oferujemy: stały etat, świadczenia ZUS, szkolenie bezpłatne, pensja od 2000 zł. 012/656-49-35 656-41-19. 614389

PRZYJMĘ barmankę do pracy w dyskotekce. /012/421-17-71, po 18.00. 614873

(Dokończenie ogłoszeń ekspresowych na str. 22)

Z głębokim żalem zawiadamiamy,
że dnia 1 lutego 1999 r.
zmarł nasz serdeczny Kolega

mgr LESZEK POPLAWSKI

długoletni nauczyciel i wychowawca.

Zapamiętamy Go jako dobrego kolegę,
wzorowego nauczyciela,
szlachetnego człowieka.

Wstrząśnięci Jego nagłą śmiercią
łączmy się w chwilach ogromnego smutku
z Rodziną Zmarłego

Dyrekcja, Nauczyciele, Pracownicy,
Uczniowie i Słuchacze
z Zespołu Szkół Mechanicznych Nr 4

Nagle i niespodziewanie odszedł
nasz nauczyciel i wychowawca

mgr LESZEK POPLAWSKI

Pozostanie w naszej pamięci
szlachetny człowiek,
wspaniały nauczyciel,
przyjaciół młodzieży.

Żegnają Go

Słuchacze
Zespołu Szkół Mechanicznych Nr 4

Ś † p

**Prof. zw. dr hab. inż.
EUGENIUSZ ZAJĄC**

Długoletni, ceniony nauczyciel akademicki związany od początku
pracy z Wydziałem Górniczym Akademii Górniczo-Hutniczej
w Krakowie. Profesor był wychowawcą i nauczycielem wielu pokoleń
inżynierów górniczych zawsze służąc im wszechstronną wiedzą.
Wykazywał duże zaangażowanie wykonując swoje akademickie
obowiązki. Był wielokrotnie nagradzany, m. in. otrzymał Krzyż
Kawalerski Orderu Odrodzenia Polski, Złoty Krzyż Zasługi,
Medal Komisji Edukacji Narodowej, nagrody Rektora AGH.
Pozostanie na zawsze w naszej pamięci.

Uroczystości pogrzebowe odbędą się w dniu 8.02.1999 r.
o godz. 11.40 na cmentarzu w Batowicach.

Dziekan, Rada Wydziału Górniczego AGH,
Pracownicy i Studenci Wydziału

**ZAKŁAD USŁUG
POGRZEBOWYCH „LILIA” S.C.**
Kraków, ul. św. Łazarza 19, tel. 421-24-80
zakład czynny w godz. 7 - 16

poleca

**BEZPŁATNE USŁUGI POGRZEBOWE
W RAMACH ZASIŁKÓW ZUS**

Sprzedaż trumien, obsługa żałobników, transport
krajowy i zagraniczny, kremacja, wieńce, nekrologi.

KOMPLEKSOWĄ OBSŁUGĘ POGRZEBÓW

Dyżur całodobowy, przewóz z mieszkań,
również w niedziele i święta. ☎ **637-88-76**

**ZAKŁADY
POGRZEBOWE**
Przedsiębiorstwa Usług Komunalnych Sp. z o.o.

ul. Rakowicka 41, 7.00 - 16.00, tel. 412-40-60, ul. Rakowicka 35a, 7.00 - 16.00,
święta 8.00 - 14.00, tel. 411-47-76

cm. Grębałów 7.30 - 15.30, sobota 8.00 - 14.00, tel. 645-31-61
ul. Reduty, obok cmentarza Batowice, całą dobę,
również w niedziele i święta, tel. 411-35-26, 411-45-02, 411-45-04
cm. Podgórze, 7.30 - 15.30, tel. 656-55-11

**BEZGOTÓWKOWE USŁUGI POGRZEBOWE
w ramach zasiłków ZUS, KRUS i inne**

Kompleksowa obsługa pogrzebów, duży wybór trumien,
obsługa żałobników, transport krajowy i zagraniczny,
kremacja, wieńce, nekrolog, formalności w USC.

**CAŁODOBOWY PRZEWÓZ Z MIESZKAŃ,
także w soboty i święta**
☎ **411-45-02,** ☎ **411-45-04**

Pani

mgr Danucie Tiahnybok

wyrazy głębokiego współczucia z powodu śmierci OJCA
składają

Dyrekcja, Pracownicy oraz
Słuchacze Centrum Kształcenia Ustawicznego

Panu

Prezesowi Mieczysławowi Majczak

wyrazy współczucia z powodu śmierci TEŚCIA
składają

Rada, Zarząd i Pracownicy
PUH „Prof-us”

Panu

**Prof. zw. dr. hab. inż. Janowi Lechowi
Lewandowskiemu**

wyrazy głębokiego współczucia z powodu śmierci MATKI
składają

Prezydium i Zarząd Główny Stowarzyszenia
Technicznego Odlewników Polskich

Panu Doktorowi

Adamowi Wójcikowi

z Przedsiębiorstwa Usług Medycznych
„Centrum Medyczne - Nowa Huta” Sp. z o.o.
najszczerze wyrazy współczucia z powodu śmierci OJCA
składają

Zarząd, Dyrekcja i Współpracownicy

Panu Doktorowi

Zbigniewowi Półchłopkowi

z Przedsiębiorstwa Usług Medycznych
„Centrum Medyczne - Nowa Huta” Sp. z o.o.
najszczerze wyrazy współczucia z powodu śmierci ŻONY
składają

Zarząd, Dyrekcja i Współpracownicy

Serdeczne wyrazy wdzięczności i podziękowanie za modlitwę
i życzliwość Przyjaciółom, Znajomym, Rodzinie i wszystkim, którzy
uczestniczyli w uroczystościach pogrzebowych

śp. KAZIMIERZA TRZUPKA
a w szczególności ks. proboszczowi, księżom parafii
N.N.M.P. w Gdowie i współcelebrującym mszę św. żałobną
składają

Żona, Siostra i Dzieci z Rodzinami

Z głębokim smutkiem i żalem przyjęliśmy wiadomość
o śmierci naszego Kolegi

**lek. med. płk. WP
MARIANA CZEKAJA**

długoletniego pracownika Naszego Oddziału.
Rodzinie Zmarłego składamy wyrazy
głębokiego współczucia

Pracownicy
Klinicznego Oddziału Chirurgii
Urazowej i Ortopedii
5 Wojskowego Szpitala
Klinicznego w Krakowie

Z głębokim żalem zawiadamiamy,
że dnia 31 stycznia 1999 r. zmarła, po ciężkiej i długiej chorobie
Najukochańsza Mama, Teściowa, Babcia i Prababcia

Ś † p

HALINA KOŚCIUSZKO
wdowa po śp. Stanisławie

Msza św. żałobna odprawiona zostanie w piątek,
5 lutego 1999 r. o godz. 14.00
w kościele św. Marcina w Krzeszowicach,
po czym nastąpi odprowadzenie Zmarłej
na miejsce wiecznego spoczynku.

Pograżeni w głębokim smutku

Synowie i Córki z Rodzinami

W dniu 30 stycznia 1999 r.
zmarła

mgr ALEKSANDRA BZDULSKA

długoletni zasłużony radca prawny

Rodzinie Zmarłej
wyrazy głębokiego współczucia
składają

Rada Okręgowej
Izby Radców Prawnych
w Krakowie

W pełni bólu i żalu zawiadamiamy,
że dnia 27.01.1999 r. zmarła,
po krótkiej i ciężkiej chorobie, w wieku 76 lat

Ś † p

IRENA RZYMIEK

Najdroższa Mama, Żona, Babcia i Prababcia

Uroczystości pogrzebowe
odbędą się na cmentarzu Rakowickim
10 lutego 1999 r. o godz. 11.40.

Pograżeni w głębokim smutku

Syn, Mąż, Wnuczka i Rodzina

Prosimy o nieskładanie kondolencji.

Z głębokim żalem zawiadamiamy, że dnia 31 stycznia 1999 r.,
po długiej i ciężkiej chorobie, opatrzona św. Sakramentami,
zmarła w wieku 71 lat

Nasza Najukochańsza Mamusia, Babcia, Prababcia i Siostra

Ś † p

ALICJA RUDNICKA
z domu Świtalska

Msza św. żałobna odprawiona zostanie w piątek,
dnia 5 lutego 1999 r. o godz. 10.20
w kaplicy na cmentarzu w Grębałowie,
po czym nastąpi odprowadzenie Zmarłej
na miejsce wiecznego spoczynku.

Pograżeni w smutku

Córka, Zięć, Wnuki, Bracia i Rodzina

Serdecznie dziękuję
Zespołowi Pracowników
II Klinicznego Oddziału Chorób Wewnętrznych,
5 Wojskowego Szpitala Klinicznego w Krakowie -
Kierownikowi Oddziału Panu płk. dr. n. med. Andrzejowi Lipce,
Pani dr. Marioli Mróz - Zawistowskiej,
Panu dr. med. Zbigniewowi Pazdro,
Panu dr. Zbigniewowi Zimmerowi
oraz Paniom Pielęgniarkom
za wieloletnią opiekę medyczną i niesienie pomocy
w czasie długiej i bardzo ciężkiej choroby mojej

śp. MAMY

KRYSTYNY PŁOSKOŃ

Barbara Chwiałkowska z Rodziną

Z głębokim żalem zawiadamiamy, że dnia 30 stycznia 1999 r.,
po długiej a ciężkiej chorobie, opatrzony św. Sakramentami,
zmarł w wieku 75 lat

Nasz Najukochańszy Mąż, Tato, Dziadek i Brat

Ś † p

JÓZEF MACHAJ

emerytowany długoletni pracownik
Zakładu Poszukiwań Nafty i Gazu w Krakowie.

Msza św. żałobna przy Zmarłym
odprawiona zostanie w sobotę, 6 lutego 1999 r. o godz. 11.40
w kaplicy na cmentarzu w Batowicach,
po czym nastąpi odprowadzenie Zmarłego
na miejsce wiecznego spoczynku.

Pograżeni w smutku

Żona, Córki, Syn, Synowa, Zięciowie,
Wnuki, Brat i Rodzina

Ogłoszenia ekspresowe

(Dokończenie ogłoszeń ekspresowych ze str. 20)

Praca

Do salonu samochodowego osobę dynamiczną, reprezentacyjną zatrudnię
tel. 413 19 47

PRZYJMĘ przyuczoną pomoc do cukierni, Walka Walewskiego 14.

PRZYJMĘ sprzedawcę do sklepu spożywczego. 012/644-13-53.

RESTAURACJA zatrudni pomoc kuchenną. 012/430-09-67.

Jeżeli chcesz zarobić dużo w krótkim czasie, masz wykształcenie min. średnie, lubisz kontakty z ludźmi, zostań przedstawicielem Funduszu Emerytalnego Powszechnego Banku Kredytowego S.A. Zainteresowane osoby prosimy o pilny kontakt telefoniczny pod nr. telefonu (022) 652-59-30 do 31 lub przyjdźcie na spotkanie informacyjne w Nowym Sączu w dn. 8.02.99 r., godz. 14.00 i 16.00 oraz 18.00 hotel "Beskid", ul. Limanowskiego 1.

RESTAURACJA zatrudni kucharza. 012/430-09-67.

SAMODZIELNEGO cukiernika przyjmę. 012/632-00-51, 012/633-92-24.

SZWAJCARSKI fundusz emerytalny. 012/413-07-46, 0601-47-92-16.

ZAKŁAD przyjmie samodzielnego narzędziowca z wieloletnią praktyką od zaraz. 012/270-30-26, 090-37-11-22.

ZATRUDNIĘ kucharzy i kelnerów. 012/653-22-77 wew. 156.

PTE Skarbiec Emerytura zatrudni doradców klienta
Kraków i okolice.
Zapewniamy:
- umowę o pracę
- nieprzeciętne zarobki
Zgłoszenia 425-15-62

ZATRUDNIMY młode osoby do roznoszenia ulotek. Spotkanie informacyjne: „Cafe Sukiennice” poniedziałek 8.02.99 godz. 16.00.

Dla Naszego Klienta, wiadącego w świecie dostawcy podzespołów motoryzacyjnych, zatrudniającego 50.000 osób w ponad 120 fabrykach na świecie poszukujemy do zakładu w okolicy Krakowa

INŻYNIERÓW

(z minimum dobrą znajomością angielskiego)
* Kierownika Logistyki Przemysłowej
* doświadczenie kierownicze w logistyce
* Zakupów - mechanika, dośw. tech./handlowe
* Jakości Produkcji Przemysłowej - zagadnienia narzędziowe, kontrola jakości, chętnie mechanik
* Sprzedaży - dośw. tech./handlowe, prezentacje

TECHNIKÓW:

* Organizatora Produkcji - dośw. kierownicze
* Utrzymywania Ruchu - mechanika, automatyka
* Utrzymywania Ruchu - mechanika, energetyka, SEP
* Kontroli Jakości - praktyki metrologiczne, badania fizyczne, chemiczne, laboratoryjne
* Logistyki - planowanie produkcji, komputer

Zgłoszenia (CV, list motywacyjny) przysyłać:
BANK KADR "TEST" - Doradztwo Personalne
Smoleńsk 29, Kraków fax 421 8750, tel. 429 6315



Szukam pracy

GŁÓWNA księgowa poszukuje pracy. 012/632-65-17.

KOSZTORYSOWANIE, instalacje sanitarne. 012/411-78-14.

Nauka

ANGIELSKI, nauczycielka, w domu ucznia. 012/422-10-25.

NIEMIECKI. 012/266-83-15.

Kupno

KUPIĘ grobowiec lub 2 miejsca w Bronowicach. 012/636-53-78 po 20.00.

UŻYWANE: stół, krzesła, szafa, łóżko, inne. 012/411-06-84.

Sprzedaż

CYKLINIARKĘ. 0604-241-750.

KLACZ + żrebak, rodowód. 012/281-61-97.

LADĘ, krajalicę. 012/641-00-12.

NOWY piec złotniczy do wypalania tulei. 012/657-20-21.

ORYGINALNE, pełne, drewniane wyposażenie sklepu odzieżowego. Cena 12.500,-, możliwość negocjacji, ul. Mikołajska 4, tel. 012/422-56-87 (10-18).

OVERLOCKI, stebnowki - tanio. 0501-405-537.

SPRZEDAM garaż murowany, z kanałem - Biały Prądnik. 0602-716-591.

SPRZEDAM biuro podróży Sp. z o.o. 0602-716-591.

WYPOCZYNEK. 012/645-38-32.

Zwierzaki

HUSKY. 012/421-11-91.

JAMNIKI długowłose. 012/413-81-97.

KOCIĘTA perskie. 012/633-36-63.

ODDAM w dobre ręce wyżył krótkowłosego 2,5-rocznego. 012/654-75-07.

OWCZARKI niemieckie. 012/647-50-23.

SZNAUCERKI miniaturowe. 012/278-64-59.

Motoryzacyjne

A. A. Auta powypadkowe, uszkodzone kupię. 012/645-02-85, 012/647-13-64.

A. Auta powypadkowe kupię. 012/645-03-72.

ASTRA 1.6, 1992, sprzedam. 012/648-44-48.

AUDI 100 avantt 2.0 TD, sprzedam. 012/644-41-87.

AUTA osobowe, dostawcze, ciężarowe kupię. 012/647-30-83.

BMW 318i, 1984, w rozliczeniu tańszy. 012/271-12-04.

CAMPING sprzedam. 012/657-42-45.

CINQUECENTO 700, 1997, sprzedam. 012/655-68-80.

CINQUECENTO 900, 1996, 20.000 km, czerwony. 012/422-59-39, 012/411-24-03.

CINQUECENTO 900, 1994, sprzedam. 0604-444-184.

FAVORIT 1991, sprzedam. 012/653-22-66.

FAVORITKĘ 1991, 1995 sprzedam. 0601-94-75-92.

FIAT 126 p, 1989, cena 2.800,-, granatowy. 012/422-59-39, 411-24-03.

FIAT 126p EL, 1996, pilnie sprzedam. 012/422-96-06.

FIAT Siena, 1.6, sprzedam. 012/637-82-24.

FORD Escort kombi, 1.6, 16V, 1994, sprzedam. 0501-450-715.

FORD Scorpio 1995, nowy model, czarny metalic, pełne wyposażenie, 43.000,-/012/415-46-06.

FORD Sierra 1.6. 0602-368-009.

FORD Sierra 1.6 1987 r., 012/278-46-69.

FORD Sierra 1.8, rok. prod. 87, instalacja gazowa, cena 11.500, tel. (012) 422-35-01.

GOLF II, 1.8, 1988. 012/278-44-84.

ŁADĘ 2107 sprzedam. 0601-94-75-92.

OKAZJA! Fiat Brawa, odbiór salon już, raty Autotak. 090-331-006.

OPEL Corsa 1.2, VI 97 r., 24.000. 012/648-38-15 po 18.00.

PEUGEOT 406 ST, 1.8/ 96, sprzedam. 012/636-10-95 /16-21/.

POLONEZ Truck 1,9D, 2,5 roku sprzedam, 090-33-22-00.

PUNTO 75SX, 1995, sprzedam, 22.000,-/012/281-81-39.

RENAULT 19 Chamade. 012/658-42-35.

SPRZEDAM Fiata 126el, 1996, biały. 012/634-41-71 (17.00-21.00).

SPRZEDAM FSO, 1990. 012/645-14-32.

SPRZEDAM Opel Vectra, 1.6, 1989/90. 012/645-29-40.

SPRZEDAM Peugeot Boxer, 1994 XII, 2,5 TD, 35.000. 012/2702-169.

SPRZEDAM Poloneza 1994 + przyczepkę bagażową. 012/411-09-65.

SPRZEDAM Skoda Favorit 1991. 012/633-01-33.

SPRZEDAM Skodę Favorit. 012/285-00-13.

SPRZEDAM Tico, listopad 1996. 014/686-77-00.

TIPO 1995, cena 18.500. 012/425-52-09.

UNO 1.0, 1997, po wypadku. 0501-182-655.

VW Passat CI 1.8i, 1990, sprzedam. 012/422-18-29, 012/658-93-09, 0602-789-421.

VW Passat combi, 1.6 Diesel, 1987. 012/633-39-73.

Lokale

A. A. Agencja wynajmowania mieszkań. 012/422-01-10.

A. A. Wynajmowanie mieszkań, lokali. 012/636-60-04.

ATRAKCYJNY lokal biurowy, ul. Mackiewicz, wynajmiemy. 012/421-56-23, 0602-24-19-76.

AZORY, dwupokojowe, umeblowane, telefon, wynajmie właściciel. 012/638-12-86.

CAŁKOWICIE wykończone 63 m², nowe mieszkanie o wysokim standardzie, ul. Radzikowskiego, sprzedamy. 012/411-97-08, 0602-50-11-58.

DANAX - szeroka oferta mieszkań. 012/656-21-33.

DEBIE, 2-, 3-pokojowe kupimy. (012)632-61-88.

DO wynajęcia lokal, 88 m², Starowiślna. 012/423-64-45.

DO wynajęcia 150 m² produkcyjne. 0501-688-784.

DO wynajęcia 3-pokojowe. 012/644-14-94.

DO wynajęcia garsoniera samotnym. 012/653-01-61.

DO wynajęcia lokal biurowy. 0602-211-791.

DO wynajęcia lokal handlowy 250 m², atrakcyjna lokalizacja oraz cena. 0501-315-277.

DO wynajęcia małe mieszkanie oraz dwupokojowe. 012/659-00-40, 658-76-18.

DO wynajęcia mieszkanie. 012/425-89-24.

DO wynajęcia na biuro 38 m², wysoki parter, Chopina 12, 2 linie telefoniczne. 012/632-42-71.

DO wynajęcia niekremujący pokój z telefonem. 012/415-09-34.

DO wynajęcia tani pokój. 0601-50-56-68.

DO wynajęcia trzypokojowe - Śródmieście. 012/659-00-40.

DWUPOKOJOWE, 50 m² sprzedam. 012/267-01-24.

DWUPOKOJOWE do wynajęcia (Bronowicka). 012/655-70-95.

DWUPOKOJOWE, Kraków, do 90.000, kupię. 012/429-41-39.

DWUPOKOJOWE, Wzgórza Kzesławickie - 500-, wynajmiemy. 012/644-32-97.

FIRMA poszukuje dużego pomieszczenia magazynowego w Krakowie na hurtownię cytrusów, rampa obowiązkowa. 012/644-51-73, 642-15-74.

GARSONIERA. 012/645-10-44.

GARSONIERA do wynajęcia. 012/647-70-65.

GARSONIERA do wynajęcia. 012/655-99-08.

GARSONIERA, Huta - 500- wynajmiemy. 012/425-74-92.

GARSONIERA, telefon, Azory. 012/266-43-81.

GARSONIERE, 35.000, sprzedamy. 012/429-23-13.

GARSONIERE, 400,- oferujemy. 012/430-10-14.

„JAMAR” - wynajmiemy lokale użytkowe: Zabłocie, Lubicz, Karmelicka, Sucha, Wiślicka oraz mieszkania: Bernardyńska, Jerzmanowskiego, Serkowski, Łagiewniki. 012/266-19-06, 267-47-64.

JEDNOPOKOJOWE, Kraków, Huta, kupię. 012/429-41-39.

JEDNOPOKOJOWE, Krowodrza, 87.000,-, sprzedamy. 012/425-74-92.

KOMANDOSÓW, 2-pokojowe, 47 m² - 108.000 zł. 012/413-07-87.

KUPIĘ 2-, 3-pokojowe, Podgórze, do 100.000. 0501-484-862.

KUPIĘ 3-pokojowe, os. Podwawelskie. 012/641-27-33.

KUPIĘ mieszkanie. 012/632-50-03.

KWATERY, mieszkania. 012/633-26-22.

LOKAL do wynajęcia (warsztat samochodowy), obok stacji benzynowej, Olkusz-Kraków. 012/389-52-46.

MAGAZYN poszukuję. 012/421-68-52.

MIESZKANIA poszukuję. 012/422-01-10.

MIESZKANIE 2-, 3-pokojowe, sprzedamy. 012/644-42-95.

MIESZKANIE 2-pok., 38 m², ul. Zaulek Wieliński, sprzedamy. 012/421-56-23, 411-97-08.

NOWE mieszkania 2-pokojowe, os. Żabinek, sprzedamy. 012/421-56-23, 411-97-08.

OKAZYJNIE sprzedam czteropokojowe mieszkanie 87 m², Krowodrza, pierwsze piętro, 190.000 zł, tel. 012/656-46-56, 0604 208-163.

PIĘĆDZIESIĘCIOMETROWE, Huta, 100.000,-/012/414-17-35.

PIĘKNY pokój. 012/412-57-94.

PILNIE kupię mieszkanie czteropokojowe, ok. 80 metrów, tel. 012/269-15-41, 0604-208-163.

PILNIE sprzedam mieszkanie trzypokojowe 66 m², os. Żabinek, pierwsze piętro, odbiór czerwiec br. Cena 195.000, tel. 012/269-15-41, 0604-208-163.

PILNIE sprzedamy 2- pokojowe, ul. Bojki, 50 m², atrakcyjna cena. 012/266-54-52, 266-69-10.

POKÓJ dla pań. 012/411-58-71.

POKÓJ, Krowodrza. 012/635-16-43.

POSIADAM lokal 50 m² w ścisłym centrum, oczekuję propozycji. Tel. 0602-22-00-49, 012/267-68-32.

POSZUKUJEMY do wynajęcia biura 20-30 m² w Krowodrzy. Tel. 012/632-89-86.

POSZUKUJĘ lokalu na warsztat samochodowy, 50 - 100 m². 012/632-14-74.

POSZUKUJĘ 1-pokojowego do wynajęcia. 012/429-37-34.

POSZUKUJĘ 2-, 3-pokojowego do wynajęcia. 012/648-41-44, wieczorem.

POSZUKUJĘ do wynajęcia małego mieszkania. 012/659-00-40, 658-76-18.

POSZUKUJĘ garażu w rejonie placu Imbromowskiego (ul. Legnicka). 012/415-05-09, 0602-35-07-12.

POSZUKUJĘ lokalu handlowego do wynajęcia, na parterze, do 30 m², rejon ulicy Wielickiej, Prokocim. 0601-47-5-718, 0601-48-10-06.

POSZUKUJĘ lokalu na stolarnię. 0501-460-125.

POSZUKUJĘ pokoju z kuchnią (wynajem). 0603-79-13-84.

SPRZEDAM lokal 17-metrowy. 0501-420-900, 012/641-36-60.

SPRZEDAM lokale, centrum. 012/633-76-92.

SPRZEDAM ładne mieszkanie, Mistrzejowice, II piętro, telefon, balkon. 012/271-41-44 po 17.00.

SPRZEDAM mieszkanie, Skawina. 012/642-12-43.

SZEŚĆDZIESIĘCIOMETROWE, Krowodrza, kupię. 012/414-17-35.

SZUKAM magazynu. 012/632-65-28.

SZUKAM mieszkania od połowy lutego. 012/632-65-28.

TRZYPOKOJOWE 54,2 m², telefon, loggia, 120.000,-. Tel. 012/654-21-49.

TRZYPOKOJOWE, Biały Prądnik, 115.000,-, sprzedamy. 012/425-74-92.

TRZYPOKOJOWE, Podwawelskie, 60 m², cena 155.000 zł, tel. 0602-452-992.

TRZYPOKOJOWE umeblowane, telefon, Meissnera, do uzgodnienia. 012/411-98-98.

WYNAJMĘ parter domu, 100 m². 012/266-59-15.

WYNAJMĘ pokój. 012/647-92-44.

ZDECYDOWANIE kupimy 2-pokojowe w Nowej Hucie. 012/423-62-05.

2 studentkom wynajmę pokój. 012/412-27-54.

Nieruchomości

BRONOWICE, dom do remontu, 310.000,-, sprzeda „Lokla”. Tel. 012/632-89-86.

DZIAŁKA 10-arowa, Marszowiec, sprzedam. 012/421

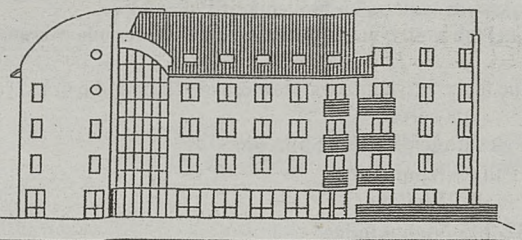
Sprzedaż

PRZEDSIĘBIORSTWO BUDOWLANE „PBMH” Sp. z o.o.

Rozpoczynamy realizację I etapu budynku mieszkalno-usługowego przy ul. Zdunów (okolice Rynku Fałęckiego) w Krakowie.

OFERUJEMY: MIESZKANIA
LOKALE USŁUGOWE
GARAŻE

Budynek 4-kondygnacyjny, technologia tradycyjna
Mieszkania od 38 m² do 105 m².
Cena 1 m² mieszkania od 1950,00 zł - I kw. 1999 r.
Termin zakończenia: I etapu - IV kw. 2000 r.
Zgłoszenia i informacje:
Biuro Prawne „Interwest” Kraków, Rynek Główny 7, tel. 421-92-99.
Przedsiębiorstwo Budowlane „PBMH” Sp. z o.o. Kraków, ul. Mada-
lińskiego 11a, I piętro, pokój 45, tel. 266-95-22.



HURTOWNIA „KRYSTYNA”

Chrzanów, ul. Partyzantów, tel. (032) 623 27 00

- generalny dystrybutor CERAMIKI PARADYŻ I NORDBUD
- bezpośredni importer glazury z renomowanych włoskich i hiszpańskich fabryk
- najtańsze kleje i fugi firm

ATLAS, KERAKOLL, CERESIT

SKLEP FIRMOWY:
KRAKÓW, UL. WIELICKA 44 B, TEL. (012) 423 63 48



FH „MARPOL”

Kraków, ul. Balicka 359
(0-12) 637-28-88, 0602 26-43-16

HURTOWNIA elewacji
winylowych i tynków,
HURTOWNIA parapetów,
SKLEP PATRONACKI

SIDING USA
PANELE

50 wzorów
MDF i PCV

paneli boazerijnych
i podłogowych

POLECA:

PODŁOGI BOAZERIA
Systemy dociepleń PARAPETY



PROMOCJA

SIDING, PANELE,
PODŁOGI,
TARCICA,
WIĘZBY,
STYROPIAN,
TYNKI, FARBY
USŁUGI,
TRANSPORT,
RATY

Kraków, ul. 28 Lipca 7
(Wola Justowska),
tel. (012) 425-22-08,
0601-42-95-50.

UWAGA!!!
NOWE MIESZKANIA!!!

Spółdzielnia Mieszkaniowa „Ruczaj-Zaborze”

informuje, że jest w chwili obecnej na etapie rozpoczęcia realizacji budowy dwóch budynków mieszkalnych na os. Ruczaj, przy ul. Kobierzyńskiej/Miłkowskiego nr 2 i 3.

Przewidujemy budowę mieszkań o pow. od 32 m² do około 139 m² w tym mieszkań dwupoziomowych.

Planowany termin rozpoczęcia realizacji budynku nr 2 - I/1999 r. - zakończenia - III/2001 r.

Planowany termin rozpoczęcia realizacji budynku nr 3 - I kwartał 1999 r. - zakończenia I półrocze 2001 r.

Ponadto w budynku już zasiedlanym przy ul. Miłkowskiego 19 posiadamy jeszcze wolne mieszkanie poddaszowe o powierzchni 71,8 m²

Chętnych do uczestniczenia w realizacji ww. inwestycji zapraszamy do biur Spółdzielni przy ul. Grota-Roweckiego 11 w celu uzyskania dodatkowych informacji.

Informacja pod numerami telefonu:
266-43-60; 266-69-79

finestra

reynolds
architectural systems

OKNA
PCV i ALUMINIUM

FINESTRA
31-988 Kraków, ul. Glinik 95A, tel./fax: (012) 645-32-12, 644-44-95, 644-43-76
ul. Łużycka 63, tel: (012) 658-26-70
Stała Wystawa Budownictwa, Kraków, ul. Klimeckiego 14, paw. 11, tel. (012) 656-04-75
Krakceramic s.c., 30-017 Kraków, ul. Raclawicka 60, tel. (012) 632-75-75, tel./fax (012) 632-90-37
32-050 Skawina, ul. Mickiewicza 29/2, tel: (012) 276-33-92,
00-446 Warszawa, ul. Fabryczna 2 tel./fax: (022) 622-47-95, 622-47-96, 43-300 Bielsko-Biała, ul. 1 Maja 21, tel: (033) 278-65
www.finestra.pl; e-mail: finestra@finetra.pl



DZIENNIK POLSKI

Szanowni Państwo!

Zachęcamy Państwa do obecności reklamowej na łamach naszego magazynu kolorowego „DOM”, który towarzyszyć będzie Targom Ogrzewania i Klimatyzacji AQUATHERM, organizowanym przez Targi w Krakowie w dniach 18-20 lutego br. W naszym dodatku piszemy m.in. o urządzeniach klimatyzacyjnych i grzewczych przydatnych w domu oraz w biurze, technologiach termomodernizacyjnych, konwencjonalnych i niekonwencjonalnych źródłach ogrzewania. Tradycyjnie już opublikujemy listę wystawców i plan targów.

Nasze wydawnictwo ukaże się 18 lutego br.

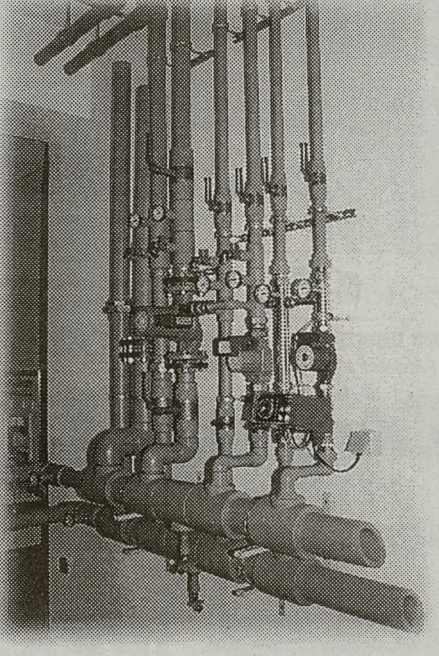
Kolorowy magazyn „DOM”, drukowany na bardzo dobrej jakości papierze w nakładzie ok. 80 tysięcy egzemplarzy, będzie kolportowany wraz z czwartkowym wydaniem „Dziennika”.

Reklamy przyjmujemy do 8 lutego.

Koszt jednostronicowej reklamy to 2 700 zł, 1/2 str. kosztuje 1 600 zł, 1/4 - 950 zł, a 1/8 - 620 zł. Podane ceny nie obejmują podatku VAT.

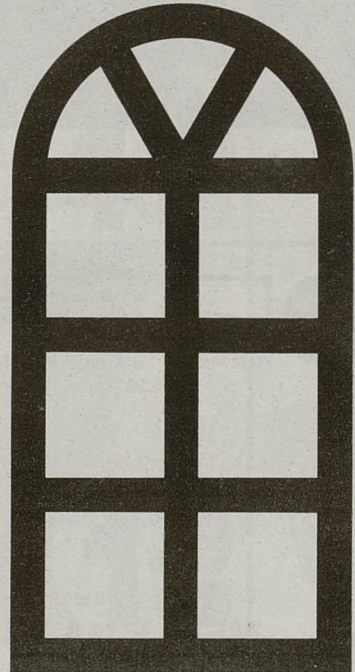
Szczegółowe informacje można uzyskać w:

Biurze Reklam i Ogłoszeń Wydawnictwa Jagiellonia tel. (012) 619-91-45, 619-91-96
Dział Obsługi Klienta tel. (012) 619-91-86, 619-91-85
Dział Sprzedaży Reklam tel. (012) 619-91-32, 619-91-31, 619-91-33, 619-91-34, 619-91-43
Redakcji Magazynów Specjalnych „Dziennika Polskiego” tel. (012) 619-91-13
Oddziałach „Dziennika Polskiego”: Nowy Sącz - tel. (0-18) 443-54-49, Oświęcim - tel. (0-33) 844-16-00
Rzeszów - tel. (0-17) 85-22-478; Tarnów - tel. (0-14) 21-35-20.



Mamy Urodziny
nietypowo
nisko liczymy!*

5
DFB
lat



* ZA OKNA O NIETYPOWYCH:
● ROZMIARACH,
● PODZIAŁACH,
● KOLORACH,
● KSZTAŁTACH.

I DODATKOWO
CIEPŁA SZYBA
k=1,1
BEZ DOPLATY

oferta ograniczona

Kraków: os. Bieńczyce (ul. Szybka 23b), tel. (012) 643 66 02; ul. Kraszewskiego 36, tel. (012) 422 51 00 w. 156; ul. Mackiewicz 14 A, tel. (012) 415 53 65; ul. Orzechowa 1, tel. (012) 266 55 90; ul. Rusznikarska 1/7, tel. (012) 634 19 19; ul. Siedleckiego 7 (box 9), tel. (0501) 420 752; ul. Zabłocie 33, tel. (012) 656 25 37; Bochnia: ul. Kościuszki 1, tel. (014) 611 72 00; Brzesko: ul. Kopernika 14, tel. (014) 663 28 55; Busko-Zdrój: ul. Jasna 10, tel. (041) 378 77 74; Czarny Dunajec: ul. Kamieniec Dolny 65 B, tel. (018) 265 74 65; Dębica: ul. Słowackiego 1, tel. (014) 682 69 23; Gdów: ul. Krakowska 17, tel. (012) 658 96 77; Jędrzejów: ul. Św. Barbary 40, tel. (0602) 468 384; Kazimierz Wik.: ul. Polna 1, tel. (041) 352 20 79; Kłaj: Pawilon nr 2, tel. (012) 284 11 72; Koszyce: ul. Wiśłana 1, tel. (041) 352 46 60 w. 86; Krzeszowice: ul. Kościuszki 44, tel. (012) 282 24 92; Łapczyca: 275, tel. (014) 612 38 22; Mielec: ul. Przemysłowa 10, tel. (017) 788 73 23; Muszyna: Rynek 29, tel. (018) 471 42 65; Myślenice: Rynek 17; Zakliczyn 227, tel. (012) 274 65 43; Niepolomice: Plac Targowy 1J, tel. (012) 281 32 23; Nowy Sącz: ul. Wyszyńskiego 3, tel. (018) 443 44 54; Nowy Targ: ul. Ceramiczna 6, tel. (018) 266 50 89; Olkusz: ul. Mickiewicza 8, tel. (0501) 451 199; Proszowice: Rynek Duży 14, tel. (012) 386 28 42; Rabka: ul. Zakopiańska 8A; Skała: ul. Długa 34, tel. (0501) 417 488; Tarnów: ul. Głowackiego 19, tel. (014) 212 687; Tymbark: Podlas 158, tel. (018) 332 53 12 w. 24; Wieliczka: Łednica Górna 272, tel. (012) 278 63 24; Zakopane: ul. Strążyńska 8A, tel. (018) 201 30 33;

OKNA Z PCV • OKNA Z PCV • OKNA Z PCV • OKNA Z PCV

Różne



Spółdzielnia Mieszkaniowa "Cegielniana" w Krakowie ul. Borsucza 12
**ogłasza przetarg nieograniczony na
 uzyskanie spółdzielczego prawa
 do lokalu mieszkalnego**

nr 1 położonego w Krakowie przy ul. Odrzańskiej 6
 o powierzchni użytkowej 38,80 m kw.
 Termin i miejsce przetargu:
 dn. 18.02.99 r. godz. 10.00 w siedzibie spółdzielni.
 Stawka wywoławcza 2.300 zł/m kw. Wadium w kwocie 4.500 zł płatne w kasie
 sp-ni w dniu przetargu do godz. 9.30.
 Zwrot wadium po zakończeniu przetargu. W przypadku uchylenia się uczest-
 nika, który wygrał przetarg od załatwienia formalności związanych
 z wydaniem przydziału, wadium przepada.
 Mieszkanie można oglądać w przeddzień przetargu, tj. 17.02.99 r.
 w godz. 13.00 do 13.30.
 Bliższe informacje tel. 266-77-96.
 Spółdzielnia zastrzega sobie prawo odstąpienia od przetargu bez podania
 przyczyny.

D-2276

Firma **IMC INVESTMENT S.A.**
 poszukuje pracowników na stanowiska:

• PRZEDSTAWICIEL HANDLOWY

Wymagania: doświadczenie w pracy na podobnym stanowisku, łatwość
 nawiązywania kontaktów, obowiązkowość, aktywność, dyspozycyjność,
 wiek do 35 lat, własny samochód, mile widziana znajomość branży bu-
 dowlanej.

• REFERENT DO SPRAW KSIĘGOWOŚCI

Wymagania: wykształcenie - minimum średnie ekonomiczne, doświad-
 czenie na podobnym stanowisku min. 1 rok, umiejętność obsługi kompu-
 tera, odpowiedzialność, samodzielność, mile widziany własny samochód.

• SEKRETARKA

Wymagania: wykształcenie średnie, bardzo dobra umiejętność obsługi
 komputera i urządzeń biurowych, wiek do 30 lat, doświadczenie na po-
 dobym stanowisku min. 1 rok.

Wszystkim kandydatom oferujemy: możliwość rozwoju, atrakcyjne wy-
 nagrodzenie, pracę w dynamicznym, młodym zespole.

Odpowiednich kandydatów prosimy o kontakt telefoniczny:
 421-33-80, 423-08-40.

Zgłoszenia przyjmujemy do dnia 10.02.1999 r.

0583mk

Oferta dla firm
**OGŁOSZENIA
 NA TELEFON!**

Chcesz zamieścić reklamę
 w „Dzienniku Polskim”

— zadzwoń:

tel./fax 61-99-130

tel. 61-99-131, 61-99-132,
 61-99-133, 61-99-134,
 61-99-135, 61-99-143,
 61-99-153

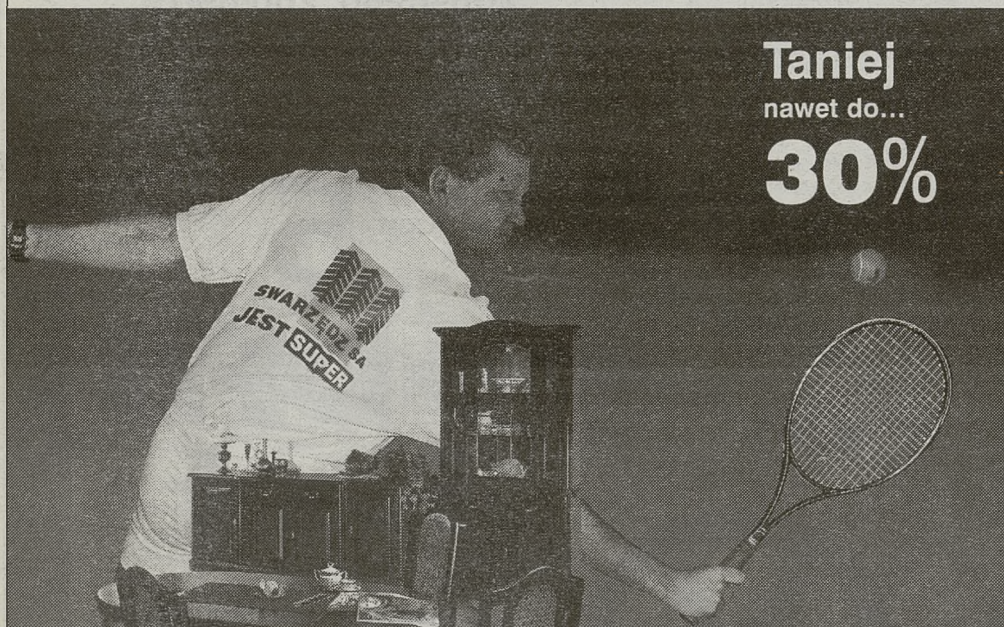
w godz. 10-15.

Przedstawiciel Działu Sprzedaży Re-
 klam poinformuje, doradzi,
 przyjedzie do firmy. Oferta dotyczy tyl-
 ko ogłoszeń ramkowych

Pamiętaj!

Ogłoszenie
 w „Dzienniku Polskim”,
 to ogłoszenie skuteczne!

**SWARZĘDZ SA
 JEST SUPER**



Taniej
 nawet do...
30%

Specjalny katalog
 Swarzędza SA
 w Rzeczpospolitej
 4 marca 1999 roku
 oraz
 w Świecie Kobiety
 23 marca 1999 roku.



ARON

Najbliższe sklepy firmowe **SWARZĘDZ MARKET:**

KRAKÓW, ul. Wadowicka 8A, pawilon MIX

RZESZÓW, ul. Hanasiewicza 10

BIELSKO-BIAŁA, ul. Piłsudskiego 7

Bezpłatna infolinia: 0 800 120 301, Internet: www.swarzedz-sa.com.pl

SWARZĘDZ SA
MEBLE NA LATA

Reklama
 w Internecie
 nowa oferta Dziennika Polskiego

DZIENNIK POLSKI

Szczegółowe informacje:

/webmaster@dziennik.krakow.pl/
 lub telefonicznie w Biurze Reklam i Ogłoszeń,
 tel. (012) 422-08-87, (012) 422-75-88 w.137,204.

logo
firmy

Coca-Cola Beverages Polska Sp. z o.o. Filia Niepołomice uprzejmie informuje,
 że poszukuje kandydatów do pracy na następujące stanowiska:

**ELEKTRONIK
 ELEKTRYK
 MECHANIK**

Praca na tych stanowiskach odbywa się w systemie zmianowym, polega na obsłudze i kontroli
 urządzeń i maszyn nowoczesnej linii produkcyjnej. Poszukujemy kandydatów:

- z wykształceniem technicznym
- rzetelnych i dokładnych w pracy
- na stanowiskach elektronik oraz elektryk wymagane są uprawnienia SEP do 15 kV.
- preferowana praktyka na linii produkcyjnej lub w utrzymaniu ruchu oraz doświadczenie w branży spo-
 żywczej.

Zainteresowane osoby prosimy o składanie lub przysyłanie ofert zawierających podanie oraz życiorys
 na adres:

Coca-Cola Beverages Polska Sp. z o.o.

Filia Niepołomice

ul. Wielicka

32-005 Niepołomice

647k

Turystyka

Axet Biuro
 Turystyczne

**WYCIEZKI
 W OKRESIE
 FERII:**

PRAGA	350,-
PARYŻ	690,-
WENECJA	
KARNAWAŁ	370,-
WŁOCHY	690,-

Kraków, ul. Długa 27
 tel. (012) 633 01 18



BIURO TURYSTYCZNE, 31-103 Kraków,
 ul. Felicjanek 27 (róg Zwierzynieckiej),
 tel./fax 423-08-51

**LATO '99
 PROMOCJA**

**HISZPANIA, CHORWACJA,
 GRECJA**

WŁOCHY, FRANCJA

- miasteczka campingowe,

hotele, bungalowy

TURNUSY 12- i 14- dniowe, dojazd
 lux autokarami z Krakowa.

Zarezerwuj miejsca do 1.03.99,
 a uzyskasz zniżkę do 10%.

0000/KG

FERIE ZIMOWE W AUSTRII
 Z dojazdem własnym w terminie 23.01.99 - 20.02.99
 Każdy APARTAMENT (2 - 4 os. i 4 - 6 os.)
 Każda osoba dorosła w hotelu lub pensjonacie
MINUS 150,00 PLN
MINUS 50,00 PLN
 W POLSCE: pobyty tygodniowe
 Zakopane 375,00 PLN
 Szczyrk - hotel "Włókniarz" od 700,00 PLN

JORDAN Biuro Podróży
 ul. Długa 9 tel. 421 21 25, 422 82 26
 ul. Sławkowska 12 tel. 422 20 33, 422 23 74

**BIURO PODRÓŻY
 LOBUS**

- Organizujemy wycieczki
 do Londynu dla szkół i zakładów pracy
- Wycieczki do Londynu dla osób
 indywidualnych - 7 dni tylko za 859 zł
 Osoby, które nie zostaną wpuszczone do Anglii,
 otrzymają zwrot kosztów w wysokości 50% ceny wycieczki.
- Przejazdy do Londynu już od 225 zł
 Londyn przez: Eindhoven, Calais, Dover
- Przejazdy do Niemiec już od 148,5 zł
 Stuttgart przez: Giessen, Frankfurt, Mannheim, Karlsruhe
 Aachen przez: Osnabrück, Münster, Dortmund, Gelsenkirchen,
 Moers, Krefeld, Monchengladbach
 Bonn przez: Braunschweig, Helmstedt, Bielefeld, Hamm,
 Dortmund, Bochum, Essen, Duisburg,
 Düsseldorf, Köln

**Zapraszamy do naszego komfortowego Domu
 Wczasowego „LOBUS” w Ustroniu Jaszowcu**
Oddziały B.P.i.U. „Globus”

Kraków	ul. Bosacka 7	☎ 012/4230824
Katowice	ul. Mariacka 1	☎ 032/2539895
Tychy	ul. Jana Pawła II 10	☎ 032/2172271
Bielsko-Biała	ul. Warszawska 10	☎ 033/122585
Pszczyna	ul. Kopernika 24	☎ 032/2103960
Warszawa	ul. Żurawia 32/34	☎ 022/6224634



LONDYN

b.p. bermuda, Kraków, pl. Matejki 2, tel. 422-12-98, 421-81-67

**I INNE MIASTA W. BRYTANII I IRLANDII
 - bilety „National Express”**

LONDYN:	1 strona	2 strony
normalny	265,20	357,00
stud./senior	255,00	316,20
oferta dla stałych klientów	285,60	
licencjonowana linia autokarowa		

HIT

**ZAPRASZAMY
7 DNI W TYGODNIU**

PON.-SOB.: 8.00 - 21.00
NIEDZ.: 9.00 - 20.00

**OFERTA WAŻNA
OD 05.02. DO 07.02.99**

kupuj najtaniej!

5-lecie w najtańszym hipermarkecie

Konkursy, promocje i wielkie emocje!

MOŻESZ PRZEZ CAŁY ROK KUPOWAĆ GRATIS!

Zbieraj punkty  - do wygrania cenne nagrody!



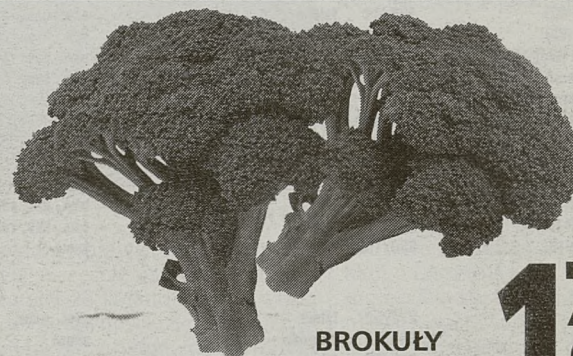
KLEMENTYNKI

3⁶⁹
1 kg



POMIDORY

4⁹⁹
1 kg

BROKUŁY
opakowanie

1⁷⁹
250 g

SCHAB BEZ KOŚCI
duża porcja

13⁹⁹
1 kg

MIĘSO WOŁOWE BEZ KOŚCI
duża porcja

4⁹⁹
1 kg

KIEŁBASA ŚLĄSKA
luzem

8⁹⁹
1 kg

UDZIEC WOŁOWY EKSTRA
duża porcja

8⁹⁹
1 kg

OSM SKAŁA
Jogurty owocowe

1²⁹
450 g

MILDES
Jogurty owocowe

0⁷⁹
160 g

UWAGA!

**W dniach od 25.01.99 do 07.02.99 wielka wyprzedaż tekstyliów
ZAPRASZAMY! ATRAKCYJNE CENY!**

Kraków: ul. Wielicka 259

Na narty z Dziennikiem • Na narty z Dziennikiem • Na narty z Dziennikiem

Nazwa wyciągu	długość/ różn. wzn.	rodzaj wyciągu	stopień trudności	uwagi	warunki na trasie	pokrywa śniegu w cm
TATRY I OKOLICE						
Zakopane						
Nosal	600/230	krzes.	trudna	ośw., naś., rat., snow.	dobrze	80-100
Wyciąg W1	460/130	talercz.	śr. trudna	ośw., naś., rat., snow.	dobrze	50
+ 8 wyciągów dł. 460-150 m, o różnym stopniu trudności tras						
Koziniec (W1)	150/30	bezpodp.	łatwa	ośw., snow.	dobrze	30
+ 5 wyciągów dł. 220-150 m						
Pod Skocznia	180/30	bezpodp.	b. łatwa	ośw., naś., snow.		25
Lipki	190/30	bezpodp.	b. łatwa	ośw., snow.		25
Nad Olimpem	160/30	bezpodp.	b. łatwa	snow.		30
Wierszki	210/45	bezpodp.	łatwa	snow.		20
Polana Szymoszkowa	370/60	lin.-krzes.	łatwa	ośw., naś., rat., snow.		40
Kościelisko-Salamandra 1	200/25	bezpodp.	b. łatwa	ośw., snow.		40
Kościelisko-Salamandra 2	400/70	talercz.	łatwa	ośw., naś., snow.		30
Za hotelem Kasprowy	200/45	talercz.	łatwa	snow.	dobrze	20
Czajki	250/45	bezpodp.	łatwa	snlowlboard		35
Gubałówka	1380/300	lin.-wag.	trudna	naś., rat., snow.		35
Gubałówka (W1)	200/50	orczyk.	łatwa	ośw., naś., rat., snow.		35
Gubałówka (W2)	300/84	orczyk.	trudna	ośw., naś., rat., snow.		35
Gubałówka (W3)	210/30	talercz.	b. łatwa	snow.		30
Gubałówka (W4)	150/25	talercz.	b. łatwa	snow.		30
Kotelnica	750/40	orczyk.	łatwa	rat., snow.		35
Kasprowy Wierch	4291/929	lin.-wag.			dobrze	130
Hala Gasienicowa	1550/350	krzes.	trudna	rat., snow.	dobrze	91
Hala Goryczkowa	2100/600	krzes.	trudna	rat., snow.	zjazd do Kuźnic	78
Nartostrada	2300/350	-		rat., snow.	zjazd tylko z H. Goryczkowej	40
Kalatówki-Suchy Żleb	400/60	talercz.	łatwa	snow.		70
Kalatówki-Dolna Polana	200/40	talercz.	łatwa	snow.		40
Bukowina Tatrzańska						
Wyciąg W1	550/40	talercz.	łatwa	ośw., snow.	mokry śnieg	30
Wyciąg W2	350/60	talercz.	łatwa	ośw., snow.	mokry śnieg	30
U Andrzeja (W3)	350/60	talercz.	łatwa	snow.	mokry śnieg	30
Wyciąg W4	390/60	talercz.	łatwa	ośw., snow.	mokry śnieg	30
Olczański Wierch (W5)	280/40	talercz.	łatwa	ośw., snow.	mokry śnieg	40
Olczański Wierch (W6)	260/50	talercz.	b. łatwa	ośw., snow.	mokry śnieg	40
Olczański Wierch (W7)	170/25	talercz.	b. łatwa	ośw., rat.	mokry śnieg	40
UFO (W8)	320/60	talercz.	śr. trudna	naś., ośw., rat.	sztuczny śnieg	100
Olczański Wierch (W9)	320/60	talercz.	śr. trudna		mokry śnieg	30
Zwyrtlik (W10)	320/60	talercz.	śr. trudna	ośw., rat.	mokry śnieg	30
Wysoki Wierch (W11)	310/60	talercz.	łatwa	snow.	mokry śnieg	30
Wysoki Wierch (W12)	350/50	orczyk.	łatwa	ośw., rat., snow.	mokry śnieg	30
Wysoki Wierch (W13)	450/65	talercz.	łatwa	ośw.	mokry śnieg	30
Wysoki Wierch (W14)	450/65	talercz.	b. łatwa	ośw.	mokry śnieg	30
Szymkówka (W15)	640/110	orczyk.	trudna	snow.	mokry śnieg	30
Szymkówka (W16)	350/60	talercz.	łatwa		mokry śnieg	30
Głodówka (W17)	400/60	talercz.	łatwa	ośw.	mokry śnieg	40
Głodówka (W18)	400/60	talercz.	łatwa	ośw.	mokry śnieg	40
Głodówka (W19)	360/60	talercz.	łatwa	ośw.	mokry śnieg	40
Brzegi (W20)	350/50	talercz.	b. łatwa	ośw., snow.	mokry śnieg	30
Stasikówka (W21)	280/60	talercz.	dołem trudna	ośw., rat., snow.	mokry śnieg	30
Białka Tatrzańska						
U Kuruca (W1)	250/40	talercz.	b. łatwa	ośw., snow.	mokry śnieg	35
Na Stajaniu (W2)	250/35	talercz.	b. łatwa	ośw., snow.	mokry śnieg	35
Na Bani I (W3)	400/60	talercz.	łatwa	ośw., naś., rat., snow.	sztuczny śnieg	100
Na Bani II (W4)	350/60	talercz.	łatwa	ośw., naś., rat., snow.	sztuczny śnieg	100
Na Bani III (W5)	170/25	talercz.	b. łatwa	ośw., naś., rat.	sztuczny śnieg	100
Wysoki Wierch I (W6)	600/110	talercz.	dołem trudna	ośw., snow.	mokry śnieg	35
Wysoki Wierch II (W7)	150/15	talercz.	b. łatwa	ośw.	mokry śnieg	35
Zebra (W8)	650/100	talercz.	łatwa	ośw.	mokry śnieg	35
Kaniówka I (W9)	150/20	talercz.	b. łatwa	snow.	mokry śnieg	35
Kaniówka I (W10)	750/120	talercz.	łatwa	ośw., snow.	mokry śnieg	35
Kaniówka I (W11)	500/90	talercz.	łatwa	snow.	mokry śnieg	35
Kaniówka II (W12)	400/65	talercz.	łatwa	ośw., naś., rat., snow.	sztuczny śnieg	60
Kaniówka II (W13)	170/20	talercz.	b. łatwa	ośw., naś., rat.	sztuczny śnieg	60
Litwinka (W15)	850/160	talercz.	łatwa	snow.	mokry śnieg	35
Ząb						
Potoczki I	270/50	talercz.	łatwa	ośw., snow.	świeży śnieg	40
Potoczki II	250/40	bezpodp.	łatwa	snow.	świeży śnieg	40
Stochy	320/50	talercz.	b. łatwa	snow.	świeży śnieg	40
Poronin						
Galicowa Grapa	900/160	orczyk.	łatwa lub trudna	snow.		25
Murzasichle						
Budzowy Wierch	320/45	talercz.	b. łatwa	ośw., snow.		30
UI, Sądecka	250/40	talercz.	b. łatwa	snow.		30
Małe Ciche						
Panorama (W1)	350/60	talercz.	łatwa	ośw., rat., snow.	śnieg ubity	35
Panorama (W2)	320/60	talercz.	łatwa	ośw., rat., snow.	śnieg ubity	35
Polana Błociska (W3)	350/60	talercz.	łatwa	snow.	śnieg ubity	35
Polana Błociska (W4)	320/60	talercz.	łatwa	snow.	śnieg ubity	35
Polana Błociska (W5)	300/60	talercz.	łatwa	snow.	śnieg ubity	35
PIENINY						
Czorsztyń						
Nadzarcze	280/40	talercz.	b. łatwa		dobrze	70
Krościenko						
Toporzysko	430/100	talercz.	trudna			40
Szczawnica						
Palenica	780/260	lin.-krzes.	trudna	naś., rat., snow.	sztuczny śnieg	65
Szafranówka	390/70	talercz.	łatwa	naś., rat., snow. (rynną)	sztuczny śnieg	60
Polany	150/30	bezpodp.	łatwa	naś., rat., snow.	sztuczny śnieg	35
Jaworki						
Zaskalskie (główny)	510/100	talercz.	łatwa lub trudna	rat., snow.	mokry śnieg	40
Zaskalskie (dolny)	250/45	talercz.	b. łatwa	rat., snow.	mokry śnieg	35
Durbaszka	500/110	talercz.	łatwa		mokry śnieg	35
GORCE						
Chabówka						
Wyciąg 1	330/50	talercz.	b. łatwa	ośw., snow.		30
Rabka						
Maciejowa (górny)	850/200	orczyk.	trudna	rat., snow.	mokry śnieg	30
Maciejowa (dolny)	250/50	talercz.	łatwa	snow.	mokry śnieg	30
Pod Kaplicą	150/25	bezpodp.	łatwa	ośw., snow.	mokry śnieg	20
Na Krzywonia	250/50	bezpodp.	łatwa	snow.	mokry śnieg	20
Rdzawka						
Wyciąg 1	390/80	orczyk.	dołem trudna			30
Wyciąg 2	320/80	orczyk.	dołem trudna			30
Obidowa						
Wyciąg 1	450/75	talercz.	łatwa		mokry śnieg	35
Poręba Wielka - Koninki						
Tobolów I	1200/300	lin.-krzes.	trudna	rat., snow.		25
Hucisko	325/100	talercz.	b. trudna	rat., snow.		25
Starmaszka	270/40	talercz.	łatwa	rat., snow.		25
Tobolów II	140/40	talercz.	łatwa	rat., snow.		25
Jaworzyna	300/90	orczyk.	trudna	rat., snow.		25
Lubomierz						
Wyciąg 1	600/180	orczyk.	trudna			40
Szczawa						
Wyciąg 1	580/125	orczyk.	śr. trudna			25

Nowy Targ–Kowaniec						
Długa Polana	480/90	orczyk.	śr. trudna	ośw., naś., rat., snow.	dobrze	35
Zadział	550/85	orczyk.	łatwa	ośw., naś., rat., snow.	dobrze	40
Turbacz	370/90	talerz.	śr. trudna		dobrze	105
BESKID WYSPOWY						
Skomielna Czarna						
Skomielna Czarna	370/90	talerz.	łatwa			25
Bogdanówka	220/45	zaczepowy	łatwa			25
Myślenice						
Chelm	2000/300	lin.–krzes.	śr. trudna		śnieg miejscami	
Zarable	300/65	talerz.	górką trudna		śnieg miejscami	
Kasina Wielka						
Śnieżnica	1075/280	orczyk.	trudna	rat.		15
Wierzbianaowa	210/45	zaczepowy	łatwa			15
Limanowa						
Łysa Góra (główny)	610/160	orczyk.	górką trudna		śnieg miejscami	
Łysa Góra (dolny)	250/35	zaczepowy	b. łatwa		śnieg miejscami	
BESKID SĄDECKI						
Piwniczna–Sucha Dolina						
Stary	780/220	orczyk.	trudna	ośw., rat., snow.	b.dobre	50
Nowy	800/160	orczyk.	trudna	rat., snow.	dobrze	50
+ 7 wyciągów o dł. 680-100 m						
Piwniczna–Kosarzyska						
Karlina	250/85	talerz.	trudna	ośw., snow.	dobrze	55
Wacek	225/50	talerz.	b. łatwa	ośw., snow.	dobrze	55
Wierchomla Mała						
Długi	1150/205	talerz.	śr. trudna	ośw., rat., snow.	b. dobre	100
Toczek	470/100	talerz.	łatwa	rat., snow.	dobrze	60
Fiedor	410/80	talerz.	łatwa	rat., snow.	dobrze	60
Mały	270/80	talerz.	trudna	rat., snow.		40
Żegiestów						
Palenica	350/70	talerz.	łatwa lub trudna	snow.	dobrze	40
Muszyńa						
Złockie–Tameł	320/50	talerz.	łatwa	snow.	dobrze	40
Jastrzębik	320/50	talerz.	trudna	snow.	dobrze	40
Powroźnik	600/110	talerz.	łatwa	ośw., snow.	dobrze	45
Krynica						
Jaworzyna Krynicka	2211/465	gondol.	dołem trudna	naś., rat., snow.	sztuczny śnieg	95
Wyciąg A	245/35	talerz.	łatwa	rat., snow.	dobrze	50
Wyciąg B	580/105	talerz.	łatwa	naś., rat., snow.	dobrze	50
Jaworzyna	500/105	talerz.	b. trudna	rat., snow.	dobrze	50
Słotwiny	850/150	orczyk.	łatwa lub trudna	ośw., rat., snow.	bardzo dobre	60-80
+ 5 wyciągów o dł. 720-100 m						
Halna	320/60	talerz.	górką trudna	snow.		40
Czarny Potok	320/30	talerz.	b. łatwa	snow.		40
Tylicz						
Bradowiec	450/100	talerz.	trudna	ośw., rat., snow.	świeży śnieg	35
Holica	350/50	bezpodp.	b. łatwa	snow.	świeży śnieg	35
Szwarcowa Góra I	400/90	talerz.	łatwa	ośw., snow.	świeży śnieg	35
Szwarcowa Góra II	300/60	bezpodp.	łatwa	ośw., snow.	świeży śnieg	35
Kamianna						
Wyciąg I	600/85	talerz.	łatwa	snow. (rynną)	świeży śnieg	45
Wyciąg II	120/12	talerz.	b. łatwa	ośw., snow.	świeży śnieg	45
BESKID NISKI						
Gorlice						
Wyciąg na „Górze Cmentarnej”	300/30	orczyk.	łatwa	ośw.	nieczynny	
Małastów						
Magura Małastowska	1100/250	orczyk.	2 trudne i b. łatwa	rat., snow.	b. dobre	67
Wyciąg dla dzieci	100/15	linowy	b. łatwa	rat., snow.	dobrze	40
Krempna						
„Pod Żydowską Górką”	430/90	orczyk.	od b. łatwej do śr. trudnej			30
Iwonicz Zdrój						
Wyciąg IKS Górnik	350/50	orczyk.	b. łatwa	ośw.		30
Rymanów						
Za Puszcą	400/70	orczyk.	łatwa	naś.	dobrze	70
Karlików						
Wyciąg KS Stal	1130/160	orczyk.	3 łatwe	rat., snow.		40
Komańcza						
Wyciąg Bles	480/80	orczyk.	łatwa	snow.		50
BIESZCZADY						
Ustrzyki Dolne						
Gromadziń Duży	850/150	orczyk.	śr. trudna	rat., snow.	mokry śnieg	60
Gromadziń Średni	350/70	talerz.	śr. trudna	ośw., rat., snow.	mokry śnieg	40
Ławorta	1000/250	orczyk.	trudna	rat., snow.	mokry śnieg	60
Arlamów						
Wyciąg I	412/60	orczyk.	łatwa	ośw., naś., rat., snow.		40
Połańczyk						
Ósrodek „Dedał”	330/60	orczyk.	łatwa	ośw., snow.		40
Bystre						
Pod Dziadową	1000/200	orczyk.	górką trudna	ośw., naś., rat., snow.		35
Ustrzyki Górne						
Pod Kiczorą	270/40	orczyk.	łatwa	snow.		50
BESKID ŚLĄSKI I ŻYWIECKI						
Ustroń						
Czantorla	462/1640	lin.–krzes.	śr. trudna i łatwa	rat.		25
Palenica	964/230	orczyk.	śr. trudna	ośw., naś., rat.		25
Zawodzie	237/60	talerz.	łatwa	ośw.		25
Wisła						
Soszów I	1218/275	orczyk.	śr. trudna	rat., snow.	dobrze	60
Soszów II	485/105	talerz.	łatwa	rat., snow.	dobrze	60
Stożek	770/240	orczyk.	w.s.t.	ośw., naś., rat., snow.	b. dobre	85
Cieńków	900/190	orczyk.	łatwa i śr. trudna	naś., rat., snow.	b. dobre	85
Szczyrk						
Beskidek	700/210	orczyk.	śr. trudna i trudna	ośw., naś., rat., snow.		55
Skrzyczne I (Szcz.–Jaworz.)	1592/400	lin.–krzes.	w.s.t.	snow., rat.		55
Skrzyczne II (Jaworz.–Skrz.)	1181/300	lin.–krzes.	zj., w tym FIS	snow., rat.		55
Polana Skrzyczne	270/40	bezpodp.	łatwa	ośw., snow.		55
Górnicy Ósrodek Narciarski	1350/385	orczyk.	11 w.s.t.			55
+8 Innych wyciągów GON						wyc. czynne 8-16
Zwardoń						
Trawers	465/50	talerz.	łatwa i śr. trudna	rat., snow.	bardzo dobre	60
Cuplik	450/120	talerz.	łatwa i śr. trudna	rat., snow.	bardzo dobre	30
Rycerka						
Pod Przysłopem	370/90	orczyk.	śr. trudna	snow.		30
Korbielów						
Pilsko (W3)	1186/212	orczyk.	w.s.t.	snow., rat.	dobrze	70
+ 7 Innych wyciągów ósrodka narciarskiego Pilsko, snow., rat.						
Zawoja						
Mosorne	340/160	orczyk.	śr. trudna	ośw.		30
Barańcowa	320/55	talerz.	łatwa	snow.		30

Na narty z „Dziennikiem”

Niestraszna odwilż

Temperatura powyżej zera tylko w niewielkim stopniu pogorszyła warunki narciarskie. Praktycznie wszędzie czynne są wyciągi, na stokach zalega wystarczająco duża pokrywa śnieżna. W wielu miejscach śnieg jest jednak mokry.

Wczoraj, mimo wiatru, kursowała kolejka na **Kasprowy Wierch**. Ale trzeba się liczyć z tym, że chwilowo może być nieczynna. Na Kasprowym jest 130 cm śniegu, na Gąsienicowej 91. Białe były także Kuźnice.

Nocne, kilkustopniowe mrozy wykorzystywane są na **Nosa-lu** i w jego pobliżu do dośnieżania przy użyciu armatek. Dlatego jest tam do 50 do 100 cm śniegu. Zimowe zabawy przyciągają amatorów „białego szlenstwa” na Gubałówkę.

Kto wybiera się natomiast samochodem do **Bukowiny Tatrzańskiej**, powinien pamiętać o łańcuchach na koła. Na stokach znajduje się 30-50 cm, mokrą z wierzchu śniegu.

Ruszył wreszcie wyciąg na **Maciejową** w Rabce. Przy drodze do Zakopanego można także zatrzymać się w Obidowej czy w Nowym Targu. Obok wyciągu Zadział uruchomiono także lodowisko.

Nie zawiodą ci, którzy wybiorą się do Krynicy, Piwnicznej (Sucha Dolina, Koszarzyska, Wierchomla), Muszyny.

Mimo temperatury w granicach zera, dobre warunki panują w Bieszczadach. Podobne wieści docierają do nas z Beskidów. Niestety, radość z jazdy na dobrze przygotowanej nartostradzie na Stożku popsuła mżawka.

W Sudetach i Karkonoszach najlepiej wybrać Zieleniec. 40 cm śniegu i świetnie przygotowane trasy zadowolą najwybredniejszych. Z kolei w Jakszycach jest nawet 60 cm.

Aura płata figle narciarzom nie tylko w Polsce. W Austrii w dzień termometry wskazują do 7 stopni powyżej zera. Zapasy śniegu – naturalnego i sztucznego – są tam tak olbrzymie, że żadne ocieplenie nie pokrzykuje planów narciarzom. W niektórych stacjach pokrywa jest godna uwagi: St. Anton (230 cm), Parun (140), Saalbach (150), Bad Ischl (200).

(SAS)

Niedziela z deską

Nie jak dotychczas w sobotę, ale w niedzielę odbędzie się kolejna, czwarta edycja snowboardowego Pucharu Polski Amatorów Żywiec '99 z nagrodami Era. 7 lutego na stoku Kamówka w Szczyrku odbędą się Amatorskie Mistrzostwa Warszawy. Organizatorem jest Polski Związek Snowboardu.

Jak poinformowała nas Iza Hryciów, rzecznik prasowy PZS, tradycyjnie rozegrane będą dwie konkurencje: slalom gigant i skoki. Początek giganta o godzinie 11, o 14 trening skoków, o 16 konkurs. Na uczestników czekają atrakcyjne nagrody, T-shirty oraz szansa dla najlepszych na start w mistrzostwach Polski profesjonalistów.

Biuro zawodów będzie czynne od piątku, od godziny 16, w Domu Wczasowym „Włókniarz” w Szczyrku, tel. 033 817-89-78.

(KAW)

Polacy mile widziani

Korespondencja „Dziennika” ze Słowacji

Po słowackiej stronie Tatr goście z Polski stanowią znaczny odsetek turystów i są traktowani z życzliwością. Znacznie mniej jest przybyszów z Niemiec i Czech. Warto tu przybyć, bo warunki narciarskie są bardzo dobre, a na wyciągach nie ma wielkiego tłoku.

Kierując się przez Łysą Polanę najbliżej do niewielkich, ale uroczych miejscowości położonych na drodze do Szczyrbskiego Jeziora. Tatrzańska Łomnica, czy Smokovec nie oferują sieci wyciągów i kilometrów tras, są natomiast idealnymi miejscami do wypoczynku rodzinnego, gdzie rodzice mogą zabrać ze sobą dzieci bez obawy, że nie poradzą sobie na stoku. Taką miejscowością jest też położona na drodze z Popradu do Liptowskiego Mikulaszu Tatrzańska Strba. Na przykład ci, którzy wybiorą hotel „Rysy”, będą mieć do orczyka raptem 40 metrów.

Codziennym widokiem na szosie są młodzi ludzie z deskami liczącymi na okazyny przejazd do pobliskiego Svitu. Łopuszna Dolina jest w Słowacji mekką snowboardzistów. Natomiast Szczyrbskie Jezioro i położona bardziej na południe Jasna w Demanovskiej Dolinie to tereny dla wybrednych narciarzy. W Jeziorze, gdzie można się dostać samochodem lub elektryczną kolejką z Popradu, centrum stanowi hotel FIS, spod którego wyruszamy na zbocze Soliska. Na wysokości 2093 m n.p.m. znajduje się restauracja (chata Solisko), ale wyjazd do niej

wymaga sporej cierpliwości, bo wyciąg krzesełkowy porusza się bardzo wolno, a na dodatek na szczycie trzeba skorzystać jeszcze z orczyka. Na dół prowadzą dwie trasy, obie oznaczone kolorem czerwonym, a więc dla bardziej zaawansowanych narciarzy.

Także w Jasnej jest sporo wymagających tras. Tam właśnie ustawiano bramki do giganta (Zahradky) i tyczki slalomowe (Kolisko) dla zawodników podczas Uniwersjady, tam Słowacy chcieli zorganizować wszystkie konkurencje alpejskie, gdyby udało im się uzyskać prawo do igrzysk 2006 roku. Zazdrościmy naszym sąsiadom przede wszystkim trasy zjazdowej, ale warto zaznaczyć, że eksperci MKOl nie zaakceptowali jej w takiej postaci, w jakiej obecnie istnieje. Ponadto Międzynarodowa Federacja Narciarska nie zgadza się, by ze względu na bezpieczeństwo, na tej samej trasie rywalizowali mężczyźni i kobiety.

To nie są jednak problemy dla amatorów białego szaleństwa. Chętnych na zjechanie z Chopoka (2024 m n.p.m.) nie brakuje, choć można mieć zastrzeżenia do przygotowania niektórych tras. Na przykład wyjazd z Koleska na Lukovą wyciągiem krzesełkowym daje możliwość zjechania tylko trasą czarną i czerwoną, która też kończy się stokiem o wyjątkowym stopniu trudności, na dodatek pełną kamieniami i wystającej trawy. Polecamy inne miejsca, na których śniegu jest dostatek.

KRZYSZTOF KAWA

WYJAZDY NA NARTY KOMFORTOWYM MIKROBUSEM 8-OSOBOWYM

Tel. 633-83-53, 090 38-39-38.

KONTUR

Kraków, ul. Krakowska 5, tel. 429-12-13, zaprasza na:

REWELACYJNY TRENING AMERYKAŃSKI SLENDER YOU

będziesz
SILNA, SZCZUPLA BEZ WYSILKU
AEROBIC - 5 rodzajów

SOLARIUM, MASAŻE, SIŁOWNIA

pon. - piątek 10.00 - 21.00, sob. 10.00 - 17.00.



Na narty z DZIENNIKIEM

Od stycznia 1999 roku ukazuje się w „Dzienniku Polskim” nowa rubryka - „Na narty z Dziennikiem” - każdy piątek, nakład 185 tys. egz.

Zamieszczamy tu najświeższe i dokładne informacje o możliwościach uprawiania rekreacji i turystyki narciarskiej w **Polsce południowej** (Tatry, Beskidy, Gorce, Pieniny, Bieszczady), a także za granicą. Podajemy m.in. wykaz działających wyciągów, ich rodzaje, warunki na trasie, grubość pokrywy śnieżnej itp.

Będziemy zamieszczać także informacje o wyciągach w innych miejscach w kraju i najpopularniejszych (a także mniej znanych) wyciągach za granicą: **Słowacja, Austria, Włochy, Niemcy, Francja** itp.; ponadto o możliwościach narciarskiej turystyki zorganizowanej, sklepach, hurtowniach i producentach sprzętu narciarskiego oraz sportowego.

Zapraszamy Państwa do zaprezentowania Waszej Firmy na tej poczytnej wśród amatorów „białego szaleństwa” kolumnie. Koszt najmniejszej powierzchni reklamowej (1 moduł 42 x 33 mm wynosi 150 zł).

Szczegółowe informacje można uzyskać w
Biurze Reklam i Ogłoszeń Wydawnictwa Jagiellonia SA
Dział Obsługi Klienta,
tel. (0-12) 619-91-86, 619-91-45, 619-91-94

Piątka Małopolski

Najlepsi żużlowcy w 1998 roku według „Dziennika Polskiego”

Dariusz Baliński:

Znów być w finale

Laureatem plebiscytu „Dziennika” na najlepszego żużlowca Małopolski został **Dariusz Baliński**. Głos na niego oddali wszyscy poproszeni przez nas do typowania **eksperti**. Baliński w ubiegłym sezonie reprezentował II-ligową krakowską Wandę. Przed kilkoma dniami przeniósł się do Le-

kilka kółek na treningu, zobaczył to prezes Unii i zaczął mnie namawiać do powrotu. Jednak już w pierwszym sparingowym meczu doznałem kontuzji kolana. Była na tyle poważna, że lekarz stwierdził, iż konieczna jest operacja, po której nie będę jeździł minimum dwa lata. Byłem bliski

- Postanowiłem przenieść się do Krakowa, bo tu miałem gwarancję startów. Rozpoczął się sezon, a ja wreszcie mogłem jeździć nie mając żadnej kontuzji. To pierwszy powód. Po drugie udało mi się idealnie dopasować dwa silniki. W pierwszej części sezonu miałem jawę, a gdy ją wyeksplloatowałem, kupiłem od Andrzeja Krawczyka silnik po tragicznie zmarłym Rifie Saitgariejewie. I ten GM był strzałem w dziesiątkę.

- Czy rola lidera drużyny, która szybko Panu została przypisana, nie była nadmiernym obciążeniem psychicznym?

- Nie, czułem, że wreszcie mogę pokazać swoje możliwości. Bardzo dawno nie miałem tak udanego sezonu. W latach 80. zdobywałem medale juniorów i seniorów nie tylko w drużynie i w parach, ale także indywidualnie. Byłem np. trzeci w mistrzostwach kraju juniorów. Potem nie układało się, zniechęcony zakończyłem karierę.

- Działacze w Krakowie liczyli, że nadal będzie Pan reprezentował nowohucki klub...

- Chciałem, namawiałem nawet do tego kolegów z Leszna, Łowickiego i Szymańskiego. Ale oni podpisali kontrakty gdzie indziej, a ja ciągle pozostawałem bez pracy. W Krakowie nie było nic pewnego, a ja miałem propozycję z Opola, Świętochłowic, Rawicza, wreszcie z Krosna. Tę ostatnią traktowałem trochę jak żart, powiedziałem swoje warunki będąc przekonanym, że nie zostaną przyjęte. Okazało się, że zostały od razu zaakceptowane. Do dziś wypłacono mi 50 procent ustalonej sumy, czekam na ostatnią ratę. To jest dla mnie wielka szansa, bo za te pieniądze po raz pierwszy będę mógł przygotować sprzęt, o jakim zawsze marzyłem. Liczę, że będę skuteczny nie tylko w lidze, ale i w rozgrywkach indywidualnych. Moim celem jest awans do finału indywidualnych mistrzostw Polski. Byłem w nim w latach 80., wierzę, że stać mnie, by to powtórzyć. Mam 33 lata, ale nie czuję się stary. Przeciwnie, trener ogólnorozwojówki mówi innym żużlowcom, że mogą mi pozazdrościć sprawności i kondycji.

Rozmawiał: KRZYSZTOF KAWA



Fot. Wacław Klag

żajska 1525 Krosno. Pochodzi z Leszna, jest wychowankiem miejscowej Unii. Jeździł także w Polonie Poznań i Sparcie Wrocław.

- Gratulujemy wyróżnienia **Panie Darku**. W 1994 roku zakończył Pan karierę, rok później zdecydował się na powrót do żużla, ale aż do minionego sezonu zupełnie się Panu nie wiodło...

- Rzeczywiście, miałem wielkiego pecha. Po roku przerwy zdecydowałem się znów wsiąść na motocykl. Głównie pod wpływem młodszego brata Damiana, który właśnie rozpoczął karierę. Zrobiłem z nim

płacz, prawie załamałem się. Na szczęście po zabiegu okazało się, że kolano szybko wraca do sprawności. Przed następnym sezonem spróbowałem więc jeszcze raz. I znów na pierwszym sparingu miałem wypadek, tym razem połamałem wyrostki w kręgosłupie. Długa rehabilitacja, po której nie mogłem wywalczyć miejsca w drużynie. Jakby tego było mało po koniec sezonu złamałem palce u ręki.

- I wtedy, w zimie 1997/98, przyszła propozycja z **Wandy**. Jak to się stało, że po takich doświadczeniach miał Pan tak znakomity sezon?

- 1. Dariusz Baliński (Wanda Kraków)** 22 33 lata, wychowanek Unii Leszno. Zdobył 10 medali mistrzostw Polski juniorów i seniorów (m.in. mistrz drużynowo i w parach), zakończył karierę w 1994 r., by po przerwie kontynuować ją z powodzeniem. Wypożyczony do Wandy stał się liderem drużyny.
- 2. Rune Holta (Unia Tarnów)** 20 25-letni Norweg, który był najsukuteczniejszym jeźdźcą „jaskółek”. Wicemistrz świata juniorów z 1994 r.
- 3. Robert Wardzała (Unia)** 19 23-letni żużlowiec staje się pierwszoplanową postacią zespołu. Członek drużyny, która zdobyła wicemistrzostwo kraju w 1994 r.
- 4-5. Robert Kuźdzał (Unia)** 10 27 lat, ale największe sukcesy osiągał w czasach juniorskich (m.in. mistrz drużynowo, zdobywca Brązowego Kasku, finalista IMŚ).
- Georgi Petranow (Unia)** 10 30-letni zawodnik pochodzący z bułgarskiego Plewen, obywatel Polski od 7 lat, do Tarnowa trafił w 1997 r. via Rzeszów i Gdańsk.

Głosowali: **Stanisław Kępowicz** (trener Leżajska 1525 Krosno), **Józef Rzepa** (członek Kolegium Sędziów przy Głównej Komisji Sportu Żużlowego), **Stanisław Rudzki** (kierownik drużyny Wandy Kraków), **Wiesław Suśniak** (dyrektor Wandy), **Marian Wardzała** (trener Unii Tarnów), **Krzysztof Kawa** („Dziennik Polski”).

„Jaskółki” w tle

Dawne to czasy, gdy żużlowcy tarnowskiej Unii walczyli o najwyższe laury w ekstraklasie i w Małopolsce nie mieli sobie równych. Teraz okazuje się, że w plebiscycie na najlepszego zawodnika za miniony rok muszą uznać wyższość lidera krakowskiej Wandy. **Dariusz Baliński** przeżywał drugą młodość i potwierdził, że przekroczenie 30 lat nie musi oznaczać kresu możliwości.

Zdaniem niektórych bezwzględnie pierwszeństwo należy się Norwegowi **Rune Holcie**. Lecz inni uważają, że w tej zabawie należy uhonorować w pierwszej kolejności miejscowych żużlowców.

Poza tymi, których nazwiska widnieją obok, nominowani zostali także czterej inni zawodnicy: **Dariusz Fijałkowski** z Wandy i **Krzysztof Mikuta** z Unii za postępy w gronie młodzieżowców oraz **Rosjanin Siergiej Darkin** i **Węgier Robert Nagy**, którzy w drugiej części sezonu, zamiast jeździć w barwach nowohuckiego klubu, pauzowali z powodu kontuzji.

(KAW)

Sport

Trzecie mecze I rundy play off

Awans Podhala i Unii?

Dzisiaj na czterech lodowiskach odbędą się trzecie mecze I rundy hokejowego play off. Bliskie awansu do II rundy są dwie drużyny Tymbark-Podhale i Unia-Dwory, które wygrały już dwa spotkania i jeśli zwyciężą także dzisiaj (a są zdecydowanymi faworytami), będą już w następnej rundzie.

Kostka Zamojskiego

○ TYMBARK-PODHALE – TTS TYCHY (godz. 18, stan play off 2-0, poprzednie mecze 7-0 w Nowym Targu, 6-4 w Tychach).

– Chcemy koniecznie wygrać, aby mieć już awans z głowy i móc spokojnie przygotowywać się do II rundy play off z KTH Krynica bądź KKH Katowice – mówi II trener Podhala Tadeusz Kalata. – Mamy jednak trochę kłopotów personalnych, na pewno nie zagra kontuzjowany Jacek Szopiński, w spotkaniu z Tychami opuścił lodowisko Jacek Zamojski. Odnawia mu się kontuzja kostki. W czwartek zawodnik nie trenował, mając w perspektywie dalsze mecze w play off raczej będzie dzisiaj pauzował. W bramce wystąpi tym razem Czech Mega. Taka jest zasada obowiązująca dzisiaj: Mega z Martuszevskim bronią na przemian. W Tychach w bramce stał Martuszevski, teraz kolej na Megę. Rywala nie lekceważymy, Tychy mają niezły, waleczny zespół, dobrego bramkarza Ziółę.

Nadal bez Szabanowa

○ UNIA-DWORY OŚWIĘCIM – STS AUTOSAN SANOK (godz. 17, stan play off 2-0, mecze: 4-0 w Oświęcimiu i 3-1 w Sanoku).

– Po dwóch zwycięstwach atmosfera w drużynie jest dobra, jesteśmy zmobilizowani, by wygrać po raz trzeci – mówi I trener Unii-Dwory Andriej Sidorenko. – Nadal nie może grać nasz pierwszy bramkarz Szabanow, któremu wciąż dokuczają kontuzjowane kolano. W pierwszym meczu z STS zastąpił go z powodzeniem 18-letni Witek, ale potem nabrał się grypy i w Sanoku bronił Kuszaj. Dzisiaj bronić będzie raczej Kuszaj. Nie zagrają na pewno kontuzjowani obrońca Goner i napastnik Wieloch.

W STS Sanok – szpital. Bramkarz Wawrzekiewicz po operacji łokcia, złamaną rękę ma obrońca Popow, doszła do tego poważna kontuzja czołowego napastnika Demkowicza (naderwanie więzadeł w kolanie, zachodzi obawa, że nie zagra już do końca sezonu). Jakby mało było tych nieszczęść, G. Mermer zrezygnował z gry w hokeja i poszedł do pracy. Z czegoś hokeiści muszą żyć, a klub zalega zawodnikom z wypłatami.

– W tej sytuacji można nam tylko współczuć, z trudem zbiorę trzy ataki – mówi trener Zygmunt Wójcik. – W trzecim zagrają młodzi chłopcy: G. Brejta i Niemiec. Ale jak przystało na sportowców, będziemy walczyć.

Z jakim rezultatem? – zobaczmy.

Voznik i Ślusarczyk – znaki zapytania

○ PZU SA KTH KRYNICA – KKH KATOWICE (godz. 17, stan play off: 1-1, mecze: 4-1 w Krynicy, 2-4 w Katowicach). Zapowiada się bardzo ciekawy pojedynek. Każdy będzie chciał wygrać, by przybliżyć się do II rundy play off. – U nas nastroje są optymistyczne, choć zdajemy sobie sprawę, że będzie to szalenie trudny mecz – mówi I trener KTH Czech Rudolf Rohaczek. – Nie wiadomo czy zagrają kontuzjowani Voznik (kostka) i Ślusarczyk (pachwina). Obaj w czwartek nie trenowali, ostateczne słowo należy będzie do lekarza. Co zadecyduje o zwycięstwie? Postawa bramkarzy i nastawienie psychiczne.

○ SMS I PZHL WARSZAWA – STOCZNIOWIEC (stan play off: 1-1, mecze 6-2 w Warszawie i 2-3 po dogrywce w Gdańsku).

Gra o 9. miejsce

○ CRACOVIA – BTH BYDGOSZCZ, godz. 17.

Zaczyna się gra o 9. miejsce w lidze. Startują 4 drużyny, grające systemem każdy z każdym. Cracovia rozpoczyna rywalizację dzisiejszym meczem z BTH. W „pasach” nie wystąpi już Aprin, któremu podziękowano za grę.

(AS)

■ WISŁA NA 52. Krakowska Wisła awansowała z 55. na 52. miejsce w rankingu Międzynarodowej Federacji Historyków i Statystyków Futbolu. Liderem jest Inter Mediolan.

■ WRIGHT REZYGNUJE. 35-letni angielski napastnik Ian Wright, występujący w West Ham United, postanowił zakończyć karierę reprezentacyjną z powodu zdymisjonowania trenera Glenna Hoddle'a.

■ WYGRANA KADRY. Przebijając na Cyprze piłkarska reprezentacja olimpijska Polski pokonała pierwszoligowy zespół węgierski Zalaegerszeg 3-1 (1-0). Bramki dla Polski: Głowacki 23 (karny), Kosowski 28, Terlecki 44.

■ SUKCES AUGUSTO. OK Dubrownik przegrało z Augusto Kalisz 0-3 w meczu IV kolejki półfinałowej grupy A Ligi Mistrzów w siatkówce. (K)

Po dogrywce

Koszykarze tarnowskiej Unii wygrali wczoraj w meczu ekstraklasy z Dallasem Zastal Zielona Góra, ale dopiero po dogrywce, 94-91 (81-81, 32-43). Punkty dla Unii: Małecki 30, Hinton 26, Hyży 16, Kriwonos 7, Zevenbergen 6, Stokłosa 5, Malinowski 4, Majchrzak i Marculewicz po 0.

Mozoliste wyniki: Noteć – Stal 93-91 (49-44), Polonia – AZS Lublin 74-77 (39-42), Prokom – HOOP 91-79 (39-41), Zagłębie – Ericsson 72-59 (26-25), Nobiles – Komfort 76-64 (44-29), AZS Toruń – Pogoń 87-73 (38-33), Zepter – Warta 83-59 (44-32). (STM)

Sportowy ekran

Dzisiaj polecamy m.in.:

14.30-15 TV Kraków: Historia koszykówki (ostatni odc. ang. serialu dok.); 18-19 TWOJA WIZJA: Gorący tydzień w NHL; 18-19 i 21 EUROSPORT, 18-19 i 22.15-23 ZDF oraz 24.00-0.25 TVP 1: MŚ w narciarstwie alpejskim (komb. alp. kobiet); 18.30-19.30 CANAL PLUS: Z pierwszej piłki (gościem będzie m.in. Robert Gadocha); 19-21 EUROSPORT: halowy miting i.a. w Budapeszcie; 19.30-20.30 TWOJA WIZJA: samochodowe MŚ '98 (prezentuje K. Hołowczyc); 20.30 TWOJA WIZJA: Bristol City – Queens Park Rangers (I liga angielska); 22.35 TVP 2: Sport telegram. 2.00 TVN: Orlando – New York (NBA).

Multi Lotek

Losowanie z czwartku: 3, 4, 13, 17, 21, 25, 29, 43, 44, 46, 48, 51, 52, 57, 58, 62, 66, 70, 73, 75

Twój Szczęśliwy Numer

16
16, 17, 25, 26

Kłós: Ćwiczona kombinacja

Jutro drugi mecz Polaków na Malcie

Po śródownym zwycięstwie nad Maltą 1-0 największą radość okazywał 25-letni Tomasz Kłós z Auxerre, strzelec „złotej bramki”, pierwszej w karierze dla reprezentacji narodowej.

– Maltańczycy są już w pełni sezonu, my szukaliśmy się trochę na boisku – powiedział Kłós. – W końcu od czterech miesięcy nie mieliśmy z sobą kontaktu. Udało się zaskoczyć zmasowaną obronę dopiero w ostatniej minucie, ale to się chyba nam należało. Podjąłem ostatnią z kilku prób, w momencie gdy już nie zostało nam wiele czasu. Zostałem sfaułowany po prawej stronie i natych-

miast ustawiłem się przy „długim” słupku czekając na wysoką piłkę z wolnego. To była szkoleniowa akcja – wykonaliśmy – tym razem z Ryśkiem Czerwem – wielokrotnie ćwiczoną kombinację. W ten sposób pada dużo bramek, zwłaszcza gdy obrońcy nie mają już sił wysoko skakać...

Reprezentacja, prowadzona przez Janusza Wójcika, wygrała siódmy mecz z rzędu. – Kolejne zwycięstwo w konfrontacji między państwowej zawsze się liczy – powiedział trener. – Ważne, że wykorzystaliśmy okazję, aby wypróbować wszystkich kadrowiczów, których mieliśmy aktual-

nie do dyspozycji. Wiosną na Malcie zawsze gra się ciężko. Przekonało się o tym już wielu trenerów renomowanych reprezentacji. Trener Maltańczyków, Joze Ilic, stwierdził: – Jestem zadowolony z postawy swego zespołu. Mniej z wyniku. Taki gol do szatni długo będzie się nam śnił po nocach.

Jutro nasza drużyna gra drugi mecz na Malcie. Spotkanie o godzinie 15 z Hiberniansem Paola (jesienią ta drużyna została wyeliminowana przez Amikę Wronki w PZP) transmituje na żywo Twoja Wizja.

(PAP, KAW)

Kalendarzyk sportowy

HOKEJ

O miejsca 9-12: Cracovia – TTH Toruń (n. 17)

SIATKÓWKA

I liga, seria A kobiet: Wisła Solidex – Skra Warszawa (s. 17)

PIŁKA NOŻNA

Mecze sparingowe: Wisła – Wawel (s. 11), Hutnik – MZKS Myszków (s. 12), Hutnik – Alwernia (s. 14), Dalin Myślenice – Górnik Wieliczka (s. 15)

I ogólnopolska liga halowa: Goldenmajer Kraków – PA Nova Gliwice, hala Tomeksu (n. 15)

PIŁKA RĘCZNA

I liga kobiet (seria B): Cracovia – Victoria Toruń (s. 17, hala Wawelu).

KOSZYKÓWKA

II liga kobiet: Korona – GTK Gorlice (s. 17)

II liga mężczyzn: Hutnik – Bobry II (n. 17)

III liga mężczyzn: Skawa Wadowice – Polonia II Przemyśl (n. 15)

BILARD

Turniej w „9” dla amatorów, Klub przy „29”, Kraków, ul. 29 listopada (n. 11).

Ferie z TKKF

Piątek: Koszykówka (10-15), bilard (10-17), pływanie (11.30-14.30), pingpong i szachy (12-14), ul. Krowoderska 8; Szachy, ul. Pilotów 62, godz. 11-17; Gra w siatkówkę, Dobczyce, ul. Podgórska 2, godz. 14; Zajęcia jeździeckie dla zaawansowanych w Forcie Grębałów, godz. 14.30-17; Ćwiczenia siłowe dla początkujących, ul. Pilotów 62, godz. 17.

Sobota: Wyjazd narciarski spod NCK w Nowej Hucie do Lubomierza, godz. 7.30. (PAN)

Arktyczne złoto

Magdalena Grzywa z Czernichowa
mistrzynią Europy juniorek w biathlonie!

19-letnia mieszkanka Czernichowa, zawodniczka WKS Zakopane Magdalena Grzywa zdobyła wczoraj w Iżewsku złoty medal w mistrzostwach Europy w biathlonie w kategorii juniorek.

– Jeszcze nigdy nie startowałam w tak ekstremalnych warunkach – powiedziała nam Magdalena Grzywa w rozmowie telefonicznej. – W Iżewsku (na Uralu) startowaliśmy przy temperaturze minus 25 st. Trasa biegowa była diabelnie ciężka. Na pierwszych trzech strzelaniach nie miałam ani jednego „pułta”. Ale kiedy przybiegłam na strzelnicę po raz czwarty, miałam skostniałe ręce, zupełnie nie czułam spustu. Nie widziałam dobrze tarczy. Cztery „pułta” i cztery karne minuty. Na szczęście moje najgroźniejsze rywalki też pudłowały, Rosjanka Fomina miała 5 karnych minut, Bogali 7. Smutna była Adrianna Babik, która przegrała „brąz” 2,5 sekundami.

– Liczyłeś w Iżewsku na „złoto”?

– Absolutnie nie! Gdzieś tam w duchu marzyłem o medalu, ale co najwyżej o brązowym. „Złoto” jest dla mnie przemitym zaskoczeniem.

– Czy dostałeś już medal?

– Jeszcze nie, po biegu była wprawdzie dekoracja, ale dostałam na razie kwiaty.

– Od kiedy startujesz w biathlonie zimowym?

– Dopiero od trzech lat. Zaczynałam od biegania w Czernichowie, teraz jestem zawodniczką WKS Zakopane, a studiuję na AWF w Krakowie.

– Twoje największe sukcesy sportowe?

– W ME juniorek miałam srebrny medal w drużynie, indywidualnie przed rokiem byłam 5. W tym sezonie wygrałam dwa biegi w Pucharze Europy. Ten złoty medal to mój największy sukces. Przede mną jeszcze dwa biegi indywidualne w Iżewsku i sztafeta. Trenerzy mówią, że mam walczyć dalej.

– Nie jest jeszcze zamknięta reprezentacja kobiet na zaczynające się w sobotę w Kontiolahti (Finlandia) seniorskie MŚ. Mają z Iżewska dojechać 2-3 zawodniczki. Czy liczysz, że „wskoczysz” jeszcze do reprezentacji?

– Nie wiem, to zależy od trenerów. Byłoby pięknie wystartować w Kontiolahti, ale równocześnie wiem, że tam konkurencja jest bez porównania silniejsza.

W kategorii seniorek startowała starsza siostra Magdaleny – Iwona Grzywa, która była najlepsza z Polek (14 miejsce).

Wyniki, juniorki 12,5 km: 1. Magdalena Grzywa (Polska) 57.55,2 (4 min kary); 2. Fomina (Rosja) 58.04,1 (5); 3. Bogali (Rosja) 58.28,8 (7); 4. Adrianna Babik (Polska) 58.31,3 (6); 5. Magdalena Gwizdoń (Polska) 59.29,6 (6); 6. Skorochodowa (Rosja) 59.54,9 (5), 11. Aldona Sobczyk (Polska) 1:02.03,0 (5)

Seniorki 15 km: 1. Schwaab (Niemcy) 1:00.19,6 (3); 2. Sokołowa (Rosja) 1:00.34,2 (6); 3. Łysenko (Białoruś) 1:01.04,7 (3); 14. Iwona Grzywa (Polska) 1:06.59,3 (5); 15. Patrycja Szymura (Polska) 1:08.08,2 (3); 17. Iwona Daniluk (Polska) – 1:09.27,7 (5).

(AS)

Bramka Oliwy

Krzysztof Oliwa pokazał w śródownym meczu z Caroliną, że potrafi także strzelać gole. W 57 minucie, po akcji Wadima Szarifjanowa i Brendana Morrisona, pokonał słynnego łotewskiego bramkarza Artursa Irbe. Był to czwarty gol Oliwy w tym sezonie. Po tym trafieniu „Diabły” objęły prowadzenie 3-1, a chwilę później wynik meczu ustalił Peter Sykora. Oliwa w 45 min otrzymał 2 minuty kary za uderzenie rywala kijem.

Gorzej powiodło się drużynie Mariusza Czerkawskiego. „Wypiszarze” przegrali 1-5 z obrońcami Pucharu Stanleya – Detroit. Polak oddał jeden celny strzał na bramkę rywala.

ŚRODA: Carolina Hurricanes – New Jersey Devils 1-4 (Primeau 46 PP – Elias 6, Sykora 42 PP i 58, Oliwa 57), Detroit Red Wings – New York Islanders 5-1 (Yzerman 13 PP, Lapointe 19,

McCarty 21 i 51 PP, Shanahan 60 – Niemczinow 22), Anaheim Mighty Ducks – Chicago Blackhawks 3-0 (Kariya 4, Cullen 41 PP, McInnis 60 EN), Buffalo Sabres – Colorado Avalanche 3-5 (Ward 34, Sahan 42 PP, Brown 47 – Corbert 13 PP i 17, Deadmarsh 45 PP, Kamiński 48, Lefebvre 60 EN), Edmonton Oilers – Ottawa Senators 2-2 (Guerin 20 PP, Beranek 33 – McEachern 35 PP, Berg 51), Florida Panthers – Toronto Maple Leafs 5-2 (Bure 17, Dvorak 39, Parrish 46, Whitney 51, Niedermayer 60 EN – Sullivan 40, Thomas 54), Montreal Canadiens – Vancouver Canucks 2-1 (Stevenson 23 i 31 – Aucoin 40 PP), Washington Capitals – Tampa Bay Lightning 10-1 (Bondra 11, 30, 31 i 35, Johansson 32, Bellows 33 i 42 PP, Juneau 34, Black 37, Svejksky 40 PP – Sillinger 25).

(GW)

BILETY LOTNICZE					
Mexico City	710	Rio	610	Sydney	870
New York	330	Delhi	550	Johannesburg	590
Chicago	425	Bangkok	460	Londyn	222
Toronto	410				



IATA

TUI

Kraków, ul. Skłodowskiej 9
tel.: 421-37-00, 421-80-22, 423-16-73

Radur

OFERTY TURYSTYCZNE



Kraków, ul. Skłodowskiej 9
tel.: 421-37-00, 421-80-22, 423-16-73

Radtur

OFERTY TURYSTYCZNE

WYDAWCA:

Wydawnictwo Jagiellonia SA
31-072 Kraków, ul. Wielopole 1,
tel. 422-07-12, fax: 422-08-78

Prezes Zarządu:
WOJCIECH TACZANOWSKI

Druk: Centrum Prasowo-Poligraficzne w Krakowie Spółka z o.o. Drukarnia w Krakowie, al. Pokoju 3

Prenumeratę krajową przyjmują wszystkie Oddziały Terenowe RUCH S.A., zagnaczną RUCH S.A. Oddział Warszawa, ul. Towarowa 2

Biura Reklam i Ogłoszeń:

KRAKÓW, ul. Wielopole 1,
tel. 421-99-77, fax: 421-97-77,
Informacja: tel. 619-91-45
619-91-76

kasy: czynne w godz. 8-18
w soboty 10-14

ul. Starowiślna 2, tel. 619-91-76
ul. Wiślna 2, tel. 422-70-89
oraz terenowe oddziały i ekspozytury redakcji
(za treść ogłoszeń redakcja nie odpowiada)

MAKLAD KONTROLOWANY
ZWIAZEK KONTROLI OŚWIETLENIA

DZIENNIK POLSKI

31-072 Kraków, ul. Wielopole 1
skrytka pocztowa nr 368

Redaktor Naczelny:

CZESŁAW T. NIEMCZYŃSKI

tel. 619-92-55, fax: 619-92-76,
e-mail: redakcja@dziennik.krakow.pl

Redakcja zastrzega sobie prawo skracania artykułów i korespondencji oraz zaopatrywania ich własnymi tytułami. Artykułów nie zamówionych redakcja nie zwraca.

Redaktor wydania: Marek Lovell

Centrala: tel. 619-92-00

(łączy ze wszystkimi działami)

Dział Łączności z Czytelnikami:
tel. 619-92-62,

Sekretarz Redakcji: tel. 619-92-64

(od godz. 16 tel. 619-92-15,
fax: 422-05-67),

Dział Krajowy: tel. 619-92-56

Dział Ekonomiczny: tel. 619-91-93

Dział Zagraniczny: tel. 619-92-43

Dział Miejski: tel. 619-92-60,

Dział Sportowy: tel. 619-92-96

ODDZIAŁY:

NOWY SĄCZ, ul. Narutowicza 6, tel./fax: (0-18) 443-54-49, 443-54-78, 443-85-45

Ekspozytura: NOWY TARG, al. Tysiąclecia 37, tel./fax: (0-18) 266-30-72
ZAKOPANE, KMPIK, ul. J. Zborowskiego 2, l.p., tel./fax: (0-18) 201-35-30,

OŚWIĘCIM, ul. Dąbrowskiego 11a, tel./fax: (0-33) 844-16-00, tel. (0-33) 843-31-86

Ekspozytura: OLKUSZ, tel. (0-32) 643-04-28

WADOWICE, ul. Mickiewicza 3 (2 piętro), tel. (0-33) 873-12-90

ŻYWIEC, tel./fax: (0-33) 861-48-65

RZESZÓW, ul. Księdza Jałowego 29, tel./fax: (0-17) 85-22-478, tel. (0-17) 85-22-479

Ekspozytura: DEBICA, ul. Rzeszowska 14, tel./fax: (0-14) 670-87-72

KROSNO, ul. Lewakowskiego 31, tel./fax: (0-13) 43-622-90, 43-258-23 w. 29

PRZEMYŚL, ul. Katedralna 3, tel./fax: (0-16) 678-77-43

TARNÓW, ul. Krakowska 12, tel./fax: (0-14) 21-35-20, 22-31-48

Ekspozytura: BOCHNIA, ul. Kazimierza Wlk. 37, tel./fax: (0-14) 61-256-22

BRZESKO, ul. Głowackiego 29 (I piętro), tel./fax: (0-14) 66-300-77

621-03-91. Taki właśnie warszawski numer telefonu należał w ostatnich tygodniach do najczęściej wybieranych przez oświęcimskich samorządowców. Szczerze mówiąc, nie nabili dużych rachunków. Abonent po prostu się nie zgłaszał.

Dla władz i mieszkańców Oświęcimia jest to sytuacja dość nieznosna, bowiem numer ten należy do nowego pełnomocnika rządu ds. Oświęcimskiego Strategicznego Programu Rządowego. Słowo „nowy” nie jest tu zresztą najszybsze, bowiem minister Piotr Stachańczyk z MSWiA został powołany na strategiczne dla Oświęcimia (w wymiarze lokalnym i międzynarodowym) stanowisko 29 listopada ub. roku. W działającym w Urzędzie Miejskim w Oświęcimiu biurze realizacji Programu Oświęcimskiego dowiedzieli się o tym z prasy. Po tygodniu ustalili numer telefonu ministra. Dalej – jak na wstępie.

W ostatni poniedziałek stycznia nastąpił przełom. Pełnomocnik skontaktował się z prezydentem miasta, Józefem Krawczykiem. Z rozbijającą szczerością przyznał (prezydent Krawczyk mówi o tym „na ucho”), że o OSPR i w ogóle tzw. kwestii oświęcimskiej ma blade pojęcie. Dlatego umówił się na spotkanie w Oświęcimiu. Żeby się uczyć.

Prezydent Krawczyk przyjmuje to ze stoickim spokojem: „Wyuczyliśmy już dwóch pełnomocników i pod koniec urzędowania już-już łapali o co chodzi. Może – do trzech razy sztuka?”

Spokój samorządowców burzy jedynie to, że minister zacznie się wgrzyzać w temat 18 lutego (planowany przyjazd do Oświęcimia), gdy tymczasem trzeba by kompetentnie przejąć w budżecie państwa środki na realizację OSPR w tym roku. Nie są one takie pewne, bo: rolnicy, anestezjolodzy, nauczyciele itp. O Oświęcimiu, wokół którego ostatnio panuje względna cisza, można w tej sytuacji zapomnieć. Zwłaszcza jeśli człowiek, który ma przedstawić posłom niezbite argumenty za przyznaniem 5-6 mln zł, słabo siedzi w temacie.

Samorządowcom humor poprawia jedynie to, że w sprawie środków na OSPR notują stały postęp. Pieniądze na realizację zadań w roku 1996 dostali w... październiku 1996 r. W roku 1997 był to już przełom września i października, a w roku ubiegłym – nawet czerwiec (!). Teoretycznie. Bo wszystko opóźnia fakt, że środki idą *via* konto wojewody.

I tu jest kolejny powód do zmartwień. Bo, po pierwsze, ścieżki do nowego wojewody – małopolskiego – Oświęcim ma jeszcze nie do końca przetarte. A po drugie, mimo ogromnej sympatii, jaką prezydent Krawczyk darzy Ryszarda Masłowskiego, z dniem 1 stycznia miasto Oświęcim znalazło się w stanie, jeśli nie wojny, to przynajmniej – poważnego sporu z urzędem wojewody. Sporu odziedziczonego po śp. województwie bielskim. Wojewoda Andrzej Sikora – o czym donosiliśmy szeroko – w ostatnich dniach urzędowania przyznał odszkodowanie spółce „Maja” za bezpodstawne wstrzymanie jej przyobozowej inwestycji (centrum parkingowo-usługowego). Odszkodowanie jak i najbardziej zasadne, tyle że wojewoda uznał, że jego lwia część winno zapłacić miasto, bo to ono w tej sprawie zaważyło.

Miasto Oświęcim zupełnie się z tym nie zgadza i grozi wojewo-

dzie (małopolskiemu) procesem, jeśli nie zmieni decyzji.

Na te dwie powiązane ze sobą sprawy nakłada się trzecia, najbardziej dla Oświęcimia (ale też – w szerszym wymiarze – dla Polski) niebezpieczna: władze państwowe po raz kolejny zaczynają składać w sprawie miasta deklaracje i obietnice, które stoją w jaskrawej sprzeczności z polskim ustawodawstwem. W zbliżonych okolicznościach wybuchł kilka lat temu międzynarodowy skandal. Podobne działania doprowadziły do tego, że podatnicy muszą dziś płacić spółce „Maja” odszkodowanie.

Igraszki z „Mają”

Januszowi Marszałkowi przychodzi dziś tłumaczyć, że od-

ZBIGNIEW BARTUŚ

Gry strategiczne

W oświęcimskim samorządzie zaczyna dominować przekonanie, że władze centralne nie znają prawa, które same tworzą, a zwłaszcza – ustawy o planowaniu przestrzennym

szkodowanie, jakie otrzyma od państwa i miasta, nie jest wynikiem jego skoku na kasę, lecz skutkiem nagminnego łamania prawa przez urzędników.

W 1990 roku założona przez Marszałka Fundacja „Maja”, dzięki prywatnym kontaktom prezesa i wsparciu bońskiego sekretarza CSU, Rudolfa Krausa, otrzymała 1,6 mln DM od Fundacji ds. Współpracy Niemiec-Polskiej i przystąpiła do budowy Wioski Dziecięcej w Rajsku. Na całym świecie zaplecze dla tego typu przedsięwzięć stanowią zakłady pracujące na rzecz fundacji. W 1994 roku Marszałek ogłosił, że spółka „Maja” będzie zarabiać na działalności Wioski prowadząc centrum handlowe, bar szybkiej obsługi, restaurację, motel i parking. Już wtedy wiadomo było, że centrum powstanie obok muzeum, gdzie fundacja, uzyskawszy wszelkie pozwolenia, zakupiła grunt. W półtora roku później wybuchł jednak skandal, gdy „Trybuna Śląska” – informując o inwestycji Marszałka w tonie sensacyjnym („Supermarket Auschwitz”) – postawiła na równe nogi środowiska żydowskie. Odezwali się politycy najwyższych szczebli. Obarczyli winą za całe zamieszanie władze samorządowe.

Rozpoczęły się próby odgórnego wstrzymania budowy. Zażądał tego od wojewody bielskiego minister kultury. Wojewoda oświadczył, że *„nie ma powodu, by wstrzymać budowę”* i że musi *„trzymać się prawa”*. Dodał, że minister kultury nie jest jego przełożonym, więc nie może mu wydawać poleceń. Prezydent Oświęcimia, Andrzej Telka, nie widział możliwości uchylecia decyzji: *„Jesteśmy państwem prawa”*.

Głos zabrał rzecznik prezydenta Aleksandra Kwaśniewskiego: *„Lokalizacja supermarketu w pobliżu miejsca zagłady milionów Żydów jest niewłaściwa niezależnie od sytuacji prawnej”*. Również premier Włodzisław Cimoszewicz wyraził nadzieję, że władze miasta zmienią decyzję. Rozmowę z wojewodą odbył jego bezpośredni zwierzchnik, szef Urzędu Rady Ministrów, Leszek Miller. Po tej rozmowie wojewoda najwyraźniej zmienił swą opinię na temat *„państwa prawa”* i wydał decyzję o wstrzymaniu inwestycji. Nie powołał się przy tym na konkretny przepis, lecz na *„prawdopodobieństwo naruszenia prawa”* przez Urząd Miejski.

Wojewódzcy urzędnicy ustalili, że odpowiedzialność za lokalizację inwestycji koło byłego obozu ponoszą władze miejskie. Niezależnie zgodnie z prawdą. Jesienią 1994 r. ówczesny prezydent Oświęcimia zawiesił postępowanie lokalizacyjne w sprawie inwestycji „Mai” do czasu uchwalenia zmian w planie ogólnym zagospodarowania miasta. Na to postanowienie „Maja” złożyła do Urzędu Wojewódzkiego zażalenie, które w listopadzie 1994 r. rozstrzygnięto na jej korzyść. W lipcu 1995 roku Urząd Miasta wydał więc zgodę na budowę i „Maja” rozpoczęła roboty.

Po wstrzymaniu budowy wiosną 1996 r. i unieważnieniu wcześniejszych prawomocnych decyzji Urzędu Miasta w Oświęcimiu,

sieniem skargi do sądu na bezprawne zaniechanie czynności przez UM. Dwa tygodnie później Telka wszczął wreszcie postępowanie administracyjne. Z 9-miesięcznym opóźnieniem. Wówczas to wojewódzki konserwator zabytków wydał opinię, że *„wszelkie działanie w tej sprawie jest bezzasadne”* – mimo że nowy projekt „Mai” zgodny był z załoženiami Międzynarodowej Rady Muzeum i OSPR oraz zyskał akceptację... generalnego konserwatora zabytków.

Pod koniec kwietnia prezydent Telka odmówił „Mai” ustalenia warunków zabudowy. Spółka odwołała się do Samorządowego Kolegium Odwoławczego, które w grudniu 1997 roku przyznało jej rację. Orzekło, że decyzja

o warunkach zabudowy musi być jeszcze raz wydana przez władze miasta. Po ośmiu miesiącach, w sierpniu 1998 roku, prezydent Oświęcimia (już – Józef Krawczyk) wydał zgodę na budowę zespołu parkingowo-usługowego.

Kiedy wydawało się, że prace w końcu ruszą, Państwowe Muzeum w Oświęcimiu odwołało się od decyzji Krawczyka do wojewody. Wojewoda podtrzymał decyzję prezydenta. Muzeum złożyło zażalenie na decyzję wojewody do Naczelnego Sądu Administracyjnego. *„Rozpoczynanie w tych okolicznościach jakiegokolwiek inwestycji w bezpośrednim sąsiedztwie Muzeum bez uwzględnienia zmian, jakie mają*

na ten cel przeznaczonych. Nie służy także podstawowej funkcji Muzeum – kultywowaniu pamięci ofiar obozu. Usunięcie z jego bezpośredniego sąsiedztwa nieestetycznej i chaotycznej zabudowy oraz przeniesienie usług poza teren Muzeum funkcję tę podkreśli.” Mówiąc wprost: zdaniem wojewody, nikt tak nie szkodził sprawie muzeum, jak samo muzeum.

11 stycznia bieżącego roku Naczelny Sąd Administracyjny orzekł ostatecznie, że spółka „Maja” może rozpocząć budowę.

Kulisy pewnego chaosu

Wygląda to wszystko na totalny chaos kompetencyjny, a rzucające się w oczy bezhołowie urzędników różnych szczebli

BOGDAN WASZTYL

na ten cel przeznaczonych. Nie służy także podstawowej funkcji Muzeum – kultywowaniu pamięci ofiar obozu. Usunięcie z jego bezpośredniego sąsiedztwa nieestetycznej i chaotycznej zabudowy oraz przeniesienie usług poza teren Muzeum funkcję tę podkreśli.” Mówiąc wprost: zdaniem wojewody, nikt tak nie szkodził sprawie muzeum, jak samo muzeum.

Sanktuarium i proza życia

Niedawno „Życie” zapytała b. premiera Cimoszewicza i b. szefa Urzędu Rady Ministrów, czy w sprawie „supermarketu” postąpili słusznie. Cimoszewicz wciąż był przekonany, że reakcja władz była odpowiednia: *„Istniało przypuszczenie, że ta inwestycja może naruszać charakter miejsca i obrażać pamięć ofiar.”* Asystent Leszka Millera uznał, że jego szef nie będzie się chciał w tak błahej sprawie wypowiadać.

Sęk w tym, że to centrala uruchomiła w tej „błahiej sprawie” mechanizm, który prowadzi w Oświęcimiu do niepokojów i zgrzytów, podczas gdy miał – w założeniu – służyć stopniowemu rozwiązywaniu problemów. Znawczy tematu chcą wierzyć, że wszystko bierze się z ignorancji, a nie celowego sabotażu.

– W świetle prawa jedynym organem odpowiedzialnym za zagospodarowanie strefy ochronnej wokół b. obozu jest samorząd – mówi dyrektor muzeum, Jerzy Wróblewski. – Od kilku lat nawołuję, by zajęło się tym szersze gremium, ale bez skutku. Wszyscy mają dobrą wolę rozwiązania problemu oświęcimskiego, ale brakuje zdecydowania.

– Z końcem sierpnia 1997 roku wszedłem w posiadanie dokumentu, z którego wynika, że wy-

wręcz poraża. Na temat tego chaosu funkcjonuje wśród obeznanych z tematem kilka teorii. Najbardziej rozpowszechniona, a bardzo smutna, mówi o tym, że całe zamieszanie bierze się z faktu, iż w cztery lata od afery z „supermarketem” – ba! naście lat od afery z Karmelem! – wciąż nie do końca wiadomo, co może a co nie może się znajdować w sąsiedztwie muzeum. Urzędnikom, wyraźnie przyzwyczajonym do wytycznych, brakuje azymutu. Podejmują więc decyzje na podstawie podszeptów raz diabła, raz anioła, a innym razem jeszcze – Bóg wie kogo.

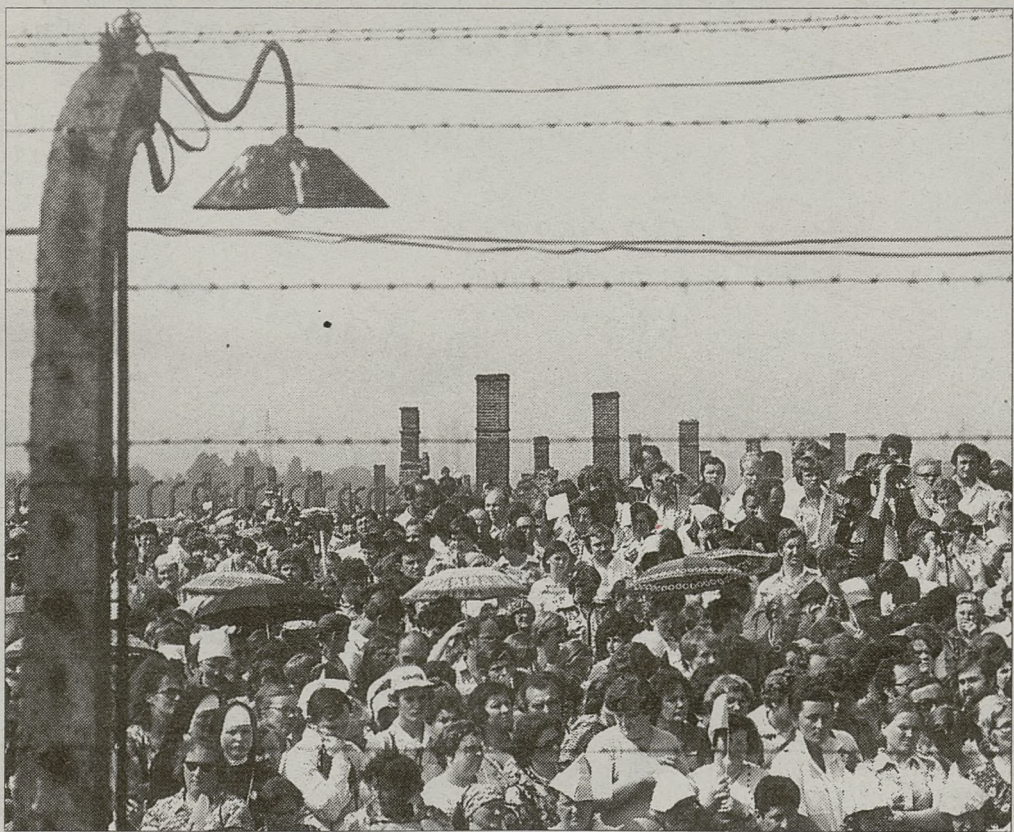
– Nie wiem. Nie potrafię nawet powiedzieć, kto powinien wskazać taką instytucję.

Mówi to, przypomnijmy, dyrektor muzeum, które wraz z pięćsetmetrową strefą zostało w latach 70. wpisane na listę światowego dziedzictwa ludzkości UNESCO. Niepewność dyrektora nie jest jednak w gremiach związanych z muzeum niczym szczególnym. Do dziś nie wiadomo bowiem do końca, co niby ma wynikać z wpisu do UNESCO. W tej sprawie jest tyle interpretacji, ilu ekspertów – a nawet więcej.

W Warszawie za eksperta numer jeden w sprawie muzeum, a zwłaszcza strefy, uchodzi twórca tejże, prof. Krzysztof Pawłowski, szef polskiego ICOMOS-u, czyli Międzynarodowej Rady Ochrony Zabytków i Zespołów Zabytkowych. ICOMOS ma obecnie znaczny wpływ na konstruowanie nowego planu zagospodarowania strefy wokół obozu. Umocowanie prawne ICOMOS-u jest jednak w tym wypadku mocno problematyczne.

– Pierwszy pełnomocnik rządu do spraw realizacji Programu Oświęcimskiego za Millera, Lech Nikolski, upoważnił prof. Pawłowskiego do pełnienia funkcji koordynacyjnej. O ile wiem, jest to jedyny dokument, na podstawie którego **Dokończenie na str. 43**

rozpoczęły się negocjacje. Marszałek i wojewoda ustalili, że będą się na bieżąco informować o podejmowanych czynnościach, a urzędnicy wojewody w ciągu dwóch tygodni zakończą postępowanie w sprawie wstrzymanej budowy. Na spotkaniu 21 czerwca 1996 r. zgodzono się, że inwestor zmieni projekt z *„centrum usługowo-handlowego”* na *„zespół parkingowy z obiektami usług towarzyszącymi”* – zgodnie z zaleceniami Międzynarodowej Rady Muzeum, w której zasiada dla tego typu przedsięwzięć stanowią zakłady pracujące na rzecz fundacji. W 1994 roku Marszałek ogłosił, że spółka „Maja” będzie zarabiać na działalności Wioski prowadząc centrum handlowe, bar szybkiej obsługi, restaurację, motel i parking. Już wtedy wiadomo było, że centrum powstanie obok muzeum, gdzie fundacja, uzyskawszy wszelkie pozwolenia, zakupiła grunt. W półtora roku później wybuchł jednak skandal, gdy „Trybuna Śląska” – informując o inwestycji Marszałka w tonie sensacyjnym („Supermarket Auschwitz”) – postawiła na równe nogi środowiska żydowskie. Odezwali się politycy najwyższych szczebli. Obarczyli winą za całe zamieszanie władze samorządowe.



Fot. Archiwum „DZIENNIKA POLSKIEGO”

rozpoznać możliwość ewentualnych rekompensat.

„Maja” błyskawicznie zmieniła projekt (uzyskał on akceptację generalnego konserwatora zabytków) i wystąpiła do Urzędu Miasta o wydanie nowej decyzji o warunkach zabudowy i zagospodarowania terenu. Prezydent Telka, mimo wspomnianych zobowiązań, zwrócił jednak z wydaniem decyzji. Mijały miesiące. W lutym 1997 roku „Maja” zaapelowała do Rady Miasta o zdyscyplinowanie Telki. Bez skutku. W marcu spółka zagroziła wnie-

nastąpić w przyszłości w miejscowym planie zagospodarowania przestrzennego, naraża wszystkich na niepotrzebne straty i międzynarodową krytykę” – napisał w uzasadnieniu dyrektor muzeum.

Wojewoda kontrował: *„Ujawniona w ostatnich działaniach Państwowego Muzeum tendencja do odkładania uzasadnionych zmian otoczenia byłego obozu nie tylko utrudnia realizację zadań dotyczących porządkowania strefy byłego obozu koncentracyjnego, ale także grozi utratą środków*

Przedostatnie zdjęcie zrobił Adamowi Łosiowi fotograf z Kielc. Było to prawie trzydzieści lat temu, w dniu ślubu Adama z Kazimierą. Ostatnie zdjęcie zrobił Adamowi Łosiowi policjant z Krakowa. Było to kilkanaście dni temu, w czasie blokady drogi pod Kazimierzą Wielką.

Ślubne zdjęcie Łosiów stoi w ramce na koreańskim telewizorze kupionym osiem lat temu za odprawę z padającej cukierki. Gdzie jest teraz zdjęcie z blokady pod Kazimierzą, Adam nie wie.

Za ślubne zdjęcia Łosiowie zapłacili 27 zł i 50 groszy. Ile przyjdzie zapłacić za zdjęcie z blokady – Adam nie wie.

Jest mu zresztą wszystko jedno. Sąsiadom też. – Może lepiej by było, jakby nas wszystkich zamkli? Całą wieś. Może tam, w ciupie, mieliby my wreszcie jakąś przyszłość? Za kratami człek przynajmniej wie, na czym stoi. Na państwowym.

Kto się da rozjechać?

Tylko Adam Łoś – zresztą przez przypadek (po prostu: przejeżdżał) – uczestniczył w chłopskiej blokadzie. Reszta kubian nie uczestniczyła nigdy.

Nie, że się nie utożsamiają; przeciwnie – popierają protest całą duszą. Ale żeby blokować drogę, trzeba mieć najpierw... tę drogę. A w Kubach nigdy drogi nie było. Fakt. Dwa lata temu, na wiosnę, „za wójtowe pieniądze” położono asfalt – szerokości jednego wozu drabiniastego – wzdłuż całej wioski. Ale blokować tego asfaltu nie ma po co, bo i tak nic po nim nie jeździ. Tylko letnicy – jak sama nazwa wskazuje: latem.

Droga, którą warto by zablokować, leży cztery kilometry na północ od Kubów. Jest to droga niczego sobie: z Krakowa do Kielc. Jedyna, jaką

ZBIGNIEW BARTUŚ

Koniec świata

Miastowy wnuk skądś naftę dowozi w baniaczkach. I dobrze ma, Dydakowa. U niej po zmroku jasno. A u reszty – światła zawsze pogaszone. Dla oszczędności. Z nędzy.

w promieniu pięciu kilometrów od Kubów coś się porusza (– Pamiętasz pan serial „Daleko od szosy”? To o nas było – twierdzą zgodnie kubianie). Ale komu chciałoby się taki szmat zasuwać, żeby w po-

Po prawdzie, to okoliczni działacze ZSL-u, pardon: PSL-u (choć tutaj akurat – personalnie rzecz biorąc – na jedno wychodzi), postawiliby takiemu rozjechanemu pomnik i jeszcze – pewnikiem – wygraliby dzięki

nego prądu, ani spóźnionej wody, ani spóźnionego asfaltu. Ani zamordowanej nadziei.

Lampa Ali Dydak

Na przeciwnym od głównej drogi skraju wsi, w przed-

zamrażniętą szybę, za plecami ma ogromny piec opalany drewnem (węgle w wsi nie używa nikt), w tej chwili ledwie ciepły.

Mąż Aliny zmarł przed wojną, w trzydziestym siódmym. – Ale jakby teraz zmartwychwstał, to by przez okno zobaczył to samo, co sześćdziesiąt lat temu. Może z wyjątkiem asfaltu, co go, nie wiadomo po co, niedawno położyli na polnej drodze. I prócz słupów z elektrycznością.

Te słupy też zresztą nie są takie stare. Postawiono je w połowie lat 70., a na końcu wsi – w okolicy Łosiów – dopiero w stanie wojennym. – Dydakowej wojskowy komendant z PGR-u administracyjnie wkręcił żarówkę, bo w erze promów kosmicznych dalej świeciła nafta – opowiada Adam Łoś. – Po prawdzie, to ona i dziś tak świeci. Miastowy wnuk skądś jej tę naftę dowozi w baniaczkach. I dobrze ma, Dydakowa. U niej po zmroku jasno. A u reszty – światła zawsze pogaszone. Dla oszczędności. Z nędzy.

Morderstwo

Przed wojną Kuby leżały też daleko od szosy. – Ale ludzie jakieś inne byli – twierdzi stara Dydakowa. – Wodociągów nie miały, jak do dziś nie mają. Ale się w pięciu chłopów zeszyły i kopły studnię. U jednego, potem u drugiego, potem u trzeciego...

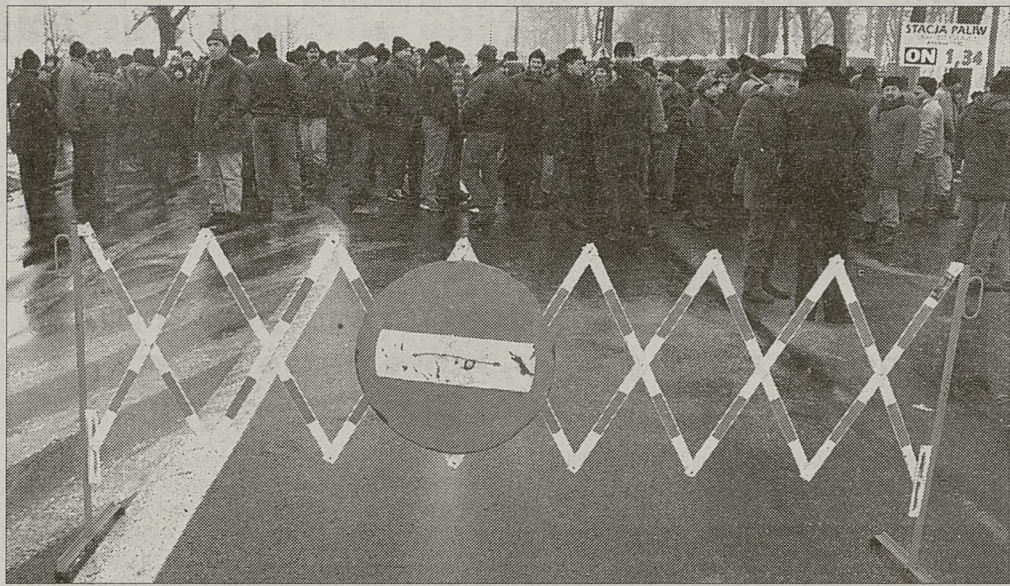
Telefonów nie miały, jak dziś nie mają (bo ino sottys ma). Ale jak trza było w świat polecieć z wieścią, albo po doktora, to jeden leciał, albo drugi, albo trzeci... Traktorów nie miały, jak i dziś nie mają. Ale jak zaorać trza było, obsiać, albo zebrać, to jeden drugiemu pomógł, drugi trzeciemu... Na węgle nikogo stać nie było, jak i dzisiaj nie stać. Ale przed zimą narabiali wspólnie jeden drugiemu, drugi trzeciemu... Teraz wespół to one tylko wino piją.

Przed wojną miejscowi organizowali kółka rolnicze i „Społem”. Cała ziemia, choć kiepska – czwarta, piąta klasa – była zagospodarowana. W obejściach było biednie, ale panował porządek. – Kto ostro pracował, ten miał. Prosta zasada – Adam Łoś przywołuje słowa nieżyjącego już ojca.

Po wojnie ludzie chcieli tak samo. I choć „ludowa władza” stawała na głowie, żeby im to wybić z głowy – jakiś czas im się udawało. – Chęci nie morduje się tak z dnia na dzień. To trwało długie lata – uważa Łoś.

Ostatecznie, zdaniem Łosia, morderstwo na ludzkich ciałach dokonało się pod koniec lat 70., kiedy władza – a konkretnie naczelnik Pacelt (z ZSL-u), który chciał się wykaazać dobrymi wynikami z komasacji i uspołecznienia gruntów – zaproponowała rolnikom emerytury w zamian za ziemię. W wielu przypadkach były to propozycje nie do odrzucenia. – Pacelt po wsiach chodził i mówił: dajta ziemię, bo bez grosza przy duszy na starość zostaniecie – wspomina Łosiowa. – Potem groził nawet, że kto ziemi nie da, to kartek żywnościowych nie dostanie. A mnie – że za sznurki swoje pociągnie i mnie z roboty w Kielcach wywalą. Bo skoro twierdzą, że chcą ziemię uprawiać, to i z ziemi

Dokończenie na str. 43



Fot. CAF/PAP

przek drogi stawac? I jeszcze jak? Z gołym, za przeproszeniem, tyłkiem? Maszyny wszelkie wyprzedane lub nieruchome na amen po podwórkach rdzewieją. A bez maszyn... Jeszcze by kto człeka rozjechał na tej głównej drodze.

temu najbliższe wybory. Do czegokolwiek; grunt, żeby wygrać. Ale za starych zeteselowców nikt już się chyba pod auto kłaść nie będzie.

Tyle lat rządili – i co? Wszystkiego na Balcerowicza zwalić się nie da. Ani spóźnio-

ostatniej chałupie (ostatnia jest Łosiów), drewnianej, z początku wieku (jak większość), mieszka Alina Dydak. Niemal rówieśniczka kończącego się stulecia, odrobinę niedowidząca i trochę głucha, ale „wszystkiego w pełni świadoma”. Zerka przez

TCHIBO gran cafe 250 g		5⁹⁹
CONTIMAX filety śledziowe w śmietanie 1 kg (wiaderko)		8⁶⁹
DELMA margaryna 500 g		2²⁹
DANONE golden wafers różne smaki 150 g		1⁷⁹
MAJONEZ KIELECKI 310 g		2⁵⁹
Szynka wieprzowa surowa b/k 1 kg		10⁹⁹
Kark wieprzowy b/k 1 kg		10⁹⁹

Major
Julius Meinl
OFERTA AKTUALNA DO 11 LUTEGO 1999

DR OETKER
pizza ristorante
370 g



5⁹⁹

Uprzejmie informujemy, iż w dalszym ciągu trwa w naszych sklepach promocja „NAJLEPSZA CENA“

Kraków, ul. Wybickiego 10
Kraków, ul. Dobrego Pasterza 67
Kraków, ul. Włoska 2
Kraków, ul. Kobierzyńska 42
Ostrowiec Świętokrzyski, ul. Pułanki 12
Tarnów, ul. Starodąbrowska 17
Sosnowiec, ul. 1 Maja 21/23
Stalowa Wola, ul. Okulickiego 9

Najtańszy z najlepszych

SOKI SONDA marchwiowo -bananowy marchwiowo -morelowy 0,75 l		2²⁹
SOKI DONALD DUCK jabłkowy 2 l grapefruitowy pomarańczowy		4¹⁹ 5⁶⁹
PAMPERS 4 rodzaje duże opakowanie		24⁴⁹
CIF mleczko czyszczące 3 rodzaje		6⁵⁹
SKARPETY sport 3 pary uniwersalne		6⁶⁹
Łopatka wieprzowa 1 kg		7⁴⁹
Cebula		0⁶⁹

„**N**am nie trzeba Bundeswehry, nam wystarczy minus cztery” – mawiano w czasach, kiedy NATO było naszym największym wrogiem. Dziś polscy żołnierze odbywają ćwiczenia wraz z zaprzyjaźnioną armią niemiecką, zimy stały się jakby łagodniejsze i w styczniu A.D. 1999 największą przeszkodą na drogach są nie zasypanye kołodzieże, ale ciągniki, brony oraz tysiące zdesperowanych chłopów. A rząd, któremu w ten sposób rolnicy chcą zwrócić uwagę na zbliżającą się katastrofę, zachowuje się jak zaskoczeni zimą drogowcy...

O żadnym zaskoczeniu mowy jednak być nie może, choćby dlatego, że z uverturą do dzisiejszego koncertu rolniczych życzeń mieliśmy do czynienia już w sierpniu. Wówczas jednak wysypywanie zboża i blokady trwały krótko, bo na protestujących czekały jesienne prace polowe i kampania buraczano-ziemniaczana. Poza tym blokady odniosły pewien skutek, w postaci zintensyfikowania skupu ziarna, a zresztą z samej produkcji zbożowej utrzymuje się w kraju bardzo nieznaczna liczba gospodarstw. Wydawało się więc, że rozbicie bomb w spichlerzach uspokoiło sytuację i nikomu nie chciało się wsłuchiwać w tykanie następnej – tym razem umieszczonej w chlewie.

Ta bomba może okazać się dużo groźniejsza, co zresztą należało przewidzieć, jako że statystyczne polskie gospodarstwo rolne prawie połowę swoich dochodów uzyskuje z hodowli zwierząt, podczas gdy produkcja roślinna przynosi dochód niespełna 20-procentowy. Dochód, oczywiście, teoretyczny, bo obliczano go w zamierzalnych czasach – w połowie 1997 roku, kiedy to za kilogram żywej świni hodowca dostawał w skupie ponad 4 zł. Niektórzy ekonomiści obliczyli co prawda, że godziwy zysk można osiągnąć dopiero przy cenie 4,90 zł, ale w tym samym czasie inni twierdzili, że już powyżej 3,20 zł „blondynka” staje się dochodowa. Rolnicy przychyliłi się raczej do tej drugiej opinii, toteż ceny prosiąt na targowiskach zwyżkowały, a w chlewikach i na fermach rozlegało się coraz głośniejsze pokwikanie. Przyszłe schaby i szynki rosły w wagę, a wraz z nimi rosła „górka” w osławionym i znanym od dziesięcioleci „świńskim cyklu”, który charakteryzuje się tym, że wraz ze wzrostem podaży ceny na wieprzowinę ostro pikują do dołu.

Dramatu jednak by nie było, gdyby nie sytuacja światowa, która zdecydowanie pogorszyła perspektywy pozbycia się mięsnego dostatku. Do kryzysu w Rosji dołączyła bowiem ogromna nadprodukcja wieprzowiny w Europie i na świecie. Jesienią swój świński przychówek, który stanął o 40 procent w stosunku do ubiegłego roku, wyprowadzili na autostradę rolnicy kanadyjscy i gotując sobie kawę w ustawionych przy drodze przyczepach obserwowali policjantów, usiłujących wyłapać ganiające wśród samochodów ogłupiałe wieprzki. Poniżej opłacalności produkują w tym roku duńscy rolnicy, którzy dochowali się ok. 2 mln ton tego mięsa, w związku z czym ceny żywca spadły w tym kraju o połowę. Żądających interwencji państwa farmerów – np. w postaci półrocznego moratorium na spłatę kredytów – duński minister rolnictwa odesłał z kwitkiem, nie przejmując się argumentami, że w innych krajach Unii Europejskiej rządy pomagają znajdującym się w podobnej sytuacji farmerom.

Unia Europejska nie pozostawiła bowiem przywalonych górą wieprzowiny rolników samym sobie i wprowadziła dopłaty do eksportu w wysokości 1 euro, czyli mniej więcej 4 zł od kilograma. U nas natomiast świńskiego nadmiaru bardzo starannie próbowano nie zauważyć. Nikogo nie zainteresował fakt, że cena żywca spadła najpierw do 3, a następnie 2 i mniej złotych, że gwałtownie tanieją prosięta. Nie wzbudziło zainteresowania decy-

BARBARA MATOGA

Oranie minowych pól

Wydawało się, że rozbicie bomby w spichlerzach uspokoiło sytuację i nikomu nie chciało się wsłuchiwać w tykanie następnej – tym razem umieszczonej w chlewie

dentów pismo prezesa Agencji Rynku Rolnego z 6 września 1998 roku, w którym przewidywał on dramatyczną nadwyżkę wieprzowiny w I kwartale 1999 roku i postulował zwiększenie środków na zakupy interwencyjne. Wkrótce potem zaczęły się przymiarki do budżetu na 1999 rok, w którym agencja ma otrzymać o 40 proc. mniej pieniędzy niż w roku ubiegłym.

Z resztą nie tylko w chlewach działo się źle w zeszłym roku. Kryzys światowy i sytuacja wewnętrzna sprawiły, że dochody rolnicze spadły aż o 40 procent. Trudno więc się dziwić, że chłopci nie mogli się przyłączyć do entuzjazmu Ministerstwa Finansów, które z dumą ogłosiło spadek inflacji do niespełna 9 proc. Tak się bowiem złożyło, że ten niewątpliwý sukces udało się osiągnąć głównie dzięki niższemu niż zaplanowano wzrostowi cen żywności. Szef Centrum Badań Strategicznych, Jerzy Kropiwnicki twierdzi, że gdyby ceny te rosły zgodnie z budżetowymi założeniami, inflacja doszłaby jak nic do 11 procent. Z tego wynika, że za obniżkę inflacji zapłacili przede wszystkim rolnicy...

Co zaś otrzymali w zamian? Logika nakazywałaby zrekomensowanie im strat, np. w postaci tańszego i łatwiejszego kredytu, interwencyjnego skupu i zatroszczenia się o możliwości zbytu. Tymczasem w ub. roku drastycznie ograniczone zostały dopłaty do rolniczych kredytów. Mimo pogarszającej się koniunktury na wieprzowinę jesienią skupiono jej zaledwie 20 tys. ton, a mizerna dopłata do eksportu w wysokości 1 zł do kilograma nie poprawiła naszej konkurencyjności na rynku wschodnim – nasze świnie kosztują tam wciąż 1000 dolarów za tonę, podczas gdy zachodnioeuropejskie – 850 dolarów.

O tym wszystkim nie mówilo się jednak zbyt wiele, mimo dość alarmujących sygnałów ze strony np. Izby Rolniczych, które jednak, wciąż słabo umocowane w naszej rzeczywistości, nie mają zbyt wielkiego autorytetu, i związków zawodowych, podzielonych, skłóconych i mocno upolitycznionych, a więc też nieskutecznych. Ze strony rządu płynęły zaś uspokajające zapewnienia, że natychmiast po uporaniu się z najważniejszymi reformami, górnictwem i przemysłem zbrojeniowym, władza zajmie się rolnictwem, aby uszczęśliwić je na długie lata. Po takich zapewnieniach od strony wsi słychać było krótkie warknięcia, co owocowało powołaniem a to ministerialnej komisji, a to zespołu,

a to ogłoszeniem programu edukacyjnego. Efekty tej radośnej działalności oglądamy w styczniu na drogach całego kraju.

Chłopi bowiem przestali wierzyć w zapewnienia, obietnice i dobrą wolę władz. A że telewizor posiada ponad 90 proc. gospodarstw, nietrudno było im zauważyć, że najsukuteczniej o swoje walczy się za pomocą strajku lub odpowiednio potężnej manifestacji. „Kto stanie, ten dostanie” – mawiano w kraju na

na wzięcie milionowych kredytów, a swoje biznesplany opierali na ówczesnych cenach (ponad 4 zł za kg wieprzowiny i 600 zł za tonę pszenicy) i względnej stabilizacji, jaka mimo wszystko zapanowała wówczas w rolnictwie.

Teraz wszystkie wyliczenia wzięły w łeb, ceny dramatycznie spadły – a kredyty spłacać trzeba. Dlatego na drogach obok kilkuhektarowych gospodarzy stają potentaci gospodarujący na 100 i więcej hekta-

rach, a najwięcej blokad stoi w Wielkopolsce, w regionie warmińsko-mazurskim i na Pomorzu. Nie ma ich natomiast np. na Zamojszczyźnie, nastawionej głównie na buraki cukrowe, bo silne lobby cukrowni wytargowało dla siebie lepsze warunki. Niezbyt masowo protestują też rolnicy z regionów, gdzie dominuje dwuza-

było napracować, żeby doprowadzić do takiej sytuacji...

i na zarzuty, że w celach politycznych manipuluje chłopami.

– *Podczas strajku rzeszowskiego też nam mówiono, że opozycja nas wykorzystuje, też pytano, kto za tym stoi i komu na tym zależy* – mówił podczas Zjazdu Małopolskiej Izby Rolniczej uczestnik tamtego protestu. Wsadzenie Leppera za kratki, na co ten niewątpliwie stara się ze wszystkich sił zasłużyć, prawdopodobnie doprowadziłoby do nasilenia protestu na nieprzewidywalną skalę. Sporo się trzeba

było napracować, żeby doprowadzić do takiej sytuacji...

Straszenie wsi manipulacją polityczną jest o tyle bez sensu, że rolnikami manipuluje się od zawsze. Robiły to wszystkie poprzednie ekipy, co zresztą nigdy nie wychodziło im na zdrowie. Dość spojrzeć na poprzednią koalicję, a zwłaszcza PSL, które przez 4 lata lawirowało pomię-



Fot. PAP/CAF

szosie. Dlaczego więc ma wykazywać się większą niż reszta społeczeństwa cierpliwością i poczuciem odpowiedzialności za państwo niż reszta obywateli III RP?

A chłopi mają prawo czuć się oszukani, przy czym najbardziej dotyczy to tej ich części, która uwierzyła w restrukturyzację rolnictwa i postanowiła dostosować się do nowej rzeczywistości. Spójrzmy bowiem na mapę protestu, który najostrzejsze formy przybrał na północy i na zachodzie kraju, a więc w regionach, gdzie od kilku lat powiększają się gospodarstwa, następujące specjalizacja, a rolnicy gospodarują zgodnie z zasadami ekonomii i wolnego rynku. Tacy właśnie gospodarze zdecydowali się 2-3 lata temu

wodowstwo, np. na Kieleczyźnie.

W Małopolsce zaś gospodarstwa są niewielkie, mało obciążone kredytami i w znacznej części nastawione na samoopatrzenie. Do masowego protestu nie dojrżeli też jeszcze arystokraci rolnictwa, czyli ogrodnicy i sadownicy. Nieliczne, małopolskie blokady są więc tylko w pewnym stopniu przejawem desperacji, w znacznie większym zaś demonstracją jedności i... poparciem dla Leppera. Tego samego Leppera, o którym wieś małopolska mówiła jako o oszłomie, na którego nie głosowała w wyborach i lekceważyła organizowane przez niego spotkania. Teraz uznali go za swego przywódcę i wręcz agresywnie reagują na próby wyeliminowania go z gry o swoją przyszłość

dzy narzekaniem na stan polskiego rolnictwa a zupełnie nie-realnymi pomysłami na poprawę tego stanu. Poprawa dochodowości i wzrost liczby chętnych do brania kredytów, choć same w sobie pozytywne, osiągnięte zostały takimi metodami, że do dziś odbija się to bardzo niezdrową czkawką, np. w postaci długów ARR zaciągniętych na skupowane przed wyborami zboże. A PSL-owi i tak to nie pomogło...

Teraz też, choć do wyborów jeszcze daleko, do różnych decyzji mające uspokoić rolników, podejmowane są z przyczyn politycznych. I nie pomoże tu zaklinanie rzeczywistości w wykonaniu wicepremiera Balcerowicza, który twierdzi, że 275 mln zł na interwencyjny skup mięsa było od

dawna przewidziane w budżecie. Skoro tak, to czemu poinformowano o tym dopiero po kilku dniach blokady dróg? Nie można też wmawiać chłopom, co usiłuje czynić minister Jacek Janiszewski, że import wieprzowiny nie ma żadnego wpływu na nasz rynek, skoro ARR ma skupić po nieopłacalnej cenie 2,80 zł (a w praktyce – po 2,60 zł, bo świnie w oczekiwaniu na masarza zbytnio obrosły tłuszczem) 50 tys. ton wieprzowiny, a, jak ujawnił Jerzy Kropiwnicki, od lipca do grudnia taka sama ilość świńskiego miejsca przyjechała do nas z zagranicy.

Nie powinno się też potępiać rolników za niezgodne z prawem zachowania i od ich zmiany warunkować rozpoczęcie negocjacji, jeśli w przypadku innych grup zawodowych takie metody okazały się skuteczne. Zresztą – czy w porównaniu ze standardami światowymi ten protest jest aż tak drastyczny? Ciekawe, jak długo utrzymałby się rząd niemiecki, gdyby stanowiącej kilka procent społeczeństwa grupie rolników dochody spadły w ciągu roku o 40 procent? U nas rolnicy to prawie 1/3 społeczeństwa... To prawda, że ich praca, w porównaniu z innymi krajami, jest mało wydajna, że polskie mleko jest brudne, pszenica zwiera za mało glutenu, świnie są zbyt tłuste, a wołowina – łykowata. Ale z drugiej strony te małe, słabe i niewydajne gospodarstwa dają szansę przetrwania ok. 2 mln ludzi, którzy w innym przypadku po prostu stanęliby w kolejce po zasiłek.

Jedyna polityka, która obecnie chłopów interesuje, dotyczy wyłącznie rolnictwa. „Żądamy od władz sformułowania i wprowadzenia w życie polityki rolnej” – pod takim hasłem demonstrowało ok. 200 rolników spod Nowego Brzeska. I na dodatek o zgrozo – domagają się w tej sprawie konsultacji, zgodnie z zasadą „nic o nas bez nas”. Dlatego tajemnicze stwierdzenie premiera Jerzego Buzka o 4-punktowym programie, który ma uzdrowić rolnictwo, nikogo dotąd nie uspokoiło, tak jak nie przerwało blokad rozpoczęcie interwencyjnego skupu żywca.

Jasne jest jednak, że część żądań protestujących nie może być spełniona. Można je jednak negocjować. Umorzenie kredytów w grę nie wchodzi, ale czasowe moratorium na spłaty – czemu by o tym nie pomyśleć? Zakaz importu żywności wywołałby ostre represje ze strony zagranicznych partnerów, ale dopłat do eksportu nie zakazują żadne umowy międzynarodowe. Gwarancja niekarania uczestników blokad kłóci się co prawda z zasadą praworządnego państwa, ale nie tylko chłopscy demonstranci łamali prawo w ostatnich latach.

To są jednak kosmetyczne niejako drobiazgi. Podstawową sprawą pozostaje sprecyzowanie perspektyw polskiego rolnictwa, na co nie zdobył się dotąd żaden rząd, i uczciwa rozmowa o tych perspektywach. Nie może nadal być tak, że w styczniu 98 r. minister rolnictwa obiecuje rolnikom, że ceny skupu zbóż w następnym roku będą znane już po ubiegłorocznych żniwach, po czym temat znika na długie miesiące, proponowany jest natomiast obśmiany serdecznie już przed laty pomysł zagospodarowania nadwyżek zboża i ziemniaków poprzez dolewanie do benzyny produkowanego z nich alkoholu. Pojedynczy rolnicy może by się na to i nabrali. Po styczniowej blokadzie rządzący i społeczeństwo będą mieli już jednak do czynienia z chłopami, którzy poczułi swoją siłę i znaczenie samoorganizacji. Teraz nie tylko od nich zależy, czy będzie to siła destrukcji, czy też początek organizowania się dla rozwoju.

WIESŁAW ZIOBRO

Tam gdzie pies pogrzebany

W ubiegłym roku w Tarnowie Straż Miejska odnotowała 32 przypadki pogryzień przez psy. Dziesięć spraw poszkodowani i właściciele zwierząt załatwili ze sobą polubownie, dwadzieścia dwie trafiły do kolegium, z tego dwie, ze względu na charakter szkód na zdrowiu, również do prokuratury.

Nie ma już w zasadzie dnia, by Straż Miejska w Tarnowie nie była wzywana do psów. Udział strażników w *psych interwencjach* jest coraz poważniejszy.

- Tyle obrodziło nam spraw tego rodzaju, że niekiedy trudno z nimi nadążyć - zwierza się st. inspektor Marek Futera z tarnowskiej Straży Miejskiej.

Po kilku głośniejszych przypadkach pogryzień ludzie boją się psów. Często dzwonią do Straży i informują, że jakiś wielki pies - pański lub bezpański - biega samopas po ulicy. Funkcjonariusze SM nigdy nie bagatelizują takich sygnałów; dobrze wiedzą, że jest to prawdziwy problem, z którym mogą się wiązać bardzo groźne skutki.

Od roku ciągnie się w Tarnowie głośna sprawa dotkliwego pogryzienia przez rottweilera 14-letniego chłopca. Do zdarzenia doszło na jednym z tarnowskich osiedli. Chłopiec wraz z kolegą wracał z meczu do domu. W pobliżu 13-letnia dziewczyna przechodziła z trzymanym na smyczy rottweilerem. Nagle pies się wyrwał swojej opiekunce i dopadł Mirka. Chwycił go kłami za lewe przedramię i zaczął szarpać. Potem, wedle relacji chłopca, pies powalił go na ziemię i sytuacja stała się coraz groźniejsza. Próby odciągnięcia szarpającego i gryzącego rottweilera, czynione przez jego opiekunkę, nie odnosiły żadnego skutku. Na pomoc przybiegł ojciec kolegi Mirka; zwierzę na widok mężczyzny odstąpiło od dalszego ataku. Ofiara z ranami kasanymi i stłuczeniem lewego przedramienia została przewieziona karetką pogotowia do szpitala.

- Gdyby nie pomoc ojca kolegi Mirka, Mirek, już leżący na ziemi, mógłby zostać zwichnięty - twierdzi jego matka. - Całe szczęście też, że była wtedy zima i syn był ubrany w grubą kurtkę. Ale i tak skutki tego zdarzenia są poważne. O, proszę, tu na zaświadczeniu z ZUS jest adnotacja: 12 proc. kalectwa. Syn ma także trwale zeszpeconą rękę, doznał również urazu psychicznego, był leczony u psychologa. Kiedy w naszej klatce schodowej mieszkał podobny pies, to powracającemu ze szkoły synowi wychodziłam naprzeciw, na półpiętro, aby w tym samym czasie z mieszkania nie wyprowadzono tamtego psa. Całe życie będzie się on bał psów. Wszystkich.

Najpierw odbyła się rozprawa w Kolegium ds. Wykroczeń. Na małżeństwo, które było właścicielami groźnego rottweilera, nałożono kary grzywny na łączną kwotę 400 zł, mając na względzie zwłaszcza fakt, iż *rażąco zostały naruszone obowiązki wynikające z władzy rodzicielskiej* (chodziło o powierzenie na czas spaceru swojej nieletniej córce psa, który nie miał założonego kagańca).

Straż Miejska, która wnioskowała o ukaranie, dołączyła jeszcze notatkę następującej treści: *Obwiniony mimo prośby matki poszkodowanego nadal wyprowadza psa bez kagańca w miejscach zamieszkania, dopuszcza do wyprowadzania psa przez*

dzieci. Nie stosuje się do próśb sąsiadów o zaniechanie wyprowadzania psa w ten sposób. Wszystkie prośby związane z zachowaniem psa traktuje lekceważąco.

Właściciel rottweilera, który wyjaśnił, że pies był tresowany pod względem posłuszeństwa, od początku się bronił, iż zwierzę nigdy wcześniej nie przejawiało agresji. Jego zdaniem, było bardzo łagodne, nie reagowało nawet na przechodzące obok koty, prawie w ogóle nie szczekało. Na spacerach pies dawał się pogłaskać obcym osobom. Dzieci - jak to określił - *całowały go po pysku*.

Dlatego, zdaniem właściciela, nie było potrzeby zakładania psu kagańca, który zawsze jednak prowadzony był na smyczy. Córka właściciela utrzymuje, że pies rzucił się na Mirka, gdyż ten - idąc chodnikiem - ślizgał się, szurając butami po lodzie, co psa mogło wyprowadzić z równowagi.

Do matki Mirka po wypadku doszły słuchy, że rottweiler, który pogryzł jej syna, w przeszłości przejawiał agresję także wobec innych osób, ale na razie nie potrafi tego dowiedzieć przed sądem. W sądzie, w którym do tychczas odbyło się osiem rozpraw w tej sprawie, właściciel psa odpowiada z art. 156, par. 3 kk. W akcie oskarżenia, sporządzonym przez prokuratora, jest mowa m.in. o tym, że: (...) *po przeżutym udostępnieniu swojej małoletniej córce (...) psa rasy rottweiler bez kagańca nieumyślnie dopuścił do pogryzień (...), w wyniku czego doznał on (pogryziony chłopiec - przyp. W.Z.) ran kasanych oraz stłuczenia przedramienia lewego, które to obrażenia naruszyły czynności uszkodzonych narządów ciała na okres powyżej 7 dni (...).*

Nie wiadomo, kiedy i jak skończy się ta sprawa. Obfituje ona w wiele niuansów, jak choćby w takie, czy chłopiec upadł pod naporem atakującego psa czy tylko poślizgnął się na oblodzonym chodniku, czy pies mógł zareagować na krzyk chłopca czy też nie...

- Mogę już powiedzieć, że największe zainteresowanie i zrozumienie w mojej sprawie wykazała Straż Miejska - oświadcza matka Mirka.

Po tym wypadku na osiedlu, na którym mieszkał bohaterowie zdarzenia, rozpoczęła się - z inicjatywy matki Mirka - kampania przeciwko niebezpiecznym psom.

- Kiedyś koło masarni skończył w moim kierunku uwiązany u palika rottweiler - informuje matka Mirka. - Miałam szczęście, nie dosięgnął mnie. Inny pies tej rasy, który mieszkał w pobliżu, też miał uchodzić za bardzo łagodnego, a tymczasem słyszę, że pewnego dnia zaatakował swoją panią i musiano się go pozbyć. Zauważa się, jak duże i silne psy bardzo często wyprowadzają dzieci, które, gdy coś się dzieje, nie mogą nad nimi zapanować.

Ponad 180 mieszkańców informowało władze miasta i spółdzielni mieszkaniowej, że w ich środowisku znajdują się cztery psy rasy rottweiler i *każdy z nich przejawia agresję wobec dzieci i osób dorosłych (...).*

Mieszkańcy opisali pewne zdarzenie: *Na przykład w dniu*

23 stycznia 1998 r. obok sklepu (...) pies państwa Z. - mimo że posiadał kagańiec i był na smyczy - zaatakował dziecko w wieku lat 3, uderzając je łapą w twarz i powodując siniaka...

Autorzy listu informują ponadto, iż *właściciele tychże psów b. lekceważąco i nieodpowiedzialnie podchodzą do przestrzegania ustaleń określonych w uchwale Rady Miasta z dnia 24 kwietnia 1997 roku w sprawie zasad zachowania bezpieczeństwa przy wyprowadzaniu psów (...).*

Jak wynika z informacji st. inspektora Futery, wspomniana uchwała jest dla interweniujących w sprawie psów funkcjonariuszy naczelną podstawą prawną.

Niestety, podstawa ta jest dziurawa. W par. 22 uchwały stwierdza się: *Psy w miejscach publicznych należy prowadzić na smyczy, a psy agresywne d o d a t k o w o* (podkr. W.Z.) *w kagańcu.*

Czy można zatem się dziwić, że każdy właściciel gryzącego ludzi psa będzie dążył do wykazania, że wcześniej jego pupil był łagodny jak baranek? Skoro tak, to nie było powodu, by piesek chodził w kagańcu. Przecież nie istniały żadne przesłanki, by uważać go za psa agresywnego, a zgodnie z zapisem w uchwale, tylko psy agresywne powinny być dodatkowo zabezpieczone.

Przepisy uchwały nie podają definicji psa agresywnego. Czy

o zwykłych lub nakazanych środkach ostrożności, lecz nie podaje się, o jakie konkretnie środki chodzi. W rozporządzeniu ministra rolnictwa ze stycznia... 1928 roku, owszem, mówi się, że pies powinien być obowiązkowo prowadzony na smyczy i w kagańcu, ale wówczas gdy podejrzany jest o zarażenie wścieklizną. Ustawa o ochronie zwierząt z lipca 1997 roku zupełnie milczy na ten temat.

Okazuje się ponadto, że na niewiele może zdać się także rozporządzenie ministra spraw wewnętrznych i administracji zobowiązujące właścicieli psów ras uznanych za agresywne do uzyskania zezwolenia na ich posiadanie. Nie jest tam dopowiedziane z kolei, kiedy psa uznaje się za rasowego. Często zapewne będzie tak, że jeśli strażnik miejski stwierdzi brak zezwolenia w przypadku właściciela psa jednej z 11 wymienionych w rozporządzeniu ras, to właściciel spokojnie odrzeknie, że pies jest tylko na pozór rasowy. A tak naprawdę jest to mieszaniec. O mieszańcach w rozporządzeniu nie ma ani słowa. Czy wówczas ktoś zdecyduje się na skomplikowane i kosztowne badania genetyczne psa, by udowodnić, że jednak jest on w pełni rasowy?

- W związku z tą sprawą do mojej lecznicy przychodzili właściciele i prosili, żebym w książeczce szczepień ich psa wykreślił określenie np. *rottweiler*, a w za-

- Niektórzy obwinieni, wiedząc, że po roku dochodzi do zatarcia wykroczenia, starają się w nieskończoność przeciągać sprawy, chorują, wzywają kolejnych świadków itp. - mówi insp. Futera.

Poza tym art. 124 kodeksu wykroczeń, mówiący o niszczeniu cudzego mienia (także wskutek pogryzienia przez psa), powołuje się na *działanie umyślne*. Czy niedopilnowanie psa, który komuś poszarpię odzież, jest ze strony właściciela działaniem umyślnym czy nie?...

W ubiegłym roku w Tarnowie Straż Miejska odnotowała 32 przypadki pogryzień przez psy. Dziesięć spraw poszkodowani i właściciele zwierząt załatwili ze sobą polubownie, dwadzieścia dwie trafiły do kolegium, z tego dwie, ze względu na charakter szkód na zdrowiu, również do prokuratury. W styczniu tego roku doszły trzy kolejne przypadki pogryzienia. W jednym z nich chodzi o dwa wielkie psiska, przypuszczalnie dobermana i owczarka kaukaskiego, które - mimo wielu napomnień i mandatów wypisywanych ich właścicielce - często biegały samopas po ulicy. W końcu pogryzły przechodzącą kobietę, a że na szczęście niegroźnie, obie panie doszły w końcu do porozumienia.

W minionym roku tarnowscy strażnicy nałożyli 43 mandaty na niefrasobliwych właścicieli czwo-

truje również takie sprawy. Jedna z właścielek dotkliwie pogryzionego pieska nadała zdarzeniu urzędowy bieg.

- Obserwujemy czasami, jak dzieci z osiedli wypuszczają jedne psy na drugie - zaznacza insp. Futera.

Ba, z poszarpanymi nogawkami nieraz powrócili z interwencji miejscy strażnicy.

W zeszłym roku Straż Miejska wraz ze służbą weterynaryjną musiała *odbić* dwoje dzieci, które w bramie zostały zaatakowane przez rottweilera. Ponieważ pies wydał się szczególnie agresywny, użyto specjalnej strzelby z nabojami usypiającymi. Potem ustalono właściciela groźnego psa; kolegium ukarało go grzywną w wysokości 200 zł.

- Strzelby używamy tylko w wyjątkowych okolicznościach - podkreśla dr Jakubek, szef lecznicy, z którą Urząd Miasta w Tarnowie podpisał umowę w sprawie *psych interwencji*. - Strzelba od razu wywołuje wśród gapiów sensację. Nie ma sensu jej nadużywać. Jeśli jest to już konieczne, uspijono, na pewien czas, psa przewożymy - o ile nie ma właściciela - do niedawno powstałego azylu dla tych zwierząt w dzielnicy Krzyż.

Według dra Jakubka, mało jest w Polsce takich specjalnych strzelb obezwładniających. Ta unikalność ma też swoją wadę. Kiedy strzelba ostatnio się zepsuła, trzeba było ją zawieźć do naprawy aż do Szwajcarii.

Niektórzy mają nadzieję, że z psami będzie mniej problemów, gdy wprowadzi się elektroniczną rejestrację psów, których w Tarnowie jest, jak się szacuje, 9 - 10 tysięcy. Na początek miasto chce zakupić 600 procesorów, tzw. *chipów*, i bezpłatnie zaopatrzyć w nie czworonogi. Możliwe, że ta darmowa akcja zachęci właścicieli do ujawniania się ze swoimi psami. Ale to też będzie się wiązało z koniecznością szczepień i uiszczenia podatku odzymanego zwierzęcia, a z tymi formalnościami wielu, jeśli nie większość, właścicieli od lat jest na bakier.

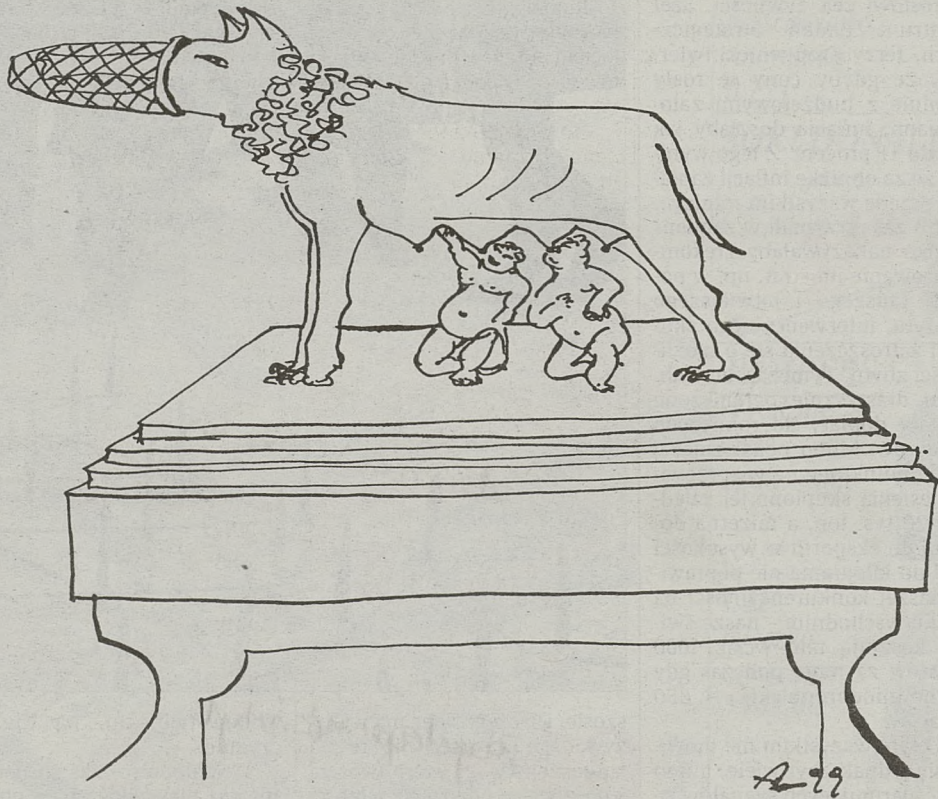
Toteż gdy okaże się, że jakiś miejski pies nie jest obowiązkowo zarejestrowany i oznakowany, bardziej zorientowany właściciel odpowie, że przecież par. 21 wspomnianej uchwały Rady Miasta jego akurat nie dotyczy. Dlaczego? W paragrafie napisano tak: *Wprowadza się obowiązek rejestracji psów h o d o - w a n y c h* (podkr. W.Z.) *w Tarnowie*.

Może, całkiem poważnie, wyniknąć spór o definicję pojęć: *hodowla, hodowca, hodowany*. Wszak nie każdy właściciel pocziwego Miśka uznaje, że go akurat *hoduje* i że w związku z tym jest psim *hodowcą*...

Niektóre miasta starają się rozwiązać *psie problemy*, uciekając się do bardzo krytykowanej instytucji hycła. W Brzesku na przykład samorząd podjął już starania o zatrudnienie osoby lub firmy, które będą zajmować się łapaniem wałęsających się po mieście psów.

Na obronę ze strony pogryzionych osób chyba nie mogą one specjalnie liczyć.

PS Imię chłopca pogryzionego przez psa zostało w tekście zmienione. (W.Z.)



Rys. ANDRZEJ LICHOTA

chodzi o wszystkie duże (jak duże?) psy czy też tylko o te, które często szczekają. Na przykład.

- Agresja u psa to pojęcie bardzo względne - przyznaje Jacek Jakubek, lekarz weterynarii.

- Ja bym przyjął i zapisał, że to taki pies, który wcześniej już kogoś pogryzł - proponuje insp. Futera.

Inspektor szpera jeszcze w swoim służbowym komputerze, by znaleźć inny akt urzędowej rangi, który rozstrzygałby jednoznacznie, w jaki sposób należy zabezpieczać wyprowadzanego na spacer psa. W kodeksie wykroczeń jest tylko wzmianka

mian wpisał: *mieszaniec* - opowiada dr Jakubek. - Tłumaczyli, że jeżeli pies nie ma potwierdzonego rodowodu, to znaczy, że z definicji jest mieszańcem.

Ci, którzy jednak postanowili starać się o stosowne zezwolenie w Urzędzie Miasta, to - jak wyszło na jaw - przede wszystkim właściciele rottweilerów. Zresztą wśród wymienionych w rozporządzeniu 11 groźnych ras, tylko dwie, góra trzy spotykane są na większą skalę w Polsce.

Pogryzionym przez obce psy ludziom niełatwo dochodzić swoich racji.

ronogów, ponad 80 osób pouczono w tej kwestii. Ponad 50 razy SM interweniowała w przypadku psów bezpańskich zagrażających przechodniom. Niedawno przy ul. Franciszkańskiej dwa wielkie psy, z których jeden przypominał bernardyna, zaatakowały kobietę prowadzącą na smyczy swojego czworonoga. Kobieta i jej pupil uszli cało, lecz zaalarmowana Straż Miejska musiała wezwać weterynarza ze strzelbą obezwładniającą. Jeszcze tego samego dnia do podobnej interwencji doszło na ul. Krakowskiej.

Psy gryzą się także między sobą. Tarnowskie kolegium rozpa-

Kto zgasił światło?

**– Turcy kupili Cementownię Nowa Huta „fortelem”
– twierdzą publicznie przedstawiciele skarbu państwa**

W Cementowni Nowa Huta od czwartku w ubiegłym tygodniu trwa strajk okupacyjny. Poparła go znaczna większość liczącej ok. 370 osób załogi. Protest jest bezpośrednią odpowiedzią na grupowe zwolnienia, o których zdecydował zarząd firmy. Do tej pory wypowiedzenia (wysłane drogą pocztową) dotarły do prawie 100 osób. Protestujący twierdzą, że w cementowni ma pozostać... 40 osób. Reszta załogi zostanie zwolniona. Taką informację przekazał związkowcom Metin Oner – sekretarz Rady Nadzorczej firmy kontrolowanej przez turecki koncern Rumeli.

Zarząd cementowni (dwóch Turków i jeden Polak) niechętnie informuje o sytuacji w firmie. Gdy 20 stycznia zakład energetyczny odciął dopływ prądu do cementowni (zaległości w płaceniu rachunków), Ismail Çakin – 29-letni inżynier, turecki prezes Cementowni Nowa Huta, zgodził się na krótką rozmowę. Potwierdził, że zakład zalega z opłatami za prąd na kwotę 900 tys. złotych. Obiecał, że do końca stycznia sprawa zostanie uregulowana. Przez „uregulowanie” rozumiał rozpoczęcie stopniowych spłat zadłużenia wobec energetyki.

Pod koniec stycznia, zamiast „uregulowania” rachunków, zarząd cementowni rozpoczął wysyłanie wypowiedzeń z pracy. Doręczył je m. in. Pawłowi Wiśniewskiemu – przewodniczącemu Komisji Zakładowej NSZZ „Solidarność”. Złamał tym samym prawo. Złamał także ustalenia pakietu socjalnego, w którym obiecał utrzymać zatrudnienie na nie zmienionym poziomie przez 5 lat od momentu zakupu większościowego pakietu akcji. Akcje kupił na początku 1997 r.

Turek dobrodziej

– *Podpisaliśmy najlepszy pakiet socjalny III Rzeczypospolitej – twierdzili w lecie 1996 r. związkowcy z NSZZ Pracowników Cementowni Nowa Huta. W tym czasie w zakładzie nie było „Solidarności”. Powstała w 1998 r.*

– *Ostateczne negocjacje pakietu socjalnego trwały nieprzerwanie 12 godzin. Jesteśmy zadowoleni z ich wyniku – mówił w 1996 r. ówczesny przewodniczący branżowych związków w nowohuc-*

kiej cementowni. Nieoficjalne szacunki pozwalały sądzić, że akcje znajdujące się w posiadaniu pracowników były warte ok. 9 mln dolarów. Turcy obiecali odkupić je od pracowników.

Rumeli zobowiązał się do natychmiastowego podwyższenia płac o 15 proc. Dodatkowo Turcy postanowili wypłacić wszystkim zatrudnionym „po 80 milionów złotych” (w tym czasie częściej operowano „starymi złotymi”). Co więcej, w porozumieniu zapisano, że przez okres 60 miesięcy (5 lat) zatrudnienie zostanie utrzymane na obecnym poziomie, a później zwalniani pracownicy będą otrzymywali 12-miesięczne odprawy.

Poza wspomnianą 15-proc. podwyżką obiecano wzrost płac w 1997 r. o 5 proc. powyżej inflacji, a w latach następnych przynajmniej o wskaźnik inflacji. Trochę żartem, trochę serio, mówiono o tanich turnusach wczasowych na tureckim wybrzeżu Morza Śródziemnego...

W 1996 r. Rumeli był dobrodziejem załogi.

Turcy zobowiązali się także do inwestycji. Obiecali do roku 2000 „włożyć” w cementownię 60 mln dolarów. Przewidywali modernizację pieców, wybudowanie nowego młyna o wydajności kilku pracujących w tamtym czasie.

Od pracowników za swoje dobrodziejstwa zażądali jednego: akcji.

Przypomnijmy. Cementownia Nowa Huta została włączona do programu prywatyzacji przez Narodowe Fundusze Inwestycyjne. Pracownikom przysługiwało 15 proc. akcji zakładu za darmo.

Gdy tylko Turcy uzyskali zgodę na zakup większości akcji, odkupili pracownicze 15 proc. akcji. Stało się to po 6 stycznia 1997 r. Zapłacili 9 milionów dolarów. Za jedną akcję płacili przeszło 43 dolary. Wszyscy pracownicy, którym przysługiwały darmowe udziały (przeszło 400 osób), zde-

cydowali się sprzedać je Turkom po atrakcyjnej cenie. Obliczono, że średnio pracownik otrzymał 60 tys. nowych zł. Dzisiaj strajkujący oburzają się na takie wylizanie. – *Słowo „średnio” zamuzy obraz. Byli tacy, i była ich większość, którzy otrzymali znacznie mniej – mówią.*

Turek nas oszukał

Od pracowników turecki inwestor kupił 15 proc. akcji cementowni. Wcześniej nabył akcje od Narodowych Funduszy Inwestycyjnych – tzw. mniejszościowe pakiety – razem 27 proc. Dało mu to 42 proc. udziałów.

ograniczanie produkcji. W 1996 r. wytworzono 450 tys. ton cementu (w najlepszych latach nowohucki zakład produkował 600 tys. ton). W ubiegłym – 1998 r. zakład wyprodukował ok. 150 tys. ton cementu. Znacznie mniej niż planowano. Co więcej, uchwałą walnego zgromadzenia akcjonariuszy (przypomnijmy, Rumeli ma kontrolny 75-proc. pakiet) zdecydowano o zamrożeniu cen sprzedawanego cementu. Oznaczało to natychmiastową utratę kontrahentów.

Uchwałą walnego zgromadzenia zaskarżyło Ministerstwo Skarbu Państwa – mniejszości-

– *Turek nas oszukał – mówią strajkujący.*

Kupił fortelem

Sytuacja finansowa Cementowni Nowa Huta jest tragiczna. Strajkujący poinformowali (zarząd, co zrozumiałe, milczy na ten temat), że zobowiązania firmy sięgnęły 23 mln zł. Zaległości za prąd sięgają prawie 1 miliona zł. ZUS nie otrzymywał należnych składek na sumę 2,5 mln złotych. Reszta miałaby być pożyczkami zaciąganimi głównie za granicą.

Krakowska prokuratura otrzymała w sprawie cementowni dwa doniesienia. Wystali je strajkują-



Fot. CAF/PAP

Później wykupił większościowy – 33-proc. pakiet od NFI Progress.

Rumeli zdobył 75 proc. Skarb państwa pozostał z 25-proc. pakietem. Rumeli mógł w cementowni robić, co tylko chciał. I robił.

Nowy, turecki właściciel zmienił zarząd i... rozpoczął

wy akcjonariusz. Tyle można było zrobić. Krakowski sąd przychylił się do wniosku o uchylenie decyzji walnego zgromadzenia w grudniu ubiegłego roku. W styczniu zakład energetyczny odciął dopływ prądu. Kilka dni później pracownicy dowiedzieli się o planowanych zwolnieniach.

cy i zarząd. Ci pierwsi zarzucają zarządowi bezprawne działania (zwolnienia czy np. zawłaszczenie pieniędzy z funduszu socjalnego). Zarząd, w swoim wniosku do prokuratury, określa strajk okupacyjny jako bezprawny. We wcześniejszym oświadczeniu wysłanym do mediów Ismail Çakin stwierdził nawet, że „pracow-

nicy z nieznanых powodów gromadzą się w zakładzie”. Dodał, iż kłopoty cementowni wynikają m.in. z bardzo wysokich kosztów pracowniczych.

– *Średnia płaca w firmie sięgnęła 1600 zł brutto – odpowiada ją strajkujący. – Czy to dużo? – pytają.*

W pierwszych dniach strajku do cementowni przybył wicewojewoda Małopolski Jerzy Meysz-towicz. Po jego wyjeździe dłuższy czas strajkujący nie mieli kontaktu z żadnym przedstawicielem skarbu państwa. Ministerstwo Skarbu Państwa ma, przypomnijmy, 25 proc. udziałów w nowohuckim zakładzie. Paweł Wiśniewski – przewodniczący „Solidarności” w cementowni, rozmawiał z ministerstwem za pośrednictwem telewizji (w programie TV Kraków). Od Anny Siejdy z departamentu funduszy kapitałowych MSP usłyszał, że koncern Rumeli kupił udziały w Cementowni Nowa Huta „trochę fortelem”. Najpierw wykupił pakiety mniejszościowe od czternastu NFI i akcje pracownicze. Później NFI Progress sprzedał swój większościowy pakiet, bo nic innego mu nie pozostało. Warto dodać, że Rumeli był jednym z trzech kandydatów do zakupu akcji zakładu z Nowej Huty. W tzw. międzyczasie Turcy chcieli kupić krakowską elektrociepłownię w Łęgu. Nie kupili. Chyba stało się dobrze.

Nabywając akcje nowohuckiej cementowni, koncern Rumeli pisemnie zapewniał, że „zakupiliśmy akcje w celu produkcyjnym i gospodarczym, a nie spekulacyjnym”. Przez dwa lata tureckiego zarządu jedna z najlepiej prosperujących polskich cementowni doprowadzona została na skraj bankructwa.

Gdy zapytać strajkujących, dlaczego sprzedali swoje akcje firmie Rumeli, odpowiadają, „że każdy by sprzedał”. Trudno dyskutować z takimi argumentami, zwłaszcza że i bez pracowniczych udziałów Rumeli mógłby objąć kontrolny pakiet w zakładzie.

Powiedzenie, że „ostatni gasi światło” w przypadku Cementowni Nowa Huta, przynajmniej na razie, nie ma sensu. Zakład energetyczny wciąż nie dostarcza prądu do nowohuckiej firmy.

JACEK ŚWIDER



Przybywajcie!



www.rmfm

31.01 – 21.02

**Zakopane
Szczyrk
Krynica
Karpacz
Szczawnica**

Śluchaj RMF FM!

Od 9:00 do 15:00
od wtorku do niedzieli
do wygrania wycieczki
do olimpijskich stolic
całego świata.

Graj i wyjeźdź z RMF FM !!!

W czerwcu ubiegłego roku beskidzcy wójtowie i burmistrzowie już niezbyt pilnie czytali urzędowe dokumenty województwa bielskiego, i może właśnie o to chodziło. Wakacje były za pasem, „stare” rady już nie działały, do wyborów zostało ledwo dziesięć tygodni, zaś za pół roku Beskidy Zachodnie i tak miały być podzielone administracyjną kreską między Małopolskę a Śląsk. Kto miał wtedy czas i nerwy zaprzatać sobie głowę rozporządzeniami w kwestii ochrony przyrody?

Dwa Parki Krajobrazowe: Beskidu Małego i Śląskiego powstały cichcem, jakby na marginesie burzliwych politycznych zdarzeń, zaprzatających zbiorową uwagę lokalnych decydentów. Nowi samorządowcy ocknęli się dopiero w ostatnich dniach, kiedy odezwały się telefony od pracowników Zespołu Zachodniobeskidzkich Parków Krajobrazowych, o którym przed nowym rokiem nikt nie słyszał.

Parki okrzyknięte zostały od razu mianem „Zemsty Sikory”, czyli ostatniego bielskiego wojewody, zaś nowi wójtowie i burmistrzowie zaczęli grzebać w zeszłorocznych dokumentach, żeby sprawdzić, co im według parkowych przepisów wolno na swoim terenie robić, a czego nie.

- Jaki Park Krajobrazowy? Beskidu Małego? Rzeczywiście powstał? Pamiętam, że przed laty radni zaopiniowali projekt negatywnie - dziwi się Eugeniusz Woźnicki, wójt gminy Mucharz. Tutaj samorząd jest w kwestii nieliczenia się z jego stanowiskiem wyjątkowo wyczulony, a to ze względu na uciążliwości związane z budową zbiornika w Świnnej Porębie. Istnienie PKBM jednoznacznie kojarzy się samorządowcom

z samowolą władz

wyższego szczebla oraz nowymi zakazami.

Projekty tworzenia w Beskidach Zachodnich rozległych stref krajobrazu chronionego mają bardzo długą historię i nasiliły się zwłaszcza w latach osiemdziesiątych. Przyrodnicy zwracali uwagę, że Babiogórski Park Narodowy o mikroskopijnych jeszcze wówczas rozmiarach to stanowczo za mało, żeby ocalić skarby tutejszej bujnej natury. W 1986 roku dosłownie „wymęczono” uchwałę Wojewódzkiej Rady Narodowej w kwestii utworzenia Żywieckiego Parku Krajobrazowego. Władza była z powstania ŻPK niezwykle dumna, zaś górale wściekli, czemu dawali wyraz tak głośny, że prace nad powołaniem kolejnych obszarów chronionych na całe lata przerwano. Nastawienie gmin wobec ochrony gór między Pilskiem a Rachowcem było na tyle negatywne, że pod koniec ubiegłej dekady wnioskowały o... unicestwienie ŻPK, doszukując się zaniedbań formalnych przy okazji jego tworzenia.

Zamachów na ten park było kilka, ostatni bodaj z początkiem zeszłej zimy, gdy wyciągom narciarskim na szczycie Pilska zagroziła likwidacja, co pozbawiłoby górali z Korbiewa pieniędzy z czynszów dzierżawnych za grunty pod nartostradami. Rada gminy Jeleśnia przygotowała wówczas list do ministra ochrony środowiska, w którym zażądała usunięcia ŻPK ze swojego terenu.

Problem formalnej ochrony Beskidu Śląskiego i Małego zaczął być głośny wraz z objęciem stanowiska przez każdego kolejnego wojewodę. Wło-

darze jednak, połapawszy się w nastrojach „terenu”, tracili impet. Prace przygotowawcze ciągle wprowadzanie prowadzono, ale miały charakter na wpół utajniony. Już siedem lat temu oglądałem w Firmie Inżynierskiej „All - Con” gotowe projekty obydwu parków. Jednocześnie trwały konsultacje z samorządami, w większości

ADAM MOLEND

Parki strachu

Władza była z powstania Żywieckiego Parku Krajobrazowego niezwykle dumna, zaś górale wściekli, czemu dawali wyraz tak głośny, że prace nad powołaniem kolejnych obszarów chronionych na całe lata przerwano

przypadków kończące się fiaskiem.

Zadowolenie wyrażał tylko Andrychów, gdzie inicjatywę wsparli lokalni entuzjaści ochrony przyrody. Propozycję

- Samorządy nie mają się czego obawiać - uspokaja Jerzy Gajczak, dyrektor Zespołu Zachodniobeskidzkich Parków Krajobrazowych. - Proszę zwrócić uwagę, że rozporząd-

- Jeszcze jako wójt Zawoi byłem przeciwny rozszerzaniu granic BPN, wiedząc z praktyki, że tereny chronione

stanowią uciążliwość

dla normalnego życia ludzi żyjących w ich sąsiedztwie. Jest coś nienormalnego w tym, że wszędzie na świecie udaje się to jakoś pogodzić, u nas nato-

a w dodatku zbiornik wodny kiedyś będzie gotowy, co sprawi, że inwestorzy będą mieli własne letniska w jednym z najbardziej atrakcyjnych miejsc południowej Polski.

Powstanie parków ograniczy możliwości wznoszenia budynków o charakterze rekreacyjnym, co nie może się spodobać potencjalnym inwe-

tura pomiędzy Żywieckim Parkiem Krajobrazowym a gospodarującą kompleksem orczyckim na Pilsku Gliwicką Agencją Turystyczną. Nie chodzi już nawet o zbudowany nielegalnie wyciąg na szczycie góry, o czym wielokrotnie pisaliśmy. Ostatnio prokurator zajął się okolicznościami modernizacji trasy zjazdowej nr 5. Według Renaty Pietrzyckiej-Plazy, prezeski GAT, „wykonawcy przekroczyli w niektórych miejscach uzgodnienia projektowe zaledwie o kilkadziesiąt centymetrów”. W ZZPK prezentują jednak zdjęcia, które szokują. Wąska do niedawna przecinka w lesie wygląda niczym czteropasmowa autostrada, wyrzyta w ziemi na głębokość co najmniej półtora metra. Naruszenie gruntu spowodowało, że już teraz zjeżdżają po stokach w dół płyty ziemi o powierzchni kilkudziesięciu metrów, razem z rosnącymi na nich drzewami.

- Najgorsze jest to, że grzywny są tak niewielkie, iż inwestorzy mogą je bez problemów z góry wkalkulować w koszty poczynając szkód przyrodzie - słyszę w siedzibie zespołu.

Jak na razie nie dopatrzone się rażących „zamaczów” na środowisko naturalne ani w Beskidzie Śląskim, ani Małym, może więc da się jednak

pogodzić ogień z wodą,

czyli potrzeby przyjezdnych, górali oraz ochronę przyrody?

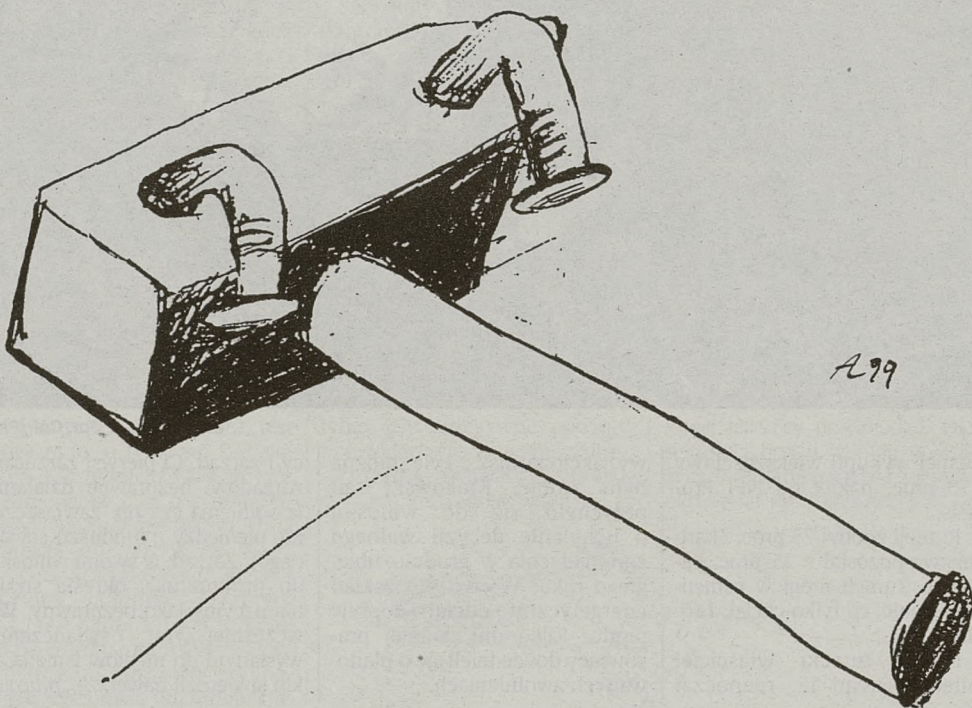
Zespół prowadzi już inwentaryzację na przykład rzadkich gatunków zwierzyny. Planuje się introdukcję rozmaitych okazów, na przykład głąszca, który hodowany ma być także w specjalnej fermie. Powstanie wiele projektowanych od dawna rezerwatów.

Priorytety dla obydwu nowych, zachodniobeskidzkich Parków Krajobrazowych są nieco inne. Śląski jest intensywnie zabudowany, z kilkunastoma schroniskami górskimi i tak wieloma szlakami turystycznymi oraz nartostradami, że podczas sezonów, zarówno letniego, jak zimowego, stoki przypominają miejski deptak. Dlatego projektuje się tutaj sporo przyrodniczych ścieżek edukacyjnych, z myślą głównie o młodzieży, by mogła odbywać lekcje biologii i ochrony środowiska w terenie.

Beskid Mały jest na mapie turystycznej polskich gór prawdziwą oazą spokoju i taką ma pozostać. Istnieją tu tylko dwa schroniska i niewiele szlaków, co sprawia, że nadaje się jako obszar wypoczynku zwłaszcza dla prawdziwych łazików. Z PKBM jest pewien problem natury formalnej, bowiem reforma administracyjna podzieliła go pomiędzy dwa województwa: śląskie i małopolskie.

- O istnieniu Parku Krajobrazowego Beskidu Małego dowiedziałem się na przełomie grudnia i stycznia - mówi Jerzy Wertz, dyrektor Wydziału Ochrony Środowiska Urzędu Wojewódzkiego w Krakowie. - Budżet województwa planowany był w połowie ubiegłego roku, dlatego nie przewidziano w nim kwot na utrzymanie parku. Wojewoda ma czas do końca marca, żeby zaakceptować bądź nie rozporządzenia gospodarzy województw, które znikły z mapy. Jestem przekonany, że park będzie istniał i musimy zastanowić się wspólnie z sąsiadami, jak go finansować i jak nim zarządzać.

Istnienie Zespołu Zachodniobeskidzkich Parków Krajobrazowych zostało, może niezbyt elegancko, ale przesądzone. Teraz rzecz w tym, by ich obecność nie wywoływała konfliktów.



Rys. ANDRZEJ LICHOTA

akceptowały Bielsko-Białą, Lipową, Jaworzę i Jasienicę. W Beskidzie Śląskim protestowały Brenna, Istebna, Szczyrk, Wisła i Ustroń, w Beskidzie Małym: Porąbka, Łodygowice, Łekawica i inne.

Strach przed zakazami

w dziedzinie inwestycji miał podłoże bytowe. Beskidzkie wsie nagle zubożały, co wiązało się ze zjawiskiem masowego zwalniania z pracy mieszkańców dojeżdżających do śląskich kopalń. W tej sytuacji znacznej części rodzin pozostały dwa źródła utrzymania: cięcie własnego lasu oraz sprzedaż gruntów ceprom z Katowic i Krakowa. Samorządy stawiały na turystykę, tworząc nowe plany przestrzenne zagospodarowania: wytyczały trasy pod wyciągi narciarskie, parcelowały tereny komunalne pod dachy i miejsca rekreacji dla przyjezdnych. Ani w głowie im było brać sobie na kark jakiś nowy twór, o którym z góry wiadomo, że będzie w tych koncepcjach przeszkadzać.

Trudno sobie wyobrazić, żeby doszło do ustanowienia nowych parków, gdyby nie administracyjna zawierucha. Przepuszczalnie do podjęcia decyzji na przekór gminom brakłoby odwagi zarówno wo-

dzenie byłego wojewody nie zawiera żadnych zakazów i tylko jeden nakaz.

Chodzi o obowiązek zasięgnięcia opinii dyrektora parku w sprawach zamierzeń inwestycyjnych na terenie chronionym i jego otuliny... „z wyłączeniem inwestycji mieszkaniowych i inwentarskich na obszarach przeznaczonych pod budownictwo” - jak brzmi zdanie mające ułagodzić władarzy gmin. Czytając dokumenty, ma się wrażenie, że zostały sporządzone w pośpiechu, albo też celowo z obawy przed zaognieniem nastrojów odsunięto kwestie drażliwych uzgodnień na później.

Rozporządzenie spowodowało, że na obszarach położonych na południe od linii górnej Wisły ochroną zostało objęte wszystko, co zielone i rośnięte w górach. Na południowym wschodzie mamy Babiogórski Park Narodowy, dalej na zachód Parki Beskidów Żywieckiego i Śląskiego, na północy Małego, który w dodatku swoją otuliną zahacza o Beskid Makowski.

Ochroniarze przyrody mają powód do dumy i satysfakcji, samorządowcy do zdenerwowania.

- Pierwszy raz słyszę o powstaniu parku! - twierdzi Andrzej Pająk, suski starosta.

dawno się stało. W trójkącie Szczyrk - Ustroń - Koniaków hotele, pensjonaty i dachy stoją już wszędzie, gdzie postawić je można było. W Beskidzie Wysokim nie zdążono stoków zabudować, gdyż przeszkodziło powstanie Żywieckiego Parku Krajobrazowego. Za to Beskid Mały przeżywał od niedawna prawdziwy inwestycyjny run.

Najazd zaczął się mniej więcej trzy - cztery lata temu, kiedy uroki okolic Leskowca i Magurki zostały odkryte przez nuworyszów zarówno ze Śląska, jak Krakowa. Wcześniej owszem, powstawały kolonie dach na Przełęczy Kocierskiej, w Wielkiej Puszcy oraz innych wioskach, lecz od niedawna jakoś gorączkowo zaczęto parcelować śródleśne polany od południowej, nasłonecznionej strony masywu. Te góry są dla wygodnych mieszkańców, zakochanych w swoich samochodach, niezwykle atrakcyjne między innymi z tego powodu, że niewysokie i właściwie prawie pod każdy szczyt można dojechać autem.

Zamożniejsi mieszkańcy Krakowa masowo urządzają się też od pewnego czasu na obu brzegach Skawy w rejonie Świnnej Poręby. Przyczyna jest oczywista - góry, las i rzeka,

storom oraz góralom, którzy licznie na zyski ze sprzedaży parcel.

- Staraliśmy się w fazie projektowania parków nie naruszać sytuacji zastanej. Dacze można nadal lokować w miejscach, gdzie istnieje już tego typu budownictwo. Braliśmy także pod uwagę istniejące plany przestrzenne zagospodarowania gmin - uspokaja dyrektor Gajczak. - Liczymy na rzeczową współpracę, bowiem z naszych obserwacji wynika, iż zmienia się mentalność ludzi w miejscowościach podgórskich. Istnienie terenów chronionych zachęca przecież turystów do przyjazdu, a nie odstrasza!

Wiadomo jednak, że w związku z inwentaryzacją parkowego stanu posiadania dojdzie do przeglądu wszystkich, rozpoczętych, trwających i zakończonych budów. Nielegalne będą musiały zniknąć, po czemu daję surowe możliwości stosowna, nowa ustawa. Obowiązkiem ZZPK jest współdziałanie z nadzorem budowlanym, który i tak, mając w ręku bardziej niż dotychczas

restrykcyjne instrumenty,

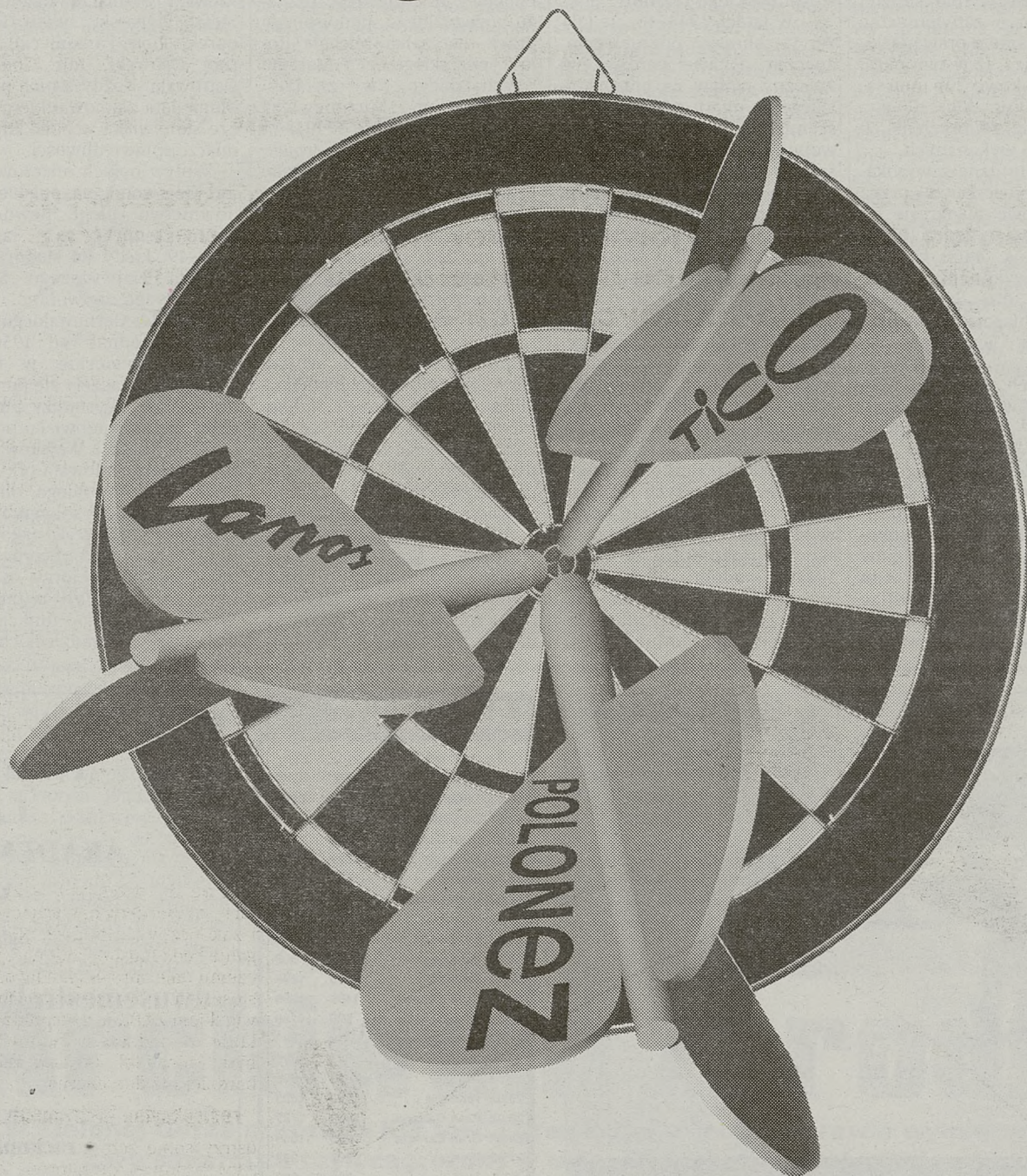
ostrzy sobie zęby na lekceważących prawo inwestorów. Zespół Parków stanowił będzie dodatkowy organ kontrolny. Skuteczny, o czym mogli się przekonać niektórzy właściciele dach na Żywiecczyźnie, choćby na Polanie Płone w Żabnicy, gdzie właściciele wykonali szereg rozbiórek, nie tylko z obawy przed grzywnami, ale także firmami... minerskimi skutecznie wysadzającymi każdy obiekt.

Trudności mogą mieć również gminy z turystycznymi ambicjami, które nie zadbały dotąd o wprowadzenie do swych planów przestrzennego zagospodarowania miejsc na przykład pod wyciągi narciarskie, baseny i obiekty rekreacyjne. Nie staje się to wprawdzie obecnie niemożliwe, lecz wymagałoby będzie uzgodnień.

- Nie wyobrażam sobie, żeby powstanie nowych parków miało zamienić Beskidy w skansen - wyraża swoją opinię Marcin Kędracki, przewodniczący Komisji Ochrony Środowiska Sejmiku Samorządowego Województwa Śląskiego. - Walory przyrodnicze regionu muszą służyć ludziom, zarówno tym, którzy szukają tutaj wypoczynku, jak i tym, którzy żyją lub zamierzają żyć z obsługi wczasowiczów, turystów i narciarzy.

Do konfliktów, choćby drobnych, jednak będzie dochodziło, nie ma się co czarować. Najbardziej jaskrawym przykładem sprzeczności interesów jest permanentna awan-

Celny strzał



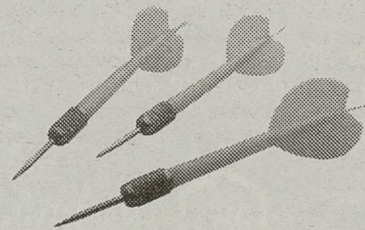
Rozsądne ceny

Odwiedź najbliższego dealera Daewoo i sprawdź nasze rozsądne ceny. Nie zawiedziesz się.



DAEWOO

Dobry wybór



- **Bochnia** – AUTO CENTRUM, ul. Brzeska 40, (0-14) 6124032 • **Dębica** – AUTOZBYT, Łatoszyn 214, (0-14) 6700923 • **Kraków** – AKROPOL, ul. Balicka 117, (0-12) 6380020 – AUTO PARTNER, Oś. Kolorowe 16A, (0-12) 6435086 – GRZYBEK DLR SERVICE, ul. Przewóz 34A, (0-12) 6532004 – MOTOZBYT, ul. Dauna 110, (0-12) 4256584 – POLMOZBYT, Al. Pokoju 81, (0-12) 6481772
- **Nowy Targ** – GODPOL, ul. Niwa 23A, (0-18) 2667301 • **Pilzno** – PIL-MOT, ul. Lwowska 41, (0-14) 6721044
- **Szczucin** – TANKPOL, ul. Piłsudskiego 54, (0-14) 435270 • **Tarnów** – BDG, ul. Krakowska 105, (0-14) 223870

Szczegółowe informacje mogą Państwo otrzymać pod bezpłatnym numerem telefonu 0-800 120 500 oraz w internecie: www.daewoo.com.pl

-Panie Profesorze, jaki jest bilans działalności sądownictwa wojskowego w latach 1944-1956? Czy to prawda, że w tym okresie sądy wojskowe wydały ponad 6 tysięcy wyroków śmierci?

- To krwawy bilans. Sądownicza władza komunistyczna ideologicznego państwa siała terror i zbierała tragiczne żniwo. Wyroki ferowane przez sądy wojskowe były bardzo surowe. Dla przykładu, w 320 sprawach rozpatrywanych przed nimi w czwartym kwartale 1944 r. na karę śmierci skazano 117 osób. W pierwszym półroczu 1945 r. orzeczono w sumie 4083 kary, w tym 608 wyroków śmierci.

Maria Turlejska, autorka książki „Skazani na śmierć i ich sędziowie 1944-54” ocenia, że w latach 1945-46 sądy Polski Ludowej skazały na karę śmierci około 1700 osób. Z moich ustaleń wynika, że od września 1944 r. do końca 1946 r. sądy wojskowe orzekły co najmniej 2100 kaesów. Liczbę orzeczonych kar śmierci w latach 1947-52 możemy oszacować na podstawie liczby wniosków o zastosowanie prawa łaski, jakie wpłynęły w tym czasie do Kancelarii Cywilnej Prezydenta RP i Kancelarii Rady Państwa. Było ich w sumie 1813. Składali je skazani osobiście, ich rodziny lub pełnomocnicy. Prezydent skorzystał z prawa łaski

w stosunku do 589 osób. 1215 wniosków odrzucono. Machina represyjna pracowała bez większych zgrzytów jeszcze przez dwa kolejne lata (1953 i 1954), a po części nawet w 1955 r. W tym okresie liczba osób skazanych na karę śmierci oscylowała w granicach 100 do 150. Przyjmując, że od 1947 r. do końca 1955 r. do Kancelarii Prezydenta (przewodniczącego Rady Państwa) wpływały prawie wszystkie wyroki śmierci z wnioskiem o zatwierdzenie lub skorzystanie z prawa łaski, można przyjąć, iż w tym okresie sądy wojskowe (lub inne sądy specjalne) orzekły 2300 wyroków śmierci, z których ok. 70 proc. zostało wykonanych.

Sumując te dane z wyrokami śmierci orzeczonymi przez sądy wojskowe w okresie od września 1944 do końca 1947 r. otrzymamy ok. 4400 kaesów, z których wykonano ok. 70 proc., czyli 3000. Szacunki te niewiele odbiegają od ustaleń pracowników Centralnego Zarządu Zakładów Karnych przeprowadzonych w 1989 r. Sporządzona wówczas lista, opublikowana w 1994 r. w Lublinie, zawiera 2800 nazwisk.

- Od jesieni ubiegłego roku w resorcie sprawiedliwości działa zespół, który analizuje ok. 2,5 tysiąca akt osobowych stalinowskich sędziów i prokuratorów. Pan zrobił to już wcześniej, przygotowując się do wydania kolejnej książki. Proszę opisać, jak wyglą-

dały kadry polskiego wymiaru sprawiedliwości w latach stalinowskiego reżimu?

- W latach 1944-46, ale także w okresie późniejszym, znaczny, a nawet bardziej niż znaczny wpływ na pracę polskiego wymiaru sprawiedliwości mieli oficerowie Armii Czerwonej. Pierwszym, naczelnym szefem sądownictwa wojskowego był w 1944 r. gen. bryg. Aleksander Tarnowski, absolwent ośmiomiesięcznych kursów sędziowskich w Moskwie, oficer Armii Czerwonej, który bardzo słabo znał język polski.

Niewiele mniejszy wpływ na funkcjonowanie wojskowego wymiaru sprawiedliwości w Polsce w latach 1944-46 miał płk Aleksander Michniewicz, następny po Tarnowskim prezes Najwyższego Sądu Wojskowego, oficer Armii Czerwonej, absolwent Wyższych Wojskowych Kursów Prawniczych w Moskwie. W organach wojskowej prokuratury w latach 1944-47 podobną do Michniewicza rolę odegrał płk Jan Mastalerz, również były oficer Armii Czerwonej, do lutego 1947

...i bez dowodów

Rozmowa z prof. JERZYM POKSIŃSKIM, historykiem, autorem

r. naczelnym prokurator wojskowy. Rolę, jaką obaj odegrali, najlepiej ilustruje treść rozkazu pożegnalnego, podpisanego przez marszałka Michała Rolę-Żymierskiego i gen. Mariana Spychalskiego, w związku z powrotem Michniewicza i Mastalerza do ZSRR w 1947 r.:

„W trudnym okresie wojennym, przy braku dostatecznej liczby kwalifikowanych kadr, potrafili oni należycie zorganizować sądownictwo wojskowe, czyniąc zeń sprawny instrument utrzymania ładu i dyscypliny w wojsku. W latach powojennych przyczynili się do wyszkolenia kadr młodych sędziów i prokuratorów wojskowych, przez co umożliwili wykonanie poruczonych sądownictwu wojskowemu zadań w zakresie ścigania osób cywilnych, winnych popełnienia przestępstw przeciwko ustrojowi i bezpieczeństwu państwa.”

Wśród podległych Michniewiczowi i Mastalerzowi sędziów i prokuratorów wojskowych było wielu innych oficerów z rodowodem z aparatu sądowniczego Armii Czerwonej,

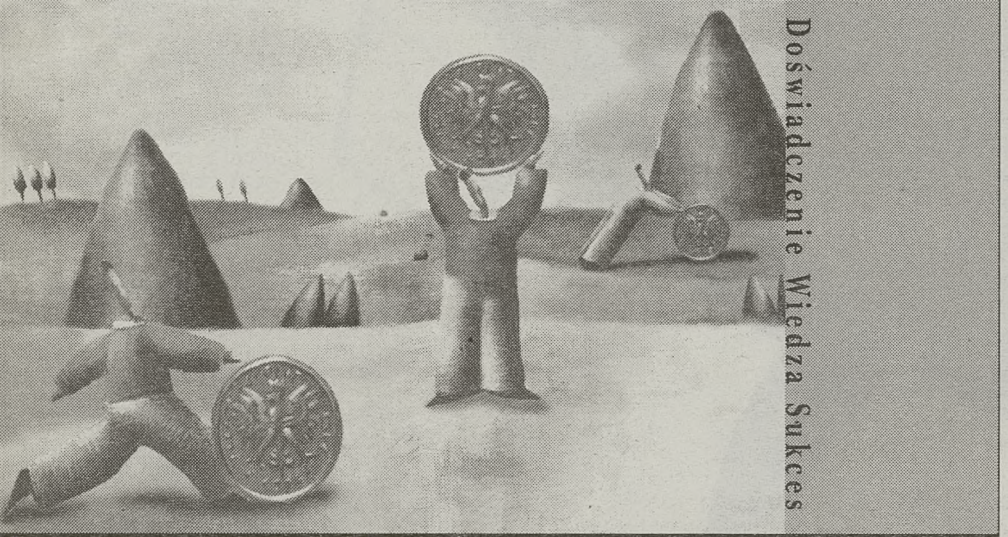
m.in. pułkownicy: Konstanty Krukowski, Aleksander Tomaszewski, Stanisław Radomski, Stefan Piekarski, Julian Giełborek, Piotr Parzeniecki, Marian Osowski, mjr Godfryd Ostrowski. Każdy z nich przez długie lata zajmował kierownicze stanowiska w polskim wymiarze sprawiedliwości.

Wpływ byłych oficerów Armii Czerwonej na polskie sądownictwo uległ pewnemu zmniejszeniu w latach 1947-49, kiedy na stanowisko prezesa Najwyższego Sądu Wojskowego powołano płk. Władysława Garnowskiego. Począwszy jednak od 1950 r. wpływy sowieckie w tych strukturach zaczęły się ponownie nasilać. Wystarczy powiedzieć, że na stanowisko prezesa NSW Komisja Wojskowa KC PZPR rekomendowała płk. Wilhelma Świątkowskiego, oficera radzieckiego, absolwenta Instytutu Prawa w Charkowie. W 1950 r., oprócz oficerów Armii Czerwonej, którzy na pewien czas włożyli mundury Wojska Polskiego, funkcjonowała instytucja radzieckich do-

radców przy polskich sądach wojskowych. Jeden z nich - Piotr Samsonow, doradca prezesa NSW, w ogóle nie znał języka polskiego.

- Mówiliśmy o oficerach radzieckich pełniących znaczącą rolę w wojskowym wymiarze sprawiedliwości w Polsce. Kim byli zwyczajni sędziowie i prokuratorzy orzekający w latach 1944-55?

- W maju 1949 r. płk Józef Turski, szef departamentu personalnego MON, po dokładnej analizie kadry pracującej w wymiarze sprawiedliwości, napisał w raporcie wewnętrznym: „skład socjalny oficerów służby sprawiedliwości należy do najgorszych w wojsku. (...) Grupa obca klasowo (synowie kupców, właścicieli ziemskich, przemysłowców, bogatych chłopów) stanowi 10,1 proc. ogółu oficerów służby sprawiedliwości”. Płk Turski uznał za „wysoko niezadowolający” tzw. układ grup oficerskich. Ubolewał, że tylko 50,9 proc. ogółu oficerów tego korpusu stanowili „wychowankowie odrodzonego Wojska Polskiego (49,4 proc.) i oficerów



Doświadczenie Wiedza Sukces

Ziarnko do ziarnka zbierze się miarka.

Tak łatwo jest zacząć coś wielkiego. Dwa miliony inwestorów na trzech kontynentach tworzy swój kapitał z Funduszami DWS. Ich zaufanie zbudowaliśmy na solidnych podstawach. Naszym głównym udziałowcem jest Deutsche Bank AG. Od czterdziestu lat wspólnie gromadzimy doświadczenie w zarządzaniu finansami. Ta wiedza pomaga nam dbać o interesy naszych klientów. Obecnie DWS obraca 160 miliardami marek, które są zainwestowane w ponad 200 funduszach. Od początku działalności w Polsce nasze fundusze osiągają bardzo dobre wyniki finansowe. To wielki sukces, który może stać się Twoim udziałem.

Promocja.

Od 18 stycznia do 28 lutego 1999 roku zniżka w opłacie manipulacyjnej w Funduszach Powierniczych: Zrównoważonym i Akcji.

TELEFON: (0-22) 606 11 23
INTERNET: www.dws.com.pl



DWS Polska TFI S.A.
Grupa Deutsche Bank

Zaznacz, wytnij i wyślij pod adres:

CA IB Financial Advisers S. A., budynek NEPTUN, ul. Domaniewska 41, 02-672 Warszawa

Proszę o bezpłatne informacje o poszczególnych Funduszach Powierniczych DWS Polska:

☐ Zrównoważonym ☐ Dłużnych Papierów Wartościowych

☐ Akcji ☐ Prywatyzacji

Imię Nazwisko

Adres

☐ Wyrażam zgodę na przetwarzanie moich danych osobowych w zbiorze danych DWS Polska TFI S.A. wykorzystywanym do celów marketingowych. Rozumiem, że podanie moich danych jest dobrowolne i że mam prawo wglądu do nich i ich poprawienia.

Podpis

LAST MINUTE od 699zł			
ceny "od" w zł	1 tydz.	2 tyg.	
5.02 Teneryfa	1399	1748	
10.02 Tajlandia	2999	3299	
12.02 Dominikana	3499	4999	
12.02 Gran Canaria	1399	1699	
12.02 Teneryfa	1399	1799	
13.02 Djerba	899	1199	
14.02 Gran Canaria	1399	1799	
14.02 Majorka	999	1199	
14.02 Cypr 8 i 21 dni	999	1399	
15.02 Tunezja	799	899	
19.02 Teneryfa	1299	1699	
19.02 Gran Canaria	1499	1799	
21.02 Majorka	999	1199	
21.02 Gran Canaria	1499	1899	
20.02 Djerba	899	1099	
22.02 Tunezja	899	999	
26.02 Teneryfa	1299	1699	
26.02 Gran Canaria	1499	1799	
28.02 Gran Canaria	1499	1899	
27.02 Djerba	899	1099	
1.03 Tunezja	899	999	
1.03 Gran Canaria	1499	1899	
1.03 Cypr 6 dni	999	-	
1.03 Majorka	1048	1299	
5.03 Teneryfa	1299	1699	
5.03 Gran Canaria	1499	1899	
5.03 Dominikana	3499	4399	
6.03 Djerba	799	999	
7.03 Egipt	1148	1499	

Ceny w zł "od" zawierają przelot, transfery, zakwaterowanie, opiekę polskiego pilota.

Sprawdź naszą ofertę przez 24 h pod nr tel. (61) 853 08 87, 855 73 62 lub w internecie: www.scanholiday.com.pl

ScanHoliday
Biura Scan Holiday czynne: (poniedziałek-piątek 10.00-19.00, sobota 10.00-14.00)
Kraków, ul. Krowoderska 31, tel. (12) 429 57 17; ul. Karmelicka 12, tel. (12) 422 96 31
Agenci: Oświęcim tel. (33) 424376, Nowy Sącz tel. (18) 443559, Nowy Sącz tel. (18) 4436200, Tarnów tel. (14) 222762, Wadowice tel. (33) 739637, Nowa Huta tel. (12) 6441386

Brydż

dostępny w kioskach w zasięgu ręki

RESTAURACJA HOTELU ELEKTOR

ZAPRASZA NA

OBIADY ELEKTORSKIE "PLUS"

Zapraszamy do wykupienia abonamentów (min. 14 obiadów) po **11.00 zł**.
Zapraszamy codziennie od 12.00 do 17.00, ul. Szpitalna 28, tel./fax (012) 421-80-25, 421-86-89.

SZKOŁA PRZEDSIĘBIORCZOŚCI I ZARZĄDZANIA

AKADEMII EKONOMICZNEJ W KRAKOWIE

ogłasza nabór na

dwusemestralne studia podyplomowe

z zakresu

- marketingu
- rachunkowości i finansów

Zgłoszenia przyjmowane są w sekretariacie szkoły do 8.02.99 r. (o przyjęciu decyduje kolejność zgłoszeń)
ul. Rakowicka 27, 31-510 Kraków.

Informacja telefoniczna:
tel. 61-67-56, 61-67-561,
tel./fax 421-06-70.

Kino „Kijów”

Premiera w Krakowie

10 lutego 1999 roku gościć będziemy w kinie „Kijów” reżysera filmu Jerzego Hoffmana oraz odtwórców głównych ról m.in.: Izabellę Scorupco, Michała Żebrowskiego, Aleksandra Domogarowa.

OGNIEM I MIECZEM

JERZY HOFFMAN

Ford EURO CAR - oficjalny sponsor filmu „Ogniem i Mieczem”

OKOCIM **MAŁA KAWA** **DZIENNIK POLSKI** **RMF FM**

zasunniemy kaesa...

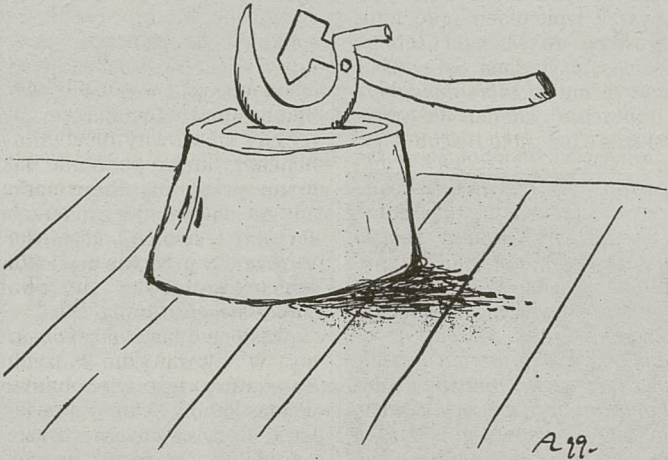
książek na temat aparatu represji okresu stalinowskiego

wie Armii Radzieckiej (1,5 proc.)”

Wspomniana analiza, przeprowadzona przez płk. Turskiego, była podstawą „przeglądu kadrowego”, który miał na celu „oczyszczenie korpusu oficerskiego z elementu niepewnego politycznie”. „Oczyszczając systematycznie aparat sądowno-prokuratorski z elementów obcych, chwiejnych i politycznie nieprzydatnych - czytamy w specjalnej uchwale Biura Politycznego KC PZPR na ten temat - należy przedsięwziąć kroki w kierunku uzupełnienia w jak najkrótszym czasie kadry aparatu sprawiedliwości pracownikami zasługującymi na zaufanie i mogącymi zajmować odpowiedzialne stanowiska sędziów i prokuratorów”. Jaka miała być ta „zasługująca na zaufanie kadra”? Pewne wyobrażenie o tym daje pismo szefa Głównego Zarządu Politycznego Wojska Polskiego gen. bryg. Mariana Naszkowskiego do KC PZPR z maja 1951 r. w sprawie działań partyjnych na rzecz naboru do wojskowych organów sprawiedliwości.

W piśmie tym czytamy m.in., że nabór kandydatów należy prowadzić „spośród wyrobionych aktywistów partyjnych, robotników wysuniętych przez partię, względnie wśród

wojskowych”. Kandydaci w 80 proc. mieli pochodzić ze środowisk robotniczych, mieć co najmniej 3-letni staż partyjny oraz wykształcenie powyżej 7 klas. Do pracy w wymiarze



Rys. ANDRZEJ LICHOTA

urzędników z awansu społecznego, których poziom polityczny i umysłowy uzasadnia skierowanie na samodzielne stanowiska sędziów i prokuratorów

sprawiedliwości zamierzano ich przygotować w Oficerskiej Szkole Prawniczej w Jeleniej Górze, gdzie mieli pobierać nauki przez pół roku. Równocze-

śnie ze szkoleniem nowej kadry następowała wymiana dotychczasowej. W latach 1951-52 zakwalifikowano do zwolnienia z sądownictwa wojskowego 81 sędziów, asesorów i aplikantów sądowych na ogólną liczbę 196. Z organów prokuratury wojskowej zwolniono w sumie 64 oficerów. W miejsce zwolnionych przyjęto aż 124 nowych pracowników wojskowych prokurator, w tym 58 po Oficerskiej Szkole Prawniczej, 20 po kursie aktywistów partyjnych, 31 po kursie oficerów liniowych i politycznych.

- Piszac książki na temat funkcjonowania wojskowych sądów, prokurator i służb specjalnych okresu stalinowskiego, zetknął się Pan bezpośrednio z oprawcami w to-gach. Czy któryś z nich ma dzisiaj wyrzuty sumienia?

- Stanisław Zarakowski, prokurator naczelny Wojska Polskiego w latach 1949-1956, zwierzał się, że nie może spać, że ma straszne, koszmarnie sny, że przesładuje go świadomość zła, które wyrządził. Dla mnie jest to ważna informacja,

ale to nie ja mam mu wybaczac. Z kolei kpt. Mikołaj Kulik, starszy oficer śledczy Zarządu Informacji Marynarki Wojennej, podał mnie do sądu wytaczając proces o naruszenie dóbr osobistych. Twierdził, że napisałem nieprawdę, bo on cieszył się szacunkiem i uznaniem i żadnych metod niedozwolonych w śledztwie nie stosował. To znaczy, że ofiary same wchodziły do karceru, same wybiły sobie zęby itd. Kapitan Kulik, jako dowód swojej niewinności i wzorowej postawy, wymienia przed sądem wszystkie order i odznaczenia, które dostał od ludowej władzy. A kiedy na wniosek mojego obrońcy pokazano dokumenty kompromitujące go, wykrzyknął zdziwiony: „przecież te dokumenty miały być spalone!”

- Panie Profesorze, z załączonego do Pana ostatniej książki pt. „My, sędziowie nie od Boga” - „Protokołu z narady aktywu partyjnego Najwyższego Sądu Wojskowego i Zarządu Sądownictwa Wojskowego”, która odbyła się 20 i 21 listopada 1956 r. wynika, że pomimo odwilży październikowej, wielu jej uczestników nie potrafiło przyznać się do winy, uznając, że za wszelkie wypaczenia w wymiarze sprawiedliwości należy winić system...

- Uczestnicy tej narady obwiniali system i siebie nawzajem, odsłaniając w ten sposób kulisy

działalności sądowej i prokuratorskiej tamtych lat. Na podstawie tego protokołu można sporządzić listę najbardziej gorliwych obrońców tego systemu, którzy na dodatek nie mieli żadnego przygotowania prawniczego. Ppłk Teofil Karczmarski - podczas wspomnianej narady mówi o nim inny przedstawiciel wojskowego wymiaru sprawiedliwości ppłk Józef Waszkiewicz: „(...)prawie zupełnie nie wykonywał pracy sędziowskiej, a tylko weszły i starał się nastawiać jednego przeciwko drugiemu. Ten biedny i ciemny człowiek siadywał sobie na tajnych procesach i bez mrugnienia okiem podpisywał kary śmierci w sprawach, w których miał chyba słabe rozeznanie, skoro wiemy, że nie znał podstawowych zasad teorii. Towarzysze z Naczelnej Prokuratury Wojskowej cytowali jego rozmowę z prokuratorem, przed przemówieniem tegoż w sprawie Adama Uziembły. Karczmarski miał wówczas powiedzieć: »No cóż, prokuratorze, dowodów nie ma, ale my, sędziowie nie od Boga i bez dowodów zasunniemy kaesa jak trzeba«. Wydaje mi się, że taki sędzia jest gorszy niż sędziowie inkwizyjni” - skomentował zachowanie Karczmarskiego ppłk. Waszkiewicz. W obszernym, prawie stustronicowym protokole ze wspomnianej narady jest więcej takich osobistych wynurzeń.

Rozmawiała:

GRAŻYNA STARZAK

Fragmenty z protokołu narady aktywu partyjnego Najwyższego Sądu Wojskowego i Zarządu Sądownictwa Wojskowego, przeprowadzonej z udziałem szefa Głównego Zarządu Politycznego gen. bryg. (Janusza) Zarzyckiego i zastępcy szefa GZP płk. (Bronisława) Bednarza w dniach 20 i 21 listopada 1956 r. Przewodniczył naradzie ppłk (Zbigniew) Furtak, protokołował kpt. (Henryk) Kostrzewa.

(...) Ppłk Jan Radwański: - Jak ja widziałem formy nacisku na sąd? O tym chcę mówić ze stanowiska sędziego I instancji.

Pierwszą formą nacisku był wpływ lokalny Komitetu Wojewódzkiego i WUBP, drugą formą nacisku było orzecznictwo NSW i zauważenia (wytknięcia błędów - J.P.); trzecią - inspekcje sądów; czwartą - odprawy sędziów i szefów sądów i wreszcie nacisk ze strony szefa Zarządu Sądownictwa Wojskowego. Analizując te formy nacisku, zacznę od pierwszego. Za moich czasów sekretarzem KW w Poznaniu byli tow. Baranowski, Misiaszek i ostatnio Stasiak. Tow. Baranowski pozostawiał mi pełną swobodę, referowałem mu sprawy raz w miesiącu, rozstrzygał spory zawsze na korzyść sądu i nie wierzył Urzędowi Bezpieczeństwa. To ułatwiło pracę sądowi (...).

Jeśli chodzi o sprawy z tzw. akcji „K”, to w 1951 r. w województwie poznańskim był tzw. czarny październik, kiedy aresztowano około 120 osób. Sprawy te były w większości „robione”, zdarzało się, że do poszczególnych spraw byli ci sami świadkowie. Było jasne, że jest to prowokacja i sąd umorzył te sprawy na posiedzeniu niejawnym. W tych sprawach złą rolę odegrał NSW, który po złożeniu skarg przez obrońców uchylał wyroki na niekorzyść. Wydano wówczas słynną uchwałę NSW, że nie ma reformatio in peius, ale w wypadku błędnej kwalifikacji można wyrok uchylić. Znaczyło to, że w praktyce wprowadzono instytucję reformatio in peius.

Pamiętam sprawy bardzo tragiczne, w których aresztowano chłopów za to, że wyrazili się źle wobec GS-ów, twierdząc, że nie mogą kupić spodni, za co oskarżono ich z art. 87 k.k. WP, a więc za usiłowanie obalenia przemocy

ustroju. W tym okresie wyłoniła się kwestia supremacji prokuratury nad sądem. Skargi rewizyjne prokuratury z reguły „chwytaly”. Sąd reagował na każde bezprawie. Mam wyciąg pisma do szefa ZSW, w którym podawałem, że bezprawnie przetrzymywano ludzi w areszcie. W postanowieniach NSW zawsze udawał, że jest art. 87 a nie 22, albo że 86 a nie 87. Prawo stało się czymś dowolnym. Sądy nigdy nie wiedziały, czy przyjęta kwalifikacja prawna jest słuszna czy wadliwa.

to rok 1952 - okres wielkiego naciśku na sąd, kiedy mówiono, że obok szpiegostwa muszą być zamachy terrorystyczne i sabotaże. W sądzie poznańskim (WSR - J.P.) z wyjątkiem jednej sprawy nie było spraw sabotażowych, które by skończyły się wyrokami skazującym. Po wyrokach uniewinniających nie przysyłano już takich spraw do sądu. UB wtedy złośliwie się wyrażało, że „wy nie umiecie sądzić, a w Warszawie to umieją”. Uważałem, że to jest żart, ale później dowiedziałem

sokie kary. Nie mogłem zrozumieć, o co tu chodzi. Mówiono mi, że był taki sędzia, zwany „krwawym Edzio”, tj. mjr Holler, że chłopci się modlili, żeby ten wysoki sędzia nie przyjechał, bo jak on przyjedzie, to będzie „capa” (słowa płka Wareckiego). Sprawy te budziły grozę i dzięki temu, że ówczesny prokurator rejonowy (Wojskowej Prokuratury Rejonowej - J.P.) mjr Stanisław Kopytowski był rozumny pod tym względem, stosowaliśmy w tych sprawach amnestię, której

Siedziałem na szeregu tego rodzaju rozprawach i nigdy nie mogłem doszukać się sensu takiego postanowienia. Oskarżeni bowiem mówili bardzo ogólnikowo o dostarczanych wiadomościach szpiegowskich, których bliżej nie określali. Mówili o wiadomościach z dziedziny gotowości bojowej wojska, o charakterystykach wyższych dowódców, ale jakie to były kompletne wiadomości, nie mówili i sąd nie starał się tego rozszyfrować. Proces inkwizycyjny uszczytna się na podstawie dono-

tem przeniesiono go za karę do Wrocławia.

W sprawie Sokołowskiego świadek Bochenek mówił, że gen. Gembal był kierownikiem komórki konspiracyjnej w Akademii Sztapu Generalnego i że z jego polecenia wydane zostało polecenie konspiracyjne Sokołowskiemu. Sokołowski temu zaprzeczył i uniósł o przesłuchanie gen. Gembala. Sąd jednak odrzucił ten wniosek, uważając, że są to okoliczności nieistotne. Przewodniczył w tej sprawie płk Krupski. W tym czasie przyszło pismo NSW podpisane przez gen. Gembala i ja mówiłem o tym płkowi Świątkowskiemu i przewodniczącemu rozprawy, ale nic z tego nie zrobiono.

Płk Mieczysław Widaj: - W Wojskowym Sądzie Rejonowym w Warszawie tak było, że sędzia, nim pojechał osądzać sprawę, meldował się rano u szefa tow. płka Wareckiego. Co on tam robił, trudno mi powiedzieć, w szczególności czy, jak przypuszcza tow. Waszkiewicz, otrzymywał nastawienie. Ja nie chodziłem - tak jak ktoś było, że nie chciałem i uważałem za stratę czasu, zresztą co miałem sprawę referować, kiedy wolałem ją lepiej przeczytać, a temu z powodu nawału nakładanej na mnie osobistej pracy trudno było sprostać. W każdym razie ja, gdy objąłem sąd, zniósłem to, a wprowadziłem codzienne odprawy robocze, na których czasem omawiano orzecznictwo Najwyższego Sądu Wojskowego, a czasem sędziowie stawiali pod kolektyw trudniejsze zagadnienia.

Proszę towarzyszy. Musiałbym tu sięgnąć pamięć daleko wstecz. Otóż gdy byłem jeszcze w 1945 r. w Wojskowym Sądzie Okręgowym w Warszawie, był tam szefem oficer radziecki płk Krukowski. Ten powszechnie znany był z tego, że daje sędziom przed rozprawą wymiar kary, tzw. receptę. Ale ja też wówczas, bodajże jako jedyny z sędziów tego sądu, byłem znany z tego, że ani się po „recepty” nie zgłaszam, ani gdy je przypadkiem otrzymałem, nie wykonywałem ich.

Fragmenty książki Jerzego Poksińskiego „My, sędziowie, nie od Boga...” Z dzieł Sądownictwa Wojskowego PRL 1944-1956. Materiały i dokumenty. Warszawa Oficyna Wydawnicza „Gryf”, 1996.

Archiwum zbrodni

W Zielonej Górze sekretarz KW tow. Lorek żądał w jednej sprawie wymierzenia kary śmierci za czyn zagrożony w ustawie karą do 10 lat więzienia. Powiedział: „Co mnie wasze ustawy obchodzą”.

Opory wobec tych prób nacisku na sąd były różne. Tow. Waszkiewicz wspominał tu o sprawie Morawskiego, która jest klasycznym przykładem nacisku na sąd ze wszystkich stron. Z materiałów dowodowych w tej sprawie wynikało, że Morawski w 1946 r. mówił konsulowi amerykańskiemu o odłogach i na temat wyborów. Oskarżono go z art. 7 m.k.k. Pierwszy wyrok był uniewinniający, ale został uchylony przez NSW. Drugi wyrok w tej sprawie po uzupełniającym śledztwie znowu uniewinniający. Ponieważ w Wojskowym Sądzie Rejonowym w Poznaniu po uchyleniu i tego wyroku sprawy nie miał kto sądzić, delegowany został do niej mjr Waszkiewicz. Znalazł on szczęśliwą koncepcję, zmieniając kwalifikację na art. 22 m.k.k., wskutek czego sprawa podlegała umorzeniu na mocy amnestii. Ten wyrok, trzeci z rzędu został znowu uchylony. NSW udowodnił, że jest tu wejście w porozumienie - art. 5 m.k.k. i z tego przepisu Morawski został wreszcie skazany.

W związku z tą sprawą jest ciekawy dokument, jaki sporządziła inspekcja, podając, że NSW wyraźnie wskazuje, że jest szpiegostwo, a sąd nie chce skazać. Za ten wyrok byłem strasznie bity na odprawach szefów sądów, płk Świątkowski na ten temat mówił półtorej godziny o ślepoty i braku poczucia walki klasowej. Było mi bardzo smutno, że nikt mnie na tej sprawie nie wziął w obronę. Był

się, że w Wojskowym Sądzie Rejonowym w Warszawie skazywano na wysokie kary w sprawach z Poznania. W Poznaniu przyjęta była zasada pewnego dystansu między sądem a UB, oficerowie UB nie mieli wstępu do sądu.

Były też próby nacisku na sąd ze strony Komitetu Wojewódzkiego. Na przykład w Zielonej Górze sekretarz KW tow. Lorek żądał w jednej sprawie wymierzenia kary śmierci za czyn zagrożony w ustawie karą do 10 lat więzienia. Powiedział: „Co mnie wasze ustawy obchodzą”. W sprawie tej przedstawiłem meldunek do szefa ZSW.

Tak w skrócie działał ten system w terenie. Stwierdzam, że istniała pełna możliwość przeciwstawienia się tym naciskom. Nie była to vis absoluta, ale vis impulsiva i ona działała na karierowiczów. Z Poznania przeniesiono mnie do Warszawy we wrześniu 1954 r. To, co zobaczyłem w sądzie warszawskim (Wojskowym Sądzie Rejonowym - J.P.), przeraziło mnie. Po przyjęciu sądu zobaczyłem akta tych poznańskich studentów i robotników, którzy za nic byli skazywani na wysokie kary w Warszawie (...).

Nie mogłem w szczególności pogodzić się z polityką karną stosowaną wobec chłopów za pomoc udzielaną bandom. Była to dziwna antychłopska polityka, niejednokrotnie chłop, który udzielił znikomej pomocy bandzie pod przymusem, skazywano na wy-

NSW nie chciał stosować, i następnie warunkowe zwolnienie.

Kpt. Włodzimierz Tereszczuk: - Gdy zacząłem studiować na Uniwersytecie Warszawskim, zastanawiałem się nad tym, jaka jest różnica pomiędzy antycznym rzymskim procesem inkwizycyjnym, czy też niemieckim feudalnym, a procesami w sprawach Tatarowskich. Nie widzę żadnej różnicy. W procesie inkwizycyjnym nie ma instytucji stron, oskarżony nie jest podmiotem, ale przedmiotem procesu. Wydawałoby się, że pomiędzy naszym procesem a procesami inkwizycyjnymi jest sprzeczność, bo przecież u nas są strony - ale one są tylko teoretyczne, praktycznie w tych procesach oskarżony nie miał żadnych praw. Obrona nieznana w procesie inkwizycyjnym, również w procesach Tatarowskich nie jest znana. Art. 53 k.k. WP mówi, że w wypadkach, gdzie przestępstwo jest zagrożone karą śmierci, oskarżony musi mieć obrońcę. Ale sądy chętnie korzystały z drugiego ustępu tego przepisu, twierdząc, że na przeszkodzie stoją względy bezpieczeństwa państwa, i obrony nie dopuszczały. Postępowanie w sprawach Tatarowskich było tajne. Sąd, gwałcąc przepisy art. 209 k.w.p.k., uważał, że na rozprawie nie mogą być ujawnione okoliczności, których zachowanie tajemnicy jest niezbędne ze względu na bezpieczeństwo państwa, i wykluczał jawność całej rozprawy.

sów - tak było również w sprawach Tatarowskich. Sąd nie stosował się do większości zasad procesu karnego, nie przestrzegano na przykład zasady obiektywizmu, która nakazuje zbieranie wszystkich dostępnych materiałów dowodowych, zasady prawdy materialnej, z której wynika obowiązek najsumienniejszej pracy organów sprawiedliwości, obok jednoczesnego zwiększenia uprawnień oskarżonego.

Jak do tego dochodzono, dowiedziałem się z rozprawy przeciwko ppłkowi Ledwigowi. Polegało to na tym, że oskarżonego przesłuchiowano bez przerwy po 20-24 godziny na dobę, często stojąc (wskutek czego przesłuchiwanie miało spuchnięte i zsiniałe nogi), obiecywano im łagodne kary, zwolnienie itd., a w razie nieprzyznania się grożono rozstrzelaniem albo uwięzieniem najbliższych. Jeżeli uzyskano takie przyznanie się, popierano to zeznaniami jednego albo dwóch świadków z tej samej grupy, których zeznania tak samo wymuszono. Dla sądu to było wystarczające i sąd oszukiwał nie tylko oskarżonych, ale również własne sumienie, nie starał się dogłębnie zbadać sprawy, gdyż się bał. Tow. Krupski powiedział, że czuł się zagrożony, jak płk Zajcew zarzucił mu, że pomaga wrogom, ja bym powiedział, że czuły się jeszcze bardziej zagrożony, gdyby starał się wyjaśnić te sprawy. Gdy ppłk Ostapowicz starał się wyjaśnić taką sprawę, to zaraz po-

KRZYSZTOF MIKLASZEWSKI

Teatr życia

OGNIEM humoru, MIECZEM dystansu

Jerzy Hoffman z niekłamane go humoru słynie. Frajda towarzyskiego z nim kontaktu wynika nie tylko z jego *vis comica*. Pokłady wesołości, jakie Hoffman w sobie nosi, są wręcz... nieprzeniknione.

Hoffman uwielbia rubaszość. To prawda. Ale jego „rozpasanie” jest... względne. To tylko kulminanta gry. Gry bardzo wyrafinowanej.

Jakże inaczej wytłumaczyć nagłe zwroty i przemiany, kiedy dosadny uśmieszek à la Colas Breugnon ustępuje nagle miejsca marsowi lica à la inkwizycja, a powagę znieczeka likwiduje wygłup.

Hoffman kocha ironię. Z autoironią włącznie. Ale wszelki sarkazm jest mu całkowicie obcy. Hoffmanowska ironia bowiem to nie tylko sprzeciw wobec wszelkich „szufladek”. To postawa. Postawa dystansu. Ale ten dystans nie ma nic wspólnego z alienacją. Dlatego „pokrowa twarz” rozjaśnia się od razu, kiedy już wiadomo, że dowcip wypalił, a prowokacja się udała.

Te Hoffmanowskie możliwości humorystycznych reakcji, wesołości we wszystkich odcieniach, przygotowało doświadczenie życiowe dokumentalisty. Tak, dokumentalisty. Hoffman przecież całe swoje pierwsze lat siedem kariery filmowej spędził na bardzo drobiazgowej penetracji otaczającej go rzeczywistości. Wraz z Edwardem Skórzewskim, współautorem większości jego filmów dokumentalnych, doszedł do mistrzostwa w tym gatunku. A o mistrzostwie decydowała świeżość spojrzenia „detalicznego oka”.

Nic więc dziwnego, że Jerzy Hoffman był najlepiej przygotowany na spotkanie z... Henrykiem Sienkiewiczem. Autor „Trylogii” to był prawdziwy – mówiąc językiem współczesnym – geniusz scenarzysty telewizyjnego serialu. Scenarzyści o pasji dokumentalisty i upodobaniach autora... komiksów (tak

twierdził mój polonistyczny Mistrz – profesor Kazimierz Wyka). Ale najważniejsza cecha zespolenia Hoffmana z Sienkiewiczem to – obok realistycznego „siódemego” zmysłu – niewyczerpywalny humor.

Hoffman w Sienkiewiczowskiej prozie tak zasmakował, że chyba tylko „narkotyczne uzależnienie” sprawiło, że dokonał „niemożliwego” w polskich warunkach: zekranizował całą „Trylogię”.

Realizacja trzecia – „Ogniem i mieczem”, która zaowocuje premierą 12 lutego 1999 roku – to było przedsięwzięcie najtrudniejsze. Nie tylko dlatego, że ostatnie, nie tylko, że najbardziej przytłaczające walką o finanse, ale także wymagające najwięcej zaangażowania personalnego. Może dlatego Jerzy Hoffman zaskoczył wszystkich swoją aktywnością. Aktywnością również na planie. Może dlatego stał się najlepszym „obiektem” do fotografowania. Może dlatego narodziła się ta wystawa, o której – na wieczną rzecz pamiątkę – chcę opowiedzieć.

Wystawa nosi tytuł „Oooo-powieści Hoffmana... czyli filmowe »Ogniem i mieczem« na wesoło”. Ten barokowy tytuł otrzymał jeszcze znaczące uzupełnienie w postaci podtytułu gatunkowego: „Wystawa komiczna w 2 ostonach”. Podtytuł zaś lakonicznie precyzyjny określa zawartość „odslon”.

Odslona 1. Fotożarty
Wykonawcy: Zenon Żyburto-
wicz (solo)

Odslona 2. Karykatury
Wykonawcy: Antoni Chodorowski, Jacek Frankowski, Szymon Kobyliński, Izabella Kulczyńska, Dariusz Łabędzki, Agnieszka Korczak-Ostrowska, Grzegorz Szumowski (a cappella).

Jednym słowem dane jest nam chłonąć atmosferę planu filmowego zarówno z utrwalonych na fotograficznej kliszy

„momentów”, jak i budujących „konteksty” rysunkowych żartów.

Żyburto-
wicz, nadworny fotoreporter planu „Ogniem i mieczem”, podobno nie opuścił żadnego ze stu osiemnastu dni zdjęciowych. Może dlatego „był na miejscu” i „we właściwym czasie”. A na pewno Hoffman dzięki temu obfotografowany został ze „wszystkich stron” w czasie swoich codziennych igrzysk z bogatym filmowym „tworzywem”.



Fot. PAP/CAF

Spójrzmy zatem na kilka Hoffmanowych wizerunków. Jakże jest zadowolony, ale i zadowolony, kiedy dźwiga trzy głowy, które jednym cięciem ma Longin Podbięta alias Wiktor Zborowski. Tenże, przebrany wszystkimi możliwymi strzałami, stapa dystygowanie, choć boso, w kierunku lekarza, opatrującego skaleczonego kaskadera. Inny fotos ujawnia, jak Pan Podbięta wraz z Panem Wołodyjowskim (małego rycerza gra Zbigniew Zamachowski) usiłują dogadywać się z planu z rodziną. Oczywiście z pomocą... komórki. Ale na tym nie koniec jeszcze dowcipu tego ujęcia. Oto Zamachowski chcąc dorównać Zborowskiemu, a może i kolegę przewyższyć, nie mó-

wiąc o lepszym połączeniu, stanął sobie na becze.

Uchwycone przez Żyburto-
wicz i zatrzymane w fotograficznym kadrze miny Hoffmana są... wszelkie pieniądze. Przytulony do piersi Heleny, czyli Izabelli Scorupco, reżyser ma nie tylko błogi uśmiech na twarzy, łypie okiem porozumiewawczo do Michała Żebrowskiego, czyli Jana Skrzetuskiego, że mu o „takie niebiańskie uniesienie” chodzi. Po chwili składa – już „jako Helena” – głó-

wę na piersi Skrzetuskiego, wracając ślipia niczym stęskniona kochanka. Równie intensywnie pokaże reżyser „jedno pociągnięcie miecza”, którym trzeba ściąć przeciwnikowi głowę, jak i efekt „naprężonego biustu” Horpyny, granej przez ukraińską aktorkę Ruslanę Pysankę.

Wszystkie te ujęcia wraz z prześmieszny bieg z okrzykiem: *Akcja!* przed przygotowanym do szarży frontem wojska, są dostatecznym dowodem, że Hoffmanowi na planie filmowym „Ogniem i mieczem” nic, co przyszłego obrazu dotyczyło, nie było obce. Atmosfera zresztą, którą wywalał, udzielała się całej ekipie, aktywnie żartującej w momentach przestoju i wypoczynku.

Nic więc dziwnego, że tak często „na gorącym uczynku” udało się przyłapać Żyburto-
wiczowi tyłu aktorów. Królował – zgodnie zresztą z Sienkiewiczowską tradycją – imię Pan Zagłoba, czyli Krzysztof Kowalewski. Kowalewski na planie „godnie” prezentował *image* swego bohatera. Spał sobie spokojnie na szańcach, „przykryty” niebieskim damskim parasolem. Kontemplował z równym niemal upodobaniem jak reżyser smakowity biust Anny Majcher, która podobnie jak grana przez nią Karczmarka ani na chwilę nie zamierzała skrywać swoich krągłości. Wreszcie w przerwie ujęcia Zagłoba-Kowalewski usiłował „upić” swego... konia.

Odslona 1 „wystawy komicznej” w warszawskim Muzeum Karykatury jest więc bardzo udana. Zenon Żyburto-
wicz pokazał nie tylko siłę reporterskiego refleksu, ale i spokój wytraw-
nego obserwatora, zmierzającego do wyrafinowanego żartu.

Aktorzy odslony II przedstawili się równie wyraziście. Ośmioma bardzo różnymi językami opowiedzieli o polskich kontekstach wydarzenia artystycznego, jakim jest zapewne ekranizacja „Ogniem i mieczem”.

Najbardziej dyskutowaną stała się „metoda podwójnego widzenia” Jacka Frankowskiego, który przypisał Zagłobie i przynależną mu ze względu na obsadę filmową głowę Kowalskiego, i inspirującą nas wszystkich politycznymi rozwiązaniami kibić Lecha Wałęsy. Tu-
haj-bej objawił się Frankowskiemu nie tylko jako Daniel Olbrychski, ale i Jacek Kuroń. Podobne pary w cyklu „aktorzy i dublerzy” stanowili: Aleksander Domogaro-
w i Izabela Sierakowska jako Horpyna, a także Ewa Wiśniewska i Hanna Suchocka jako Kniha-
ni.

Najlepszym spośród sfa-
bularyzowanych dowcipów sytu-
acyjnych Szymona Kobyliń-

skiego stało się zamyślenie po dokonanej wyczynie Longina Podbięty. Oto zaniepokojony nieustannymi dublami ścinania trzech głów Wiktor Zborowski pyta reżysera: „No, a teraz już było dobrze?”. Nie byłoby w tej wątpliwości nic dziwnego, gdyby u jego stóp nie leżały równo ścięte trzy... kamery.

Najbardziej perwersyjną, kolorową zresztą, propozycją Antoniego Chodowskiego jest miłosne wyobrażenie namietności Jana i Heleny. Oto spoczywającego godnie na stole Skrzetuskiego w samym ogniu bitwy atakują z dwóch stron jednocześnie dwie... Heleny w... dezabilu.

Najbardziej męskimi interpretacjami mężczyzn, a zwłaszcza Andrzeja Seweryna w demonicznym odbiciu Księcia Jeremiego, zaimponowała Izabella Kulczyńska. Dariusz Łabędzki – odwrotnie – w swojej deformującej twarzy satyrycznej *camera obscura* otwierał wszystkim usta w uśmiechu „pełną gębą”. Dwukrotnie tylko skupił się na biuście. Pierwszym obiektem takiego pożądania stała się Piękną Helena, czyli Pani Scorupco. Drugim – Tu-
haj-bej, czyli Daniel Olbrychski.

Nie zawiódł też Zbigniew Lengren. Rumaka, unoszącego reżysera w siną dal, okraślił sztandarem z napisem: „Uporem i sponsorem”. Jakże to trafna diagnoza, wie o tym nie tylko Hoffman. Mistrz dlatego też słusznie dominował nad ekspozycją autorstwa Marka Wojciecha Chmurnyńskiego, coraz odważniej rozwijającego skrzydła dyrektora Muzeum Karykatury. W pewnym jednak momencie tej dominacji, ale zapewne też hołdów Warszawki, tłoczącej się i próbującej rozzerwać twórcę na strzępy, miał już serdecznie dosyć. Dlatego wymachując rękoma salwował się ucieczką do... Bristolu. Wbrew temu, że w tłumie, jak twierdził Roch Kowalski, zawsze są największe szanse... przeżycia.

Wielki konkurs Piasta kiler 1½

1/ Odpowiedz, czy pseudonim Janusza Rewińskiego w filmie KILER 1½ to:

- a) J-23,
b) Janosik,
c) Siara?

2/ Zbierz 5 kapsli z produktów Browarów „Piast”.

3/ Wymyśl hasło reklamowe dla Piasta.

Wypełnij i wyślij kupon oraz 5 kapsli na adres: ARRS Agencja Reklamowa, ul. Przyjaźni 2/4, 53-030 Wrocław, a wielką nagrodą – samochód od Piasta – może być Twoja.

Do wygrania także ponad 800 nagród: telewizory, torby firmowe, bluzy, koszulki i wiele innych* Kupon dostępny także w sklepach.



KUPON KONKURSOWY



Pseudonim Janusza Rewińskiego w filmie KILER 1½ to:

Oto moja propozycja hasła reklamowego:

imię, nazwisko

adres

podpis

Piast
prosto z beczki

ZASADY KONKURSU: 1. Organizatorem konkursu „Wielki konkurs Piasta kiler 1½” jest firma: Browary Dolnośląskie „Piast” S.A., ul. Jedności Narodowej 204/210, 50-302 Wrocław. 2. Warunkiem uczestnictwa w konkursie jest: a) wypełnienie kuponu konkursowego: poprawna odpowiedź na pytanie zawarte w kuponie, stworzenie hasła reklamowego dla Piasta, podanie imienia i nazwiska oraz adresu; b) zgromadzenie 5 kapsli z produktów Browarów „Piast”; c) wysłanie wypełnionego kuponu i kapsli na adres: ARRS Agencja Reklamowa, ul. Przyjaźni 2/4, 53-030 Wrocław. 3. Konkurs trwa od 15 stycznia 1999r. do 28 lutego 1999r. (decyduje data stempla pocztowego). 4. W konkursie mogą brać udział jedynie osoby pełnoletnie. 5. W konkursie nie mogą brać udziału pracownicy Browarów Dolnośląskich „Piast” S.A. ani ich rodziny, a także pracownicy Agencji Reklamowej ARRS, ani ich rodziny. 6. Wyboru laureatów dokona Komisja Konkursowa według następujących kryteriów: spełnienie wymogów z pkt. 2 Regulaminu Konkursu, stworzenie hasła reklamowego najlepszego pod względem gry słów, dowcipu, przydatności marketingowej. 7. Wyniki konkursu zostaną ogłoszone 26 marca 1999r. w Gazecie Wyborczej 8. W konkursie przyznaje się następujące nagrody: 1 nagroda - Opel Corsa, 1 nagroda - telewizor kolorowy, 1 nagroda - telewizor kolorowy oraz wyróżnienia: 50 toreb firmowych, 50 bluz, 200 koszulek, 200 czapeczek, 200 otwieraczy, 100 kompletów szkła firmowego. 9. Wysyłając swoje dane każdy uczestnik konkursu wyraża zgodę na ich przetwarzanie i wykorzystanie w celach marketingowych przez Browary Dolnośląskie „Piast” S.A. Podanie danych jest dobrowolne, a podającyma prawo wglądu do tych danych, a także możliwość ich poprawienia. Szczegółowy regulamin konkursu dostępny w siedzibie organizatora.

* ilość nagród ograniczona

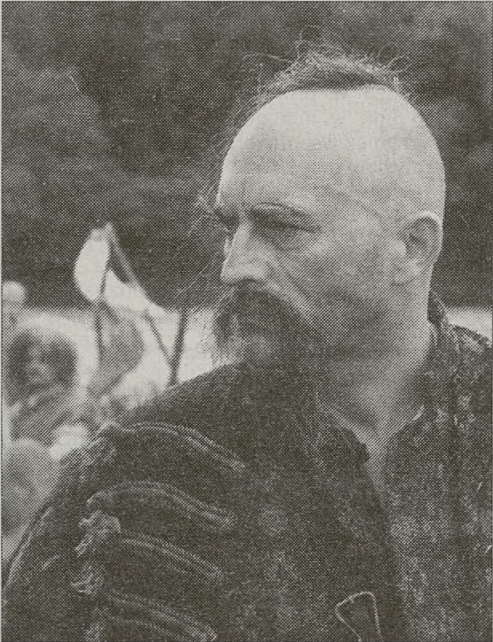


Tym tęsknym spojrzeniem za Bohunem Helena (Izabella Scorupco) zaskoczyła podobno filmowców

Obiektywem



Odtwórczyni groźnej Horpyny (Rusłana Pysanka) jest w istocie sympatyczną dziewczyną



Esauł (Janusz Zerbst) chętnie ściałby jakąś laszą głowę



Wąs pana Michała (Zbigniew Zamachowski)

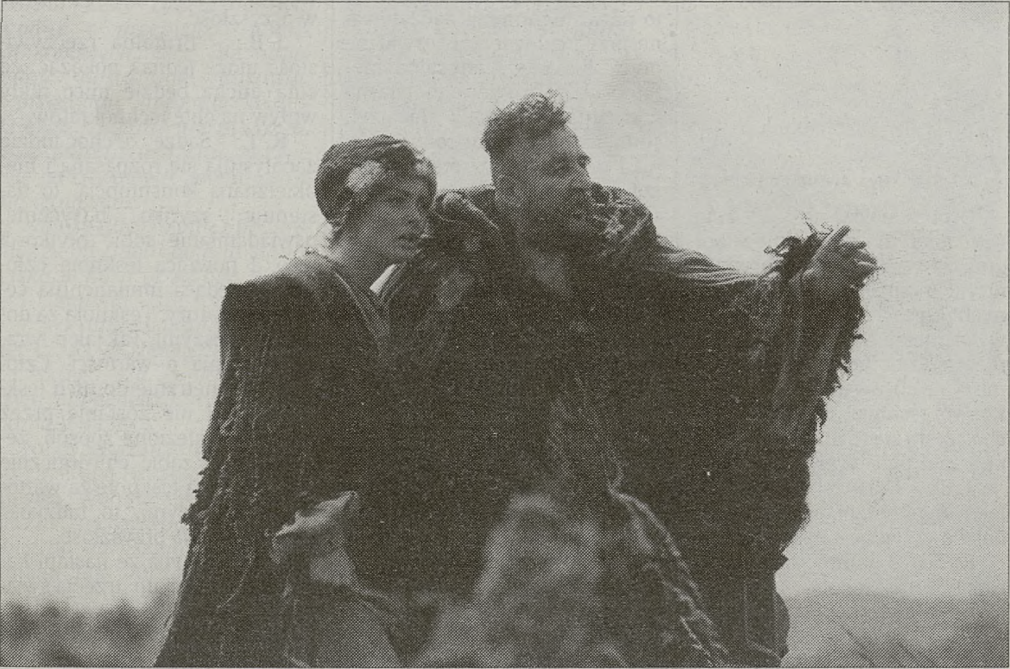


Niełatwo rozpoznać w postaci imię Zaćwilichowskiego Andrzeja Kopiczyńskiego



Przyjaciele do krwi ostatniej: Longinus Podbipięta (Wiktor Zborowski), Jan Skrzetuski (Michał Żebrowski) i Michał Wołodyjowski (Zbigniew Zamachowski)

i sercem



Spójrz, Bar wzięty! – Helena i Zagłoba (Izabella Scorupco, Krzysztof Kowalewski)



Pod Żółtymi Wodami trup ścielił się gęsto



Ze mną nie wygrasz! – Rzędzian (Wojciech Malajkat)



Nadciąga beluarda – wyzwanie dla Michała Wołodyjowskiego



Zagłoba (Krzysztof Kowalewski) – odpoczynek wojownika

Realizacji filmu przyglądał się Janusz Michalczak

O szansach i zagrożeniach stojących przed ludzkością u progu trzeciego tysiąclecia dyskutują: prof. Ryszard Tadeusiewicz – rektor AGH, autor 60 książek z zakresu cybernetyki, robotyki i automatyki, dr Krzysztof Gurba – filozof nauki, autor wielu publikacji o tzw. sztucznej inteligencji oraz poeta i publicysta Józef Baran, który tę rozmowę poprowadził.

JÓZEF BARAN: – Szalony postęp w nauce i technice to sprawa wykształconych elit. Przepaść między elitami a „plebsem” będzie się pogłębiać. Poza tym w przyszłości będzie coraz mniej pracy. Dla wielu jej w ogóle zabraknie, bo ludzi zastąpią maszyny myślące i komputery... Mówi się nawet o 70 proc. Jakże widzą Panowie rozwiązania?

KRZYSZTOF GURBA: – Był taki dobry przykład w historii, choć może mało godny naśladowania, gdy wielki transport herbaty został zatopiony w porcie w Bostonie, żeby nie obniżyć jej ceny na rynkach światowych, nie likwidować popytu i nie zamykać przez to plantacji herbaty.

RYSZARD TADEUSIEWICZ: – To mało racjonalna metoda. Druga możliwość – elity pracują nad tym, aby ludzkość przyjęła świadomość samoograniczenia. Choć wydaje mi się, że to też utopia.

K. G.: – Np. wytwarzanie mody na spędzanie czasu nie w luksusowych warunkach, ale tam, gdzie trzeba z siebie coś dać. Dalej – niewprowadzanie zbyt dużej automatyki w zakładach pracy, by nie było zwolnień masowych. Zamykanie w sejfach wyników badań, mogących przynieść ujemne skutki... To jeszcze bardziej utopijne myślenie, lecz praca trwa. Ale jest jeszcze inna boczna droga. Otóż, jeśli pojawi się problem masowego bezrobocia, to w przyszłości największym przemysłem może stać się przemysł spędzania wolnego czasu. Budowanie specjalnych miejsc rozrywki, prześciganie się w pomysłach, ofertach.

R. T.: – W Pana pytaniu tkwiło założenie: jeśli po masowej automatyzacji dojdzie do takiej sytuacji, że praca będzie dla niewielu, to reszta stoczy się w dół i poczuje się zdeprecjonowana. Mnie jednak bliższa jest wizja Wellsa z „Wehikułu czasu”. Mała grupa ludzi wytwarzająca dobra i przywiązana do warsztatów oraz ci, którzy koncentrują się na byciu człowiekiem niezredukowanym do „*homo faber*”. Ja też jestem wychowany w myśleniu, iż praca jest czymś szlachetnym. Dodam ironicznie, że byli tacy, którzy twierdzili, iż „*Arbeit macht frei*”. Jednak co innego praca twórcza, naukowa, a co innego odwrotcza, nie wzbogacająca ludzi duchowo. Jest taki rodzaj pracy, do której ludzkość jest przywiązana jak więzień do kuli. Ta transformacja, którą nasza cywilizacja niesie, wiąże się z uwolnieniem od niewolniczego trybu i stworzeniem możliwości czasowych, by człowiek mógł rozwijać swoje uzdolnienia.

J. B.: – Czy myśli Pan Profesor o sztuce? Czy o rozrywce i zabawie?

R. T.: – Na pewno jest też miejsce dla sztuki... Rozrywka to coś bardzo płytkiego i nużącego w nadmiarze. Wydaje mi się, że każdy człowiek posiada pokłady kreatywności, niezależnie od tego, czy będzie to matka otoczona pieluchami, robotnik przy maszynie czy urzędnik przy swoich nudnych papierach. I że może rozwijać tę sferę kreatywności.

J. B.: – Jest Pan optymistą...

R. T.: – Tak, choć zdaję sobie sprawę, że technika może być

niebezpieczna, jeśli zostanie się w niepowołane ręce.

K. G.: – Według mnie, dużym zagrożeniem jest zanik tradycji. Kiedyś dana osoba była zakotwiczona w określonym środowisku, kontekście. Jeśli to zanika, to ktoś taki może mieć problemy ze znalezieniem swojego miejsca i czuje się zagubiony. Ta sytuacja spotyka wielu ludzi szukających pracy na wolnym rynku.

R. T.: – Przekształcenia cywilizacyjne wynikające z przesłanek technicznych sięgają bardzo głęboko. Otóż w feudalizmie –

R. T.: – Każdy system wytwarzał elity i plebs. Nie istniał w historii ludzkości system poza utopijnymi, który by nie zakładał jakiejś polaryzacji.

K. G.: – Dostęp do informacji, wiedzy jest dziś łatwy, a przez to narażony na różne nieprawidłowości. Droga do własności ziemi była o wiele dłuższa. Trochę krótsza, choć też długa była droga do kapitału...

R. T.: – Bo można było np. kraść. Do informacji można było dotrzeć szybko, co jest – jak już mówiliśmy – niebezpieczne.

czynają nabierać wartości szczególnej.

Podjerzewam, że narodzi się kolejna faza wartościowania, a nawet rafinowania tych dóbr, które są jedyne w swoim rodzaju.

K. G.: – Ja nie jestem takim optymistą, dlatego że widzę oprócz Billa Gatesa innych ludzi. To jest jakaś jaskółka, która wiosny nie czyni. Wiele osób otwarcie mówi, że nic nie czyta, nie chodzi do teatru, a zajmują oni eksponowane pozycje, np. projektanci mody. Czytałem wy-

ką. To zawsze będzie zależało od tego, kto na nim zagra. Podobnie jest z techniką.

J. B.: – Miłosz w dyskusji o przyszłości mówił o zderzeniu etyki wychodzącej z nauki Kościół z nową etyką. Wobec problemów związanych z manipulacją genami, klonowaniem, a więc z wyraźnym ingerowaniem w to, co było zastrzeżone dla Pana Boga i natury – takie problemy jak eutanazja czy aborcja mogą okazać się „pestką”.

R. T.: – Kardiochirurgia nie usprawiedliwia mordercy, mi-

znaczy, że tych ludzi będą obowiązywać inne prawa.

J. B.: – Jesteśmy sobie potrzebni w naszej nieskończonej różnorodności. Ale rodzi się pytanie, na ile my jako cząstka natury możemy ingerować w jej prawa i nie doprowadzić do katastrofy?

R. T.: – Proszę zauważyć, że cały czas odpowiadamy na pierwsze pytanie, czy to słuszne, że teraz zastanawiamy się dokąd zdążamy? Możliwości, którymi dysponujemy dzięki technice, postawiły nas przed nowymi wyborami i koniecznością budowania nowych fundamentów dla etyki i wartości. Rozwój cywilizacji stał się żywiołem o potęgę huraganu. Zmiana struktury społecznej i przekształca społeczeństwa...

J. B.: – Czy możliwe jest zatrzymanie ewolucji po to, byśmy jako ludzie utrzymali uprzywilejowaną pozycję i żeby postęp nie wymknął nam się spod kontroli? Jeden z artykułów w „Znaku” o maszynach myślących zatytułował Pan Profesor „Tryumf rozumu, czy kapitulacja?”.

R. T.: – Nie da się zawrócić biegu historii, tego, co kieruje ludzkość w stronę rozwoju m.in. informatycznego. Stąd – strategia ludzi wrażliwych i myślących – nie trwonić czasu na jałowe rozważania: zatrzymać, nie zatrzymać... Trzeba zaakceptować proces cywilizacyjny jako nieunikniony, a przy tym dbać, żeby nam się nie wymknął spod kontroli. Musimy wyznaczać kierunek tego rozwoju i wskazywać, że obok wartości materialnych istnieją wartości duchowe.

K. G.: – Trudno mówić o argumentach przekonujących, lecz raczej – jak w wierszu Szymborskiej – o opartych na ufności, że to, co jest trwałe, samo się obroni. Na szczęście zawsze byli szaleńcy idący pod prąd. Oni przechowywali to, co tradycyjne i najważniejsze z przeszłości. Tak będzie nadal. Ta elita rządzących światem przy pomocy informacji jest pozorna. Elita prawdziwa, czyli elita ducha przeniesie tradycję w przyszłość.

J. B.: – Brutalna rzeczywistość może jednak pokazać, że elita ducha będzie mieć nikły wpływ na elitę technokratów.

R. T.: – Sądzę, że choć ludzie zachłystują się rozpasaną i nieokreśloną konsumpcją, to następuje szybko nasycenie, uświadamianie sobie płytkości tego. I powraca tęsknota człowieka, będąca immanentną cechą jego natury. Tęsknota za dobrami wyższymi. Tak jak powracają pytania o wartości. Człowiek wewnętrznie do nich tęskni. Dopóki nie zostanie przez naukę wynaleziony sposób, żeby usunąć, zabić chirurgicznie metafizyczną tęsknotę za wartościami wyższymi, to ludzkość ma przed sobą przyszłość.

J. B.: – Chyba że nastąpi katastrofa... Jakaś np. trzecia światowa wojna internetowa.

R. T.: – Ja nie do końca widzę wartość, o którą ta wojna miałaby się toczyć. Wszystkie wojny toczyły się o posiadane wartości (ziemia, przemysł), natomiast informacja jest wartością powielaną, w związku z tym nie trzeba jej sobie wydierać i wydzielać.

K. G.: – Jeśli III wojna, to w przenośni. To byłaby wojna rozpisaną na miliony indywidualnych porażek. Gdy osoby będą podłączone do komputerów, ale tak dogłębnie – wszystkimi swoimi zmysłami, a nie tylko przez klawiaturę i przestaną rozróżniać rzeczywistość prawdziwą od wirtualnej. Ba, zaczną przenosić swoje poczucie moralne ze świata wirtualnego na świat realny, cenić bardziej przebywanie w świecie wirtualnym niż w rzeczywistym – co się już zdarza... to mogą ponieść klęskę...

Opr. JÓZEF BARAN

Czy przyszłość ma przyszłość? (cz. II)

wartością nadrzędną dla dominującej formacji była ziemia. Posiadanie ziemi regulowało równocześnie stosunki społeczne.

Kapitalizm otworzył inną sferę. Wartością nadrzędną stał się kapitał, który można np. zamie-

Ten system jest bezbronny wobec ujemnych stron natury ludzkiej.

J. B.: – Postulowałbym wobec tego obowiązkowe ukulturalnianie i humanizowanie owych elit, czy też „arystokra-

powieź człowieka, który chwalił się, że od 10 lat nie miał w ręce żadnej książki, ale to mu nie przeszkadza w projektowaniu nowych linii w modzie. Takie osoby również współtworzą styl bycia, myślenia.

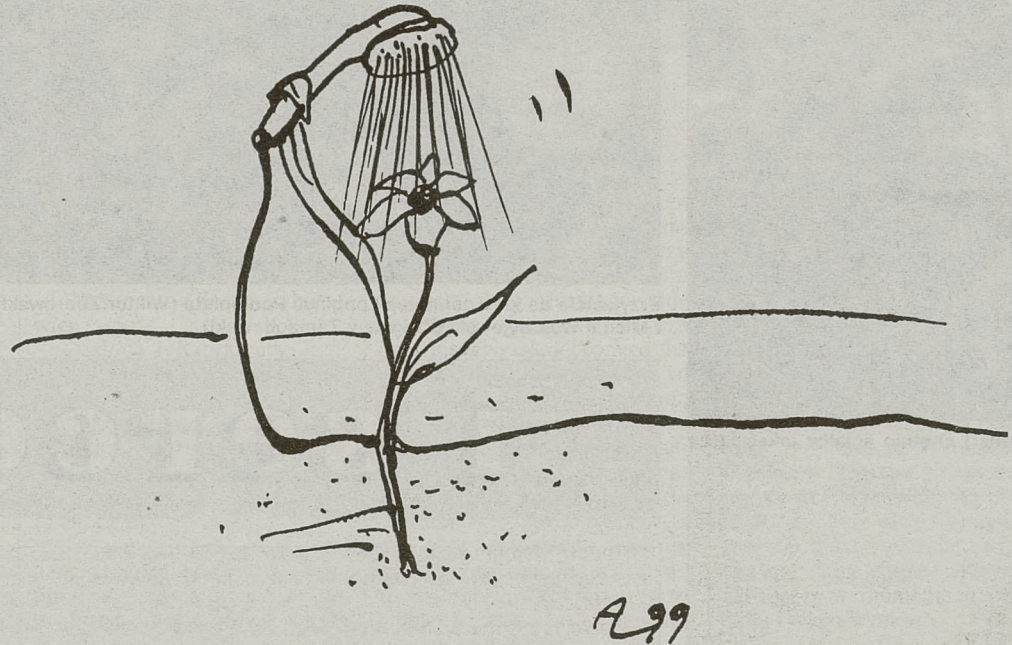
mo że chirurg przed operacją na otwartym sercu albo przed wszczepianiem nowego serca, „uśmierca” na chwilę pacjenta, który na stole operacyjnym jest, według wszelkich klasycznych definicji, przez jakiś czas martwy... Postęp technik lekarskich objawia nam całe bogactwo i różnorodność zjawiska życia. Ale właśnie im lepiej je poznajemy, tym bardziej powinniśmy się przeciwstawiać jego naruszaniu. Byli tacy ludzie, którzy twierdzili, że nauka czyni Boga niepotrzebnym, co okazało się pochopnym, demagogicznym wnioskiem.

K. G.: – Wiele zależy od tego, czy chcemy budować etykę i nasze poczucie moralne na czymś zmiennym, czy też na niezmiennikach istniejących od tysięcy lat – a nie rozumiem, dlaczego teraz miałyby być inaczej? Szuka się ich w odległych korzeniach, które są uważane za wartości tradycyjne, czyli na zewnątrz, albo w sobie. Pierwsze to prawo naturalne, odczytywane przez człowieka i utrwalane przez historię (tradycyjna moralność), a drugie – to własne rozróżnianie dobra i zła, czyli sumienie. Myślę, że żadna technika tych dwóch źródeł moralności nie zniszczy.

J. B.: – Gdy mówi Pan Profesor o eksperymentach ze sztucznym zapładnianiem, jest Pan przeciw, choć gdy chodzi o sztuczną inteligencję, twierdzi Pan, że rozwoju nie da się wstrzymać...

R. T.: – Ja nie wstrzymuję rozwoju, lecz idę pewną drogą rozumowania, która z przesłanki technicznych, takich jak: sprawność klonowania czy manipulacja genami, przenosi się na sferę wartościowania życia jako takiego. Proszę zobaczyć – przy innym poziomie techniki koncepcja hodowli nadludzi funkcjonowała w czasach III Rzeszy. Prawo aryjskie, zasady kojarzenia małżeństw itp. To się nie sprawdziło nie dlatego, że nie było odpowiedniej technologii, ale dlatego, że jest to sprzeczne z tym, co powiedział Kant: „*Niebo gwiazdziste nade mną, a we mnie nakaz moralny*”. Można człowieka sztucznie wyprodukować, ale on dalej będzie miał przeświadczenie moralne. To jest trwalsze niż poglądy na temat granicy śmierci życia, sposobu poczęcia. Człowiek może być poczęty w próbówce, ale albo jest człowiekiem, albo nie. Jeśli nie jest – to dopuszczono się zbrodni, pozbawiając go uczuć ludzkich. A jeśli jest – to będzie miał takie same potrzeby i tęsknoty moralne.

K. G.: – Powiedzmy, że wyprodukuje się w jakimś celu więcej osobników o zwiększonym poziomie agresji, co jest technicznie możliwe, ale to nie



Rys. ANDRZEJ LICHOTA

nić na ziemię albo na pracę innych ludzi. Dlatego kapitalizm wiązał człowieka z takimi wartościami, jak: produkcja, wytwarzanie i wreszcie pieniądze, które są pewnym dobrem wysublimowanym, abstrakcyjnym. Może być zamienione na inne dobra materialne.

Teraz zaczyna się kształtować społeczeństwo informacyjne... Wartością będą prawdopodobnie informacje. Ukorzenie, dawniej mające miejsce w ziemi, później w kapitale, będzie w informacji, w wiedzy. A informacja to pojęcie niezwykle szerokie. To np. przynależność do grupy, poczucie więzi narodowej. Żydów z diaspory trzymała np. przy wspólnocie informacja zawarta w świętej księdze.

Zakotwiczenie w informacji będzie jednym z zasadniczych elementów determinujących przyszłość.

J. B.: – Czy myśli Pan, że to może dotyczyć wszystkich? Na razie informatycy to elita specjalistów.

R. T.: – Szybko rosnąca... W kapitalizmie pozostali farmerzy, którzy oczywiście nadal będą. Sądzę, że w społeczeństwie informacyjnym na podobne zasady pozostaną kapitałiści. Świat ulegnie jednak przemianie.

J. B.: – Podobnie widzi to Toffler, autor terminu „*Trzecia fala*”. To niebezpieczne, że wąska grupa specjalistów może manipulować resztą świata.

cji” informatycznych. Bo jeśli zatracą wrażliwość na bliźniego i piękno świata – urządzi ten świat, również mnie, według własnego, ciasnego i technokratycznego wyobrażenia. Niech więc czytają wiersze, chodzą na koncerty, uczą się odbierać malarstwo. Żeby człowiek nowej elity nie był troglodytą cyberprzestrzeni...

K. G.: – Ale to nie jest łatwe, bo nie wiadomo, gdzie oni są. Niektórzy siedzą sobie gdzieś przed swoimi komputerami i mają wystarczającą wiedzę do przejęcia władzy lub jej części.

R. T.: – Wydaje mi się, że jest teraz trochę tak jak w „Ziemi obiecanej” Reymonta, gdzie mieliśmy prymitywnych kapitalistów chodzących do opery, bo tak wypadało. W chwili obecnej dotyczyć to może nowej arystokracji informatyków. Pośród nich też są różni ludzie. Ale tęsknota, a nawet głód wartości kulturalnych jest niezwykle silny. To się wyraża jak w ognisku soczewki w osobie, która całą tę ewolucję uosabia, tzn. w Billu Gatesie, człowieku, który sam siebie zrobił miliarderem, bo był wizjonerem. Obecnie jest jednym z największych kolekcjonerów sztuki na świecie.

Cechą informacji jest jej powielalność. Małą satysfakcją jest mieć coś, co posiadają miliony. Dobra kulturalne wyrażające się np. w niepowtarzalnej rzeźbie, wierszu, myśli i w obcowaniu z człowiekiem o odpowiednim poziomie intelektualnym – za-

Dziwnym zbiegiem okoliczności dotychczasowe rządy Jana Pawła II na Watykanie pokrywają się dokładnie z rządami archidiecezją krakowską, którą również kierował dwadzieścia lat. Nie były to rządy łatwe, wymagały odporności i hartu ducha, aby dyskutować z tzw. władzą ludową na temat działalności Kościoła, którą utrudniano na różne sposoby. Już w pierwszym roku pracy ks. Karola Wojtyły jako biskupa, Prezydium Rady Narodowej w Krakowie pismem z dnia 23 III 1959 r., podpisanym przez ówczesnego przewodniczącego prezydium dra Wiktora Bonieckiego, a skierowanym na ręce ks. arcybiskupa Eugeniusza Baziaka powiadamiano, że jest „łamana praworządność przez duchowieństwo świeckie i zakonne na terenie miasta Krakowa, Prezydium Rady Narodowej m. Krakowa stwierdza z niepokojem poważny wzrost tego rodzaju wykroczeń przeciwko prawu”.

Zwróćmy uwagę na to, że praworządność łamali duchowni! O praworządności łamanej przez władze w ogóle nie było mowy. Przykładem zachęcania duchowieństwa do naruszania przepisów jest działalność ks. biskupa Karola Wojtyły. „Dowodem tego są organizowane przez ww. środowiskowe «Dni skupienia» dla prawników, lekarzy, wychowawców i młodzieży. Organizowanie tego rodzaju imprez wprowadza sztuczny podział na wierzących i niewierzących, a tym samym narusza jedność społeczną i polityczną miejscowego społeczeństwa.

Poza tym poszczególni kaznodzieje, a między nimi bp Wojtyła, starają się analizować w swych przemówieniach pracę poszczególnych środowisk, wykonywaną z tytułu zajmowanych stanowisk zgodnie z przepisami państwowymi. Kaznodzieje ci nie cofają się przed słowami krytyki takiego postępowania, które chociażby było zgodne z przepisami władz państwowych, lecz nie odpowiada postulatowi Kościoła. I przeciwnie aprobatę kaznodziejów znajduje nierzadko to, co z punktu widzenia przepisów państwowych powinno być napiętnowane. (...)

Należy tutaj również podkreślić, że od chwili objęcia stanowiska w Kurii przez bpa Wojtyłę wzmogła się sprzeczna z przepisami działalność pewnej części duchowieństwa krakowskiego, za co Prezydium czyni odpowiedzialnym ks. biskupa Wojtyłę”.

Na przekazane mu przez ks. arcybiskupa Baziaka pismo, ks. biskup Wojtyła stwierdza, że zarzut „zachęcania duchowieństwa do naruszania przepisów prawa, tak sformułowany jest całkowicie bezprzedmiotowy, nie istnieje bowiem żadne prawo, które by zakazywało biskupom i kapłanom prowadzić zwyczajną pracę duszpasterską. Wymienione zaś w piśmie przejawy mojej lub też popieranej przeze mnie działalności należą ściśle i wyłącznie do zakresu pracy duszpasterskiej. Tym zawsze były m.in. cytowane w piśmie «dni skupienia», które z reguły odbywały się dla jakiejś określonej grupy ludzi w miejscu sakralnym, np. w kościele, kaplicy, klasztorze itp. I mają charakter ściśle religijny”.

Zdecydowanie odpierał zarzut wprowadzania sztucznego podziału na wierzących i niewierzących, a działalność duszpasterska – jak podkreślał – „zwraca się do wszystkich, którzy chcą z niej korzystać”. A korzystają przecież wszyscy wierzący, którzy mają prawo do tego, „aby były zaspokojone ich obiektywne potrzeby w dro-

dze działalności duszpasterskiej” i domagają się jej sami katolicy świeccy. Władza krytykując działalność biskupa – przypominał – pozostaje „w konflikcie z zasadniczą ustawą państwową, jaką jest Konstytucja PRL oraz jej postanowienia o wolności sumienia i wyznania”. Wszystkie zarzu-

JÓZEF DUŻYK

Pisma kardynała

Na kilkanaście dni przed powołaniem na tron Piotrowy z siłą i mocą ks. arcybiskup Karol Wojtyła przypominał nowosądeckim władzom o konieczności poszanowania „konstytucyjnych uprawnień Kościoła i ludzi wierzących w naszym Państwie”.

ty uznaje zatem „w całości za bezprzedmiotowe”.

Zmagania ks. biskupa, a następnie arcybiskupa i kardynała Wojtyły z władzą ludową ilustruje świetnie wydany ostatnio pokazny tom memoriałów i pism do rządu i władz administracyjnych z lat 1959–1978 przez Fundację Jana Pawła II Ośrodek Dokumentacji Pontyfikatu w Rzymie i zrealizowany edytorsko przez oficynę Edwarda Szarka „Czuwajmy”, specjalizującą się w publikacjach po-

i gwałtach dokonanych na duchowieństwie Krakowa, my, przeciętni mieszkańcy miasta, w ogóle nie wiedzieliśmy, dopiero wydane dokumenty prezentują nam je jasno i wyczerpująco.

W czerwcu i lipcu 1962 r. następuje bezwzględna akcja usuwania siłą zgromadzeń zakonnych z ich domów, mieszkań, szpitali oraz zamykanie przedszkoli prowadzonych przez siostry. Na te poczynania władz zareagował ostro ks. biskup Wojtyła rozsyłając do

wicielami Episkopatu, naruszając przepisy kodeksu postępowania administracyjnego, przepisy prawa lokalowego, rozporządzeń Ministerstwa Oświaty, dopuszczając się przestępstw urzędniczych i przestępstw objętych Dekretem o ochronie wolności sumienia i wyznania”. Jednym

z przykładów bezprawia było wyrzucenie ss. Felicjanek z domu przy ul. Kopernika 16, będącego własnością arcybiskupstwa krakowskiego od 1860 r. Oto tylko jeden fragment dramatycznej relacji Kurii Metropolitalnej z dnia 31 VIII 1962 r.:

„14.8.1962 r. ekipa około 70-ciu osób z MO, aparatami nadawczymi itp. pod kierunkiem ob. Wołka, ob. M. Kochanowskiego, ob. Moskala, odbierając Dom Dziecka, dokonała włamań do klauzurowych pomieszczeń mieszkalnych Sióstr, do zakrystii. Wyrzucono rzeczy, przy drzwiach ob. Moskała rzucił na ziemię krzyż; podarto obraz P. Jezusa, proponowano przeniesienie Sanktissimum do kurnika lub szopy gospodarczej. Rzeczy z kaplicy przewieziono początkowo pod kościół, a następnie zrzucono wraz z innymi do szopy, stajni, niszcząc i łamiąc je. Zlikwidowano kaplicę-trupiarę, a katafalki i inny sprzęt kościelny wyrzucono pod kościółek.

Aparaty fotograficzne odbierano Siostronom, gdy próbowały robić zdjęcia.

Siostry zostały w budynku gospodarczym bez kuchni, wody, urządzeń sanitarnych, gdyż przeprowadzenie się na ul. Smoleńską nr 6, z powodu braku miejsca okazało się niemożliwe”.

Podobnie likwidowano Seminarium Duchowne xx. Misjonarzy przy ul. św. Filipa 17/19. Pismem z dnia 26 VI 1962 r. wicekurator Okręgu Szkolnego mgr Franciszek Tumidajski „poświadczył nieprawdę”, że „w Seminarium Duchownym XX. Misjonarzy w Krakowie panują niewłaściwe stosunki, szkodliwe dla licznych alumnów”, było to podstawą do decyzji Ministerstwa Oświaty o zakazie dalszego prowadzenia seminarium. 24 VII 1962 r. wicekurator Tumidajski w oparciu o decyzję ministerstwa postanowił zamknąć seminarium, od razu przystąpiono do jego likwidacji:

„Akcję rozpoczęto około godz. 10-tej rano. Grupą ok. 10-ciu mężczyzn, nie licząc tych, którzy obserwowali przyległe ulice, MO w samochodach, transportowców, łącznie powyżej 100 osób, kierowali ob. ob. Antoni Prokopowicz, S. Moskał, J. Kasprowicz.

Włamano się do wszystkich pomieszczeń Seminarium, wyrzucano w chaosie kosztowne urządzenia, szafy z aktami, rzeczy itp. (nawet przez okna z III-go piętra) w obręb podwórca, powodując zniszczenie znacznej części mienia Seminarium.

W sposób profanacyjny dokonano rozbiórki kaplicy, wy-

rzucenia ołtarza i przedmiotów czi religijnej.

Akcję zakończono w nocy zapieczetowaniem całego budynku”.

Tylko dwa fragmenty pisma-protestu, ileż za tym kryło się dramatów eksmitowanych zakonnic i zakonników, jaka litania

krzywd wołających o pomstę do nieba. Na podstawie tych dokumentów można by napisać powieść opartą na faktach autentycznych, w które dziś trudno uwierzyć, a które, niestety wydarzyły się w nie tak przecież zamierzchłej przeszłości. O tym wszystkim mówią i krzyczą dokumenty sygnowane dostojnym nazwiskiem obecnego Zwierzchnika Kościoła. Na bezbronnych ludzi wysyłano kilkudziesięciosobowe gromady oprawców, nie liczących się z niczym, nie przestrzegających żadnych zasad. Jeżeli niektórzy jeszcze żyją, to żyją sobie spokojnie, bez stresów i bez kar.

Zgromadzenie Sióstr Służebniczek Najśw. Serca Jezusowego użytkujące od 1930 r. dom przy placu Gen. Władysława Sikorskiego 12 (z przedszkolem na I piętrze) napisało odwołanie do Wydziału Spraw Lokalowych, które oczywiście załatwiono negatywnie i przystąpiono „do wyważenia drzwi od pokoi klauzurowych, refektarza, kuchni, piłowano zasuwki, a następnie przystąpiono do wynoszenia rzeczy na ulicę Garncarską nr 24 do Domu Generalnego (...)”. Wszystkie bezprawne eksmisje udokumentowane są odpowiednimi paragrafami Konstytucji, Porozumienia z Rządem, Dekretu o ochronie wolności wyznania i prawa lokalowego. „Memoriał-protest – jak podkreślał ks. biskup Wojtyła – nie stanowi wyczerpującego zestawienia dokonanych «eksmisji». Pominęto np. sprawy 26 przedszkoli, które odebrano ss. Służebniczkom NMP w archidiecezji krakowskiej. „Kurja Metropolitalna wyraża przekonanie, że nastąpi nie tylko zahamowanie dziejącego się bezprawia, lecz także działa w zaufaniu i przekonaniu, że poszkodowanym przywrócone zostaną ich ludzkie i obywatelskie prawa, których pozbawieni zostali w związku z wykonywaniem kultu religijnego”.

A przecież eksmisje to tylko jedna strona zmagania z władzą ludową zwierzchnika krakowskiego Kościoła. Ks. biskup, później arcybiskup, występował przeciwko namawianiu księży do udziału w tzw. zjeździe wrocławskim w 1963 r., protestował przeciwko niewyciążaniu konsekwencji służbowych w stosunku do pracowników Wydziału do spraw Wyznań i skarżył się na tych pracowników, bronił seminaria śląskie i częstochowskie zagrożone eksmisją, wielokrotnie bronił prawa do procesji w uroczystości Bożego Ciała, nie doczekawszy się procesji w Rynku Głównym, protestował przeciwko znieważaniu obrazu Matki Bożej podczas nawiedza-

nia obrazu, zajmował się problemem powoływania alumnów do wojska, w 1967 r. odwoływał się do premiera Józefa Cyrankiewicza w sprawie odmowy wydania paszportu na wyjazd do Rzymu prymasowi Polski, ks. biskupowi Piotrowi Kałwie i jemu samemu, stwierdzając, że „nieobecność delegacji Episkopatu Polski na Synodzie z powodu odmowy paszportu dla kardynała Stefana Wyszyńskiego musiałaby rzucić jak najgorsze światło na stosunki panujące pod tym względem w naszej Ojczyźnie”. Prymas paszportu wówczas nie otrzymał, kardynał Wojtyła solidaryzując się z prymasem również nie wyjechał.

Wielokrotnie pisał w sprawach mieszkań księży, likwidacji kaplic, rewizji bagażu w drodze powrotnej z Rzymu w 1968 r., podczas której odebrano mu kilka książek, w tym „Doktora Żywca” Borysa Pasternaka. Osobną sprawą były szykany władz np. przy budowie kościoła w Nowej Hucie Bieńczycach, w Oświęcimiu, nakaz rozbiórki kaplicy w Ciścu k. Żywca itd. Występował nawet do Rady Państwa z prośbą o zwolnienie z więzienia i ułaskawienie Andrzeja i Benedykta Czumów, „których postępowanie – chociaż spotkało się z takim (...) wymiarem kary sądowej – było kierowane motywami natury ideowej oraz głosem sumienia”.

Protestował przeciw zmuszaniu do członkostwa w socjalistycznych organizacjach studentek w 1974 r., podkreślając w piśmie do premiera Piotra Jaroszewicza, że „odgórną tendencją likwidującą istniejące dotąd elementy pluralizmu wśród organizacji młodzieżowych, idzie dalej, aniżeli w życiu politycznym”, a prawo obywatelstwa w życiu młodzieżowym „mają tylko ci, którzy akceptują światopogląd materialistyczny i ateistyczny (...)”. W 1975 r. kardynał Wojtyła opracował projekt pisma do rządu PRL w sprawie równouprawnienia wszystkich obywateli dla Episkopatu Polski, który wystosował je 17 III 1975 r., oraz drugie w sprawie konstytucji PRL. Ostatnie pismo firmowane przez kardynała pochodzi z dnia 2 X 1978 r. i skierowane jest do wojewody nowosądeckiego Lecha Bafii, a dotyczy szykan wobec oazowych grup rekolekcyjnych, w którym pisze „w jaki sposób praca duszpasterska Kościoła bywa zwalczana metodami administracyjnymi na terenie województwa nowosądeckiego”.

Wydane dokumenty są dowodem niezmordowanej działalności ks. kardynała Wojtyły na stolicy arcybiskupiej w Krakowie, a jej najważniejszym celem była obrona wolności sumienia i wyznania, które w skandaliczny sposób gwałcono w latach Polski Ludowej. Na kilkanaście dni przed powołaniem go na tron Piotrowy z siłą i mocą przypominał nowosądeckim władzom o konieczności poszanowania „konstytucyjnych uprawnień Kościoła i ludzi wierzących w naszym Państwie”.

„W tym trudnym dwudziestolecu pasterzowania w Archidiecezji Krakowskiej 1959–1978 – czytamy we wstępie do tej doniosłej publikacji – kard. Wojtyła starał się ogarnąć troską wszystkie ważne dla Kościoła i Narodu sprawy”.

Ks. Kardynał Karol Wojtyła Arcybiskup Metropolita Krakowski „Nauczyciel i Pasterz Tom 2. Memoriały i pisma do rządu i władz administracyjnych 1959–1978”. Zebrał i opracował ks. Michał Jagosz. Fundacja Jana Pawła II Ośrodek Dokumentacji Pontyfikatu – Rzym, Wydawnictwo „Czuwajmy”, Kraków 1998, s. 478.



Wizyta w Rzymie, 1971 rok.

Fot. Archiwum „DZIENNIKA POLSKIEGO”

święconych Kościołowi. Pierwszy tom wydany w Rzymie w 1987 r. obejmował listy pasterskie, komunikaty i zarządzenia ks. arcybiskupa Wojtyły. „Jeszcze niedawno – pisał Jan Paweł II w dniu 10 XI 1995 r. – miałem sposobność przejrzeć obszerną dokumentację, wydaną w Rzymie, a zawierającą pisma do władz państwowych z tamtego czasu. W iluż sprawach musieliśmy się zmagać, musieliśmy walczyć o prawa

prymasa Polski, Rady Państwa, prokuratury i członków rządu dramatyczny protest, domagając się „wyciągnięcia konsekwencji karnych i dyscyplinarnych przez odnośne Władze i czynniki w stosunku do wszystkich tych, którzy (...) spowodowali naruszenie podstawowych zasad współżycia społecznego, łamiąc przepisy Konstytucji PRL, zasady porozumienia między Przedstawicielami Rządu PRL i Przedsta-

Ford Mondeo Kombi już od 47.295 PLN*



Połącz się z Fordem.

- silnik 1.8 16v Zetec (115 KM)
- ABS
- poduszka powietrzna dla kierowcy
- wspomaganie kierownicy
- centralny zamek
- immobilizer PATS
- reling dachowy i roleta bagażnika
- 24-godzinna bezpłatna pomoc drogowa w Polsce i Europie
- 6-letnia gwarancja na perforację korozyjną nadwozia
- preferencyjny pakiet ubezpieczeń AC/OC/NW
- łatwo dostępny kredyt z Ford Bank
- homologacja importera w wersji ciężarowej

Pośpiesz się! Ilość samochodów w tej ofercie jest ograniczona.

* Cena nie zawiera podatku VAT.



Raty



Połącz się z Autoryzowanym Dealerem Forda.

KRAKÓW
B&S Motor Ltd.
ul. Dietla 80/82
tel. (0 12) 429 40 00

KRAKÓW
Euro Car
ul. Powstańców
Śląskich 22 (Telewizyjna)
tel. (0 12) 267 44 00

KRAKÓW
Euro Car
ul. Zakopiańska 149
tel. (0 12) 267 49 99

KRAKÓW
Partner
ul. Jasnogórska 60
tel. (0 12) 638 01 01

NOWY SĄCZ
Wikar
ul. Węgierska 146
tel. (0 18) 442 94 44

NOWY TARG
Wikar
ul. Królowej Jadwigi 80A
tel. (0 18) 264 93 00

OLKUSZ
B&S Motor Ltd.
ul. Długa 2A
tel. (0 35) 641 22 88

TARNÓW
Novellus S.C.
ul. Daleka 28
tel. (0 14) 33 19 38

Dokończenie na str. 30

wyżyje. Wszystkim chłopów-robotnikom tak groziło. A kto by z tej ziemi żył? Przecie tu w rolnictwo po wojnie nikt grosza nie zainwestował. Ludzie mieli po 2-4 hektary kamienistej ziemi, bez maszyn, ino samodiały jakieś sporadycznie. I tylko ziemniaki, albo żyto. Zbiory marne. Pan wie? My dzięki robocie w mieście te pola w porządku i używalności utrzymywali.

- Potem przyszły ciężkie lata 80. i się ludziom we łbach kompletnie pokręciło - dodaje Łoś. - W sklepach pustki, kartki na wszystko. A tutaj w każdym chlewiku świnka, drób w kurniku, krówka w oborze. Miastowe przyjeżdżały błagać o głupią kurę. To ty tu, chłopie, z dziesięcioma indykami byłeś gość. I myślałeś, durny, że tak już zostanie.

Nie to jednak, zdaniem Łośa, zepsuło ludzi najbardziej. Najgorsze było to, co zrobiono z ziemią chłopskich emerytów. - W przedwojennym pańskim dworze stworzyli PGR. Potem go stale powiększali - o te grunta, co je Pacelt od ludzi wyszantażował. Mojej matce, co miała tytuł własności do siedmiu hektarów, które ojciec przed wojną za oszczędności całego życia kupił, zabrali wszystko - za rentę rolną. - Ja protestowałam, ale mi powiedzieli, że nie mogę tej ziemi uprawiać, bo nie mam szkoły rolniczej. A ja pół miastowej pensji oddawałam, żeby tę ziemię obsiać i obrobić!

Kazimiera Łoś była wtedy „miastowa”. Trzy lata wcześniej przeniosła się do Kielc, do zakładowej kawalerki, przydzielonej mężowi przez fabrykę armatur. Najstarsze z czwórki dzieci dorastały, a z Kubów do najbliższej podstawówki ponad pięć kilometrów - i żadnego transportu. Najbliższy przystanek autobusowy - przy głównej drodze, cztery kilometry od domu. - Pół Kubów drałowało rano na ten przystanek, żeby dojechać do roboty albo szkoły - wspomina Kazimiera. - Chcieliśmy tego dzieciom oszczędzić. Poza tym najmłodsza córka chorowała, a mnie, z większym mel-dunkiem, nie chcieli przyjmować w dobrej miejskiej przychodni. No, to się przemeldowałam.

Zaraz potem ziemia Łosiów trafiła do PGR-u. PGR zaozał

i obsiał ją tylko raz. Ale nie zebrał. Stało do późnej jesieni i zgniło. Podobnie na sąsiednich „emeryckich” polach. Ale chłopscy emeryci, generalnie, nie narzekali. Państwo zapewniło im minimum egzystencji.

A co z młodymi? Ponad trzysta osób znalazło robotę w PGR-ze. Dostali mieszkania w pegeerowskich dwupiętrowcach na przeciwnym do Ło-

lat 90. ugrzęzła w kłopotach. Część zlikwidowano, w innych - zwalniano ludzi. Głównie chłopów-robotników, zwłaszcza tych, którzy - jak kubanie - dojeżdżali z daleka. Ponad 20 km.

- Mówili: poradźcie sobie. Macie ziemię - wspomina Maria, sąsiadka Łosiów, którą zwolniono z dużej firmy cukierniczej. Jej mężowi, pracow-

wydatek. Więc przestali jeździć.

Według państwowej statystyki, niemal sto procent wsi Kuby pracuje.

Honor

Żadna statystyka nie obejmuje też Adama Łośa, który po dwudziestu latach w mieście zmuszony był wrócić do stuletniej drewnianej chałupy na wsi.

Koniec świata

siewego skraju wsi, odziani w pegeerowskie ubrania, gumofilce i berety, na pegeerowskich maszynach obrabiali pegeerowskie pola. PGR płacił im za prąd, za wodę, za c.o., za gaz. Za remonty, za malowanie. Za dojazdy. - Wszystko było za darmo, a robota - na darmo, - podsumowuje Adam Łoś. Jego kuzyn pracował w księgowości PGR-u. - Byli wiecznie do tyłu.

Ten świat zderzył się z reformą Balcerowicza. Efektem była likwidacja PGR-u i masowa wyprzedaż majątku. Likwidatorzy chcieli dać pracownikom odpłaty w naturze: traktory, maszyny, zwierzęta, hale, nawet szklarnie. Ludzie nie chcieli. Woleli gotówkę. - Przepili ją, przejedli - komentuje Łoś. - Nikt, literalnie, nikt nie widział w tym najmniejszego biznesu.

Rejonowe Biuro Pracy przeżyło obłężenie. Początkowo dawało kredyty na rozkręcenie działalności gospodarczej. Dla popegeerowych „działalność gospodarczą” polegała jednak na kupnie magnetowidu lub telewizora. Z dawania kredytów w RUP zrezygnowano. Pozostały roboty interwencyjne. Dla piętnastu osób rocznie.

- Wymordowano wszelką inicjatywę. Oni do dziś uważają, że za ich los odpowiada tylko i wyłącznie państwo - ocenia Adam Łoś.

A kto, zdaniem Adama Łośa, odpowiada za jego los?

Autobus czerwony

Ci, którzy nie pracowali w PGR-ze, mieli robotę w wielkich państwowych zakładach w Kielcach. Ale większość z tych zakładów na początku

nikowi fabryki armatur (tej samej, w której pracował Adam Łoś), najpierw zlikwidowano zakładowy transport, a potem - „zredukowano stanowisko”.

Nagle we wsi zaroilo się od bezrobotnych. PKS uznał, że autobus, którego kursy (cztery dziennie) wprowadzono w 1988 r., nie jest nikomu potrzebny. Po trzech latach jedyne (i pierwsze w historii) połączenie Kubów ze światem - zlikwidowano.

Bezrobotni początkowo zarejestrowali się - co do jednego - w Rejonowym Biurze Pracy. Kiedy skończyło się prawo do zasiłku, wykruszyła się poło-



Fot. CAF/PAP

wa. W państwowej statystyce - sukces: spadek bezrobocia. Jeszcze większy sukces: za kadencji ministra Leszka Millera. RUP zaczął wzywać bezrobotnych dwa razy w tygodniu (żeby sprawdzić, czy nie oszukują). Dla kubian każdy wyjazd do Kielc to wyprawa - i nie lada

Kto go zmusił? Okoliczności. Łoś miał zawał. Przy maszynie. Przeleżał w szpitalu dwa miesiące. Lekarz zabronił powrotu do pracy. Łoś dostał trzecią grupę inwalidzką. Trudno powiedzieć - czemu trzecią a nie pierwszą. Lekarz nie chciał dać bowiem pozwolenia na jakąkolwiek pracę. Brat Łośa, w podobnej sytuacji, załatwił sobie pozwolenie - za osiemset złotych (a renta to trzysta). Pracuje jako stróż w prywatnej szkole. Adam też mógł być stróżem. Miał robotę nagrąną. Ale uparł się, że lekarzowi nie zapłaci. Honor...

W święta Bożego Narodzenia Roku Pańskiego 1997 siedli z Kazimierą i podliczyli: on ma 300 zł

renty, ona - 340 zł wcześniejszej emerytury. Za wymarzone mieszkanie spółdzielcze, 76 metrów, które dostali w 1994 r. - po siedemnastu latach oczekiwania, muszą płacić prawie 400 zł miesięcznie. Plus prąd, plus gaz, plus woda... - Przyszedł młodszy kolega z pracy i mówi: zwrócili

wam dom na wsi i 30 arów. Odświeżcie mi mieszkanie, wróćcie na wieś. Tam się jakoś utrzymacie.

Wrócili. Żyją z tego, co przyjdzie z ZUS-u i z resztek odstepnego. Jakoś.

Błędny garnuszek

We wsi, w której oficjalnie prawie nie ma bezrobocia, chałupa są pełne ludzi. Starzy na rol-

nych rentach, młodzi - w życiowej próżni.

Dzieci popegeerowych - naśladują rodziców. Nikt im nigdy nie przedstawił innego wzoru do naśladowania. Do szkoły za daleko. Co drugi skończył podstawówkę. Żaden nie kształcił się dalej. Nie ma pieniędzy na dojazdy i utrzymanie w mieście, nie ma chęci. - Specyficzna rasa - mówi ksiądz Tański z Brzeziny (osiem km od Kubów). - Przez 15 lat całymi dniami robili przy świinach, ale jak je hodować - nie wiedzą. To jak mają nauczyć dzieci?

Ksiądz uważa, że połowa tych ludzi powinna w ogóle opuścić wieś i znaleźć jakąś robotę poza rolnictwem, bo mierna i rozdrobniona ziemia wszystkich nie wyżywi. Ale od początku lat 90. dzieje się akurat odwrotnie - ludzie na wieś wracają i próbują jakoś wyżyć. Z czego?

- Całe rodziny wiszą na garnuszku pomocy społecznej. Taki nawyk. Niebezpieczny. Na całe pokolenia - mówi Łoś, który sam do opieki nie pójdzie, „choćby nie wiem co”.

Niektórzy kradną. Zwłaszcza drewno po lasach. Kradzieże są w tej sytuacji „usprawiedliwione”. To opinia w okolicy dość powszechna. - Rozebrali kompletnie remizę, w której w latach 80. władze chciały zaszczyć kulturę - mówi Łoś. Z niedosłej kultury została niewielka kupka kamieni i zbutwiałych dragów, które - widać - nikomu na nic przydać się nie mogły.

Część młodych żyje z emerytur i rent staruszków. - A kiedy te renty się skończą? Jak starzy wyumrą? - zastanawia się Łosiowa.

- To jest błędne koło. Starzy - nic, tylko wino i wieczne narzekanie. Że państwo nie daje. Młodzi na to patrzą, do szkół nie cho-

dzą. Przyzwyczajają się do beznadziei. Czasem jakaś robota dorwywa wpadnie, coś tam skapnie w sezonie. Od okazji do okazji. Od wina do wina - zauważa Adam. - Do państwa ja mam jedną pretensję: że ono cały czas wpuszcza ludzi w ten kanał. Niby wielkie środki idą na wspieranie wsi, rolników. PSL i wszyscy kolejni chłopski ministrowie o te „pieniądze na wspieranie wsi” zabiegają. Ale na co to idzie? Na co! Na g...! Żeby wszystko było po staremu.

A tu się, proszę pana, zbliża koniec świata.

Na drzewo?

Adam Łoś wie, co mówi. Od dwóch lat mieszka na samym końcu końca świata, za jaki - po zlikwidowaniu komunikacji - znów uchodzą Kuby. Kuby położone „w sercu Polski” - nie w puszczy, nie na odludziu, nie na pustkowiu. Można powiedzieć: przeciętna małopolsko-świętokrzyska wieś.

Czterdzieści trzy domy przed „końcem świata” Łosiów, w drewnianej chałupie, funkcjonuje sklep. Pieczywo i wino. Z reguły - na krechę, ale nie za dużo. Przy zbyt miękkim sercu poszłoby się z torbami. Latem w sklepie można kupić nawet pastę do zębów. Napatoczyć się jakiś leśnik. Może akurat będzie potrzebował?

W leśnictwach właśnie Maria Szostak, właścicielka sklepu, dostrzega jedyną szansę dla Kubów. W totalnym braku cywilizacji, który trzeba by przemienić w atut. - Może na drzewa wrócimy? - śmiali się młodzi na wieść o tym, że jakiś biznesmen chciałby tu zrobić „naturalne safari nad Nidą”.

Za Gierka były plany, coby całą okolicę, na południe od chałupy Łosiów, wodą zalać - zapala się pani Maria. - Byłoby kąpielisko dla Kielc. I ośrodek wczasowy. Taki turyzm. To by była szansa, żeby bez rolnictwa, które tu jest na nic, podciągnąć tę wieś.

- Ale ziemia, która wchodzi w rachubę, jest prywatna, we władaniu Wspólnoty Gruntowej - komentuje Łoś. - We wspólnocie wszystkie decyzje zapadają jednogłośnie. I na razie zgody na wypuszczenie cywilizacji nie ma. Zasadniczo zniechęca to wszelkich inwestorów, którzy chcieliby tu zbudować bazę. A żadna blokada ich do tego nie zmusi.

PS Niektóre nazwiska zostały zmienione.

ZBIGNIEW BARTUŚ

Dokończenie ze str. 29 Pawłowski funkcjonuje w tym temacie - wyjaśnia dyrektor Wróblewski.

Jest jeszcze ustna rekomendacja minister kultury, Joanny Wnuk-Nazarowej. - Na pani minister duże wrażenie zrobiła prezentacja projektu prof. Pawłowskiego dotyczącego zagospodarowania strefy - komentuje naoczny świadek, dziś urzędnik w MSWiA. - Najbardziej spodobało się pani minister, że projekt zachwylił oglądających go delegatów strony żydowskiej.

W połowie zeszłego roku profesor stanął na czele Międzynarodowego Zespołu Ekspertów, który - jeden raz - obradował w Belsku i Oświęcimiu. Są w nim specjaliści odpowiedzialni za ochronę miejsc pamięci we Francji, Anglii, Stanach Zjednoczonych, Holandii i w Niemczech. Zaproszono też przedstawicieli Światowego Kongresu Żydów, MKiS, Muzeum w Oświęcimiu oraz władz samorządowych. Zagraniczni goście mają „wnieść kontekst międzynarodowy”. Wszystko koordynuje ICOMOS.

ICOMOS próbuje przeformować swe koncepcje w miejscowym planie zagospodarowania przestrzennego Oświęcimia. Projekt zmian w planie miejscowym - wokół b. obozu - w wyniku wygranego przetargu opracowuje zespół inż. Jerzego Grzymka

z Krakowa. Projekt ten byłby gotowy i upubliczniony już w grudniu, gdyby nie uwagi ICOMOS-u. Paradoksalnie, w umowie zawartej między miastem a zespołem inż. Grzymka, jako podmioty, z którymi należy się konsultować, wymieniono: Międzynarodową Radę Muzeów, Towarzystwo Opieki nad Oświęcimiem, Generalnego Konserwatora Zabytków i Radę Ochrony Pamięci Walki i Męczeństwa. O ICOMOS - ani słowa. Mimo to bliżej nie sprecyzowana centrala kazała inż. Grzymkowi słuchać uwag prof. Pawłowskiego.

Dla inżyniera jest to sytuacja przedziwna, tym bardziej że koncepcje ICOMOS są, w jego opinii, mocno idealistyczne, a nawet problematyczne. - Oni chcą zrobić gigantyczne sanktuarium, nie zwracając sobie głowy tym, co się tam obecnie znajduje. Że ktoś tam pracuje, gospodarzy, mieszka.

Dziwaczność sytuacji potęguje fakt, że w myśl polskiego prawa zmiany w planie zagospodarowania przestrzennego zatwierdzają i wprowadzają władze sa-

morządowe - w tym wypadku robi to oświęcimska Rada Miejska, po uwzględnieniu całej procedury (z możliwością zgłaszania skarg i protestów przez zainteresowanych mieszkańców oraz ich odwołań do NSA). Prawne

konanie, że władze centralne nie znają prawa, które same tworzą, a zwłaszcza - ustawy o planowaniu przestrzennym. Niedawno prezydent Kwaśniewski mówił w Izraelu o rychłym ustaleniu jasnych zasad

zagospodarowania strefy. Miał na myśli koncepcję ICOMOS, która na warszawskiej giełdzie informacji o KL Auschwitz najwyraźniej dominuje.

Sęk w tym, że do uznania tej koncepcji za prawo miejscowe nikt się w Oświęcimiu nie kwapi. Byłoby to zresztą dla miasta samobójcze. ICOMOS forsuje bowiem koncepcje, ale nie forsuje - pieniędzy. - Jego wątpliwy status prawny nakazuje nam zachować dużą ostrożność - komentują w oświęcimskim UM. - Ustawa mówi bowiem o tym, że jeśli rząd proponuje w planie miejscowym jakieś rozwiązania, to musi z samorządem podpisać stosowną umowę o realizacji tych rozwiązań - i ich finansowaniu z kasy państwa. Otóż nikt z nami na ten temat nie gadał. Na czym więc polega gra? Czy na tym, żeby wpisać

do planu miejscowego wszystko, co gdzieś w Ameryce albo Izraelu chlapnie pan premier lub pan prezydent? I realizować to za pieniądze gminy?

Ciekawostką w całej sprawie jest to, że obecne prace inż.

Grzymka nad zmianami w planie miejscowym poprzedzone były wieloletnimi badaniami państwa Raweckich, którzy stworzyli na zlecenia miasta stosowne studium zagospodarowania przestrzennego strefy przyobozowej - z uwzględnieniem uwag zarówno samorządu, jak i światowej społeczności żydowskiej oraz Międzynarodowej Rady Muzeów. Warszawa nie chce jednak dostrzec pracy Raweckich. W zamian powołuje pod auspicjami ICOMOS „słuszny” zespół międzynarodowych ekspertów, którzy zwiedzając Oświęcim (często pierwszy raz w życiu) powtarzają w kółko „Oh, my God!”, a w czasie konferencji ograniczają się do okrągłych frazesów, bo mają o sprawie blade pojęcie.

Marek Rawecki odniósł wrażenie, że stał się w Warszawie

umocowanie ICOMOS jest więc żadne. Mieli to zresztą powiedzieć mieszkańcom Oświęcimia i Brzezinki: szef doradców premiera, Wojciech Arkuszewski oraz doradca premiera ds. dialogu polsko-żydowskiego, Agnieszka Magdziak-Miszewska. Mimo to ICOMOS ma zasadniczy wpływ na oświęcimską rzeczywistość. Wojewódzki konserwator zabytków zablokował jesienią ub. roku nasadzanie zieleni, która (w pełnym uzgodnieniu z Międzynarodową Radą Muzeów) miała maskować betonowe ogrodzenia i obiekty przemysłowe. Konserwator powołał się na opinię ICOMOS-u, że „w otoczeniu muzeum powinien być zachowany surowy krajobraz”.

Numery centrali

W oświęcimskim samorządzie zaczyna dominować prze-

Gry strategiczne

wać, wymieniono: Międzynarodową Radę Muzeów, Towarzystwo Opieki nad Oświęcimiem, Generalnego Konserwatora Zabytków i Radę Ochrony Pamięci Walki i Męczeństwa. O ICOMOS - ani słowa. Mimo to bliżej nie sprecyzowana centrala kazała inż. Grzymkowi słuchać uwag prof. Pawłowskiego.

Dla inżyniera jest to sytuacja przedziwna, tym bardziej że koncepcje ICOMOS są, w jego opinii, mocno idealistyczne, a nawet problematyczne. - Oni chcą zrobić gigantyczne sanktuarium, nie zwracając sobie głowy tym, co się tam obecnie znajduje. Że ktoś tam pracuje, gospodarzy, mieszka.

Dziwaczność sytuacji potęguje fakt, że w myśl polskiego prawa zmiany w planie zagospodarowania przestrzennego zatwierdzają i wprowadzają władze sa-

morządowe - w tym wypadku robi to oświęcimska Rada Miejska, po uwzględnieniu całej procedury (z możliwością zgłaszania skarg i protestów przez zainteresowanych mieszkańców oraz ich odwołań do NSA). Prawne konanie, że władze centralne nie znają prawa, które same tworzą, a zwłaszcza - ustawy o planowaniu przestrzennym. Niedawno prezydent Kwaśniewski mówił w Izraelu o rychłym ustaleniu jasnych zasad zagospodarowania strefy. Miał na myśli koncepcję ICOMOS, która na warszawskiej giełdzie informacji o KL Auschwitz najwyraźniej dominuje.

W oświęcimskim samorządzie zaczyna dominować prze-

osobą podejrzaną, odkąd znalazł zrozumienie wśród mieszkańców Oświęcimia i Brzezinki. Mieszkańcy ci uchodzą bowiem w niektórych opiniotwórczych kręgach za niewrażliwych wchryzcieli, w dodatku - durnych, bo nie rozumieją wyjątkowości miejsca. Raweckiemu udało się przekonać nawet tych najbardziej „gruboskórych” do swej koncepcji upamiętnienia KL Auschwitz-Birkenau. Do tego stopnia, że np. koszmarnie nieufni, bo wciąż oszukiwani, mieszkańcy Brzezinki zażyli sobie, by studium dla ich wsi robił właśnie Rawecki. To tylko spotęgowało nieufność Warszawy: - Miejscowi kupili tego Raweckiego, czy co?

Godny zaufania - dla Warszawy - jest natomiast prof. Pawłowski, którego mieszkańcy Brzezinki, gdyby się tylko kiedykolwiek pojawił w terenie, z pewnością wywieźliby na taczkach.

Kiedy już prezydent Józef Krawczyk i wójt Andrzej Bibrzycki wyuczą nowego pełnomocnika ds. OSPR w temacie (a ten nie zostanie odwołany w dwa tygodnie po wyuczeniu), z pewnością poproszą go, by dowiedział się w Warszawie, czy ten chaos to tylko ignorancja, czy coś więcej.

ZBIGNIEW BARTUŚ
BOGDAN WASZTYL

„Wprawdzie postęp nauki jest kolosalny, ale z punktu widzenia życia duchowego żyjemy w bardzo podrzędnej epoce, gdzie doszło do rozvodu pomiędzy fizyką i metafizyką. Przechodzimy monstrualny okres specjalizacji, poza wszelką syntezą”, ubolewał podchodzący pod 80-tkę, wszechstronny prowokator kataloński. W dobie informatyków coraz trudniej o ekscentryków. Był jednym z ostatnich.

Kocham tylko ten pejzaż

Niewykluczone, że duch Salvadora Dali (1904 – 1989) unosi się wciąż nad krainą zielonych wzgórz Empordy i rudymi brzegami Costa Bravy. Porusza się przecież w maniackim urzeczaniu po trójkącie spiętym trzema punktami, Figueras, Cadaques i Pubol. A środek świata

również rocznica 25-lecia istnienia ludycznego Teatre-Museu w Figueras, dzieło życia Salvadora Dali, surrealistyczna synteza ekscentrycznych twórców obsesyjnie pracującej wyobraźni. Miejsce kultowe, od-

ny skojarzeniowiec, fanatycznie oddany pracy. Rafael Alberti wspominając madryckie czasy studenckie mówił: „Pracował cały dzień, zapominając nieraz o jedzeniu. Jak wchodziłem do jego pokoju, podłoga była usta-

„wyroby” marki Dali sprawiły, że świat leżał mu u stóp. André Breton, wrogo usposobiony do byłego kompana za zdradzieckie szafowanie ideą surrealistów, złożył z liter jego imienia i nazwiska pogardliwy anagram

chodzi energicznie, jak młoda kobieta. Na pokładzie kolejnych cadillaców znika często daleko od Katalonii... Nieważne. Najistotniejsze jest to, że od zawsze uważała Salvadora za największego spośród żyją-

Obawy okazały się słuszne. Gdy tylko Gala zamknęła oczy, nastąpił natychmiastowy nawrót szaleństwa. Dali zatrzasnął definitywnie drzwi domu w Port Lligat i zwiózł cadillakiem zawinięte w prześcieradło, nieostygłe jeszcze ciało żony, nocą, po krętych drogach górskich, do zamku w Pubol, fortyfikacji z XII wieku, własności Gali, która tutaj wycofała się na starość. W twierdzy przesiedział kilka dni, zamknięty przy urnie ze zwłokami. Dziś krypta, w zamienionym w muzeum domu Gali, strzeże gipsowy koń naturalnej wielkości oraz kilka rzeźb nagich mężczyzn. Dali, zrozpaczony, przykuty do łóżka odmawiał jedzenia. Nie wychodził. Story były zaciągnięte dzień i noc. Ważył jedynie 50 kg. Zdziwaczały, targany obłędem stanął sam dla siebie zagrożenie. Mało nie zginął w pożarze – poparzenia wymagały natychmiastowego przeszczepu skóry.

Ostatnie lata spędził w Figueras, zagubiony, zamknięty hermetycznie w wieży... Galatea, na terenie założonego wraz z Galą Teatru-Muzeum, gdzie umarł. Krypta z prochami tego, który

TERESA WĘGRZYN

Trójkąt Kataloński

W styczniu minęło 10 lat od śmierci Salvadora Dali

wiedzące rocznie przez 600 000 osób, drugie pod względem frekwencji po madryckim Prado. Już teraz Katalończycy roz-

na rysunkami, nie było gdzie postawić nogi”.

Dali sprzedawał obrazy, ale poza tym czegoś on się nie imał! Wymyślił czerwoną kanapę (motywy powielany przez fabrykantów mebli) w formie ust, wystawioną dziś w jednej ze „zwariowanych” sal Teatru-Muzeum w Figueras, sztuczne paznokcie z lusterek, w których można się przeglądać, buty na resorach dla uprzyjemnienia spacerów, telefon w kształcie homara, krawaty ze spływającymi jak topiony ser, arcyślawnymi zegarami, na zamówienie fabrykanta George'a Mc Curan. Dla nowojorskiej Metropolitan Opera House projektował dekoracje do baletu „Labirynt”. Rzeźbił w chlebie dla ekskluzywnej piekarni katalońskiej. „Aie India” zamówiła u niego wzór popielniczek, a rząd Guyany znaczki pocztowe. Galopująca wyobraźnia przeskakiwała od pomysłu do pomysłu. Był rozchwytywany, w starszym wieku bardzo bogaty i znany... z zamiłowania do pieniędzy.

Za każdym pobycem w jednej ze swych żelaznych rezydencji, w hotelu San Regis w Nowym Jorku lub Meurice przy Rivoli w Paryżu, polowały na niego w holu sfory biznesmenów z całego świata, by wydusić jakiś kontrakt. W 1970 roku za 15-sekundową reklamę „Je suis fou, fou... des chocolats Lanvin” (Zwariowałem na punkcie czekolady Lanvin) otrzymał 10 000 dolarów, suma, od której w ogóle zaczynał pertraktacje z filmowcami. W tymże roku całą jego fortunę szacuje się na 10 milionów \$. Portrety sprzedawał przeciętnie po 50 000 dolarów od sztuki! Niejaki Hartford, multimilioner amerykański, przybił obojętnie na pokładzie jachtu do Port Lligat koło Cadaques, do stałej rezydencji Dali i Gali, by zaopatrzyć się w ogromne płótno 3x5 m zatytułowane „Połów tuńczyka”. Zostawił 280 000 dolarów w kasie malarza. Popyt na

„Avida Dollars” (Żądny Dolarów).

Kapitanuszką

W siną dal odpłynęły wspomnienia chudych lat, gdy o 11 lat starsza, rosyjska narzeczona Gala, z domu Diakonowna (1893–1982), obchodziła paryskich marszandów, by wcisnąć im choćby jeden z rysunków Salvadora, kurczowo trzymany pod pachą. Z czasem „Kapitanuszką” wyrosła na pilnie czuwającego nad pomnażaniem fortuny impresaria, prowadząc przy tym życie tyle wygodne i luksusowe, co próżniacz. Paul Eluard, były mąż, powiedział kiedyś, że siła jej spojrzenia przebiła mur. Ktoś inny sparafrazował, że raczej... sejf. Podobnie jak Dali całe życie robiła wyłącznie to, co sama uważała za słuszne. Niezależność była jej cechą nadrzędną.

Kiedy po raz pierwszy zawitała do Cadaques, jeszcze jako żona Eluarda, Dalim na powitanie wstrząsały ataki śmiechu. Próbowal jak zwykle prowokacji, eksploatując swe szaleństwo na publiczny użytek. Dla obojga to spotkanie stało się objawieniem. Gala powie wówczas: „Mój mąż, my się już nigdy nie rozstaniemy”. Tak rozpoczęła się może najbardziej oryginalna i niewyjaśniona historia miłości naszej epoki. Zostaną ze sobą od pierwszego spotkania przez całe życie. Pomimo sprzeciwu katalońskiej rodziny, która nie nawidzi „Tej Rosjanki” i rozwódki o skandalizującej przeszłości. Pomimo wieloletniego ociągania się Watykanu ze zgodą na kościelny ślub, na którym bardzo wierzącej narzeczonej zależało. Pomimo niezaspokojonego apetytu seksualnego Gali, która im więcej awansuje w latach, tym młodszych funduje sobie kochanków.

Twarz każe regularnie korygować liftingami i pomimo 70 lat ma wciąż świetną, chłopięcą sylwetkę. Trzyma się prosto,

cych malarzy i publicznie głosiła tę opinię. Z jej pojawieniem się, Salvadora, który nie miał wcześniej żadnych kobiet, opuściło towarzyszące mu od najwcześniejszego dzieciństwa szaleństwo, paroksyzmy, męcząca paranoja. Często podkreślał, że bez Gali nie byłoby Dali. Jedną z książek zadedykował: „Tej, która dzięki szlachetności duszy inspirowała mnie, będąc lustrem w którym odbija-



Gala jako „leda atomica”

Zdjęcia: Archiwum „Dziennika Polskiego”

ły się moje emocje”. Gala świadoma swego zbawczego wpływu, tuż przed śmiercią próbowała nawet znaleźć następczynię. Obsesyjnie bała się zostawić „geniusza z Cadaques” samego.

„jak nikt potrafił malować ciszę”, stanowi integralną część ekspozycji. W jednej z sal nazwanej „Pałacem wiatrów”, pokrywający plafon fresk przedstawia „Wniebowstąpienie Gali i Dali”. Tak zapewnił obojgu nieśmiertelność.

Procenty trafiają do głowy

Zaledwie 0,97% miesięcznych odsetek to argument, który trafia do głowy. Od 0,97% miesięcznie* jest oprocentowany kredyt gotówkowy w firmie **BEST** – to jedna z najlepszych ofert na polskim rynku. W firmie **BEST** kredyt otrzymujesz błyskawicznie, a możesz go spłacać nawet przez 36 miesięcy. Maksymalnie pożyczyć możesz do 10 tysięcy złotych, które wydajesz na co masz ochotę.

Życie jest piękne.



* oferta ważna do 1.03.99 Szczegółowych informacji udzielają placówki **BEST**.

best®

SYSTEM SPRZEDAŻY RATALNEJ

AGENCJE SPRZEDAŻY RATALNEJ:

KRAKÓW, ul. Ogrodowa 1, (0-12) 422-89-13

PUNKTY OBSŁUGI KLIENTA:

KRAKÓW, ul. Klimeckiego 14, paw. B box 67,

(0-12) 652-76-42;

ul. Kalwaryjska 25, (0-12) 656-22-33 w. 133

ANDRZEJ SIKOROWSKI

Mój „Dzienniczek Polski”

narty, co napawa mnie podziwem, szczególnie względem córki, bowiem nad ranem wróciła ze studniówki. Trudno w to uwierzyć mnie, któremu matura jeszcze szumi w głowie. Kiedyś dziewczyny zakładały obowiązkowe czerwone majtki, teraz chodzą pod pomnik Mickiewicza, by okrażyć go skacząc na jednej nodze. Takie wyczyny mają przynieść szczęście podczas egzaminu dojrzałości.

Tydzień upłynął pod znakiem tenisa. Nie tylko dlatego, że w dańskiej Australii rozgrywano wielkoszlemowy turniej. Sam także próbowałem biegać po korcie. Robię to tuż obok ronda Kotlarskiego, gdzie przy szkole podstawowej przykryto tak zwanymi balonami pola do tej pięknej gry. Właściciele obiektu są nie tylko fachowcami, ale na dodatek sympatycznymi ludźmi, przyjemność

więc przebywania tu podwójna. Gdy usiłuję dobiegać do piłek (najczęściej zbyt dla mnie szybkich) i przewidywać ich kierunek (najczęściej błędnie), coraz większym podziwem darzę zawodowców, którzy w upiornym skwarze poruszają się godzinami z lekkością i maestrią. Jasne, że są młodsi o 30 lat. Gdy Anna Kurnikowa i Martina Hingis wygrywały z uśmiechem na ustach konkurencję deblową, to patrzyłem na tę manifestację młodości i urody jak na misterium.

Umarł Jerzy Turowicz. Człowiek Dobry, więc bliski. Bo instynktownie lgnie do takich ludzi bez względu na stopień zażyłości z nimi. Tak się składa, że wychowałem się w kamienicy, która sąsiadowała przez podwórze z posesją, gdzie mieszkał naczelny „Tygodnika Powszechnego”. Lek-

ko przygarbioną postać niknącą w perspektywie ulicy Siemiradzkiego będę pamiętał zawsze. Przy tej smutnej okazji ożyło nagle słowo Autorytet. I słusznie. W dobie kryzysu istotnych wartości, gdy prawda zdaje się cechą dziwaczną anachroniczną, winniśmy autorytety (prawdziwi!) czcić i chronić. Zbyt wielu z nas za wzór bierze bowiem popularnego piosenkarza lub osiłka z bokserkiego ringu.

W telewizji benefis „Salonu Niezależnych”. Moim zdaniem, niewypał. Bo istotne, mądre i prawdziwie śmieszne okazały się jedynie te momenty, gdy odtwarzano fragmenty koncertów legendarnego kabaretu z taśmy filmowej, gdy Kleff, Tarkowski i Weiss nieporadnie grając i śpiewając komentowali chwile, w których przyszło im żyć. Na

nic mistrzostwo Machalicy czy Zamachowskiego, na nic poprawnie grający zespół akompaniatorów – te piosenki utraciły koślawą siłę czasów, które wyśmiewały. Gdy Maciek Stuhr zaśpiewał do wtóru fortepianowych popisów Sojki genialną balladę o szlachotwaniu świni, to zrobiło się nijako, a już na pewno nie śmiesznie. Bo śmiesznie było tylko wtedy i tylko ich ustami. Wtedy, to znaczy 20 z okładem lat temu.

Pamiętam jak Jacek Kleff nosił ze sobą stetoskop, czyli lekarskie słuchawki. A w zasadzie dwie pary tego urządzenia. Wkładało się to to w uszy i przystawiało drugi koniec do pudła rezonansowego gitary partnera. W ten sposób, wsłuchując się w spotęgowane dźwięki i inspirując wzajemnie, można było improwizować godzinami na najbardziej bł-

hy temat. Zwłaszcza że możliwości palców pozwalały na niewiele. Ale palona trawka dawała poczucie niebiańskiego odjazdu.

Zakopane w zimowej szacie ma urok nieodparty. Nie skuszą mnie coraz popularniejsze i coraz bardziej modne Dolomity czy Alpy. Tu znam każdy kąt, mnóstwo ludzi, tu przeżyłem niezapomniane chwile. Takie jak choćby ta, gdy z Jurkiem Dziedzicem, nieżyjącym kolegą z polonistycznych studiów (grał ze mną w zespole – był skrzypkiem i pianistą), zamieniliśmy się w wożaków, by prowadzić jedne z sąpek kuli organizowanego dla eptów z jakiegoś ważnego przedsięwzięcia. Matka Jurka wybrała kiedyś góry i mężczyźnię życia Staszka Gąsienicę. Stąd tatrzańskie koneksje mego kolegi. Mknęliśmy Doliną Kościeliską do Hali Pisanej, a gdy tam w drewnianej pasterskiej chacie wychyliłmy góralską herbatę, czyli ekspresową zaprawioną ćwiartką wódki, powrót był tak wartki i szalony, że wczasowiczki pisały. Czy z uciechy, czy ze strachu – dziś nie pomnę.

14,41%

nominalnego oprocentowania

100%

pewności

Od 2 lutego trwa sprzedaż obligacji
piątej trzyletniej pożyczki państwowej
o zmiennej stopie procentowej serii o terminie
wykupu 6 lutego 2002 roku

Obligacje skarbowe to bezpieczna i zyskowna forma inwestowania. Bezpieczna, ponieważ po pierwsze Twoim dłużnikiem i gwarantem zainwestowanych pieniędzy jest Skarb Państwa, a po drugie możesz je sprzedać przed terminem wykupu nie tracąc należnych odsetek. Rentowna, gdyż gwarantuje nie tylko godziwy zysk, lecz także umożliwia korzystną inwestycję oszczędności w nowe obligacje. Należną kwotę możesz zainwestować



zysk bez ryzyka

w obligacje nowej serii. Cena emisyjna wynosi 100 zł. Za obligacje nabywca płaci dzienną cenę sprzedaży. Cena ta ulega zwiększeniu o wartość przypadających na dany dzień odsetek. Sprzedaż rozpoczęła się 2 lutego w biurach maklerskich. **Przekonaj się, że tak zyskujesz pewność korzystnej inwestycji.** Skorzystaj z bezpłatnej informacji biur maklerskich. Konsorcjum: tel. 0-800 120 068, 0-800 120 524, 0-800 120 203.

Łączna wartość nominalna oferowanych obligacji wynosi 800.000.000 zł



Jedyny wyścig, gdzie każdy wygrywa!

Kup pralkę Polar na raty Lukas a dostaniesz wspaniałą premię - **PIERWSZĄ RATĘ ZA DARMO!** Promocja trwa od 20.01.99 do 15.03.99 w markowych sklepach AGD na terenie całej Polski.

polar

LUKAS
ZAKUPY NA RATY

BEZPŁATNA INFORMACJA O PROMOCJI 0 800 66 00 22

Salon Firmowy
Plus GSM

PO PROSTU i z FANTAZJĄ

Sieć Plus GSM jako jedyna w Polsce oferuje **darmową Poczcie Głosową***, która sama dzwoni do abonentów, bezpłatnie przekazując im wiadomości pozostawione w skrytce. Dodatkowo zapewnia **największy cyfrowy zasięg** na obszarze zamieszkanym przez przeszło 35 milionów Polaków. Teraz **karta aktywacyjna sieci Plus GSM w promocji** z prostym i wygodnym telefonem Bosch lub inteligentnym i wyrafinowanym telefonem Nokia.



Salon Firmowy Plus GSM
KRAKÓW
ul. Królewska 57
(róg ul. Kijowskiej)
tel. 637 37 16

KARTA + MARKOWY
TELEFON JUŻ OD199,-
ZŁOTYCH BEZ VAT

* Usługa dostępna tylko na terenie Polski.
Liczba zestawów promocyjnych jest ograniczona. Telefon działa wyłącznie z kartą aktywacyjną sieci Plus GSM.

Różne

Niepołomickie Zakłady Drobiarskie w Niepołomicach ul. Mokra 7
sprzedają w drodze PRZETARGU OFERTOWEGO

samochód Żuk A-13 izoterma

rok produkcji 1990, cena wywoławcza 3.000 zł.

samochód Żuk A-13 izoterma

rok produkcji 1981, cena wywoławcza 1.500 zł.

Oferty prosimy składać w biurze Zakładów do dnia 12.02.99r. o godz. 14.00.
W tym dniu nastąpi otwarcie ofert.
Zastrzegamy sobie prawo unieważnienia przetargu bez podania przyczyn.

D-2255

ZAWIADOMIENIE

Komitet Założycielski Stowarzyszenia Absolwentów i Przyjaciół II Liceum Ogólnokształcącego im. Króla Jana III Sobieskiego w Krakowie urzecznie informuje wszystkich zainteresowanych o zwołaniu na dzień

20 lutego 1999 r. na godz. 10.00.

I WALNEGO ZGROMADZENIA ABSOLWENTÓW

Spotkanie odbędzie się w gmachu II Liceum Ogólnokształcącego w Krakowie, przy ul. Sobieskiego 9.

Ze względów organizacyjnych prosimy o telefoniczne potwierdzenie przybycia pod numerem sekretariatu II LO: 012/633-73-92.

23314



KRAKOWSKA FABRYKA ARMATUR

Spółka Akcyjna

Wiodący w Polsce producent armatury sanitarnej

NAJLEPSZE DOWODY

- niezawodność
- estetyka
- atrakcyjna cena

Laureat
VIII edycji
konkursu

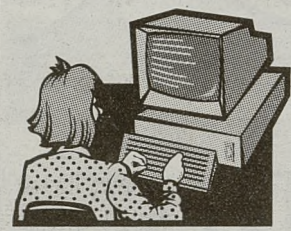


Armatura s.a.

30-418 Kraków, ul. Zakopiańska 72
bezpłatna infolinia: 0800-433-334
e-mail: marketing@armatura.krakow.pl

Zapraszamy do salonu firmowego przy ul. Zwirzyńskiej 15

Teraz 5 lat gwarancji
na wszystkie baterie



Elewacje Docieplenia

Styropian + tynk
SIDING - Montaż
F.B. „MIGDAŁ”
Tel. 012/277-55-08.

276/ka

AUTORYZOWANY DEALER HCP

HYUNDAI
KAZIMIERZ LIPOWSKI

ATOS - nowość!, typowo miejski.

GALLOPER, ACCENT, LANTRA, H-100, H-1 STAREX, SONATA

KRAKÓW - MODLICA 8 (NAPRZECIWKO NICO) tel. (012) 419 28 00

KRAKÓW, UL. CHEŁMOŃSKIEGO 264, tel. (012) 637 85 47

www.hyundai.krakow.pl



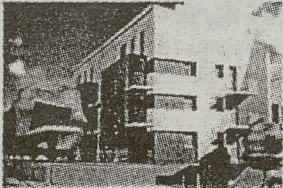
ACCORD

MINI WILLE-DOMY MIESZKANIA

OSIEDLE **ZIELONKI**
OSIEDLE **GÓRKA NARODOWA**
od 1999 do 2500 PLN/m.kw.

MATERIAŁY WYSOKIEJ JAKOŚCI • KANADYJSKA TECHNOLOGIA

- PARKING PODZIEMNY
- ŚCIEŻKA ROWEROWA
- BAZEN
- SAUNA
- JACUZZI



KREDYT HIPOTECZNY
PKO BP
Blisko Ciebie

ACCORD KRAKÓW SP. Z O.O. • ul. Grzegorzewska 12 • lokal VIII
tel.: 429-1817 • tel./fax: 429-1846

KRAKOWSKIE ZAKŁADY ZIELARSKIE

„HERBAPOL” w KRAKOWIE S.A.

31-464 Kraków, ul. K. Chałupnika 14
zapraszają do

PISEMNEGO SKŁADANIA OFERT

na wykonanie instalacji wentylacji mechanicznej
w budynku C i D Z/P Wadowice, ul. Łązówka
wg posiadanej dokumentacji projektowej.

Szczegółowych informacji udziela Dział Tech. tel. (012) 411-79-02.

Termin realizacji III kw. 1999 r.

Oferty prosimy składać w sekretariacie firmy lub przesyłać pocztą w terminie 21 dni od daty ukazania się ogłoszenia. Zastrzegamy sobie prawo dowolnego wyboru oferenta.

255921

■ ® **SZKOŁA PRZEDSIĘBIORCZOŚCI I ZARZĄDZANIA**
■ ■ **AKADEMII EKONOMICZNEJ W KRAKOWIE**

ogłasza nabór na

dwusemestralne studia podyplomowe

z zakresu

- marketingu
- rachunkowości i finansów

Zgłoszenia przyjmowane są w sekretariacie szkoły do 8.02.99 r. (o przyjęciu decyduje kolejność zgłoszeń) ul. Rakowicka 27, 31-510 Kraków.

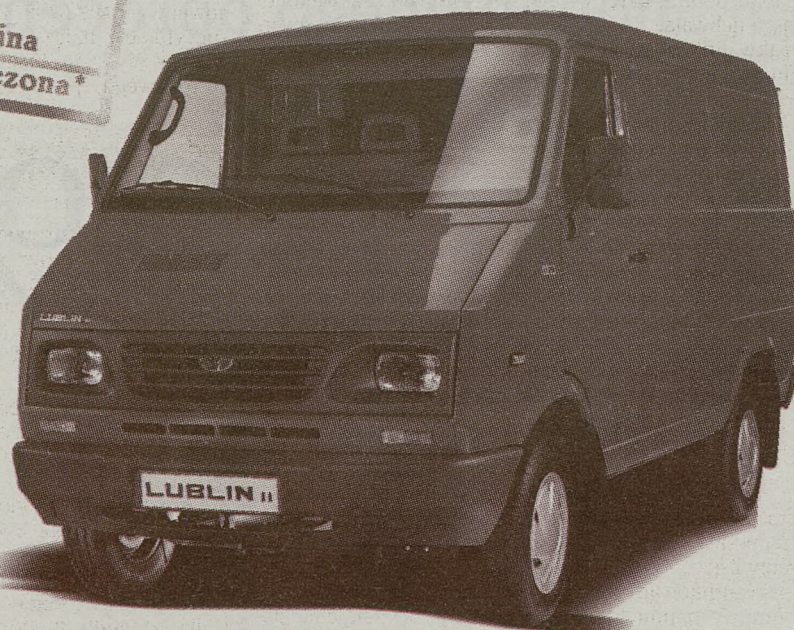
Informacja telefoniczna:

tel. 61-67-56, 61-67-561, tel./fax 421-06-70.

584K

SPECJALNA OFERTA DLA UŻYTKOWNIKÓW Żuk®-A

3.500 zł
za zezłomowanie
starego Żuka lub Lublina
ilość samochodów ograniczona*



LUBLIN II

zawsze do przodu, zawsze na czas

24 h Assistance
18 miesięcy gwarancji

Ceny netto już od: 33.800,- (rocznik '98);
35.500,- (rocznik '99);

* Gwarancją zakupu samochodu na preferencyjnych warunkach jest podpisanie u dealera Daewoo Motor Polska (do 28 lutego 1999 r.) formularza zgłoszeniowego.



DAEWOO
MOTOR POLSKA

bezpłatna infolinia 0800 137 017, 0800 137 018
www.daewoo.lublin.pl

Szczegółowych informacji udzielają dealerzy Daewoo Motor Polska:

■ POLMOZBYT, Kraków, tel. (012) 648 17 72, (012) 637 35 33, (012) 655 04 74, (012) 415 72 24 ■ POLMOZBYT, Myślenice, tel. (012) 272 14 32 ■ POLMOZBYT, Nowy Sącz, tel. (018) 442 91 39 (20) ■ POLMOZBYT, Rabka Zabornia, tel. (018) 267 98 83 (84) ■ POLMOZBYT, Gorlice, tel. (018) 352 05 15 ■ MOTOZBYT, Kraków, tel. (012) 655 46 12 ■ AUTO-PARTNER, Kraków, tel. (012) 643 50 86 ■ WANICKI, Kraków, tel. (012) 643 48 43 ■ WIELI CAR, Wieliczka, tel. (012) 278 50 11 ■ SAMPOL, Nowy Sącz, tel. (018) 443 09 69 ■ BDG, Tarnów, tel. (014) 223 778 ■ TARMOT, Ładna 15k/Tarnowa, tel. (014) 269 709 ■ UNILUX, Bytom, tel. (032) 812 351 ■ PW BIBMOT, Mielec, tel. (017) 583 44 18



**Zasady zaspokajania potrzeb mieszkaniowych
członków wspólnoty samorządowej Gminy Kraków
oraz kryteriów wyboru osób,
z którymi umowy najmu powinny być zawierane
w pierwszej kolejności (cz. IV)**

Ciąg dalszy załącznika do uchwały nr LVI/529/96 Rady Miasta Krakowa z dnia 17 lipca 1996 r., której jednolity tekst drukowaliśmy w 1998 r. na łamach TG nr 50 i 51.

Tryb rozpatrywania i kwalifikowania wniosków o najem lokalu mieszkalnego

III
Ocena warunków socjalno-mieszkaniowych dokonywana jest przez pracowników urzędu w ramach zespołów wizytujących, w których mają prawo uczestniczyć przedstawiciele właściwych rad dzielnic Miasta Krakowa.

IV
Z uwzględnieniem systemu kwalifikacji punktowej warunków socjalno-mieszkaniowych, opracowanego w trybie § 15 niniejszej uchwały, sporządzane są projekty list:

1. Osób zakwalifikowanych do zawarcia umowy najmu lokalu w związku z zamieszkiwaniem w lokalu o nadmiernym zagęszczeniu (na 1 osobę przypada mniej niż 5 m kw. powierzchni ogólnej pokoi) i spełnieniem kryterium niskich dochodów określonych niniejszą uchwałą,

2. Osób zakwalifikowanych do zawarcia umowy najmu lokalu obejmujące najemców zamieszkujących w lokalach uznanych za Niemieszkalne i spełniających kryterium niskich dochodów określonych niniejszą uchwałą,

3. Osób zakwalifikowanych do zawarcia umowy najmu lokalu o czynszu regulowanym, o których mowa w § 9 pkt. 3 niniejszej uchwały, obejmujące najemców lokali o nadmiernym zagęszczeniu i spełniających kryterium niskich dochodów określonych w § 4 ust. 2 pkt. 1 niniejszej uchwały.

V
1. Bez zastosowania systemu kwalifikacji punktowej sporządzane są projekty list:

a) osób zakwalifikowanych do zawarcia umowy najmu lokalu obejmujące osoby opuszczające domy dziecka w związku z osiągnięciem pełnoletności, osoby pozbawione możliwości zamieszkiwania w dotychczas zajmowanym lokalu i spełniające kryterium niskich

dochodów określone niniejszą uchwałą

b) osób zakwalifikowanych do zawarcia umowy najmu obejmujące najemców i właścicieli wymienionych w § 5,

c) osób zakwalifikowanych do zawarcia umowy najmu lokalu mieszkalnego o czynszu regulowanym obejmujące osoby ubiegające się o zamianę lokalu na równorzędny oraz ubiegające się o zamianę lokalu o dużej strukturze na dwa mniejsze,

2. Weryfikacja wniosków z pominięciem systemu kwalifikacji punktowej dokonywana jest na podstawie: zebranych dokumentów, orzeczeń lub opinii właściwego organu nadzoru budowlanego, protokołów z wizji lokalnych, opinii uprawnionych inżynierów budowlanych UMK, wystąpień Wydziału Edukacji i Wydziału Zdrowia UMK oraz instytucji m.in.: Miejskiego Ośrodka Pomocy Społecznej, Domów Pomocy Społecznej, Państwowych Domów Dziecka oraz opinii Rad Dzielnic Miasta Krakowa.

VI
Projekty list osób zakwalifikowanych w danym roku do zawarcia umowy najmu lokalu – wywieszane są do publicznej wiadomości na okres jednego miesiąca. W okresie ich wywieszenia zainteresowanym stronom przysługuje prawo składania zastrzeżeń, które podlegają rozpatrzeniu przez dyrektora Wydziału Lokali i Budynków przy udziale przedstawicieli właściwych Rad Dzielnic Miasta Krakowa. Po rozpatrzeniu zastrzeżeń sporządzane zostają listy ostateczne osób zakwalifikowanych do zawarcia umowy najmu.

VII
Wnioskodawcy objęci listami ostatecznymi są uprawnieni do uzyskania skierowania do zawarcia umowy najmu lokalu mieszkalnego, po spełnieniu kryteriów określonych niniejszą uchwałą. Świadczenie przez wnioskodawcę nieprawdy lub zatajenie danych dotyczących własnej sytuacji mieszkaniowej i materialnej, istotnych przy opracowaniu listy osób zakwalifikowanych do zawarcia umowy najmu lokalu, skutkuje odstąpieniem od realizacji jego wniosku.

Cdn.

Informacja

W dniu 14 stycznia 1999 r. Zarząd Miasta Krakowa podjął uchwałę nr 28/99 w sprawie trybu naliczania odsetek za zwłokę w opłatach wynikających z użytkowania lokali mieszkalnych wynajmowanych przez Gminę Kraków z mocą obowiązującą od dnia 1 stycznia br.

Na mocy uchwały tylko do 30 czerwca br. nie będą naliczane odsetki za zwłokę w zapłacie czynszu i opłat za świadczenia z tytułu najmu lokali mieszkalnych za okres nie przekraczający 15 dni od daty wymagalności. Jeśli zwłoka w zapłacie tych należności przekroczy 15 dni, odsetki ustawowe będą naliczane począwszy od 11 dnia miesiąca kalendarzowego, w którym nastąpiło opóźnienie zapłaty.

Zguby

Biuro Rzeczy Znalezionej Urzędu Miasta Krakowa, al. Powstańców Warszawskich 10, tel.: 61-69-289 poszukuje właścicieli kurtek, czapek, rękawiczek, swetrów i innych części garderoby oraz informuje, że w magazynie przechowuje rowery, plecaki, torbki, wózki dziecięce, części samochodowe, zegarki, klucze i inne zguby, które można odbierać w poniedziałki 9.30-16.30 oraz we wtorki, środy i piątki 8.00-15.00.

Przetarg

Gmina Kraków, Wydział Organizacji i Koordynacji, Oddział Zamówień Publicznych 31-004 Kraków, plac Wszystkich Świętych 11, pok. 31, tel. 61-61-2 30, fax 61-61-236, Regon 35-050-87-47, NIP 676-10-13-717 ogłasza przetarg nieograniczony na:

„**Studium wykonalności »Wykorzystanie linii kolejowych w układzie komunikacyjnym miasta«**”

Termin wykonania przedmiotu zamówienia – 4 miesiące od dnia podpisania umowy.

Postępowanie nie zostało poprzedzone wstępną kwalifikacją.

Wadium w wys. 3 000,00 zł (trzy tysiące złotych) należy wnieść do dnia 2 marca 1999 r. do godz. 14.30 do kasy Wydziału Finansowego UMK, Kraków, plac Wszystkich Świętych 3/4, parter. Kasa jest czynna w poniedziałki w godz. 9.30-16.00 oraz od wtorku do piątku w godz. 8.00-14.30.

Specyfikację Istotnych Warunków Zamówienia można odbierać w siedzibie zamawiającego, 31-004 Kraków, plac Wszystkich Świętych 11, pok. III p., Oddział Zamówień Publicznych.

Koszt dokumentacji przetargowej wynosi 5,67 zł. Wpłaty za specyfikację należy dokonać – w kasie Wydziału Księgowo-Rachunkowego, plac Wszystkich

Świętych 3/4 na I piętrze – przed odbiorem dokumentacji. Kasa jest czynna w poniedziałki w godz. 11.00-15.00 oraz od wtorku do piątku w godz. 10.00-13.00.

Ofertę należy złożyć w zamkniętej kopercie w kancelarii magistratu na stanowisku nr 1, plac Wszystkich Świętych 3/4.

Kopertę należy oznaczyć:
– Oferta przetargowa na: „Studium wykonalności »Wykorzystanie linii kolejowych w układzie komunikacyjnym miasta«”

– Numer sprawy: OR-03.2150-1-1/993/

– Nie otwierać przed 3 marca 1999 r.

Pracownik uprawniony do kontaktów z oferentami: Lucyna Rzemieniec.

Termin składania ofert upływa 2 marca 1999 r. o godz. 15.00.

Otwarcie ofert nastąpi 3 marca 1999 r. o godzinie 9:00 w budynku UMK, plac Wszystkich Świętych 3/4, sala im. J. Dietla.

Postępowanie będzie prowadzone z zastosowaniem obowiązkowych preferencji krajowych zgodnie z rozporządzeniem Rady Ministrów z dnia 28 grudnia 1994 r.

W przetargu mogą wziąć udział oferenci, którzy spełniają wymogi określone w SIWZ oraz w art. 22 Ustawy o zamówieniach publicznych.

Komunikat

Wydział Zdrowia UMK uprzejmie informuje mieszkańców o uruchomieniu, aż do odwołania, dodatkowych sobotnich dyżurów lekarskich w następujących przychodniach:

- SPZOZ „Śródmieście”**
Przychodnia Rejonowa nr 5, al. Pokoju 4, **godz. 8.00-14.00**, tel. 411-83-96
- Przychodnia Rejonowa nr 8, ul. Widok 31, **godz. 8.00-14.00**, tel. 414-13-44
- SPZOZ „Krowodrza”**
Przychodnia Rejonowa 1, ul. Galla 24, **godz. 8.00-14.00**, tel. 637-21-35
- Poradnia stomatologiczna w **godz. 8.00-14.00**
- Małopolska Kasa Chorych (nr 06R)**
31-053 Kraków, ul. Ciemna 6 czynna w godz. 8.00-16.00 tel.: (0-12) 269-03-28, 269-03-59, 269-03-63 fax: (0-12) 269-03-15
- Udziela informacji o systemie powszechnego ubezpieczenia zdrowotnego oraz o zakresie świadczeń i świadczeniodawcach.

Informacja

Magistrat Krakowski uprzejmie informuje o możliwości prenumeraty na rok 1999 wydawnictwa

BIULETYN ZAMÓWIEŃ PUBLICZNYCH I OFERT MIASTA KRAKOWA.

Cena rocznej prenumeraty wynosi 200 zł.

Instytucje, urzędy i osoby zainteresowane prenumeratą mogą dokonywać wpłaty na konto BWR SA II/O Kraków nr 19101051-88822-360-1, Urząd Miasta Krakowa, Wydział Księgowo-Rachunkowy.

Wszelkich informacji dotyczących prenumeraty lub zakupu Biuletynu udziela:

Oddział Poligrafii Wydziału Obsługi Urzędu Miasta Krakowa, tel. 61-61-252, 61-61-254, 61-61-274

Małopolska Kasa Chorych (nr 06R)
31-053 Kraków, ul. Ciemna 6 czynna w godz. 8.00-16.00 tel.: (0-12) 269-03-28, 269-03-59, 269-03-63 fax: (0-12) 269-03-15

Udziela informacji o systemie powszechnego ubezpieczenia zdrowotnego oraz o zakresie świadczeń i świadczeniodawcach.

Lekarz dyżurny województwa
tel.: (0-12) 422-36-00 w. 233 Koordynuje działania pogotowia ratunkowego, przyjmuje meldunki oraz informacje o sytuacjach awaryjnych, zgłoszenia w przypadkach katastrof i klęsk żywiołowych.

Ministerstwo Zdrowia i Opieki Społecznej
Telefon konsultacyjny (0-22) 831-47-96 czynny po godzinach pracy urzędu.

Wybory uzupełniające do Rad Dzielnic

Rada Miasta Krakowa w dniu 27 stycznia 1999 r. podjęła uchwałę nr IX/88/99 w sprawie zarządzenia na dzień 21 marca 1999 r. wyborów uzupełniających do Rad Dzielnic w następujących dzielnicach:

- Dzielnica II – okręg wyborczy nr 21;
 - Dzielnica VI – okręgi wyborcze nr 20, 26, 27;
 - Dzielnica XVII – okręgi wyborcze nr 3, 6.
- Uchwała wraz z załącznikiem zawierającym kalendarz wyborczy weszła w życie z dniem ogłoszenia w Gazecie Urzędowej Miasta Krakowa nr 1/99

KALENDARZ WYBORCZY
wyborów uzupełniających do Rad Dzielnic zarządzonych na dzień 21 marca 1999 r.

Załącznik do uchwały nr IX/88/99 Rady Miasta Krakowa z dnia 27 stycznia 1999 r.

27 stycznia 1999 r.

– uchwała Rady Miasta Krakowa o przeprowadzeniu wyborów uzupełniających do Rad Dzielnic;
– Rada Miasta Krakowa na wniosek Zarządu Miasta powołuje miejskiego komisarza wyborczego.

30 stycznia 1999 r.
– ogłoszenie uchwały Rady Miasta Krakowa o przeprowadzeniu wyborów uzupełniających do Rad Dzielnic.

6 lutego 1999 r.
– Miejski komisarz wyborczy przedkłada do akceptacji Zarządowi Miasta preliminarz wyborczy;

9 lutego 1999 r.
– Zarząd Miasta Krakowa na wniosek miejskiego komisarza wyborczego powołuje dzielnicowe komisje wyborcze, ich przewodniczących, zastępców i sekretarzy,

– ogłoszenia zarządzenia miejskiego komisarza wyborczego ustalającego okręgi wyborcze, w których odbędą się wybory wraz z siedzibami dzielnicowych komisji wyborczych;

14 lutego 1999 r.
– ostateczny termin zgłaszania kandydatów na członków Rad Dzielnic w dzielnicowych komisjach wyborczych;

19 lutego 1999 r.
– Miejski komisarz wyborczy podaje do wiadomości wyborców obwody głosowania: granice, numery i siedziby obwodowych komisji wyborczych;
1 marca 1999 r.
– Zarząd Miasta Krakowa na wniosek miejskiego komisarza wyborczego powołuje obwodowe komisje wyborcze, ich przewodniczących, zastępców i sekretarzy;

6 marca 1999 r.
– Miejski komisarz wyborczy rozsyła do obwodowych komisji wyborczych obwieszczenia zawierające dane o kandydatach;
18 marca 1999 r.
– Przewodniczący Obwodowych Komisji Wyborczych otrzymują spisy wyborców;
21 marca 1999 r.
– dzień wyborów.

KOMUNIKAT MIEJSKIEGO KOMISARZA WYBORCZEGO

Uprzejmie informuję, iż w związku z zarządzeniem wyborów uzupełniających do Rad Dzielnic Miasta Krakowa Zarząd Miasta Krakowa powołał Dzielnicowe Komisje Wyborcze nr II, VI i XVII.

W dniach 8 – 12 lutego br. w godz. 15.00-17.00 członkowie Dzielnicowych Komisji Wyborczych będą pełnili dyżury w następujących siedzibach:

Dzielnicowa Komisja Wyborcza nr II 31-537, Kraków, ul. Daszyńskiego 22, tel./fax 432-02-04

Dzielnicowa Komisja Wyborcza nr VI, 30 149 Kraków, ul. Balicka 56, pok. 42, II p., tel./fax 636-15-75

Dzielnicowa Komisja Wyborcza nr XVII, 31-703 Kraków, os. Na Stoku 15, tel. 645-30-09, fax 645-14-17.

Miejski Komisarz Wyborczy HENRYK GAJOCH

Miejski komisarz wyborczy dyżuruje od 8 do 12 lutego 1999 w godz. 15-16 w siedzibie biura wyborczego pl. Wszystkich Świętych 3-4, pok. 341, tel. 61-61-403, 61-61-249.

Dyżury Radnych Miasta Krakowa

- Piotr Boron**
08.02.99 (poniedziałek), godz. 16.00, Siedziba Dzielnic VII, ul. Senatorska 15, tel. 421-56-66
- Józef Lassota**
09.02.99 (wtorek), godz. 17.00, os. Handlowe 8, tel. 644-73-17
- Andrzej Grodecki**
11.02.99 (czwartek), godz. 12-14, Siedziba Dzielnic I, Rynek Kleparski 4, tel. 421-41-66
- 11.02.99 (czwartek), godz. 15-17, Siedziba Stowarzyszenia Samorządny Kraków, ul. Kościuszki 58/66

Redaktor odpowiedzialny
Monika Karlińska
UMK, Biuro Informacji,
pl. Wszystkich Świętych 3/4,
pok. 160, tel. 616-15-29,
fax 422-61-36

Internet: www.krakow.pl
e-mail: bi@um.krakow.pl

Centralny punkt informacji
Urzędu Miasta Krakowa
tel.: 616-12-00, 616-12-07

Praca

Jeżeli masz trochę wolnego czasu i chcesz dorobić do swojej pensji, mamy dla Ciebie pracę na stanowisku:

KONSULTANT DS. FUNDUSZU EMERYTALNEGO

Poszukujemy osób lubiących kontakty z ludźmi, mających szeroką grupę znajomych.
Zainteresowane osoby prosimy o pilny kontakt telefoniczny z panią Magdaleną Tischner pod numerem telefonu 090 21-36-66.
Możliwość wysokich zarobków.

672K



Powszechne Towarzystwo Emerytalne PBK SA

Twoja Szansa na Wysokie Zarobki!

2.000... 3.000... 4.000... i więcej złotych miesięcznie!

Jeśli:

- Zainteresowała Cię nasza oferta
- Nie pracujesz, a chcesz otrzymać stałą pracę
- Pracujesz, ale chcesz „dorobić” do pensji
- Chcesz zmienić pracę, aby zarabiać więcej
- Jesteś pełnoletni, to:

Proponujemy stałe zatrudnienie w Powszechnym Towarzystwie Emerytalnym PBK S.A.

Oferujemy:

- Wysokie zarobki (o tym już wiesz)
- Premie i atrakcyjne nagrody za wyniki
- Profesjonalne przygotowanie do sprzedaży
- Niezbędne wyposażenie (teczki, materiały informacyjne i reklamowe)

Zapraszamy na spotkanie informacyjne w:

KRAKOWIE

w Hotelu Ibis

w piątek 5.02.99 o godzinie 17.00

w środę 10.02.99 o godzinie 17.00

Dla osób zrejonów: Kraków, Myślenice, Proszowice i Słomniki

Prosimy o kontakt telefoniczny z p. Magdaleną Tischner: (0.90) 213.666

Member of the Neumann Group

take it

Poszukujemy

INŻYNIERA MECHANIKA lub INŻYNIERA POLIGRAFII

- wiek 35-40 lat
- co najmniej 10-letni staż pracy
- biegła znajomość j. angielskiego lub j. niemieckiego
- praktyki zagraniczne
- znajomość procedur ekonomiczno - handlowych
- pełna dyspozycyjność
- umiejętność zarządzania zespołami ludzkimi

Oferujemy:

- management dynamicznie rozwijającej się firmy w Krakowie
- wysokie zarobki

C.v. wraz z dokumentami osobowymi prosimy nadsyłać dla oferty nr k-343 Kraków, ul. Wielopole 1, pok. 504.

Atrakcyjna oferta pracy i rozwoju zawodowego dla osób z terenu całej Małopolski i Podkarpacia (z Krakowa, Rzeszowa, Tarnowa, Nowego Sącza, Bielska-Białej i innych miast powiatowych).

Prężnie działająca duża GRUPA INWESTYCYJNO-FINANSOWA

oferuje ciekawą pracę:

• menedżerom

wymagania: wykształcenie wyższe, doświadczenie, silna motywacja, mile widziana znajomość języka niemieckiego lub rosyjskiego

• dziennikarzom

wymagania: wykształcenie wyższe, doświadczenie

• agentom ubezpieczeniowym

• kandydatom na agentów ubezpieczeniowych

wymagania: wykształcenie średnie, miła aparycja

• dealerom dewizowym

wymagania: wykształcenie wyższe, doświadczenie

• kasjerom walutowym

wymagania: wykształcenie średnie, doświadczenie.

Wszystkim zainteresowanym oferujemy: stabilizację, rozwój i awans zawodowy, wysokie wynagrodzenie, profesjonalne szkolenia.

Osoby zainteresowane pracą proszone są o przesłanie listu motywacyjnego i c.v. ze zdjęciem na adres:

„WIBOR” Sp. z o.o. ul. Wałowa 6,
33-300 Nowy Sącz z dopiskiem „GIF”.

Zapewniamy poufność ofert!

5082/98ra

Różne



Elektrociepłownia „KRAKÓW” SA

Kraków, ul. Ciepłownicza 1

ogłasza

KONKURS OFERT

na wykonanie planu kompleksowego zagospodarowania i wykorzystania terenów i niektórych budynków będących własnością ECKSA.

Opracowaniem objęte są:

- tereny wewnątrz i zewnątrz elektrociepłowni
- budynki i budowle wewnątrz i zewnątrz elektrociepłowni, co do których Elektrociepłownia „KRAKÓW” SA posiada tytuł prawny (własność, użytkowanie wieczyste, zarząd).

Celem opracowania jest:

- zbadanie stanu prawnego wszystkich terenów i budynków na dzień 1 stycznia 1999 r.
- uzyskanie najkorzystniejszych propozycji wykorzystania terenów i budynków.

Opracowanie powinno uwzględnić profil działalności przemysłowej przedsiębiorstwa oraz zmiany w krakowskim rynku nieruchomości. Oferta powinna zawierać opis poszczególnych etapów wchodzących w zakres zagospodarowania terenów i budynków wraz z harmonogramem.

Do udziału w konkursie zapraszamy: firmy consultingowe, biura projektów oraz firmy posiadające doświadczenie w wykonywaniu opracowań o podobnej tematyce.

Informacje oraz materiały dotyczące przedmiotu oferty można uzyskać w Wydziale Administracyjnym i Ochrony Zakładu Elektrociepłowni „KRAKÓW” SA, codziennie do dnia 15.02.1999 r. w godz. 12.00 - 14.00 (Budynek Usług Technicznych pok. 105, Ip.) - telefon 64-66-540.

Oferty w zaklejonych kopertach z napisem „Plan zagospodarowania” należy składać w siedzibie Elektrociepłowni „KRAKÓW” SA, ul. Ciepłownicza 1, 31-587 Kraków, (Dziennik Podawczy, pok. 101) do 5 marca 1999 r.

Zastrzega się prawo swobodnego wyboru oferenta oraz unieważnienia konkursu bez podania przyczyny.

0567 ML



Firma „Wawel-Krak” Sp. z o.o.,
Kraków, al. Daszyńskiego 22,
tel./fax (012) 422-48-33.



JUNKERS

Bosch Thermotechnik

Wielka cenowa atrakcja dla każdego

rabat do 20%

na urządzenia firmy Junkers

HURT • DETAL • DOGODNE RATY

- piece kąpielowe
- kotły co jedno- i dwufunkcyjne
- kotły co stojące

Wykonujemy instalacje co. Oferujemy grzejniki firm Kermi, Radson, Buderus oraz urządzenia grzewcze firm Buderus, Immergas.



BUDREM

Spółka z o.o.

Rok zał. 1989

NOWE MIESZKANIA

GÓRKA NARODOWA

okolice al. 29 Listopada/ul. Ks. Meiera

1.976 zł/m² (III kw. '98)

WZGÓRZA KRZESŁAWICKIE

okolice ul. Kocmyrzowskiej/ul. Urbanistów

1.872 zł/m² (III kw. '98)

UWAGA

ostatnie mieszkania

odbiór II kw. 99

Górka Narodowa

okolica ul. Kuźnicy Kółtająowskiej

2500 zł/m² - 2600 zł/m²

cena gwarantowana

Od dnia 14.12.1998 r. **ZAPRASZAMY** do nowej siedziby
31-526 Kraków, ul. Kielecka 3, tel. **412-50-86, 412-11-60, 412-36-07**

DOGODNE FORMY PŁATNOŚCI

5202Z

Praca

A. 15 godzin tygodniowo, ok. 1500 zł. miesięcznie. /012/422-28-61. 612836

A. Klub za Krakowem zatrudni panie, 0604-802-683. 613798

ABSOLUTNIE dla każdego! Praca w domu, informacje listownie lub telefonicznie, Waryńskiego 8/11, 00-631 Warszawa. 022/825-69-57, 0601-359-617, 0601-359-618. 612612

ABSOLWENTÓW szkół średnich i studentów studiów zaocznych zatrudnimy. Do 15.00. 012/633-18-55 wewn. 339. 612793

AGENCJA/klub zatrudni panie, zakwaterowanie Zakopane, 0601460745. 611935

AGENCJA ochrony zatrudni pracowników. 012/422-14-95. 611316

AGENCJA przyjmie atrakcyjne panie, zakwaterowanie gratis. 090-319-572. 580548

AGENCJA przyjmie panie, również Rosjanki. Zakwaterowanie. 012/656-24-85, 0501-436-985. 612116

AGENCJA reklamowe poszukuje kobiet, mężczyzn, dzieci w celu zatrudnienia w charakterze statystów, modeli. Fotooferty kierować: 00-968 Warszawa 45 skr. pocz. 66. Info: 022/834-65-40. 613181

AGENCJA zatrudni panie. /012/422-19-27. 173597

AGENCJA zatrudni panie, Warszawska 14. 012/423-34-48. 610588

AGENCJA zatrudni panie, zakwaterowanie. /012/411-62-36. 612931

AGENTÓW, kandydatów na agentów ubezpieczeniowych zatrudni szwajcarska firma Winterthur. 012/423-01-62. 173869

AMBITNYCH, promocja. 0602-243-263. 612498

AMPLICO Life poszukuje ludzi, którzy chcą zaistnieć na rynku ubezpieczeniowym jako wysokiej klasy profesjonalści. Jeżeli jesteś osobą ambitną, zdyscyplinowaną, o wysokiej kulturze osobistej - przyjdź na spotkanie. Agencja 224, Na Zjeździe 13 pl. Boh. Getta dn. 8.02.1999 r., godz. 17.00. 613627

ANGIELSKA firma ubezpieczeniowa poszukuje agentów. 012/634-30-25, 0501-95-41-34. 173945

ANGLISTĘ zatrudni pilnie Zespół Szkół w Niepołomicach. Placa i czas pracy do uzgodnienia. /012/281-16-94. 613594

ANKIETEROM, także dodatkowo. 0501-161-969, 0601-50-37-62. 613411

APTEKA, kierownika zatrudnię. /012/413-69-81, 0602-22-11-18. 613536

APTEKA Kurdwanów zatrudni magistra technika farmacji. 012/278-36-14 611719

APTEKA przyjmie magistra farmacji. /012/657-85-44. 610297

APTEKA zatrudni farmaceutę z jedyneką lub kierownika. Bardzo dobre warunki placowe. /012/38-91-070, wieczorem. 613448

ARTAX, profesjonalne kursy komputerowe. Tel. 012/429-57-42. 173668

ATRAKCYJNA, fundusze emerytalne. 012/267-14-03 wieczorem. 173393

ATRAKCYJNA praca w Szwajcarskim Towarzystwie Ubezpieczeniowym. /012/425-31-90, 0602-433-046. 613004

ATRAKCYJNA, stała, dodatkowa. /012/658-97-68, 0604-243-705. 607949

AUTORYZOWANA stacja obsługi zatrudni samodzielnego blacharza i pracownika działu serwisu. /012/647-46-70. 173569

AUTORYZOWANY przedstawiciel Idea Centertel zatrudni samodzielnego handlowców. Kraków, ul. Kościuszki 19 godz. 10.00 do 16.00. 610596

Giełda Pracy

W CZWARTEK
PRACA TANIEJ!

W Dziennikowej „Giełdzie Pracy” znajdziecie Państwo oferty Urzędów Pracy, ogłoszenia pracodawców, a także ciekawe artykuły i informacje o sytuacji na rynku pracy w naszym regionie.

Reklamy są przyjmowane do czwartkowych wydań Dziennika Polskiego po promocyjnych cenach:

- ❖ ogłoszenie 1 mod. - 45 zł.
- ❖ abonament miesięczny 30 zł/moduł
- ❖ ogłoszenie drobne - „szukam pracy” - 0,10 zł/słowo
- ❖ ogłoszenie drobne - „dam pracę” - 0,50 zł/słowo

Dla stałych Reklamodawców dodatkowe rabaty.

Szczegółowa informacja: (012) 6199-145, 6199-176.

Zapraszamy do naszych Biur Reklam i Ogłoszeń.

AVON Cosmetics. /012/649-77-44, /012/413-42-39. 610548

"AVON Cosmetics", dodatkowa praca. 0601-52-45-64. 610036

AVON poszukuje konsultantek. /012/653-00-57. 613305

BIURO projektów zatrudni młode osoby z wykształceniem minimum średnim w dziedzinie budownictwa lub ogrzewnictwa. /012/415-06-28. 611446

BLACHARZA samochodowego z doświadczeniem przyjmę. /012/415-06-06. 612406

BRYGADY i firmy budowlane zatrudnimy. 012/637-55-61. 611082

BUFETOWA z doświadczeniem pilnie podejmie pracę. 012/415-38-35. 611401

BUFETOWA, kelnera, kucharza, pomoc, pre-stiżowa restauracja. /012/415-84-13. 613349

FIRMA ZATRUDNI:
AUTOMATYKA

Wymagane doświadczenie zawodowe w utrzymaniu ruchu (wykształcenie wyższe mile widziane).

Zgłoszenia: (012) 412-51-45

622K

CHAŁUPNICTWO. Naprawa taśm komputerowych, dochodowe. Informacje bezpłatne wyłącznie pisemne. Firma Reklamowa "Fortuna", Żybkiewicza 5, 31-029 Kraków. 613364

CHĘTNYCH do współpracy, stała 5.000,-, dodatkowa 2.000,-. 012/657-37-59 (16-19). 173175

CHIMERA zatrudni kucharzy, pomoce kuchenne. Zgłoszenia św. Anny 3. Pn.-czw. 9.00-11.00. 612152

CZTERECH z maluchem. /012/421-36-22 wew. 246. 613825

DAM pracę. /012/648-24-12. 610377

DLA małżeństw umysłowa. 0501-459-805. 173202

DMUCHACZY ozdób choinkowych zatrudnię, mogą być chałupnicy. 018/33-11-650 sobota, niedziela. 173586

DOCHODOWA praca, średnie wykształcenie. 012/415-81-39. 611009

DODATKOWA 18-80 lat. 012/413-49-29. 173204

DO działu obsługi klienta zatrudnimy. Do 15.00. 012/633-18-55 wewn. 339. 612801

DO hurtowni od zaraz młode osoby. 300 zł tygodniowo. 012/656-08-01. 173553

DORADZTWO ubezpieczeniowe, fundusze emerytalne, szkolenie, praca. /012/613-46-75. 613082

DOŚWIADCZONYCH montażystów drzwi antyłamaniowych, wielorygłowych. /012/632-02-49. 613584

DOŚWIADCZONYCH przedstawicieli handlowych branży spożywczej, zatrudnię. /012/653-24-36. 173602

DYNAMICZNIE rozwijająca się firma, branży mebli biurowych, zatrudni osoby na stanowisko specjalisty ds. handlowych. Wymagania: znajomość technik negocjacyjnych, miła aparycja. Własny samochód będzie dodatkowym atutem. Oferty 613474 Kraków, Starowiślna 2. 613474

EKSPEDIENTKĘ na stoisko jubilerskie, wykształcenie średnie, zatrudnię, ul. Bronowicka 60. 613652

ELITE Model Look. /012/413-60-36 Nabór fotomodelek, fotomodeli. 608607

ENERGICZNYCH, operatywnych poszukuje firma. 012/656-20-04, 0602-23-69-14. 612281

FINANSE, stała praca. 0604-800-414. 613006

FIRMA handlowa, 2.000,-, średnie wykształcenie. /012/415-30-96. 606883

FIRMA handlowa, dodatkowa 600, stała 2.000. /012/633-29-71. 611563

FIRMA handlowa zatrudni przedstawiciela handlowego /branża spożywcza/. 012/645-60-88. 613530

FIRMA muzyczna zatrudni. /012/412-35-65. 612633

FIRMA produkcyjna sypkich koncentratów spożywczych poszukuje: głównego księgowego, pracowników biurowych, produkcyjnych z uprawnieniami do obsługi wózka widłowego /okolice Proszowic/. Oferty 173383 Kraków, Wiślna 2. 173384

FIRMA reklamowa zatrudni pracowników do wyklejania plansz, wiek 21-30 lat (posiadający samochód osobowy). 012/636-72-05 /10-15/. 173677

FIRMA zachodnia. /012/422-46-59. 611661

FIRMA zatrudni detektywów sklepowych z praktyką. /012/429-19-65. 613875

FIRMA zatrudni kadrówą, 5 lat doświadczenia, dobra znajomość nowych zasad. Spotkanie 9.02.1999 r. godz. 17.00, plac Szczepański 5. 614029

Zatrudnimy
OPERATORA

- koparki S-802,
- Ostrówka oraz
- żurawia samojezdnego.

Tel. 649-89-99, 648-98-78.

456K

FIRMA zatrudni mężczyznę do działu rozwoju. Wymagania: wiek 25- 40 lat, wykształcenie min. średnie, samochód, telefon. /012/429-38-72. 613869

FIRMA zatrudni; samodzielnego specjalistę ds. handlowych /chemia, materiały budowlane/, pracownika administracyjnego ze znajomością j. włoskiego. Zgłoszenia osobiste w godz. 14.00-16.00 Kraków, ul. Węgierska 2a. 613736

FIRMA zatrudni technika serwisu. Wymagania: wykształcenie średnie - techniczne o kierunku: elektromechanik, elektryk lub automatyk. Staż pracy na podobnym stanowisku min. 2 lata; zaświadczenie kwalifikacyjne SEP oraz do obsługi urządzeń energetycznych, znajomość procesów automatycznego sterowania w zakresie urządzeń elektrycznych pneumatycznych. Obsługa komputera. Telefon: 012/413-84-48 lub 012/412-77-16. 613976

FRYZJERKĘ damską przyjmę. 0501-420-436. 613446

FRYZJERKI damsko-męskie zatrudnię. 012/643-14-35, 0601-936-899. 613738

FRYZJERKI damsko-męskie, centrum Krakowa. /012/429-11-27. 613818

FUNDUSZ emerytalny: stała praca + prowizja. Bezpłatne szkolenie. /012/411-18-93, 0604-871-669. 173336

FUNDUSZ ubezpieczenia - praca. 0602-728-418, 645-65-82. 613539

HANDLOWO -organizacyjna (matura). /012/411-03-89 (9.00-12.00). 173636

HERBALIFE. 0602-24-32-63. 612499

HOLANDIA, montażystów rusztowań do pracy przy organizacji koncertów pilnie poszukujemy. Oferty 173858 Kraków, Wiślna 2. 173858

HURTOWNIA spożywcza zatrudni magazyniera. Staż 2 lata. 012/423-58-63. 610454

HURTOWNIA spożywcza zatrudni akwizytora. Wymagany samochód. 012/423-58-63. 610456

HURTOWNIA zatrudni. 012/278-45-64. 613471

INSTRUKTORA jeździectwa. 0602-224-175, /012/655-48-24 po 20.00. 613410

"ITA-POL" poszukuje handlowców pośredniczących w sprzedaży włoskiej kawy "Del Duca". /012/423-16-81. 612357

KIEROWCĘ z Nowej Huty z kat. D zatrudnię, tel. /012/645-59-17. 608994

KIEROWNIKA budowy z uprawnieniami zatrudnię. 0601-416-755. 613739

KIEROWNIKA, mistrza budowy z uprawnieniami zatrudni firma budowlana. 012/637-10-70. 611084

KONSTRUKTORÓW budowlanych (żelbet) do pracy w dużym biurze w Krakowie szukamy. Oferty 173853 Kraków, Wiślna 2. 173857

KRAWCOWĄ samodzielną (rencistkę) przyjmę. /012/657-54-21, po godz. 18.00. 613501

PRACOWNIA PROJEKTOWA
zatrudni

ABSOLWENTA
UCZELNI TECHNICZNEJ
Z DOBRĄ ZNAJOMOŚCIĄ KOMPUTERA

Oferty wraz z C.V. listem motywacyjnym prosimy składać na adres:
Kraków, al. Jana Pawła II 186

613623

KSIEGOWEGO z uprawnieniami zatrudni spółka, 090-67-66-60 po 19.00. 613623

KSIĘGOWOŚĆ po kompleksowym szkoleniu - Kasprowicz 32, 012/411-78-33. 611996

LAKIERNIKÓW pojazdowych zatrudnię. 012/266-61-00 wewn. 212, 0602-23-64-20. 173653

MAGISTRA i technika farmacji zatrudnię. /012/415-19-24. 613089

MANAGERA hotelu zatrudnimy. Kontakt osobisty z c.v. + zdjęcie, Grodzka 9, Kraków. 173888

MŁODE dyspozycyjne osoby do marketingu (tekstyli), prawo jazdy, talent handlowy. /012/653-27-52, /012/653-23-03. 610885

MŁODE krawcowe potrzebne. /012/266-36-54 po 16.00. 611427

MONTAŻYSTĘ do przygotowania offsetowej. /012/656-19-57. 612468

NA stałe. /012/411-12-43. 613365

NOWO otwarta filia "DS-MAX" zatrudni (chętnie język handlowy niemiecki). /012/421-36-22 wew. 246. 613832

OPIEKUNKĘ do dziecka przyjmę od zaraz. 012/413-01-41. 614027

OPIEKUNKĘ samotną zatrudnię (z mieszkaniem). 012/425-30-55. 173545

Osoby mające ogólne
rozeznanie w fizjologii
organizmu człowieka,

także pielęgniarci, mieszkające i mogące pracować we własnym mieszkaniu, najchętniej w centrum miast, dyspozycyjne, do ciekawej i korzystnej finansowo pracy przyjmujemy. Niezbędny telefon. Oferty 32-500 Chrzanów, Poczta Główna, skrytka 138.

576K

OSOBĘ z biegłą znajomością języka niemieckiego w mowie i piśmie, zatrudnię. /018/26-76-522. 611726

OSTATNIA szansa na profesjonalne przygotowanie do obsługi funduszy emerytalnych oraz uzyskania licencji agenta ubezpieczeniowego. "Twój Ekspert" Sp. z o.o. /012/429-13-73, ul. Sarego 7/1, 31-047. 173909

PANIĄ do rozliczania inwestycji i kosztorysowania komputerowo, przyjmie firma budowlana. 012/637-34-66. 611075

PIZZERIA zatrudni młodych, obrotnych kierowców z własnym samochodem (np. Maluch, Cinquecento). 0501-434-504. 612267

POSZUKUJEMY osoby ze znajomością języka Clipper do wykonania pracy zleconej, tel. /012/648-30-34. 613719

POŚREDNICTWO pracy, Kościuszki 23, pn-pt 9.00-17.00. 610571

POWSZECHNE Towarzystwo Emerytalne zatrudni przedstawicieli. 0602-850-614. 613761

PRACA dla bezrobotnych. /012/421-36-22 wew. 246. 613824

PRACA dodatkowa, 500 zł miesięcznie. /012/388-58-19 (9.00-15.00). 173879

PRACA- kontrehenci zagraniczni./032/217-58-75 w. 15. 611805

PRACA stała. /012/647-16-07. 612455

PRZEDSTAWICIELOM funduszu emerytalnego, również dodatkowo. 0501-161-969, 0601-50-37-62. 613406

PRZYJMĘ do pracy portiera. 012/653-03-04, 0501-33-16-11. 612710

PRZYJMĘ do pracy pracownicę działu zbytu, z doświadczeniem. 012/653-03-04, 0501-33-16-11. 612709

PRZYJMĘ fryzjerki oraz praktykantki. 0501-450-113. 613819

PUB zatrudni kelnerów(ki), kucharzy, pomoce. Spotkanie 09.02.99 godz. 17.00, Zwierzyniecka 15. 173444

PUM "Centrum Medyczne - Nowa Huta" sp. z o.o., 30-969 Kraków, ul. Ujastek 3, zatrudni od zaraz: lekarza radiologa w Ośrodku Diagnostyki Obrazowej /TK, MR/, zgłoszenia: Dział Kadr. 012/644-24-96 w. 52. 613239

PRZEDSTAWICIELOM funduszu emerytalnego, również dodatkowo. 0501-161-969, 0601-50-37-62. 613406

PRZYJMĘ do pracy portiera. 012/653-03-04, 0501-33-16-11. 612710

PRZYJMĘ do pracy pracownicę działu zbytu, z doświadczeniem. 012/653-03-04, 0501-33-16-11. 612709

PRZYJMĘ fryzjerki oraz praktykantki. 0501-450-113. 613819

PUB zatrudni kelnerów(ki), kucharzy, pomoce. Spotkanie 09.02.99 godz. 17.00, Zwierzyniecka 15. 173444

PUM "Centrum Medyczne - Nowa Huta" sp. z o.o., 30-969 Kraków, ul. Ujastek 3, zatrudni od zaraz: lekarza radiologa w Ośrodku Diagnostyki Obrazowej /TK, MR/, zgłoszenia: Dział Kadr. 012/644-24-96 w. 52. 613239

PRACA dodatkowa, 500 zł miesięcznie. /012/388-58-19 (9.00-15.00). 173879

PRACA- kontrehenci zagraniczni./032/217-58-75 w. 15. 611805

PRACA stała. /012/647-16-07. 612455

PRZEDSTAWICIELOM funduszu emerytalnego, również dodatkowo. 0501-161-969, 0601-50-37-62. 613406

PRZYJMĘ do pracy portiera. 012/653-03-04, 0501-33-16-11. 612710

PRZYJMĘ do pracy pracownicę działu zbytu, z doświadczeniem. 012/653-03-04, 0501-33-16-11. 612709

PRZYJMĘ fryzjerki oraz praktykantki. 0501-450-113. 613819

PUB zatrudni kelnerów(ki), kucharzy, pomoce. Spotkanie 09.02.99 godz. 17.00, Zwierzyniecka 15. 173444

PUM "Centrum Medyczne - Nowa Huta" sp. z o.o., 30-969 Kraków, ul. Ujastek 3, zatrudni od zaraz: lekarza radiologa w Ośrodku Diagnostyki Obrazowej /TK, MR/, zgłoszenia: Dział Kadr. 012/644-24-96 w. 52. 613239

RENCISTĘ do prowadzenia punktu Totolotka przyjmę. Tel. 012/414-16-77. 610753

RESTAURACJA zatrudni kelnerów, bufetowe, zmywające. Osobisty kontakt + c.v. restauracja Hotel Saski, Kraków, Sławkowska 3, 7.02.1999 godz. 12.30. 173805

SALON samochodów zachodnich zatrudni sprzedawcę. C.v., list motywacyjny: Kraków, al. Jana Pawła II 186 611648

SAMODZIELNEGO ślusarza- spawacza z prawem jazdy, wiek do 35 lat, zatrudnię. Mników 81. Tel. 090-68-58-39. 173575

Firma handlowa zatrudni
SPECJALISTĘ DS. KADROWO - PŁACOWYCH
Wymagania:

- dobra znajomość prawa pracy • dobra znajomość przepisów ZUS oraz zagadnień płacowych • umiejętność pracy z komputerem

Istnieje możliwość zatrudnienia w niepełnym wymiarze czasu pracy.

Osoby zainteresowane prosimy o przesłanie życiorysu oraz listu motywacyjnego na adres: skr. pocztowa nr 33, 30-962 Kraków 17.

126K08

SPRZĄTANIE dla rencistki. 012/423-74-20. M-332

STABILNA firma poszukuje pracownika działu technicznego /marketingu/. Wymagane: wykształcenie wyższe techniczne, dobra znajomość języka angielskiego lub/ i niemieckiego, prawo jazdy, wiek do 35 lat. Kontakt w godz. 9-16. /012/633-22-19, /012/633-09-55. 613402

STUDENTOM dodatkowo 550-900,-. 012/642-10-91. 173201

SUPERORGANIZATORÓW. 012/429-56-29. 613026

SZWAJCARSKA firma zatrudni agentów ubezpieczeniowych i do funduszy emerytalnych. /012/647-29-98. 608857

UBEZPIECZONY, niewykwalifikowany poszukuje każdej pracy. /012/645-00-59. 613625

UCZENNICE przyjmę. Salon fryzjerski, Karłowicza 1. 173611

ZATRUDNIĘ barmankę i pana do szatni. 012/648-03-88. 611932

ZATRUDNIĘ doświadczoną fryzjerkę damsko-męską. /012/278-30-45. 613607

ZATRUDNIĘ fliziarza, hydraulika. /012/632-12-77. 612897

ZATRUDNIĘ na stałe w pensjonacie instruktora masażystę po AWF, 018/44-64-261. 613643

Firma zatrudni
HANDLOWCA
Z DOŚWIADCZENIEM
NA SAMODZIELNE
STANOWISKO W
DZIAŁE SPRZEDAŻY
(nie akwizycja)

Wymagania: - doświadczenie w handlu
- dyspozycyjność
- własny samochód

Oferty kierować P.W. SAWIM
31-990 Kraków ul. Wadowolska 2.

576K

ZATRUDNIĘ natychmiast. /012/647-16-07. 612457

ZATRUDNIĘ operatora koparki samojezdną. 0602-648-162, 012/388-23-48 wieczorem. 173696

ZATRUDNIĘ opiekunkę do 3-letniego chłopca, najchętniej starszą panią. 012/266-70-37. 613700

ZATRUDNIĘ pomoc księgową ze znajomością programu KH CDN. /012/425-20-35. 173901

ZATRUDNIĘ rencistę II gr., 48-55 lat /portier/. 012/649-17-65, od 19.00. 613769

ZATRUDNIĘ rencistów i studentów, oraz osoby z II pracą. 012/653-27-34, 012/653-29-45. 613843

ZATRUDNIĘ szwaczki, rencistki. /012/636-01-52, 090-69-20-31. 605528

ZATRUDNIĘ technika do rentgena stomatologicznego, duża praktyka (praca rano). 012/634-43-00. 612024

ZLECĘ wykonanie aplikacji SGML we Frame 5.5, nawiążę współpracę z osobą z dobrą znajomością SGML. /012/637-15-50. 612320

ZODIAKALNYM Wodnikom, Baranom, współpracę teraz. 0604-853-421, 012/641-03-76. 173203

1 Szwajcarska firma ubezpieczeniowa zatrudni doświadczonych agentów na stanowiska unit managera oraz dynamiczne osoby do pracy stałej i dorywczej. 012/421-72-41, 0602-303-145. 173576

5.000,- miesięcznie, stała współpraca. 0601-891-885. 173174

Szukam pracy

A. A. Poszukujesz pracowników - zadzwoni. /012/411-27-66. 610576

ABSOLWENTKA LE i kursu na ul. Kasprowicz 012/643 62 52. 613403

487K6

Reklamy Ogłoszenia

BLACHARZ samochodowy, samodzielny, doświadczony, lokal, wyposażenie - poszukuję zleceń. Tel. 012/658-99-99. 613985

BUFETOWA z doświadczeniem pilnie podejmie pracę. 012/415-38-35. 611401

GLÓWNY księgowy. 012/412-26-79. 173834

KIEROWCA kat. B,C,E, wiek 24 lata, szuka pracy. /012/285-86-81. 173883

MGR inż. AGH, bardzo dobra znajomość języka hiszpańskiego, dobra angielskiego. 012/270-61-25. 173361

MŁODA, odpowiedzialna, z referencjami, opiekuje się dzieckiem. 012/658-65-30. 173703

MŁODA, operatywna, obsługa komputera, doświadczenie w hurtowni, podejmie pracę biurową. 012/413-86-23. 611021

MŁODA, reprezentacyjna, średnie, podejmie pracę /chętnie branża kosmetyczna/ lub inne. /012/657-96-55. 613849

PILNIE przyjmę chałupnictwo. /012/645-36-74. 613437

PODEJMĘ chałupnictwo. 012/389-15-22. 611479

POSIADAM dostawczy, 1 t, podejmę pracę. 0501-417-490. 613286

POSIADAM Mercedesa 1,5 t, przyjmę zlecenia. 012/423-96-19. 614082

PRZYJMĘ chałupnictwo. 012/285-30-20. 610215

STUDENTKA zaocznego studium sekretarskiego. /012/643-62-52. 613404

ŚREDNIE, na umowę zlecenie, sprzątanie, chałupnictwo, inne. 012/645-00-59. 614089

ZADBANA kobieta po czterdziestce z samochodem, ubezpieczona, szuka stałej lub dodatkowej. 012/658-17-00, 0501-350-171. 611603

ZAOPIEKUJĘ się dzieckiem. 0603-26-84-74. 613350

ZAOPIEKUJĘ się starszą osobą. /012/428-38-84. 613368

Nauka

A. A. A. Nauka jazdy. Mogilska 19. Tanio. /012/655-26-04, 0604-21-17-21. 609806

A. A. Prywatne Liceum wieczorowe, przyjmujemy zapisy. /012/655-06-91. 172727

A. A. B. C. Kursy prawa jazdy, badania, testy, raty. Kalwaryjska 9. 012/656-53-89, 0602-362-355. 607458

A. A. Intensywny kurs prawa jazdy w okresie ferii. Rozpoczęcie 8.02.99.. /012/421-71-16, /012/654-53-01. 611576

A. A. Kursy prawa jazdy, dopołudniowe, popołudniowe "Iskra", Łobzowska 20. /012/634-05-54. 612011

A. A. Prawo jazdy, doszkalanie; raty. /012/421-71-16, /012/654-53-01. 611573

A. "Arma". Kursy prawa jazdy. 012/632-70-19. 591248

A. "Art-Mot", kursy prawa jazdy. Promocja. /012/645-31-19. 608091

A. Austriacki Konsulat Generalny organizuje regularne i intensywne kursy niemieckiego. Informacje: 012/422-95-53. 612016

A. Autoszkola "Formuła" rozpoczęcie 8.02. 1999. Mogilska 40. 012/411-46-68. 611265

A. Autoszkola "Szofer" (plac manewrowy, badania, raty

ACCENT, język angielski, wszystkie poziomy, grupy 5-osobowe. Konwersacje z native speakers. Ul. Lubelska 4. 012/423-38-25. 173392

AMERICAN Spoken English. /012/637-24-34. /012/635-90-93. 612962

ANGIELSKI. /012/648-19-35. 599859

ANGIELSKI. /012/658-76-37. 173904

ANGIELSKI. 0601-55-69-17. 612532

ANGIELSKI. Doktor Nowicka. 012/649-96-24. 610579

ANGIELSKI, "Business English". "Sophis". /012/412-76-42. 612938

ANGIELSKI (cudzoziemiec). 012/413-5545. 173937

ANGIELSKI dla dzieci (Nowy Bieżanów). 012/658-65-30 po 17.00. 173702

ANGIELSKI, dobrze, szybko i tanio, studentka UJ. /012/649-50-07. 613767

ANGIELSKI, doktor Lutosławska. /012/266-19-98. 609793

ANGIELSKI do matury fachowo. /012/266-76-00. 612527

ANGIELSKI, francuski. 0501-420-602. 613325

ANGIELSKI, korepetycje. 012/427-13-78, 0604-293-780. 173964

ANGIELSKI, nauczycielka. 0602-266-169. 610505

ANGIELSKI profesjonalnie, gramatyka, fenytyka. /012/411-94-62. 612495

ANGIELSKI z Amerykaninem. 0501-192-483. 173650

"ANIA", nauka jazdy, 012/644-92-08. 601396

"AUTOMOBIL" - prawo jazdy. Uno, 25 zł/godz. 012/636-45-66. 614080

BIOENERGOTERAPIA "Reiki" kursy I i II stopnia, zapisy: /012/430-01-65 16.00-20.00. 613355

"BIOSTUDIO", kursy masażu klasycznego, kinezyterapii, akupresury; zakończone dyplomem ukończenia studium z tytułem masażysty. Opłata w ratach. Ul. św. Anny 5, /012/422-01-07, 012/422-87-67. 172265

CHEMIA. /012/285-82-56. 173176

CHEMIA. 012/647-09-55. 605315

CHEMIA, doktorant UJ. 012/655-94-41. 173394

FAKTUROWANIA kurs. 012/633-96-17. 170884

FRANCUSKI, od 15 lutego nowe kursy dla początkujących, Towarzystwo Przyjaźni Polsko-Francuskiej, Kraków, św. Tomasza 1 (róg pl. Szczepańskiego) tel. 012/421-28-23 /12.00-17.00/ 172743

GRUPA Edukacyjno-Konsultingowa "Warimex" i ZNP Akademii Ekonomicznej ogłaszają zapisy na: 3-mies. Studium Księgowości, 3-mies. Studium Kadry - Place, oraz: roczne Zawodowe Studium Księgowości i Finansów, roczne Zawodowe Studium Kadry - Place. Zapisy: Kraków, ul. Sienna 11, tel. 012/421-03-18. Członek Krak. Izby Edukacyjnej. 580319

HISTORIA. /012/421-08-60. 603532

HISTORIA. /012/654-14-48, 649-81-52. 173881

HISZPAŃSKI. /012/266-59-33. 611110

INDYWIDUALNE szkolenia i konsultacje: Windows 95, MS Office, programy CDN, oraz inne. 0501-464-070. 606661

KASJERÓW kurs. 012/633-96-17. 172764

KOMPUTER, nauczyciel. 012/423-22-33. 601537

KOMPUTEROWE kursy. 012/632-12-36, 012/634-26-22 w. 13 Długa 17 "Wima". 173536

KOMPUTEROWE kursy. Bankowy Dom Handlowy. /012/633-96-17. 170882

KOSZTORYSOWANIA kurs. /012/634-54-34. 170885

KRAKOWSKI Ośrodek Szkolenia Kierowców kat. A, B, C. 012/641-19-45. 610903

KSIĘGOWOŚCI kurs. 012/633-96-17. 172765

KURS tańca. /012/634-44-25. 609915

KURSY. Profesjonalna Szkoła Komputerowa, Kraków, ul. Bytomska 1. 012/636-68-66. 613374

KURSY komputerowe. Artax, Plac Matejki 6, /012/422-27-05. 173667

KURSY komputerowe, księgowość komputerowa. Excogito 012/422-64-23. 614074

KURSY przygotowawcze AE, UJ. Wykładowcy uniwersytecy. 012/422-21-92. 612613

LICEUM Ogólnokształcące Zaoczne Mgra. Stefana Kwietniowskiego, trzyletnie, od lutego. Przeszowice, Przeszowice, Wieliczka. /012/276-50-91, 0604-26-61-51. 610550

LOGIKA, matematyka. 012/421-51-86. 608575

MAKIAŻ, stylizacja, kursy. /012/655-15-28. 609141

MASZYNOPISANIE. 012/411-09-85. 173809

MATEMATYKA. 012/413-57-80. 612705

MATEMATYKA. /012/421-87-53. 611924

MATEMATYKA. 012/422-10-60. 173316

MATEMATYKA. /012/633-38-22. 610583

MATEMATYKA. 012/643-60-86. 613479

MATEMATYKA. 012/647-83-38. 611512

MATEMATYKA. /012/649-50-68. 612936

MATEMATYKA. /012/658-38-81. 611157

MATEMATYKA. 012/658-78-16. 614039

MATEMATYKA. 0601-886-587. /012/648-46-63. (grzeźczościowy). 612946

MATEMATYKA, chemia. /012/266-29-37. 603283

MATEMATYKA dla 8-klasistów, nauczyciel. 012/637-39-99. 613485

MATEMATYKA dla studentów, nauczyciel. /012/266-90-12. 612657

MATEMATYKA, fizyka, chemia. /012/644-26-54. 592692

MATEMATYKA, fizyka. /012/421-03-59. 612970

MATEMATYKA, Krawczyk. /012/421-38-09. 606764

MATEMATYKA - nauczyciel przygotowuje ośmioklasistów do egzaminu metodą nowoczesną. 012/633-25-06. 595712

MATEMATYKA, nauczyciel. 012/637-39-99. 607420

MATEMATYKA, tanio. 012/421-58-53. 611056

MATEMATYKA VII, VIII. 012/647-09-55. 605327

MATURA w 2 lata! Studium "Orion". Nauka od 1 marca 1999. Szybko, bezstresowo, solidnie. Topolowa 13. 012/422-30-68, 421-67-25. 603542

MULTI Agencja "Twój Ekspert" organizuje szkolenie: obsługa funduszy emerytalnych, licencja agenta ubezpieczeniowego. 5.02.99-7.02.99 i 12.02.99-14.02.99. Atrakcyjne ceny. "Twój Ekspert" Kraków, Sarego 7/1. 012/429-13-37. 613669

NARTY. 012/278-34-78 w.7. 172467

NAUKA jazdy, promocja. /012/262-26-82. 613751

NIEMIECKI. 012/412-34-84. 171565

NIEMIECKI. /012/636-52-50. 173606

NIEMIECKI. 012/644-90-61. 614056

NIEMIECKI. /012/655-08-66. 608506

NIEMIECKI. 0501-46-53-55. 611066

NIEMIECKI, konwersacje. /012/645-32-96. 613377

NIEMIECKI u ucznia. 012/644-86-69. 610083

OSOBA po Sorbonie paryskiej z długoletnim stażem we Francji, udzieli lekcji j. francuskiego (nacisk na konwersację) /012/657-12-17. 173867

OŚRODEK Szkolenia Kierowców "Orzeł" kursy, 30-, miesięczna rata (raty: 6, 12, 24 miesiące). /012/413-84-25 w. 47, 0501-416-837. 612814

POLSKI. /012/421-09-43. 173254

POLSKI. /012/648-43-67. 602920

POLSKI, egzamin do szkoły średniej. /012/411-22-16. 608509

POLSKI (Huta). 012/412-69-89. 173691

POLSKI, wypracowania, korepetycje. /012/653-05-05. 612471

PRAWO jazdy. 012/421-10-44, 012/655-11-72. 172036

PRAWO jazdy. "Motorex", Rynek Główny 9. /012/411-95-42. 607104

PRAWO jazdy, dokształcanie. /012/647-67-17. 611929

PRAWO jazdy - Drive - Uno, Punto, Polonez. 012/644-20-54, 411-41-57. 612805

PRAWO jazdy "Gal-Mot". 012/422-98-17, tanio. 608290

PRYWATNE Liceum Ogólnokształcące Zaoczne przyjmuje od lutego. Kraków, Warszawska 24 (Politechnika Krakowska). 0501-430-371, 012/422-06-58, 012/633-03-00 wewn. 21-96 9.00-12.00. 613810

REFLEKS - prawo jazdy - Halicka 9. 012/421-29-80 (plac manewrowy). 602458

SNOWBOARD - nauczanie. 012/656-14-10. 614101

TANIEC. 0604-473-666. 584248

UCZNIÓW do praktycznej nauki w zawodach blacharz i lakiernik samochodowy przyjmuje. 012/644-90-96, 644-66-77. 611083

WŁOSKI, kursy. Studium Języka Włoskiego. Basztowa 1. 012/421-34-15. 608460

WŁOSKI, lekcje, korepetycje. 012/643-33-55. 173658

ZUS - nowe zasady, fundusze emerytalne. Kurs 1-dniowy, "Warimex", 012/4210318. 611948

Matrymonialne

A. Matrymonialnie - rozrywkowo. 012/658-05-32. 611474

ATRAKCJE samotnym, taneczny klub Kubackiego. 0603-246-361. 588935

BEZTERMINOWO "Duet", 012/6454816, 0501927735. 611963

BIURO "Alicja". 012/657-21-50, (15.00-18.00). 602251

BIURO Inteligencji. 012/413-41-53 16.00-19.00. 612821

BIURO "Kupido". /012/636-07-16. 607067

BIURO "Luna". 012/624-37-44. Promocja. 612631

BIURO matrymonialno - towarzyskie. 012/638-14-87. 612746

BIURO samotnych. /012/429-23-68. 173217

CZTERDZIESTOLETNI, wysoka, szczupła, pozna pana do lat 52. Oferty 173460 Kraków, Wiślna 2. 173460

DWUDZIESTOLETNI Biuro "Krakowianka". 012/633-01-57. 608282

KAWALER 33/ 170, zawodowe, odpowiedzialny, pozna sympatyczną panią. Oferty 612076 Kraków, Starowiślna 2. 612076

PANNA 36 /175, ładna, mieszkanie, praca, pozna odpowiedzialnego kawalera, warunek: inteligencja, stała praca, bez zobowiązań i nałogów. Cel matrymonialny. Oferty 173607 Kraków, Wiślna 2. 173607

PANNA, wysoka, miła, blondynka pozna pana (30-40), cel matrymonialny. Oferty 612145 Kraków, Starowiślna 2. 612145

POWAŻNE oferty panów z zagranicy. Biuro "Judyta". Nie pobieramy opłat. Oferty 612775 Kraków, Starowiślna 2. 612775

POZNAM uczciwą dziewczynę, chętnie wegetariankę. Oferty 173582 Kraków, Wiślna 2. 173582

SAMOTNI założą rodziny - "Dyskreja", 21-300 Radzyń Podlaski, skrytka - 26. Napisz - zaufaj! 612004

SWATKA z fantazją. Panie- promocja. 012/6555-238. 612477

TELEFONOSWATKA. 012/411-59-73. 610710

WOLNY, studia, pozna panią 33-41 lat. Oferty 173870 Kraków, Wiślna 2. 173870

ZERWIJ z samotnością! Fotooferty matrymonialne - "Venus", skrytka 932, 50-950 Wrocław, telefon: 0604-296-931. 612008

47-LETNIA z klasą pozna pana na poziomie. Oferty 613229 Kraków, Starowiślna 2. 613229

51-LETNIA pozna pana inteligentnego, niezależnego finansowo. Oferty 614244 Kraków, Starowiślna 2. 614244

64-LETNI wdowiec, pozna panią najchętniej Świadka Jehowy. Oferty 607627 Kraków, Starowiślna 2. 613147

Kupno

A. Skup, komis, RTV. (012)411-55-75. 612567

AN-DESA antyki, malarstwo, biżuteria, meble, kupię za gotówkę, ul. Mikołajska 10. 0-12/422-49-33. 611347

ANTYCZNE obrazy kupi Salon "Connaissance", Rynek Główny 11. /012/421-02-34. 170070

ANTYKI, malarstwo dawne, rzeźby, porcelana, szkło, srebra, zegary itp. na aukcję w Warszawie przyjmuje Dom Aukcyjny "Rempex" przedstawicielstwo w Krakowie, ul. Jagiellońska 6a, tel. (012)421-88-62, 012/422-48-99 czynne pon.-pt. 10.00-20.00, sob.-niedz. 10-15. Bezpłatna infolinia 0800-120-342. 170263

ANTYKI, obrazy, srebra, meble stylowe, kupi pilnie "Antyk", ul. Smoleńsk 22, tel. 012/422-26-32, 0601-51-13-32. Wycena, transport bezpłatnie. Pożyczamy pieniądze pod zastaw antyków. 171235

ANTYKI, stare obrazy, meble, srebra, inne. /012/632-71-97, 0501-251-136, /012/647-80-50. 605539

"BERNINA"-kupno, sprzedaż maszyn szwalniczych. 012/423-63-33 w. 5. 611656

BETONIARKE, Rusztowania warszawskie. 012/642-12-03. 609256

FIGURKI z brązu- malowane (zwierzęta, ptaki, arabowie, tancerki). 012/632-27-61. 612943

KORALE, złoto, srebro, monety. 012/422-03-50, "Perla", Wielopole 24. 611363

MALARSTWO, srebra, porcelanę przyjmie Salon Dziel Sztuki, ul. Wiślna 10, tel. /012/421-94-99. 173848

MEBLE stare, najchętniej krzesła, przyjmę. 0501-422-678. 174001

PRASA balansowa. /012/270-13-70. 610202

"SITA Learning System". /012/654-13-27. 611020

SUCHA dębinę. 012/267-08-40. 614067

UŻYWANE regaly magazynowe. 012/643-66-88, 0602-78-38-99. 614052

ZDECYDOWANIE kupię biurko, łóżka, kompletną sypialnię może być do renowacji. /012/415-73-33. 612316

ZDECYDOWANIE kupię kiosk "Ruchu" z dobrą lokalizacją. Oferty 173756 Kraków, Wiślna 2. 173756

Sklepy

KARCHER. Sprzedaż, wypożyczalnia. 012/636-55-55, Balicka 41. 173498

KOMIS odzieżowy, ul. Józefa 9 (10.00-17.00). 173605

ODZIEŻ ochronna do sklepów, aptek, marketów. /012/412-45-32. 611800

"PC-KOMIS" - skup, komputery, telefony, notebooki, aparaty słuchowe. 012/644-93-18. 602410

TECHNO-CON sprzedaż parkietów, listew, klejów, lakierów, drzwi do szaf, pawlacy. /012/412-71-88, ul. Fabryczna 7a. 612574

Sprzedaż

A. Fotelik samochodowy, wózki dziecięce, hurtownia. /012/656-06-04, Krzywda 14. 612548

AGREGAT 20 KW. /012/655-38-95 po 18.00. 613752

AGREGAT tynkarski - ATM - 36. 012/389-80-68. 612700

AKORDEON nowy i używany. Tanio. 012/633-52-71. 613457

ALOESOWE produkty. 0601-91-39-36. 612247

"BERNINA"-kupno, sprzedaż maszyn szwalniczych. /012/423-63-33 w. 5. 611833

BRIARDY szczenięta. 015/844-31-99. 613975

BRYCZKA "Berlińska". 012/282-33-89. 173948

BUDY dla psów. /012/284-10-64, 0601-93-16-29. 613282

DESKI sosnowe 7, dębowe 7, 5. Iwkowa /014/68-44-125, wieczorem. 613508

DLA gastronomii cukier pakowany 5 gram. /032/643-14-20. 172849

DREWNO kominkowe. /012/281-20-20, /012/281-12-10. 601144

DREWNO kominkowe. 012/285-30-32. 612744

DIWAN "Kowary", wymiary 3,20 x 2,80. 012/421-19-53. 613428

FORTEPIAN gabinetowy, czarny, pełnooktawowy, "Arnold Fiebigel". /041/374-14-47. 612460

FOSZTY: dąb, jesion, lipa. 012/276-58-40. 612102

FOSZTY dębowe, jesionowe, sezonowane. 012/645-05-73. 610897

FOTEL laryngologiczno - okulistyczny. /012/634-18-35. 613689

GARAŻ. /012/266-02-38. 610693

GARAŻE. Okazja. Zimowa promocja, ocynkowane (3x5, 1.000.-). /018/332-10-52, /012/655-17-29, 090-38-98-58. 611466

GARAŻE blaszaki, kioski, wiaty (3x5=1100 zł). Zimowa obniżka, rabaty. 012/654-37-41, 412-64-65, 090-314-885. 612783

GARAŻ, Kwartowa, Prądnik Czerwony, własność hipoteczna. /012/655-33-82, 0602-27-21-24. 612253

GROBOWIEC, miejsca, Rakowice. /012/266-68-50. 608195

GROBOWIEC, Rakowice, 3 miejsca. /012/411-94-62. 612493

GSM. Skup, sprzedaż, zamiana. 0602-26-36-53. 608444

GSM. Skup, sprzedaż, zamiana, akcesoria. /012/657-84-46. 612853

GSM, odkodowywanie, naprawa telefonów. /012/657-84-46. 612852

GSM skup telefonów Ericsson, Nokia. 0602-22-63-37. 173957

HEBLARKE, przecinarkę. /012/634-16-76. 173936

HERBALIFE odchudzanie. 0501-45-98-05. 173205

HURTOWNIA odzieży używanej, mix niemieckiej, Targowisko. /012/284-17-84. 611615

IDEA. 0601-91-39-36. 612246

IDEA. 0603-30-70-24. 599705

IDEA Centertel prezentacja w firmie lub w domu klienta, tel. 0501-173-666. 610600

IDEA, najtańsze opłaty, formalności u klienta. 0501-451-949. 609586

JORDANÓW. Działka budowlana, ul. Banacha. 033/874-34-47. 612748

KIOSK do wynajęcia. 012/657-47-38 od 18.00. 614079

KOMPLET naczyń Zeptera. 012/657-30-59. 614095

KORONKA francuska - bardzo duży wybór. Tel./fax/042/639-80-28. 611915

KSEROKOPIARKI - nowe oraz poleasingowe bezpośredni importer, hurt - detal /format A-3 od 600 zł netto/ gwarancja, serwis, materiały eksploatacyjne i części zamienne, ul. Ładna 25. /012/413-47-31. 611360

LADY, szafy, regaly chłodnicze dla handlu i gastronomii. "Olmi" Sp. z o.o. Kraków, ul. Dygasińskiego 36/1A, tel. /012/657-60-54. 594470

MASZYNY do produkcji sztucznych choinek, wieńców (przyczenie, technologia). 034/314-22-01. 610877

MASZYNY, overlocki. Komis - serwis, Prądnicka 78A. 613654

MEBLE holenderskie używane do mieszkań, biur, gabinetów. Raclawicka 58. /012/632-40-67. 173355

"MELEX"-Y fabrycznie nowe z gwarancją, sprzedaje okazjnie firma (VAT). 0603-78-70-91, 012/270-33-05. 612343

NARTY do 170 cm. /012/422-13-97. 173912

NOWE przyczepy gastronomiczne - sprzedam. 0601-82-07-57. 613190

OGRODZENIA betonowe, estetyczne, tanie, producent. Promocja zimowa. 012/656-30-86, 0601-86-81-20. 604915

OKAZJA! Niemieckie wyposażenie sklepów spożywczych i piekarni. 012/285-15-11, 8.00-16.00. 614097

OKAZYJNIE sprzedam kiosk handlowy na placu "Tandeta". /012/415-60-29. 173481

OSTRZAŁKĘ pil taśmowych, tartacznych, automatyczną. /012/653-10-02. 611700

OSUSZACZE. /012/429-73-11. 612834

PAKAMERA ocieplana długość 6 m. 012/415-53-47 wieczorem. 173181

PAKAMERY, kontenery biurowe, garaże, altanki - wynajem. 012/644-62-97. 602417

PALMA. /012/421-71-80. 613661

PARKIET - produkcja. 012/272-34-16, 423-13-95. 611931

PARKIET tanio. Usługi. Gwarancja. /012/636-63-51. 607527

TAPETY
NAJWIĘKSZY WYBÓR
w nowo otwartym
SALONIE TAPET
D.H. Jubilat II p.
oraz w
SKLEPIE FIRMOWYM
ul. Lwowska 26
Hurtownia PolAmi zaprasza

PARKIETY eksportowe, parkiety, panele z drzew egzotycznych, kleje, lakiery "Bona". Krak. Parkiet Narzmyskiego 11. /012/412-43-58. 603113

PARKIETY wyprzedaż. Ul. Bałtycka 17. /012/415-63-18. 611532

PAWILON bez lokalizacji, 30 m². /012/416-14-40. 613695

PAWILON handlowy wolno stojący 36 m², os. Piastów, cena 49.500. 0501-480-922. 613579

PIANINO. /012/425-61-19. 613352

PIANINO. 0603-401-663. 173659

PIECE nadmuchowe, Kraków, ul. Pachocińskiego 5. 012/415-39-56. 613033

PILOTY. 012/423-33-66. 611921

PIWNICZKA (Rakowice). 0602-469-894. 172386

PŁYTY drogowe. 012/644-62-97. 602416

PRODUKTY Herbalife. 0601-40-44-78. 173137

PRZYCZEPKA. /012/266-02-38. 610697

PUSTAKI betonowe, żużlowe. /012/411-65-86. 172611

PUSTAKI, kręgi. Tani transport Kamaz. /012/267-45-80. 610739

ROGALIKARKE. /012/633-70-50. 610387

MEBLE KUCHENNE
● BEZPŁATNY PROJEKT
● FACHOWY MONTAŻ
● SPRZĘT DO ZABUDOWY
● NAJNIŻSZE CENY:
mdf - 830 zł/m.b., dąb maszyn - 1030 zł/m.b.
soft forming - 650 zł/m.b.
Zaprasza producent
Kraków, ul. G. Roweckiego 9 (os. Ruczaj) tel. 269-09-79

ROŻEN. /012/278-56-79. 613400

RUSZTOWANIA. (012)388-50-38. 612447

SIDING Certainteed 15,30 zł/m². Dealer, wykonawca "Cedom". 012/645-85-67. 605372

SIDING, panele PCV, hurtownia. 012/647-04-33. 172731

SŁOMA. 012/282-33-89. 173949

SOLARIUM Luxura 34/3 sprzedam, atrakcyjna cena. /012/282-24-37, 0602-603-789. 611823

SOLARIUM "Turbo". 012/636-33-10. 173680

SPRZEDAM korzystnie maszyny szwalnicze. 012/637-49-46. 612383

SPRZEDAM nowe 3 stoły dębowe z USA, przeznaczone do gry w karty z podwójnym blatem oraz stół bilardowy nowy "8". Tel. 0601-40-92-66. 614065

SPRZEDAM skuter śnieżny Yamaha V-Max 600, tel. 0601-40-92-66. 614071

SPRZEDAM wyposażenie sklepu samoobsługowego. Tel. 0601-91-22-88. 610136

SPRZĘT stomatologiczny. 0

Firma sprzedę

- **lokal usługowy** 2-poziomowy 300 m² 2.000 zł/m² ul. Daszyńskiego
- **lokal usługowy** 140 m² (pod pub-restaurację) 2.000 zł/m² ul. Daszyńskiego
- **mieszkanie** 2-poziomowe, 128 m² ul. Daszyńskiego (ulga mieszkaniowa)
- **lokal usługowy** 89 m² cena 2.000 zł brutto

Leasing, raty Tel. 656-38-59

MIESZKANIA poszukuję do wynajęcia. 012/422-01-10. 612893

MIESZKANIE do wynajęcia, 130 m². 012/266-82-15 13.00-16.00. 612757

MIESZKANIE do wynajęcia. 012/655-85-61. 613268

MIESZKANIE do wynajęcia, Nowy Sącz, wiadomość, 018/442-33-84. 613733

MIESZKANIE kupię. 012/422-00-13. 608488

Nowe mieszkania

Górka Narodowa
okolice 29 Listopada
Spółdzielnia Mieszkaniowa
„POSESJA”
Kraków, os. Kościuszkowskie 1/300
tel. 648-99-85

Możliwość ceny gwarantowanej

MIESZKANIE superkomfortowe 42 m² w centrum, sprzedam. 0602-29-37-51. 173892

MIESZKANIE wynajmę (Libertów). 012/270-30-28. 173777

MIESZKANIE wynajmujemy. 012/649-52-69. 612345

MIESZKAŃ do wynajęcia pilnie poszukujemy. 012/430-10-14. 613204

NIERUCHOMOŚCI KORONA

ul. Karmelicka 62/3, tel. 632-77-60

- 5,1 a, działka, Wola Justowska • 37 m², Wieliczka - 76 tys. zł • 43 m², ul. Łokietka - 125 tys. zł • 54 m², ul. Kurczaba - 120 tys. zł • 60 m², ul. Szopkarzy - 146 tys. zł • 64 m², 111 m², ul. Felicjanek - 3 tys. zł/m² • 88 m², ul. Lenartowicza - 240 tys. zł • 70 m², ul. Jadwigi z Łobzowa - 195 tys. zł • 69 m², ul. Łużycka.

NOWE 35 m², umeblowane, telefon, Żabinię, do wynajęcia. 012/425-90-21. 614061

ODSTĄPIĘ spółdzielczę, realizacja VI 99, 1200/ m². 012/414-27-45, 0501-411-546. 612415

OFICERSKIE, trzypokojowe, 250.000,-. 012/413-72-07. 611941

“OPOKA”. 012/421-20-50, 012/429-54-00, 012/429-54-11. 612431

Właściciele hipoteczni wynajmą niezależną część atrakcyjnego budynku o pow. 1100 m² z przeznaczeniem na działalność handlową, biurową lub inną.

Budynek zlokalizowany jest w Krakowie w pasie ul. Opolskiej.

Tel. 090/38-31-57, 0601/877-509, 090/36-71-43.

PARTER willi, kuchnia umeblowana, ogród, Wola Duchacka, 1600 + 400,-. 012/655-77-67. 612581

PILNIE kupię mieszkanie w Krakowie, 2, 3 pokoje, pow. 55-65 m², z dobrą lokalizacją i połączeniem z centrum. Oferty 609598 Kraków, Starowiślna 2. 609598

POKÓJ 1-osobowy do wynajęcia, 350,-. 012/413-44-35. 613449

POKÓJ 2-osobowy do wynajęcia. 012/636-71-64 po godz.19.00. 612277

MIESZKANIA HIPOTECZNE

Kraków, ul. Gliniana
(rejon zalewu Bagry)

- doskonała lokalizacja w otoczeniu domów jednorodzinnych i terenów rekreacyjnych
- budynek pięciopiętrowy wyposażony w windy
- technologia tradycyjna z solidnym ociepleniem
- mieszkania 32-65 m² z balkonami
- miejsca garażowe w podziemnym parkingu
- umowy notarialne, raty, ulga podatkowa

Terminy oddania mieszkań do użytku:
I etap I kwartał 2000 r.
II etap IV kwartał 2000 r.

PRO DOMO Art. Sp. z o.o.
Kraków, al. Kijowska 14
tel. 423-85-12, 636-35-47
godz. 10 - 17

POKÓJ, 600 zł, Borek. 0501-470-518. 613833

POKÓJ dla studentki. 012/412-41-32 po 16.00. 612405

POKÓJ do wynajęcia. 012/648-97-38. 173814

POKÓJ do wynajęcia, centrum. 012/632-13-87. 173915

POKÓJ do wynajęcia. 012/414-26-93. 612158

POKÓJ wynajmę studentce. 0601-41-12-61. 174087

POMIESZCZENIA, całość 100 m² na działalność gospodarczą lub magazyny wynajmę. 012/285-85-59 po 20.00. 613583

POSIADAM lokal 80 m² (nie handlowy) poza centrum, woda, gaz, siła oraz gotówkę; podejmę współpracę. Oferty 610076 Kraków, Starowiślna 2. 610076

POSZUKUJE lokalu pod hurtownię do 500 m². 012/655-45-48. 612395

POSZUKUJEMY biur, magazynów. 012/421-18-14. 605023

POSZUKUJEMY do wynajęcia mieszkania. 012/429-25-12. 611874

POSZUKUJEMY lokali handlowych i biurowych. 012/656-49-20. 602609

POSZUKUJEMY lokalu handlowego. 012/429-55-74. 612963

POSZUKUJEMY mieszkań - kupno, sprzedaż. 012/659-00-40. 613055

POSZUKUJEMY mieszkań, domów, lokali. 012/632-64-78, 654-19-59, 0501-418-550. 613749

POSZUKUJĘ biurowego 40-50 m². 012/266-46-94. 612309

POSZUKUJĘ do wynajęcia mieszkania. 012/636-60-04. 173750

POSZUKUJĘ do wynajmu niedużego mieszkania. 012/658-76-18 611764

POSZUKUJĘ do wynajmu od garsonieri do czteropokojowego. 012/659-00-40 611768

POSZUKUJĘ dwupokojowego, płatne za rok z góry. 0602-79-28-08. 613445

POSZUKUJĘ garsonieri, jednopokojowego do wynajęcia. 012/632-66-52, wieczorem 012/421-29-66. 611277

POSZUKUJĘ garsonieri. 012/429-55-73. 611880

POSZUKUJĘ lokalu handlowego w centrum Krakowa. 0602-211-874. 611166

POSZUKUJĘ lokalu na sklep około 25 m². 012/656-31-61. 173886

POSZUKUJĘ małego mieszkania do wynajęcia. 012/644-07-54. 605380

POSZUKUJĘ pokoju do wynajęcia w Krakowie. Tel. 0601-91-22-88. 610138

SKAWINA, dwupokojowe sprzedam. 012/422-27-77. 611554

SKLEPU poszukujemy. Max. 3000,-miesięcznie. 012/658-18-34 611759

SPRZEDAM 3-pokojowe 53 m², Kazimierza Wielkiego (Zakątek). 012/637-29-88. 611688

SPRZEDAM 3-pokojowe, 57-metrowe, Łużycka. 012/657-61-88. 613206

SPRZEDAM 4-pokojowe 66 m² (ul. Mackiewiczza) lub zamięnie na mniejsze. 012/415-54-97. 173778

SPRZEDAM bezpośrednio 2-pokojowe, Śródmieście. 012/429-31-90. 173632

SPRZEDAM garsonierę, 1 piętro, Podgórze, 62.000 PLN. 0601-92-61-37. 613440

SPRZEDAM jasne 3-pokojowe, 60-metrowe, flizy, balkon, IV/ IV, Kurczaba. 012/657-89-62. 611039

SPRZEDAM jednopokojowe, Barbary, 36-metrowe, jasna kuchnia, parkiet, telefon, balkon, III piętro, 78.000,-. 012/411-16-50. 16.00-20.00. 612856

SPRZEDAM M-2, bez pośredników. 012/637-26-75. 173682

SPRZEDAM mieszkanie M-3, 44 m², Proszowice. 012/386-13-16. 173875

SPRZEDAM mieszkanie trzypokojowe, komfortowe, z garażem. Piastowska. 012/637-59-43. 173921

SPRZEDAM nowe mieszkanie, III p, 75 m². 012/413-06-35. 612175

SPRZEDAMY: 39 m² Raclawicka, 30 m² Łokietka, 36 m² Beskidzka, 34 m² Heleny, 35 m² Słoneczne, 43 m² Łokietka, 46 m² Litewska, 45 m² Na Lotnisku, 50 m² Cegielniana. 012/266-46-94. 612000

SPRZEDAMY: 56 m² Widok, 77 m² Zubrzyckiego, 61 m² Witosę, 62 m² Biezanów, 60m² Piastów. 012/266-46-94. 612002

STAFFA, poddasze 37 m², sprzedam. 012/421-95-70. 173974

STAROWIŚLNA, 3-pokojowe 80 m² i 1-pokojowe 40 m², sprzedam bez pośredników. 012/262-20-24. 173555

STOKI, wynajmujemy. 012/647-84-24. 613570

STRYCH do adaptacji kupię. 0602-51-17-81. 611707

STRYCH kupię. 012/411-60-71. 173303

SZEREGÓWKĘ dla robotników wynajmujemy. 012/658-04-61. 614034

“TRYJAŃSKI” kamienice, mieszkania. 012/421-77-11. 590789

TRZYPKOJOWE, 72 m², Trzebinia, 55.000. 032/623-56-38, 032/623-18-89. 613663

TRZYPKOJOWE atrakcyjne, Wola Duchacka, wolne, telefon, garaż, tanio sprzedam. 012/421-46-33, 012/422-37-58. 612997

TRZYPKOJOWE atrakcyjne, Podwawelskie, Prądnik, Centrum B, Aleksandry, sprzedam. 012/422-37-58, 012/421-46-33. 612999

TRZYPKOJOWE (Borsucza) 60,5 m² sprzedam. 012/2664-663. 173578

TRZYPKOJOWE, centrum, bezpośrednio kupię. 0501-17-12-17. 601587

TRZYPKOJOWE, Huta, kupię. 012/648-26-13. 173321

TRZYPKOJOWE, nowe, 2200/ m², Kurdwanów, odbiór kwiecień, ulga budowlana. 012/645-18-09. 612411

TRZYPKOJOWE, Olsza II, 74 m², luksusowo wykończone, 5 piętro, raty. Cena 220.000 zł, tel. 269-15-41, 0602-452-992. 613867

TRZYPKOJOWE pilnie sprzedam. 012/429-55-73. 611892

TRZYPKOJOWE sprzedam. 012/636-22-49. 173298

TRZYPKOJOWE sprzedam. 012/648-26-13. 173323

TRZYPKOJOWE sprzedam. 012/647-02-48 po 17.00. 613717

TRZYPKOJOWE, ul. Mazowiecka-sprzedam. 012/656-49-20. 613343

TRZYPKOJOWE z garażem, Lipska, 200.000. 012/645-43-65. 613381

TRZYPKOJOWE z telefonem os. Podwawelskie, wynajmę “Interdom”. 012/413-25-79. 611574

TRZYPKOJOWE (Żabinię), 67-metrowe, nowe, wykończone sprzedam. “ATM”. 012/632-06-52. 613866

WARSZAWA, zamięnie garsonierę 32 m² (centrum), na większe (Kraków). 090-37-94-86. 172997

WIELICZKA, mieszkanie kupię. 012/648-26-13. 173324

WYNAJMĘ 2-pokojowe (telefon). 032/613-70-91. 173701

WYNAJMĘ gabinet lekarski. 012/266-79-69. 610433

WYNAJMĘ halę produkcyjną, Kozłówek, 350 m². 012/429-43-75, 012/643-56-30. 613888

WYNAJMĘ lokal o pow. 60-80 m² na gastronomię. 0501-168-728. 613807

WYNAJMĘ mieszkanie. 012/634-54-02. 613626

WYNAJMĘ pokój, kuchnia. 012/645-57-85. 612169

WYNAJMĘ pomieszczenia magazynowe, ogrzewane, z rampą w centrum Podgórza. 012/656-20-65, 012/415-39-74. 612149

WYNAJMĘ pomieszczenie biurowe, Starowiślna, I p., 106 m². 012/429-43-75, 012/643-56-30. 613883

WYNAJMĘ studentom. 012/412-04-49 wieczorem. 173822

WYNAJMĘ superkomfortowe 3-pokojowe, telefon, Przy Arce. 012/649-11-69. 612312

WYNAJMUJEMY - poszukujemy, biura, hale, warsztaty. 012/659-00-40. 611828

ZAKOPANE, apartamenty, sprzedaż “Arkada”. 012/633-83-89. 613138

ZAMIANY. 012/423-11-03. 173339

ZAMIENIĘ garsonierę 24 m² po remoncie, ul. Wileńska na większe. 012/643-24-57 po 16.00. 613770

ZAMIENIĘ 46 m², Nowa Huta, na inne. 012/412-26-15. 612397

ZAMIENIĘ jednopokojowe, Krowodrza na trzypokojowe w Nowej Hucie. 012/632-19-90. 612422

ZAMIENIĘ kwaterekowe, 37 m², niski parter; na 3-pokojowe do 60 m². 012/636-80-91. 610511

ZAMIENIĘ mieszkanie kwaterekowe 4-pokojowe, 85 m² (prywatna kamienica) na 2-lub 3-pokojowe. 012/632-53-42. 173969

ZAMIENIĘ mieszkanie własnościowe 36 m², na większe trzypokojowe, I, II p. z balkonem, Huta. 012/641-53-38. 611504

ZAMIENIĘ mieszkanie kwaterekowe 37 m², 2 pokoje, Wrocławka, na większe. 012/632-20-86. 613262

ZAMIENIĘ trzypokojowe Krowodrza na dwupokojowe hipoteczne Huta, tel. 012/632-77-60. 613871

ZAMIENIĘ własnościowe dwupokojowe, 47-metrowe, III p, ul. Rydla, na większe (Krowodrza, Śródmieście). 012/65-90-353. 613277

ZAMIENIĘ zadbane, własnościowe, pokój z kuchnią 35,2 m² w Krakowie na 2-pokojowe w Zakopanem. 012/657-81-11. 613820

ZDECYDOWANIE kupimy małe mieszkanie lub 2 - pokojowe. 012/423-62-05. 613212

1000,- Małe biuro (telefony). 0602-24-74-38. 612733

2000-2500,- kwartalne mieszkania poszukujemy. 012/658-18-34 611773

2-pokojowe w Hucie, 40 m², jasne, z parkietem, 110.000 sprzedam. 041/38-48-135. 613624

36 m² Łokietka, sprzedam. 012/636-22-44. 612759

37 - metrowe, 94-metrowe, Śródmieście, pilnie sprzedam. 0501-458-777. 613387

Nieruchomości

A. A. A. A. www.polocum.com.pl 012/428-05-50. 605025

A. A. A. Agencja “Planer”. 012/423-11-03, 012/429-11-36. 173341

A. A. Agencja, działki, domy, sprzedaż. 012/4222-777. 608490

A. A. “Bracia Sadurscy”. 012/429-25-12. 611790

A. Działki, Huta. 012/647-84-24. 613765

A. Krakowskie Przedsiębiorstwo Geodezyjne pośredniczy kupno, sprzedaż, wynajem, a także wyceny nieruchomości, podziały działek i inne roboty geodezyjne, fachowa obsługa. Tel. 012/634-17-10, 429-60-06, tel./fax 632-04-09. 611365

A. Pośrednictwo nieruchomości. 012/656-34-95, 0501-56-40-94. 611147

ADMINISTRACJA nieruchomości. 0602-825-478. 613069

AGENCJA “Parcela”. 012/411-44-78, 0501-433-048. 611272

ATRAKCYJNĄ, zaawansowaną budowę posiadłości, koło Krzeszowic, sprzedam. 012/282-18-27. 612465

BIELANY, 14 arów budowlane sprzedam. 012/422-95-18, 012/411-18-96. 173616

Grunt

tel. 632-88-38
tel./fax 633-99-98

NIERUCHOMOŚCI, SPECJALIZACJA - DZIAŁKI

- PRĄDNIK BIAŁY, 70 a pod M3, 475.000 zł
- GŁOGERA, do wydzielawienia 50 a : 100 a
- PRZY STACJI BENZYNOWEJ, 37 a, usługowa,
- MARSZOWIEC, ATRAKCYJNE 11 a, 11 000/ar

PRZYJMIEMY DZIAŁKI DO SPRZEDAŻY

BIELANY, pół domu sprzedam. 012/633-83-89. 613135

BIURO Nieruchomości, Wieliczka, poszukuje domów, działek, lokali użytkowych. Pełna obsługa prawna. 012/278-61-55 9.00-16.00. 610714

BRONOWICE, 1/2 kamienicy na reprezentacyjne biura, gabinety, mieszkanie sprzeda właściciel. 012/636-05-30, 638-15-05. 613552

DOM, Kraków, kupię. 012/654-21-85. 608491

DOM: Kraków, okolice; kupię. 012/648-26-13. 173329

DOM (Krowodrza) sprzedam. 012/415-37-51. 173356

DOM kupię. 012/422-76-29. 173407

DOM, Niepołomice, sprzedam. 012/411-44-78, 0501-433-048. 614017

DOM przy Błoniach sprzedam. 0602-393-790. 612140

DOM, Ruczaj, 299.000,-, sprzedam. 012/421-81-57. 173953

DOM, Siedzina, 200.000,- sprzedam. 012/653-13-68. 613802

DOM, Srebrnych Orłów, sprzedam. 012/648-26-13. 173330

DOM wolnostojący, oklica Carrefoura, czynsz 670 USD + opłaty. 012/267-09-92, 0602-886-246. 613180

NAJSTARSZY DEWELOPER W KRAKOWIE - HOLDING FIRM ZPU „GEO” I „MIESZKANIE I DOM” OFERUJE MIESZKANIA

do odbioru natychmiast ■ ul. Fatimska - lokal użytkowy, 110 m².
do odbioru w marcu 1999 r

**MAŁOPOLSKIE
BIURO INWESTYCYJNE**

Kraków, ul. Szpitalna 34, tel. 422 11 65
421 79 33 (10-14 i 15-18)

MIESZKANIA HIPOTECZNE

- OS. PODWAWELSKIE** ul. Rozdroże, mieszkania 30m² - 80m², termin oddania I kw. 2000r.
- KROWODRZA** ul. Wybickiego lokal użytkowy 200, 400m²
- ŚRÓDMIEŚCIE** ul. Na Barciach: gotowe, samodzielne garaże

RATY, ULGI PODATKOWE

GOSPODARSTWO szklarniowe niedrogo kupię. Kraków lub okolice. /012/267-53-32. 173458

KAMIENICĘ przy Plantach "Lux". /012/632-44-22. 608919

KLINY. Superkomfortowy, umebłowany dom do wynajęcia z telefonem, /możliwość faktury VAT/. /012/411-57-33. 612651

KOMERCYJNA 50 arów, 400.000 zł, 17 arów 255.000 zł., sprzedamy. /012/638-03-77. 613066

KUPIĘ bez pośredników budynek do remontu w dobrej lokalizacji./012/411-79-20 po 10.00. 609010

KUPIĘ bez pośredników działkę budowlaną w dobrej lokalizacji./012/411-79-20 po 10.00 609013

KUPIĘ bez pośredników działkę powyżej 25a przy ul. Zawilej, Babińskiego, Skotnickiej, Zakopiańskiej./012/411-79-20 po 20.00. 609017

KUPIĘ bez pośredników działkę budowlaną w dobrej lokalizacji. /012/411-79-20 po 10.00. 610369

KUPIĘ bez pośredników działkę powyżej 25 a przy ul. Zawilej, Bibińskiego, Skotnickiej, Zakopiańskiej. /012/411-79-20 po 10.00. 610374

KUPIĘ bez pośredników budynek do remontu w dobrej lokalizacji. /012/411-79-20 po 10.00. 610379

KUPIĘ dom. /012/656-38-50. 611644

KUPIĘ działkę. /012/422-76-29. 173406

KUPIĘ działkę. /012/656-38-50. 611645

KUPIĘ działkę 1 ha, teren Krakowa, przeznaczenie PS. /012/423-58-23, 090-318-062. 607808

KUPIĘ działkę budowlaną oraz mieszkanie. /012/422-53-96, 0602-648-220. 614103

KUPIĘ magazyn z placem manewrowym, do brym dojazdem lub działkę komercyjną min. 0,5 ha. 0601 919-320, 0601-564-381. 611088

KUPIĘ mały dom. /012/647-24-27. 605707

KUPIMY działki domy: Kliny, Szwoszowice, Borek, Jugowice, Kostrze Pychowice, Libeń-tów, Piaski, Kobierzyńska, Tyniec, "Południe". /012/267-60-47, 0501-458-499. 613621

LOKAL użytkowy o pow. 59 m² przy ul. Brogi w Krakowie, sprzedam. Tel. /012/647-35-46. 610765

MARSZOWIEC 7-arowa, Szwoszowice, 10-arowa, Podgórze, 3-arowa, Zakamycze 6,5-arowa, sprzedamy./012/656-38-50. 611650

NIEPOŁOMICE, dom, 65.000.-. /012/412-54-24. 611947

NOWY dom do wynajęcia, 200 m², blisko Ge-anta. /012/648-38-16, 0601-923-476. 173933

NOWY dom, Kliny, 300.000 zł, sprzedamy. /012/425-25-17, 0602-24-97-97. 609437

NOWY Wiśnicz- 6,3 ara budowlane sprze-dam. /014/61-244-94. 611613

OBIEKTY cegielni z działką 59 arów, uzbrojo-ną, 25 km od Krakowa sprzedam. Symbolicz-na cena. /012/645-59-07. 612655

OFICERSKIE, pół domu sprzedamy. /012/633-83-89. 613129

OKAZJA, Krynica, willę sprzedam tanio, za-mienię na mieszkanie, dom, sklep w Krako-wie. /012/423-83-32, 0601-132-216. 173983

PRZYJMUJEMY oferty kupna, sprzedazy nie-ruchomości. /012/421-95-70. 173981

RUCZAJ, 2 piękne działki 5 i 10 arów sprze-da "Jamar". /012/266-19-06, 267-47-64. 614085

SPRZEDAM 1,47 ha ziemi w tym 7 arów bu-dowlane, koło Kocmyrzowa. /012/387-12-17. 173885

SPRZEDAM 21-arową (Krzeszowice) z ma-łym budynkiem. /012/282-36-45 173535

SPRZEDAM dom. Kraków, ul. Tyniecka 98 (Pychowice). /012/267-32-12. 613758

SPRZEDAM dom 220 m², wykończony, z działką ogrodniczą 70 arów, przy trasie Nowa Huta, Nowe Brzesko. 0602-18-99-93. 173151

ANTENY, bramofony. 0501-417-455. 613276

ANTENY - montaż, naprawa. /012/648-44-60, 0602-10-95-10. 588757

ANTENY naprawa, montaż. /012/645-13-92. 612385

ANTENY, RTV- SAT. /012/658-35-95, 0501-416-610. 611176

ANTYWŁAM. Drzwi. 0501-47-11-33. 597070

ANTYWŁAMANIA, drzwi metalowe, zamki, tapicerki, VAT, "Tempo". /012/634-46-34, 649-71-51, 423-45-04. 590809

ANTYWŁAMANIA zamki, tapicerki "Forte", /012/648-80-33. 607574

ANTYWŁAMANIOWE drzwi, kraty. /012/633-40-14. 599577

ANTYWŁAMANIOWE zamki, tapicerka, do-datkowe drzwi."Ulmax" /012/656-25-87. 609030

ANTYWŁAMANIOWE zamki, tapicerki. /012/656-45-79, 0501-464-424. 609687

ARANŻACJA wnętrz. 0501-933-915. 605674

BOAZERIA. /012/645-37-52. c-107/a/v

BOAZERIA, panele. /012/632-04-78. 612903

C. A. A. Cyklinowanie, układanie. Sprzedaż parkietu. Gwarancja. /012/636-63-51. 607529

C. A. "Abad" cyklinowania, układania. /012/413-23-11. 173131

C. A. Cyklinowanie bezpyłowe, lakierowa-nie nieszkodliwe, rachunki. Wójcik /012/415-25-97. 575623

CYKLINIARKI, elektronarzędzia, wypoży-czam. /012/285-81-38. 610007

CYKLINIARKI, elektronarzędzia wypożycza Techno-Con. /012/412-71-88, ul. Fabryczna 7a. 612578

CYKLINIOWANIE, układanie parkietów. Kur-dziel. /012/266-96-16. Rok założenia 1976. 605962

CYKLINOWANIA. /012/636-95-43. 610135

CYKLINOWANIA, VAT. /012/647-76-09. 611525

CYKLINOWANIE. /012/421-17-22. 607742

CYKLINOWANIE. /012/636-18-05. 610638

CYKLINOWANIE. /012/632-04-78. 612904

CYKLINOWANIE. /012/637-33-10. 612905

CYKLINOWANIE ekspresowo. 090-65-88-72. 612811

CYKLINOWANIE, lakierowanie. /012/655-68-50. 611384

CYKLINOWANIE, układanie. /012/637-02-33. 173704

CYKLINOWANIE, układanie, olejowanie par-kietów, kleje, lakiery "Bona". Wypożyczenie cykliniarek i polerek. "Krak Parkiet" Narzym-skiego 11. /012/412-43-58. 603104

CYKLINOWANIE, układanie. /012/425-83-14. 608577

CYKLINOWANIE, układanie, malowanie, gładź, rachunki, gwarancja. /012/415-68-34. 609758

CYKLINOWANIE, układanie. /012/389-15-55, 0603-222-782. 611535

CYKLINOWANIE, układanie, sprzedaż - par-kiet "Jarząbek" - gwarancja. Grodex Łużycka 37, /012/6555277, 0602249879. 611864

CYKLINOWANIE, układanie, sprzedaż par-kietów, gwarancja, VAT. /012/429-47-30, /012/411-07-87, 0601-47-17-75 (10.00-18.00). 612092

CYKLINOWANIE, układanie parkietów, pan-eli. /012/270-34-78. 612784

CZYSTOŚĆ. Czyszczenia. /012/647-90-83, dywany, tapicerki, Karcherem. 613757

CZYSZCZENIA. /012/413-23-11, VAT. 173133

CZYSZCZENIA. /012/412-72-58. Dywanów, tapicerki. 611975

CZYSZCZENIA. /012/634-33-73, "Dywan-szop". 173240

CZYSZCZENIA. /012/634-03-50. Ceny kon-kurencyjne. 612628

CZYSZCZENIA. /012/649-14-70, /012/647-43-18 absolutnie tanio dywany, tapicer-ki "Karcherem". 173255

CZYSZCZENIA. /012/648-19-88, Karcherem - profesjonalnie. VAT. 613228

CZYSZCZENIA. /012/655-79-58. Dywanów, tapicerki. 602712

CZYSZCZENIA. 1,5 zł/m². 090-325-772. Karcherem. 611085

CZYSZCZENIA Karcherem. /012/654-01-96. 611046

CZYSZCZENIE dywanów Karcherem. /012/649-41-02, 0604-40-38-38. 171826

CZYSZCZENIE dywanów Wap-em. /012/411-67-36. 173399

CZYSZCZENIE Karcherem. /012/637-82-24. 171880

CZYSZCZENIE Karcherem. /012/637-23-39. 172976

CZYSZCZENIE, przetykanie kanalizacji. /012/648-89-27. 611483

DOMOFON. /012/388-16-72. 614041

DOMOFON. /012/645-18-97. 611534

DOMOFON, /012/262-19-08. 609146

DOMOFON, montaż, naprawa. /012/647-41-34. 613232

DOMOFON, naprawa. /012/645-29-58. 602064

DOMOFON, naprawa. /012/658-46-96. 607503

DYWAN-KARCHER. /012/637-23-39 171380

ELEKTROAWARIA. /012/412-79-73. 597677

ELEKTROAWARIA, pomiary. /012/266-20-61. 602933

ELEKTROINSTALACJA. /012/658-58-90. 170574

ELEKTROINSTALACJA. /012/285-21-46. 609909

ELEKTROINSTALACJA. /012/649-43-09. 610059

ELEKTROINSTALACJE. /012/643-61-02. 171427

ELEKTROINSTALACJE. /012/632-91-16, 0604-27-91-16. 596569

ELEKTROINSTALACJE. /012/267-14-09, 0603-188-873. 606772

ELEKTROINSTALACJE. /012/64353-90. 608525

ELEKTROINSTALACJE. /012/277-44-47. 612513

ELEKTROINSTALACJE. 0601-48-01-62. 612514

ELEKTROINSTALACJE. 0601-86-62-40, 0501-168-423. 612765

ELEKTROINSTALACJE, klimatyzacja. /012/643-60-19. 612826

ELEKTROINSTALACJE szybko. /012/427-15-44. 612665

ELEKTRYCZNE. /012/647-02-50. 612344

ELEKTRYK domowy. /012/632-47-18. 604627

ELEKTRYK, ekspres. /012/423-42-45. 593886

ELEKTRYK, naprawy, gwarancja. /012/267-08-10. 613513

ELETROINSTALACJE, ogrzewanie, pomiary. "Olmi" sp. z o.o., tel. /012/657-60-54. 608182

F. F. Flizowanie - zawsze solidnie. Tel. /012-427-01-07. 608024

F. Flizowanie, hydraulika. /012/641-13-49. 612354

F. U. "Gemini" flizowanie, hydraulika, ma-lowanie, panele, kompleksowe remonty mieszk-kań. /012/632-12-77. 612896

FLIZIARSTWO, remonty. /012/649-56-91. 610188

FLIZOWANIA. 0501-463-865. 613763

FLIZOWANIE. /012/276-21-15. 613090

FLIZOWANIE. /012/415-63-15. 613608

FLIZOWANIE. /012/632-36-59. 613189

FLIZOWANIE. /012/637-86-40. 611433

FLIZOWANIE. /012/641-61-31. 611032

FLIZOWANIE. /012/645-91-62. 612607

FLIZOWANIE. /012/647-62-12. 173939

FLIZOWANIE. /012/647-83-09. 611326

FLIZOWANIE. /012/649-21-85. 173976

FLIZOWANIE. /012/649-86-83. 612353

FLIZOWANIE. /012/6555-239. 610050

FLIZOWANIE. /012/658-76-66. 605314

FLIZOWANIE. 0603-212-330. 613762

FLIZOWANIE, biały montaż. /012/422-23-73. 173927

FLIZOWANIE ekspresowe. /012/266-10-42. 613136

FLIZOWANIE ekspresowe, panele. /012/654-13-89. 613169

FLIZOWANIE, fachowo, tanio. /012/429-70-37. 173900

FLIZOWANIE, hydraulika. 0603-390-688. 173061

FLIZOWANIE, hydraulika, sufity podwieszane, remonty kompleksowe, eleganckie ła-zienki. /012/649-28-08. 605879

FLIZOWANIE, hydraulika, rachunki, gwaran-cje. /012/637-74-79. 609752

FLIZOWANIE, hydraulika. Wieliczka. 090-307-603. 610607

FLIZOWANIE, hydraulika, remonty, suche tynki, malowanie, gładź, układanie parkietu, paneli, cyklinowanie, rachunki, gwarancja. /012/415-68-34, /012/278-37-55, 0601-45-41-53. 611526

FLIZOWANIE, hydraulika, sufity. /012/262-27-48, 0602-277-934. 611813

FLIZOWANIE, hydraulika, remonty. /012/649-76-58. 612410

FLIZOWANIE, hydraulika. /012/648-30-55. 613068

FLIZOWANIE, malowanie, tapetowanie, cyk-linowanie, panele, suche tynki, solidnie z gwarancja. /012/429-16-16, 0602-843-661. 612540

FLIZOWANIE, malowanie, panele, suche tyn-ki, gładź. /012/645-05-41. 612848

FLIZOWANIE, malowanie. /012/429-51-77. 612877

FLIZOWANIE, malowanie. 0601-423-617. 613142

FLIZOWANIE, malowanie, gładź, regipsy. /012/636-16-06 pokój 1. 613219

FLIZOWANIE, malowanie, tapetowanie, regips, hydraulika, panele, gładź, układanie parkietu, cyklinowanie, rachunki, gwarancje. 0604-498-926, 0603-274-985. 613665

FLIZOWANIE, panele. /012/649-50-07. 613755

FLIZOWANIE, panelowanie. /012/643-67-59. 596627

FLIZOWANIE szybko, solidnie. /012/632-12-18. 613398

FLIZOWANIE, tynkowanie, wylewki. 0602-53-86-17. 612939

FREZOWANIE w metalu. 0603-112-429. 173638

G. A. A. Z. Piecyki. /012/277-44-78. 613222

G. A. A. Z. Piecyki. /012/288-04-99. 613382

G. A. Z. Awaria. Piecyki. /012/636-26-61. 173262

G. A. Z. Awaria. Piecyki. /012/653-24-49. 611974

GAZ. Naprawa piecyków łazienkowych. /012/656-28-95. 608055

GAZ, piecyki, pomiary szczelności, hydraulika. /012/411-96-25. 612547

GLĄDŹ, gładź. 0603-796-893. 173583

GRANITY, marmury, blaty kuchenne, para-pety, posadzki, schody, itp. /012/644-48-66. 608766

H. Hydroawaria, piecyki, CO. 090-625-819 611126

HYDRAULICZNA awaria. /012/636-20-59. 173782

HYDRAULICZNE. /012/429-53-18. 610378

HYDRAULICZNE. /012/414-18-30. 613480

HYDRAULICZNE. Awaria. /012/656-23-38. 612388

HYDRAULICZNE, awarie, instalacje. /012/637-89-59. 611164

HYDRAULICZNE, remonty, przeróbki, nowe instalacje wod-kan-gaz-co. VAT, /012/657-58-75. 609151

HYDRAULIK. /012/656-23-38. 612391

HYDRAULIKA. /012/423-23-95. 608794

HYDRAULIKA. /012/645-77-53. 613943

HYDRAULIKA, /012/637-33-74 611801

HYDRAULIKA, c.o., gaz, nowe, remonty, VAT. /012/272-00-60, 0601-85-70-61. 613771

HYDRAULIKA, piecyki. /012/648-80-87. 610864

HYDRAULIKA, piecyki. /012/649-10-08. 612367

HYDRAULIKA, przeróbki. /012/421-62-54. 173214

HYDRAULIKA, przeróbki. /012/634-40-20. 173215

HYDRAULIKA, przeróbki, wymiany instalacji, naprawa piecyków. /012/411-96-25. 612550

INSTALACJE hydrauliczne, elektryczne. /012/644-17-69, 0601-54-23-15. 611630

INSTALACJE miedziane, wod-kan-gaz, CO, przyłącza, uprawnienia budowlane, najwyż-sza jakość usług, Piotr Węclewicz /012/285-18-03, 0602-21-46-18. 173649

INSTALACJE miedziane, grzewcze i sanitar-ne, doświadczenie, rachunki, VAT. /012/645-85-14. 613416

INSTALACJE miedź, plastik. /012/412-54-69. 611493

INSTALACJE sanitarne plastikowe, miedzia-ne, hydraulika. /012/647-16-13. 613119

INSTALACJE wod. kan. co. 0601-468-879, 0603-755-922. 604230

INSTALACYJNY zakład wod. -kan. -gaz -co-remonty, przeróbki, montaż wodomierzy, wy-krywanie nieszczelności gazu, /012/423-08-92 po 17.00, 0501-458-591. 173391

KOMINKI, budowa, dowolne wzory. 0601-55-77-60. 173684

KOMPLEKSOWE remonty łazienek, mieszk-kań. /012/655-11-33. 173514

KRATY. /012/632-39-38. 599572

KRATY antywlamaniowe. /012/633-40-14. 599580

KRATY antywlamaniowe i kute. /012/422-43-82., 0603-278-612. 608582

KRATY rozsuwane. /0-12/632-02-49. 599581

KRATY rozsuwane. /012/422-46-71. 613176

KRATY, ślusarstwo. /012/656-53-00. 613722

KRAWIECTWO damskie. /012/422-46-59. 611663

LODÓWKI. 0-12/267-36-28. 611426

LODÓWKI. /012/415-33-95. 170842

LODÓWKI. /012/422-28-82. 608388

LODÓWKI. /012/647-51-22. 612352

LODÓWKI. /012/649-38-66, 641-04-97. 611531

LODÓWKI, chłodnie. Dojazd gratis. /012/414-21-43, /012/285-82-87, 0601-400-602. 600488

MALARSKIE. /012/415-50-53, 0604-237-688. 612272

MALARSKIE. /012/425-21-92. 611251

MALARSKIE. /012/654-06-39. 611253

MALARSKIE. A. Tapety natraskowe. /012/636-18-49, 090-269-728. 605413

MALARSKIE, gładzie, tapetowanie. /012/415-69-45. 613369

MALOWANIE. /012/262-17-29. 611160

MALOWANIE. /012/421-86-06. 613632

MALOWANIE. /012/637-86-40. 611428

MALOWANIE. /012/643-68-73. 600557

MALOWANIE. Gładź. /012/425-50-13. 607728

MALOWANIE. Gładź. /012/425-71-72. 610230

MALOWANIE. Gładź. Tapetowanie. /012/632-72-35. 600096

MALOWANIE. Tapetowanie. /012/636-84-24. 600094

MALOWANIE. Tapety natraskowe. /012/657-79-69. 606591

MALOWANIE bonifikata, remonty, tapetowa-nie, gładzie, sufity podwieszane, gwarancja. 0-12/412-95-27, 090 69-62-11. 611425

MALOWANIE, ekspres, tapetowanie. /012/648-73-11. 610870

MALOWANIE, gładź. /012/632-84-91, 0602-65-31-69. 611489

MALOWANIE, gładź, suche tynki. Tanio. /012/656-11-46, 0601-55-56-57. 610619

MALOWANIE, gładź, tapetowanie. /012/422-03-43. 611143

MALOWANIE sztukateria. /012/658-66-49. 612753

MALOWANIE, tapetowanie, gładź, regipsy, raty. /012/414-25-10. 610657

MALOWANIE, tapetowanie. /012/422-11-37. 173761

MALOWANIE, tapetowanie, gładź, solidnie. Możliwość rat. /012/649-17-15. 607695

MALOWANIE, tapetowanie. /012/644-17-69, 0601-54-23-15. 611537

MALOWANIE, tapetowanie, regipsy. 0602-323-653. 611551

MALOWANIE, tapetowanie, gładzie gipsowe, malowanie natraskowe /sigmulto/, montaż stolarki PCV. /012/633-93-55. 612206

MALOWANIE, tapetowanie, kasetony, VAT, rzetelnie. /012/425-58-73. 612806

MALOWANIE, tapetowanie. /012/643-77-72. 613378

SZAFY, GARDEROBY, ZABUDOWA WNĘK

DRZWIAMI PRZESUWNymi I SKŁADANymi

10 LAT GWARANCJI FIRMY STANLEY

Zapraszamy do naszych punktów:

- ul. Prandoty 6, tel. 411 62 13 w. 139
- os. Nipodiegłosa 3 (pawilon), tel. 641 62 96
- ul. Zakopiańska 58, tel. 266 86 66 (bud. Podrasoła)
- ul. Wielicka 2, tel. 656 56 75

ULGA W PODATKU R A T Y

MALOWANIE, tapetowanie, gładź, suche tynki, panele. /012/658-86-03. 613453

MALOWANIE, tapetowanie. Zajączkowski /012/636-10-62. 613545

MALOWANIE, tapetowanie, regipsy. Raty. 0601-53-42-57. 613708

MALOWANIE, tapetowanie, gładź. /012/649-32-34. 614059

MEBLE kuchenne. /012/643-79-65. 613476

MEBLE na zamówienie "Merkury", os. Szkolne 26. 090-654-465. Warsztaty szkolne Technikum Elektrycznego. 611273

MYCIE okien, sprzątanie. /012/411-11-88. 608792

MYCIE okien, sprzątanie. /012/415-72-01. 609719

NAPARWA telewizorów Helios, Neptun. /012/422-45-25. 612647

NAPRAWA kamer. /012/636-77-20, /012/425-20-82. 173379

NAPRAWA lodówek. /012/415-33-95. 170843

NAPRAWA lodówek. /012/425-86-14. 612351

NAPRAWA maszyn do szycia w domu klienta. Gwarancja. /012/421-12-78. 613707

NAPRAWA piece - gwarancja. /012/657-21-50. 602901

NAPRAWA piece łazienkowe, co, wszystkie typy, szczelność - gwarancja. /012/656-52-05. 609058

NAPRAWA, piece łazienkowe, spalanie, szczelność, gwarancja. Uprawnienia. /012/421-09-97. 610153

NAPRAWA pieców centralnego ogrzewania, pieców łazienkowych. /012/412-12-78. 611098

NAPRAWA pieców gazowych Mora, Junkers, wymiana. /012/421-35-33. 608853

NAPRAWA piecyków gazowych. /012/269-14-41. 609103

NAPRAWA piecyków łazienkowych, term. dojazd bezpłatny, gwarancja. /012/656-28-95, 0501-404-910. 606570

NAPRAWA pralek. /012/649-19-80, 0602-29-32-42. 599432

NAPRAWA pralek. /012/636-17-38, 0604-823-251. 602650

NAPRAWA pralek. /012/657-34-20. 611491

NAPRAWA pralek. /012/649-38-66. 611529

NAPRAWA pralek automatycznych. /012/412-06-45. 611748

NAPRAWA pralek - Huta. /012/643-51-64. 613157

NAPRAWA pralek, lodówek. /012/412-89-56. 611979

NAPRAWA prawdziwa, bez fuszerki, RTV. /012/64-54-765. Najdłuższa gwarancja! 611772

NAPRAWA profesjonalna telewizorów, magnetowidów u klienta, gwarancja. (012)266-70-80. 167014

NAPRAWA profesjonalna Sony, Sanyo, roczna gwarancja. 0601-43-72-76. 172510

NAPRAWA profesjonalna telewizorów, magnetowidów. Gwarancja, dojazd gratis. /012/645-85-46. 609670

!! KORZYSTNE RABATY !!

ULTRA

30-444 Kraków-Libertów 1

tel. (012) 270-32-59; tel. (0601) 51-32-59

ELEWACJE SIDING RÓŻNE KOLORY

50 LAT GWARANCJI **m² od 15,90 zł.**

PANELE PCV **m² od 15,20 zł.**

RÓŻNE DŁUGOŚCI

50 KOLORÓW

PODŁOGI PANELOWE KRONOTEX

10 LAT GWARANCJI

11.000 CYKLI **od 31,50 zł.**

PARAPETY, OGRODZENIA PCV

PROFILE MEBLOWE 0,89 mb

SPRAWDŹ NASZE CENY I ASORTYMENT !

D-2126

NAPRAWA RTV. Gwarancja, dojazd gratis. /012/647-44-30. 609671

NAPRAWA RTV, video. Gwarancja, dojazd gratis. /012/648-45-75. 609668

NAPRAWA telewizorów. /012/269-06-39 (wszystkie). 173510

NAPRAWA telewizorów. /012/266-83-44. 607789

KOMANDOR

• szafy i wnęki

z drzwiami przesuwnymi

40 kolorów • Nowe profile

• Meble na zamówienie

Łobzowska 19, tel. 633-96-99, 422-54-52

Cystersów 3a, tel. 413-83-45

Stała Wystawa Bud., Klimeckiego 14,

paw. D, tel. 423-67-00 w.262

29 Listopada 104 tel. 415-72-87

Bochnia ul.Kazimierza Wielkiego 61

NAPRAWA telewizorów "Sanyo", "Sony", u klienta, roczna gwarancja. 0601-82-10-30. 608615

NAPRAWA telewizorów, magnetowidów, wszystkie typy, /012/656-37-15, 0601-56-37-15. 610128

NAPRAWA telewizorów, magnetowidów, dojazd bezpłatny. /012/266-65-09, /012/429-32-21. 611602

NAPRAWA telewizorów "Samsung", "Funai", "Royal", gwarancja. /012/411-63-27. 611859

NAPRAWA telewizorów, magnetowidów, dojazd gratis. /012/267-61-67. 613724

OKNA, dopasowanie, przeróbki, uszczelnianie, Kodura. /012/633-70-35. 612864

OKNA naprawa, uszczelnianie, wymiana kitu na silikon, VAT. (012)633-79-14, 0501-434-803. 600848

OSTRÓWEK. /012/411-77-33. 612172

PANEL. /012/636-62-26. 173266

PANELE. /012/645-37-52. 612661

PANELE. /012/655-87-05. 611373

PANELE /012/413-23-11. Montaż, sprzedaż. 173135

PANELE, boazeria. /012/266-49-92. 601487

PANELE, boazeria. /012/657-74-27. 611366

PANELE, meble, podłogi, boazeria, montaż, szafy wnękowe, pawłace. Solidnie, szybko. F U H "Panel", sklep ul. Komandosów 1. /012/415-57-29, 0501-404-820. 609779

ROLETY

zewnętrzne

heroal

ul. Chodowieckiego 3,

tel./fax (012) 637-80-52

ALU art

PANELE, montaż. /012/413-09-79. 612473

PANELE, podłogi. /012/657-77-64. 602196

PANELE podłogowe. /012/647-32-44. 612482

PANELE, siding. /012/267-59-27. 544938

PANELE, VAT. /012/649-02-35. 608567

PARAPETY drewniane. Typowe oraz na zamówienie, sprzedaż (producent). /012/278-14-10, 0501-42-66-99. 607771

PARKIET, podłogi, schody. Produkcja, montaż. /012/388-14-10, sklep /012/423-30-30. 612900

PRZEPISUJĘ. /012/647-22-62. 612668

PRZEPISUJĘ. /012/658-99-07. 612030

PRZEPISYWANIE. /012/269-04-44. 588653

ORLITA

PRODUKCJA HURT ELEMENTÓW MONTAŻ

ROLETY

ZEWNETRZNE I TEKSTYLNE

BRAMY, KRATY

ZWIJANE I PODSUFIOTOWE

ŻALUZJE

POZIOME I PIONOWE

SIATKI

PRZECIWINSEKTOWE

MARKIZY

TARASOWE KOSZOWE

ŻALUZJE

Z MATERIAŁÓW PŁISOWANYCH

heroal

Kraków ul. Puskarska 7

tel. 269 01 39, 269 01 80

ul. Chelmońskiego 11A

tel. 637 80 85, 636 12 73

SZAFY

Z DRZWIAMI SUWANYMI

PANELE ŚCIENNE I PODŁOGOWE

sprzedaż: ul. Grzegorzewska 7, tel. (012) 429 17 00;

ul. Wybickiego 1, DH Gigant, tel. 634 39 70 w. 117;

produkcja: tel. (012) 645 55 40, Informacja:

tel. po 16.00 (012) 645 73 95, (0501) 40 80 52

rabat: 5, 10, 15%

INDECO KRAK

PRZEPISYWANIE. /012/411-73-08. 603145

PRZEPISYWANIE. /012/648-44-22. 609322

PRZEPISYWANIE. /012/267-33-94. 613642

PRZEPROWADZKA. (012)636-61-63. 170191

PRZEPROWADZKA. /012/637-49-16. 171727

PRZEPROWADZKA. /012/647-58-04, 0602-36-88-33. 172588

PRZEPROWADZKA. /012/643-46-83. 610289

ROLETY

BRAMY i KRATY

ŻALUZJE PIONOWE

AL-MAR s.c.

31-216 Kraków, ul. Legnicka 4,

tel./fax 415-69-88

MARKIZY

PRZEPROWADZKA. A. Krajowa, międzynarodowa, mieszkań, biur, ciężkich urządzeń, kas pancernych, fortepianów, pojemniki bezpłatne. "King-Pol". /012/656-29-11, 0601-439-015. 611938

PRZEPROWADZKA, zamiana, biura, mieszkania, pojemniki. "Domus". /012/421-22-75, 0601-49-67-40. 601668

PRZEPROWADZKI, Avia. /012/644-88-03. 171510

„PARKIET-POL”

POLECA

PARKIETY

★ NAJWYŻSZA JAKOŚĆ

★ NAJNIŻSZE CENY

SPRZEDAŻ, USŁUGI

• GWARANCJE • FAKTURY VAT

Kraków, ul. Topolowa 33, Mogilska 57 „a”,

tel. 012/411-07-87, 429-47-30, 0601-471-775

Pon.-pt. 9.00 - 18.00, sob. 9.00 - 14.00.

ZAPRASZAMY

521/alair

PRZEPROWADZKI, transport fortepianów. /012/267-24-79. 612307

PRZEPROWADZKI, transport pianin. /012/422-00-74, /012/636-78-05. Sebastiania 17. 613504

SCHODY. /012/415-28-11. 173923

SCHODY dębowe. /012/267-08-40, 0501-422-190. 614066

SCHODY, drzwi dębowe - wykonuję. /012/423-96-19. 614081

METAL - STYL

Kraków, tel./fax 658-34-48, 278-37-53

ROLETY

zewnętrzne

ŚLUSARNIA

SCHODY, parkiet, produkcja, montaż. /012/388-14-10, sklep /012/423-30-30. 612901

SPRZĄTANIA, biur, bloków, kamienic, strychów, piwnic, posesji. /012/411-92-73. 599160

SPRZĄTANIE. /012/267-51-03. 172858

SPRZĄTANIE. Firma "Clean". /012/415-11-34. 609716

PANELE

NAJNIŻSZE CENY NAJWIĘKSZY WYBÓR !

RATY, TRANSPORT, MIŁA I FACHOWA

OBŚŁUGA, MONTAŻ, PRZYJMUJEMY ZWROTY

NIE WYKORZYSTANYCH MATERIAŁÓW

Najtańsze wykończenia !

MDF 8 mm. Cena z VAT 12,70

ŚCIENNE NA WSZYSTKIE WZORY !!!

PODŁOGOWE 31,90

CENA z VAT na WSZYSTKIE WZORY !!!

ŚCIERALNOŚĆ 11.000, KRONOTEX

NIEMIECKIE, 10 LAT GWARANCJI

PCV BELGIA 15,20

BIAŁE, cena specjalna Cena z VAT

SIDING ELEWACJE USA **15,90**

BEL-POL

413 42 77

ul. Dobrego Pasterza 122

(NA WYSOKOŚCI DH GEANT)

SPRZĄTANIE, mycie okien. /012/429-21-07. 608983

SPRZĄTANIE strychów, piwnic, opróżnianie mieszkań. /012/423-17-18. 611162

STARGRAF, usługi graficzne, poligraficzne, reklamowe. 0602-218-452. 173523

"STARGRAF" usługi komputerowe. 0501-421-831. 612241

TePi - INDECO

SZAFY Z DRZWIAMI SUWANYMI

PRODUCENT

RABAT 5%, 10%, 15%

MOGIŁSKA 121, tel. 413 23 28

BROŻKA 4, tel. 266 78 12

Nowa ekspozycja, OS. SREBRNYCH ORŁÓW,

PARNICKIEGO 20, tel. 411-29-27

OFERTA SPECJALNA DLA ODBIORCÓW HURTOWYCH !

STOLARSKIE. /012/419-13-51. 172413

STOLARSKIE- meble, boazerie, pawłace, podłogi. /012/648-93-96. 605904

STOLARSTWO. /012/278-11-99. 613455

STOLARSTWO. /012/421-08-08. 173088

SZAFY wnękowe, drzwi suwane. Raty. 0601-53-42-57. 613709

SZAFY wnękowe, panele. /012/645-21-57. 603534

SZKLARSKIE pogotowie. /012-421-85-48. 598336

SZKLARSKIE pogotowie. /012/655-90-06. 611313

SZKLARSKIE pogotowie. /012/655-84-11, 0501-424-907. 611315

SZKLARSKIE pogotowie. /012/649-15-94. 611318

SZKLARSKIE pogotowie. /012/644-77-82. 611490

SZKLARSTWO całodobowe. /012/425-71-20. 611750

SZKLARZ. /012/644-27-07. 611453

SZYLDY. /012/415-50-53, 0604-237-688. 612271

ŚCINANIE drzew. /012/285-30-32. 612745

ŚCINKA drzew. /012/632-95-71. 605741

NAJLEPSZE DRZWI ANTYWŁAMANIOWE

Garda

RATY!

ALARMY ZAMKI

viza autoryzowany dealer

tel. (012) 6333 181

sklep: Czarnowiejska 75, Kraków

ŚLUSARSKOSPALNICZE. /012/649-72-50. 613729

ŚLUSARSTWO. /012/645-77-53. 613945

ŚLUSARSTWO, ekspres. /012/633-03-10, 0601-505-813. 173007

ŚLUSARSTWO, montaż zamków /012/656-25-87. 609032

ŚLUSARSTWO, montaż zamków, samozamykaczy, tapicerka, blacha. /012/423-05-03, sklep: Dekerta 5, /012/656-48-44. 610038

ŚLUSARSTWO, wszelkie usługi, konstrukcje stalowe. /012/267-14-07, 0501-181-030. 607375

ŚLUSARSTWO, zamki. /012/267-14-07, 0501-181-030. 607377

ŚNIEGOŁĄPY. Montaż, produkcja. /012/656-35-05, /012/423-78-85. 613725

T. A. A. Transport. Tel. /012/657-54-04. 605519

ROLETY

• zewnętrzne

• tekstylne

ŻALUZJE

• pionowe, poziome

• wymiana taśm w żaluzjach pionowych

Produkcja, sprzedaż, montaż

PPH „Esko-Al”

Kraków, ul. Cystersów 2,

tel. (0-12) 413-78-78

32-700 Bochnia, ul. Proszowska 92,

tel./fax (0-14) 61-125-02

BRAMY KRATY

SKALMAR S.C.

Kraków

ul. Wielicka 61

tel. 656-20-04

ROLETY

ZEWNETRZNE

RKS - rolokasety do zabudowy w nadprożu

PRODUCENT ZAPRASZA 8.00-18.00

T. A. Bagażówka. /012/649-69-15. 601499

T. A. Tani transport. /012/421-07-46. 173420

TANIA bagażówka 1 tona. /012/423-51-28. 611174

TANI transport. /012/636-61-63. 170190

TANI transport. /012/266-73-26. 173544

TANI transport. /012/644-59-74, 0602-173-422. 610118

TANI transport. /012/656-30-31, 0604-280-562. 610354

TANI transport. /012/649-84-46. 611469

TANI transport. /012/649-89-41. 611471

TANI transport. /012/647-59-07, 0602-870-923. 612340

TANI transport 6 ton. /012/654-92-65. 610713

TANI transport, wywóz gruzu. 0602-621-905. 611795

TAPICER. /012/411-07-76. 602110

TAPICER. /012/411-96-41. 611770

TAPICER. /012/632-72-68. 613462

TAPICER, nowe wersalki, 366 zł. Radzikowski 29. 613469

TELEFAKSY wszystkich firm- naprawa, konserwacja, bezpłatny dojazd , gwarancja. /012/423-71-46. 611758

TELEFONY, naprawa, sprzedaż. Worcella 6. /012/429-38-48. 173929

TRANSPORT. /012/643-47-60. 173166

TRANSPORT. /012/649-96-80. 610452

TRANSPORT 0,5 do 7 ton, spedycja, /012/6562911,0601439015. 611961

TRANSPORT 10 t, HDS. /012/649-75-64, 090-604-156. 608812

TRANSPORT 1,5 -3,5 t. /0

FASADY

OKNA

DRZWI

LOGGIE



KONSTRUKCJE ALUMINIOWE

31-589 KRAKÓW,
ul. Sołtysowska 14a, (baza KPRD)
tel./fax (012) 644 97 27, 642 17 54
tel. (012) 642 17 56

ADAPTACJE, remonty, malowanie, gładź, flizowanie, suche tynki. 0602-490-659, 012/429-34-63. 606554

ADAPTACJE, suche tynki, gładź szpachlowa, malowanie, flizowanie. /012/282-18-02, 0602-100-520. 606102

ADAPTACJE, suche tynki. 0501-139-705. 610838

ARCHITEKTONICZNE projekty gotowe i indywidualne. 012/421-10-30; 0602-62-95-77. 173474

BANK usług mieszkaniowych. /012/267-67-23. 613417

BLACHARSTWO, dekarstwo, suche tynki, malowanie. /012/647-04-20, /012/649-16-68. 611331

BRAMY automatyczne, ogrodzenia stylowe. 0602-290-657. 574089

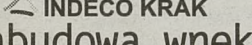
BRUKARSKA. A. Firma "Edicator", technologia zimowa. 0501-653-953, /012/658-97-37. 607994

BUDOWA domów, dachy, suche tynki, ocieplenia, malowanie. /012/276-25-89, /012/276-70-71. 612673

BUDOWY, /012/656-06-91. 613873

BUDOWY, fundamenty, stary surowe. /012/267-59-27, 0602-290-657. 574105

BUDOWY, remonty. 012/636-33-76. 609327



Zabudowa wnek drzwi suwane

sprzedaż: Kraków, ul. Grzegorzewska 7, tel. (012) 429 17 00; ul. Wadowicka 8A, tel. (012) 267 45 39; ul. Pilotów 7 (pawilon D.H.O.) Myślenice, ul. Kilińskiego 1, tel. (012) 272 37 45
produkcja: tel. (012) 645 55 40,
informacja: tel. po 16.00 (012) 645 73 95

45 kolorów, rattan
odpis od podatku, raty

BUDOWY, remonty. Brygada. /012/278-35-17, /012/271-53-18. 613706

BUDOWY, remonty, więzby. 012/411-43-04, 0602-530-182. 602775

DACHY, /012/648-18-79. 610211

DACHY kompleksowo. 0601-99-89-86. 173958

DACHY, naprawy, remonty, pokrycia, ocieplenia. /012/643-20-69. 609166

DACHY od A do Z, montaż więzby, krycie, obróbki, rynny, okna dachowe. /012/283-53-72. 610247

DOMY, dachy, schody, podbicia, ocieplenia. 0602-229-202. 610841

FENG shui. Projekty domów, biur, lokali usługowych. /012/634-15-21, /012/267-06-74, 0602-35-01-60. 612641

FIRMA postawi dom "pod klucz", wykona tynki, posadzki, elewacje, remonty mieszkań. /012/648-41-90, 0602-459-811. 612701

FIRMA wykonuje ocieplenia budynków, siding, panele, tynki, montaż, sprzedaż. /012/649-77-10, /012/645-56-31. 613302

FLIZIARSTWO, posadzkarstwo. /012/270-18-94. 172474

FLIZOWANIE. 012/648-60-71. 605501

FLIZOWANIE, drobne remonty. 0604-853-543. 173810

FLIZOWANIE, malowanie, panele, tapetowanie. /012/412-31-36. 613664

FLIZOWANIE, panele, malowanie, tapetowanie, solidnie. /012/643-72-65. 613701

GRANITY, marmury, blaty kuchenne, parapety, posadzki, schody, itp. /012/644-48-66. 608768

H. Instalacje wod.-kan., gaz, co. 012/648-95-49. 611010

HEBEL, Ytong. 0602-378-765. 613854

FARBY

emulsyjne, akrylowe i inne

KOMPUTEROWY DOBÓR KOLORÓW

hurt - detal



Kalwaryjska 28, tel. (012) 656-13-96

INSTALACJE. 012/636-46-13. 170580

INSTALACJE sanitarne, przemysłowe, wod.-kan., gaz, co, kotłownie, sieci, przyłącza, wentylacja. 012/633-01-00 w. 592. 611714

INSTALACJE wod.-kan., co, miedź, plastik, referencje i doświadczenie. 090-681-815. 172098

INSTALACJE wod.-kan., gaz, co, rury miedziane, lub polietylenowo - aluminiowe, grzejniki, kotły co. Gwarancje, rachunki VAT. /012/644-07-79. 610097

INSTALATORZY co, i cwu! Proponujemy korzystną współpracę opartą na promowaniu naszych kotłów i innych urządzeń grzewczych. "Thermo New Tech". /012/636-83-92 (9.00-16.00). 611150

KOMINKI. /012/425-58-63. 604400

KOMINKI, projektowanie, montaż, gwarancja, Bogusławskiego 2. 012/421-89-04. 603294

KOMINKI - projektowanie, wykonawstwo. 012/262-05-93. 614099

KOPARKOŁADOWARKI, dźwigi, młoty, sprężarki. 012/643-55-02. 612331

KOPARKOŁADOWARKI, spychacz DT-75, wywrotki. /012/388-58-61 0602-69-34-34. 611511

KOPARKOŁADOWARKI, transport. /012/636-60-37. 613704

KOSZTORYSY. /012/421-35-33. 608850

KRATY, drzwi antywłamaniowe. /012/632-39-38. 599583

KWASOODPORNE wkłady kominowe. /012/272-08-62. 601542

ŁADOWARKOKOPARKI. 012/423-08-26, 0501-182-609. 173051

MALOWANIE, gładź, panele podłogowe, ścienne. /012/26-91-953. 612511

MALOWANIE, gładź, tapetowanie, kompleksowe remonty, suche tynki. /012/649-48-34, 0602-51-93-63. 609893

MALOWANIE, tapetowanie, flizowanie, panele tanio położę. /012/632-64-37. 613510

MALOWANIE, tapetowanie, gładź, flizowanie. /012/647-91-26. 613797

MŁOT wyburzeniowy. /012/648-20-54. 612088

OGÓLNOBUDOWLANE, elektroinstalacje. 012/657-63-05. 599047

OGRODZENIA. /012/429-63-92. 611724

OKNA montaż, sprzedaż, atrakcyjna oferta. Pomiary gratis. /012/643-29-98. 613795

OKNA zimą montaż. /012/645-17-80, 0501-461-375. 613454

PANELE, tynki, siding. Rzetelnie. 0602-290-657. 611017

REMONTY. /012/421-86-06. 613629

REMONTY. /012/633-39-71. 612159

REMONTY. 0501-450-600. 173127

REMONTY A - Z. 012/262-27-48, 0602-277-934. 611818

REMONTY, bonifikata, gwarancja, 012/412-95-27, 090/69-62-11. 611612

REMONTY, prace wykończeniowe. /012/656-06-91. 613861

REMONTY, roboty wykończeniowe. 0602-378-765. 613859

REMONTY, wykończenia, malowanie. 0501-462-215. 610618

REMONTY, wykończenia wnętrz. /012/658-91-29, 0602-773-589. 612521

SIDING, panele, tynki, docieplanie. Solidnie. Raty. /012/267-59-27. 611012

STOLARSTWO, ślusarstwo, flizowanie, wod.-kan., wszelkie remonty, VAT. /012/633-58-62. 611553

STOLARZ. 012/643-05-70, 0501-417-483. 611539

SUCHE tynki. /012/262-17-29. 611158

SUCHE tynki. /012/274-64-71. 610438

SUCHE tynki. /012/658-91-18. 610467

SUCHE tynki, 012/648-52-01. 613727

SUCHE tynki, wykończenia, tanio. 0603-224-809. 602884

TYNKI. 012/270-43-60. 610543

TYNKI. 0501-24-83-87. 610370

TYNKI, gipsowe, tradycyjne, suche. /012/425-87-96. 610335

TYNKI maszynowe, wylewki, reegipsy. 014/61-260-57, 0604-860-373. 610602

TYNKI, wylewki, reegipsy, gładź, malowanie. /012/270-64-83. 173642

TYNKOWANIE, flizowanie, suche tynki. /012/654-97-19. 613397

WYKONUJEMY krycie dachów. /012/654-27-56. 611420

WYMIANA okien, drzwi. /012/632-26-08. 610098

Usługi dla biur

COMPUTER Service. /012/636-97-97. 602271

KOMPUTEROWE. 0602-74-84-07. 610052

KOMPUTEROWE, całodobowo. 0501-949-752. 609673

KOMPUTER serwis. 0501-94-39-71. 612180

KSEROKOPIARKI - atrakcyjne ceny, Ricoh, Canon, Konica - nowe, 3 lata gwarancji, używane 1 rok. Serwis, materiały eksploatacyjne, raty. K & Service, ul. Dietla 45/3 - pasaż, tel. 012/429-43-12. 611252

POGOTOWIE komputerowe. 0602-30-20-21. 611928

SYSTEMY komputerowe. 012/641-51-50. 614054

Biznes

A. Biuro podatkowo -prawne, pełna obsługa, licencja. Agnieszki 10, /012/422-69-41, 090-24-81-91. 171755

A. Biuro podatkowo-prawne. /012/423-66-77, 0602-58-66-70. 613423

"ABAK" biuro rachunkowe. Królewska 47, /012/632-77-13, 285-12-85. 611639

AGENCJA Exsecutor, windykacja należności. 012/412-14-67. 611470

AGENCJA "Lider". Odzyski, detektywistyczne, wywiadownia, ochrona, konwoje, konsultacje prawne. 012/416-13-68, 012/411-23-38. 610221

AGENCJA "Magus", odzyski, wywiadownia, detektywistyczne. /012/422-37-50. 611025

AGENCJA "Prokura", długi, wywiadownia, detektywistyczne. 012/421-93-18, 0501-161-970. 173027

BIURO doradców. Doradzimy w sytuacjach kryzysowych firmy, również z fiskusem. Doradzimy od strony prawnej przy zakładaniu firmy. Doradzimy w zarządzaniu firmą. 0604-459-457 10.00-18.00. 612971

BIURO księgowe. /012/649-12-13. 609849

BIURO księgowe "Memaks", al. Słowackiego 39, /012/633-49-97. 596858

BIURO poprowadzi księgowość. /012/645-57-01 602453

BIURO rachnkowe. /012/422-93-47. 173645

BIURO rachunkowe. /012/647-08-97. 599713

BIZNES. Kupisz. Sprzedasz. Poszukujemy mieszkań, lokali, obiektów przemysłowych i innych nieruchomości. /012/632-77-13. 613759

DŁUGI. Profesjonalna windykacja "Dryl" s.c. 012/429-24-41. 605946

DŁUGI, odzysk. 0602-48-39-95. 611670

DOCHODOWA produkcję z rynkiem. 090-37-91-09. 608492

DORADZTWO, Konsultacje. Biznes: inwestycje, projektowanie. 0604-459-457. 603085

DO wynajęcia kiosk mięso-wędliny. /012/413-69-61. 611598

DZIAŁAJĄCE gabinety stomatologiczne sprzedam. 0601-473-862. 172769



Firma Felix Polska
z siedzibą w Niedźwiedziu koło Słomnik

naviąże stałą współpracę z odbiorcami odpadu produkcyjnego orzecha arachidowego, doskonałego dodatku do pasz i karm.

Informacje o warunkach współpracy pod nr. 012/388-19-11.

Biuro doradców i ekspertów.

Biegli, prawnicy, eksperci.

Doradzimy w sytuacjach kryzysowych firmy.

Doradzimy w zarządzaniu firmą.

Tel. 0604-459-457, 10.00-18.00.

HANDLOWIEC poszukuje producentów odzieży skórzanej. 0601-793-899. 612672

"IRBIS" koncesja M. S. W. i A. wykonuje montaż i serwis systemów antywłamaniowych, pożarowych, telewizji dozorowej, kontroli dostępu, autoalarmy, ochronę fizyczną obiektów, prace ślusarsko-budowlane. /012/262-13-63, 0501-927-801. 612949

KANCELARIA prawna, Krakowska 41. Pn-pt. /15.00-18.00/. /012/269-09-17. 589157

KIOSK, nowy, lokalizacja, sprzedam. /012/425-76-56. 613640

KIOSK - Tomex sprzedam. 012/649-65-65. 612381

KSIĘGI rachunkowe. 0602-785-999. 610922

OBSŁUGA księgowa, ZUS. /012/429-23-65. 613484

ODSTĄPIĘ sklep spożywczy z wyposażeniem w Nowej Hucie. 012/645-55-73. 613158

ODSTĄPIĘ lokal fryzjerski w wyposażeniem w Podgórzu. Oferty 612935 Kraków, Starowiślna 2. 612935

ODSTĄPIĘ małą pracownię cukierniczą. 0604-421-889. 612604

ODSTĄPIĘ sklep z tanią odzieżą w centrum Krakowa. 0601-48-73-15. 612403

POPROWADZĘ deklaracje ZUS, zgłoszenia, rozliczeniowe, płatnicze. 012/276-45-71. 173985

PORADY prawne. 012/421-10-30. 173476

POSZUKUJEMY do współpracy firm o minimalnym obrocie rocznym 85.000 zł. Branża obojętna, gotówka oraz własny wkład pracy zbędny, tel. 058/629-66-27, 058/550-51-72, 058/553-55-09 w godzinach od 8.00 do 16.00. 613668

POSZUKUJĘ wspólniczki energicznej, inteligentnej, do prowadzenia pośrednictwa nieruchomości, pracy oraz organizacji kursów. Posiadam lokal i doświadczenie. /012/421-63-41. 609656

POTRZEBNY udziałowiec 300.000 zł. Inwestycja 3.000.000 dolarów, 041/366-10-84, 0601-546-270. 613949

PRODUCENT mebli kuchennych nawiąże współpracę. 012/643-79-65. 613473

SKLEPY - "Wegar" nawiążą współpracę z producentami, importerami odzieży, obuwia wizytowego i stortowego oraz galanterii skórnej. Kontakt: 012/281-32-70, fax 012/281-31-32. 612575

SKUPUJEMY używane, oznakowane palety typu EUR. /015/823-29-32, 090-37-37-42. 612451

SOLARIUM sprzedam. /012/266-30-46. 612109

SPRZEDAM działającą piekarnię z wyposażeniem i rynkami zbytu, budynek wolno stojący na działce 36-arowej, cena 900.000 (połowa możliwa w ratach). 0601-86-54-64. 612648

SPRZEDAM kompletną linię technologiczną do produkcji wyrobów cukierniczych i piekarniczych. 012/429-60-49, 012/387-11-29 wieczorem 611786

STOISKO odstąpię. 0602-825-478. 613071

SZTANCTYGIEL B1, podejmę współpracę. 0501-433-577. 610754

UDZIAŁOWCA z gotówką przyjmie firma. Oferty 173859 Kraków, Wiślna 2. 173860

WARSZTAT renowacji mebli podejmie współpracę. 090-38-34-55. 612363

WYRÓB, sprzedaż palet. /012/655-38-95 po 18.00. 613754

ZAKŁADANIE firm, pełna obsługa rachunkowo-księgowa, deklaracje, VAT. 012/637-09-57, 012/413-05-35. 603847

Pożyczki

A. A. A. A. Pożyczki "Desa", (012)421-89-87, wyłącznie pod zastaw antyków, malarstwa i biżuterii; niski procent. Floriańska 13 (w podwórku). 173570

A. A. A. A. Lombard "Perla" (012)422-03-50, Wielopole 24, al. Słowackiego 1. (012)632-80-06 koralo, złoto, srebro, antyki, obrazy, nieruchomości, samochody. 611368

A. Atrakcyjne pożyczki pod RTV, złoto, samochody, nieruchomości, działki, najkorzystniejsze oprocentowanie. Rabaty, skup, komis. Grzegorzewska 17, tel. 012/411-55-75. 612570

A. Atrakcyjny lombard, os. Teatralne 10 (budynek kina Świt). 0-12/644-58-44. 61

ADRIANNA. 0603-32-22-57. 611510
AGENCJA. /012/411-62-36. 612930
AGENCJA. /012/656-02-09. 610403
DWUDZIESTOLATKA. 0602-845-029. 611509
DYSKRETNIE. /012/422-23-17. 611669
DYSKRETNIE 636-93-47. 611747
EGZOTYCZNE. 0501-46-98-92. 611515
EWA. 090-321-741. 611421
KOCIAKI. 012/656-24-63. 612121
MEŻATKI. 0501-178-395. 610833
MEŻCZYŹNI /090/56-11-50 611755
PANIEKI. /012/657-97-15. 604257
PRYWATNIE 633-18-86. 611749
PUSZYSTA 633-18-86. 611753

STUDENTKI. 012/421-20-85. 602728
STUDENTKI. /012/632-18-53. 600855
012/421-71-60. 171818
012/422-19-27. 173596
0501-176-098. 613682
0501-182-580. 173693
0501-402-311. 613638
0501-932-656. 607497
0501-94-67-28. 612007
0501-952-920. 613001
0602/533-539. 173760
090-67-47-22. 610444
18-LATKI. 012/656-07-21. 599886
19-LATKI. /012/658-00-04. 590297

Różne

OKNA PCV,
W 7 DNI

F.H.U. „BETEX”
KRAKÓW, UL. ZARZECZE 17
TEL. 637 03 20, od 10⁰⁰ do 17⁰⁰
0501 943 068

592k

„SPOŁEM” Powszechna
Spółdzielnia Spożywców
w Myślenicach, Rynek 20
odda w dzierżawę

255895

lokal gastronomiczno-handlowy
o pow. 300 m² usytuowany w
centrum miasta Myślenic, Rynek 6.
Informacja, tel. 272-09-91.

BoMar 2
ul. Klimeckiego 25

NAJWIĘKSZE
CENTRUM
ŁAZIENEK

Kraków, ul. Wadowicka 8A MIX – 800 m²,
tel. (012) 266 45 47
Kraków, ul. Klimeckiego 25, 700 m²,
tel. (012) 423 51 37
Bochnia, ul. Górská 18,
tel. (014) 611 64 01

RABATY 5%,7%

TRANSPORT
GRATIS

SYSTEMY
GRZEWcze

nowość
RABAT 10%

DYSTRYBUTOR
WŁOSKICH PUSTAKÓW
SZKŁANYCH


prestige

OKAZJA!

Wielka posezonowa wyprzedaż
w sklepach naszej sieci
ekskluzywnej odzieży (przecena do 50%)

Karmelicka 14, Rynek Gł. 4, Stradom 5, Długa 4,
Centrum Handlowe Zakopianka

23286

Bocheńska Spółdzielnia Inwalidów,
32-700 Bochnia, ul. Kiernika 6

ogłasza

PISEMNY PRZETARG NIEOGRANICZONY
na sprzedaż nieruchomości położonej w Bochni
przy ul. Brzeskiej 85 - Motel „Relax”.

Przedmiotem sprzedaży jest prawo własności gruntu o łącznej
powierzchni 0,1943 ha wpisanego do KW nr 31469 prowadzonej
przez Sąd Rejonowy w Bochni (działka nr 4979/1)
- własność budynku motelu o powierzchni użytkowej - 364 m²,
wiata magazynowa - 108 m² i wolno stojący garaż - 15 m².
Cena wywoławcza wynosi - 370.000 zł (brutto).
Ww. nieruchomości posiada pełne uzbrojenie miejskie, dogodny
bezppośredni dojazd.
Oferty kupna należy składać na piśmie w sekretariacie spółdzielni
do dnia 19.02.1999 r.
Komisyjne rozpatrzenie ofert nastąpi w dniu 22.02.1999 r.
O wyniku przetargu oferenci zostaną poinformowani w dniu
23.02.1999 r., godz. 12.00 w siedzibie spółdzielni.
Zastrzega się unieważnienie przetargu bez podania przyczyn.
Warunkiem przystąpienia do przetargu jest wpłacenie przekazem
na konto spółdzielni w BPH O/Bochnia nr 10601640-420-27000-
-420101 lub w kasie spółdzielni, wadium w wysokości 25.000 zł.
Informacji o przedmiocie przetargu udziela kierownik Działu
Administracji, tel. 014/612-23-24.

500954T

Miejski Ośrodek Pomocy Społecznej w Oświęcimiu,
ul. Sobieskiego 15b, tel. (033) 842-40-44.

ogłasza

PRZETARG NIEOGRANICZONY
z procedurą uproszczoną z zachowaniem preferencji krajowych
na zakup i dostawę dla podopiecznych MOPS
węgla orzech w ilości 150 ton.

1. Termin realizacji zadania - sukcesywnie do 31.12.1999 r.
2. Specyfikację warunków zamówienia należy odebrać w MOPS, pokój nr 2.
3. Oferty należy składać w zamkniętych kopertach w MOPS, pokój nr 2.
4. Termin składania ofert upływa w dniu 18.02.1999 r. o godz. 15.00.
5. Otwarcie ofert nastąpi w siedzibie zamawiającego w dniu 19.02.1999 r.
o godz. 10.00.
6. Pracownikiem upoważnionym do kontaktów z oferentami jest pani Anna
Pierzchała, tel. 842-40-44, 842-44-57, 842-34-42.

0-284/99

Uniwersytet Jagielloński

zaprasza do składania ofert w

PRZETARGU NIEOGRANICZONYM
na wykonanie projektu modernizacji zespołów sanitarnych
oraz holu wejściowego w budynku Collegium Minus
w Krakowie, ul. Gołębia 11.

Szczegółowy opis przygotowania oferty oraz wymagania
inwestora znajdują się w specyfikacji istotnych warunków
zamówienia, którą można otrzymać codziennie, w godz. 8.00 -
13.00, w sekretariacie Pionu Technicznego, ul. Kopernika 31,
pok. nr 10 lub w pokoju nr 16. Osobą upoważnioną do udzielania
informacji technicznych jest pani mgr inż. Zofia Popławska, tel.
422-50-06 lub 422-10-33 wew. 1464 oraz pani mgr Ewa
Biernat, tel. 422-50-06 lub 422-10-33 wew. 1464, a w zakresie
formalnym mgr Henryk Matus, tel. 422-50-06 lub 422-10-33
wew. 1464. Dział Remontów UJ przy ul. Kopernika 31.
Oferty należy składać w zaklejonych kopertach z napisem:
„PRZETARG NIEOGRANICZONY NA WYKONANIE PROJEKTU
MODERNIZACJI ZESPOŁÓW SANITARNYCH ORAZ HOLU
WEJŚCIOWEGO W BUDYNKU COLLEGIUM MINUS” - w
sekretariacie Pionu Technicznego UJ, Kraków, ul. Kopernika 31,
w terminie do dnia 25 lutego 1999 r., godz. 13.00. Otwarcie
ofert nastąpi w dniu 26 lutego 1999 r. o godz. 9.00 w świetlicy
Pionu Technicznego UJ, Kraków, ul. Kopernika 31.

681K

ADMINISTRACJA DOMÓW MIESZKALNYCH Nr 1 „KROWODRZA” Spółka z o.o.
30-122 KRAKÓW, ul. L. Rydla 7, tel./fax 637-27-01

przyjmie w zarząd i administrację Wspólnoty Mieszkaniowe

Posiadamy 5-letnie doświadczenie w sprawowaniu funkcji zarządcy.
Aktualnie zarządzamy ponad 40 Wspólnotami.
Nasze przygotowanie zawodowe gwarantuje profesjonalny zarząd i najniższe koszty.

255865

C.S.B.

TYLKO U NAS

OKNA Z PCV
I DREWNA

Kraków, ul. Kalwaryjska 53
tel./fax (012) 656-43-53

do końca marca
montaż
GRATIS !!!

Labco

„Techma-Kraków” Sp. z o.o., Kraków, ul. Walerego Sławka 3 informuje

że posiada wolne moce przerobowe
w zakresie wykonawstwa konstrukcji stalowych
oraz ślusarki stalowej

(drzwi, okna, bramy, balustrady, elementy ogrodzeń)
Ponadto poleca do sprzedaży nowe przewożne obiekty socjalno-biurowe

Oferujemy atrakcyjne ceny oraz terminowe dostawy
Informacje tel.: 655-29-66 w. 227, 256

D-2278

Oferta dla firm

OGŁOSZENIA NA TELEFON!

Chcesz zamieścić reklamę
w „Dzienniku Polskim”
— zadzwoń:
tel./fax 61-99-130
tel. 61-99-131, 61-99-132, 61-99-133, 61-99-134,
61-99-135, 61-99-143, 61-99-153
w godz. 10-15.

Przedstawiciel Działu Sprzedaży
Reklam poinformuje, doradzi,
przyjedzie do firmy.
Oferta dotyczy tylko
ogłoszeń ramkowych.

Pamiętaj!
Ogłoszenie
w „Dzienniku Polskim”,
to ogłoszenie
skuteczne!



UWAGA!
ROZPOCZYNAMY
KURSY

●instruktor nauki jazdy
●przewóz materiałów niebez-
piecznych „ADR”
●kierowca wózków: akumula-
torowych, spalinowych
●uprawnienia energetyczne -
- przygotowawczy do egzaminu
●spawacz: elektryczny, gazowy
●palacz kotłów co
●uprawnienia budowlane -
- przygotowawczy do egzaminu
●obsługa: suwnic, dźwigów
●pedagogiczny (uprawnienia)
●barman, kelner
●bukieciarstwo
●manicure - pedicure
●krój, szycie, modelowanie
●maszynopisanie
●sekretarka - asystentka szefa
●obsługa komputera dla po-
czątkujących
●przygotowawcze do egza-
minów CZELADNICZYCH
i MISTRZOWSKICH (różne
zawody)
●BHP dla pracodawców i pra-
cowników

255787

ZDZ Kraków, ul. Dietla 38,
tel. 422-31-02, 634-58-55



Na narty
z DZIENNIKIEM

Od stycznia 1999 roku ukazuje się w „Dzienniku Polskim” nowa rubryka
- „Na narty z Dziennikiem” - każdy piątek, nakład 185 tys. egz.
Zamieszczamy tu najświeższe i dokładne informacje o możliwościach
uprawiania rekreacji i turystyki narciarskiej w Polsce południowej (Tatry,
Beskidy, Gorce, Pieniny, Bieszczady), a także za granicą. Podajemy m.in.
wykaz działających wyciągów, ich rodzaje, warunki na trasie, grubość pokrywy
śnieżnej itp.
Będziemy zamieszczać także informacje o wyciągach w innych miejscach
w kraju i najpopularniejszych (a także mniej znanych) wyciągach za granicą:
Słowacja, Austria, Włochy, Niemcy, Francja itp.; ponadto o możliwościach
narciarskiej turystyki zorganizowanej, sklepach, hurtowniach i producentach
sprzętu narciarskiego oraz sportowego.
Zapraszamy Państwa do zaprezentowania Waszej Firmy na tej poczytnej
wśród amatorów „białego szaleństwa” kolumnie.
Koszt najmniejszej powierzchni reklamowej (1 moduł 42x33mm wynosi 150

Szczegółowe informacje można uzyskać w
Biurze Reklam i Ogłoszeń Wydawnictwa Jagiellonia SA
Dział Obsługi Klienta, tel. (0-12) 619-91-86, 619-91-45, 619-91-94

Różne

Nauczycielskiego
FUNDACJA Kolegium
Języków Obcych
UNIwersYTETU
JAGIELLOŃSKIEGO

organizuje KURSY

JĘZYKA ANGIELSKIEGO

- wszystkie poziomy zaawansowania
- przygotowanie do egzaminów Cambridge
- przygotowanie do matury i egz. wstępnych na filologię i do college'u

JĘZYKA NIEMIECKIEGO

- Grundstufe I/II, Mittelstufe I/II
- Przygotowanie i przeprowadzanie egzaminów ZDaF i ZMP, Kleines Deutsches Sprachdiplom

Grupy do 12 osób
Wykładowcy NKJO UJ
oraz native speakers
Zapisy i informacje:
Kraków, ul. Kanoniczna 14, III p.
tel. 422-79-55.

!!! Niskie ceny !!!

SPECJALISTYCZNE CENTRUM DIAGNOSTYCZNO-ZABIEGOWE MEDICINA

Przychodnia Profesorów i Docentów
ul. Rzeźnicza 2, tel. (012) 422-41-06, 421-79-27

- prof. M. Barczyński – chirurgia ogólna, chirurgia tarczycy
- prof. J. Bogdał – gastrologia
- doc. A. Cencora – chirurgia naczyń
- prof. dr hab. O. Gedliczka – chirurgia ogólna, chirurgia sutka
- prof. J. Hałuszka – pediatra, choroby płuc, astma
- prof. K. Janicki – choroby wewnętrzne, hematologia
- prof. D. Karcz – chirurgia przewodu pokarmowego, gastroskopia, oznaczanie helicobacter, wycinki
- prof. K. Kawecka-Jaszcz – kardiologia, nadciśnienie tętnicze
- prof. J. Kocemba – choroby wewnętrzne, geriatra
- prof. E. Kostka-Trąbka – choroby naczyń obwodowych, miażdżyca, hypercholesterolemia
- doc. T. Niedźwiedzki – chirurgia ortopedyczno-urazowa
- prof. E. Nikodemowicz – choroby płuc
- prof. E. Olszewski – laryngologia
- doc. K. Pach – nefrologia dziecięca
- doc. J. Pawłęga – onkologia
- doc. P. Ratka – dermatologia, wenerologia
- doc. A. Szczudlik – neurologia
- prof. P. Thor – urolog
- prof. W. Tracz – kardiologia
- doc. T. Mach – choroby wątroby, trzustki
- doc. B. Idzior-Waluś – hipercholesterolemia, choroby metaboliczne

KREDYT - LEASING - UBEZPIECZENIA

NAJWIĘKSZY DEALER VOLKSWAGENA
W POŁUDNIOWEJ POLSCE

TARNÓW

- ZGŁOBICE, ul. Krakowska 15
Tel: 014 26-75-35, 33-24-17, 33-26-68



POWAD **500 SAMOCHODÓW**
DO NATYCHMIASTOWEJ DYSPOZYCJI



- wszystkie modele VW Polo z pełnym ubezpieczeniem - GRATIS
- VW Golf IV (1,4 · 1,6 · 1,8 20V · GTI 1,8 Turbo · 1,9 Diesel · 1,9 Turbo Diesel)
- VW Passat Limuzyna + Variant
- pełna gama samochodów dostawczych

PLUS OKAZJA -

ostatnie samochody z grudnia '98 po specjalnych cenach

NAJLEPSZA PROFESJONALNA OBSŁUGA

KREDYT - VOLKSWAGEN BANK - W 60 MINUT

NOWOŚĆ

- VW Bora - następcza Vento
- VW Beetle - nowy "Garbus"

JUŻ W SPRZEDAŻY!

TERAZ **12-LETNIA GWARANCJA NA WIĘKSZOŚĆ MODELI ***

SERWIS - CZĘŚCI - AKCESORIA

TAK

w AUTOTAK
„Akcja Złomowania”
i ...

Do zakupu wystarczy dowód osobisty i pierwsza rata

FIAT
LANCIA

ALFA ROMEO



AUTOTAK
Tak kupisz na raty

- ◆ koszt 2,9% rocznie
- ◆ darmowe ubezpieczenie na życie
- ◆ możliwość obniżenia raty miesięcznej (PRO-RATA)

... TO JESZCZE NIE WSZYSTKO ! ZAPRASZAMY DO:

Kraków, D.H. GIGANT, ul. Wybickiego 1 tel. 415-09-17
Kraków, D.H. WANDA, ul. Broniewskiego 1 tel. 648-26-22 w. 43
OFERTA OGRANICZONA - MOŻLIWOŚĆ REZERWACJI TELEFONICZNEJ

Kraków - Górka Narodowa ul. Natansona 26
Tel./fax: 012 / 415 34 04 Tel./fax: 012 / 415 21 11

FIRMA AB

Polecamy w sprzedaży:
materiały obiciowe, skóry,
dodatki, pianki
oraz włókniny tapicerskie.
Montaż i sprzedaż
szybko do busów.

HURT I DETAL

Polecamy usługi w zakresie:
- tapicerka samochodowa,
adaptacja blaszaków na busy,
siedzenia wysokiej jakości,
- tapicerka meblowa,
- renowacja antyków,
- wystrój wnętrz i lokali.

ZAPRASZAMY

MIESZKANIA WŁASNOŚCIOWE

w nowo realizowanych budynkach
KURDWAŃ, ul. Myślenicka, Bujaka

- ◆ pełna własność hipoteczna
- ◆ mieszkania o powierzchni od 30 do 100 m
- ◆ w podziemiu samodzielne garaże
- ◆ cena z działką od 2.180 zł/m
- ◆ płatność ratalna



PBiOT „FRONTON” (rok zał. 1989)
Kraków, ul. Węgierska 2a, tel. 656 34 37, 656 50 92
w godz. poniedz.-piątek 10 - 16.30, sobota 10 - 13



Filia KRAKÓW:
ul. Opolska 12
tel. /012/ 6370-322 w. 157
fax /012/ 6376-087

CENTRALA: Rudna Mała 75 k/Rzeszowa
tel. /017/ 8552-224, 8552-558, fax. /017/ 8552-470

OKNA i DRZWI
PCV i Aluminium

Filia TARNÓW:
ul. Szkolnik 2b
tel./fax /014/ 224-054 w. 57

SPECJALISTYCZNE CENTRUM DIAGNOSTYCZNO-ZABIEGOWE MEDICINA

Kraków, ul. Rogozińskiego 12
tel. 412-24-59, 412-68-20

BADANIA

- badania rentgenowskie (pełny zakres – mammografia, urografia i inne)
- operacje i zabiegi chirurgiczne u dzieci i dorosłych (przepukliny, stulejki, kaszaki, naczyniaki, tłuszczaki, niezstąpione jądra, wodniaki jądra, hemoroidy, usuwanie paznokci, spodziectwo itp.)
- usuwanie zębów w znieczuleniu ogólnym i miejscowym (protezy natychmiastowe)
- gabinet leczenia zęza i niedowidzenia
- testy alergiczne
- gabinet endoskopii (gastroskopia, kolonoskopia, rektoskopia)
- chirurgia plastyczna (pełny zakres)
- bezoperacyjne usuwanie żyłaków odcytu
- USG (pełny zakres – dzieci i dorośli)
- badanie krwi – analiza
- badania hormonalne (T3, T4, TSH, prolaktyna i inne)
- sondy żołądkowe
- akupunktura, akupresura
- usuwanie zmian skórnych (mrożenie) metodą niskich temperatur
- szczepienia (wzw, różyczka itp.)
- gabinet medycyny sportowej
- punkcja tarczycy
- badania profilaktyczne dla zakładów pracy

KONSULTACJE SPECJALISTYCZNE dla dorosłych i dzieci

- chirurg
- chirurg plastyk
- chirurg szczękowy
- ortopeda
- naczyniowiec
- urolog
- gastrolog
- proktolog (choroby odbytu)
- kardiolog
- internista
- endokrynolog (leczenie tarczycy, cukrzycy i otyłości)
- alergolog
- okulista
- dermatolog
- neurolog
- laryngolog
- onkolog
- ginekolog-położnik
- psychiatra
- psycholog
- reumatolog
- pediatra
- neuropsychiatra
- nefrolog
- stomatolog
- ortoptysta
- gimnastyka odchudzająca (masaż, solarium, siłownia – tel. 421-50-85)

Specjaliści krakowskich klinik
zapraszają! REJESTRACJA TELEFONICZNA
412-24-59, 8-20



Bezpośredni importer

Hiszpańskie tkaniny dekoracyjne

- zasłonowe
- obiciowe

Ceny już od **42,92 zł** przy szerokości tkanin 280 cm!

Zapraszamy do sklepu firmowego

ul. Starowiślna 38, tel. 423-19-82.

Do wynajęcia:

- komora klimatyzowana
temp. od +1°C do +10°C o pow. 500 m²
- hala magazynowa o pow. 260 m²
- pokoje biurowe

Telefon 637-07-00 wewn. 250

PROINS

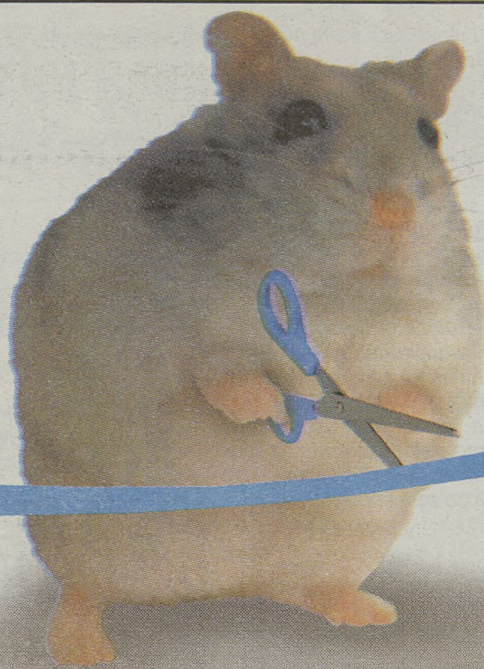
OFERUJE NOWE MIESZKANIA

1. ul. T. Seweryna (Kozłówek)
INWESTYCJA NA UKOŃCZENIU
 - na wynajem – marzec 1999 r. (60-71 m²)
 - własnościowe hipoteczne – II kwartał 1999 r. (53-120 m²)

2. ul. Raciborska (obok os. Ruczaj Zaborzeł)
INWESTYCJA ROZPOCZYNAJĄCA SIĘ
 - mieszkania na wynajem i własnościowe hipoteczne – termin zakończenia – czerwiec 2000 r.

Informacje: Kraków, ul. Wapienna 2
tel. (012) 656-01-17

PROINS



1+1=3

Początek ery chomika



z nami **TRZYMASZ**, z nami **TRZY MASZ**



Przez cztery tygodnie w hipermarkecie allkauf trwa ERA CHOMIKA. Co tydzień inna grupa produktów objęta jest specjalną promocją. Kupujesz trzy produkty, płacisz za dwa. Przychodź każdego tygodnia na tanie chomikowanie.



Podpaski Bella Perfecta 10 szt.

zamiast 10⁴⁴ płacisz 6⁹⁶

CHOMIK UJESZ 3⁴⁸



Żel pod prysznic Lux 200 ml - różne rodzaje

zamiast 25¹⁴ płacisz 16⁷⁶

CHOMIK UJESZ 8³⁸



Rajstopy Lycra - dwa rodzaje

zamiast 8⁹⁴ płacisz 5⁹⁶

CHOMIK UJESZ 2⁹⁸



Makaron Rędziński - różne rodzaje 400g

zamiast 5⁶⁴ płacisz 3⁷⁶

CHOMIK UJESZ 1⁸⁸



Pieczewo chrupkie 100 g Granex

zamiast 3⁸⁴ płacisz 2⁵⁶

CHOMIK UJESZ 1²⁸



Tuńczyk Laguna w oleju

zamiast 5⁶⁴ płacisz 3⁷⁶

CHOMIK UJESZ 1⁸⁸



Ser homo Guccio - Finezyjny - różne rodzaje

zamiast 3⁸⁴ płacisz 2⁵⁶

CHOMIK UJESZ 1²⁸



Margaryna Bolero 400 g

zamiast 8³⁴ płacisz 5⁵⁶

CHOMIK UJESZ 2⁷⁸



Olej uniwersalny 1 l

zamiast 14⁶⁴ płacisz 9⁷⁶

CHOMIK UJESZ 4⁸⁸



Orzechy ziemne Felix 100 g

zamiast 5⁹⁴ płacisz 3⁹⁶

CHOMIK UJESZ 1⁹⁸



Zupa błyskawiczna Miro-Mark - różne rodzaje

zamiast 1⁷⁴ płacisz 1¹⁶

CHOMIK UJESZ 0⁵⁸



Żywiec Zdrój - woda mineralna 1,5 l

zamiast 5⁰⁴ płacisz 3³⁶

CHOMIK UJESZ 1⁶⁸

Oferta ważna do wyczerpania asortymentu. Nie prowadzimy sprzedaży w ilościach hurtowych (maksymalnie można kupić tylko 5 „trójek” jednego rodzaju produktów)

Promocja trwa od 04.02.99 do 10.02.99

Kraków, os. Kurdwanów, ul. Witosa 7

ZAPRASZAMY: poniedziałek - piątek 9.00 - 21.00, sobota 8.00 - 21.00, niedz. 9.00 - 18.00

allkauf HIPERMARKET

Zapiski kinomana

Dawno, dawno temu, za siedmioma górami i za siedmioma lasami... - tak nieodmiennie zaczynały się w naszym dzieciństwie wszystkie bajki. Kiedy zaś opowiadanie zbliżało się już do końca, a dziecko wciąż chciało dociec „co było potem?”, babcia, niania, mama salwowały się wy-

w filmach „Chłopaki na bok”, „Od wesela do wesela” czy „Krzyk”, założyła nawet własną wytwórnię i w życiu zawodowym przestała być Kopciuszkiem. Ale została nim na ekranie.

Przejdźmy zatem do bajkowej krainy. Kopciuszek egzystuje ponoć od czasów starożytnych i ktoś mu wyliczył ok. 700 wersji różnorodnych opracowań (od Chin zaczynając) pod nazwą Cinderella, Cendrillon, Sandrilona, Żółtuszka. W „Polityce” ukazał się niedawno artykuł pt. „Lepsze bajki”, zwracający uwagę na stosowane u nas praktyki dowolnego przerabiania i skraccania baśni, co niszczy nie tylko ich walory literackie, ale przede wszystkim symbolikę i mądrość.

czywistości. Sceny zbiorowe w plenerze i wnętrzach mają malarzką urodę.

Księciem z bajki jest - bez rewelacji - młody aktor walijski Dougray Scott, natomiast wyniosłą macochę-wdowę zagrała Anjelica Huston („Honor Prizzich”), która lubi swoje role demonizować, tu jednak uderzyła słusznie w ton komediowy. W ogóle reżyser Andy Tennant powinien był lżejszą ręką poprowadzić aktorów, aby nie tak dobitnie, nie tak solennie akcentowali umowności akcji. Zabawnie wypadły takie „anachroniczne” wtręty, jak partyjka tenisa, pokaz ogni sztucznych czy obecność... Leonarda da Vinci z „Moną Lisą” (Patrick Godfrey). Poza tym służąca, któ-

„Długo i szczęśliwie”

mijającą odpowiedź: „A potem żyli długo i szczęśliwie”. Opowieść filmowa rozpoczyna się zwrotem klasycznym, ale tym razem ma to być historia „prawdziwa”, która dopiero później skurczyła się do wymiarów bajki i nabrała jej charakteru. Opowiada sama prawnuczka Kopciuszka, Wielka Dama, która w swoim pałacu podejmuje braci Grimm, poważnych profesorów uniwersyteckich, będących również zbieraczami, badaczami i wydawcami baśni i podań ludowych.

* Starsza i nobliwa pani w pięknej, strojnej i bogatej szacie, to nikt inny, jak legenda francuskiej „nowej fali” („Moderato cantabile”, „Kochankowie”) - Jeanne Moreau. Co do mnie, to chętnie przyglądałbym się tej aktorce dłużej niż trwa jej epizod w filmie - nie tylko z powodu rzadkiej okazji i zadawnionego sentymentu, ale też ze względu na styl i gatunek gry. Chciałoby się więc ten krótki występ nieco przeciągnąć, choćby kosztem np. kilku scenek z udziałem głównej wykonawczyni, Drew Barrymore, którą od sędziwej koleżanki dzieli nie tylko różnica wieku i osobowości, ale także coś, co pojawia się niestety u młodych, tzn. nadmierna wyrazistość mimiczna - może z braku zaufania do siebie?

Ale młoda aktorka jest sama dla siebie przypadkiem ciekawym. Prawnuczka słynnego w niemym kinie Johna, Drew Barrymore zagrała małoletnią przyjaciółkę kosmouduka „E.T.” i zaczęła się kariera, która szybko została zwinięta. Poszło po równi pochyłej: alkohol, narkotyki, tatuaże, operacje plastyczne, rozwód w wieku 19 lat, próba samobójstwa - wszystko potem opisane słownie i detalnie w best-sellerowej autobiografii... Ale po kilkuletnim bezrobociu pozbierała się i to się liczy. Zagrała m.in.

W kinie postać Kopciuszka pojawiła się jeszcze u Meliesa w r. 1899, potem oczywiście u Disneya i dalej. „Długo i szczęśliwie” to wariacja na ten temat - kulturalna, ładna, stylowa, romantyczna.

Cieszy oczy zwłaszcza wielka staranność scenograficzna i kostiumologiczna. No tak, ale kostiumy zaprojektowała Jenny Beavan, laureatka Oscara za pamiętny „Pokój z widokiem”, nominowana potem do tej nagrody jeszcze pięciokrotnie! Autor zdjęć, Andrew Dunn, też ma już doświadczenie w takich malow-

ra udaje hrabinę, może wytknąć następcy tronu, że się wywyższa zamiast rozmawiać z ludem...

Bo Kopciuszek z „Długo i szczęśliwie” nie jest bynajmniej zahukaną sierotką, ale rezolutną i energiczną panią (jak zarzuci sobie księcia „na barana”, to gruchnie śmiech i oklaski na sali kinowej). Nie potrzebuje interwencji mocy nadprzyrodzonych ani pomocy żadnych dobrych wróżek, bo spełni marzenia siłą swej miłości. W tym opowiadaniu nie jest ważne, czy pantofelek na drobny nóżkę był futrza-



nico-histerycznych filmach („Czarownice z Salem”, „Szaleństwo króla Jerzego”). Bardzo często realizował tu ujęcia z góry, z lotu ptaka lub raczej z perspektywy najwyższego krużganku zamkowego - dla uzyskania panoramicznego efektu, a może także z chęcią zaznaczenia niejakego dystansu do bajkowej rze-

ny czy szklany, baśniową fantastykę zastąpiła inna, realistyczna relacja Wielkiej Damy o tym, „jak było naprawdę” z romansową perypetią, a reżyser zmierzał do tego, aby pokazać, że „magia bierze się nie z czarów, ale z ludzkiego wnętrza”...

WŁADYSŁAW CYBULSKI

Dziennik Sawki



Rys. HENRYK SAWKA

Kręcąc przełącznikiem TV

Przed spektaklem

Okazuje się, że telewizja - bez względu na poziom prezentowanych w niej produkcji - jest w kraju czymś niezbędnym. I to niekoniecznie z uwagi na oczekiwania widzów. Ci może by tę stratę jakoś przeboleli, zajmując się np. taśmami magnetowidowymi, Internetem itp. Okazuje się, że telewizja niezbędna jest dziś niejakiemu Lepperowi, który niedawno oświadczył, że nie będzie spokoju w Polsce, dopóki nie zostanie zaproszony do studia, aby poinformować o najważniejszych problemach wsi. W innym wystąpieniu zażądał publicznej debaty z Marianem Krzaklewskim, powołując się na precedens z udziałem Alfreda Miodowicza i Lecha Wałęsy.

Pal licha Leppera i jego chorobliwe ambicje. Trzeba jednak przyznać, że telewizja publiczna poświęcała w ostatnich latach sprawom wsi mało czasu, konkretnie zaś jej poważnym problemom, bowiem w ogóle obrazków z chłopem w tle nie brakowało. Tyle tylko, że te obrazki nie zgłębiały sedna zbliżającego się konfliktu. Jak wynika z wypowiedzi rozgoryczonych rolników, prawie każdy z nich uważa nadal, że z 5-6 hektarów ziemi da się żyć jako tako, a po podniesieniu cen skupu - przynajmniej na poziomie satysfakcjonującym rolnika z Francji, Portugalii czy Hiszpanii. Jest to możliwe mniej więcej w tym samym stopniu, jak wykłady Leppera na Sorbonie, a nawet na rozwiązanych nie tak dawno uniwersytetach marksizmu-leninizmu.

Chłoptwo nie widzi swej nowej szansy, bo też mu jej nikt nie przedstawia. Ludzie żyjący poza rolnictwem cieszą się, że napyła tania żywność z Zachodu. Konflikt widać jak na dłoni. Jednak z dociekań telewizyjnych dziennikarzy zajmujących się rolnictwem takiego wniosku wysnuć się nie dało. Reportaże ze wsi spychane są na margines programu, natomiast w godzinach dla telewizji przyzwoitych nadawane są drętwe mowy o zwiększaniu plonów, skuteczności środków do tępienia chwastów itp. I na tym skorzystać teraz chce Lepper. On chciałby dziś tę lukę wypełnić. Jeśli go jednak do studia zaproszą jako mędrca numer jeden polskiej wsi, to znaczy, że świat już naprawdę zwrócił uwagę. A do specjalisty dostać się też nie będzie łatwo. W służbie zdrowia także reforma...

TOMASZ DOMALEWSKI

Złapani za język

- (...) Rządowi to będzie w niebie policzone, że rozpoczął cztery ciężkie reformy (...). W niebie na pewno, natomiast czy na ziemi da się to obronić, to jest inna historia.

LECH FALANDYSZ

- Pan premier... podkreślam: obok mnóstwa zalet... ma tę, myślę, jakby wałęsę niedecyzyjności, przeczekiwania i odkładania pewnych ważnych decyzji, także personalnych.

JERZY WIERCHOWICZ,
przew. Klubu Unii Wolności

- Pan Leszek Balcerowicz, wicepremier i minister finansów, ogromnie lubi pouczać innych (...)

JERZY KROPIWICKI,
minister - kierownik Rządowego Centrum Studiów Strategicznych

- Nie jest tak, że w AWS dominują partykularyzmy, a Unia Wolności to anioł (...). Unia też ma brud za paznokciami.

WALDEMAR KUCZYŃSKI,
członek Rady Krajowej UW

- Jego działalność nie odbiega od średniej działania wszystkich ministrów, także tych z UW (...)

MARIAN KRZAKLEWSKI,
o Jacku Janiszewskim

- Ja stawiałem na indywidualności (...). Marian Krzaklewski stawia na zakompleksionych ludzi, których łatwo utrzymać w ryzach.

LECH WAŁĘSA

- Zerwanie ścięgna Achillesa szalenie skomplikowało moją mobilność (...), ja myślę bardzo często chodząc. A teraz nie mogę chodzić, muszę myśleć na siedząco, a to znacznie gorzej mi wychodzi.

JANUSZ ONYSZKIEWICZ,
minister obrony

- Jestem zwolennikiem zjednoczonej Europy, budowanej z cegieł wypalanych w duchu Ewangelii.

ARTUR GÓRSKI, szef
gabinetu ministra Czarneckiego

- NIK powinien być - jak żona Cezara - poza wszelkim podejrzeniem. A tak nie jest. Janusz Wojciechowski nie powinien być szefem NIK.

PIOTR ŻAK, AWS

Cytaty: „Polityka”, „Wprost”, „Przegląd Tygodniowy”, „Rzeczpospolita”, „Życie”, „Gazeta Wyborcza”, „Trybuna”

WYTWORNIE SZANOWNY PANIE REDAKTORZE!

W latach osiemdziesiątych bardzo modne stało się określenie „arogancja władzy”. Oczywiście władze peerelowskie bywały aroganckie już wcześniej, ale przywarę tę nazywano jakoś inaczej, a po drugie przypisywano to pojedynczym przedstawicielom władzy, albo też - chociaż nader rzadko - poszczególnym instytucjom lub urzędom, ale nie władzy jako całości. Dopiero w okresie otwartej konfrontacji władzy ze społeczeństwem można było nazwać rzecz po imieniu. Po zmianie ustroju termin ten stracił na popularności, bo też znikło samo zjawisko. Na początku istnienia III Rzeczypospolitej ani władza jako całość, ani też jej poszczególne przedstawiciele - nawet na niższych szczeblach - nie mieli skłonności do aroganckich zachowań. Obecnie jednak termin ten spotyka się coraz częściej. Co gorsza, wiele wskazuje na to, że są ku temu powody.

Zastanówmy się, czym właściwie jest arogancja. W życiu prywatnym często nazywamy tak zwykłą niegrzeczność czy nieuprzejmość, która wynikać może z różnych przyczyn, np. z braku oglądy albo z wrodzonej zuchwałości, a czasami z... nieśmiałości. Ludzie chorobliwie nieśmiali próbują nieraz pokrywać ten swój mankament przesadną pewnością siebie, robiąc wrażenie aroganckich. Jednak prawdziwa arogancja wynika z lekceważącego stosunku do innych. Prawdziwy arogant jest głęboko przeświadczony o własnej wyższości nad wszystkimi, którzy go otaczają, lekceważy więc nie tylko ich samych, ale też ich opinie, przekonania i poglądy, jeśli nie są zgodne z jego własnymi. Może to być cecha wrodzona albo też nabyta w wyniku uzyskania dominującej pozycji. A taką pozycję daje np. posiadanie dużych pie-

BRUNO MIECUGOW

Arogancja

niędzy lub sprawowanie władzy. Szczególnie niebezpieczny jest ten drugi przypadek.

Pierwsze władze pochodzące z demokratycznych wyborów nie miały jeszcze skłonności do arogancji. Tworzący je ludzie nie czuli własnej wyższości, przeżywali raczej swego rodzaju zaskoczenie absolutną nowością i niezwykłością sytuacji, w jakiej się znaleźli. Ponadto, co równie ważne, wywodzili się z kręgów nielegalnej opozycji i dopiero co przeszli ze „strony społecznej”, spierającej się ze „stroną rządową”, w struktury władzy państwowej. Byli więc rządem, ale nie chcieli stać się nową „stroną rządową” budzącą opory i nieufność po „stronie społecznej”.

Z czasem sytuacja zaczęła się zmieniać i ci, którzy odnosili sukcesy w demokratycznych wyborach, zaczęli rozmawiać w taki, mniej więcej sposób: „Skoro wybrano właśnie nas, więc okazaliśmy się lepsi od innych, a skoro jesteśmy lepsi, to nasze racje są lepsze od wszelkich innych!”. A stąd już prosta droga do nie liczenia się ze słowami jakiegokolwiek krytyki, do odrzucania wszelkich zastrzeżeń, do uchylania się od jakichkolwiek merytorycznych dyskusji. A to właśnie cechy autentycznej arogancji.

Przykładów arogancji widzimy wiele. Minister zdrowia, który dziś raz po raz powtarza, iż reforma ubezpieczeń zdrowotnych to

proces trudny i skomplikowany, że jest sporo niedociągnięć, że trzeba mieć cierpliwość i starać się te trudności łagodzić, a pojawiające się problemy mozolnie rozwiązywać, jeszcze dwa miesiące temu zapewniał, że wszystko jest tak znakomicie pomyślane, iż nic nie zdoła nas zaskoczyć i reforma potoczy się gładko ku powszechnemu zadowoleniu. Był tego tak pewny, tak święcie przekonany o słuszności swej opinii, że z nikim nie chciał na temat reformy dyskutować. Czyż to nie czysta arogancja? Arogancją grzeszy dziś nie tylko władza wykonawcza, ale i ustawodawcza, bo czyż można inaczej nazwać uchwalanie ustaw jawnie sprzecznych z zasadami konstytucji, o których w chwili głosowania wiadomo, iż za moment musi się je zniewolizować? Aroganckie bywa zachowanie także opozycji parlamentarnej, co łatwo każdy może sprawdzić oglądając transmisję z obrad sejmowych.

Arogancji władzy towarzyszy więc także arogancja opozycji, również pozaparlamentarnej. Bo czyż nie jest czystą arogancją - zarówno w formie, jak i w treściach - to, co demonstrowa lider „Samoobrony” czy to wizytując blokady dróg, czy stawiając warunki pertraktacji z rządem? Niestety, szerzącej się arogancji władzy, arogancji opozycji, arogancji związków zawodowych towarzyszą jej inne odmiany. Nie trzeba długo szukać, by wskazać na przykłady arogancji środków masowego przekazu, czy to w przypadku poszczególnych dziennikarzy, czy też całych redakcji. Arogancją nazwać można również pewne poczynania nowo wybranych samorządów, które już zaczynają lekceważyć swoich wyborców, czyli szarych obywateli. A ci z kolei nie raz i nie dwa w swoich protestach przeciw różnym decyzjom władzy zachowują się w sposób ewidentnie arogancki. Na wspomnianiu o arogancji wzajemnej w stosunkach sąsiedzkich, w pracy, w szkole czy rodzinie miejsca mi już zabrakło...